

قلواري

(سنڌي پهڳاڪا ۽ چوڻيون)

محمد صديق منگيو



سنڌي لئنگئيج اٿارٽي، حيدرآباد، سنڌ

قلواڙي

(سنڌي پهاڪا ۽ چوڻيون)

محمد صديق منگيو



سنڌي لئنگئيج اٿارٽي

حيدرآباد، سنڌ

2015ع

سندھي لئنگئيج اٿارٽيءَ جو ڪتاب نمبر 223

سڀ حق ۽ واسطا محفوظ

ڦلواڙي (سندھي پهاڪا ۽ چوڻيون)

ليکڪ: محمد صديق منگيو

ڇاپو پهريون: 2015 ع

ڪمپوزنگ: محمد بخش پنگر

ٽائيتل: اسد الله ڀٽو

تعداد: هڪ هزار

قيمت: 300/- روپيا

ناشر: سندھي لئنگئيج اٿارٽي، حيدرآباد، سندھ

Catalogue Reference

Mangio Muhammad Sidique

Phulwari (Sindhi Idioms)

Sindhi Language

Sindhi Language Authority

ISBN: 978-969-625-018-0

Phulwari

By: Muhammad Sidique Mangio

First edition: 2015

Quantity: 1000

Price: 300/-

Composing: Muhammad Bux Bhanger

Title: Asadullah Bhutto

Printed by: Peacock Printers Karachi

Published by: Taj Joyo, Secretary, Sindhi Language Authority
National Highway, Hyderabad, Sindh, 71000, Pakistan.

Tel: 022-9240050-3

Fax: 022-9240051

E-mail: contact@sindhila.edu.pk, sindhila@yahoo.com

Website: www.sindhila.org

هيءُ ڪتاب، تاج جويي، سيڪريٽري، سندھي لئنگئيج اٿارٽي، حيدرآباد، ميسرس پيڪاڪ پرنٽرس ڪراچيءَ مان ڇپرائي، اداري جي آفيس، نيشنل هاءِ وي، حيدرآباد، سنڌ مان پڌرو ڪيو.

آرپنا

آء هيء پنهنجو تحقيقي پورهيو پنهنجي سس ماسي زليخان
(جييجي جليء) كي اربين ٿو. هوء ٻوليء جي وينجهار هئي.
سندس سيني ۾ ٻوليء جو وڏو خزانو دفن هو. هوء ڳالهائيندي
هئي ته نرڳو سنڌي ٻوليء جا قديم ۽ اڻ لپ پهاڪا، چوڻيون
۽ اصطلاح، پر آڳاٽي سنڌي ٻوليء جا لفظ به جملن جي لڙين ۾
پوئجي، موتين جيان لڳندا هئا.

محمد صديق منگيو

ناشر پاران

سنڌي ٻولي هڪ شاهوڪار ٻولي آهي، جنهن ۾ لفظن، اصطلاحن، چوڻين، پهاڪن، ورڇيسن ۽ پهڳڻن جي ٻولن جو هڪ اڻ ڪٽ خزانو تڙيل پڪڙيل آهي، جن جي اندر صدين جا تجربا، مشاهدا ۽ لوڪ ڏاهپ جا بيشمار - بيٺا ۽ املهه ماڻڪ پريا پيا آهن، جيڪي ان ڳالهه جا ساڪي آهن ته هيءَ ٻولي هڪ قديم اصولوڪي ۽ بڻائتي ٻولي آهي.

سنڌي ٻوليءَ ۾ هن کان اڳ به اهڙا ڪيترائي ڪتاب ڇپيل آهن، جن ۾ ان خزاني کي سهيڙي محفوظ ڪرڻ جي ڪوشش ڪئي وئي آهي يا ان ذريعي سنڌي سماج کي سمجهڻ جي لاءِ کوجنا ڪئي وئي آهي، پر هن ڪتاب جي خاص ڳالهه اها آهي ته هن ۾ گهڻو ڪري هر صنف کي پس منظر سان پيش ڪيو ويو آهي. ان ڪري ئي هن ڪتاب جونالو ’ڦلواڙي‘ آهي. جيڪڏهن ڪنهن پهاڪي، چوڻيءَ يا ورڇيس ۾ ڪوڏ ڪيو يا اهڙو لفظ آهي، جيڪو هاڻي گهڻو مروج ڪونهي يا ڪنهن هڪ لهجي سان تعلق رکي ٿو جنهن کي شايد ٻئي لهجي وارا سمجهي نه سگهن ته انهيءَ جي معنيٰ ڏني پوءِ پهاڪي جي سمجهاڻي ڏني وئي آهي. ٻي خوبي هن ڪتاب جي اها به آهي ته هن ۾ پهاڪا ۽ چوڻيون وغيره الف ب وار ترتيب ڏنل آهن، جيڪا ڳالهه صرف هند ۾ ڇپيل هڪ ٻن ڪتابن ۾ باقاعدي سان ڏنل آهي نه ته اڪثر انهن کي موضوع وارو ورهايو ويو آهي.

هي ڪتاب هڪ تحقيقي ڪتاب پڻ آهي. مرتب نه صرف پهاڪا ۽ چوڻيون گڏ ڪرڻ لاءِ گهڻي کوجنا ڪئي آهي، پر اڳ ڇپيل ڪتابن ۾ ڏنل غلط، متضاد يا اڻ چٽين معنائن جي به نشاندهي ڪئي آهي ۽ خود ڪيترن پهاڪن ۾ موجود مشاهدي جي ڪوٽ ڏانهن به ڌيان ڇڪايو آهي. ان ڪري چئي سگهجي ٿو ته هنن پهاڪن کي سهيڙيندڙ محترم محمد صديق منگيو هڪ سٺو ڪهاڻيڪار هئڻ سان گڏ هڪ ٻوليءَ جو وڻجهار به آهي.

سنڌي لئنگئيج اٿارٽيءَ طرفان ڇپايل هن منفرد ڪتاب کي اميد ته پڙهندڙ ضرور پسند ڪندا.

سنڌي سماج ۽ پهاڪا

لوڪ ادب قومن جي تهذيب ۽ تمدن جو آئينو هوندو آهي، جنهن ۾ قومون پنهنجي رهڻي ڪهڻي، اُٿي ويڻي، مزاج، سوچ، ڏاهپ، ريتن رسمن ۽ اخلاقي، سماجي قدرن سميت ڏسڻ ۾ اينديون آهن. سنڌي چوڻين ۽ پهاڪن مان سنڌي سماج جي چٽي پٽي تصوير اُڀري سامهون اچي ٿي، سنڌي پهاڪن جي روشنيءَ ۾ سنڌي سماج تي نظر وجهڻ لاءِ سنڌي سماج کي چئن حصن ۾ ورهايو پوندو.

1. سنڌي هندو سماج: ورهاڱي کان اڳ، واپار ۽ ملازمتن سميت سنڌ جي ڪاروهنوار تي گهڻو ڪري سنڌي هندو ڇانيل رهيا آهن. شهرن توڙي ڳوٺن ۾ ڪاروباري ڪوٺيون ۽ دڪان سنڌي هندن جا هوندا هئا. تڏهن ته چوندا هئا ته ”والٽيو ڳوٺ جي سُونهن.“ ان حوالي سان سنڌي سماج تي سڌيءَ ريت سندن وڏو اثر رهيو آهي. هندن جون ريتون رسمون ۽ اُٿي ويڻي، سنڌي مسلمانن کان مختلف ۽ ڌار هيون، ان ڪري ڪجهه پهاڪا ۽ چوڻيون رڳو سنڌي هندن جي معيار زندگي ۽ اُٿي ويڻيءَ کي پڌرو ڪن ٿا. جيئن:

● چنڊ ڏهي، پوءِ ساري پاڳ.

● اُتراڻ اُتريو اڏيسارو ڪُتريو.

● پٽ وڌيو سوڻ وڌيو.

ڏيئڙي وڌي، سُٿڙي لڳي.

2 سنڌي مسلمان سماج: سنڌي هندن جي پيٽ ۾ سنڌي مسلمانن جو لاڙو تعليم ۽ ڪاروبار ڏانهن بنهه گهٽ هو. اُهي گهڻو تڙو زراعت ۽ چوپائي مال جي پالنا سان لاڳاپيل هئا يا ڪجهه هٿ جا هنريا پي ڪرت ڪندا هئا، جيئن واڍڪو رازڪو يا ڪنڀار ڪوڪم. هيٺ ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

● واٽ گڏيئي کان، نالو ذات ضرور پُڄجي.

● موچيءَ جا گهڙيا، موچيءَ جي مُنهن ۾.

3. شهري سماج: ڪجهه پهاڪا شهري ماحول ۽ جيون جي عڪاسي ڪندڙ آهن. جيئن:

● ڏوٻي ڏوٻي، ڏٻي روٽي.

● بي دليونوڪر، دشمن برابر.

4. سنڌي ڳوٺاڻو يا زرعي سماج: ڳوٺاڻو سماج ٽي اصل ۾ ٻوليءَ جي واڌ ويجهه، نجپڻي ۽ لوڪ ادب جو سرچڻهاري مرڪز رهيو آهي. پهاڪن جي وڏي انگ جا سرچڻهار ڳوٺاڻا ئي رهيا آهن. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

● چوري نه موري، موري ته به گهوري

● ماني مک سان، ملهه ڌڪ سان.

رواج ريتون رسمون: سنڌي پهاڪن ۽ چوڻين مان، سنڌي سماج ۾ رائج ريتن رسمن جي ڄاڻ ملي ٿي. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

● ڌڙ تي ڏهل وڃن، ڇوڪر ميڙي ڇيڻا.

(ننڍپڻ جون شاديون)

● آڻو اتي تي، ڪنو وٽي تي.

(ڏي وٺ ۽ بدي جي مٿي مائٽي)

● ڏور ڏاڻيون، پٽينس نياڻيون.

(هندن ۾ ڏاج جي رسم ڪري نياڻين جي شادين جا مسئلا)

● گهر ۾ جاءِ هجي، ته گند ٻاهر نه اچائجي.

(گهر جو گهر ۾ سڱ ڏيڻ ونڻ)

● موچيءَ جا گهڙيا، موچيءَ جي منهن ۾.

(ٻهراڙين ۾ آهت تي موچي، حجم، ڊڪڻ، لوهر ۽ ڪنير کان ڪم ونڻ جو رواج)

● ڇڙي مڙي شاهه جي.

(پيرن ۽ مرشدن جي نالي مال جا ڦر ڪرڻ)

● مارَ کان جن به ڀڄيو وڃن.

(پوپن کان جن ڪڍائڻ)

● ڏڏَ گهر ۽ مائٽي چوڻ ۾ ڪو عيبَ ڪونهي.

(ٻهراڙين ۾ لسي ونڻ جو رواج)

عقيدا، سوڻ ۽ وهڻ: پهاڪن مان سنڌي ماڻهن جي عقيدن، سوڻ ساڻ ۽ وهمن جي

ڄاڻ به ملي ٿي، جيئن:

● نظر، ماري يا ڪاري

(نظر لڳڻ)

● هالي، پڙ پالهي.

(آبتا سڱ وريل مينهنن کي نياڳي، سمجهيو ويندو آهي)

● پتر ساڄي تنواري، ته سپاڳو ڪاٻي تنواري ته نياڳو.

● نيٽو هٿو ڪنهن نه سٺو.

(جنهن کي پٽ جو اولاد ناهي، ان جي ڄڻ پيڙهي نه آهي)

● اوڻن جي قبرن تي، ڏٺ نه ڇانءُ.

(بي اولاد ماڻهوءَ کي لاوارث سمجهيو ويندو آهي، ان کي آئنتو به چوندا آهن)

● مور مارڻ گناهه، ڪاٺڻ ثواب.

(مور جا ڪنڀ، قرآن شريف جي ورقن ۾ رکندا آهن، ان جو شڪار نه ڪيو ويندو)

آهي، توڙي جو حلال پڪي آهي.)

● چنڊ کي ڏهي، پوءِ ساري پاڳ.

(هندو نئون چنڊ ڏسندا هئا ته پڳ مان تنڊ پتي چنڊ ڏانهن اڇلائيندا هئا)

● اُتران اُترين اڌ سيارو ڪُٽريو.

(هندو، ڊسمبر مهيني ۾ اُتران جو ڏهاڙو ملهائيندا هئا.)

● نه ڪنهن جي تيرهن ۾، نه تيڃن ۾.

(صفر مهيني جا پهريان تيرهن ڏينهن، انهن ڏهاڙن کي تيرهن تيزيون به چوندا)

آهن. انهن ڏهاڙن ۾ عورتون نئون گهر وٺڻ يا لڏو کڻڻ جهڙا ڪم نه ڪنديون آهن.

ساوڙ جي ڏهاڙن ۾ تر ۾ عورتون ۽ مرد سرامڻ تيج جو تهوار ملهائينديون آهن.)

● مون ڪا اربع خطا ڪئي؟

(سنڌ ۾ صفر مهيني جي پوئين اربع ملهائيندا آهن. ان کي ”صفر پوئين اربع“ به

چوندا آهن.)

● ڪارڙو ڪمارڙو اُن پائي ڏي ته مينهن وسي.

(ڳوٺن ۾ ٻارڙا گڏجي گهر گهر مان اُن پني، ڊيگڙو لاهي، مينهن لاءِ دعا گهرندا آهن.)

مهمان نوازي: صدين کان مهمان نوازي سنڌ جو وڏو ۽ سڃاڻپ جو سگهارو حوالو

رهيو آهي. سنڌ جهڙي مهمان نوازي ۽ اوطاقي ثقافت جو مثال، بنهه گهٽ ملندو.

سند جا ماڻهو اڄ به پنهنجي ان روايت کي جياريندا پيا اچن. ان ڏس ۾ سندن عقيدو رهيو آهي ته:

”ماني، الله جي آهي.“

يا

”مهمان، پنهنجو روڙ پاڻ سان کڻيو ٿو اچي.“

سند جو ٿر وارو علائقو غربت ۽ اڻهوند واري حالت ۾ به مهمان نوازي ۾ گهڻو اڳڀرو رهيو آهي. مهمان کان حال احوال ۽ خبرون چارون پوءِ وٺندا آهن. پهرين کيس ماني کارائيندا آهن.

”مهوڙ ڪري منوار گسڙا پڇي پوڇي.“

سند ۾ مهمان ۽ مسافر کي ماني نه کارائڻ واري کي سنو نه سمجهيو ويندو آهي. ڪو سخي مرد، مهمان نواز ۽ اوطاقي ماڻهو مري وڃي ۽ ان جا پوئين سندس ان وڙ کي پاڻي نه ڏين، ته انهن لاءِ توڪ مان چوندا آهن، ته

”مڙس مري ويا، ڊبڪيون ڇڏي ويا.“

مٿين کان سواءِ، مهمان نوازيءَ بابت ڪيترائي پهالا ۽ چوڻيون مشهور آهن. جيئن:

● سو ڀاڳوان، جنهن جي گهر مهمانُ.

● تڏي آئي ۽ پٽ ڄائي به ڪو آرهو ٿئي؟

● منهنجيون اکيون، تنهنجون لتون.

چورائڻا پهالا: دنيا جي گولي تي، جتي جتي به انسان موجود آهي، اُتي چور به رهن ٿا، ته چوري به ٿئي ٿي. پر سند ۾ اڳ چوري ٻڪ کان نه پر شوق ۽ نالوڪيائڻ لاءِ ڪندا هئا. چورن جا به ڪي اصول هئا، سند جا نالي وارا چور پاڙو ۽ ڳوٺ، ته ٺهيو پر پنهنجي تر ۽ علائقي ۾ چوري ڪرڻ کي به عيب ڄاڻندا هئا. اُهي پري پري ۽ ڏورانهن علائقن مان مال هڻي ايندا هئا. جڏهن جي چور کي پاڙيو چور سمجهندا هئا. ”جڏهن جو چور چور نه موڙ“ يا ”چوري حلال، چوري حرام“. ٿر جي چوريءَ کي حرام سمجهيو ويندو هو. ان کان سواءِ چورن ۾ ايتري ساڃاهه هئي جو چوريءَ دوران گهر جا ڀاتي سجاڳ ٿي پوندا هئا، ته کڙين تي زور رکندا هئا. ڪو ڀاڳيو ڳچيءَ ۾ پئجي ويندو هئن، ته کيس پيڇو ڪرڻ کان روڪڻ لاءِ اڇلي گهوڙا ٺاهندا هئا.

ان کان سواءِ چور عورتن، ٻارڻن ۽ وڏن جو گهڻو خيال رکندا هئا. اڄ واري هٿ کس نه هئي. ان هوندي به سنڌي سماج ۾ چوريءَ کي خراب سمجهيو ويندو هو. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

- چور جي ماءُ، گنڊ ۾ روئي.
- چوريءَ جا ڪپڙا، ڏانگ جا گڙ.
- چوري گهڻي. ته به گهوري.

مال وٽان بابت پهاڪا: سنڌ ۾ زراعت کان پوءِ، ٻيو وڏو ڪم چوپائي مال جي پالنا رهيو آهي. سنڌ ۾ وڏا مالوند هئا، جن جا وڏا وٽا هوندا هئا. ان کان سواءِ اُنن ۽ گهوڙن جو خفت به عروج تي هو. سٺي نسل جا اُٺ، گهوڙا ۽ چوپايو مال ڌارڻ جو رواج هو. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

- ڀاڳين جا پاڻ، خالي ٿيڻا نه آهن.
- چور سائو ڪونهي، ڀاڳيو بڪيو ڪونهي.
- گهر ۾ ڪين. ته به گهوڙي تي زين.

واعدا وچن: سنڌي سماج ۾ زبان کي پاڻي ڏيڻ ۽ ڪيل واعدي وچن ۽ قول جي پاسداري ڪرڻ کي گهڻي اهميت ڏني ويندي آهي. ڦرلٽي گهرلٽي ماڻهوءَ کي اعتبار لائق نه سمجهيو ويندو آهي. ان ڏس ۾ ڪيترائي پهاڪا ۽ چوڻيون ملن ٿا.

جيئن:

- فردي گهردي نامرد، مردان دي هئي هڪ.
- مرد جو ڏاڙهي قرار عورت جي سينڌ.
- سِرُ وڃي، سُخن نه وڃي.

ياريون، دوستيون: ياري رکڻ ۽ توڙ نڀائڻ، سنڌي ماڻهن جي ريت رهي آهي. اها سندن مزاج ۾ رهي آهي. ايستائين جو يار لاءِ سِرُ ڏيڻ ۾ به خوشي محسوس ڪندا آهن. سنڌ ۾ اهڙا ڪوڙ مثال ملندا، ته فردن جون ياريون، پيڙهين تائين سندس پونيئر به سنڀاليندا رهيا آهن. اهڙا ڪيترائي پهاڪا ملن ٿا.

- يارُ اهو جو اوکيءَ ۾ ڪم اچي.
- جنهن يار جو پار نه سڃاتو تنهن يارُ نه سڃاتو.
- يارُ يارائي، معاملو صفا.

سند ۾ ياريءَ جو هڪ تصور عورت ۽ مرد جي تعلقات جو به آهي. سند ۾ ننڍپڻ ۽ بي جوڙ شادين ۾ عورت ۽ مرد جي راءِ ۽ پسند ناپسند جو خيال نه رکڻ وارين ريتين رسمن ڪري، ڪجهه عورتون ۽ مرد پنهنجي جذبن ۽ احساسن جي آسودگيءَ لاءِ يار ڪندا آهن. اهڙا ڪيترائي پهڪا ملن ٿا. جيئن:

● مڙس اُٿاري لڳ ٻرن، يار اُٿاري لڳ ٽرن.

● آءُ مران جنيءَ لاءِ، جني مري چگهن لاءِ.

● سڃي ڙن، سڪڻا سلام.

سيد، پير ۽ مرشد: سند جا ماڻهو بزرگن ۽ اوليائن جا عقيدتمند رهيا آهن. وتن سيدن، پيرن ۽ مرشدن لاءِ سڪ پريت ۽ عقيدت رهي آهي. تڏهن ته چوڻي مشهور ٿي، ته ”نمن جون چانئون، سيدن جون دعائون.“ وتن سيد، پير، ميڙ ٿي ويندو هو، ته کين مان ڏٺو ويندو هو. ميڙ کي مهت ڏئي، وڏا ڏوهه ڏٺا به بخشي ڇڏيندا هئا. جيئن چوڻي مشهور آهي ته:

● ”پير ۽ ڪير کي نه موائجي.“

نبي سڳوري صه ۽ امامن سڳورن رضه سان دلي لڳاءُ ۽ اُٿاهه محبت رکندڙ سنڌي ماڻهن جي ان سڃي عقيدت مان ڏن تي تڳندڙ ڏندوڙي پيرن ۽ سيدن غلط فائدو ورتو. سادن ماڻهن کي سڀي ۽ پيريءَ جي آڙ ۾ پٽڻ، ڦرڻ ۽ آزارڻ جا جيڪي ڏندا پئي ڪيا آهن، اُن سنڌي ماڻهن کي نه رڳو ڏکوئيو پر بيزار پڻ ڪيو آهي. اهڙن ٺوڳي پيرن ۽ سيدن جي ڪرتوتن تي نه رڳو طنز يا توڻڪا ٺهيا، پر رد عمل ۾ ڪيترائي پهڪا ۽ چوڻيون به سرجيون آهن. جيئن:

● سيد ۽ سپاهي، تن کان رکج الاهي.

● آلو نور مٿي جو سور.

● پير کي خليفه ڪندا آهن.

سماجي ۽ اخلاقي قدر: ڪجهه چوڻيون ۽ پهڪا، سنڌي سماج جي اخلاقي ۽ سماجي قدرن جي ساک ڀرين ٿا، جيئن،

● وڙهجي ايترو، جو پرچڻ مهل ڪم اچي.

● ڳڙ نه ڏجي، ته ڳڙ جهڙي ڳالهه ڪجي.

● مٽي جا مٽ گهڻا.

ڳوٺاڻي ڏاهپ: سنڌ جي ٻهراڙين ۾ اڳ جڏهن پري پري تائين ويجهن ۽ حڪيمن تائين رسائي نه هئي، تڏهن گهرن، ويڙهن ۽ ڳوٺن ۾ وڏڙيون جتي ويه کان اڳ ۽ پوءِ سوانجي تائين، عورتن جو سستين ڦڪين ۽ ٽوٽڪن سان علاج ڪنديون هيون، اُتي ٻارڙن جي ليس، ٽپ ۽ ڪنگهه کان وٺي وڏن جي بيمارين جا گهريلو ڏس به ڪنديون هيون. اها ڄاڻ گهر جي ٻين عورتن تائين منتقل ٿيندي رهندي هئي. اها ڏاهپ چوٿين ۽ ٻهاڪن جي صورت ۾ به محفوظ ٿيل آهي. ان ڏاهپ کي اڄ جي ميڊيڪل سائنس به تسليم ڪري ٿي. جيئن:

● نيم پٽيهن مرضن تي پوي

● ڪوسا نانوي ٿڌا ڪاوي، ويڇ پاس نه جاوي

● ليس، ٽپ، لنگهه، ڦٽ ڦرڙي، ٻڏڻ.

● ڳڙ جيرو ڪاڻي، پٽن ماءُ ويائي.

● گهڻو ڪاڌو وهه برابر.

● جٽ ۽ ڦٽ ٻڌو چڱو.

ڳوٺاڻي ڏاهپ ۾ ڪن اهڙن طبي مسئلن جا ثرٽ حل ۽ علاج به ٻڌايا ويا آهن، جن جو ميڊيڪل سائنس ۾ اهڙو ثرٽ ۽ بنان خرچ وارو علاج شايد ڪو هجي. مثال طور ماڻهوءَ جي چڪ منجهي ٿي، ته ان سان ساهه بند ٿيڻ جو امڪان به رهندو آهي. وڏڙا چوندا آهن، ته اهڙي حالت ۾ سڄ ڏانهن نهارڻ سان چڪ اچي ويندي آهي، ان ڏاهپ کي چوٽيءَ ۾ محفوظ ڪيو آهي ته

● ”چڪ منجهي، ته سڄ ڏانهن نهارجي.“

شهرن تي ٺهيل ٻهاڪا: ڪي چوٿيون ۽ ٻهاڪا سنڌ جي شهرن جي خاصيتن ۽ شهرت جي ڪارڻن تي سرجيل آهن. اُهي نه رڳو انهن شهرن بابت جڙيل عوامي راءِ ۽ تاثر کي پڌرو ڪن ٿا، پر انهن جي پس منظر ۾ تاريخي واقعن ڏانهن به اشارو ڪن ٿا. جيئن:

● مٽيارين جو موٽ، ويندي جي وير.

● سيوهڻ ڏي ته وڻ، نه ته ٽپڙ ڪڻ.

● آمري آءِ ته مرين.

هونئن نه مرين، ته بک مرين.

● جوهي، مڪڻ موهي.

● جاتي قرب جي ڪاتي.

ذاتين وارا پهاڪا: ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا، سنڌ ۾ رهندڙ ذاتين، برادرين ۽ قبيلن جي مزاج، سوچ ۽ ڪردار تي سرجيل آهن. انهن ۾ اهوئي ڪجهه آهي جيڪا انهن جي باري ۾ عوامي محسوسات آهي. جيڪا سندن سڃاڻپ جو حوالو بڻجي وئي آهي. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

● سيد ساڻو ماڪ لاءِ ڦاهو.

● سيد سڄو ملڪ لاءِ ڏڄو.

● ڪوسي جي خير کان، ويڙيلو.

● ڪماريا، ڪنهن نه ماريا.

● آرائين، مطلب تائين.

گمنام ڪردار: پهاڪن ۽ چوڻين ۾ اهڙا گمنام ڪردار به ملن ٿا، جن جي ڪردار لڳڻ ۽ عادتن تي پهاڪا سرجيا آهن. اهڙا ڪردار مختلف دورن ۾ ٿي گذريا آهن. جيئن:

● پهرين پيٽ پنڄوءَ جو پوءِ پاڻ بچا.

● ڳٽيءَ ۾ چريو الهڏنو ڪٽير.

● ڳهڻو جهڙو ڳوٺ، تهڙو ڳڻن سان.

صوفيائي مزاج ۽ روشن خيال سوچ وارا پهاڪا: صوفين ۽ بزرگن جي تعليمات ۽ ڪردار جو اثر ۽ ثمر ئي آهي. جو سنڌي ماڻهو صدين کان صوفيائو مزاج ۽ روشن خيال سوچ رکندڙ رهيا آهن. سهڻي، رواداري ۽ درگذر سندن وڏو رهيو آهي. مذهبي ڪٽرپڻو سندن مزاج ۾ ئي نه رهيو آهي ان ڪري اهي مذهب توڙي ذات پات ۽ رنگ نسل جي بنياد تي ٻين کان نفرت ڪرڻ سکيائين نه آهن. سنڌي ماڻهن جي ان سُهي سوچ ۽ انسان دوستيءَ واري سپاءَ جا اولڙا چوڻين ۽ پهاڪن ۾ به ملن ٿا. جيئن:

● جهڙي ڏوڙ تهڙي چائي.

● ڪڪ سان به نه ڦٽائجي، متان اڏامي اک ۾ پوي.

● رکيو نالو پٽ جو به چڱو ڪونهي.

- الله جي هنئي فقير کٽي، فقير جي هنئي الله به نه کٽي.
- ملو مجاور مچلو ٽٽي ڪميٽي ذات، هڏو ڏٽي وات، ڏٽي ڏٽاري ڇڏيا.
- ملان ۽ موالِي: سنڌي سماج ۾ ملان ۽ موالِي، پنهنجي سوچ ۽ مزاج ۾ هڪٻئي جا نقاد ۽ ضد رهيا آهن. سنڌ ۾ ملان ۽ موالِيءَ جو فطري ٽڪراءُ رهيو آهي، پر اهو ٽڪراءُ لٽ ڏکي، جهيڙي جهڙي، فساد ۽ نفرت وارو نه پر سوچ جي جد تائين رهيو آهي. انهن وچ ۾ گفتن، ٽوڙن، چوڻين ۽ پهاڪن جي هٿيارن سان سرد جنگ ٿيندي رهي آهي پر ان ٽڪراءُ هوندي به انهن وچ ۾ سماجي تعلقات ۽ مرڻي پرڻي جا لاڳاپا ڪڏهن به متاثر نه ٿيا آهن. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.
- ڦٽيا آهي، جيڪا ڦاٽي مٿا، اسين ته پاڻ ڪٿايو پيا وڃون.
- رهو حلال، ٻوڙيون مردار.
- ڍنگ مار ڍنگ مار جهڙو تهڙو مار پر ڏينهن نه ڪار.
- ملان به ماڻ ۾ نه رهيا آهن. اُهي به موالين تي جوابي حملا ڪندا رهيا آهن، جيئن،
- پڙ ڏنڊو ڀڳو ميل ڪونڊو ڏڪن مٿان ڏڪ.
- پنهنجي گهر ڪوٽ پيو ڏيندو تنهن سان ڪو ٻڌل آهي ڇا؟
- سُٽا اُٿي جاڳ، سُلفي اُٿي اُٿي سِر تي.
- دعائون: سنڌي ماڻهو ڪنهن جا مٿ ڳهر يا نه رهيا آهن. انهن جي سوچ ٻين جي خير ڳهرڻ واري رهي آهي. ان سوچ جا اولڙا پهاڪن ۽ چوڻين جي صورت ۾ به ملن ٿا، جيئن،
- الله! مون نه ڏئين، من پاڙي ڏئين.
- جيئنس ڏٽي، هرئس چور.
- پاراتا: پٽ يا پارا تو، جيڪو ڪنهن جي اندر مان پاڻمردو آه بڻجي نڪرندو آهي، اُن ۾ اڳلي لاءِ نيڪ خواهشون نه هونديون آهن، جيئن،
- تارا، ناري، جائين!
- گهاٽي پوئي ڪا!
- ٻوا، پوئي ڪا!

سنڌي سماج ۾ اهڙا به پاراڻا آهن، جن ۾ پٽ ۽ مٿ ڳهرائيءَ بدران پيار ۽ دعا شامل هوندي آهي. ماءُ پنهنجي ٻچن تي ڪاوڙ ڪندي آهي ته سندس وatan بي اختيار نڪري ويندو آهي.

● ٻيڙي ترئي ڪا !

● شل ڪا سٺائي ٿيئي !

اڳڪٿيون: ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا اهڙا به آهن جن ۾ اڳڪٿيون ٿيل آهن. آڳاٽي دور ۾ ڏاهن جون اهي اڳڪٿيون سچ به ثابت ٿيون آهن. مثال طور سمن جي

● دور ۾ ڪنهن ڏاهي بزرگ جي هيءَ اڳڪٿي ته،

● سنڌ ڏهه ڏينهن ۾ ٿيندي ڇڏندي پٽئون پٽ،

ايندي تن جي هٿ، رتي رحم نه جن جي روح ۾.

اها اڳڪٿي اڳتي هلي سنڌ تي ارغون، ترخان ۽ مغلن جي هلائڻ ۽ قبضا گيريءَ جي صورت ۾ سامهون آئي. اهڙيون ٻيون به اڳڪٿيون ملن ٿيون، جيئن:

● اهي ايندا ڏينهن، ڪندا شينهن، سلام ستهن ڪي.

● چوڏهين چٽ، پندرهنين پٽ.

مشاهدو: پهاڪن ۽ چوڻين مان زندگيءَ جي ڪاروهنوار جو ڳوڙهو اڀياس ۽ مشاهدو ملي ٿو ۽ ان مشاهدي مان ڇنڊيل ڇاڻيل نتيجا به ملن ٿا، جيئن:

● درياھ مينهن جي چاري مان به وهي پوندو آهي.

● امانت، زمين به نٿي ڪاٽي.

● اولاد پنهنجو زال پرائي.

نصيحت وارا پهاڪا: هونئن ته هر پهاڪو ۽ چوڻي، زندگيءَ جي تجربن ۽ مشاهدن جو نچوڙ ۽ اڀياس آهن، جن مان نصيحت جو ڪو نه ڪوٺڪو ضرور ملي ٿو پر ڪجهه چوڻيون سڌن سادن لفظن ۾ نسوريون نصيحتون آهن، انهن ۾ ڏاهن ۽ عاقلن پاران سادن ماڻهن لاءِ اصلاحون سمايل آهن. پيڙهيءَ کان پيڙهيءَ تائين سينا به سينا سفر ڪري اسان تائين پهتل وڌڻ جي ڏاهپ جي ان ورثي ۾ رهنمائي ۽ رهبريءَ سمايل آهي، جيئن:

● ضامن، ڀاءُ جو به نه پئجي.

● اڌار وڌي ويندو.

● پائيوارو پاء سان به نه ڪجي.

جانورن جي عادتن سان پيٽ واريون نصيحتون: ڪجهه نصيحتون، جانورن جي عادتن ۽ خصلتن کي مثال بڻائي ڏنيون ويون آهن، جيئن:

● ڪُٽوبه ويهندو آهي، ته پُڇ هڻي پوءِ ويهندو آهي. (صفائي)

● ڪتو ڇا ڄاڻي ڪڻڪ جي مانيءَ مان (عزت)

● مِرون چوڻ کائي، پنهنجو سُر وڃائيندو آهي (لالچ)

● هرڻ نيٺ هڪ ڏينهن اوجھُ ڏئي. (ڪيتو لوڙڻ)

اهڃاڻي رنگ واريون نصيحتون: سنڌي ٻوليءَ ۾ اهڃاڻي رنگ به سڃيھ ملي ٿو. ڪنهن ڳجهي، اُگري، ڪڙي ۽ اٽوٽندڙ ڳالهه کي رومالي انداز ۾ ورجائڻ جا ڪيترائي مثال ملن ٿا، جيئن.

ميٺ مٽي ۾ پاڻي آءُ ڏيان. (ڪنهن کي تڪڙو سڌائڻ لاءِ مام ۾ ويڙهيل نياپو) ڪڪ رنجايو اٿس.

يا

ڪاٺي ڀڳي اٿس. (ڪنهن کي بلان کائي وڃي، ته ائين چوندا آهن)

جهنگ جو خيال. (رفع حاجت جي ضرورت)

اهڙا اهڃاڻي رنگ وارا پهاڪا ۽ چوڻيون به ملن ٿا، جيڪي، لوڪ ڏاهپ جو انوکو مثال آهن، جيئن:

● جنهن کي ماءُ نه ماءُ ڄاڻو

سو به گھڻن ماءُ پيءُ وارن کان سائو

(گهر ۽ مٿن مائتن کان پري پرديس ۾ ڪمائڻ وارو ماڻهو)

● ماءُ ڇڻي بار بار زبان ڇڻي هڪ وار. (پڪو واعدو وڃن)

● هڪ اک کلي، هڪ اک روئي. (ڪورنج رهي يا خوش رهي)

ڪل پوڳ ۾ نصيحت: ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا، مزاحيا انداز ۾ ائين سر جيل آهن، جو نه رڳو چنن تي مُرڪون وکيرين ٿا، پر ڪل پوڳ ۾ وڏي نصيحت به ڏين ٿا، جيئن:

● مڱڻهار کي نياڳ، گھوڙ مهل ٿورو!

● ابي جو موت ڏسي، منهنجو مرڻ تان ارواح ڪجي ويو آهي.

- سِرُ ڪِپي، تہ حاضر آ، گاهءُ جو گڏو ڪونهي.
- بهه جي ڀري نہ ڏين، باقي عيد مبارڪ.
- طنز ۾ ويڙهيل نصيحت وارا پهاڪا: اهڙا پهاڪا ۽ چوڻيون بہ آهن، جيڪي سهڻا جوڳي طنز ۾ چڙهي ۽ وندر ورونهن ۾ نصيحت بہ ڏين ٿا، جيئن:
- ڪاٺ مهل گڏ، سمهڻ مهل مسيت ۾.
- هننگڻ پچر چڏيسون، رڳو پچون چڙهي.
- هڪڙو وکر ڀلو ٻيو وري زبان مٺي!
- زراعت: سنڌو سڀيتا، نہ رڳو هزارين سالن کان آسودي ۽ تهذيب ۽ تمدن جو گهوارو رهي آهي. پر صدين کان پيداواري سگهہ رکندڙ ملڪ بہ رهيو آهي، جنهن جي علم، هنر، ڪاريگري، واپار ۽ زراعت جي ڏيهان ڏيهہ هاڪ رهي آهي، سنڌ هزارين سالن کان زراعت ۾ اڳڀري رهي آهي. موهن جي دڙي جي کوٽائيءَ مان مليل ڪڻڪ جي ڊاٽن مان ثابت ٿئي ٿو تہ آرين جي هالن کان اڳ بہ سنڌ ۾ پوکي راهي ٿيندي هئي، ان دور ۾ سنڌ ۾ اناج سان گڏ وونڻن جي پوک بہ ٿيندي هئي، جيڪا ڏيساور ۾ ”سنڌڻ“ جي نالي سان شهرت رکندي هئي.
- زراعت صدين کان سنڌ جي معيشت جي ڪرنگهي جي هڏي جي حيثيت رکندي پئي اچي. سنڌ ۾ زراعت کي واپار ۽ نوڪريءَ سميت سمورن شعبن کان مٿانهون درجو ۽ اوليت ڏني پئي وئي آهي. تڏهن تہ چوڻي مشهور آهي، تہ ”اتر ڪيتي، وڌندڙ واپار نيچ نوڪري پنڊ بيڪار.“
- آڳاٽي دور ۾ بہ سنڌ جا ماڻهو زراعت جي جديد اصولن کان واقف هئا، زراعت جو جديد سائنسي تصور ڪنهن نہ ڪنهن صورت ۾ سنڌ ۾ موجود رهيو آهي. پهاڪن ۽ چوڻين مان جديد زراعت جي ان شعور جا اهڃاڻ ملن ٿا. ان ڏس ۾ ڪجهہ مثال ڏجن ٿا.
- اُونهو هَڙ: زراعت جي جديد اصولن موجب، پوکيءَ لاءِ زمين ۾ اُونهو هَڙ ڏيڻ تمام ضروري آهي، آڳاٽي دور ۾ زراعت سان واڳيل هاري ناري پوکائيءَ لاءِ زمين کي بہ هَڙ ڏيندا هئا ۽ ان کي ڪيڙ پيلهل چوندا هئا، جيئن.
- جيترو هَڙ، اوترو ڦڙ.

زمين جي سنوت: سٺي فصل لاءِ زمين جي سنوت، زراعت جو مکيه اصول آهي. سنڌ جا آبادگار ان اهميت کان واقف هئا. اُهي زمين کي ڪيترن ڀيلهن هڪڙي زمين جي سنوت لاءِ تڙيا سائتر گهمائيندا هئا، ته جيئن ڪيتريل پٺيءَ جا پتر پڇي پنجهو ٿين ۽ زمين سنوت ۾ اچي، ته جيئن پاڻيءَ جو زيان نه ٿئي ۽ فصل کي هڪ ڪرو ۽ گهرج آهر پاڻي ملي سگهي، ان لاءِ هيءَ چوڻيون مشهور آهن ته:

● سو هٿر، هڪ سائتر.

● زمين جي سنوت، پاڻيءَ جي بچت.

پاڻيءَ جو زيان: پاڻيءَ کي زيان ٿيڻ کان بچائڻ لاءِ، اڌ جا ڪٺا ۽ ٻارن جا پٺا مضبوط رکڻ ضروري سمجهيا ويندا آهن. اُهي مضبوط هوندا، ته پاڻيءَ جي زور تي پهنجا ڪونه ۽ پاڻيءَ جو اجايو زيان نه ٿيندو جيئن:

● اڌ جو ڪٺو پٺيءَ جو پٺو.

● ٻهڙ، هيڻيءَ هنڌان پڇي.

ناڙي: اڄ جي جديد زراعت ۾ ناڙيءَ جي پوکيءَ واري طريقي تي زور ڏنو وڃي ٿو ان جو تصور به گهڻو اڳ سنڌ ۾ موجود هو. سنڌ ۾ ڇت ۽ ڪيرو جهڙن پوکيءَ جي طريقن کي گهٽ اهميت ڏني ويندي هئي، جيئن چوڻي آهي، ته

”ناڙي راڻي، ڪيرو وزير، ڇت ٻانهي.“

ٻج: اڄ سٺي فصل لاءِ ٻج جي معياري هجڻ ۽ نچڻي تي زور ڏنو ويندو آهي. سنڌ ۾ اهو تصور به آڳاٽو آهي.

● ٻج هجي ٻج.

● جهڙو ٻج، تهڙو سٺو.

وڻير کي پوک: جديد زرعي اصولن موجب، وڌيڪ پٺاوار ۽ فصل جي صحيح نشوونما لاءِ ٻوٽن جو وڻير ڪو هجڻ ضروري سمجهيو وڃي ٿو ته جيئن فصل جا ٻوٽا گهريل هوا، اُس ۽ کاڌ خوراڪ حاصل ڪري صحتمند رهن، ان لاءِ به ٻهاڪا ۽ چوڻيون ملن ٿيون.

● ڇڏي پوک، ڏنبا سنگ.

● ڏيڏر تپ جوار، ڪوئي ڪوئي ٿڌا واڙ.

ڀاڻ جي اهميت: جديد زراعت ۾ ڀاڻ جي اهميت تي زور ڏنو وڃي ٿو جڏهن ته سنڌ ۾ آڳاٽي دور کان فصلن ۾ مال جو ڀاڻ استعمال ڪيو ويندو هو جيڪو نه رڳو زمين جي سگهه وڌائيندو هو پر ڪيميائي ۽ زهريلي اثرات کان به پاڪ هوندو هو. پهڪن ۽ چوئين مان اهڙيون شاهديون به ملن ٿيون جيئن،

● ڀاڻ پوي ته ڪيتي، نه ته ڪوري ريتي.

● ڀاڻ، سدا جواڻ.

سياري جي مند ۾ پارو فصلن، خاص ڪري ڪڻڪ جي پوک لاءِ ڪارائتو ٿيندو آهي، جيترو وڌيڪ پارو پوندو ڪڻڪ جو فصل اوترو ئي مڃندو آهي. نه رڳو ايترو پر پاري ۾ وهنٽل فصل کي سج جي روشني وڌيڪ سگهه ڏيندي آهي، ان ڏاهپ کي به پهڪن ۽ چوئين ۾ محفوظ ڪيو ويو آهي.

● سورج ٽپي، ڪيتي مڇي

● سياري جو پارو، ڀاڻ جو ٻورو.

فصل جا دوست ۽ دشمن جيت: هڪڙا جيت فصلن کي نقصان ڏيندا آهن ۽ ٻيا جيت وري انهن جيتن کي کائي ناس ڪندا آهن، ان ڳالهه کان سنڌ جا آبادگار واقف هئا. اڄ جي جديد زرعي کوجنا ثابت ڪيو آهي ته زرعي دوائن جي استعمال سان فصلن کي نقصان ڏيندڙ جيتن سان گڏ فصلن جا دوست جيت به مري ٿا وڃن، ان ڏس ۾ به چوڻيون ملن ٿيون، جيئن:

● جيت سجڻ به، دشمن به.

مندائتي پوک: سنڌ جا آبادگار فصلن جي وقت سر ۽ مندائتي پوک جي اهميت کان واقف هئا. ان ڏس ۾ چوڻيون ملن ٿيون، جيئن،

● پاڇاڻي ناڙيءَ کان، آڳاٽي ڇٽ پلي.

● پوکي اٿئي، ته پوک، نه ته ويندئي مند چڙهي.

گڏ جي اهميت: جديد زراعت ۾ فصلن جي گڏ ۽ گند گاهه جي صفائيءَ تي زور ڏنو وڃي ٿو ان ڪري ته گاهه فصلن جي ٻوڙن جي کاڌ خوراڪ کائي وڃن ٿا ۽ ٻوڙا ڪمزور ٿي وڃن ٿا. ان لاءِ پڻ سنڌ ۾ اڳ به تصور موجود هو، جيئن:

جيتري گڏ، اوتري آڏ.

مندائتا مينهن: اڳ، جڏهن سنڌ ۾ بئراجي ۽ نهري نظام نه هو، سنڌ ۾ زراعت وس تي ٿيندي هئي، ٻوڏ تي يا نارن تي ٿيندي هئي، يڪ سالا فصل ٿيندا هئا، تڏهن آکاڙيا ساوڻ مهيني ۾ وسندڙ مينهن، فصل کي فائدو ڏيندا هئا. ان ڏس ۾ پڻ چوڻيون ۽ پهاڪا ملن ٿا، جيئن:

● آکاڙسون، ساوڻ چاندي ٻڏي ٿو ڪو پٽڪي پادي

● مندائتو هڪڙو اڻ مندائتا سو.

● جي وسي چيٽ، ته اُن نه ماڀي ڪيٽ.

محنت: ان سموري مرگ ۾، وڏي ۽ اهم ڳالهه آهي محنت ۽ لڳاءُ سان پوکي راهي ڪرڻ جي، فصل ۾ جيتري وڌيڪ محنت ٿيندي، اوترو ئي وڌيڪ لاڀ ملندو. ان ڏس ۾ پڻ ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا ملن ٿا، جيئن:

● ڌڻي وهاءِ، رڄي ڪاءِ.

● جيڪو هڻي ڪوڏر تنهن کي ڏگر جو ڪهڙو ڏڙ؟

واپار: قديم زماني کان سنڌ جي واپار جي وڏي هاڪ رهي آهي، سنڌ جا ماڻهو ڪاروباري ذهن، مٺت ۽ شعور رکندڙ هئا. سنڌ ۾ زراعت کان پوءِ واپار کي گهڻي اهميت حاصل رهي آهي. موريا گهراڻي، راءِ گهراڻي ۽ برهمڻ گهراڻي کان وٺي عربن، سومرن، سمن، ڪلهوڙن ۽ ميرن جي دور تائين سنڌ جو خشڪي توڙي سامونڊي رستي دنيا سان واپاري ڳانڍاپو رهيو آهي. سنڌ خشڪيءَ رستي چين ۽ وچ ايشيا سان واپاري لاڳاپن ۾ ڳنڍيل رهيو آهي. جڏهن ته ڪئپيسن سمنڊ جي ساحلي بندرن ۽ ڪاري سمنڊ جي ڪنارن تائين سنڌ جو واپاري مال پهچندو هو. جتان يونان، روم ۽ ٻين مغربي ملڪن جي منڊين تائين پهچندو هو. جڏهن ته ايران ۽ ايراني نار جي بندرن تان اولهه ڏکڻ وارن ملڪن ڏانهن ويندو هو. جتان عراق، شام، عربستان ۽ ڳاڙهي سمنڊ جي ڪنارن وسيلي آفريڪا تائين ويندو هو. شاهه عبداللطيف جي رسالي ۾ پڻ اهڙي شاهدي ملي ٿي.

● وکر سو وهاءِ، جو پئي پراڻو نه ٿئي.

ويچيندي ولات ۾ ڏرون ٿئي ضاع.

سا ڪا هڙ هلاءِ، آڳهه جنهن جي اُبهين (شاهه)

سنڌي پهاڪن ۽ چوڻين ۾ پڻ اهڙا اشارا ملن ٿا جيئن،

● جي ويا جاوا، سي ڦل نه آيا،

جي آيا، ته ٻال بچا ڏيا.

اڄ جي ڪاروباري دنيا ۾ جيڪي اصول رائج آهن، انهن جو تصور اڳ سنڌ جي ڪاروباري دنيا ۾ به موجود هو. پهاڪن ۽ چوڻين مان به اهڙا مثال ملن ٿا. جديد مارڪيٽنگ ۾ اگهه جي ڪٽ، مال جي ڪپت، معيار ۽ گهرج (Demand) جي آڌار تي ٿيندي آهي ۽ پاڙي جو تعين مفاصلي جي آڌار ڪيو ويندو آهي جيئن،

● مال تي منائي آهي.

● مال تي منائي پنڌ تي پاڙو.

اڄ جي ڪاروباري دنيا ۾ اوڀن مارڪيٽ جو لاڙو ڪجهه سڃيھ آهي، اڳ سنڌ ۾ به اهڙو تصور موجود هو. جيئن:

● مال مٿين، جنهن کي کڻي ڪٿي.

● هٿ جي منائي آهي، جيڪو وٺي سو کائي.

اڄ واپار ۾ اسٽاڪ جي اهميت وڌيڪ آهي، واپار ۾ مال جو جيترو ذخيره ۽ مال جي موجودگي هوندي، اوترو ئي ڪاروبار ۾ نفعو ٿيندو. انڪري ته ترڪوتيءَ ۾ ڪسو ۽ لائون مال به سٺي اگهه ۾ وڪرو ٿي ويندو آهي. سنڌ جو ڪاروباري طبقو به ان ڪاروباري گر کان اڻڄاڻ نه هو:

● اگهه پوي بازار ته پوها به جوار.

● وڪر ٿو وڪامي، واڻيو ڪونه ٿو وڪامي.

پبلستي ۽ مشهوري اڄ جي ڪاروبار جي ضرورت ۽ اڻ ٿر گهرج بڻجي وئي آهي. اڳ ان مقصد لاءِ سهوليتن آهر واپار ۽ وڪر جي پبلستي ڪئي ويندي هئي، جيئن،

● اگهه ساڳيو، توڙ سنوالي.

● واڻيو ڳوٺ جي سونهن.

واپار ۾ لاهه چاڙها به ايندا آهن، واپار ۾ جتي وڏا فائدا ٿين ٿا، اتي عالمي مارڪيٽ ۽ اسٽاڪ ايڪسچينج جي لاهين چاڙهين ڪري، واپار ۾ وڏا نقصان به ٿين ٿا. خاص ڪري اناج جي واپار ۾ ته ان جو گهڻو امڪان رهندو آهي. سنڌ ۾ به اهڙو تصور موجود هو جيئن:

- سيٺ سِيرُومل يا جُتي هٿ ۾.
- اَنَ جو واپار هٿس مان چلو ڪري يا چلڻي مان هٿس ڪري.
- واپار ۾ سيٺ ۽ مُوٽيءَ جو وڏو عمل دخل هجي ٿو. واپار ۾ جيتري سيٺ ۽ هوندي اوترو سڄي ۾ منافعو ٿيندو ۽ ڪاروبار ۾ جيتوڻيڪ:
- هٿي، سٽي، پوءِ ڪٽي.
- جيترو ڳڙ وجهبو اوترو منو ٿيندو.
- مٿين ڪانسواءِ سنڌ جي واپاري طبقي جا ڪجهه نيم ۽ اصول هئا، جيڪي ڪامياب ڪاروبار لاءِ ضروري سمجهيا ويندا هئا. جهڙوڪ:
- اوڌر قرب جي ڪٽنجي آهي.
- ڏنڊو سري لکيو نه وسري.
- اڳهه ڪٽيو ڪاٽجي، وٽ ڪٽيو نه ڪاٽجي.
- منظوم پهاڪا ۽ چوڻيون: سنڌي ٻوليءَ ۾، جتي سڌن سنواٽن لفظن ۾ ڪيل سڌي پڌري ڳالهه واريون چوڻيون ۽ آرٽ جي حسن سان ڀرپور هڪ يابن پڌن وارا تخليقي پهاڪا ملن ٿا. اُتي منظوم پهاڪا ۽ چوڻيون به ملن ٿيون. توڙي جوانهن چوڻين ۽ پهاڪن جا سر جهڙا سمورا شاعر ۽ سگهڙ نه هئا، پر اهو سنڌ جي عام ماڻهوءَ جي وجداني حس جو ڪمال آهي. جوانهن منظوم چوڻين ۽ پهاڪن مان گهڻا تڻا پنهنجي رواني، نغمگي لفظن جي سهڻي سببتي جڙاءِ ۽ گهاٽيتي جي حوالي سان شاعر ائين صنفن سان ڪلهو هڻي بيٺا آهن. ڪجهه مثال ڏجن ٿا:
- بيت: ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا بيت جي گهاٽيتي ۽ سٽءَ وارا آهن، جيئن:
- اسان جنين سان، تر وٽي تيرهن ڪيو.
- تنين اسان کان ڏيڳو ڏي ڪاڌو.
- دوها: ڪي پهاڪا ۽ چوڻيون، پنهنجي مضمون ۽ سٽءَ ۾ دوهي جهڙا آهن، جيئن.
- لوڪَ ليکي چري ڪري، مڙسَ ليکي حورَ.
- جڻي ڏنائينس پٽڙا، لهي ويس سَورَ.
- ڏيڍ مِٽا:
- ڳڙ ڦلاريو
- راتيان سيارو ڏينهان اونهارو.

تہ سنا:

● رنگ رتو چڙجي.

ميلو متو چڙجي.

يارُ پر تو چڙجي.

ٿيڙو:

● ماسي ورائي.

ڏم پنهنجي.

ڏم پرائي.

ورجيسون: ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا اهڙا به آهن، جن ۾ ورجيس جملي جو هڪ
ياڳو ٿي استعمال ۾ اچي ٿي. انهن چوڻين ۾ ورجيس اڪري معنيٰ ۾ چوڻي جو جزو
ٿي ڪم اچي ٿي، جيئن:

● ائين ڀڳو جيئن ”ڪاڻ ڀڄي ڪمان کان.“

● ائين ڦريو جيئن ”ڪافر ڪلمي کان.“

● ائين سڪيو جيئن ”مير صاحبيءَ کان.“

محاورو وارا پهاڪا: ڪي پهاڪا اهڙا به آهن، جن ۾ محاورو جملي جو هڪ
ياڳو ٿي استعمال ۾ اچي ٿو ۽ محاورو اڪري معنيٰ ۾ پهاڪي جو جزو ٿي ڪم اچي
ٿو، جيئن:

● گهوڙي جو ڀڄ وڌو ته به پنهنجيون مڪيون هڪليندو.

● پير پٽ نه ڏيندو زال ڪو نه ڪسيندو.

ڪي پهاڪا ته اهڙا به آهن، جن ۾ محاورو هڪ کان وڌيڪ ياڳن ۾ جملي ۾
استعمال ٿئي ٿو، جيئن:

● وات ۾ مڱهه، ٺڪ ٺڪ ناڙ گهرُ سڄ.

سنڌي پهاڪن ۾ جتي ٻوليءَ جو نچڻي وارو حس، معنويت ۽ خيال جي
گهرائي ملي ٿي، اُتي بيساختگيءَ واريون اُهي جملي نزاکتون به ملن ٿيون،
جيڪي سٺي ۽ معياري شاعريءَ جي سڃاڻپ هونديون آهن. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.
رواني ۽ موسيقيت: ڪيترائي پهاڪا ۽ چوڻيون، لفظن جي فطري جڙاءُ، وجداني
جس ۽ تخليقي ڌانءُ سان سرجيل آهن، جو اُهي نه رڳو نشر جا خوبصورت شاهپارا

بطحجي پيا آهن، پر اُهي شاعراڻي رواني، نغمگي ۽ غنايت به رکن ٿا، ائين جوانهن کي ڪلاسيڪل شاعريءَ جيان جهونگاري ۽ ڳائي به سگهجي ٿو انهن ۾ شاعرانو درم به آهي، موسيقيت به آهي، ته پاڻيءَ جي وهڪري جهڙي رواني به آهي، ڪٿي به زبان ۾ اٽڪ محسوس نٿي ٿئي، جيئن:

● پري تيلُ ڪامي وڻ، واهڙي ڏيئا واه

● سُڪُ سمهن ڪنڀار چور نه چائن، مٽي

● ڪنٺي ڪپي ڪا نه ڳولي لپي ڪا نه

تجنيس حرفي: هونئن، ته سنڌي عوامي شاعريءَ جيان، سنڌي پهاڪن ۽ چوڻين ۾ تجنيس حرفيءَ جو استعمال ملي ٿو پر ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا ته اهڙا به آهن، جوانهن ۾ تجنيس حرفيءَ جو فن ڪمال درجي جو نظر اچي ٿو. مثال طور

● ڏن، رکڻ رک، ميڙڻ مٽي، ڏيڻ ذات ۽ خرچڻ خوراڪ آهي.

● سيج ڪيائون سُرهِي، مٺا مڱڻهار.

● جنهن جي ناني نياڳي، تنهن جا ڏوهتا ڪهڙا ڏاتار ٿيندا؟

مقفي نثر: پهاڪن ۽ چوڻين ۾ مقفي نثر جا به مثال ملن ٿا، جيئن:

● هُنُ ڪُنُ هُنُ ۽ ڪُنُ.

● بهڻ، مٽي بهڻ، هيٺ گهڻ.

● ڪيڙي، ٿيڙي، پوءِ ميڙي.

استعارو: پهاڪن ۽ چوڻين ۾ استعاري جو استعمال به ملي ٿو، جيئن:

● ماءُ جو پيٽ، ڪُنڀر جي آوي

● سين، ڏيڻ.

ننڍڙيون ڪهاڻيون: يورپ ۽ ٻاهرين دنيا جي افسانوي ادب ۾ ننڍڙيون ڪهاڻيون به لکيون پيون وڃن، نه رڳو ايترو پر هڪ ٻن جملن واريون ڪهاڻيون به لکيون پيون وڃن، جيئن،

تو ڪڏهن ڇڻ، ڏٺو آهي؟

”نه“ هن ورائيو.

۽ هواڪ چنڀ ۾ غائب ٿي ويو.

چوڻين ۽ پهاڪن ۾ به اهڙا ڪوڙ مثال ملن ٿا، جيڪي پنهنجي مختصر وجود ۾ پيغام موضوع ۽ مقصد جي حوالي سان ڀرپور معنيٰ واريون ڪهاڻيون آهن. انهن هڪ ٻن جملن وارين ڪهاڻين جي تاجي پيتي ۾ ڪو نه ڪو واقعو يا وارتا سمايل آهي، جيئن:

● شادي ڪيٽي؟

آڪي، ”بيچ به ٻڌي.“

● تون ڪير؟

چي، ”سڪيو.“

نيم تاريخي قصن تي آڌاريل پهاڪا: ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا نيم تاريخي قصن تي آڌاريل آهن، انهن ۾ ڳالهه ته پنهنجي ڪيل آهي، پر نيم تاريخي قصن جي ڪردارن کي اهڃاڻي انداز ۾ آندو ويو آهي، جيئن،

● پاڻ ته پتي پٺن ۾، پر سوڌا به ساڙيائين.

● پنيوران پڳيون، سي چُٽيون.

● ڪنهن ڏٺي سُهڻي؟ ڪنهن ڏٺو ميهار؟

آکاڻين ۽ ٿوٽڪن تي آڌاريل پهاڪا: هونئن، ته هر پهاڪو ۽ چوڻي، واقعاتي پسمنظر رکي ٿي، پر ڪجهه پهاڪا ۽ چوڻيون، ٿوٽڪن ۽ آکاڻين تي آڌاريل آهن، جيئن:

● اُها ڪڪڙ ٿي مري وئي، جا سونا آنا ڏيندي هئي.

● گدڙ ڊاڪ نه پڇي، آڪي، ٿو ڪٿا.

مندن ۽ موسمن بابت پهاڪا: جڏهن ڪئلينڊرن جو رواج نه پيو هو تڏهن سج جي پاڇن ۽ تارن جي چُرپر تي وقت ۽ وڻن ٻوٽن جي نسرڻ ۽ پڪين جي ڪرت سان مندن جي متحج جو اندازو لڳائيندا هئا. جيئن:

● اَلْ اُڏاڻا ڪانءُ، سا وڻ ڏينهن پُڄاڻا.

ڏياريءَ جو ڏيئو ڏٺو ننڍو وڏو ڇيڙ منو.

● ڦڳڻ ڦلاريو راتيان سيارو ڏينهان اونهارو.

عدالتي ۽ راڄوڻي فيصلن وارا پهاڪا: ڪجهه پهاڪا ۽ چوڻيون، سنڌ ۾ رائج راڄوڻي فيصلن ۽ ڪوڙ ۽ ناانصافيءَ جي ٽڪسات تي بيٺل عدالتي نظام بابت آهن، جيئن:

- سول، آهي، ڪول.
- ڪورٽ، ڪچهري ڪانهي، جو ڪوڙ ملجي.
- ڌڪ، ڌڪن ۾ ٿوڳ.

ٻاراڻين راندين تي ٺهيل پهاڪا: ٻاراڻين راندين جي ٻولن کي به وهناري جيون جي مسئلن ۽ مامرن لاءِ اهڃاڻي طور پهاڪن ۽ چوڻين ۾ ڪم آندو ويو آهي، جيئن:

- ساڳيا لاتون، ساڳيا ڇڳهه.
- ڪيڏي ٿورانڊ، آڳ نه ڏيندو!
- ڇٽ نه ٻڏي، هيٺو ڪيڏي.

نصابي چوڻيون: ڪجهه چوڻيون، اڳوڻي درسي نصاب ۾ شامل نظمن جون سِٽون يا سبق جا عنوان آهن، جيڪي گهڻي عوامي ورجاءَ ڪري چوڻيون بڻجي ويون آهن، جيئن،

- جوکيڙ پئي، سو ويڙ ٿئي،
- دل ڪر درخت جي دستور.
- مڱهو چوڪر، اڳهو شاهوڪار.

ساڳي معنيٰ وارا پهاڪا ۽ چوڻيون: ڪنهن به ٻوليءَ جي لوڪ ادب ۾ اهڙا ٻنهي گهٽ مثال ملندا، جو ڪنهن هڪ مقصد، نصيحت، يا نڪتي کي پٽرو ڪرڻ وارا ساڳي معنيٰ ۽ مفهوم رکندڙ (20) ويهن کان وڌيڪ پهاڪا ۽ چوڻيون هجن. انهن پهاڪن ۽ چوڻين جو واقعاتي پسمنظر ڌار ڌار هوندي به معنيٰ ساڳي نڪري ٿي، جيئن:

- ڄاڻي ڪانهي، ٺاڻي، ٺهاندبي.
- ڪنگر ۾ ڪڪڙ، پڙي مبارڪ.
- ڪڇا ڪوهر ۾، مريون مآند پيون ڪٽجن.

يا

● گُڪڙ ڪورين جي، ناموس وڏيري جي.

● پري وٽ، ڪامي تيل، واهڙي ڏيئا، واهڙا

● نالو نارائڻ جو ڪوهي ڪنگهار جي.

گهڻ پاسائين معنيٰ وارا پهاڪا: سنڌي ٻوليءَ جي وسعت ۽ شاهوڪاري ٿي آهي، جو اهڙا پهاڪا به ملن ٿا، جيڪي هڪ کان وڌيڪ ۽ ڌار ڌار معنائن ۾ استعمال ٿين ٿا. اهڙو مثال ٻين ٻولين ۾ بنهه گهٽ ملندو، ڪجهه مثال ڏجن ٿا:

ٺهيو ته ٺهيو.

هن پهاڪي جي ظاهري معنيٰ ته شهه ڏيڻ واري آهي، مثال طور هڪ دوست پئي ڪي چوي ته ”راڻي باغ گهمڻ ٿا هلون.“ ۽ پوءِ چوي ته ”ڪو نه ٿا هلون“ ۽ اڳلو لاپرواهيءَ مان ورائي، ته ”ٺهيو ته ٺهيو.“ جنهن در گذر ڪئي، سو آباد ٿيو.“ جيئن چوڻي آهي ته ”جيڪو مڙيو، سو جڙيو.“

ڌرجي به، ڌجي به.

هن چوڻي جي هڪڙي معنيٰ، ته اها ٿيندي ته ڀلي دان، ديا ۽ سخا ڪجي، پوءِ به ڌڻيءَ در ڊججي ته متان ڌمڙجي نه پوي. ٻي معنيٰ اها ٿيندي ته جيڪو ڌارو پاڻ لاءِ ڌرجي يا جيڪو کاڌو پاڻ کائجي، ان مان ٻين جي ساز لهجي.

ڏنو پُٺ ڇُٽي جو.

هن پهاڪي جون ٻن کان وڌيڪ معنائون آهن. لفظي معنيٰ ته ظاهر پئي آهي، ته ڏنو خان، ڇُٽي خان جو پُٺ آهي. ٻي معنيٰ اها ٿيندي ته ڌڻي لپي، وهنوار يا قرض مان آجائپ تڏهن ٿيندي، جڏهن لهڻو ليڪو ڪري چند ڇڏائي، پر هن پهاڪي جي ٽين معنيٰ هن سماج ۾ رائج نظام تي وڏي چٽر آهي، ته ڪو جائز ڪم به بنا رشوت ڏيڻ جي نٿو ٿئي.

ڪجهه پهاڪا اهڙا به آهن، جيڪي ٻن يا ٽن کان وڌيڪ معنائن ۾ استعمال ٿين، اهي گهڻ مقصدي ۽ گهڻ پاساوان پهاڪا آهن، جيئن:

● جيڏو هڏ، تيڏو سڏ.

1. ڪنهن وٽ پئسو پاڇي هوندو ته اوکيءَ مهل ۾ سڏ ۾ سڏ ڏيندو.
2. جنهن وٽ چوپايو مال آهي، ته تڪڙي گهرج ۾، مال جا هڪ به ڪن وڪڻي، پنهنجي مان پنهنجو ڪري سگهي ٿو.

3۔ شادي مرادي يا ڪاڇ ۾ ايترو سڌ (دعوت) ڏيبي آهي جيتريون ڦنڊرون هونديون آهن.

4۔ پنهنجو هڏ رت، ويجهو مائت ٿي اوڪيءَ ۾ اُچلجي اچي مٿان پوندو آهي. علائقائي فرق وارا پهاڪا ۽ چوڻيون: سنڌ جي ساهتي ۽ وچولي واري علائقي ۾ رائج ۽ مقبول عام پهاڪا ۽ چوڻيون سنڌ جي ٻين حصن ۾ لفظن جي ٿورڙي ڦير گهير ۽ لهجي جي فرق سان ساڳي معنيٰ ۾ استعمال ٿين ٿا، جيئن:

● جَت سچو ٿئي، تہ ڪٿرہ تي کير پياري

(مهر سچائي تي اچي، تہ ڪٿرہ تي کير پياري)

● گھڙ جو پير، چلھ جو مارنگ.

(اوڏڙو پير، چلھ جو مارنگ)

● اها ئي زبان اُس ۾ وهاري، اها ئي زبان چانءَ ۾ وهاري

(هڪڙو ڳالھو ڪت تي وهاري، هڪڙو ڳالھو پٽ تي وهاري)

سواليا ۽ سوال جواب وارا پهاڪا: ڪي پهاڪا ۽ چوڻيون سواليا آهن، سوالن ۾

رچيل انهن چوڻين ۽ پهاڪن ۾ ڳوڙهي معنيٰ سمائل آهي، جيئن:

● جنهن رُني نہ ڏٺو سو گھر ٿي ڪھڙو ڏيندو؟

● سڀ رئيس، گھوڙو ڪير ٻڌي؟

● ڇا چٽڙو پٽ، ڇا بسم الله؟

ڪجهه پهاڪا ۽ چوڻيون اهڙا بہ آهن جن ۾ سوال سان گڏ سوال جو جواب بہ ڏنل

آهي، جيئن:

● ننگرُ ڪيئن ڦٽو؟

چي، ”جڻو وڻو.“

● ڳاتا ڀلا، ڪه سڻتا؟

چي، ”سڻتا.“

گفتگوءَ وارا پهاڪا ۽ چوڻيون: ڪجهه پهاڪا، گفتگوءَ واري انداز ۾ سرچيل آهن،

جيئن:

● ڪاٺا سُوامي، ٽمسڪار.

چي، ”ابا! وڙهن جا پاڙ.“

● گُتو آهين.

جي، ”هٿ ۾ آهين.“

هن يا تن لفظن وارا پهاڪا: سنڌي ٻوليءَ ۾ مختصر پهاڪا ته گهڻا ملن ٿا، پر اهڙا پهاڪا ۽ چوڻيون به آهن، جيڪي هن يا تن لفظن تي ٻڌل آهن، اهي آهن ته ٻنهي مختصر پر پنهنجي مختصر وجود ۾ وڏي معنيٰ رکڻ ٿا. مثال طور سنڌي سماج ۾ سيٽپي جي رشتن وچ ۾ روايتي سهڻاپ وارن روين کي هن لفظن جي هن پهاڪي ۾ ڪيڏي نه مهارت ۽ خوبصورتيءَ سان آندو ويو آهي. ته:

سيل، ڏيڻ.

عربي ۽ قرآن جي لفظن کي به سنڌي پهاڪن ۾ آندو ويو آهي. مثال طور ڪو ماڻهو چوي ته سڀاڻ هيءُ ڪم ڪرڻو آهي ته اڳلو موت ۾ چوندو.

گهڻو خير.

هتي اهو پهاڪو ”انشاء الله“ جي معنيٰ ۾ ڪتب آيو آهي.

شاخ يا واتر جي پڇڙيءَ جون زمينون پالڻيءَ جي ڪوٽ ڪري سُڪنديون آهن يا پالڻيءَ جي گهٽائيءَ ڪري ٻڏنديون آهن، ان سموري مسئلي کي هن لفظن جي هن پهاڪي ۾ ڪيڏي نه مهارت سان آندو ويو آهي. ته

پڇڙي پڇڙي

پڇڙي ٻڏي يا سڪي

اهڙيءَ ريت تن لفظن وارا پهاڪا به ملن ٿا، جيڪي معنوي حوالي سان ڏاڍا پرپور آهن، جيئن:

● گهر، ته گهرئين.

● ڪار آهي پائيوار.

● رٿ، راتو آهي.

متضاد پهاڪا ۽ چوڻيون: ڪجهه پهاڪا ۽ چوڻيون، معنوي حوالي سان هڪ ٻئي کي رد ڪندڙ ۽ متضاد آهن. هڪ پهاڪي ۾ آيل نصيحت کي ٻئي پهاڪي ۾ ان جي ابتڙ منفي معنيٰ ۾ آندو ويو آهي. اهو پهاڪن جي سرجهڙاڻن جي سوچ ۽ ذهينيت جي ڪري به آهي ته ڌار ڌار مشاهداتي پسمنظر جي ڪري به جيئن:

● اوڌر جي ماءُ ڪا نه هئي آهي.

(آڌارو ڏئي، ويٺو روئ)

● پائرن سان ڪهڙا ليڪا؟

(به پائرن، ٽيون ليڪو)

● پاڙ ته پيار.

(پاڙ ته مار)

منفي سوچ وارا پهاڪا ۽ چوڻيون: پهاڪن ۽ چوڻين ۾ جتي سنڌي سماج جو آجرو پاسو نظر اچي ٿو اُتي سماج جو منفي پاسو به ڏسڻ ۾ اچي ٿو. انڪري ته پهاڪن جا گمنام سرجهڻهار جتي وقت جا ڏاها، سگهڙ ۽ وقت جا نبض شناس هئا، جن ٿورڙن لفظن ۾ عقل ۽ ڏاهپ جا واهڙ وهائي، نصيحتن جا نڪتا نروار ڪيا آهن، اُتي گهٽ سمجھ وارا عام ماڻهو به پهاڪن جا سرجهڻهار رهيا آهن، جن پنهنجي سطحي ذهن جي آڌار تي پهاڪا ۽ چوڻيون سرجيون آهن، جيئن:

● چوڪڙ پڙهيو قسمت جاڳي،

چوڪري پڙهي، منهن تي دانگي.

● نه چمي ها، نه ڌرتي ڏهل وڃي ها.

● مایا ميڙ مڪر سان، ڪاءُ شڪر سان.

غير مهذب پهاڪا ۽ چوڻيون: ڪجهه پهاڪا ۽ چوڻيون بنهه غير مهذب ۽ اخلاق کان ڪريل، گاربن جهڙا آهن، هتي لکڻ جهڙا نه آهن، جڏهن ته ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا اهڙا به آهن، جن ۾ اگهاڙپ جي شدت گهڻو گهٽ ۽ سهپ جوڳي آهي، جيئن:

● ڳڻي اگهاڙي هٿ ۾ رومال.

● وڻ، وڻ ڪي ڳڻي نه ڏيکارجي.

● ڳڻي اگهاڙي، لال ڦيري.

● ڪانون کي پيلا هجن ها، ته اڏامندي ڏسجن ها.

آفاقي پهاڪا ۽ چوڻيون: ڪيترائي پهاڪا ۽ چوڻيون، ڳوڙهي معنيٰ، فڪر ۽ عالمگيريت جو وسيع ڪينواس رکن ٿا. انهن کي جاگرافيائي سرحدن ۾ قيد نٿو ڪري سگهجي، ان ڪري جو انهن ۾ پيغام جي وسعت ۽ فڪر جي گهرائي ايتري ته گهڻي آهي جو اهي دنيا جي ٻين ٻولين ۾ ترجمو ٿين، ته سنڌ جي عالمگير سوچ

۽ جڳ جهان جي خير گهرڻ واري عالم انسانيت واري فڪر ۽ ڏاهپ کي اُجاگر ڪري سگهجي ٿو جيئن،

● نڙيءَ کان لنگهيو نَرُگُ ٿيو.

● مورڪ جي خوشامد کان، سڀاڻي جي توڳ ڀلي.

● نالوث ايندو، ٽالوث نه ايندو.

وغيره

اونهي فڪر ۽ فلسفي وارا پهاڪا ۽ چوڻيون. ڪجهه پهاڪن ۽ چوڻين ۾ وڏو فلسفو سمايل آهي. هڪ جملي ۾ ايتري ته فڪري اوڻ ۽ گهرائي آهي جو ان تي طويل مضمون يا ڪتاب لکي سگهجي ٿو. مثال،

● جهڙيءَ ڏوڙ تهڙي ڇائي،

يا

● ڏوڙ ڇائي، ڳڻ اڍائي.

هن پهاڪي جي هڪ جملي ۾ آرٽسٽڪ انداز ۾ زندگي ۽ موت، جسم ۽ روح جي فلسفي کي آندو ويو آهي، ته انسان فاني آهي، انسان جو جسم به فاني آهي، پر روح کي فنا نه آهي. مرڻ کانپوءِ مسلمان کي مٽيءَ ماءُ حوالي ڪيو ٿو وڃي، هندو باهه ۾ ساڙيندا آهن. ٻنهي حالتن ۾ انسان جو جسم فنا ٿي وڃي ٿو، پر روح فنا نٿو ٿئي.

● ڪاٺيا، سو پائيا،

چوڙيا، سو ٻوڙيا.

انسان سڄي جمار هن هٿان ڪري ڪمائي ٿو ان ڪمايل دولت مان اهوئي کيس ٿئي ٿو جيڪو هو ڪائي پي ۽ چوڙي ماڻي ٿو يا ان ڪمايل ڌن مان ٻين جي واهر ڪري نيڪي ڪمائي ورتائين، پر اهو ڏٺ، جيڪو هو ڇڏي مري ٿو وڃي. اهو مرڻ کانپوءِ سندس ڪنهن به ڪم نٿو اچي. اهو ڏٺ، سندس لاءِ جن ٻڌي ٿو وڃي.

آئي مڃي، جهڳڙا ٿئا.

آنا، تمام خرابين جي جڙ هوندي آهي، پاڻ تي انائن جا خول ڇاڙهي گهمندڙ انسان، سدائين جهيڙن، تڪرارن ۽ فسادن جي ٻوهي ۾ پوندو آهي پر

جيڪڏهن ڪو ماڻهو پنهنجي انا کي پاسي تي رکي، فراخديءَ سان پنهنجي غلطيءَ کي مڃي ٿو وٺي، ته پوءِ جهيڙي ۽ فساد جو ڪهڙو امڪان ٿور هجي؟ اهڙا ٻيا به ڪيترائي پهاڪا آهن. جيئن.

● به، ته ٻارهن

● ٻڌيءَ جا ٻيڻا

بهترين پهاڪا: بهترين پهاڪي لاءِ پرک جي ڪهڙي ڪسوتي هئڻ گهرجي؟ اهو پهاڪو جنهن جي بيهڪ آرتسٽڪ ۽ روانيءَ واري هجي ۽ ٿورن لفظن ۾ وڏي ڳالهه هجي، آءٌ پنهنجي ذاتي راءِ ۾ ان خيال جو آهيان ته وجداني سطح تي سرچيل اهو گفتو، جنهن ۾ خيال جي گهرائي ۽ تخليقي حسن به هجي، پر گڏوگڏ سنڌ جي سمورن حصن ۾ مقبول عام ۽ گهڻو استعمال ٿيندو هجي، اهوئي بهترين پهاڪو آهي، جيئن.

● تير جي گڏي، سؤ چوٿون کائي.

● پيءُ مري اڌ چورو، ماءُ مري سڄو چورو.

● رب جي آسري درياھ ۾ نه گهڙجي.

سنڌ جي وڏن، بزرگن ۽ ٻوليءَ جي ڄاڻو عالمن، جتي سنڌي پهاڪن ۽ چوڻين کي ميڙي چونڊي گڏ ڪري ڪتابن جي شڪل ۾ محفوظ ڪرڻ جو وڏو ۽ بنيادي ڪم ڪيو آهي اتي انهن ڪتابن ۾ اهڙا پهاڪا ۽ چوڻيون به شامل ڪيا ويا آهن، جيڪي معنوي حوالي سان غلط آهن، يا انهن مان اڻ چٽي ۽ غلط معنيٰ نڪري ٿي. ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

● ٻي سڀڪا ويني ڏيئي، ٻيئي ڏيئي اُنڌ. (گلڦند: 49)

(اُنڌ ڪيئن ڏيندو؟ هتي اُنڌ بدران ڏاچي هئڻ گهرجي ها.)

● ڏنڌ آهن، ته مڪڻ ڪونهي.

مڪڻ هو ته ڏنڌ نه هئا. (ماٿيلي اوباوڙي جي ٻولي. 106)

(مڪڻ ڪاٺ لاءِ ڏندن جي ڪهڙي گهرج؟)

● ڪاريهر جي ٻر مٿان، جيڪو لنگهائي لنگهه

جي نه ٻڙ ڪاٺي چنگهه، ته ڪاريهر ڪيئن سڏجي؟ (اتراڌي پهاڪا-55)

(ڪاريهر نانگ، زهريلو ٿئي ٿو. اهو ڏنگ هڻندو آهي، اُهو ارڙ بلا يا ڪوراڙ بلا جيان
ڳٽ ڪاٽيندو نه آهي.)

● ڇڄُ ٻڏي ڪاري ٻڏي.

پرڻ ڪيئن ٻڏي جنهن کي سئو ٿنگ؟ (ماٿيلي - ارباوڙي جي ٻولي 186)
(مشاهدي جي وڏي غلطي آهي، تيلين مان ٺهيل ڇڄُ ۽ لٽي جي سنهين ڪاٺين مان
ٺهيل ڪاري ڪيئن ٿا پاڻيءَ ۾ ٻڏي سگهن؟
جڏهن ته پرڻ لوهه جو هوندو آهي، انکي ڀلي سئو ٿنگ هجن، پر پاڻي ۾ ٻڏي ويندو
آهي)

● مينهون چاري، ميهه فقير. (اتراڌي پهاڪا. 56)

ڪير ڪا وڃن ڪوڀلي.

(ڪيرُ پاڻي ٿي آهي، پيئبو آهي، ڪاٺو نه آهي)

● ائين اچي، جيئن ڏکي گهوڙي ڦَر ٿي. (پهاڪن جي حڪمت - 66)

(هتي ڏکي گهوڙي، بدران وياميل گهوڙي هئڻ گهرجي)

● نر شينهن، رڍن جي لشڪر کان نه ڊڄي.

(رڍن جو لشڪر نه پر ڏرُ ٿيندو آهي)

پهاڪن جي ڪتابن ۾ ڪجهه اهڙا گستاخ شامل ڪيا ويا آهن، جيڪي
پهاڪن ۽ چوڻين جي وصف تي پورا نٿا لهن. اهي نه ته پهاڪا آهن ۽ نه ئي
چوڻيون، پر عام رواجي جملا آهن، جيڪي وهناري جيون ۾ ڳالهايا وڃن ٿا.
ڪجهه مثال ڏجن ٿا.

● هڪڙي ڪن کان ٻڌي، ٻئي ڪن کان وهايو ڇڏي. (پهاڪن جي حڪمت 90)

● ٻن ٻاهرين جي وچ ۾ آهيان (پهاڪن جي حڪمت 70)

● چوڏهن طبق روشن. (پهاڪن جي حڪمت 77)

● هن جا ٽيڙ ٽيڙ ٿي رکيا آهن (پهاڪن جي حڪمت 99)

● ساهه مٺ ۾ اٿس. (پهاڪن جي حڪمت 22)

● ٻيٽ ۾ گئا. (پهاڪن جي پاڙ 116)

● گهڙي ويهين سئو آهي. (گل ڦل 116)

● اتي ۾ لورُ (گل شڪر 11)

● منهنجو ڪم واکا ڪرڻ

ٻڌڻ ڪم پروج جو. (سنڌي پهاڪا ۽ اصطلاح 146)

عربي، فارسي، هندي ۽ ٻين ٻولين جا پهاڪا ۽ چوڻيون، جيڪي سنڌ جي مٿئين ۽ پڙهيل طبقي وٽ عام استعمال ٿيندا هئا، اهي پنهنجي ڪچهرين ۽ گفتگو ۾ پنهنجي علميت ۽ متيڙائي کي ظاهر ڪرڻ لاءِ انهن جو استعمال ڪندا هئا، جيئن:

● لباس المؤمنين، قلوب الكافرين.

● دير آيد، درست آيد.

● يڪ نه ٿو ٿي، دو ٿي.

● چلتي ڪا نام گاڙي

● مجبوري ڪا نام شڪري.

سنڌ جي عام ماڻهوءَ ٻين ٻولين جي پهاڪن ۽ چوڻين جو ايترو اثر قبول نه ڪيو، پر انهن پهاڪن کي ٿوري مروڙي، پنهنجي لهجي ۽ رنگ ۾ آڻي استعمال ڪيو آهي، اهي انهن پهاڪن کي اُچاريندا به هئا، ته به پنهنجي بگڙيل صورت سان اُچاريندا هئا، جيئن.

● ياڪن منجهان ڪنهن، پرايو ڪينڪي.

● ناست کان آست پلي.

ڪجهه چوڻيون ۽ پهاڪا اهڙا به آهن، جيڪي عربي، فارسي، هندي ۽ اردو لفظن جي ميلاپ سان سرجيا ويا آهن. ڪجهه مثال ڏجن ٿا:

عربي سنڌي: طلبه ته مله.

هن پهاڪي ۾ خيال جي گهراڻي، پنهنجي جاءِ تي، پر عربي ۽ سنڌي لفظن جي جڙاوت ميلاپ ڪيو نه وڻندڙ ۽ فطري ٿولگي، جو اوڀرائپ جي هواڙ به ڪانه ٿي اچي.

فارسي سنڌي:

● پراڻي ٻوڏن ڪاڻ، ڪپه ڪاڻ ڪئونرو.

● گڏون فرستاد، ڏوڻي رسيد.

● رڙهندي روان باشد.

سنڌي هندي ۽ اردو:

- لپي لٺ نه لائوميري بندوق.
 - لنگهي لائي لوئي، ته ڪيا ڪريگا ڪوئي.
 - ناڪ ڪتا، ترڪتا، گهٽ توڇتا.
 - جويڪي، نه پتيجائو ڏوڙ تنهن جي منهن ۾.
- موجوده دور: بهراڙيون، ٻوليءَ جا واهڙ هونديون آهن، جتي نج ٻوليءَ جي واڌ ويجهه ٿيندي آهي، سگهڙن جون ڪچهريون پڻ ٻوليءَ جي واڌ ويجهه ۾ اهم ڪردار ادا ڪنديون آهن. ڌاڙيل، ڪلچر ۽ ڊش ڪلچر کانپوءِ سنڌ جي بهراڙين ۾ اوطاقون اُڇڙي ويون آهن. اوطاقي ڪلچر جڻ ختم ٿي ويو آهي. سگهڙن جو فن پڻ پوين پساهن ۾ آهي. وڏي ڳالهه ته سنڌ ۾ پيلن جي ختم ٿيڻ ۽ وڻن جي قتل ڪان پوءِ ڪچي جو جڻ تصور ٿي ختم ٿي ويو آهي، ان ڪري ٻوليءَ جا واهڙ سُڪندا پيا وڃن ۽ ٻوليءَ جو نچڻو خطري ۾ پئجي ويو آهي ته ٻئي پاسي اليڪٽرانڪ ميڊيا ۽ انٽرنيٽ جي تيزلهر ڪري، سنڌ جي شهرن ۾ سنڌي ٻولي جو واهڻو گهٽجندو پيو وڃي ۽ سنڌي ٻوليءَ ۾ ٻين ٻولين جا لفظ خطرناڪ حد تائين شامل ٿيندا پيا وڃن. وڏي ڳالهه ته، پهاڪن ۽ چوڻين جو نه رڳو سرجڻ، پر استعمال به ڳڻتيءَ جوڳي حد تائين گهٽجندو پيو وڃي. بنهه گهٽ پهاڪا سرجڻ ٿا. جيئن،
- چوري ڪانهي، زوري آ.
 - ڪلر ۽ ڪچر جو مان.
 - جڏو ڪاڻو ماسٽر، لنڊ لوفر سپاهي.

هيءُ منهنجي ٽيهارو سالن کان به وڌيڪ عرصي جي ميڙا چونڊي آهي، ننڍي هوندي کان سنڌي پهاڪن ۽ چوڻين سان گهڻو چاهه ۽ لڳاءُ رهيو اٿم جڏهن کان ادب سان ساڃاهيو آهيان. اهو مشغلو رهيو اٿم ته ڪچهريءَ يا گفتگوءَ ۾ ڪنهن جي واتان ڪو نئون پهاڪو ٻڌندو آهيان، ته اهو ثرت پني تي لکي وٺندو آهيان. يا ڪو ڪتاب، مضمون يا ليک پڙهندي، ڪو نئون پهاڪو يا چوڻي نظر مان گذرندي آهي، ته نوٽ ڪري ڇڏيندو آهيان.

ڳوٺاڻي ڏاهپ جا هيءُ املهه موتي ۽ ٻوليءَ جو خزانو، مون ڪٿو ڪٿو ڪري ميڙيو آهي، گهڻا تڻا پهاڪا، ڳوٺاڻي نج ماحول مان وڏي ڄمار جي ڏاڏين،

نانين کان سواءِ ڳوٺاڻن، هارين نارين، سڳهڙن، ڪچهريءَ جي ڪوڏين ۽ ٻوليءَ جي وينجھار وڌڻ جي گفتگوءَ مان جهٽيا اٿم، جن جا سينا، ٻوليءَ جا دفين آھن. ڪيترائي اڻ ڇپيل ۽ اڻ لپ پهاڪا ۽ چوڻيون، مون پنهنجي سُس، مرھيات ماسي زليخان وٽان هٿ ڪيا آهن، جنهن کي ننڍا وڏا پيار ۽ احترام سان ماسي جُلي يا جييجي جُلي ڪري سڏيندا هئا. وڏي همت ڀري ڏاهي، سڳهڙ ۽ ٻوليءَ جي وينجھار عورت هئي، اڻ پڙهيل هئي، پر ٻوليءَ جي ڄڻ وٽس ڪاڻ هئي. ڳالهه ڳالهه تي موقعي جي مناسبت سان پهاڪي ۽ چوڻيءَ جو جملي پر هنرمنديءَ سان جڙاءُ جو وٽس ڏانءُ هو. هو ڊسمبر 2012ع ۾ لاڏاڻو ڪري وئي. رب ڪريم شل سندس درجابند ڪري

مون اُهي پهاڪا ۽ چوڻيون ميڙي چونڊي گڏ ڪيا آهن، جيڪي اڄ به سنڌ جي شهرن توڙي ٻهراڙين ۾ گهڻو ورجايا وڃن ٿا، پر اڄ تائين انهن تي ڌيان ڏئي محفوظ ڪرڻ جي ڪوشش نه ڪئي وئي آهي، جيئن،

● جتي تون پڙهيو هئين، اُتي آءٌ ماستر هئس.

● ٺهيو ته ٺهيو.

● ڪوڙي تي لعنت، سڄي تي رحمت.

● قضا سان، ڪُٽي اتو ڪائي وئي.

آءٌ يقين سان چوان ٿو ته اڄ به سنڌ جي مختلف حصن ۾ اهڙا هزارين اڻ ڇپيل ۽ اڻ لپ پهاڪا ۽ چوڻيون تڙيا پکڙيا پيا آهن. اڄ به سنڌ جي ڪنڊ ڪڙڇ ۾ ماسي زليخان جهڙا ٻوليءَ جا ڪوڙ وينجھار پنهنجي سينن ۾ ٻوليءَ جا خزانو سانڍيو وينا آهن. رڳو انهن خزانن کي ڳولي ٿولهي محفوظ ڪرڻ جي ضرورت آهي.

معيان ٿو ۽ ان ڳالهه جو انڪاري نه آهيان، ته ديوان ڪوڙي مل چندن مل ڪلٿاڻيءَ کان وٺي ڪاڪي پيرو مل مهرچند آڏواڻيءَ تائين ۽ عبدالڪريم سنديلي کان عبدالوهاب سهتي تائين، پهاڪن جي تڙيل پکڙيل مواد کي سهيڙي ڪتابي صورت ۾ محفوظ ڪرڻ جو واکاڻ جوڳو ڪم ٿيو آهي. پر ٻوليءَ جو اوترو ئي خزانو اڃان به اڻ ڇهيو موجود آهي. ان کي محفوظ نه ڪيو ويو ته گهٽ استعمال ڪري ضايع ٿيڻ جو خطرو آهي.

آخر ۾ آءُ ٿورائتو آهيان. سائين تاج جويي جو جنهن جي اُتساهڻ ۽
ڌيان ڇڪائڻ تي، هن ميٽرا چونڊيءَ کي سهيڙي سگهيو آهيان. سائين مير محمد
پيرزادي ۽ خان محمد جروار جا به ٿورا آهن. جن وقت به وقت سٺيون صلاحون پئي
ڏنيون آهن. گڏوگڏ ادب دوست ۽ علم دوست محمد حنيف سومري جو به ٿورائتو
آهيان، جنهن هن ڪم ۾ گهربل ڪتاب مهيا ڪري ڏنا.

محمد صديق منگيو

سڪرنڊ

مثال: ٻڌو ٻڌ ٻلا، تنهن کان ساوڻ ٻلا. (اُترادي
پهاڪا 95)

آيو آهي ٻڌو مڙس ماڻهو ٿي ڪڍو.

هيءُ پهاڪو سنڌ جي لاڙ واري پاسي واپاري ۽
ڪاروباري طبقي ۾ گهڻو استعمال ٿئي ٿو هن
مهيني ۾ ماڻهن وٽ پئسو گهٽ هوندو آهي. واپار ۾
هندي ٿيندي آهي، ان ڪري واپاري هن مهيني کي
مڙس جو مهينو سمجهندا آهن.
مثال: ”ٻڌو پڪن ڪڍو.“ (اُترادي پهاڪا 96)

آيو رمضان، ڀڳو شيطان.

مسلمانن جو عقيدو آهي ته رمضان جي مهيني ۾
شيطان ٻڌل هوندو آهي ته جيئن ڀلاري مهيني ۾
مؤمنن کي ڀلائي نه سگهي.
مثال: ”آيو بابا ولي، ته ڪٿي ڄاڻ ڪنهي رلي.“ (گلقدن 6)

آدمي ان جو وڻاهه.

وڻاهه، زيان، نقصان، وڃاڻ.
آهي ماڻهو جن وٽ جياپي جو ڪوبه مقصد ڪونهي
۽ انهن مان ٻين کي ڪوبه لاپ ٺٽو ملي. اهي جهڙا
ڄاوا تهڙا نه ڄاوا، اهڙا ماڻهو اتي تي چٽي ۽ ان جو
زيان هوندا آهن.

آڌيءَ کان پوءِ، اوڀر ڪانهي، ڦرئي کان پوءِ ڄڻ ڪونهي.

واٽهڙو يا واٽ مسافر کي پنڌ ۾ رات پئجي وڃي ته ان لاءِ
جهڙي سانجهي تهڙي آڌي مسافر کي واٽ ۾ ڦرجڻ جو
ڊڄ هوندو آهي. پر جي ڪانئس واٽ ۾ ڦرڻ تي وڃي ته پوءِ
ڦريل ۽ سڪئي ماڻهو کي ڪهڙو ڊڄ ٿيندو؟
مثال: ”سانجهيءَ کان پوءِ سوڀر ڪانهي، آڌيءَ کان
پوءِ، اوڀر ڪانهي.“ (پهاڪن جي حڪمت 83).

آڌيءَ جي ڳالهه، بيهي ٿي ڪا نه.

ٻهراڻين ۾ زال ۽ مڙس هڪ ڪٿ تي گڏ شهنشاهه آهن.
آڌيءَ رات سمهڻ مهل پاڻ ۾ زماني جا اوڀر ۾ اوريئا
آهن. اُن مهل زال مڙس سان ڪو انگل آرو ڪري يا
ڪجهه وٺي ڏيڻ جي فرمائش ڪري ۽ مڙس سندس
دل رکڻ لاءِ هائوڪار به ڪري پر اها ڳالهه ڪڇ پڪ
واري هوندي آهي.

آب ڏاڻي جي چڪ ۽ قبر جي پڪ پاڻ ڏانهن ڇڪندي آهي.

آب ڏاڻو - کاڌو پيئڻو اُن پاڻي روزي روزي.
پڪ - قبر جي ساميءَ جي ڪناري جي وٽي.
جنهن جو ڏاڻو توڙي رڙڻ ۽ موٽ جتي لکيل هوندو
آهي. اُن جي چڪ ڪيس اُن هنڌ ۽ ماڳ ڏانهن
ڇڪي ويندي.
مثال: ”ڏاڻو پاڻي، چڪي ٿو.“

”سڀ ڏاڻي پاڻيءَ جي اختيار ۾ آهي.“ (سنڌي
پهاڪا 194)

آفيم کائي امير يا فقير.

آفيم نه رڳو مهانگي پر ڏکيو نشو به آهي. آفيم
واپرائيندڙ نشو چڙي نه سگهندو آهي. ان ڪري
هن نشي جو پوراڻو امير ماڻهو ڪري سگهي ٿو يا
فقير. جيڪو پني منگي به نشي جي پورٽ ڪندو.

آڳڙي، پڻ ۾ ڦاٿي.

پڻ - وڏو ڄاڻ گهاٽو چٽي، مصيبت
ڪو ماڻهو ڪنهن جاءِ يا ڏکئي ڪم ۾ اوچتو ڦاسي
وڃي ته ائين چوندا آهن.

آگر رکڻ ڏينس، سڄي ٻانهن لنگهائي ڏئي.

مطلبي ۽ ڪم ڪندڙ ماڻهو جيڪو پنهنجو ڪم ۽
مطلب ڪڍڻ لاءِ ٻئي جي نقصان جي پرواهه نه ڪري
مثال: ”اول پيئڻ پنڄوءَ جو پوءِ ٻار ٻچا.“ (پهاڪن
جي حڪمت 66)
”آئي تاندي ڪاڻ، بورچيائي ٿي ويئي.“ (پهاڪن
جي حڪمت 68)

آکاڙ سون، ساوڻ ڄاندي، ٻڄي ٿو ڪر پٽڪي باڊي.

آکاڙ ساوڻ، ٻڌو - سنڌي سال جا مهينا
باڊي - اجايو بي فائدو.
آکاڙ جو مينهن فصلن لاءِ سون ۽ ساوڻ جو مينهن
ڇاندي جهڙو ڪارائتو هوندو آهي. پر ٻڄي جي
مينهن مان ڪو به فائدو نه ٿيندو آهي. ڪڏهن
ڪڏهن ته نقصان به ڏيندو آهي.

اهو ڳوٺائين عورتن جو وهڻ به آهي ته آڌيءَ مهل
ڪا ڳالهه ڪبي ته اها پوري نه ٿيندي
مثال: رات گئي، بات گئي، (گلڦٽند 90)

آڏو ليل، چورن لاءِ ويل.

ليل - ذات.
ويل - آزار ڏچو.
آڏو ليل سنڌ جو بدنام ڌاڙيل هو جيڪو سڪرنڊ
تعلقي جي ڳوٺ چئن شاهه جو رهاڪو هو.
آڏو ليل شهنش جو پياسي هو ڇوڪرا
اغوا ڪندو هو ۽ ڪجهه وقت پاڻ وٽ رکي، پوءِ
ڀنگ وٺي آزاد ڪندو هو.

آرائين، مطلب تائين.

آرائين برادريءَ جا ماڻهو جيڪي ورهاڱي کان به
اڳ سنڌ ۾ آباد ٿيا، سي سنڌ جي مختلف علائقن ۾
وڏا ڳوٺ ٻڌي آباد ٿيا، گهرن ۾ به سنڌي ڳالهائين
فضول خرچ ۽ هٿ چوٽ نه آهن. ڪنهن سان
واسطو به ڪم جي حد تائين رکن، ان ڪري مٿن
هيءَ پهاڪو ٺهيو آهي.

آروڻي، اڇائي پهر.

آروڻي يا آروڙي - پٺايل آلي مٽيءَ جو ڍڳ. ڳاهه ۽
واٽر کان پوءِ اڇو ٿيل آن.
راهه ٿيل آن جو ديرو ٿرت بڻجي ڪري ڪٽيو آهي
گهر جي لپي، راڳي يا اوساريءَ لاءِ پٺايل مٽي يا
گاري کي ڇڏيو ته سُڪي ويندو.

آمري آءُ ته مريڻ، هونئن نه مريڻ، ته پڪ مريڻ.

آمري - سن شهر پُرسان هڪ ڳوٺ. هن ڳوٺ جي
نالي سان قديم آمري پٽڙ به مشهور آهي.
اڳ آمري ۽ سن شهرن ۾ مانيءَ جا هوٽل نه هئا، ان ڪري
پٽڙ تان ايندڙ ويندڙ مسافر، جن جي شهر ۾ ڪا به جاءِ
شيڃان نه هوندي هئي تن کي ماني ٽڪيءَ لاءِ ڏيکائي
ٿيندي هئي.
مثال: "ڪنڌڪوٽ ٿي نه موٽ" (اتراڌي پهاڪا 84)

آنا انين ۾ بجا بڻڻ ۾.

غير ذميدار ۽ لاپرواهه ماڻهو جيڪو ڪنهن به ڪم
۾ ذميداري ۽ سنجيدگي نه ڏيکاري

آندا منهن ڏانهن ورن.

ڪنهن مان سخت ايذا، تڪليف يا صدمو رسي
يا سهڻ کان وڏو صدمو پهچي، ته ائين چوندا آهن.

آندن جو واهي گذر.

چور پنڌيت ۽ خراب ساڪ رکڻ واري ماڻهوءَ کي
قيمتي سامان ۽ مال جي سنڀال ڏيبي ته ان ۾ ضرور
بي ايماني ڪندو.
مثال: "جوڙيري گذرڪوال" (پهاڪن جي حڪمت 73)

آلو نور مٽي جو سور.

آلونور = اعليٰ نون سيد. پير
سنڌ ۾ سيد ذات جي نالي ۾ سيدن ۽ پيرن جي پٽ
ڪوھ ۽ ڦرلٽ واري آزاريندڙ ڪرت کان مت
موڙهيل ۽ سادا ماڻهو جڏهن نڪئون تار ٿيندا آهن،
تڏهن بيڙاريءَ مان بي اختيارائين چوندا آهن.

آساڙ وٺو، ملڪ مٺو.

آساڙ - آکاڙ مھينو
ڏسو: "آکاڙسون..."

آن ڪٽولو، آن گاهه.

گھ چيلو، ماني ٺاهه.

ڌار ڪانيون، بار باهه.

سنڌ جي بهراڻين ۾ ڪنهن وٽ مهمان ايندو آهي
ته گهران ڪٽ ڪٽي ڪٽ تي رلي ۽ وهائو رکي مهمان
کي ويهاريو ويندو آهي. مهمان جي سواريءَ جي
وهت آڻ يا گهوڙي کي گاهه ۽ پاڻي ڏنو ويندو آهي.
چيلو گھي مهمان لاءِ ماني تيار ڪئي ويندي آهي
۽ سياري جي راتين ۾ ڪانيون ڌاري. باهه جو مڇ
ٻاريو ويندو آهي.

آن سٺي، جاڙهه ڪٺي.

ڪي سٺي مسلڪ جا ماڻهو شيعن جي مجلسن ۽ ماتمي
جلوسن ۾ وڃڻ کان روڪڻ لاءِ نئين ٻارن جي ڏهنن ۾ اها
هٿ لوڪي ڳالهه ويهاري ڏي ڏيندا هئا ته شيعا، سٺي
ٻارن کي گھي ڪٺي ۾ جاڙهي ڇڏيندا آهن.

آهي ته ڏم ڏمان، ناهي ته لنگهن سمهان.

ڏم ڏمان = اجايو بي ڌڙڪ فضول خرچ ڪرڻ.
لنگهڻ = بنا ڪاڏي پڪ تي.

فضول خرچ ۽ هٿ ڇوٽ ماڻهو جيڪو پاڇا ندي جي ڳڻ ڳوٺ رکڻ بنا اجايو خرچ ڪري ٿو ۽ پئسا ڪٽڻ تي پڪن پر پاه ٿي ويلا ٿو ڪاٽي. مثال: ”آهي ته عيد، نه ته روزو.“ (سنڌي پهاڪا 143)

جڏهن ڪو ماڻهو پنهنجي انا کي ڇڏي آڻ مڃي ٿو ۽ پنهنجي غلطي قبول ڪري ٿو ته پوءِ جهيڙي جو ڪهڙو جواز ٿورمجي ويڃي؟

آءُ ڏکڻ ڏيئي، پڻ مڃڻ پيڇي.

پيڇي = ٿاڱو، لُڪائڻ.

ڏکڻ جو واءُ مڃڻ لاءِ پويون سچ هوندو آهي. ڏکڻ جو واءُ لڳندو آهي ته مڃڻ جا پير، هڪ هنڌ ڄمي نه سگهندا آهن. ماڻهو ۽ مال آساني هوندو آهي، ان ڪري اونهاري جي راتين ۾ جڏهن مڇر وڌي ويندو آهي، تڏهن ماڻهو واهر لاءِ ائين صدائون هڻندا آهن. مثال: آءُ ڏکڻ ڏيئي وڃ هاڻ، پر پيڇي (اتراڌي پهاڪا 94)

آءُ ملان منهنجي واري ۾، توکي ڪٿر ڪاريان ڪاري ۾.

ڪٿر = ڪات يا مشن سان ڪٿريل گاهڙ مال جو چارو. ڪارو = لٽي جي منهنن کانين مان لهيل وڏو توڪرو. ڪڙي ملائي سوچ ۽ پيٽوڙي ملن جي ڪرتوتن تي سنڌ جي ماڻهن جو هيءُ فطري ۽ مانيٽورڊ عمل ۽ عوامي چٽر آهي.

آءُ مران جنيءَ لاءِ، جني مري، ڇڱهن لاءِ.

جني = عورت جو نالو جنان.

جنت جي بگڙيل صورت.

ڇڱهه = ڪڻي عورت جو يار، سينڌو.

ڪنهن ماڻهوءَ جو ڪنهن لاءِ گهڻو هڏ ڪرڪي ۽ گهڻو آونو رهي ۽ اڳلو ان چڱائيءَ جي اها موت نه ڏئي، ته ائين چوندا آهن.

ا (الف)

آبي کي ٻج نه مليو، ڇٽاسين ڪانون کان.

ڇٽاسين = ڇٽي پياسين، ڪم ڪرڻ کان بچي وياسين. پوکيءَ وقت، ٻنيءَ ۾ ڇٽيل ٻج جا داڻا پڪي پڪڻ ڇڳي ويندا آهن. ان ڪري هاري تيستائين ٻنيءَ مان چهار تڙيندو آهي، جيستائين ٻج جو داڻو ٺونھڙو ڪري انگور جي نه ويندو آهي.

آمين خود خدا، ٻيائيءَ توکي ٻيو ڪيو.

وحدت الوجود جو صوفيائو تصور ته ”هر شئي ۾ خدا وسي ٿو ۽ ماڻهو خدا جو مظهر آهي.“ پر ٻيائي ۽ ڏوٽيءَ واري سوچ ماڻهوءَ کي ان فڪر کان پرانهون ڪري ٿي ڇڏي.

آهي ئي الله.

صوفيائو مزاج رکندڙ سنڌ جي ماڻهن کي اُتندي ويهندي الله جو نانءُ زبان تي هوندو آهي ٿڌو ساھ ڪلندا آهن ته به الله جو نانءُ پاڻ مرادو زبان تي اچي ويندو اٿن. سنڌ جا فقير به پٺڻ لاءِ اها مشن هڻندا آهن.

آءُ پير ڏوندڙ.

پکين تي پوندڙ.

ڏوندڙ = گهل گينڌاڙ گهٽ پيهه ۽ ريٽهر پيٽهر ڪرڻ وارو. بهراڙين ۾ فصل لهندو آهي ته پڪل پوک تي ڏن اوڳاڙڻ لاءِ ڏندوڙي پير ۽ مرشد به اچي ڪٽر ڪندا آهن ۽ گهه پيهه ۽ گهل گينڌاڙ ڪري ان به کڻي ويندا آهن ته ڦل جا گڏا به کڻي ويندا آهن. ٽوٽي، نڪمي ۽ ٻين جي ڪمائيءَ ۽ لهيل لڪيل ڪٿر تي اچي بيٺن واري ماڻهوءَ لاءِ به ائين چوندا آهن. مثال: ”ڏوڙ ڌڪا، دانگيءَ پڪا.“ (گلڦند 39)

آءُ ڦاها، پئم ڳجيءَ ۾.

جيڪو ڄاڻي وائي جو ڪاٺن ڪمن ۾ هٿ وجهي ۽ ڪنهن مصيبت ۾ ڦاسي وڃي ته ان لاءِ ائين چوندا آهن.

آءُ کي آڌر ڏجي، وئي کي جيءَ ڇڻجي.

آڌر = آجيان، پليڪار مان.

تڏي تي ڪو لڙي اچي ته ان کي مان ڏجي ۽ ڪو مهمان خوشيءَ سان وڃي، ته ان کي جيءَ جيءَ ڪري موڪل ڏجي.

آئي مڃي، جهڳڙا ٿئا.

آئي مڃڻ = هار مڃڻ يا قبول ڪرڻ.

اُپري لَٽَ سوير سرائي.

سرائي - سپرڙي سنڀالڻ.
اُپري اُٺ کي سويري لڏي پلائي اڳيرو ڪيو تڏهن
هس مهل سان ماڳ رسندو.
مثال: ڏُپريءَ جو ڏٺي، سويرو پلائي " (گلڦند: 86)

اُپ ۾ تير اڇاڻبو، تہ موتي مٿان ايندو.

سوچڻ سمجھڻ بنا اُپھرائي؛ مان ڪو ڪر ڪيو تہ
ان مان جيءَ کي جوکو ٿيندو.
مثال: "سز سندي آڪاس ڪُون فرمائي آءُ" (گلڦند: 62)

اُتاهين پيو اُپرندو.

ڪو ماڻهو مهل ۾ ڪنهن کي شھر ڏئي ۽ سھائي ڪاوڙ
مان اُٿي هليو وڃي تہ موت ۾ ان کي ائين چوندا آهن
تہ "ئھنجي وڃڻ سان ڪو به فرق نہ پوندو"

اُترادي تَر نہ مادي.

هيءُ پهاڪو "لاڙ جو ماڻھو اُتر جو ڏيڳو." پهاڪي جو
نظري رد عمل ٿي سگھي ٿو.

اُتراڻ اُتريو، آڌ سيارو ڪُتريو.

اُتراڻ = سج جڏهن اُتر پاسي وڌي خط استوا جي
ڏورانهين حد "راس السرطان" تي پهچندو آهي تہ
21 جون سال جو وڏو ڏينهن ۽ ننڍي رات ٿيندي آهي
هندو اُتراڻ کي 21 ڊسمبر تي سياري جي مُند ۾
ليکيندا آهن ۽ ان ڏهاڙي کي ملهائيندا آهن.

اُتر ڪيتي مڏير واپار، نيچ نوڪري.

انگريزن جي دور ۾ سنڌي مسلمان گھڻو تڻو زور
زراعت تي ڏيندا هئا. واپار کي ڪيتي کان گھٽ ۽
سرڪاري نوڪري کي نيچ ڪم سمجهندا هئا.
مثال: "اُتر ڪيتي، وڌ واپار نيچ نوڪري پئڻ
بيڪار" (پهاڪن جي پاڙ 4)

اُٺ اُٿي ڪونہ آءُ به ويندي ڪيچ مڪران.

وقت کان اڳ ڪنهن ڳالهه تي ڳنڍ ٻڌي بيهڻ.
گھملوانگل ڪرڻ.
مثال: "هونين نہ نين. آءُ پهلہ چڙهان" (ماجر... 177)

پوتي ۽ ڪڙ چور ماڻھو ٿوري ڪم مان آجائپ
ماڻھ لاءِ، وڏي نقصان جي به پرواهہ نہ ڪندو آهي.
مثال: "مولا وساءِ مينهن، تہ گھوڙا چڻن ڪم کان."
(پهاڪن جي حڪمت 95)

اُبي جي گھر مهمان، مَنھنجي دل کي لوڏوڻي ڪونھي.

دل کي لوڏو - اُلڪڻ چئجي. پرواهہ
پيتوڙي ماڻھو جيڪو پنھنجي ڪاڌي ۽ فائدي لاءِ
بشي جي نقصان تي خوش ٿئي.
مثال: "پراڻي ٻار مان، ڳڙ ڀرڻ سولا." (اترادي
پهاڪا 72)
مثال: "آپ ڪمائي ۽ باپ ڪمائيءَ ۾ فرق
آهي" (موزين... 15)

اُبي جو موتَ ڏسي، مَنھنجو مَرڻ تان ارواحُ ڪجي ويو آهي.

ڪو ماڻھو اُن ڏيئي ڳالهه يا خواهش ڪري تہ ائين
چوندا آهن.

اُٻڙي وارو اوش.

اُٻڙو - اُٻڙو سمن. ڪڇ جو حاڪم جنھن جي ڪڇ،
چار نگر، جھونا ڳڙھ ڪاٺياواڙ ۽ هالاڙ تائين
حڪومت هئي.
اوش - جوش ڪاوڙ تجلج ڏم.

روايتن موجب سنڌ تي علاؤالدين جي حملي وقت
اُٻڙي سمي، دودي سومري جون سامون جھليون هيون ۽
علاؤالدين جي لشڪر سان ڦهاڙا ٽڪائي، پٽ ھمڻ
۽ ڀائٽي سڙ سميت سامن تان سِر ڏئي شهيد ٿي ويو
پر علاؤالدين کي سومرن جون سامون نہ ڏنيون
ڪو ماڻھو مهل ۽ مڙسي ملهائڻ لاءِ جوش ۾ اچي تہ
چوندا آهن تہ "اُٻڙي وارو اوش پيو ڏيکاري"

اُپ اُکئين ڏسجي تہ هٿ جو ڪٿجي؟

جيڪا شئي اکين آڏو موجود هجي ان لاءِ هٿ جو
اشارو ڪري ڏيکارڻ جي ڪهڙي ضرورت آهي؟
مثال: "اڪ ڏئي ڳالهه لاءِ ڪهڙو پڇڻ؟ (موزين... 89)

اُنَ اُتي ڪونه، پاڙو ڇڏاءِ.

ڏسو مٿيون پهاڪو

مثال: "اُن اُتي ڪونه" پڳهت پاڙوا. (ماجيرو... 70)

اُنَ پاڙيو ته پلَن به ٻار، مَرَس پاڙيو ته پتڪوبه ٻار.

پلَن = ڪاٺ جي ڏڪن مان ٺهيل پلَن جيڪو ٻار ڪٽڻ لاءِ اُن جي پٺيءَ تي رکيو آهي.

نڪمي ماڻهوءَ جي مَنَ ۾ ڪاهلي ۽ پاڙيائي گهر ڪري ٿي وڃي ته کيس نٿو ڪم به وڏو مسئلو پيو لڳندو آهي. بي همت ماڻهوءَ لاءِ چوندا آهن.

مثال: "ٿڪي ڪي، جُتي به ٻار." (ماٿيلي... 102)

اُنين پُري اُن، گهوگهيتو ماساٽ.

گهوگهيتو = مٺي پائيءَ جو جيئ. جيڪو پاڻيءَ رکڻ واري جاءِ تي پوسل ۾ ٿيندو آهي. خاص ڪري جتي مٺ دلا ۽ نادبون رکيون آهن.

ڪو ماڻهو پري جي ماڻهائي لڳ ڳاڙهي تائين چوندا آهن. مثال: "اُنين پيڙهي اُن، ماڪرو ماساٽ (گلڦند 18)

اُنَ جي وات ۾، جَارَ جي بانس.

جَارَ = ڪپڙ جو تسر

بانس = ڌڻ، هواڙ

اُن ڪپڙ ۽ جَار شوق سان کائيندو آهي، ان ڪري هن مان ڪپڙ جي بانس ايندي آهي.

اُنَ جي وات ۾، راڻي.

راڻي = ريتي، واريءَ جا ذرا، سر نهه.

گهڻي گهرج واري ڪي، پنهنجو ٿورو ڏيڻ

مثال: "اُنَ جي وات ۾، جيارو. (گلڦند 11)

اُنَ چتو ٿئي، ته ڏٺيءَ کي ڪاڻي.

علامہ دميري پنهنجي جڳ مشهور ڪتاب "حيات الحيوان" ۾ لکي ٿو ته "اُن ساڙولو ۽ ڪينور ڪندڙ جانور آهي" ان ڪري ڪُٽو چتو ٿيندو آهي ته به ڏٺيءَ کي سڃاڻندو آهي. پر اُن ۾ ڏٺيءَ جي ساڃاهه نه رهندي آهي.

فلواڙي

اُنڙيا، سنڙيا، ٽي سو سنڙيا.

نمازين جا قسم ڪي ائين ڏينهن جمعي جي نماز پڙهڻ ڪي مهيني ماس پڙهڻ ته ڪي وري سال ۾ هڪ ڀيرو عيد جي نماز پڙهڻ.

اُن ۽ مَرَسن جي واڙ، ٿئي ٿي ڪانه.

واڙ = رڻ، ٻڪرين ۽ ننڍن جانورن کي واڙڻ لاءِ لوڙهو ڦيرائي ٺاهيل جاءِ. واڙو.

گهرن ۾ اُن، مينهن، ڏانڊ، ڍڳيءَ جهڙن وڏن جانورن کي ڪلن سان ٻڌندا آهن. پر ننڍن جانورن کي ڪلن ۾ ٻڌڻ ٻڌراڻ واڙ ۾ واڙيندا آهن.

اُن وڏو جانور ٿئي ٿو اُن ڪري واڙ ٻڌراڻ کليل جاءِ تي ٻڌندا آهن. مثيل مَرَس به ڪنهن جي سڳي ڏاڳي يا غلاميءَ ۾ نه رهندا آهن.

اُنهي پهر، ميان کان ٻاهر.

مياڻ = تلوار يا ڪاٽي رکڻ لاءِ لوھ يا چمڙي جو ڪوپو يا ڍڪ.

ٿانڊيءَ تپڻو ۽ هر وقت جهيڙي لاءِ چوڪس رهڻ وارو جيڪو ٿوريءَ ٿوريءَ ڳالهه تي وڙهڻ لاءِ وڌ ڪنجي بيهي.

اُنهي گانڻ، ڪُميت.

گانڻ = سڌ، جسم جا جوڙ

ڪُميت = مٺي نسل جو چاڪليتي گهوڙو.

سڀني پارين سهڻو سڀيتو ۽ سڀاڻو ماڻهو.

اُتي تي ڇٽي:

ٿو ٿي سست، نڪمو ۽ نڪتو ماڻهو نه ڪمائي نه ڪرتي رڳو ويٺو گهر جون مانيون پيچي.

اُٿو اُتي تي، ڪُٽو وڻي تي.

ڏي وڻ جي مٿي ماڻهي ڪرڻ ۽ ٻڌي تي سڱ ڏيڻ وٺڻ ان ۾ اٿو اُتي تي يعني جوڙجيس سڱ ڏبا ۽ وٺبا آهن ۽ ڪُٽو وڻي تي.

يعني ننڍا وڏا ۽ ڪسا لانوان سڱ به ڏي وڻ جي مٿي ماڻهي، ٻرا گهاهي ويندا آهن.

مثال: "اُتي تي اٿو ڪارو نه ڪُٽو." (پهاڪن جي حڪمت 64)

آئل ارادي وارو انسان، منزل ٿو ماڻي.

ارادو آئل مڃي ته ڏکئي کان ڏکيو ڪري ٿو وڃي
مثال: "ميت مردان مدد خدا." (پهاڪن جي پيڙهه 80)

اٽو ٿورو، امان، ڍوڍو ٿلهو ڪجان.

ڍڍو - ماني، ڍڳڙو.

اڻهونڊ ۾ اڃا اٽل ۽ فرمائشون ڪرڻ.

مثال: "گهر آتا نهين، مان ڪو ٻولي پوري پڪاڻو."
(گلغند: 98)

اُٺ ته ڏسان، ڇي، ويٺي ڪو نه ڏٺي ته
بيٺي ڇا ڏسندين؟

جنهن ماڻهوءَ ۾ ڏسڻ ۽ سڃاڻڻ واري اک نه مڃي ان
۾ ماڻهوءَ جي پرک به ڪا نه هوندي

مثال: "جنهن ويٺي نه ڄاتو سو بيٺي ڇا ڄاڻندو؟"
(موزون... 46)

اڳ ڪاڏي مٺي آهي.

ڪنهن ڪر لاءِ، اڳواٽ ورتل رقم يا سوڻي مٺي
هوندي آهي. سوڻيءَ جي رقم موتاڻي ڏيڻ ڏاڍي ڏکي
لڳندي آهي.

اڳياڙي سپڪو ڪري، پر ڪرو ڪو پڇاڙي ڪري.

دوستي يا ڀائيپيءَ جو ناتو رکڻ وڏي ڳالهه نه آهي، پر
ڪمال اهو آهي ته ان ناتي کي توڙ تائين نڀائجي.

مثال: "اڳياڙي تڏهن صرهي، جڏهن پڇاڙي صرهي."
(گل شڪر 21)

اڳيان اڃن پيئندا، پويان چڱ ڇٽين.

روايت آهي ته علاؤ الدين جڏهن چنيسر جي
هرڪاڻ تي سنڌ تي حملو ڪيو ته وٽس ايترو ته وڏو
لشڪر هو. جو ڪنهن ڪوهه يا ڍنڍ مان پاڻي ٿي
پيئائون يا گهوڙن کي پاڻي ٿي پيارائون ته منڍ واري
لشڪر کي ته پاڻي ٿي مليو پر لشڪر جي پوئين
حصي لاءِ رڳو گڻ ٿي بچي.

مثال: "اڳين پاڻي، پوين چڱ." (گل شڪر 24)

اڳيان به چڱن جو ڪپ آهي.

ڪو چڱو ۽ ڀلوڙ ماڻهو لاڏاڻو ڪري وڃي ته ان جي
تڏي تي ويٺل ماڻهو مرڻ واري جا گڻ ۽ چڱايون
واڪائي ڏيندي ايشن چوندا آهن.

مثال: "جن جو هتي ڪپ، تن جو هتي به ڪپهه." (گلغند 66)

اڳيان ڪوهه، پٺيان ڪاهي،

جھڙو موت، تهڙي ڦاهي.

ڪاهي - اونهي ڪڏ.

هن مصيبتن جي وچ ۾ ڦاسڻ آزمائش ۾ پوڻ.

مثال: "آڳو ڪٺ ته آڳو ڀاري پيڇو ڪٺ ته پيڇو
ڀاري." (ماٿيلي... 102)

اڳيان باهر پٺيان پاڻي. (پهاڪن جي حڪمت... 65)

اڳيان حرص، پٺيان موت.

حرص = لالچ، طمع، هيج.

حرص ۽ لالچ جو پتلو انسان ان موت کان بهي خبر
گهڻي کان گهڻو مال ميٽڙ لاءِ هٿ پير هڻندو رهي ٿو
جيڪو جيئن پوءِ تيشن کيس ويجهو پيو ٿيندو آهي

اڳيان ويا وسري، پويان لڳا مصري.

نوان لهه لاڳاپا ۽ واسطا منا لڳندا آهن ۽ پراڻن
واسطيدارن سان لاڳاپا گهٽجي ويندا آهن.

مثال: "جڏهن لونگ لڳا، جافر ويا وسري." (پهاڪن
جي حڪمت... 65)

اڳين جون وڇون، پوين جا پاڏا.

ڏسو: "اڳيان اڃن پيئندا..."

مثال: "جيڪو اڳي، سو تڳي." (پهاڪن جي
حڪمت... 73)

اڳلو سودو نه سنبري، ڇي، آئل ڏي.

آئل = سواڻي تور تور کان وڌيڪ زنگهه
اڃائي محبت ڪرڻ. هر ڀرو ڪنهن جي ڳاڻي ۾ پوڻ
مثال: "هو سودو سٺي هيءُ آئل گهري." (ماٿيلي... 110)

اڳون ڪنڌي، پڇون باهه.

ڪنڌي = درياهه يا واڌ جو ڪپهه. ڪنارو.

پڇون = پٺيان.

ڏسو "اڳيان ڪوھ....."

مثال: "هن باهين جي وچ ۾ آهيان" (پهاڪن جي حڪمت 63)
"جنڊ ڪٿ تہ جنڊ ڳورو پڙ ڪٿ تہ پڙ ڳورو" (گلفند 68)

اڪين کان انڌي، نالو نيٺن ناز.

پنهنجي قدبٽ ۽ حيثيت کان وڏو ڏيکاءُ ڏيڻ.
مثال: "ماءُ مري رهي سگهي، ڌيءُ جا نالا ڏهي."
(گلفند 98)

اڪين کان انڌو، نالو نين سنگھ.

ڏسو مٿيون پهاڪو.
مثال: "اچي ڏاڙهي، نانءُ دلبر خان" (پهاڪن جي حڪمت 64)

اڪين جو قدر، انڌي کان پڇ.

محروميءَ جي احساس جي شدت تي اصل ۾ قدر جي سچي جذبي کي جنميندي آهي، جيڪو جنهن نعمت کان وانجهيل هوندو ان کي ئي ان نعمت جو حقيقي قدر هوندو.
مثال: "نعمت جو قدر نادر کان پڇ" (اتراڌي پهاڪا 90)

اڪيون اڪين جهڙيون، ويندا لڙ لهي.

لڙ = گوڙ ڌڪ، ڏولاڻو.
ڪنهن تي ڏکيو وقت ڏسي اڪيون نه ڦيرجن، وقت سدائين هڪ جهڙو نٿو رهي، ڏکڻ جي پاڙ ڪانهي، وري اڪيون اڪين سان ضرور ملنديون.
مثال: "اڪيون لڳي، چار ٿينديون" (پهاڪن جي حڪمت 64)

اڪيون رب رکيون.

ڏيا سونهن ۽ ليمڪ واريون اڪيون، جن کي رب هر تسر جي ميراڻ ۽ ٻري نظر کان محفوظ رکيو آهي.

اڪيون وڃن، اڪين جا نڪاڻا نه وڃن.

نڪاڻا = ٿاڳ، قرب ۽ پريت جي جاءِ، اهو هنڌ جتي گهڻو اچڻ وڃڻ هجي.
موتءَ ماري يا ماڻهو پنهنجي مرئيءَ مري وڃي، پر جتي روح رچنديون هجن، محبت جا اهي ماڳ نه وڃن.
مثال: "اڪ ڪاڻي ڪجي، ڏس ڪاڻي نه ڪجي" (مايجر... 16)

اڪ جهنڊ جو خير.

هيءَ ڪڪڙن جي خفتين جو گفتو آهي، جيڪو پهاڪي جي صورت وٺي چڪو آهي. ڪڪڙن جي ميل ۾ هيءَ گفتو خفتين جي زبان تي هوندو آهي.

اگر ڪوسا ته هت ساڙين، جي ٿڌا، ته هت ڪارا ڪن.

اگر = ڪوٺلا، اڱار
پرندڙ ٿانڊو هت ۾ کٽبو ته هت ساڙيندو، پر هت ڪارو نه ڪندو، پر ڪوٺلو هت ۾ کٽبو ته هت کي ساڙيندو ڪونه پر ڪارو ڪندو.
جيئن اڱر پنهنجي فطرت ۾ باهه ۽ ڪارڻ رکي ٿو ۽ اها ئي سندس سڃاڻپ به آهي، تيئن ڪي ماڻهو به اڱر جي فطرت سان هڪجهڙائي رکندا آهن.
مثال: "اڱرن پيئي، هت ڪارا." (گلفند 21)

اڱڻ وڃي ان جي، جنهن جا منگها به ڪلن.

منگها = گهر جي لوڙهي جي ڏيڍي يا لنگهه واري دروازي جي ٻنهي پاسن کان لوڙهي کي لڳل ڪاٺ جا ڪلا.
ان وٽ مهمان ٿي وڃجي، جنهن جا پٽي نيل ڪلن ۽ جيءَ ۾ جايون ڏئي.

اڪ اٿندي ۽ زال ويامندي ڪهڙي دير؟

بيماري يا خوشيءَ جو موقعو اوچتو ايندو آهي.

اڪ ٻوتي، رات وهائي.

وهائي = گذري وئي، وهامي وئي.
ننڊ موت جي پيٽ آهي ننڊ ۾ رستل ماڻهوءَ کي رات وهامڻ جي ڪا به شدت نه رهندي آهي.

اڪ ته شر.

اڪين جي لڄاداري تي اصل ۾ ماڻهه جو معراج هوندي آهي.

اڪين تي پنبڻين جو به ڪو باز؟

پڇا ماءُ پيءُ جي اڪين جا تارا هوندا آهن. جيئن اڪين تي ڇپر يا پنبڻيون باز نه ٿينديون آهن تيئن پڇا به ماءُ پيءُ تي باز به بوجه نه هوندا آهن.

وهنوار جيون ۾ ڪنهن سهڻي صورت واري ماڻهوءَ کي ڏسي سونهن جي واکاڻ ۽ دعا طور چيو ويندو آهي.

اکر جو به استاد آهي.

جيڪو مڪاڪر يا گُر سيڪاري ٿو اهو به استاد آهي ۽ ان جي عزت ڪرڻ گهرجي.
مثال: ”جنهن جو استاد نه آهي، تنهن جو پٽياد نه آهي.“ (پهاڪن جي پيڙهه 31)

اک ۾ گهاٽو، ته به منو جڳاڻو.

زندگي وٺي آهي، ماڻهو پنهنجي زندگيءَ مان ظاهري طرح ڪيڏو به کڻي بيزار يا تنگ محسوس نه ٿي ٿو. جيئن جي خواهش رکندو آهي، جياپو منو آهي.
مثال: ”اک ۾ ڪاٺو ته به منو جڳاڻو.“ (گلڦند 18)

اک نه ڏسي ڳوڏي کي.

ڳڳهه اونڌا هي، چنڊ جي پونئڻن اُماڻن راتين ۾ اهڙي ڪاري اونڌاهي ٿيندي آهي، جو ويجهي شيءِ به ڏسڻ ۾ ڪانه ايندي آهي.

اک لڄائي ڏيڻ پراڻي.

جيئن ڏيڻ آهي پوءِ پرڻجي اباڻو گهر ڇڏي ويندي آهي تيئن اک به لڄ سان ٺهندي آهي، ڪنهن کي ٻري نظر ۽ ميري اک سان ڏسڻ وارو پاڻ لڄي ٿو ٿئي.

اک سان چوڏو ٻڏي ڇڏي.

ٺُپ ۽ ٺُڪ جواب ڏئي ڇڏڻ، ڪنهن مان ڪا به اميد نه رکڻ.

اک گهڙيال ۾ دل پڪهار ۾.

ڪڙ چوڻ ڏيوتِي چور ۽ ڳوسڙو ملازمن لاءِ ائين چوندا آهن.

اکئين ڏني مڪ ڪير ڳهندو؟

ڏسي وائسي ۽ ڄاڻي وائي ڪير ڳهر جو ڳهاٽو ۽ نقصان يا ڳلا جو ٽڪر ڪندو؟
مثال: ”اک ڏني مڪ ڪير اُڳرو آ؟“ (اُتراڻي پهاڪا 111)

ايترو به منو نه ٿجي ڪو کائي وڃي، ايترو به ڪڙو نه ٿجي جو ڪو ٽوڪاري ڇڏي.

ماڻهوءَ کي پنهنجي مزاج ۽ طبيعت ۾ وڃڻو هٿل گهرجي، ضرورت کان وڌيڪ منو ۽ ٿڌو ٿيڻ به ماحيڪار ٿئي ٿو ته ضرورت کان وڌيڪ ڪڙو ۽ ڪسارو ٿيڻ ۾ به ڪا چڱائي نه آهي.
مثال: ”منهن ڪٿور ٿي ڳڻائڻي“ (گل شڪر 224)

ايرانيءَ کي فارسي سيکڻ جي ڪهڙي ضرورت؟

جنهن فن هنر يا ڪم ۾ ڪنهن کي هٿ پيچ مهارت حاصل هجي، ان کي سيکڻ جي ڪهڙي ضرورت؟

ايندين ته ڇا آئيندين؟

ايندس ته ڇا ڏيندين؟

مطلبي ۽ لالچي ماڻهو جيڪو هر ڳالهه ۾ پنهنجي لالچ ۽ فائدو ڏسندو آهي.
مثال: ”تيڏا سو ميڏا، ميڏا سو هيڻ هيڻ.“
(پهاڪن جي حڪمت 69)

ايجهي باهه قبر وچ به هووي.

مٽڙ جي حساب سان ٿٽاڻ ڪوساڻ وٺندي آهي، پوءِ جي پارين سرد رات ۾ ڳوٺاڻو پاڻيءَ جي واري تان سيءَ ۾ ڦٽند ٿو ڪاٽيندو. باهه جي مڇ تي اچي ويٺو باهه جي حرارت جڏهن ٿڌ ۾ ٺهڻ لڳي جسر کي ڏسڻ ۾ اچي ٿو ٿئي ته بي اختيار وات مان ائين نڪري ويس.

ايڪو ٽيڪو آهي.

ايڪو - ٻڌي هڪ ٿيڻ.

ٽيڪو - ٽيڪيءَ، ڏيڻي، حوصلو.

ٻڌي ۽ ٻڌي هڪ رڪت آهي، وڏو ڏيڻ ۽ حوصلو آهي.
مثال: ”جيڪو اتفاق ۾ آهي، سو نفاق ۾ نه آهي.“ (گلڦند: 40)

ادا! ادي ڏاڍي سهڻي آهي،

جي، ”ادا نه تو تائين، نه مون تائين.“

جنهن ڳالهه مان ڪجهه وڻڻو سرڻو نه هجي، ان لاءِ هٿ پير هڻڻ ناداني آهي.

ادا ڀاڻو، هَر ڪاڻو.

اڏَ جو ڪَڻو، ڀنيءَ جو پَنُو.
اڏَ جو ڪَڻو- اڏَ جو ڪنارو جيڪو پاڻيءَ کي
محفوظ بڻائي ٿو مٿس مائت. گهر جو پاڻي جيئن پَنُو
ڀنيءَ ۽ فصل جو بچاءَ هوندو آهي. تيئن مٿس مائت به
ڏي ۽ حوصلو هوندا آهن.

تنهن جو منڙو پر چُرِيءَ جهڙي فطرت رکي وارو
ماڻهو جيڪو ادا ڀاڻو واري مٿاڇري پنهنجائپ
ڏيکاري هَر ڪاڻي وڃي.

اديءَ کي ڇڻ نه ڪڻ، ادي کي عشق اندو ڪيو.

ڇڻ ڪڻ - سَوَ پَڌَ، ڄاڻَ.
اڳلي جي ملاڪن کي به سڌءَ نه هجي ۽ ڪو ماڻهو
پرڀڻ ان جي عشق پر بتال هجي.
پرڀڻ ڪنهن جي لاءِ ڪو ماڻهو ڪا اُپتي سبتي
ڳالهه ڪري ته ان کي توک مان ائين چوندا آهن.

اڏڻ ۾ مزو آهي، نه ڪي ڇڏڻ ۾.

تعميري ۽ شرعي سوچ نه رڳو پاڻ لاءِ پر ٻين لاءِ به
لاڀائتي هوندي آهي. پر پڇ ڏاه واري سوچ مان جو ڪر
۽ هاڃي کان سواءِ ڪجهه به هَر حاصل نٿو ٿئي.

احمق ڪَڻو، هَرَن جي پُٺيان ڊوڙي.

هرن 70 ڪلوميٽر في ڪلاڪ جي رفتار سان
ڊوڙي سگهي ٿو جڏهن ته ڪتي جي رفتار هرن کان
گهڻو گهٽ هجي ٿي. جنهن جي حاصل ٿيڻ جي
اُميد ٿي نه هجي. ان جي حاصل ڪرڻ لاءِ هٿ پير
هڻڻ اجايو آهي.

اُڏم کي پَر آهن.

اُڏم - اُٿل ارادو ڪوشش، جاکوڙ محنت
اٿل ارادي وارو ۽ وڃ ماڻهو اُڏم سوڀارو ٿئي.
مثال: "مندر وٽان منزل آسان." (گلڦند 98)
"گهڙيا سي چڙهيا." (گلڦند 117)

اڄ امان جو، لتو پلنگ تان پير.

گهڻي انتظاريءَ کان پوءِ، جڏهن آسرو لهڻ جي پڪ
ٿئي ان مهل ائين چوندا آهن.

اڏو مَڻو ادي ڄاڻي، اسين اوڙي جا اوڙا.

واپار يا ڪنهن ٻئي ڪم مان مڪڙي منڏان فائدو
ٿئي ۽ ٻئي منڏان نقصان ٿئي ته ائين چوندا آهن.

اڏارو ڏئي، ويندروءَ.

اوڏر نينهن توڙ آهي. اوڏر ڏيڻ وارو ڏيڻ کان پوءِ
موتائي وٺڻ لاءِ پريشان هوندو آهي.
مثال: اڏارو ڏجي تنهن کي جنهن کان گهرجي نه.
اڏارو وٺجي تنهن کان جو گهري نه. (گل شڪر 17)

اڄ ننڍو سپان وڏو.

هر ماڻهو ٻاراڻي وهيءَ مان گذري جوان ۽ پوءِ پڙو
ٿئي ٿو اڄ جا ٻار سپان جا وڏا هوندا آهن.
مثال: "اڄ جو ٻار آئندي جواستاد" (اتراڌي پهاڪا 25)

اڏ ڪمير آهي ڪري.

ڪري - رک، پرميز.
رک يا پرميز اڏ علاج آهي. اها بيماريءَ کي وڌڻ
کان روڪي ٿي.
مثال: "واٽ، اڏ ڪمير آهي.

اڄڪلهه جا جوان ڪاٽيءَ جا ميان، ڏڪو ڏين بين کي ڪريو پون پاڻ.

ميان- تلوار يا ڪاٽي رکڻ لاءِ لوهر جو کوپو يا ڍڪ.
اڄڪلهه جي نوجوانن جي ڪمزور جسماني حالت
کي ڏسي وڏا ڪشور ائين چوندا آهن.

اڌ رنگ ماري يا ڪاري.

اڌ رنگ- فالج.
اڌ رنگ يا فالج اهڙي بيماري آهي. جنهن جي
حملي سان جسم جو اڌ حصو سڻ ۽ ناڪاره ٿي
ويندو آهي. ان بيماريءَ مان گهٽ ماڻهو بچندا آهن
۽ جيڪي بچي به ويندا آهن. اهي ساري ڄمار جڏا
ٿي ويندا آهن.

اڄ، ڪهڙو واءِ لڳو آهي؟

گهڻو عرصو گذرڻ کان پوءِ ڪو ماڻهو اوچتو ڪنهن وٽ
وڃي ته اڳلو کيس ڏسي حيرت مان ائين چوندا آهن.

اڃان ته ٿوئي مان چوٽائي به ڪانه پيئي آهي.

ٽيو- اُن تورڻ لاءِ ڪاٺ جو ٺهيل ماپي جنهن ۾ چار پاتيون ان جون ماپن.

چوٽائي = ڪاٺ مان ٺهيل اُن جو ماپي پائيءَ جو چوٿون حصو.

گهڻي ڪم مان ٿورو ڪلاڻ ٿيڻ.

مثال: "اڃان ته خراب مان چوٽائي به ڪانه پيئي آهي." (گلشن 14)

اڃان ته سرائي ڏاڍل هو.

سرائي = چڱو مڙس.

سرائي ڳوٺ ۾ ڪنهن اوطاق تي پهتو ته همراهن ماني پئي ڪاڏي مانيءَ جي صلاح ڪيائونس ته ورائيائين ته "هاڻي هاڻي گهران ماني ڪاڻي ڏو ڪري پيو اڃان" همراهن جي زور ڀرڻ تي مانيءَ تي ويهي رهيو ۽ چار پنج ڊگريون ڪاڻي ويو هڪ همراه کان رهيو نه ٿيو ۽ ائين چئي ڏنائين. پيٽوڙي ۽ گهرڻ ڪاٿو ماڻهوءَ لاءِ چوندا آهن.

مثال: "بيت ڀريو ته منهن ڪارو ٿي سگهي." (گل شڪر 58)

"پلاھ جهڙي پدمني، هڪي حاضر هو،

بوسي مڇي بيت ۾، هر بيت ڦاٽي پوءِ."

(گلشن 56)

اڃان ڪي اڳرو، چون ڪان جو ٿو گهڻو.

چوٿو- چار پيرا وڌيڪ.

جنهن ڳالهه کان جهل ڪجي تنهن تي گهڻو زور ڏيڻ. ڪا به نصيحت نه وٺڻ.

مثال: "انهيءَ تريءَ تيل ئي ڪونهي." (بهاڪن جي حڪمت 100)

"چريا ڪئين؟ ڇي، ويرئون ويرو." (گلشن 79)

اڃي ٿي نڪام ۾ ڪري ٿي گهونگهٽ.

گهونگهٽ- ڀرو ڪرڻ. پاڻ لڪائڻ. شرمائڻ.

نڪاح ۾ ٻڌجڻ کان پوءِ مڙس کان ڪهڙو ڀرو ۽ حجاب؟

اڃين تان آءُ وڃين تان واه، ڪانهي ڪاڻ ڪمال ڪي.

هيءَ شاعريءَ جي سنڌ آهي، جيڪا چوڻي بڻجي وئي آهي.

اڃڻ واري ڪي جيءَ ۾ جايون ڏيون، وڃڻ واري ڪي جهلبو ڪون ڪون ايندو ته خوش هجي.

اڃڻ ويل اگهارو، وڃڻ ويل هٿين خالي.

دنيا ۾ انسان اڃي به هٿين خالي ٿو ۽ وڃي به سگهو ٿو. پاڻ سان ڪٿي ڪجهه به نه ٿو وڃي.

اُڇلي وجهو، ميڙهيءَ جي پيرين.

ميڙهي = تڏي وارو پاٿاريءَ وارو ميڙهيءَ ۽ ڀرسان ڦرندڙ ڍڳو.

ڳاهه ۾ ڦرندڙ ڍڳي جي پيرن هيٺان جيڪو سنگ ايندو ان مان آءُ جو ڏاڻو ته مان نڪري نروار ٿيندو جيڪو ڏاڻو رهجي ويو اهو ٻيءَ سان گڏجي ويندو ان ڪري هاري ڳاهه دوران پيسائيءَ سان تيلن ۽ سنگن کي اٿلائي ڍڳي جي پيرن هيٺان ڏيندا آهن.

اڇو آءُ، ٻوها.

ٻوها- اُن جو ٿڌو.

جڏهن ڪو نقصان جهڙو اونڌو اُٻتو ڪم ڪري تڏهن توڪ مان ائين چوندا آهن.

مثال: "ڏوئي ڍڪڻ گهٽ" (بهاڪن جي حڪمت 80)

اڙ تنهنجي آ، جوان ٻئي ڪي پيو.

ڪنهن کي اڙسڙي طرح چٽاءُ ڏيڻ يا سمجهائڻ لاءِ چوندا آهن.

مثال: "هڻ ڏيءَ کي سڪي ٿنهن." (گل شڪر 254)

امانت، زمين به نٿي ڪاڻي.

مسلمانن جو عقيدو آهي ته مقرر وقت لاءِ امانت ڪري زمين ۾ دفن ڪيل مڙهه خراب نٿو ٿئي. امانت ۾ خيانت ڪرڻ مذهبي ۽ اخلاقي ڏوهه آهي.

امان کان پڇي اڃان!

فيصلي جي سگهه ۽ ساهس نه رکڻ واري ڀرمتڙي ماڻهوءَ لاءِ ائين چوندا آهن. روايت آهي ته چنيسر

ٺٽواري

ماڻهوءَ جي نصيب ۾ جيڪو لکيل آهي، اهو اٿس آهي. ان ۾ ڪا به جيل پل يا روڪ ٿيڻي ئي ڪانهي. مثال: ”نڪي پارا تن ۾ نڪي منجه دعا، انگ اڳيئي لکيا، پاڻ پوءِ پيا.“ (گل شڪر 233)

اندر ٺڳڻ، ٻاهر ڪڍڻ.

ٺڳڻ = بک. نانا.
ڪڍڻ = ڪڍڻ ڪرڻ، آڪڙ ڏيکارڻ.
حيثيت کان وڌي ڏک ڏيڻ. گهر ۾ ويلا ڪرڻ ۽ ٻاهر وڌيون لائون ۽ هٿاڪون هڻڻ.
مثال: ”آهر جي وڏائي، ڪُني پات تي آئي.“ (گل شڪر 12)
”هڙ ۾ هريڙن، گوڙ ۾ پتاشا.
اندر اڳتيون، ٻاهر ناشا.“ (گلشن 98)

اندر ڪاري کان مَنَعَن ڪارو پلو.

اندر ڪارو = اندر جو پليت، خراب نيت وارو.
مَنَعَن ڪارو = رنگ جو ڪارو.
رنگ جو ڪارو عيبن آهي اهو اچي رنگ واري ان ماڻهوءَ کان سٺو پلو آهي جيڪو اندر جو ڪارو هجي.
مثال: ”دل ڪاري کان، منهن ڪارو چڱو.“ (ماجر ڪڪرالي... 114)

انڌي اڳيان آرسِي، چيڻو تنگيائون

انڌي ماڻهوءَ لاءِ جهڙي آرسِي تهڙو چيڻو عقل جي انڌي ۽ نادان اڳيان دانائيءَ جي ڳالهه ڪرڻ اڃائي آهي.
مثال: ”انڌي لاءِ جهڙي آرسِي تهڙو تڻو.“ (پهاڪن جي حڪمن 65)

انڌي اڳيان، عالمِ انڌو.

انڌي ماڻهوءَ لاءِ جن سارو جهڳ جهان ٿي اندارو آهي.
مثال: ”انڌي کي جهڙو ڏينهن، تهڙي رات.“ (گلشن 25)

انڌي اڳيان روئڻ، اکين جو زيان.

بي رحم بي شناس ۽ بي قدر ماڻهوءَ اڳيان دل جو حال بيان ڪرڻ مان ڪوبه فائدو نه ٿيندو.
مثال: ”سيائي اڳيان روئڻ، اکين جو زيان.“ (گل شڪر 151)

سومري کي سنڌ جي حڪمران جي پڳ ٻڌائڻ لاءِ سومرن سردارن جي گڏجاڻيءَ کان پوءِ جڏهن چنيسر کي پڳ ٻڌائڻ لاءِ چيو ويو ته هن بريدباريءَ جو مظاهرو ڪرڻ بدران ورائيو ته امان کان پڇي اچان! پر مٿڙو ماڻهو جنهن ۾ فيصلي جي قوت نه هجي.

اَن آهي ته ايمان آهي.

پيٽ ۾ ڪجهه آهي ته ماڻهو ايمان ۽ سانت ۾ آهي پر ٻڪي ماڻهوءَ جو ته ايمان به لوڏن ۾ هوندو آهي.
مثال: ”اَن ته ايمان، ٻُڪ ته بي ايمان.“ (ننڍڙي روپ... 10)

اَن اَن ٽويا، بک ڏه ٽويا.

اڻپوري آمدني ۽ خرچ وڌيڪ هوندو ته پاندي پوري ڪا نه ٿيندي.
مثال: ”پڳ کان پٽانو ڏوھ.“ (گلشن 55)

اَنبُ به ڳاڪون.

مڪجهڙائي، برابري

انتظار موت برابر آهي.

انتظار ۽ اوسيئڙو ڏاڍو ٽڪائيندڙ هوندو آهي.

انگ آڙيو، چوڪڙ ڪريو.

انگ آڙڻ = رشتو ناتو ڳنڍجڻ، نينهن جي ناوڪ لڳڻ. ڦوڙهه ۽ ۾ ڪنهن کي نينهن جي ناوڪ لڳي وڃي ته ان جي چال ڍال بدلجي ٿي وڃي.

انگُ الله تي، ماني راج تي.

انگ = لٽ، ڪپڙو.
گهمندڙ ڦرندڙ سيلاني ماڻهو توتي ۽ پني منگي کائڻ واري ماڻهوءَ لاءِ ائين چوندا آهن.
مثال: ”جنهن ساهه ڏنو آهي، سو گراهه به ڏيندو.“ (گلشن 69)

انگ کي ونگ، پوٽو ٿي ڪونهي.

انگ = لکين، مقرر.
ونگ = جهل، روڪ.
مال کي ڏهڻ وقت اڳين ٻن تنگن کي ٻڌڻ لاءِ رسي جو ونگ ۽ پوين تنگن لاءِ ڍنگ هوندي آهي.

انڌي جي جوءُ، الله جي آمان.

اهڙو ڪم جيڪو ڪنهن جوئي نه هجي.
مثال: "انڌي گهوڙي گل ۾ لڱار" (پهاڪن جي
حڪمت 65)

انڌن جي خيرات ڪانهي جو ڪاٺي به وڃي ته ڪٿي به وڃي.

بيوس ۽ لاچار ماڻهن جو مال ڪونهي، جو پنهنجي
من ماني ڪري سگهجي ڳالهه يا معاملي ڪي
معمولي نه سمجهن.
مثال: "آڱ جي ماني ناهي، جو ڪاٺي ونجي" (گلڦند 16)
"ڪيچي ناهي، جو ڪاٺي ونجي" (گلڦند 17)

انڌو ڇوڪر، لائون ڏوڪڙ، ڏي ٽڪاڻي ۾.

اسان وٽ گهڻي ۽ لائين شئي الله وات ڏيڻ جو
رواج آهي. جيئن لٿل پراڻو ڪپڙو بچيل، اوباريل
ماني ۽ ڪنو فروتنه رڳو ايترو ڀر ڇڏا ۽ ڏڏ ٻار به
مدرس ۽ ٽڪاڻن حوالي ڪيا ويندا آهن.

انڌو عشق گاري ۾ لٽون.

آرين مان نڪتل عاشق اونڌا آبڻا ڪر ڪندا آهن.

انڌو عشق، مڙس مارائي.

انڌا عشق، قبائلي جهيڙن جو ڪارڻ بڻجندا آهن ۽
اُن ٻارڻ ۾ ڪيئي گهر ٻري پسر تي ويندا آهن.

انڌو مڱراڙ ان ڏنا آرا ڪري.

مڱراڙ = مڱهه لفظ جي بگڙيل صورت
آرا = فرمائشون، انگل.
لالچي ماڻهوءَ ۾ ڪم پوي ته ڪاڏي لاءِ وڏو وات
پٽيندو آهي.

مثال: "انڌو مڱهه ڏي ڏسي، نه آرا ڪري" (پهاڪن
جي حڪمت 65)

انڌو سونهائي انڌي کي پئي بي راهه.

جيئن انڌو انڌي جي رهنمائي نٿو ڪري سگهي تيئن
هڪ بي سمجهه پئي جي رهنمائي نٿو ڪري سگهي.
مثال: "انڌو ۽ اڻ سونهن پئي هڪ آچار" (گلڦند 24)

جوءُ" زال
آمان = پناه.

انڌي جي زال کي مڙس جو ڪهڙو ڊپ ٿيندو؟ ان
جي چڙواڳيءَ جو گهڻو امڪان هوندو آهي.
مثال: "انڌي جي جوءُ جو واهي الله" (گل شڪر 14)

انڌي جي جوءُ کي الله پلي.

پلي = باز رکي، پري رکي.
ڏسو: مٿيون پهاڪو

انڌي مڪ، ٻوڙ لاءِ زيان.

گهڻو پيهه وارو بي سمجهه ماڻهو ٺهيل ٺڪيل ڪم
جو ٻيڙو ٻوڙيندو آهي.

انڌي وارو ٻڪ.

مڇڏ ماڻهو جيڪو رهڙو ٻڌي ڪنهن جي ڳاڻي ۾
پنهنجي وڃي، پوءِ انڌي جي ٻڪ وانگر ڦيرو ته به واه
نه ڦهي ته به خير.

انڌي لاءِ جهڙو جبرو، تهڙي ٻڪي:

ڏسو: "انڌي اڳيان آرسِي..."
مثال: "اڻ ڄاڻ لاءِ، جهڙي مصري تهڙي
ڦٽڪي." (گل شڪر 7)

انڌي هَنگي، ٻه سيراڻي.

انڌاڙي ۾ جهڙو ماڻهو ڪو ڪم ڪري ته ان کي سڌو
ڪرڻ لاءِ، ٻين کي پيئي محنت ڪرڻي پوي ٿي.
مثال: "ڪيتو توتان گهوڙيو وڃائج نه ٿو" (گل
شڪر 189)

انڌي ۽ جنڊ، پسي ٻه پاتيون.

ڪنهن جي بي سمجهي ۽ اڻجهڻپ جو فائدو وٺي،
ڪانئس ٿورڙي اجرت تي وڌيڪ ڪم ۽ پورهيون وٺڻ.

انڌي ۽ جنڊ، واري ۽ پنڊ.

جيئن واريءَ جي پنڊ جو ڪو اُٿو مٿو نه هوندو آهي،
ڪُنڊو ٿي ڪونهي، تيئن انڌي جنڊ پيهندي ته نه
ٻڪيءَ جي سڌ پونديس نه اتي جي سماءُ ٿينديس.

انڌو، هڻي نه، هڻي ته پوڙي.

انڌو ڏکي تي لٽ هڻندو اها لڳندي ڪا نه پر سنڌاڻي لڳي ته ڇڏائي ڇڏيندي.
مثال: "انڌي جي مار خبر نه چار." (اتراڌي پهاڪا 126)

اَنجَ جا مَنڊَ.

بي ترتيب ۽ ڇڙوڇڙ ڳالهيا گفتگو جنهن جو منهن سِرُ يا مقصد نه هجي.

اَن جي پلي گهڙ ۾ پلي، جَل جي مڇي جل ۾ پلي.

پلي - اناج رکڻ لاءِ گُندي جهڙي جاءِ
جَل - جُز، پاڻي.

جيئن پاڻيءَ کان سواءِ مڇيءَ جو جياپو ڪونهي، تيئن اناج کان سواءِ ماڻهوءَ جو جياپو ڪونهي. ان ڪري گهر ۾ ٻچن جي پيٽ پورٽ لاءِ سال جو اناج اڳواٽ گڏ ڪري رکجي.
مثال: اُن پلي، ذات پلي" (گل شڪر 6)

اَن جو تَن سان ۽ مَن جو گَن سان سَنبَنڊَ آهي.

سَنبَنڊُ - تعلق، لاڳاپو

اناج جسم جي واڌ ويجهه ۽ خوراڪ لاءِ آهي ۽ روح جي خوراڪ سناگڻ ۽ نيڪين آهن.

اَنڙ اِبو جَھلي.

انڙ برادريءَ جا ڪجهه پاڙا هوڏيرا ۽ ضدي مزاج آهن. ان ڪري انهن کي ابو جهل جي ضد سان پيٽ ڏئي، ائين چوندا آهن.

مثال: "پتو ته ضد، نه ته ڪٿي واري گوري" (اتراڌي پهاڪا 34)

انسانُ اُهو، جو پَنءِ ماري.

پنءِ = ران ڳجهه اشارو اُهيچان رمن چوپڙ راند ۾ ياري جوڌاءِ.

انسان اهو جو معاملي کان اڳ ٿيڻيءَ کي پروڙي وٺي يا راز ۽ ڳجهه کي اندر ۾ سانڍي رکي.

مثال: "آپ نه مري، سوڳ نه جاءِ" (سنڌي پهاڪا 89)
"منجهان پَنءِ پروڙ تو ۾ آهيس تڪيو" (شاهه)

انسانُ پٿر کان به ڏاڍو آهي.

انسانُ هونئن ته ڏاڍو هيڻو ۽ نيل آهي. رت پٽ ۽ ماس مٽيءَ جو پٽل ۽ پر وڏي کان وڏي ڏک ۽ صدمي کي به سهي ٿو وڃي. ان ٿيڻيءَ کي به ٿيڻ جوڳو ڪري ٿو وڃي.

انسان جي اونڌي ڪوپري، پرڄڻ جي آهي ئي ڪا نه.

دولت ۽ مايا جو حرص اهڙي بيماري آهي، جيڪا صبر ۽ شڪر کي ڪاٽي ٿي وڃي، حرص واري ماڻهوءَ جو پيٽ ڀرو ٿي ڪونهي.
مثال: "طمع سندو طش، ڀريو ڀرجي ڪين ڪي." (پهاڪن جي حڪمت 85)

انسان جي وِل ڊگهي آهي.

ڪُتنَ جي واڌ ٿيندي رهي ٿي. هڪ جوڙي مان پٽ نياڻيون، پوٽا، پڙيوتا، ڏوهتا، پڙ ڏوهتا ۽ تڙ ڏوهتا ٿين ٿا. ائين شجري جي ڦل جڙي ٿي وڃي.

انسانُ نه ٿڌي سهي، نه ڪوسي.

پوه جي ڀارن واري ٿڌ ۾ ماڻهو اونهاري کي واکاڻيندو آهي ۽ اونهاري جي ڪاڙهن ۾ وري سياري جي ساراه ڪندو آهي.
مثال: "سرديءَ سالر نه رهان، گرميءَ ٿيان ۾ گداز (رئي آهي.... 96)

انسانُ سوچي ڪجهه ٿو، ٿئي ڪجهه ٿو.

انسانُ پنهنجي ليکي رڻيون رڻيندو رهي ٿو پر ٿيندو اهو ئي آهي، جيڪو الله ڪندو آهي.
مثال: "پنهنجي رڻي بيڄاءِ ڏئي، جي رڻي بجاءِ" (گل شڪر 30)
"جانبڊي کي ٻان سا صاحب کي سڦري" (گلڦند 62)

انسانُ وڃي اَن وٽ، جنهن جا پتيهه ٿي ڪلن.

پتيهه = پتيهي، ڏنڌ
ڏسوپهاڪو: "اڱڻ وڃجي ان جي..."

انسان و بچارو آهي.

۽ پنجا ڏنا اٿس. جيڪڏهن انسان کي سڱ ۽ جانورن کي هٿ مڃن ها ته جهان ڪيئن هلي ها؟

انسان بيوس آهي پاڻ وهيئون آهي.

مثال: "واڳ ڏئي تنهنجي وس آءُ ڪا پاڻ وهيئي" (شاهه)

الله ڏاڍو آهي، ماري پڇندو.

الله، هر ٻانهي کي سڌڻ ۽ ڪيل غلطي کي سڌارڻ لاءِ ڊگهو رسو ڏئي ٿو پر مرڻ کان پوءِ پڇائڻ ضرور ڪندو.

انهيءَ تريءَ تيل نه لڳي.

چوڻ نه مڃڻ پنهنجي غلط يا صحيح ڳالهه تي اڙهي بيٺو مثال: "ڪٿي جو پُڇ، تڙ پر وجهه ته به ڏنگي جو ڏنگو" (گلشن 37)

الله ڏئي ٿو، پر ڪنگهائي ٿو ڏئي.

هيءُ پهاڪو وڻائي فقير جي توتڪي تي آڌاريل آهي "الله ڏئي ٿو." ان ڳالهه کي پرڪڻ لاءِ وڻايو صبح سان جهنگ ۾ وڻ تي چڙهي ويهي رهيو منجهند ڌاري هڪ جج، ان وڻ هيٺان اچي ڊرايو ڪيو ۽ ڊيگ رڌي کائڻ لڳا. جڏهن کائڻ لڳا ته وڻائي کي به اچي بک تهذيب هن مٿان ڪنگهڙاٽ ڪيو ان تي هيٺ ويٺل کيس ڏٺو ۽ سڏي ماني ڪارايائونس. ان موقعي تي وڻائي فقير جي واتان ائين نڪتو. الله رازق آهي. روز ڏئي ٿو پر ان لاءِ هٿ پير هٽائڻا پون.

آلا بلا برگردن ملا.

الا بلا - ايترا پيٽرا، ڏوهر گناهه، مصيبت، سڀ ڪجهه برگردن - ڪنڌر، ڳچيءَ ۾. اڳ جڏهن مواصلاتي وسيلو عام نه هئا، تڏهن ڳوٺن ۾ ملاڻ موراڻا ئي سادڙن ماڻهن لاءِ ڄاڻ جا وسيلو هوندا هئا. ماڻهو پنهنجي مسئلن ۽ مونجهارن ۾ ملڻ جي ڄاڻ ۽ صلاح تي پاڙيندا هئا ۽ چوندا هئا. "ڪوڙ سچ، ملڻ جي ڳاڻي ۾." مثال: "دوزخ برگردن راوي" (فارسي)

الله الله، خير صلاح.

الله ڏئي مان، ته گڏهه به خاندان. الله جنهن کي چاهي عزت ڏئي، گدا مان شاهه ڪري يا بادشاهه مان فقير ڪري وس وارو آهي.

الله کي ياد ڪجي ۽ ٻين جو خير ۽ چڱائيءَ لاءِ دعا ڳوهرجي.

الله جا ڳجهه، الله ئي ڄاڻي.

غيب جو علم الله کي آهي. مثال: "وڏيون اکيون الڪ کي" (گلشن 104) "اڳهه ۽ ڳٽ جي سڏ، الله کي" (گل شڪر 27)

الله آهي ڏئي، جي آيو امان وساري ڇڏين.

اولاد آهي امان کان به منو ٿو ٿئي، اولاد جي موهر ۾ ماءُ پيءُ به وسري ويندا آهن.

الله بي پرواهه بادشاهه آهي.

الله جي ذات، بي نياز آهي.

الله ٿيس، باقي خوس.

الله ظالم کي تڙي ڪڙي سزا ٿو ڏئي ته من صحيح ڊڳ تي اچي پاڻ کي سڌاري پر جڏهن سڌڻ جا سمورا امڪان ختم ٿي وڃن ٿا، تڏهن ڊگهي رسي کي چڪ ڏئي ٿو.

الله جو نانءُ ئي باقي رهڻو آهي باقي ماڻهو جيڪا به مرڳ ڪري ٿو اها اکين جوڌ ۽ اڃاڻي خوس آهي.

الله به سڃاڻي سڱ ٿو ڏئي.

الله جي هر تخليق ۾ وڏي حڪمت رکيل آهي انسان کي بچاءُ لاءِ هٿ ڏنا اٿس ته جانورن کي سڱ.

الله جي هر تخليق ۾ وڏي حڪمت رکيل آهي انسان کي بچاءُ لاءِ هٿ ڏنا اٿس ته جانورن کي سڱ.

الله جي جوڙ آءُ پر پئسي جي به سوڙهه آءُ.
الله ڪائنات جو خليفار آهي. جڳ جهان جون
جوڙين جوڙي ٿو. اميري ۽ غريبيءَ جي جوڙ به پاڻ
جوڙي اٿس.

الله جي رحمت مان نا اميد نه ٿجي.
مايوسي ڪٿن آهي ماڻهوءَ کي دل لاهي نه ويڻ گهرجي.
مثال: ”جي ليلائي ته لهين، ته پڻ ليلائج.“
آسرور لاميج، سڄڻ سباجهو گهڻو.“ (شاه)

الله جو رسو ڊگهو آهي.

ڏسو: ”الله جي ڊيگهه...“

الله جي لب بي آواز آهي.

الله ڏمجي ٿو ته ان جو قهر اوچتاوچي ڪڙڪي ٿو.

الله جي هنڌي فقير ڪٿي، فقير جي هنڌي
الله به نه ڪٿي.

چون ٿا ته صوفين فقيرن ۽ درويشن جون الله سان حجتون
آهن. اهو فقيرن ۽ درويشن جي دعا کي ٿوروتائي

الله جي گهوڙي، جنهن کي رسو نه نوڙي.

وقت جيڪو مقرر رفتار سان هلندو رهي ٿو ۽
ڪنهن به رسي نوڙي يا روڪ سان بيهي نٿو رهي.
مثال: ”هلندڙ گهوڙي جنهن کي رسو نه نوڙي“
(ماجر... 169)

الله چور هي به ٻڌي ٿو.

ڇڱا لڱا، سڀ الله جا پانها آهن. هوسمون جو رب
آهي. رڳو نيڪو ڪارن جي نه پر گناهگارن جي به
ٻڌي ٿو.

الله ڇڏي ڪنهن کي به ڪو نه ٿو.

الله سڀ ڪنهن جون حاجتون پوريون ڪري ٿو
ڪنهن کي به آيو پڪيو ۽ بي سهارو نٿو ڇڏي

الله رک ڏئي.

ڪنهن کي ٿاپو اچي يا هٿ مان ڪا شيءِ ڇڏائجي
وڃي ته زبان مان بي اختيار نڪري ويندو آهي.

ڪو ماڻهو خلاف توقع ڊوڪو يا دغا ڪري ته به ائين
چوندا آهن.

الله مهربان ۽ بندو بي ايمان.

الله جي ذات باجهاري آهي پر بندو بي ايمان ۽
ناشڪرو ٿيو پوي ٿو.

الله مهربان، ته جڳ مهربان.

جنهن تي رب راضي ٿئي، ته ان کي جڳ جهان به
عزت ۽ مان ڏئي ٿو.

مثال: ”ڏئي مهربان ته ڪنهن جو به نه ڀاءُ“ (گلشن 95)

الله وٽ دير آهي، انڌير نه آهي.

الله وڏو منصف آهي. هن جي انصاف ۽ دعا اڳهاڻج
پر دير ته ٿي سگهي ٿي. پر بندين کي ڪڏهن به
مايوس نه ڪندو آهي.

الله صبر جا پاڙا ڏئي ٿو.

ڀاڙو = صبر

الله صبر وارن کي صبر جو صلو ڏئي ٿو.
مثال: صبر جنين سان. اوکو نه پري انهن
کي.“ (ماجر ڪڪرالي... 167)

الله هڪ ڌر لٽي ٿو، ته ٻيو ڌر پٽي ٿو.

الله مهربان ۽ باجهارو آهي. واهون بند نٿو ڪري روزي
رزق جا هڪڙا در بند ٿين ٿا ته ٻيا در کولي ٿو ڏئي.

الله، ڪٿو ڪري ٻلو ڪري، پر ننيو ڀاءُ نه ڪري.

ننڍي ڀاءُ تي وڏا ڀائر ڌڪو دهمان ڪندا آهن. ان
کان سواءِ گهرجي سنهي ٿلهي ڪم ڪار جو باز به
ننڍي ڀاءُ تي هوندو آهي.

الله ڪنهن کي به ڪين سڳايو آهي.

هر ماڻهو پنهنجي دل جو بادشاهه آهي. پاڻ کي گهٽ
ڪير به نٿو سمجهي. هر ماڻهو پاڻ کي سڀاڻو سبب
۽ سهڻو سمجهندو آهي.

مثال: ”ڪنهن کي سونهن سڪايو آهي. ته ڪنهن کي عقل منجهايو آ.“ (گلڦٽند 124)

اسان به اُس تي وار اچا ته ڪو نه ڪيا آهن.

ڪو ماڻهو ڪوڙ مڻي، زوريءَ مڃائڻ جي ڪري ته موت پر اُن کي زندگيءَ جي تجربي ۽ مشاهدي جو حوالو ڏئي ائين چوندا آهن.

اسان به چوريون ته ڪو نه پاتيون آهن.

اڳلو داهو ڏئي ڳالهائي يا دهمان ٻڌي ته کيس موت پر ائين چوندا آهن ته اسان توهان جهڙا مرد آهيون عورتون نه آهيون.

اسان دا لوڙها به تون، ته ڪٿا به تون.

هڪ پيڙ، مريدن وٽ ويو ۽ کين هدايت ڪيائين ته ”بابا چورا ڪاري لڳي پئي آهي. گهر کي لوڙهو وڌو ڏيو ۽ ڪُٽوبه ڌاريو“ ان تي هڪ مريد هٿ ٻڌي ائين چيس ته ”اسان جو سڀ ڪجهه تون آهين.“

اسان جا هٿ به ڪوسا ڪو نه وڍي ويا آهن.

ڏسو پهڪو: ”اسان به چور ٿيون...“

اسان جي آڱوٺي مٽي سوز.

ڪو ماڻهو سمجهائڻ کان پوءِ به نه سمجهي ته ان کي ڪاوڙ مان ائين چوندا آهن.

اسان جي دانه آهي، ماڻي مسيت ڪي.

ڪنهن ڏاڍي جي ڏاڍ ۽ ظلم تي بي پهچ ۽ هيٺي ماڻهوءَ کان ٻيو ڪجهه نه ٿيندو ته ائين چوندو آهي.

اسان جي دل ڀر خبر.

ناهه کان پوءِ، اڳلو دل ڀر بغض ڪينو ۽ ٻيائي رکي ته ان لاءِ چوندا آهن.

اسان جو الله، اسان سان.

جڏهن ڪو ماڻهو ڏکڻي وقت ڀر دلاسي ڀر رکي ڏک ڪڍي ويهي ان موتي تي ائين چوندا آهن.

اسان جو ڏول، ڪو ڄمئو؟

ڏول = خُفي يا چلمر جي ٽوپيءَ جو لوهي ڍڪڻو ڄمئو = ٽانڊي کي پڪڙڻ لاءِ لوهه جي پٿين مان ٺهيل اوزار جنهن سان چلمر ۾ ٽانڊو رکندا آهن. ڪنهن معاملي کان لاتعلقي ظاهر ڪرڻ لاءِ چوندا آهن.

اسان جون اکيون، توهان جون لتون.

مهمان جي آڌر پاءُ ڪرڻ لاءِ ٺهنائي مان چوندا آهن. عقيدت جي اظهار لاءِ به چوندا آهن.

اسان جنين سان، تِر وٽي، تيرهن ڪيو،

تنين اسان کان، ڊڳو ڊڪي کاڌو.

تِر وٽي تيرهن ڪرڻ = تِر جي ڏاڻي جا ورمائي تيرهن حصا ڪرڻ. ڊڪي = لڪائي.

جنهن کان ننڍڙي شيءِ يا معمولي ڳالهه به نه رکجي. اهو ڪا وڏي شيءِ يا وڏي ڳالهه لڪائي ته ڏک ضرور ٿيندو.

اُستاد جي مَڙ، سنوار آهي.

اُستاد ۽ ماءُ پيءُ جي مَڙ ۾ به پيار هوندو آهي. اها ٻار جي سڌاري ۽ سنوار لاءِ هوندي آهي. مثال: ”اُستاد جي مان ٻار لاءِ سنوار“ (گلڦٽند 16) ”جور اُستاد، بهتر زهر پدر.“ (گلڦٽند 16)

اُسي وئي گسي، سو ٺاهي پيو.

هٿ چوٽ ٻيپرواهي، مان وڏا خرچ ڪرڻ.

اُويلو مهمان، پٺائي پنهنجو پاڻ.

اُويلو = بي وٽ، اچڻ وارو پٺائڻ = گلا ڪڍائڻ.

ڪُٺلي مهمان لاءِ ماني به ڪُٺلي تيار ٿيندي سڄي ڏينهن جي هڏا آلوڙ ڪم ڪار کان پوءِ آرامي عورتون ڪڇي ننڊ مان اٿنديون ته ماني پڇاڻيندي مهمان لاءِ چين ۾ جيڪي ڀٽڪا ٻيون ڪنديون آهن. انهن ۾ مهمان لاءِ عزت نه هوندي آهي. مثال: ”اُويلو مهمان، پٺائي پنهنجو پاڻ.“ (سنڌي پهڪا 51)

اودر قُرب جي ڪُنڇي آهي.

مثال: "اڀر وائي، تڏن اُڀائي،
اُتر وائي، تسيءَ آئي،
اولهه وائي، تڏوڙا اُڀائي،
ڏکڻ وائي ته هيڙ آئي." (اتراڌي پهڪا 114)

اوڻتيهه اُپت، ٽيهه ڪپت.

اُپت = آمدني، ڪمائي.
ڪپت = خرچ
آمدنيءَ کان خرچ وڌو.
ڏسو: پهڪو "اُن اُت ٿويا..."

اوهه وڏو، ڪير ٿورو.

اوهه = مينهن، ڍڳي، ٻڪري ۽ ڪير ڏيندڙ مال جي
ڪير واري ڳوٺري جنهن مان ڪير نٿن پر ايندو آهي.
ڪر ٿورو ڏيکاءُ گهڻو.
مثال: "ٻاهران چڪي مڪي، اندر بٿڙ ڊڪي"
(گل شڪر 35)

اوجھري ناهي گوشت، پوليس ناهي دوست.

جيئن اوجھري گوشت نٿي ٿي سگهي، تيئن پوليس
جو ماڻهو دوست نٿو بڻجي سگهي.
مثال: "سپاهيءَ جهڙو ڀار ٻيو دشمن نه ڦار."
(سنڌي پهڪا 140)

اوجھڙ هليا نه ٿيا، راهه هليا ٿيڻ.

اوجھڙ = جهنگ ۽ ڪنڊن وارو گس، اڻانگو پنڌ.
گمراهه سڏي راهه کان ٽڙيل.
مثال: "جهنگل هليا، سي نه ٿيا، راهه هليا ڦرجن."
(شاهه - ڪاهوڙي)

اڻ گھريا موتي ملن، گھريا ملن نه دان.

دان = خيرات، ڀيڪ.
هوند وارن کي ته اڻ گھري گھڻو ڪجهه ملي، پر
گھرج واري کي گھرج بر خيرات به نٿي ملي.
مثال: "ڪنڻي اگهي نه ڳولي لپي نه." (گلڦند 113)

اُهي ايندا ڦينجن، ڪندا شينهن سلام سھن ڪي.

وقت ۽ ڦرندڙ حالتن تي تڪي تور ۽ پرک واري نظر
رکڻ وارا ڏاها ۽ وڌڙا پري جي نظر رکندا آهن. اُهي

اودر قرب کي ڪُنڇيءَ جيان ڪُتريندي آهي.
قرب، محبت ۽ سنڪت واري جاءِ تان اودر وٺي وقت
تي نه موٽائي ڏيڻ تان ماڻهو ڪٽو بچي ٿو وڃي.
مثال: "اودر جا ٻيڙا به ٻن ڀون" (اتراڌي پهڪا 30)

اوڏ، مٽيءَ جا ڪوڏ.

اوڏ = سنڌ جو قديم قبيلو، اُن قبيلي جا ماڻهو مٽيءَ
جا ڪوٽ ۽ پتيون کڻندا آهن.
اوڏن جو هونوار روزي ۽ سڃاڻپ مٽيءَ سان آهي، ائين
جيئن اوڏڪي پٽ پر ڪوڏ سلهائيل هوندا آهن.

اونٺي ڪوپري اُٺي مٽ، مٿان ڪري ڪو اُن تي پٽ.

اونٺي ڪوپري = ڀاڳل، چريو غائب دماغ حرص وارو
اُٺي مٽ = اونڌو اُبتو عقل، اونٺي اُبتِي صلاح.
پٽ = يقين، اعتبار.
ڀاڳل غائب دماغ ۽ حرص واري ماڻهوءَ جي عقل ۽
صلاح تي نه ملجي.

اوندو ڏلو، پاڻيءَ سان نه ڀرجي.

لالچي، مڇي ۽ حرص واري ماڻهوءَ جو پيٽ
ڪڏهن به نه ڀرجو آهي.

اونهاري جي اڳياڙي، سياري جي پڇاڙي.

اونهاري جي اُٿڪ ۽ سياري جي پڇاڙي خراب
هوندي آهي.
مثال: "نانواڻيءَ جي اڳياڙي ڪاسائيءَ جي
پڇاڙي" (اتراڌي پهڪا 62)

اولاد پنهنجو زال پراڻي.

پراڻي شيءِ سٺي لڳندي آهي، ايستائين جو زال به
پراڻي سٺي لڳندي آهي. سواءِ اولاد جي، اولاد
پنهنجو وڻندو آهي.
مثال: "پراڻي مينهن جو اوهه، وڏو ڏسڻ پر ايندو
آهي." (ماٿيلي 104)

اولهه لڳي سائي سڪائي.

اولهه جي ڪُنڊ لڳندي آهي ته ڪڻڪ جي پوک
ڏاڻو ماري ويندي آهي، ڪڻڪ جي ڏاڻي جو وزن ۽
سائيز گهٽجي ويندي آهي.

فلواڙي

ڪو ماڻهو ڪنهن ٻار کي چڱي ليه ڏئي يا چڱي
جڻ ڪري ان موقعي تي ائين چوندا آهن.
مثال: ”اهڙي ڪيائين، جهڙي ٻڙڙي ڪئي ٻارن
سان.“ (پهاڪن جي پيڙهه 6)

آهڙو سڀو، جهڙو اکن تي پارو.

تاڳ سڄو غربت جي لڪير کان به گهڻو هيٺ
ماڻهو.

آهنج ٻنان، سنج ڪونهي.

آهنج = ڏک، تڪليف
سنج = شڪ.

ڏک ۽ شڪ انساني زندگيءَ سان سلهاڙيل آهن.
مثال: ”ڏک ٻنان شڪ ڪونهي.“ (گلڦند: 84)

آهنڪاري چڙهيل به ڪريل، نهڻو ڪريل به چڙهيل.

آهنڪاري = مغرور ماڻهو.
نهڻو = جنهن ۾ هٿ ۽ وڏاڻو نه هجي.
نهڻائيءَ وارو ماڻهو ماڻ لهي ٿو ۽ غرور وارو ماڻهو
سدائين اٿو ٿو ٿوري.

اهو عقل سانڍي رک، وهي نه وڃي.

ڪنهن مسئلي تي سنجيده گفتگو دوران ڪو اونڌي
آبتي ڳالهه ڪري ته کيس ائين ٿو ڪيندا آهن.

اهو ڪي ڪجي، جو اوڙڪ سڌاءِ ٿئي.

اوڙڪ سڌاءِ = مينهن وسندي ڪم اچڻ.
سمجهدار ۽ سڀل ماڻهو پنهنجي ڪمائيءَ مان ٿورو
ڪجهه اوڪيءَ مهل لاءِ ٿاري رکندو آهي.
مثال: ”اهو ڪي ڪجي، جو مينهن وسنديءَ ڪم
اچي.“ (گل شڪر 5)

اگهه الله جو، وات وڌيري جي.

سادا ماڻهو روزي ته الله جي ڪايندا آهن. پر آڳي
پيچي وڌيري جي ڪندا آهن.

حال جي ڪُڪ مان جنم وٺندڙ ايندڙ وقت جي
حالتن کي پروڙي وٺندا آهن.

اهڙو وقت به ايندو، جو ڪنڌار ۽ هٿيڙ مڙس کي
پاڙين ۽ گيدي مڙسن جي ڪاڻ ڪڍڻي پوندي.
مثال: ”وقت ڪري واکا، ته گهوڙو گلاھه کي ڪري
ڪاڪا.“ (گلڦند: 57)

اُهي پيلا ٿي بيا، جن جون ڪاٺيون ڪم جون.

ٻين کي فيض ڏيڻ ۽ واه ڪرڻ وارا ماڻهو پري کان پڌرا.
مثال: ”اُهي ڪُڪڙ ٿي مري وئي، جا سونا آنا ڏيندي
هئي.“ (گلڦند: 28)

اُهي بيٺ ٿي پڌرا، جيڪي پٽ جڻين.

ڏسو: مٿيون پهاڪو.
مثال: ”اُهي ٿڻيا ٿي مري ويا، جيڪي گهڻا ڏيندا
هئا.“ (پهاڪن جي پاڙ 17)

اُهي، تڏي، ڏون پڪڙي.

پڪا - ڪرڙ جي وچ جو ميوو جيڪو مٺو ۽ سواڊي
ٿيندو آهي.
پڪا، مٺا ته هوندا آهن، پر گهڻا ڪاٺ سان قبضي
ڪندا آهن.

اُهي ڌنڌر ٿي ڪٿا ڪٿي ويا.

جڏهن ڪو ماڻهو چوڙي ماڻي پوئين وهيءَ کي رسي ٿو
تڏهن جوانيءَ جي ڏهاڙن کي ياد ڪري ائين چونندو آهي.
مثال: ”اُهي وڻ به ويا، ته واهيرا به ويا.“ (گلڦند: 29)

اُهي ٿي گڏهه، اُهي ٿي آٿر.

آٿر = گڏهه جي پنيءَ تي رکڻ جون رليون ٽپڙيون.
ڪو ماڻهو گهڻي محنت ۽ جهڊ پٽڻ کان پوءِ به پاڻ
پرو نه ٿئي تڏهن ائين چوندا آهن.

اهڙي ڪيائين، جهڙي هيڙهن ڪئي لڌ سان.

هيڙهو = پڪيءَ جو هڪ قسم ڪٻر جيترو ۽ جهڙو
پر پوري رنگ جو جيڪو ڪينڻان ڪاٺ لاءِ لڌا کي
ڇُهڻب ۽ چنبن سان ٿلهو ريندو آهي.

اَڪُ اَنبُ نہ ٿئي، ڦٽي جهلي ڦر،

نانگ مان ناڙو نہ ٿئي، بَڪَرُ وهي نہ ڦر،
پرائو پنهنجو نہ ٿئي، توڙي کڻي ڪارائين گهر.

ناڙو - جانور جي چمڙي مان وٺيل رسو

جيئن اڳ جوڙ (اڪ ٽٽري) انب جهڙو هوندي به انب
نه ٿو ٿئي سگهي ۽ نانگ ناڙي جهڙو هوندي به ناڙو نه ٿو ٿئي
سگهي. تيئن پرائو ڪڏهن به پنهنجو نه ٿو ٿئي سگهي.
مثال: "اَڪُ، آمون نہ ٿئي. هر ڦٽي جهلي ڦر."
(پهاڪن جي حڪمت 64)

"سوئر ڀڪري نہ ٿيندو توڙي سؤ تڪبيرون
پڙهجن." (اتراڌي پهاڪا، 81)

اٿين ڀڳو جيئن شيطان لاجول کان.

ڏسو: مٿيون پهاڪو.

اٿين ڀڳو جيئن ڪانءُ ڪمان کان.

ڏسو: مٿيون پهاڪو.

مثال: اٿين ڀڳو جيئن ڪاري هيٺان ڪانءُ. " (پهاڪن
جي حڪمت 67)

اٿين ڦريو جيئن ڪافر ڪلمي کان.

ڪو ماڻهو اڳ جي پڪائيءَ سان پنهنجي ڳالهه تان
ڦري وڃي ته ائين چوندا آهن.

اٿين گم ٿيو، جيئن گڏهه جي مٿي تان سڱ.

ڪو ماڻهو اڇتو گر ٿي وڃي ۽ گهڻي عرصي تائين
ظاهر نہ ٿئي يا نابودءَ تباهي ٿي وڃي ته ائين چوندا آهن.

اٿين سجاتائين، جيئن اوڏ گڏهه کي.

اوڏ گڏهن تي مٿي ڏوٽيندا آهن ۽ گڏهن جي گوهين
کان وٺي سموريون ڪر مستيون سمجهندا آهن.

اٿين ڪٽيو جيئن اُٺ پٽڻ تي.

گهڻي مارڪاڻڻ.

اڳ چوپائي مال يا وهڻ کي درياھ اُڪارڻ لاءِ ٻيڙن
پر چاڙهيندا هئا ۽ اُٺ ۽ گڏهه ٻيڙي پر چڙهڻ کان
ڪيڏانهن هئا ۽ مالڪ کين ٻيڙن پر چاڙهڻ لاءِ
لٽين سان گڏيندا هئا.

اٿي گهوڙا!

گهوڙا - گهوڙن جي لُڻ. وڏي لشڪر جي چڙهائي.
هيءُ تاريخي پهاڪو آهي. اڳ ڌاريان ڏورو حملي
آور سنڌ تي هلائون ڪندا هئا ۽ مار ڌاڙ کان سواءِ
ڦرلٽ ڪري ڳوٺن جا ڳوٺ ساڙي تاراج ڪري
ڇڏيندا هئا. ڪنهن ڌارئين لشڪر جي ڦٽلن وقت
پري کان گهوڙن جي شنبن سان اُٿندڙ لُڻ کي ڏسي
عورتون "گهوڙا" يا "گهوڙا، ڙي گهوڙا" ڪري
خطري کان آگاهه ڪنديون هيون.

اٿي، گهوڙن هيس!

ڏسي مٿيون پهاڪو.

اڪيائي اڪسير آهي.

اڪيائي پسند ماڻهو اڪيائيءَ ۾ شڪون
محسوس ڪندو آهي.

اڪيلو ماڻهو، نه ڪلندو سونهي، نه روئندو
سونهي

روئڻ ۽ ڪلڻ ٻه پنهنجن سان لهي ٿو خوشيءَ جو
احساس پنهنجن سان پيشو ڪرڻ يا ڏک پر پنهنجن
جي ڪلهن تي ڪنڌ رکي روئڻ جي آسپس ئي
نيزالي ۽ آمله ٿئي ٿي.

اَڪ جي ڪاٺيءَ کي، چوڌاري اڏوهي.

هيٺي ۽ اڳهي ماڻهوءَ تي بيماريون ترت حملو
ڪنديون آهن.

مثال: "ڏاڍي جي لُڻ کي به مٿا. (پهاڪن جي
حڪمت 79)

اڪريءَ جي ڦڪري.

اڪري ڦڪري - ٻارائي راند ۾ استعمال ٿيندڙ لفظ
هڪ جي ٻي ڀڃڻ.
مثال: "اڪبر جو مڪير." (گلشن 9)

اٿين ڀڳو جيئن گنجو پاڪيءَ کان.

ڪنهن کان ڊڄي ۽ نتائي پاسو ڪري ڪسڪي
وڃڻ.

فلواڙي

ب

بازار ۾ جوتو اونڌو ڪر ته ماڻهو گڏ ٿيو وڃن.

شهر ۾ ڪا نئين ۽ انوکي ڳالهه ٿئي ته ماڻهن جو تجسس وڌي ٿو وڃي ۽ معاملي جي جان وٺڻ يا رونشو ڏسڻ لاءِ ماڻهن جا ميٽر گڏ ٿي ويندا آهن. مثال: ”پراڻي ڌيءَ ڏسي، لوڪ تماشو ڏسي.“ ”آخريءَ ٺهڻ چائو لوڪ تماشي آيو.“ (گلڦند 4)

باندر جي ڳچيءَ ۾ موتي جي مالها.

نالائق ۽ بي قدري ماڻهو وٽ ملهائڻي شئي، جنهن جي ملهه ۽ اهميت جي کيس ڄاڻ نه هجي.

باندر ڄاڻي بيوقوف، ڇا سَنڌُ جو سواڌ.

ڏسو مٿيون پهاريو. مثال: ”ڪٿو ڇا ڄاڻي، ڪڏڪ جي مانيءَ مان؟“ (گل شڪر 164) ”ڪوري ڇا ڄاڻي، ڪباب مان.“ (اتراڌي پهاريو 56)

باقرا، باقرا!

جهيڙي دا گانڊو، گهر دا آڪرا.

باقرا = باقر، نالو ماڻهوءَ جو. گانڊو = ڊڄڻ گيديه پاڙيو. آڪرا = آڪريل، بي لحاظ ڪانسر ۽ ڊيڄو ماڻهو جيڪو مڙسيءَ وارن معاملن ۾ تر پيڙ نه کڙي پر گهر ڀاتين تي سدائين آڪريل رهي. مثال: ”ابو امڙ تي وريام.“ (ماٿيلي 102)

باهم باهم چون سان زبان ڪا نه سڙندي.

زباني واٽ خرچ سان ڪوبه ڪم نه ٿيندو.

باهم ڪي پاڻي ناري نه تيل.

پاڻي ۽ تيل، ٻئي پاڻي آهن. پر ٻنهي جو ڪم ڌار ڌار آهي. پاڻي باهم ڪي اجهائي ٿو ۽ تيل باهم ڪي مڃائي ٿو. سهڻ ۽ صبر سان وڏي معاملي ڪي پر ناري سگهجي ٿو پر ڪاوڙ ۽ جوش سان ننڍا معاملو به وڏا ٿي ويندا آهن.

باهيون يار جون، گڏي پٽار مان.

پٽار = مڙس. پاڻ کان ڏاڍي جي ڪاوڙ پاڻ کان هيٺي مان ڪڍڻ. مثال: ”يارن جي باهم پٽار مان نه ڪڍجي.“ (ماٿيلي 110)

بار ايترو ڪٽجي، جيترو ڪجي سگهي.

بار ڪٽڻ ۾ مؤزهيائي نه ڪجي، وٽ کان وڌيڪ بار ڪٽڻ سان آندڙ ۾ چڻ به پئجي سگهي ٿو.

بار پريءَ کان گهڻو آهي.

ڪو معاملو يا ڳالهه سهڻ کان چڙهي وڃي ته ائين چوندا آهن.

بار گڏهه تي، ٻٽ ڏئي ڪوڍي.

ڪو ماڻهو ڪم ڪري ۽ ٻيو پاڻ ته ڪم نه ڪري پر ڪم ڪرڻ واري جي طرفداريءَ ۾ اجايو ڪم ڪري ته ائين چوندا آهن. مثال: ”ڏيڄي گڏهه سور سائيءَ ڪي.“ (گل شڪر 120)

باري ڪٽڻ بار، ڪونهي ڪم ڪجن جو.

باري = بار ڪٽندڙ اُٺ. ڪچا = توڏا، ڪنواٽ. بارگير اُٺ ٿي بار ڪٽندا آهن. ڪچن ڪنواٽن جو ڪم نه آهي. ڪنهن سان ڌڪي اوڪيءَ ۾ مهل به اهو ڪندو جنهن جا ڪلهه گئل هوندا. جهڙي تهڙي يا پوءِ ڏاڻي کان نه ٿيندو. مثال: ”اُٺن جا بار به ڪي گڏهه ڪٽن؟“ (گلڦند 31)

بازار تيز ته سينه به ڇاڦ، بازار موڙي ته

سينه به نوڙي.

موڙي = هندي ڌنڌو گهٽ ٿيڻ. بازار ڪي ڇاڙي ۽ ڌنڌا ڌاريون تيز آهن ته واپارين جا منهن به سُر ها آهن پر پئسي جي ڪوٽ واري موسم ۾ ڌنڌا جهڪائي ويندا ته واپارين جا منهن به لهي ويندا آهن. مثال: ”اڳهه بازار ته پوها جوار.“ (ماٿيلي 103)

بازار جي منائي آهي، جو وٺي، سو کائي.

بازار جي منائي وڪاڻ لاءِ هوندي آهي. ان تي ڪنهن جي به دعويٰ نه هوندي آهي. جنهن کي ڪيسو اجازت ڏئي، وٺي کائي سگهي ٿو.

باه جو ويڙ، ڪڪن سان.

ڏاڍي جي ڪاوڙ هيڻي ٿي.

نطري تڪراءِ ۽ دشمني.

تڪڙي نقصان جو امڪان هئڻ.

باه، چولي ۾ نه لڪي.

باه = رازُ

جيئن باهه چولي ۾ نٿي لڪي سگهي، تيئن راز به

ڪنهن وٽ ٽڪي نٿو سگهي.

مثال: ”باهه ۽ بلا تي ڪنهن جو آڀرو سو؟“

(اتراڌي.... 69)

باه، ۾ تپايل سون ئي صاف ٿئي.

جيئن باهه ۾ تپيل کان پوءِ سون صاف ٿو ٿئي، تيئن

انسان به ڏکڻ ڏولون جي بنيءَ مان نڪرڻ کان پوءِ

مقصود کي ماڻي ٿو.

بَڪَ به غريب ٿي، ٿڱَ به غريب ٿي.

غريب جي نصيب ۾ غربت جا سوز ته آهن ئي آهن.

پر کين ڏاڍن جي ڀيٽ ۾ ملالت به سهڻي ٿي پوي

مثال: گذرو ڪري ڪاٽي، ته به گذري جو ڪو

ڪاٽي ڪري گذري ٿي، ته به گذري جو ڪو

(گلڦند 68)

بَڪيا ويا سَجن وٽ جي، ”عِيَدَ ڪندا سين.“

انهن وارو ماڻهو پاڻ جهڙي هيڻي حال ماڻهوءَ سان ان

ڀيٽي خُجبت يا انگل ڪري ته موت ۾ ائين چوندا آهن.

مثال: ”چريا، چرين گڏيا“ انا، عيد مبارڪ“ (گلڦند 79)

بَڪيو گِڏڙ شينهن سان گڏ ڪاٽي.

لاچار مجبور ۽ هٿ سَوڙهه وارو ماڻهو جو ڪم واري

ڪم کان به نه ڪيڀاڻيندو آهي.

مثال: ”لاچار ڪي، سڀڪي روا.“ (گلڦند 94)

بَڪَ لَڄَ وڃائي، ڏَمَ عقل.

بَڪَ ۾ ماڻهوءَ جا حواس جاءِ نٿا رهن ۽ ڪاوڙ ڇڙ ۽

ڪروڙ ۾ ذهن ڪم نٿو ڪري ۽ عقل ڇڏائجي ٿو وڃي.

مثال: ”بَڪَ ٻڇڙو ٿول، دانا ديوانا ڪري“

(گلڦند 34)

بيبي نيڪ بخت، ته ڏمڙيءَ جي ڌال، ٽي وقت.

بيبي بدبخت، ته مهيني جي پگهار، هڪ وقت

سُگهڙ سمجهو ۽ سُڀڻي زال. سانگي صرفي ۽

قناعت سان خرچ ڪندي آهي ۽ ڪلچي زال، ڌاڻا

ڏکا ڪري، پئسا خرچ ڪري ڇڏيندي آهي.

مثال: ”زال ڇٽي، ته مڙس جي پاڙ پٽي.“ (گلڦند 38)

بي پتي کان، بس ڀلي.

بي پتي ۽ اڻاسي ماڻهوءَ مان ڪڏهن به چڱائي نه ٿيندي

مثال: ”ڏوڏيءَ کي به پتو آهي.“ (گلڦند 38)

بيئي جو سيڪو، ڪرڻي جو ڪپڙ به ڪونهي.

بيئي = هونءَ وارو خوشحال، تونگر، آسودو

ڪپڙو = مالدار مان سڃو ٿيل ماڻهو.

مثال: ”بيئي ته لک جو ڪپڙو ته ڪڪ

جو.“ (پهاڪن جي حڪمت 100)

بيٺل پاڻي، بانس ڪري.

بانس = ڌڻ، هواڙ

جمود، موت ۽ تحرڪ، زندگي آهي. وهندڙ پاڻيءَ ۾

تازگي ۽ بيٺل پاڻيءَ ۾ هواڙ ٿيندي آهي.

بي دليو نوڪر، دشمن برابر.

ڪوبه ڪم جيڪو دل وٽان نه هوندو يا زبردستي

ڪرڻو پوي ان مان فائدي بدران نقصان ٿيندو آهي.

مثال: ”تنگ ڀڳو ڪم ڪري، دل ڀڳو ڪم نه

ڪري.“ (موزون..... 41)

بي عيب خدا جي ذات آهي.

الله جي خلقي انسان سميت هر تخليق ۾ ڪا نه

ڪا ڪوٽ ۽ ڪمي هوندي آهي. پر خدا جي ذات هر

عيب کان پاڪ آهي.

بي عزتي ٿيندي آهي عزت واري جي.

ماڻهو نه ڊڄندو آهي. پر عزت ڊڄندي آهي. عزت

وارو ماڻهو پنهنجي عزت جي ڪري ڊڄندو آهي. پر

جنهن ماڻهوءَ جو پتڪو هٿ ۾ هجي، ان کي عزت

لهڻ جو ڪهڙو ڀڃ؟

مثال: ”ڀيٽ ٻُجو ڪڇ، پر ڳهه ڏرو ڇُڇ.“

(گل شڪر 72)

بیماری، خدا شل دشمن کی یہ نہ ڏئي.

بیماریءَ جو پاڇاندو خراب ٿيندو آهي. وڏي
بیماریءَ پر ماڻهو ڪٽ پيڙو ٿي گهڻو لوڙي ٿو. بیماریءَ
جي ان محتاجيءَ واري جیایی کان ماڻهو الله کان
پناهه گهرندو آهي.

**بیماری گھوڙي تي چڙهي ايندي آهي، جون
تي چڙهي ويندي آهي.**

بیماری اوچتو حملو ڪندي آهي ۽ ماڻهوءَ کي چڱو
پلو ٿيڻ پر ڏينهن مهينا ۽ سال به لڳي ويندا آهن.
مثال: ”بیماری ايندي آهي ڳڙ، ويندي آهي وڪ“
(اتراڌي پهاڪا: 31)

”مرض اچي گھوڙي وانگيا، وڃي جونءَ وانگيا.“
(گلڦند: 100)

بیماریءَ جو علاج آهي، موت جو علاج ڪونهي.

علاج بیماریءَ جو ٿيندو آهي. موت جو علاج آهي
ٿي ڪو نه ماڻهوءَ جا ڏينهن پڇي ٿا اچن ته سٺي
کان سٺو علاج به پچائي نه سگهندو آهي.

بي شناسو ڪٽو، به در تي چڱو ڪونهي.

بي شناس - اکين پٿور ماڻهو. بي مروت ماڻهو.
جنهن جي اکين مان سڃاڻپ جو پاڻي مري ويو
هجي ان مان ڪا به چڱائي نه ٿيندي آهي.
مثال: ”بي لهو ڪٽو به چڱو ڪونهي“ (ننڍڙي
روپ... 21)

بي واهن جو واهي، الله.

واهي - واهر ڪرڻ وارو حفاظت ڪرڻ وارو.
جنهن جي ڪا به واه نه آهي ان جو الله واهي آهي.

بد کان بدنام ٿرو.

بديءَ ۽ پراڻيءَ کان بدنامي خراب آهي.
مثال: ”ڪاروانءَ ڪانون جو ملڪ ڦري ويا ڳيرا.“
(اتراڌي پهاڪا 54)

بڙو بادشاهه، پيرو وزير، ٻارهن پهروپيا.

انگريزن خلاف حر تحريڪ جا وطن دوست
ڪردان جن انگريز حڪمرانن سان مهاڏا اٽڪايو
۽ پنهنجي حڪومت قائم ڪئي هئي.

بڙو منهن، پانور گهڻو.

پانور - منهن. وڏائو
ڪو جهو ۽ بدشڪلو ماڻهو وڏائي ۽ غرور ڏيکاري ته
موت پر ائين چوندا آهن.

بخش بيبي ٻلي، ڪٽو لنڊو ٿي پلو.

لنڊو - پيچ ڪٽيل. بنان پيچ وارو.
ٻليءَ جي جھپ پر سر وڃڻ کان ڪٽي جو پيچ ويو ته
گھوريو. وڏي مصيبت کان ننڍو نقصان پلو آهي.

بخش سؤ سؤ، حساب جو جو.

جو - ذرو ٿورو.
رب وڏو مهربان آهي. بخش تي اچي ته سمورا گناهه
۽ ڏوهه بخشي ڇڏي ۽ ولڻ تي اچي ته ذري ذري جو
حساب وٺي.
مثال: ”ليڪو آهي چوڪو چوڪي آهي پریت.“
(رني آهي... 117)

برابر بگھڙ جو پير آ.

گھڙي بحث ۽ متاڪت کان پوءِ جڏهن ڪنهن کي ڳالهه
سمجهه ۾ اچي ته بي اختياروات مان نڪري ويندو آهي.

برادريءَ ۾ ننڍ وڏائي آهي ٿي ڪانه.

پاڻي. برادريءَ ۾ امير غريب جو فرق نٿو رهي.

برادريءَ ۾ ڪسا لائون به اگھامي ويندا آهن.

ڪسر - ڪو جهڻ لڇو جڏو.
لائون - لڳي گھٽ. شڪل ۽ لڇڻ پر گھٽ.
اگھامڻ - قبول پوڻ.
پنهنجن بر جڏهن مٿي مانتا ڪبي آهي ته ڏي وٺ
جي ”ڪٽو وٽيءَ“ ۾ جڏا. ڪو جهڻا. لڇ ۽ لڳا به
اگھامي ويندا آهن.

برائيءَ جو نيٺ، هر ڪو ڪيٽو ٿو لوڙي.

ڪيٽو - ڪرڻي عمل.
لوڙڻ - پوڳڻ. تنهن.
برائيءَ جو انجام به ٻرو آهي. برائي ڪرڻ وارو نيٺ
پنهنجي ڪرڻيءَ جو نتيجو پوڳي ٿو.

ٻڙ ڪائجي پڙ ڪائجي، پر تڙ نه ڪائجي.

ٻڙ - گنجائش، آمدني.

پڙ - پرائو

تڙ - سيڙپ، موڙ، موڙي

آمدني ۽ اُپراسي آهر خرچ ڪجي پر ڪاروبار

جي سيڙپ ۽ موڙيءَ مان خرچ نه ڪجي.

مثال: ”ڪڇي نه ڦاڙي سو ڪاهاري.“ (گلڦند 100)

ٻڙ ڏسي، تڙ ڪائجي.

ڏسو مٿيون پهاکو

مثال: ”سوهر آهر، پير ڊگهيجن“ (پهاڪن جي

حڪمت 84)

بنا ڌانه ۽ ڌيا جي، امير به، پينو فقير.

ڌان - سخاوت.

ڌيا - رحم باجهه

الله دولت ڏئي به آزمائي ٿو ته دولت کسي به آزمائي ٿو اهو

دولت مند جنهن وٽ سخا ۽ رحم نه آهي، اهو ان پينو فقير

جيان آهي جنهن پني تنگي پئسا ميڙيا هجن.

ٻنڌي خانو بچڙو، شل قيد نه پوي ڪو.

ٻنڌي خانو - قيد، جيل، غلامي.

انسان ماءُ پيٽان آزاد ڄائو آهي، ان ڪري آزادي ان

جو قانوني آئيني ۽ ڪاڻاڻاتي حق آهي ڪنهن کي

به کيس قيد يا غلام رکڻ جو حق نه آهي، ان ڪري ته

قيد جي زندگي عذاب هوندي آهي.

ٻن ۾ شينهن جل ۾ واڱهو، ڌرتيءَ تي

سنتوشي راجا.

ٻن - جهنگل

واڱهر - واڳون مانگر مڇ

سنتوشي - امن پسند.

جيئن جهنگ ۾ شينهن ۽ پاڻيءَ ۾ واڳون راج ڪن

ٿا ۽ ٺهن ٿا، تيئن ڌرتيءَ تي امن پسند راجا ٿي

رعيت جي دلين تي راج ڪري ٿو.

بلان به ٻارهن مهيني ڪل مٽائيندي آهي.

عمر وڌڻ سان گڏ بلان جو جسم به وڌڻ لڳندو آهي

تڏهن بلان جي جسم تان پراڻي ڪل لهڻ لڳندي آهي

فلواڙي

ڪنجوس ماڻهو جيڪو پاڻ تي خرچ نه ڪري ان

کي معمولي خرچ ڪرڻو پوي ته ائين چوندا آهن.

بل جڏي، بل جو پُٽ.

بل - موقعو

موقعو ملي، ته ان مان فائدو وٺڻ گهرجي.

تڪرار ۽ دشمنيءَ ۾ به ائين چوندا آهن ”رڳو موقعو

ڏئي، ڇڏيانس ته پُٽ لڳانس؟“

بل وڃي، پاڙي مڙس کان.

ڏسو: مٿيون پهاکو

بسم الله اسان لاءِ، ٻيا پني به ڪائيندا.

لالچي ۽ ڪوڙن مرشدن ۽ پيتوڙي ملن لاءِ ائين

چوندا آهن.

ٻوا پوئي ڪا!

ٻوا - ويا لفظ جي پگڙيل صورت، مصيبت، موت.

1919ع ۾ سنڌ ۾ ساڻي (پليگ) واري بيماري

هيءَ پارا تو آهي. شل ڪا مصيبت پوئي، موٽ پوئي.

بودلو بهار آهي.

بودلو - قلندر شهباز جي حاضريءَ جو خاص فقير.

ڪو ماڻهو طبيعت ۾ سادو سچو ۽ منافقيءَ کان

پري هجي ته ان لاءِ ائين چوندا آهن.

ٻولي ڏئي ٻم.. جاني بيگ ڪي.

هيءَ پهاکو ترخان دور جو آهي جنهن جي معنيٰ ۽

پس منظر معلوم نه ٿي سگهيو آهي.

بصر به چوي، مون کي داڳ ڏئي ڪاء.

پاڻ کي ڪهت ڪير به نتو سمجھي

بٽي ته بٽي، نه ته دال ماني گهٽي.

هٿ پيڙ هٽجي ڪوشش ڪجي، پوءِ ڪاميابي ٿي

ته به واه نه ته ساڳئي حال ۾ رهيو.

ٻن چڱو، ته بٽياد چڱو.

ٻن - نسل

بٽياد - اولاد، پيڙهي.

نسل چڱو هوندو ته وياءُ يا اولاد به چڱو ٿيندو.

ب

ٻارُ، بادشاهن جو بادشاهه آهي.

ڪنهن بادشاهه وزير کان پڇيو ته ”ڌرتيءَ تي بادشاهن کان وڏو ٻه ڪو بادشاهه آهي ڇا؟“ ٻئي ڏينهن وزير هڪ ننڍڙو ٻارُ بادشاهه جي هنج ۾ ڏنو ته ٻار بنان ڏير بادشاهه جي وڏي مڇ ۾ رکي هٿ وڌو ۽ بادشاهه ٻار جي هٿ مان مڇ ڇڏائڻ ۾ لڳي ويو تڏهن وزير هٿ ادب جا ٻڌي چيو ته ”جيئنڏا ٻارُ بادشاهن جو ٻه بادشاهه آهي.“

ٻارُ ته پيارُ.

ٻارُ پيار واري ورتاءُ سان سلڇڻو ۽ ذهين ٿئي ٿو. مار سان نٿو ٿئي ٿو.

ٻارُ ته مارُ.

اڳ مدرسن ۽ اسڪولن ۾ اهو خيال پختو هو ته ٻار کي مار سان ئي سڌاري ۽ سنواري سگهجي ٿو.

ٻارُ، يارُ ۽ بيمارُ جي دل ۾ نه ڪجي.

ٻارُ بي سمجهه يارُ ڏک سُڪ جو ساٿي ۽ بيمارُ پنهنجي وس ۾ ڪو نه هوندو آهي. ان ڪري انهن جي ڪا به ڳالهه دل ۾ نه ڪرڻ گهرجي.

ٻارُ جي به دل ۾؟

ڏسو مٿيون بهاکو مثال: ”ٻارُ ٻاڪرو ڦُر (ننڍڙي روپ ... 54)

ٻارُ ڇاتيءَ جا وارُ.

ڇاتيءَ جو وار پڻو آهي ته تڪليف ٿيندي آهي. مائٽ کي ٻار جي جهيبي به ائين ايندي آهي.

ٻارُ ماءُ جي غلطيءَ سان ڪٿارُ،

ٻيءَ جي غلطيءَ سان مَورُ ڪَ.

گُٽنب جي غلطيءَ سان ڪانڌرُ ۽

پنهنجي غلطيءَ سان دردرِي ٿئي ٿو.

ماءُ ٻار جا ٿلهه ٻڏي ۽ غلطيون لڪائي کيس بگاڙي ڇڏيندي آهي. ٻيءَ جي مارڪٽ سان ٻار موگو ۽ واٽڙو ٿئي ٿو ۽ ڪٽنب جا ڀاتي ٻار کي ڏيڄاريندا

بَهاول شاهه ڳاڙها، مارين هرڻ پڄاڻين ڳاڙها.

ڳاڙهو - سيدن جو ٻارو جيڪي ڳاڙها سيد سڏبا آهن (پير حسام الدين راشدي ”مير معصوم بکري“ صفحو 67) سڪرنڊ تعلقي جي ڳوٺ چتن شاهه ۾ رهن ٿا. بهاول شاهه - ڳاڙهن سيدن جو بزرگ.

عوامي روايت آهي ته ميرن جي رياست خيرپور ۾ (ورهاڻي کان اڳ) هرڻ جي شڪار تي پابندي مڙهيل هئي، هيءُ بزرگ سفر تي ويو ۽ خيرپور رياست جي جهنگ ۾ هرڻ جو شڪار ڪيائين. راڪن جڏهن ڇاپو هڻي کيس شڪار سميت پڪڙيو ته هن کين چيو ته ”ابا، مون ته ڦاڙهي جو شڪار ڪيو آهي“ ان تي راڪن جڏهن پڪ ڪرڻ لاءِ شڪار ڪيل هرڻ تان ڪپڙو لاقو ته اهو ڦاڙهو هو. ان واقعي تان هيءُ پهاکو جڙيو، جيڪو اڄ تائين علائقي ۾ ماڻهو ڪچهرين ۾ ورجائين ٿا.

بَهشت ۾، دوزخ جي ڍنگهري.

ڪو اڻ وڻندڙ ماڻهو ڪچهريءَ ۾ ڳيٽهڙو وجهي يا ڪو ماڻهو شڪون ۽ انتظار ۾ رنڊڪ وجهي ته ائين چوندا آهن.

بَهشت ۾ خَجَرُ.

ڏسو مٿيون بهاکو.

بَھڻُ، مٿي پَھڻُ، هيٺ گَھڻُ.

بَھڻُ وڻ جو قسم جيڪو ڪڇي جي علائقي ۾ ٿيندو آهي هن وڻ جو ڪاٺ ٻاهران سخت ۽ اندران لسو ٿيندو آهي، هيءُ ڪارائتو عمارتي ڪاٺ آهي. اصولن تي هلڻ وارو ماڻهو جيڪو ڏسڻ ۾ ته سخت ۽ گهرو لڳندو آهي، پر هن جو ميٺ هوندو آهي.

بگھڙ ڪاٺي نه ڪاٺي، واٽ ڳاڙهو.

ظالم، جيڪو پنهنجي ظلم ۾ بدنام ٿي وڃي ٿو اهو ظلم ڪري نه ڪري ته به بدنام هوندو آهي. مثال: ”نالي چڙهيو واپاري ڪٿيو ڪاٺي نالي چڙهيو چور ڦاهي ڪاٺي“ (گل شڪر 239)

بگھڙ ڙي بگھڙ.

ڪوڙي هاءِ گهوڙا ڪري ماڻهن ۾ حراس پکيڙڻ. مثال: ”جنهن جي هيڪار ڪيائ ڪوڙي ٿئي تنهن جي پيهار سڄي ساڪ نه وسهان“ (گل شڪر 78)

آهن ته "جن ٿو اچئي"، ان سان ٻار جي ذهن ۾ ڊپ ويهي ويندو آهي ۽ پنهنجي غلطيءَ سان ٻارُ در در ڌڪا ڏوٽا ٿو کائي.

ٻارهن ڪوهين ٻولي بي.

ڪوھ - ٻ ميل

اڳ جڏهن مواصلاتي وسيلن ۽ سفري سهوليتون تيز نه هيون تڏهن ماڻهو اُنن گهوڙن ۽ گڏهن تي يا پنڌ سفر ڪندا هئا. ٻارهن ڪوهن جي پنڌ تي ٻوليءَ ۾ ٿورو فرق هوندو هو.

ٻارُ ڪلهي تي ڏنورو شهر ۾.

ڏنورو - گمشدگيءَ جو پڙهو اعلان، وڙل.

اڳ گمشدگيءَ يا ڪنهن اهم مسئلي جي جان ڏيڻ لاءِ ڏنورو جي گچيءَ ۾ دهل ٻڌي شهر جي چوڪ چوڪ تي دهل وڄائي ڏنورو ڏيندا هئا.

ٻارُ ۽ بيمار، هڪڙي آچار.

ڏسوپهاڪو: "ٻار يار ۽ بيمار..."

مثال: "بيمار بي ميار"

"هاڪروڙ ۾ ٻارُ هڪڙي آچار" (ننڍڙي روپ... 54)

ٻارُ ۽ ڪٽو، لڏ ۾ خوش.

اهاڻا ڪڪ ۽ جنم پومي ڇڏي لڏي وڃڻ ڏاڍو ڏکيو آهي. پر ننڍا ٻار ۽ ڪٽو نئون ماڳ ۽ نئون جهان ڏسڻ جي شوق ۾ خوش هوندا آهن.

ٻانهي تي ڪمائڻ، راڻي تي ڪاڻجي.

محنت ۽ مزدوري ڪري ڪمائڻ، چڱو چوڪو ۽ سُٺو ڪاڻجي.

ٻانهن ڀڄندي آهي، سُورن لاءِ.

جيئن ٻانهن يا تنگ ڀڄڻ سان سُور ٿئي ٿو تيئن ڪو مسئلو پيدا ٿيندو ته تڪليف ته ضرور ٿيندي.

ٻال دي بهاني گهوڙا ڳڏي آوين.

ٻال - ٻارُ

ٻي جي آڙ ۾ پنهنجو نالو حاصل ڪرڻ. مثال: وڃي شادي شهيد تي. ٿورو ٿئي لونگ فقير تي. (موزن... 105ع)

فلواڙي

ٻالڪڻي ۾ جواني، جوانيءَ ۾ ٻڏايو ۽ ٻڏاي ۾ موت سمايل آهي.

اڄ جو ٻارُ سڀاڻي جو جوان

اڄ جو جوان سڀاڻي جو ڪراڙو

۽ اڄ جو ڪراڙو سڀاڻي جي ياد جو حوالو بڻجي ٿو وڃي. اهوئي انساني زندگيءَ جو وڏو سچ آهي.

ٻاهر جي سڄيءَ کان، گهر جو اڌ پلو.

ٻاهر جي وڏي آسري کان گهر جو هڪيو تڪيو ٿورو ٻه پلو آهي.

مثال: وطن جو اڌ ٽڪر، ٻاهر جي سڄيءَ کان ٻه پلو (اتراڊي... 105)

ٻاهر جو تتو گهر نري، گهر جو تتو ڪيڏانهن وڃي؟

ماڻهو ٻاهرين خفن مان بيزار ٿي، گهر اچي آسپس ماڻهندو آهي. پر گهر ۾ جهيڙن تڪرار ۽ چنڊا پٽ هجي ته ڇا ڪجي؟

مثال: "گهر جي جهيڙي کان جهنگ منهن پلو."

"ڪرڪڻي ڪانڌ کان وريلا جهنگ ۾."

(سنڌي پهاڪا 110)

ٻاهر خان بهادر ٻلي، گهر وچ ٺڪر ٺلهي.

ٻلي - واه واه

ٺڪر ٺلهي - سڪا ٿانءُ، اڻهوند.

حيثيت کان گهڻو ڌيڪ آجائي ڏک ڏيڻ.

مثال: "مڙ سڪڻي، لوڏ گهڻي. آءُ ماريا ڪٽل ڏٺي." (گلڦند 98)

"مکي، گهر جو ڏکي." (پهاڪن جي حڪمت 94)

ٻائي جو، ڀت ۾ ڇا؟

ٻائو - مندر يا ٽڪائي جو سنڀالڻ وارو گرو.

مذهب جي پرچارڪ کي ڀيٽ جو پوڄاري نه هئڻ گهرجي. اهو لاطمع هجي.

مثال: "ساڌن جو چا سواڌ سان" (اتراڊي پهاڪا 131)

ٻائي جو، تيون ۾ ڇا؟

تيون - گوشت، ڳنڍڻ، کاڌو

ڏسو مٿيون پهاڪو

ٻه به ويون، ته جهڙ به ويون.

ڪجهه به هڙ ٻڙ بچڻ ٻنهي پاسن کان ڏٺو ۽ خراب ٿيڻ.
گهڻي حرص ۽ هيڄ ٻه گهڻو ته وڃي، پر ٿورو به وڃي.
مثال: ”جيڪو اڌ کي ڇڏي سڄيءَ ڏي وڃي، تنهن
کان اڌ به وڃي.“ (پهاڪن جي پاڙ 6).

ٻيڙ بي خبر، جنهن جا اونڌا آڪيرا.

ٻيڙ = ننڍڙو پڪي، جيڪو وڻ جي سنهڙي لاءِ ٻه
مرليءَ جهڙا اونڌا لڙڪندڙ آڪيرا ٺاهيندو آهي.

ٻيڙن تي چڙهيو، ته سيلهن ڀر ڪهڙو ڊڄيو؟

سيلها = ڪنڊا

ڏکين ۽ جوکائين ڪمن ۾ هٿ وجهيو ته پوءِ
تڪليفن ۽ ڏکيائين کان ڪهڙو ڊڄيو؟
مثال: ”سيلهن ۾ جي هٿ وجهندا، سي شور ته
سهندا.“ (گلڦند 118)

ٻيڙ ڪلهي تي ڦريو وڃي.

ٻيڙ وڻ جو ڪاٺ سُڪڻ کان پوءِ به ڦري ويندو آهي.
ڦرڻي گهرڻي ماڻهوءَ لاءِ ائين چوندا آهن.

ٻه ٻرن ڪو نه، تي تمڪن، چار چوڀاري ڪن.

ڇُلُهه، ٻنهي يا هِڄ ۾ جيتريون وڌيڪ ڪاٺيون
هونديون، باهه اوتري تيز ۽ تاهه واري هوندي. مڙي مٺ
ٿيڻ ۾ چڱائي آهي.

مثال: ”ٻه ٻارهن.“ (پهاڪن جي چڪمت 67)

ٻڌيهي مان ٻولجي، ته شپ ٻولجي.

ٻڌيهي = واٽ

شپ = مٺو چڱو

ڳالهائجي ته سوچي سمجهي چڱو ڳالهائجي.

مثال: ”ٻڌيهن ڏندن مان، سڀ ٻولجي.“ (گلڦند 40)

ٻڌيهه منڊ منڊي ۾، اسيءَ ۾ ڪاٺو، گنجو

ساماڻو، ته مڙني ڪٿي مان ڪٿي.

منڊ = ڪريپ

ساماڻو = پيدا ٿيو

ظاهري جسماني عيب وارو ماڻهو ڪا ڪوچرائپ
واري حرڪت ڪري تائين چوندا آهن.

**ٻه ٽنگي ۽ ٻه ٻانهين کي الله جعلي ته جعلي،
بندو ڪيئن ٿئي؟**

ٿئي = باز رکي، پري رکي، روڪي.

جنهن ماڻهو کي وڏهن جون ٻه ٻانهون ۽ ٻيڙ لاءِ ٻه
تنگون سالههجن، ان کي ڪيئن ٿوروڪي سگهجي؟

ٻه گڏيون، ٽيون حقي جو پاڻي.

سيڪت ڏيڻ لاءِ ائين چوندا آهن.

ٻيڙي به ڌاري، ٿرھو به تارجي.

ٿرھو = ڪڪن ڪانن ۽ ڪاٺين کي ٻڌي ٺاهيل
هنجو جيڪو پاڻي، ٻيڙيءَ جو ڪم ڏيندو آهي.
ٻئي جي آسري ۾ هٿ تي ڏئي ويهي رهڻ کان چڱو
آهي ته آسرو به رکجي، پر پاڻ به هٿ پير هڻجي.

مثال: ”پيگيءَ سان ئي پير. جا سين رتو راس
ٿئي.“ (گل شڪر 88)

ٻيڙي ڀل جَر ۾ هجي جَر ٻيڙيءَ ۾ نه هجي.

ٻيڙي پاڻي ۾ ترندي آهي. پر ٻيڙيءَ جي هڪنهن
سوراخ مان پاڻي ٻيڙيءَ ۾ ڀرجي وڃي ته اهو ٻيڙي
کي ٻوڙي ڇڏيندو آهي.

ٻين کي ٺڳڻ کان پاڻ کي ٺڳڻ چڱو آهي.

ٺڳي ۽ ڊولاب سان ٻين کي نقصان پهچائڻ کان
چڱو آهي ته پاڻ ڪس کانجي.

ٻين جا پري، اسين پنهنجو دشمن پاڻ سان

ڪٽيو وٽون.

دشمن جهڙي نادان دوست لاءِ ائين چوندا آهن.

ٻين سان ته ٻيڳون، پر مون سان به ٻيڳون؟

ٻيڳون = نابري وارن انڪار ڪرڻ.

هڪ وڪيل جوابدار کي سمجهايو ته عدالت ۾ جج
جيڪو به سوال ڪري ان جي جواب ۾ رڳو وات
سان ”ٻيڳون“ چئجانءِ هن ائين ئي ڪيو ۽ جج کيس

چريو سمجھي ڇڏي ڏنو. ٻاهر اچي جڏهن وڪيل ڪانئس پنهنجي فيس گهري ته هن جواب ۾ چيو ته ”بيٺون.“ جيڪو گُر سيڪاري، اهو گُر ان تي ئي استعمال ڪرڻ استادن سان به استادي ڪرڻ. ”ٻلي شينهن ڪون پڙهايا، ڦر انهي ڪون ڪاڍڻ آيا.“

ٻين سان ته، هُون هُون، پر مون سان به هُون هُون.
ڏسو مٿيون پهاڪو.

ٻين سان خوش راس، تُوَنر فقير سان ٿانڊي.

تُوَنر = نالو ماڻهوءَ جو.

ٿانڊي = ساڻ عداوت.

ڪنهن ماڻهوءَ سان طبيعت نه لڳندي آهي، ته اهو ماڻهو ڏٺي به ڪو نه وڻندو آهي.

ٻيلين ۾ ٻاڪر ڪٽو.

ٻيلائي = ٻيلي جا رهاڪو.

ٻاڪر ڪٽو = ٻڪرين جي بيماري، جنهن ۾ ٻڪريون مري وينديون آهن.

ٻيلو به پرانگهون.

پر جست، ماڻهوءَ کي وڏو پنڌ به ڏک ڪو نه ڏيندو آهي.

مثال: ”مڙس لاءِ ٻيلو به پرانگهون.“

(اتراڌي پهاڪا 60)

ٻيو ٿيو خير!

ڪنهن ڪر ٿيڻ جو آسرو لهي وڃي، تڏهن نااميدي مان ائين چوندا آهن.

ٻيو مراد گنجي وارو ڦاهو ڪيئي حا؟

لويي ۽ هٻجي ماڻهو يا پينو فقير ٿوري مان راضي نه ٿئي ته ائين چوندا آهن.

ٻه ڀڳ، ون گهوڙي، ڪتا ڌار، ڪر شڪار.

ننڍو جڏهن وڏي جي جھل نه وٺي ۽ اهڙي ڪرت کي جاري رکي جيڪا وڏن کي نه وڻندي هجي، تڏهن ڪاوڙ مان ائين چوندا آهن: ”ڇڱي ڀڳ ٻڏي اٿئي.“

ٻڏجي سيڪنهن جي، ڪجي پنهنجي.

رايا ۽ صلاحون سڀني جون ڌيان ڏئي ٻڏڻ گهرجن، پر فيصلو اهو ڪجي، جنهن مان پاڻ مطمئن ٿجي.

ٺلواڙي

ٻڏي چوڙ تي، سيڪنهن جي تڏ.

تڏ = اُٿر، هُلاَن. ڪاوڙ.

چوڙي ڪندي گهر ڏئين هٿان ٻڏجي پيل چوڙ هيٺو ۽ بيوس هوندو آهي. ان مان ڪنهن کي ڊڻ نه هوندو آهي، ان ڪري هر ڪوان تي اُٿرون پيو ڪندو آهي.

ٻڏي نه سٺي، آلوٺا نٽ هٽي.

آلوٺا = اڻ وڻندڙ بچان ڏياريندڙ

بنان سڏ ٻڏ، اجايون ۽ بي بنياد ڳالهيون ڪرڻ

مثال: ”هڏ پوڙي سمجهه ڪندي“ (اتراڌي پهاڪا 70)

ٻڏيءَ کي گاهه، ٻڏيءَ کي پاڻي.

جيڪا ڳالهه يا معاملو جتي هجي اُن کي اُتي ڇڏي ڏيڻ، ان جي وڌيڪ چور پچور نه ڪرڻ

ٻڏيءَ ۾ برڪت آهي.

ٻڏي ايڪي ۽ اتحاد ۾ چڱائي آهي، ڪنهن به معاملي ۾ گهڻن جي مڙي مٿ ٿيڻ ۾ سگهه آهي.

ٻڏي مٺي، هٿ نه هٽي.

ڪا عورت اهڙو ڪم ڪري جيڪو سندس مڙس يا گهر وارن لاءِ ٻڏي مرڻ جهڙو هجي، اُن موقعي تي کيس شرمائن لاءِ ائين چوندا آهن.

ٻڏيءَ جا ٻيڻا.

سنتو جي ڪچي ۾ ٻوڏ جو پاڻي ٻنيءَ ۽ فصلن کي ٻوڙيندو آهي پر جڏهن پاڻي هيٺ لهندڙ آهي ته ٻوڏ جي ريج واري ٻنيءَ ۾ لٽ اچڻ سبب فصل ڀلو ٿيندو آهي مثال: ”هٽئين هونڌ مٺي، ٻڏيءَ جا ٻيڻا ٿيا.“ (شاهه)

ٻڏندڙ کي ٻڏو ٻڏو ڪبو، ته ٻڏي ويندو.

پر جي تريو، تريو ڪبو، ته تري ويندو.

مصيبت ۾ رڪوڙيل ماڻهوءَ کي دلچاءُ ۽ حوصلو ڏيو ته حوصلي سان پاڻ کي مصيبت مان آجو ڪري وٺندو پر جيڪڏهن مايوسيءَ جون ڳالهيون ڪبيون ته هاڻ هاري ٻيهندو.

ٻڏندڙ لاءِ ڪڪ جو به سهارو.

مصيبت ۾ ورتل ماڻهوءَ لاءِ ٿورڙو ڏڍ ۽ دلاسو به وڏو سهارو هجي ٿو.

مثال: ”ٻڏندڙ ٻوڙن ۾، ڪي هاڻڪ هٿ وجهن.“ (شاهه)

ٻڌل ماڻهو به، نئين ڏينهن ظاهر ٿئي.

ٻڌل ماڻهو ٻڌڻ کان نئين ڏينهن تي پائيءَ جي
مشاچري تي تري ايندو آهي.
ڪو دوست گهڻن ڏينهن جي وڻيءَ کان پوءِ ملي ته
کيس ڏوراني طور ائين چوندا آهن.

ٻن گذڙن، شينهن ماريو.

ٻڌيءَ جي طاقت ۽ مڪهڻي جي ڏڏ سان ٻه هيٺا پاڻ
کان ڏاڍي کي مات ڏئي سگهن ٿا.
مثال: "مڪڙو شينهن ٻن پاڏن سان نه پڇجي."
(گل شڪر 192)

ٻڌڻ کان پوءِ، ترڻ آيو ياد.

برباد ۽ تباهه ٿيل کان پوءِ، برباديءَ کان بچاءَ جون
تدبيرون ياد اچن.

ٻني اها راڻي، جنهن جي مٿان پاڻي.

پوک آهي ئي پاڻيءَ سان اها ٻني جنهن کي گهرج
آهر پائي مڪيو موجود مڃي، اها ٻني پلي آهي.

ٻڌڻ کان پوءِ، ترڻ ڪهڙو؟

نقصان ٿي وڃڻ کان پوءِ بچاءَ جون صلاحون
ڪهڙي ڪم جون؟

ٻني ٿي سائي، ته هاريءَ مٿائي وائي.

هاريءَ جو جياپو ٿي فصل تي آهي، فصل ڀلو
ٿيندو ته هاريءَ جي ڳالهائين ۽ لهجي مان خوشي
پئي بکندي.

ٻڄي گهوڙي لال لغام.

پيريءَ ۾ ڪا عورت هارسينگار ڪري ته توک مان
ائين چوندا آهن.
مثال: "ٻڄي گاڙهي اتو خرابه" (بهاڪن جي پاڙ 01)

ٻني وٺي، ڪنهن نه ڏني.

سنڌي سماج ۾ پٺيءَ کي ماءُ ۽ زال کي لڄ ۽ عزت
جاتو ويندو آهي.
مثال: "ڪڏني ڳرائجي، ٻني نه ڳرائجي" (گلڦند 110)
"مڪڙو، ٻي جو، ڇڏڻ ڪين جوان."
آهي ٻي انسان جي ننگن تان نثار ٿيا.
(سچل سرمست)

ٻڄ، هجي ٻڄ.

پوک لاءِ ٻڄ سٺي جنس جو ۽ سچو هئڻ گهرجي، ڪسي
غير معياري ۽ گوسٽروپج مان فصل به ڪو ٿيندو.
مثال: "جهڙي ٻني، تهڙو ٻڄ."
تنهن جي سٺي پر به ٻڄ" (گلڦند 72)
ٻرندي باهه کان پاسو ڪجي.

ٻني ۽ وٺي، سڀ سان.

وٺي - زال، جو.
زال ۽ ٻني سنڀال سان آهن، ٻنيءَ جي سنڀال سان
جيون شڪي ٿو ٿئي ته زال جي سنڀال سان گهر شڪي
ٿو رهي.
مثال: "ڪيتي مڙ سيٽي" (گل شڪر 185)

ٻروچ هيٺو ته به ٻن کان پيٽو.

هوڏيرو ماڻهو هوندي ڇڙهي ته چڻن کان به ڳاڏو آهي.

ٻني ۽ وٺي، وڃي نامردن کان.

ڏسو مڻيون بهاڪو.
مثال: "ٻني ۽ وٺي، ڪنهن پاڙي جي پيليبي
آهي" (اتراڌي بهاڪا 32)

ٻروچ ۽ ٻڪري ٻئي پاڙي لاءِ ڦڪڙي.

پاڙي جي ڪينس خراب آهي، جڏهن ڪو اجائي
ڪينس ڪري ته ائين چوندا آهن.

ٻن جي وچ ۾ ٽيون ٻجي ڦاڙائي.

ٻڄي - ڪانچ جي لانگه.
ٻن جي جهيڙي يا معاملي ۾ ٽيون اجائي تنگ
اڙائيندو ته نقصان ٻرويندو.
مثال: "ٻراڻي ٻري ڪيڙ مري" (اتراڌي بهاڪا 118)

ٻه منجه وڙهندا، ته هڪ ضرور ڪرندو.

ٻن جي وچ ۾ چٽا پيٽي ٿيندي ته هڪ ڪٽيندو ۽ ٻيو
هارائيندو ٻئي ڪٽين يا ٻئي گڏ هارائين اهو ٿئي ٿو
سگهي.

ٻن ملن وچ ۾ مرغِي حرام.

جيئن ته شينهن ٻيلي ۾ ڪو نه ٺهندا آهن. تيئن ته پيٽوڙي پاڻ ۾ ڪو نه ٺهندا آهن. پيٽوڙي ملن لاءِ توڪ مان ائين چوندا آهن.

ٻوٽ ٻاڪرو، ڳٽي ريڍي.

مڪڙو ڪم سڌو ته پيو اونڌو ڪرڻ. مثال: ”سي ننڍي ڀُڄ وڏو“ (ماجر ڪڪرالي... 174)

ٻوٽ ٻاڪرو، جيلھ ريڍي.

ڏسو مٿيون ٻهاڪو. مثال: ”مٿن نسي جي اڳڻ ڀيڻ جو.“ (ماٿيلي... 105)

ٻوڙي کي پئي ڪلو نوڪيائون جي، ڏمڪاڙ الاڻجي ڪٿي آهي؟

ڏمڪاڙ - ڏيکي ڏک جي گونج يا پڙاڏو. بي سڌ ۽ بي سمجھ ماڻهو جنهن کي پنهنجي نقصان جي به خبر نه پوي.

ٻوڙن سان ڪهڙا سُرڀاٽ ڪيا؟

سُرڀاٽ - ڇهن ۾ ڳالهائڻ رازداريءَ ۾ سنهو ڳالهائڻ. راز جون ڳالهيون ۽ ڊڄا اورڻ. ڪنهن دل گهري سان اوريا ته من جي مونجهه لهي ٿي پوي ٻوڙن سان ڪهڙا ويهي سنها سُرڀاٽ ڪيا؟

ٻوڙو ڪلي به دفعا.

ڪچهريءَ ۾ ڪا ڪل پوڳ جهڙي ڳالهه ٿي ته ٻوڙو ٻڌندو ڪونه پر ٻين سان گڏ هروڀرو پيو ڪلندو. پوءِ جڏهن ٻڄڻ تي کيس اصل ڳالهه ٻڌائي ته ٻيو ڀيرو به ڪلندو. مثال: ”ٻوڙو ٻڌي به دفعا.“ (ماجر... 171)

ٻول ته ڳنڍڙي ڪول.

ڏيڻ وٺڻ کان سواءِ، ڪوبه ڪم نٿو ٿئي. ڳالهائڻ به پئسن جو ٿي ويو آهي.

ٻهراڙيءَ جي ٻولي امڙ جي ٻولي.

ٻهراڻيون، ٻوليءَ جا واهڙ موندِين آهن. ٻهراڙيءَ جي ٻولي نچ ۽ نيٺ ٻولي هوندي آهي. مثال: ”ٻهراڙيءَ جي ڳڻتار ساهت جو سينگار.“ (اتراڌي ٻهاڪا 115)

ٻئي جي چُڪايل مڃي به نه وٺجي.

چُڪاڻڻ - اڳهه ڪرائڻ خريد ڪرڻ جو ارادو ظاهر ڪرڻ.

ٻنهي جهانن جو ٻوڙ ٻاها.

اڄوڻ ماڻهن کي ٻنهي هٿن سان ڦريندڙ ڪوڙن مرسلن ۽ ڌن خور پيرن لاءِ توڪ مان ائين چوندا آهن.

ٻن گهرن جو مهمان، بڪ مري يا ڦاٽي مري.

ٻن گهرن جي مهمان جي ماني يا ته ٻنهي گهرن ۾ تيار ٿيندي يا هڪٻئي جي آسري تي مهمان بڪ موندو.

ٻليءَ کي کير ڏنائون سانڍڻ لاءِ.

ڏني وائي نقصان ڪرڻ. مثال: ”پهري چوڙ ته واهي ڪيڙو مڙي؟“ (گلشن 89) ٻليءَ جا ٻلونگڙا، ستن گهرن جا مهمان. ٻلي ويامندي آهي ته ٻچا ٻلو کائڻ جي ڪوشش ڪندو آهي. اٽڪري ٻچن کي ٻلي کان بچائڻ لاءِ ٻلي ٻچن کي وات ۾ کڻي گهر ڀڄي مٽائيندي آهي.

ٻليءَ جا ڏند ٻچن، ته به ڪيري.

ڪيري - کير پئي. نئين ننڍي ٻليءَ کي ڪيري ڪري سڏبو آهي. عمر لڪائڻ. پاڻ کي نئون ننڍو ظاهر ڪرڻ.

ٻليءَ جي ڀاڳين چڪو نٿو.

چڪو - تبليبن مان ٺهيل سامههءَ جي پڙ وانگر ٽن نوڙين ۾ ٻڌل سينهوڙي جنهن ۾ اڳ مڇي گوشت يا کير رکي چير ۾ تنگي ڇڏيندا هئا ته جيئن ڪو ٻلو زيان نه ڪري وڃي. اوچتو يا اتفاق سان ڪنهن جو ڀلو ٿيڻ.

ٻليءَ جي ڳچيءَ ۾ گھنڊ ٿي ڪير ٻڌي؟

ڇوڻ ته سولو آهي پُر جوڪم وارو ڪم ڪير ڪري؟ مثال: ”مٿل شينهن جي ڪن مان ماڪي ڪير ڇاڻي؟“ (ماجر ڪڪرالي... 174)

جڏهن ڪو اهڙي سڱ جي گهر ڪري جنهن جي گهر ڪو ٻيو به ڪري چڪو هجي ته ان موقعي تي ائين چوندا آهن.

ٻئي کي سو ڇڏائي سگهندو، جيڪو پاڻ قاتل نه هوندو.

جيڪو پاڻ مسئلن ۽ مونجهارن ۾ ڦاٿل هوندو، اهو ٻئي جي ڪهڙي مدد ڪري سگهندو؟

پ

ياڳين جا پاڻ، خالي ٿيڻا نه آهن.

پاڻ = چوپائي مال جا وڻاڻ، ڍورن کي رکڻ جو ماڳ. مالوند، ياڳين جا وڻاڻ، ڪڏهن به پالها نه ٿيندا. مثال: ”ياڳين جا پائيا، سدائين ڀرپور.“ (موزون... 37)
”ياڳين جا پاڻ، سدائين وسدا رهندا.“ (ماتيلي... 104)

ياڳيو مجنون آهي.

ياڳيو = مالوند ماڻهو جنهن جو مال چوري ٿي وڃي. جنهن جو مال چوري ٿي وڃي، اهو ڪنهن تي به شڪ ڪري سگهي ٿو.

ياڳ وارن جا ڍڳا به ڍڪا.

ياڳ لڳي. ته مٽيءَ مان به سون ٿئي، ياڳ واري لاءِ اڻ ٿيڻي به ٿيڻي ٿي پوندي آهي. مثال: ”بختاورن جا ڍڳا به ويامن.“ (گلغند 33)

پاڙيو ڀاءُ به چڱو ڪونهي.

سنڌي سماج ۾ پاڙيائي مڙس لاءِ ٽڪو آهي پوءِ سندس سڳو ڀاءُ چون هجي. مثال: ”پاڙي ڀاءُ کان ڪٿ خالي چڱي.“ (اتراڌي... 33)

پاڻ پوي ته ڪيتي، نه ته ڪوري ريتي.

فصل ۾ پاڻ پوندو ته پوک پلي ٿيندي بنان پاڻ جي فصل ڀلو نه ٿيندو.

پائيواري ڀاءُ سان به چڱي ڪانهي.

پنهنجنات ۾ پائيواريءَ جو ڪم ڪرڻ سان چڱائي نٿي رهي، اڳيون ڦرڻ به هليو ٿو وڃي. مثال: ”سوڙهي سياندر ڀاءُ هٿوار نه ڪجي.“ (گل شڪر 146)

”پائيواريءَ جو پٽ ٿي گهوريو.“ (رئي آهي... 115)

پائيواري ڪجي ڪڏ ڇڙهي، ڇٽائجي، ڪن سن ۾.

ڪڏ ڇڙهي = وڏي واک، ڪنر ڪلا.

ڪن سن ۾ = ليڪ ڀڳ ۾، ٻين کان لڪي پنهنجي مٿن پائيواري ڀلي سرعام ڪجي، پر نبيرجي پنهنجي مٿن نه ته وڃ وارا ڦيٽهڙو وجهندا.

مثال: ”ڀاڳو ڪوئي ڇڙهي ڪجي، ورهائجي ڪنڊ ۾.“ (اتراڌي... 115)

ڀاءُ جهڙو، سڄڻ ڪونهي، پر جيٽ پوي، ته اهڙو ڏڄڻ ڪونهي.

جيٽ پوڻ = چپ پوڻ ضد تي چڙهڻ خلاف ٿي بيٺڻ ڏڄڻ = دشمن. سڳو ڀاءُ دشمن ٿئي ته ان جهڙو ٻيو دشمن ٿيندو ٿي ڪونه.

ڀاڻو، گهوڙو ڪهڙي نسل جو؟

ڇي، ”ادا، جيڪو چڙهيو سو آڙيو، جيڪو لٿو سو ڦاٿو.“

همراهه گهوڙي تي اڏاڻو پئي آيو وات تي بيٺل همراه سان ملڻ لاءِ گهوڙي کي بيهارڻ لاءِ لغام کي چڪيائين. ته گهوڙي نرا ڪنيا گهوڙي کي بيهارڻ ۽ لهڻ جي ڪوشش ۾ همراه جو پٽڪو لهي پيو بيٺل همراه مان هڪ جي ڀڄڻ تي ڪاوڙ مان اها ورندي ڏٺائين.

مثال: ”مڱيو ته اٿين پر ٿيو ته پيو ڪاڻ، ماڻهو ڪريو ماڻ، مڙس به ويو پشا به ويا.“ (پهاڪن جي حڪمت.. 94)

ڀٽ بڻياد تي ويندي آهي.

ڀٽ مڃي يا عمارت بڻياد تي بيهندي آهي. مثال: ”ڀٽ، آڙيءَ تي ويندي آهي.“ (اتراڌي پهاڪا 33)

يَتَ پيالِي لاءِ رتَ پيالو ڏيڻو ٿو پوي.

پيتَ ڀرڻ لاءِ سخت پورهيو ڪرڻو ٿو پوي
مثال: ”رت ڪٿورو ٿو ڏجي. تڏهن پيتَ ڪٿورو ٿو
ملي.“ (گلشن 90)
”بگهڙ بنان، پئسو نه ملي“ (گلشن 90)

يَتَ پَٽَ، اڌاري ڀاڄي آهي.

پَٽ - مرڻ واري جي تڏي تي سندس مائٽن کي ڏنل
رتن پوتي يا اجرڪ.
شادي مرادي يا مرثي تي ڏيڻ وٺڻ اڌاري ڀاڄي آهي.

يَتَ جي اڳياڙي، جهيڙي جي ڀڄاڙي.

پَتَ جي اڳياڙيءَ ۾ ڳالهه ٻيهي وئي ته پويان نبري
ويندي جهيڙي جي تاءِ ۽ اڳياڙيءَ ۾ ته هر ڪو وڙهي ٿو
وڃي پر جهيڙي کان پوءِ منهن ڏيڻ ڏکيو آهي.
مثال: ”پَتَ جو اڳڪ، لَٽَ جي پُٺَ“ (اترادي پهاڪا 70)

ڀڳا ڌارَ، ڳيرا اُڏاڻا هليا ويا.

جيئن پڪين ۽ پرديسين جو ڪو به ٺڪاڻو نه هوندو
آهي. تيئن انسان به سدائين رهڻو نه آهي. موت جو
واچوڙو جيون ڌار ڀڄي ويندو آهي ۽ ساهه پڪيڙا
اُڌري ويندا آهن. هيءَ غزل جي ست آهي. جيڪا
پهاڪو بڻجي وئي آهي.

ڀڳتَ جي ڀڳتي، آجائي نه وڃي.

ڀڳت - ڌرمي راڳ ڳائڻ وارو
ڀڳتي - هندن جي خاص ڌرمي مجلس. جنهن ۾
ڀڳت ڳائين نچن ۽ عبادت ڪن.
ڄڳائيءَ جي پرچار آجائي نه ويندي آهي.

ڀڳو سڄو نه ٿئي، هڪ موتي ٻيو مٺ.

موتي ۽ مٺ هڪ ٻيرو ڀڄي ٿا پون ته وري جڙي نه
سگهندا آهن.
مثال: ”ڪٿي ڏاڙهي، هٿ نه اچي.“ (گل شڪر 184)

ڀڄڻ ڀاڳارا، تنهنجا ٿرڻ ڀرن ۾ نعرا.

خر جماعت جو روحاني نعرو.

ڀڄڻ ڀاڳارا، ڪلنگيءَ وارا.

سيد علي مڪي شاهه صدر لڪياري ۽ پير محمد
راشد روضي ڏٺي جي اولاد مان راشدي بزرگن جي
ڀاڳارا خاندان جي هر ڀڳدار ۽ ڪلنگيءَ واري بزرگ
لاءِ جماعت هيءَ مخصوص نعرو مڻندي آهي.

ڀڄڻ ڀٽائي، ڪر ملڪ مٺائي.

شاهه عبداللطيف ڀٽائيءَ جا عقيدت مند عقيدت
مان هيءَ نعرو مڻندا آهن.

ڀڄي وڃ تنهنجي جاءِ نه آهي.

جيڪو ماڻهو معمولي ۽ عام رواجي ڪم به چڱيءَ
طرح نه ڪري سگهي ان لاءِ ائين چوندا آهن.
مثال: ”تئون، توڻين جي هٿ جاءِ نه آهي.“ (پهاڪن
جي حڪمت 90)

ڀڄڻ ڌڪي ته ڇٽيون.

ڌڪي - ٺڪر جو ٿانءُ جنهن ۾ گهه يا مڪڻ رکندا آهن.
مطلب ۽ پيتوڙي ماڻهو جيڪو پنهنجو پيتَ ڀرڻ لاءِ
بشي جي نقصان جي پرواهه نه ڪري

ڀڄڻ ڀڄڻا، جنگ مڃاء.

ڇيڻي پور ۽ ٻه وڙهائو ماڻهو جيڪو جهيڙي کي تارڻ
بدران جهيڙي جي باهه کي ٽوڪون ڏئي ڀڙڪائي.
مثال: ”ڇُغلي جهيڙي جي ماءُ آهي.“ (اترادي
پهاڪا 43)

ڀڄڻ سا پيتي.

موالين جو گفتو سلفي جيڪا تماڪ ۽ زور سان ڀرجي
ٿي. اها موالين جي سونن ۾ سڙي رک ٿي وڃي ٿي.
حياتيءَ جو ٿانءُ ڀرجي ٿو اچي ته جيون جي ڀڄائي
ٿئي ٿي.

ڀڄڻ ڀڄڻيءَ ۾، ڪاڻو ڳرو.

هيئي ماڻهو ٿي آيو رهڻ
مثال: ”ڀڄڻ ڀڄڻيءَ ۾ واليو ڳرو لهڻ ڏي. واليا، ڀڄڻي
ٿي ٻڏي.“ (پهاڪن جي حڪمت 69)
”اُٺ واليا، تنهنجو ڪولو ڳرو.“ (ماجر... 169)

پري بيڙيءَ ۾ واڻيو ڳرو.

(ڏسو: مٿيون پهڪو)

پڙو، پاءُ کان به پيارو.

ڏسو مٿيون پهڪو.

پريو به روئي، سڪڻو به روئي.

پريو = سڪيو ستاين پيشي وارو.

سڪڻو = سڄو.

سڄو هجي يا سڪيو سڀڪنهن کي پنهنجا شور آهن. جنهن وٽ آهي. اهو به شور ٿوروئي. جنهن وٽ ناهي اهو به شور ٿوروئي.

مثال: ”ڏاڻو هڻ هڻ. ته لغام به هڻ هڻ.“ (اتراڌي پهڪا 126)

”اٺ جي وات ۾، لوڻ وجهه ته به رڙي ڳڙ وجهه، ته به رڙي.“ (گلفند 10)

پر جي پر جي، نيٺ هارڻي آهي.

دلو هٿ يا ٿانءُ، ڪنان تار ٿيندو ته هاريو.

ڏلهه جڏهن ڇيهه کي رسندو آهي ته ظالم کي به نهوڙي ڇڏيندو آهي.

مثال: ”پاپ جو گهڙو پر جي پر جي، نيٺ ڦاٽي.“ (گلفند 50)

پرڪيا، پاڻن کان ترڪيا.

پرڪيا = هڪ ذات، قبيلو.

ڪٽنبِي ۽ برداري سهائپ ۽ روايتي ساڙ

پري گهر مان، ليلان وڃي سڪڻي.

مرڻ وارو سڀ رشتا ناتا توڙي هٿين خالي ٿو وڃي.

پڙو پاءُ کان ڪٽ خالي ڇڏي آهي.

پاءُ جيڪو ڪٽنب جي بدناميءَ جو ڪارڻ بڻجي، ان کان مٿو چڱو آهي.

پڙو کي ماني، ڳاڙهي ٻوڙ سان.

ڪٽين عورتن جي دلالي ڪرڻ وارو پڙو وٺندو هوندو آهي. ان جا انگل آرا به کنيا ويندا آهن.

پڙو جو هنڌ، سدائين ڪٽ تي.

ڏسو مٿيون پهڪو.

ڀنگ پئي پائتي، ڌڪا کائي ڏيٿس.

ڀنگ پئي = ڏوهه جي چٽيءَ ۾ پئي. ڏوئي ۽ بيانيءَ جو نتيجو پوڳو ٿو پوي.

ڀٽا پيا، پٽن وٽ اچن.

ڀٽو = ڀلو سونهارو قرآن پاڪ، چورائو پهڪو.

ڪوپاڳيو جڏهن چوري ٿيل مال موٽائڻ لاءِ چورن وٽ قرآن ميڙ کڻي ويندو آهي، تڏهن چورائين چوندا آهن.

ڀلي آيو، گانءَ ڄاڻو، جنهن سارو ملڪ وسايو.

گانءَ ڄاڻو = ڏڳو ڏاند.

ڏڳو جيڪو فصل اُڀائڻ لاءِ زمين کيڙي هر ۽ تر کان وٺي ڳاهه ڳاهڻ تائين هاريءَ جو ساٿي ۽ مددگار آهي، ان جو انسان ذات تي وڏوڙ آهي.

ڀلي مٿي وارن کي به خبر پوي ته هيٺ به

ڪي جوان آهن.

ڪٽ يا تامي جا وٽ ۽ ٿالهيون جڏهن پاڻ ۾ ٽڪرائبا آهن يا پٽ تي ڪرندا آهن. ته مترنر آواز نڪرندا آهن. گهر ۾ ڪو وٽو يا ٿالهي ڪرندي آهي. ته وڏيون ترٽ وڃندڙ ٿالهي يا وٽي تي هٿ رکي چونديون آهن. ”اهو آواز، عرش تي ٿو وڃي.“

اهڙي ڪنهن موقعي تي وڏڙيءَ جي سمجهاڻي جي موت ۾ نوجوان اها ورندي ڏئي.

ڀلو گهوڙو پاڻ ڇڏائي.

گهوڙو ڪيڏو به ڀلو سٺي نسل جو هجي، پر پنهنجو پنڌ پاڻ ڇڏائيندو.

ڀلڻي واڻئي، ڳڙ کاڌو.

ڪنهن کان اتفاقي يا ڀل ڇڪ ۾ ڪو غلط يا خراب ڪم ٿي وڃي ته ائين چوندا آهن.

پورو ڀڳو نه ٿئي.

پورو ڀڄڻ = راز ظاهر ٿيڻ. ڳجهه يا پرولي علاج
ڳجهه هليو نه ٿئي، راز پروڙيو نه ٿئي.

تتر ڪيڙي دا پتر سوميڏا، ڪان پڙانانءِ سوتڏا.

ڏسو ٻهاڪو "ايندين ته ڇا آئيندين"
مثال: "نيڏا سو ميڏا، ميڏا سو هيڻ.
(ٻهاڪن جي حڪمت 69)

تتر ساجي تنواري ته سپاڳو، ڪاٻي تنواري
ته نياڳو.

سفر ۾ يا رستي ويندي تتر ساجي پاسي تنواريو ته
ان کي سئو سنوڻ ۽ ڪاٻي تنواريو ته ان کي خراب
سنوڻ سمجهندا آهن.
مثال: "تتر نه ٿئي تن کي، ڏونگر ٻر ڏاڻو. (شاهه)

تتن تاري، وقت گذاري.

تتن تاري = بي دليو تتر ٽڪڙ ٻر، مٿاڇري دل سان
ڪم ڪرڻ.
ميلا لاهڻ لاءِ مٿاڇري دل سان ڪم ڪرڻ.

تيل سڙي گهٽ ٿئي، گهٽ سڙي وهه ٿئي.

تيل کي کاڌي ۾ استعمال ڪرڻ کان اڳ گرم ڪيو
آهي ته جيئن تيل جي هواڙ نڪري وڃي پر گهٽ کي
ٻاهر تي گهڻو ساڙيو ته وهه جيان نقصانڪار ٿي ويندو.

تڏي آئي کي تنگ نه ڪجي، توڙي هُجن ويز.

تڏي تي لڙي آيل ماڻهوءَ سان ايڏو ۽ تڪو نه
ڳالهائجي ڀلي ڪٿي دشمن چوندو مڃي.

تڏي آئي ۽ پٽ ڄاڻي به ڪو آرو نه ٿئي؟

آرو = رنج، ناخوش
مهمان اچڻ ۽ پٽ ڄمڻ تي ڪير رنج ٿيندو؟

تخت يا تختو.

قاهي يا بادشاهي ڪٿ يا هاز اڳ جڏهن بادشاهتن
هيون. تڏهن تخت تان جنگيون ٿينديون هيون.
وڏي رتوجاڻ کان پوءِ ڪٿ وارو تخت ماڻيندو هو ۽
هارائڻ وارو مارجي ويندو هو.
مثال: "لڳي ته لاهي، نه ته رڻ پراڻي."
(ٻهاڪن جي پيڙهه - 27)

ترار جي ڌڪ کان واپار جو ڌڪ خراب آهي.

ترار جي ڌڪ جو گهاٽ ته ڇٽي ٿو وڃي، پر واپار جو
ڌڪ يا ٽوٽو ڳڻئين جا ڪوٽ ڇاڙهي ٿو ڇڏي

ت

تار وڳي، سر سمجهيوسين.

گفتگو يا ڳالهه جي شروعاتي گفتن مان ٿي ڳالهه
جي ته تائين پهچي وڃڻ، معاملي کي ٿورن لفظن ۾
سمجهي وڃڻ.

تاڙي کي تاب تڙ ۾، مينهن ڙي مينهن.

تاڙو = هڪ پکي، جنهن لاءِ چوندا آهن ته مينهن لاءِ
تنواريون آهن.

تاب = سان ڳڻتي.
تاب اُن شئي جي ٿيندي آهي، جنهن جي طلب
گهڻي هوندي آهي.
مثال: "آراڙيون آبر آسري تاڙا تنواريون." (شاهه)
"جي جاڳندي ۾، ڀر ستي پڻ سڃي." (گلقدن 43)

تاڙي کي تنوار، پاڻي ڙي پاڻي.

ڏسو مٿيون ٻهاڪو.
مثال: "چوڙ جي هن ۾ ڇڙي" (اُترادي ٻهاڪا 90)

تتيءَ کي تائجي.

تتي = ڪم جو جوش وارو مرحلو
تائڻ = تپائڻ تيز ڪرڻ.
متل ۽ جوش واري مرحلي واري ڪم کي اڃان
وڌيڪ تيز ڪجي يا اُڪلائي.
مثال: "تڏي ٽڪي نه وهي، تتيءَ ڪري تاء." (شاهه)

تتر آتا پتڙ ۾، جنهن جو واهي الله.

واهي = واهر ڪرڻ وارو نگهبان، حفاظت ڪرڻ وارو.
تتر، وڻ ۾ آڪيرا نه ٺاهيندو آهي، پر ڪٽڪن جي
مند ڀرپٽ تي آنا لاهيندو ۽ ٺوڙيندو آهي.
مثال: اڪيلي جو واهي، الله (ماجر 164)

تلواڙي

تري به تارو ٻڌي به تارو.

اڻ تارو پاڻيءَ ۾ لهندو ئي ڪو نه ته ٻڌندو ڪٿان؟
تارو ترڻ جي مغرويءَ ۾ ڪڏهن ڪڏهن اونهي ۽
اوپاري پاڻيءَ ۾ ٻانهون هڻي، ٽڪجي ٻڏي ويندو آهي.

تري ڪيتي، ملهه ڇٽي.

ملهه راند ۾ ضروري ڪونهي ته پهلو ان جا ڀڻا ڳڻن.
پهلوان جي هٿ جي تري به زمين کي لڳي ته ملهه وٺي.

ترڪيءَ جو جواب، ترڪيءَ ۾.

جهڙو ڪو چوي تهڙي موٽ ڏيڻ.
مثال: ”جهڙو ٻوٽ، تهڙي ڄمڻ.“ (گلڦند 72)

تنگي ڪائجي، پر منگي نه ڪائجي.

ڏکيو سڪيو گذران ڪجي، پر ڪنهن جي آڏو هٿ
نه تنگجي.

مثال: ”مڪو ٽڪر ساءِ جو چڱو ۽ ڇوڪر
لعنت انهيءَ لپيءَ تي جنهن مان جيءَ جو جوکو“
(گلڦند 97)

تن جي اک سان جهان ۽ من جي اک سان ڀڳوان تو پئجي.

بدني ۽ ظاهري اک ظاهر ۽ حاضر شيون ڏيکاريندي
آهي. باطني ۽ روح واري اک، سان الله کي پسي
سگهجي ٿو.

تنهنجا پٽ ڪليئر ٿين.

ڪليئر = ڪليڪٽر
چڱو ڪم ڪرڻ تي وڏا خوش ٿي اها دعا ڏيندا
آهن ته ”شل، ترقي ڪري سٺي رتبتي کي پهچين.“

تنهنجي منهن ۾ به اڪيون.

ڪنهن کي ڪا سچي ڳالهه ورائي منهن ۾ ڏيڻ،
ڏورا ٻويا ميار ڏيڻ.

تنهنجي وات ۾ ڳال.

هلندڙ گفتگوءَ ۾ ڪنهن جي ڳالهه اڌ ۾ ڪٽي آهي
يا ڪو ماڻهو ڪنهن جي ڳالهه کي ٽيڪو پرائي ته
ائين چوندا آهن.

تنهنجو ٿيو وات خرچ، مواليءَ جو سير ٿي ويو.

پاڻي وڙم رکڻ جي ڪيس ۾ جڃ جڏهن مواليءَ کي
هڪ سال جي سزا ٻڌائي ته مواليءَ جي واتان. بي
اختيار ائين نڪتو. ڳالهه ڪرڻ ۾ ڪنهن جو خرچ
ڪونه ٿو اچي، پر پوڳا مان ته اهو گذرندو، جيڪو
ان ڳالهه جو پورا ٿو ڪندو يا جنهن تي گذرندي.

تلوار کان زبان تڪي، زبان کان وين ۽ ويڻ کان ويڙ.

ويڙ = گڏوگڏ، طعنو ٽنڪو
ويڙ = دشمني

زبان ۽ ويڻ جي ڪات ۽ چين ڏاڍي ايڏائيندڙ ۽
تڪليف ڏيندڙ آهي. پر ويڙ جي ٻاهر ان کان به
وڌيڪ هاجيڪار ٿئي ٿي.
مثال: ”تراڙ جي گهاٽ کان، زبان جو گهاٽ ڀڄڻو“
(گلڦند 127)

تو جهڙا ته ڪيسي ۾ پيا آهن.

ڪنهن کي ليکي ۾ نه آڻڻ.

توڙي ڀڳت پوري، شادي پوءِ به ضروري.

ڀڳت = پهچ، حيثيت، آمدني. آمدني ڀلي پوري پئتي
هجي، پر شادي ڪرڻ ضروري آهي.
مثال: ”جُهڳاهووي، جوءِ مل ويسي“ (اتراڌي پهڻاڪا 123)

توڙي پئسي لڳي خراڙ، ته به شيدي اُن آئين

ولين ۾.

غربت ۽ اڻهوند ڪا عيب جهڙي ڳالهه نه آهي، پر
جيڪڏهن جيئن جو سليقو ۽ ڍنگ نه هوندو ته
هوندي هوندي به جيون ۾ تر تريب نه هوندي.

تون پنهنجي خرچ پاڙي تي، هلي آيا جهٽ پٽ ۾.

جهٽ پٽ = بنا دير، ثرت، ٽڪڙ ۾.
ڏسويهڪو: ”ادا، پاڻو...“

تون ڪاجين، ڇا سان ٿو؟

ڪنهن کي ليکي ۾ نه آڻڻ. ٻه جڙا پاڻ ۾ ڏند چڪ
ڏيندا آهن. تڏهن ڪاوڙ مان چوندا آهن
ته ”تنهنجي ڪهڙي حيثيت آهي؟“

تُون خوش، ته اسين اڳي ئي خوش.

بين جي خوشيءَ تي خوش ٿيڻ وارو ماڻهو.

تون سوهاري، آءُ ڏوهاري.

سوهاري = ساهميءَ جو هڪ پاسي جو وزن. برتر.

نهنائي ۽ انڪساريءَ مان چوندا آهن. جيئن ”تون ئي وڏو اسين ننڍا.“

توهان جي بلي به ٻه مٽي.

ڪوپاڻ پڌاڻو ماڻهو پنهنجي شئي کي ٻين کان اعليٰ ۽ اوچي ڄاڻائي، تڏهن توک مان ائين چوندا آهن مثال: ”پنهنجي ڏوٽري کي کڻو ڪو نه چوي“ (گل شڪر 56)

توڪل جا پيرا پار.

ڏسوپهاڪو: ”پوءِ جا ڀاڳ...“

توڪل جو ترهو ٿڌي تو پر ٻڏي نٿو.

ڏسو متين پهاڪو

ت

ٿورا ڪٿا، ٿالهيءَ ۾ ڀلا.

سليقي ۽ عزت سان ڪاٺيو ۽ ڪارائيو ته ٿورو به گهڻو لڳندو. پر بي ترتيبيءَ سان گهڻو به ٿورو ٿي پوندو ان ڪري ته عزت ۽ مان سان ٿورو اڻ گهڻي کان بهتر آهي. جنهن پر عزت نه هجي.

ٿوري مان ٿورو، گهڻي مان گهڻو.

ڏيڻ چڱو آهي. حيثيت آهر ٿوري مان ٿورو ۽ گهڻي مان گهڻو.

ٿورو لاهجي نه ته ڳاڻجي.

ڪنهن جو احسان يا ڳڻج هجي ته لاهڻ جي ڪوشش ڪجي. لاهي نه سگهجي ته ڳاڻجي. مثال: ”احسان لاهي نه سگهجي ته ڳاڻجي“ (اتراڌي پهاڪا 128)

اهي پهاڪو نامياري ڪهاڻيڪار امر لغاري، وٽان مليو.

ٿڌي چانه، مٺي بڪ.

گهڻي بڪ به ماڻهو کي چٽو ڪري ٿي. ته گهڻو ڏءِ به چڱو ڪونهي. ائين ماڻهو نه گهڻي ٿڌ ٿو سهي نه گهڻي گرمي. هتي پوري پني بڪ مان مراد ”مٺي بڪ“ ۽ پوري پني ٿڌ لاءِ ”ٿڌي چانه“ آهي. يعني بڪ ۽ ٿڌ ۾ وچولي سطح مري واري آهي ۽ وٺي ٿي.

ٿلواڙي

ٿورو لکيو گھڻو ڪري سمجهندا.

ٿورن لفظن ۾ معاملي کي سمجهڻ، ڪنهن ڪم جي ڀارت يا تاڪيد ڪرڻ لاءِ اڳ خطن ۾ ائين لکندا هئا.

ٿورو ويندو آهي، گھڻي لاءِ.

ٿورو ٿورو ٻين جو مال کائڻ واري کي گھڻي تان هٿ ڌوڻا پون ٿا. ڪنهن ڪري يا واپار ۾ ملڪو نقصان پوي ته اهو گھڻي فائدي جو ڪارڻ به ٿي سگھي ٿو.

ٿور مان جافران.

جافران - زعفران
حيثيت کان وڌيڪ ڏک ڏيڻ واري ماڻهوءَ لاءِ ائين چوندا آهن.
مثال: ”ماءُ موري پيءُ بصر، ڌيءُ ڍالا گل زعفران“
(گلڦند 32)

ٿولا ٿولا جڳي، سٺي ڪريندي جھڳي.

پاڇيءَ مان ٿورو ٿورو ڪري کائبو ويڃو ته جھڳو جھڻ ٿي ويندو.

ٿڪ به ڪڌري جي ڳڻي به ڪڌري جي.

ڏسو: ”ايندين ته ڇا.....“

ٿڪ تي نار، جازيهو وتي.

پٽ سٺ ٿي گذران ڪرڻ وارو ماڻهو جيڪو پنهنجي هوند کان مٿي رٿائون وٺيندو آهي.

ٿڪو ڊڳو، به ڌڻي سنڀالي.

ٿڪو - ٿڪل ڏهرو
ڪا شيءِ ڪارج ۾ نه رهي ته ڌڻي ان شيءِ کي سودي واپار ۾ بڻي ڪي ڌڻي ڇڏيندو آهي.
مثال: ”ٿڪي تي ڀڄ جهلائي“ (ماچر..... 171)

ت

ٽپڙ، پاڏي تي.

ٽپڙ - سامان
سدائين سفر ۾، لاڏاڻو يا سيلاني ماڻهو جنهن جو ڪوبه ٺڪاڻو نه هجي.

ٽپڙ، تيشن تي.

نقصان پوڻ، ڏلي وڃڻ.
مثال: ”هن جا ٽپڙ تيشن تي رکيا آهن.“ (بهاڪن جي حڪمت 99)

ٽپهريءَ جي سبب جون ٽڪڙيون وڌون.

وڃينءَ کان پوءِ، سڄ لهن ۾ دير ٿي ڪا نه ٿيندي آهي، ڪو مهمان وڃڻ جي ٽڪڙ ڪندو آهي ته چوندا آهن. ته ”ٽپهريءَ جو سڄ ٿي پيو آهي.“

ٽٽ پٺيان ڦيڪاري خراب آهي.

ڦيڪاري - ٺڪو ڪرڻ خوار ڪرڻ شرمسار ڪرڻ
ٽٽ يا ڦوس ڏيڻ خراب نه آهي، جسم مان نڪرندڙ بادي هوا کي روڪڻ نقصانڪار آهي، ان ڪري ان تي ڪل يا لٺل ڪرڻ نه گهرجي.
ڦيڪاري لومڙي کي به چوندا آهن، لومڙي جڏهن ٻچا ڄڻيندي آهي، تڏهن هن جي ڏر ڀرسان ڪو شينهن ايندو آهي، تان کي تنگ ڪري اتان پري ٿيڻ تي مجبور ڪندي آهي، ته جيئن سندس ٻچا شينهن کان محفوظ رهن.

ٽٽيءَ کي ٺاڪو ٿي نه لڳي.

ڏسو ”ڀڳو سڄو نه سهي.....“
ماڻهوءَ جي ٽٽي ٿي ته ڪوبه حيلو ڪر نٿو اچي.
ٽٽ ڌڻي ويڙ نه پارجي.
ڏسو ”پٽ ڇهر ته.....“

ٽه واڻي، ٽي ووٽ.

ٽه واڻي - نقصان حرج پوڻ
گڏيل راءِ وارا يا ڪنهن ڳالهه تي هڪ ڳالهه ٿي بيهڻ.

ٽنگ ڀڳي، پر هر ڪر لهي پئي.

هر ڪر - انتظار ۾ چنتا، ڳڻتي
نقصان ٿيڻ ۾ اها چنتا لهي پئي ته الاڄي ڇا ٿيندو؟

ٽنگر ٻيڙي، پار نه ٻڄائي.

جيئن انڌو انڌي کي گش نٿو ڏيکاري سگھي. پاڻ ٻڌندڙ ٻئي ٻڌڻ واري کي نٿو ٻڄائي سگھي. تيئن

پريشانين پر وڪوڙيل ماڻهو ٻئي جي پريشانيءَ ۾ ڪهڙي تومدد ڪري سگهي؟

تنگون ٻارن هٿ ۾، هلي آگميت.

پراڻي وس ماڻهو رڳو پوءِ پڄاڻي خواهشن ۾ پاڻ کي خوش رکي سگهي ٿو.

مثال: "لولي چيو" آءٌ حج ٿو وڃان "ڪانگن چيو" اسان مٿا آهيون ڇا؟" (پهاڪن جي حڪمت 87)

ٽوپي ڪري ٿانءِ، ته به پڳ نه ٿئي مَور.

ٽوپي سنڌي ماڻهن جو مانءُ شانءُ ۽ ثقافتي اهڃاڻ ضرور آهي. پر پڳ جو مٿ نه آهي. ان ڪري ته پڳ ثقافت جو حصو هئڻ سان گڏ نه رڳو اصليت به رکي ٿي. پر وڌاڻپ وارو رتبو به رکي ٿي.

ٿڳ ۾ وڻ، سو تو ۾ وڙ.

ٿڳ = اثت يا چرخي جي چوٽين ۾ پيل لومي سِيخ، جنهن جي وڻڻ سان مٿ ٺهندو آهي. ڪو ماڻهو پنهنجي غلطي يا ڏنگائي نه مڃي ته توک مان چوندا آهن. مثال: "ٿڳ وڻي، وڙ گهڻا، ڪٽيان ڪڇاڙو" (شاه)

ث

ٺاناري جي گهر، ڊيڳڙو سڄو نه هوندو.

ٺانارو = جست، ڪوپر، پتل ۽ ٽامي جا ٿانءُ وڪڻڻ وارو ٺاناري وٽ دڪان تي ڪو پگڙ ٿنل ۽ وڪرو نه ٿيڻ جهڙو ٿانءُ هوندو ته اهو گهر جي استعمال لاءِ ڪٿي ايندو. مثال: "ماريءَ جي گهر، هڏن جو ڍير." (گلڦند 118)

ٺانارو ڏيندي به کائي، ونندي به کائي.

ٺانارو نوان ٿانءُ به منافعو رکي وڪڻندو ۽ پراڻا ٿانءُ گهٽ اگهه ۾ رستا وٺندو ۽ ان مان به ڪمائيندو. مثال: "سوناڙو ماءُ جي نٿ مان به نه مڙي" (پهاڪن جي حڪمت 84)

ناري ناري کائجي، نري نري پيئجي.

ماني يا کاڌو هٿ سهندو کائجي گرم نه کائجي ۽ پاڻي يڪاهيءَ نه پر ساميون کڻي پيئجي. ڪنهن

جو حق ٿهائيندي اهو نه وسارڻ گهرجي ته ان جو ڪيتو به لوڻو پوندو. مثال: "هٿ سهائيندو کائجي، لوڪ سهائيندو پائجي." (گل شڪر 255)

نوڙهي ٿي ڳوٺ ٻڌي، سو به پنهنجو!

نوڙهي = جهيڙا ڪار ليڙو لٽل عورت. جهيڙا ڪار ۽ ڪني عورت جي پاڙي ۾ ڪيڙ گهر وٺندو؟ ان ٿيڻي ڳالهه جيڪا ٿيڻ ۽ مڃڻ جوڳي نه هجي. مثال: "ڪانون کي پيلا هجن ها، ته اڏائيندي ڏسجن ها." (سنڌي پهاڪا 92)

نلهو ڦٽو، سور ٻيٽو.

مفت جو ته ڦيٽو به اثر نٿو ڪري مثال: "جهجهي ڀارت، پٽ برابر." (ماجر... 172)

نهيو ته نهيو.

نهيو = درگذر ڪرڻ، مڙي وڃڻ، جُڙيو آباد ٿيڻ. جنهن درگذر ڪئي ۽ مڙي ويو سو آباد ٿيو. تون جيڪو وڙ ڪندو هئين، سو جي تو کان، هاڻي نٿو پڄي ته تون به خوش هجين ۽ اسان به خوش "جو مڙيو سو جڙيو."

نڪر جو نهيو آ، سو ڀڄندو ضرور.

انسان سميت، جيڪا به سامهاري مخلوق پيدا ٿي آهي سا هڪ ڏينهن ضرور مري به آهي.

نڪ، سلام عليڪم!

مانيءَ جي مهل تي ٺڪمي ۽ آڻي تي چٽي ماڻهو جواچڻ مثال: "ڇاڪري چور نيوالي حاضر." (گلڦند 78)

پ

پاپ کان پاسو ڪجي، نه پاپيءَ کان.

پاپ = ڏاڏي، ڳلڙ گناهه ڏوهه

پاپي = ڏوهه ڪندڙ ظالم

ظالم سان واسطا هجن ته ڀلي هجن پر ظلم ۽ انياءَ کان پاسو ڪجي.

پاپيءَ کي اُن جو پاپُ ئي ناسُ ڪندو آهي.

ناسُ = تباھ، نابود

ڏوهاري ۽ ظالم ماڻهوءَ جي پڇاڙي خراب ٿئي ٿي.

مثال: ”پاپيءَ جو پيڙ، ٻارهن هٿ پئيءَ پر“ (اتراڌي پهاڪا 72)

پاتئيءَ کي به سڏُ ڪجي، تَرهو به تارجي.

ڏسوپهاڪو: پيڙي به ڌارجي....

مثال: ”دوا به ڪجي دعا به ڪجي“ (پهاڪن جي حڪمت 78)

پاڇي ننڍي ٿيڻ سان، جسم ننڍو نٿو ٿئي.

نهنائيءَ سان ماڻهوءَ جي حيثيت ۽ قد ڪاٺ نٿو گهٽجي.

پاڇولو اُسَ ۾ وياءُ.

وياءُ = جَمُڙ ڄاڻو.

پاڇولو اُسَ جو ئي ٿيندو آهي. ڇانءُ جو پاڇولو نه ٿيندو آهي.

سخت محنت، پورهئي ۽ آزمائش کان پوءِ ئي سچي خوشي ۽ لاڻ ملي ٿو.

پاڻياري سڀڪا، جا سِر گهڙو پري.

ڪالڻ سنڌي سڄڻن، ڪا پورهئي ڪان پري.

پاڻياري = دلا مٿي تي کڻي کوهه يا تڙ تان پاڻي ڀرڻ واري عورت.

محنت سڀ ڪو ڪري ٿو. ڪو پنهنجي لاءِ ته ڪو ٻين لاءِ.

پاڻي پاڻي چوڻ سان، اُڄُ ڪا نه لهندي.

ڏسوپهاڪو: ”باهه باهه چوڻ سان...“

مثال: ”اُن پاڻيءَ جي نانءُ وٺڻ سان بَڪَ اُڄُ ته ڪا نه لهندي.“ (گلڦند 82)

پاڻي پَهڻ به ڳاريو ڇڏي.

پاڻيءَ جو ٽپو ٽپو لاڳيتو پٿر تي ڪرندو ته پٿر ۾ سورخ ڪري وجهندو.

مستقل مزاجي ۽ اٽل ارادي سان ڪنن ۽ ڏکيو ڪم به آسان بڻجي ٿو وڃي.

پاڻي ڄاڻي پيئجي.

ڄاڻي پيئڻ سان پاڻيءَ مان ڪڪُ پڻ مٽي ڪچرو ۽ جراثيم ڇڻي ٿا وڃن ۽ پاڻي صاف ٿي وڃي ٿو.

پاڻي ڪپڙو به اونهو، پر ڪڪُ تري.

جيئن ڪڪُ پاڻيءَ کان وزن ۾ هلڪو هئڻ ڪري پاڻيءَ ۾ تري ٿو تيئن انسانن کان آڄو ۽ نهڻو ماڻهو به ڏکيا ڏينهن نٿو ڏسي.

مثال: ”سُڄُ ٻڙي ڪاري ٻڙي ڀروڻ چو ٻڙي جنهن کي سؤ تنگه...؟“ (ماٿيلي... 186)

پاڻي ڪنو ته به باههءَ اُجهائي.

باهه کي اُجهائڻ پاڻيءَ جي خاصيت آهي. پوءِ اهو پاڻي ڪنو ۽ گڏو ڇو نه هجي.

سنڌ جا ماڻهو سيدن لاءِ ائين چوندا آهن.

مثال: ”هري پيئي، ته به پٿرن پيڇڻ لائق.“ (اتراڌي پهاڪا 117)

پاڻيءَ ۾ گهڙبو ته ڦهنگن کان ڪهڙو ڄڄبو؟

ڏسوپهاڪو: ”ٻهرن تي چڙهيو...“

مثال: ”هڏا ته گهيڙ ڪهڙا پيڇا.“ (اتراڌي پهاڪا 80)

پاڻَ جڳي لاءِ دُنيا جڳي آهي.

ماڻهوءَ جو پنهنجو ڪردار سپاءِ ۽ ٻين سان ورتاءُ چڱو آهي تڏهن سان ٻين جو ورتاءُ به چڱو هوندو.

پاڻَ سڄڻُ عقلُ دشمن.

ماڻهو نيٺ پر خراب ڀلي نه هجي، پر ان جي سادگي ۽ بيوقوفِيءَ جو ڪو عمل يا ڪم نقصان رستي تڏهن ائين چوندا آهن.

پاڪَ پوتي، ڪير به ڪونهي.

پاڪ پوتي = گُناهن کان آڇو پارسا. ٻنڌو گناهگار آهي. خطا جو پُٺلو آهي.

پاء اتي جو، سپڪو ڪاٿي ٿو.

ٿورويا گهڻو عقل سڀ ڪنهن وٽ آهي.

پاءُ گوشت، پلي به ڪايو وڃي.

جڏهن ڪو ننڍڙي ڪٽيا ذميداريءَ کان لنوائي.

تڏهن ائين چوندا آهن.

پاڻي، پاڻيءَ جو به حساب آهي.

حساب ڪتاب ۾ پاڻي جي به حيثيت آهي. هڪ

پاڻي گهٽ هجي ته سؤ جونوٽ مڪمل نه ٿو ٿئي.

ڏيئي ٿيئي ٿوري هجي يا گهڻي پر ليڪو چوڪور ڪڍڻ گهرجي

مثال: ”به پاڻي، ٽيون ليڪو“ (گلغند 37)

پُٺُ جي پونڊي کان، اڳ جو پونڊو پلو.

پر پُٺُ ڪنهن جي ڪلا ڪرڻ کان چڱو آهي. ته ان

ماڻهوءَ کي منهن تي سچ چئي ڏجي.

پُٺُ جي مارَ ڏجي، پيٽ جي مار نه ڏجي.

ڪنهن کي جسماني سزا ۾ مارڪٽ پلي ڏجي، پر

ڪنهن جي پيٽ تي لٽ نه ڏجي. ڪنهن کان روزيءَ

جو وسيلو نه سڃي.

پُٺُ به پنهنجو، پيهو به پنهنجو.

پيهو = جوش، باجهريءَ جي پوک ۾ ڪاٺ جون چار

ٿوڻيون کوڙي ڪڪن ڪاٺن سان ٺاهيل پيهو جنهن

تي چڙهي هاري فصل تان چهار مڪليندا آهن.

بي اونو ماڻهو جنهن کي روزيءَ لاءِ پٺي به پنهنجي ته

پوک به پنهنجي هجي.

پُٺُ، پيءُ جي آڏَ چڪي ٿو.

آڏَ چڪو = پنهنجي وڏن جون عادتون اپنائڻ.

پيءُ ۽ استاد ٻار لاءِ نمونا هوندا آهن اُتي ويٺيءَ جا ڪم

اوڳڻ ۽ عادتون ٻار ننڍي وهيءَ ۾ وٺائڻ ٿي سگهندو آهي

مثال: ڏُڪر تائين، صحبت اُٿر. (گلغند 99)

پيٽَ ۾ ڪي، لڳي گهر ڪي.

پيٽُ = ڀارتو ڏيڻ بعد ڏاڍي بد خواهي ڪرڻ منو گهرڻ

پئي جو منو گهرڻ ته پنهنجو ئي نقصان ٿيندو.

مثال: ”ڪوري ڪڍ ڪڏي، پر پاڻ پوي“ (گل شڪر 179)

پيٽ پڙهيو باقي مٽيوسين، سو مٽيوسين.

ڪنهن ماڻهوءَ جو پُٽ مدرسي مان پڙهي موٽي

هڪ ڏينهن پيءُ پٽ رستي سان ويا پئي ته پيءُ کي

مٺ لڳو ۽ اُتر ڏانهن منهن ڪري ويٺو ته پٽ رڙ

ڪئي چيس، ”بابا، ايڏانهن ته پيران پيڙ آهي“.

پش پاسو ورائي اولهه منهن ڪيو ته پٽ وري رڙ

ڪري چيس، ”بابا، ايڏانهن ته ڪمبو آهي“ پش

اُتي ڏکڻ منهن ڪري ويٺو ته پٽ رڙ ڪئي، ”بابا،

ايڏانهن ته لنواريءَ وارا بزرگ آهن“ تڏهن پش

ڪاوڙ مان ائين چيو.

پٽيا، سي چٽيا.

چٽيا = رڱيا

ڏسوپهاڪو ”پٽ ٻڙ ڪي“...

پيٽَ چپر، ته رڍون بڪَ مرنس.

ڪنهن کي چيهو يا نقصان پهچائڻ لاءِ ماڻهجي کان

ڪريل حرڪت ڪرڻ.

پُٺَ مٽيءَ جا به پلا.

سنڌي سماج ۾ پُٺُ پيءُ جي پيڙهيءَ کي اڳتي وڌائيندا

آهن. اُن ڪري آڀرا سيرا به پٽ وٺندا آهن.

مثال: پُٺُ جاتي کان پوءِ پُٺُ پٽري ٿئي. (سنڌي

پهاڪا 109)

پُٺُ، لٽيا ڪوهه پٽين.

لٽيا = لٽجي ويل ويران ٿيل.

شليڇا پُٺُ شج ۾ به وس ڪن پيءُ جي نانءُ کي

روشن ڪن.

پُٺَ سڌريو ته اکين جو ناز، جي ڪريو ته اندر

جو ساڙ.

سڌريل اولاد مائٽ کي شڪ ڏيندو آهي ۽ ان سڌريل

اولاد مائٽ کي ڏنگها ۽ ڏک ڏيندو آهي.

پٽڪو ته ڏنئي، پر سٿڻُ به سڪار.

سٿڻُ = ڏنگ ۽ سليقي سان ٻڌڻ

مثال: ”اُٺُ جو ٻار به جٽ تي“ (ماجر... 170)

پتڪو لٿو عزت ٿي، ڪنهن ڏٺو ڪنهن نه ڏٺو.
ڪنهن ماڻهوءَ وائڙ تان ٿيو ٿو ته ڪري پيو ۽ پتڪو لهي
بيس آئي هيڏانهن هوڏانهن ڦٽائين ڪير به ڪو نه هو
ماڻ ڪري پتڪو چنبي مٿي تي رکي ائين چيائون
ڇڏي عزت آهي، عزت وارو ماڻهو پنهنجي بي
عزتيءَ تي واءِ واءِ نه ڪندو آهي.

پتو ٿي ليک.

پڪو واعدو پڪي ڳالهه اٿل ارادو.

پتر شڪر، پتر ڪنگر.

شڪر - ڀڳوان جي مورتِي
ڪنگر - عام رواجي ننڍڙو پتر.
مڪڙو عام پتر ٿئي ٿو جيڪو ماڻهن جي نوڪرن
پر هوندو آهي ۽ پتراهو به آهي، جيڪو مندر پر
ڀڳوان جي مورتِي آهي، جنهن کي پوڄيو ٿو وڃي.

پکي پئي، ڪچي وئي.

پکو - ڪڙو.
عورت نالي ٿي يا نسبت پر آئي ته پوءِ ڪچي پڇي ڪهڙي؟

بيادو، سوار تان ڪلي.

اُٿاسو ماڻهو جيڪو پاڻ عيبدار هوندي ٻين جي
خامين تي لٽول ڪري اُٿوندو وارو هوند واري تي
ڪلون ڪري

پيٽ پنهنجو ڪريو، پتي ڪير ڪري؟

جيڪو ماڻهو پنهنجي هٿن سان پاڻ کي هاجو
رستي يا پنهنجي اولاد هٿان هاجو رسي ته ان جو
ڏوراپو ڪنهن کي ڏجي؟
مثال: ”مٿئين تو پئي، ٿي ڪچو ڪيچين کي
ڪرين.“ (شاهه)

پيٽ کي قبرستان نه بڻائجي.

گهڻي گوشت خوري صحت لاءِ هاجيڪار آهي.

پيٽ ۾ بک، ارڙهه ۾ آڪڙ.

ارڙهه - چاٽي، سڻو
ڏسو پهاڪو ”پاهر خان بهادر.....“

مثال: ”اڃا ڪپڙا ڪيسا خالي“

لوڪ ليکي، جڳ جو والي.“ (گلڦند 97)

پيٽ ۾ لال، ته به ڳوٺ ۾ قل.

لُل - ٿلهي ماني، ڏوڏو لولو.

ڏسو مٿيون پهاڪو.

مثال: ”پيٽ بک مري، چٽ راج ڪري.“ (اتراڻي،

پهاڪا 38)

پيٽ سان، ڪهڙا ليکا؟

ڪمانجي پيٽ لاءِ ٿو ان ڪري کاڌي پيئي جو

ڪهڙو ويهي ليکو چوڪو ڪيو؟

مثال: ”پيٽ، ٻري بلا.“ (گلڦند 60)

پيٽو پٽ به ڪاڇ ڪاري.

پيٽو - ڳهن ڪاڻو مڇي.

ڪاڇ - پٽ، خوشيءَ جي رسم.

گهڻي مڇ ۽ وارو ماڻهو ڪاڇ ۾ ضرور ڏٺو وڃي ٿو.

مثال: گهڻي مڇ، گهڻو فساد“ (ننڍڙي روپ..... 11)

پيٽ، ڪتن سان گڏ ڪارائي.

پيٽ جي بک ۽ هٿ جي تنگي، ماڻهوءَ کان ڪني

کان ڪٽو ڪر به ڪرائي ٿي.

مثال: ”پيٽ ڀريو مٿن ڪارو سهي.“ (گل شڪر 58)

پير، پٽ نه ڏيندو، گس ته ڪو نه جهليندو؟

سوال ڪرڻ گهرڻ يا ڪر چوڻ ۾ ڪو به حرج

ڪونهي. اڳلو وڌ ۾ وڌ ڪر نه ڪندو نقصان ته

ڪو نه ڏيندو؟

مثال: ”راڻي رُسندي ته پنهنجو شاهڳ وٺندي

ڪنهن جو پاڳڻ، ڪين وٺندي.“ (گلڦند 104)

پير پٽ نه ڏيندو، زال ته ڪو نه ڪسيندو؟

ڏسو مٿيون پهاڪو.

مثال: ”عمر وٺي وٺي ماري وٺندو ته ڪو نه ٿيڻ هيندو؟

(پهاڪن جي حڪمت 85)

”ڏڳو چٽو ٿئي ته ڪڏ ڇرندو نٿ ته ڇرندو

“ (ماچر... 166)

پير ٻيلو يا ويساه؟

ويساه ۽ عقيدتي جي پختگي تي اصل ڳالهه آهي.

پير، فقير راضي، ته ڪوھ ڪريسي قاضي؟

ڏسي مٿيون پهاڪو.

پير کي خليفا ڪندا آهن.

شريدن جي ڏن تي تڳندڙ لويي پيرن جا خليفا به وڏا¹ آڙيڪاپ هوندا آهن. اُهي شريدن مان گهڻو مال ڏوڪڙ ڪسڪائڻ لاءِ سادن ماڻهن جي ذهنن ۾ پير جي ڪرامتن جا ڪوڙا قصا پري ڀڄ ويهاريندا آهن. مثال: آفيسر کي پٽيو لائي ڪندا آهن. (موزون... 28)

پيريءَ جي شادي، پاڙي جو سڪڙ.

وڏي ڄمار ۾ نئين ننڍي چوڪريءَ سان پرڻجڻ مان خرابيون پيدا ٿينديون آهن. مثال: ”پيريءَ جي شادي آهي خيراتي ڪوھ ڪٿائڻ.“ (سنڌي پهاڪا 139).

پيريءَ ۾ سؤ عيب آهن.

پيريءَ ۾ هڏ هيٺا ۽ مٿاڻي جي قوت گهٽجي ٿي وڃي ۽ هيٺاڻيءَ ڪري بيماريون وڌائي وڃن ٿيون. مثال: پيريءَ بيمارين جو گهڙ. (اتراڌي پهاڪا 39)

پير جي جتي، منهن ۾ لڳي.

گهر جو ننڍو ڀاتي، اولاد يا زيردست سامهون نٿي، تڏهن ائين چوندا آهن.

پير مان لاهي، آهي منهن ۾ هڻڻو.

شرماريءَ جهڙي ڳالهه جنهن جي ڪرڻ سان ماڻهو پاڻ ڳلاوڻي.

پيرو گم، مال عدم.

عدم = غير موجود

چوري ٿيل مال جو پير کڙ ڪر لڳي، ته چوري موٽڻ جو امڪان گهٽ ٿو رهي.

پيءُ امير، پُٽ فقير.

بي سمجهه ۽ نادان اولاد پيءُ جي مرڻ کان پوءِ ملڪيت عياشين ۾ ڀڄائي پڻ جهڙو ٿي ويندو آهي.

پيءُ پني پُٽ گهوڙي جهڙي گهمي.

نافرمانءَ اولاد حيثيت کان وڌي ڏک ڏيڻ وارو.

پيءُ، ته نر ٿي جيءُ.

پنگ ۾ پيالو ڇاڙهڻ وقت ائين چوندا آهن.

پيءُ مري اڌ چورو، ماءُ مري سڄو چورو.

چورو = يتيم

ننڍپڻ ۾ ٻار جو پيءُ مري وڃي ته اولاد کي ماءُ سنڀالي ٿي، پر ماءُ جي مرڻ کانپوءِ گهڻو ڪري پيءُ جي شادي ڪندو آهي ۽ چورو ٻار نڌ ٿڪو ٿي ويندو آهي.

پيءُ لَب جو، زال لَب جي، ماءُ، بي لبي.

لَب = لالچ، طمع.

پيءُ ۽ زال جا رشتا ڏئي جا آهن. اُهي پُٽ يا مڙس جي ڪمائيءَ تي نظر رکندا آهن. پر ماءُ اهڙو مقدس رشتو آهي، جو اولاد سان هر لالچ کان مٿانهون ۽ اڻ ميو پيار ڪندي آهي.

پڄي ٿي اچي، ته دير ٿي ڪانهي.

پڄڻ = حياتيءَ جا ڏينهن پورا ٿيڻ. ڏاڻو پائي کڻي ٿو ۽ حياتيءَ جا ڏينهن ڪٿن ٿا ته پوءِ ڪوبه حيلو نٿو ملي.

پُجنديءَ جو پئم آهي.

سودو ۽ واپار حيثيت آهر ۽ مرضيءَ سان آهي.

پُڄ ڪڻ ته سڀ ماديون.

مادي = ڪانٽر، ڊچٽو.

مڙس جي شرميءَ جي خبر مهل تي پوندي آهي. مونشن سڀڪو پاڻ کي ڏهيسر پيو سڏائيندو آهي. پر مهل ۾ گسي ويو ته ان کي مادي چوندا آهن.

پچر ڍاڻيءَ کان قرض نه ڪڍجي توڙي هجي تجار.

پچر ڍاڻو = پوءِ ڍاڻو

غريب مان امير، پوءِ ڍاڻو ماڻهن ننڍڙي گهميءَ وارو ۽ هلڪڙو ٿيندو آهي. ڪنهن تي ٿورو ڪري پوءِ ان

کي ٻين جي سامهون پيو بچائيندو آهي. مثال: ”بچائي فقير، پوءِ ڍاڻي کان.“ (گلڦند 32)

پُڇڙي، ٻُڌي يا سُڪي.

شاخ جي پڇڙيءَ جون زمينون پاڻيءَ جي کوٽ ڪري سڌائين سگهنديون آهن ۽ جڏهن پوکن کي پاڻيءَ جي گهرج نه هوندي آهي ته منڍ جا آبادگار پاڻي اڳتي آڻي ڇڏيندا آهن ۽ پڇڙي ٻڏڻ لڳندي آهي.

مثال: پڇڙيءَ پڇڙيءَ " (ننڍڙي روپ 12)

پُڇندڙ، پَسندڙ.

پُڇا ڳاڇا ڪرڻ وارا ماڻهو ڪڏهن به ڪو نه منجهندا. اُهي سولائيءَ سان ماڳ رسندا آهن. مثال: "پُڇڻا، نه منجهڻا." (گلڦند) "پُڇڻ، سي پسن. جڏهن تڏهن پرينءَ کي." (شاه)

پَراوا ڌر نوسڻ، ڪُٽي جو ڪم.

نُوسڻ - سَنگهڻ، سَنگهي هٿ ڪرڻ. ڳولڻ کاڌي لاءِ پراون ڌرن تي ڌڪا کائڻ پر عزت نٿي رهي. مثال: "هر هر هورائي وڃڻ در دوس جي." (گلڦند 39) "هر هر هملڪائي وڃڻ در دوست جي." (ماجر... 167)

پراڻي پُٺُ کان، پنهنجي ڌيءَ به چڱي.

پراڻو اولاد، پنهنجو نٿو ٿي سگهي. پنهنجي ڌيءَ هوندي ته به ليئي پيئي ماڻه جي خدمت ڪندي مثال: پراوا پُٺُ جي پنهنجا ٿين ته زالون سوڙ سهن ٿي ڪونه. "پراڻي پُٺُ لاه کان پنهنجي پڇ چڱي." (گلڦند 54)

پَراڻي پاڇي، سَوادي.

اولاد کان سواءِ پنهنجي شئي جي پيٽ ۾ هر پراڻي شئي وڌيڪ وڻندي آهي. مثال: "پراڻي ڪُٽيءَ جو ٻوڙ سَوادي" (اتراڌي پهالاڪا 119)

پراڻي دعا ڪُٽجي، نه پَٽ.

پَٽ "پاراتو بدعا، آهه" ٻين سان اهڙو سهڻو ورتاءُ ڪجي جو دعائون ملن پاراتا نه ملن.

پراڻي ڏُگري، ڪپڙن جو وڻاهه.

ڏُگري = ڪپڙن ڌوئڻ لاءِ سونتي. وڻاهه = زيان. وڃائڻ نقصان. پراڻي شئي استعمال ڪبي ته اُن مان فائدي بدران نقصان ٿيندو. مثال: "پراڻي آس، نيت آپواس." (گلڦند 53)

پراڻي مال تي توپي نراڙ تي.

پراڻي دولت ۽ طاقت تي آڪڙ ڏيکارڻ.

پراڻي مٽ، پُرڻ ۾ پاڻي.

پُرڻ = ڇاڻي جنهن ۾ اترو ڇاڻبو آهي. هٿ = عقل، صلاح. پَرمتريو ماڻهو جيڪو ٻئي جي چوڻ تي ڪو ڪم ڪري ته نقصان ۾ ويندو.

مثال: "پراڻي موت، اُڌاري اڪه. وهائينءَ جي توب ڪنهن ڪم نه اچي." (اتراڌي پهالاڪا 72)

پراڻي جهار، پراڻي جهرڪي.

پراڻي شئي پراڻي آهي. پنهنجي نه ٿيندي.

پراڻو پُٺُ پنهنجو نه ٿئي، توڙي لُٽائي لُڪُ.

ڏسوپهالاڪو "پراڻي پٺ کان....." مثال: "پراڻي پُٺُ کي چمُئي، گِگ پر جي واڻ." (گل شڪر 61) "ڏريان ٿي ڌاريا، مٺ مٺيءَ جا نه ٿيا." (شاه)

پراڻو پُٺُ، ٽڪو ڌڻي به ڪارجي.

ڪارڻ = خراب ڪرڻ، ڀڳاڙڻ. سماج جي منفي سوچ ته گهر جو خرچ ڪري به پراڻي پُٺُ کي خراب ڪجي.

پراڻو پيو پنهنجو ويو.

جيڪو ڌارين مان پرڻجي آيو سو ڄڻ پنهنجن کان ويو يا جنهن پنهنجي ڪاروبار ۾ ڌارڻي کي شامل ڪيو ته پنهنجي موريءَ کي به هاجور سائيندو. مثال: "پُٺُ پُٺِي پُٺِي." (سنڌي پهالاڪا)

پراڻو تَتُ پنهنجي پيٽ ۾ نه وجهجي.

پراڻي معاملي ۾ ٽنگ نه اڙائجي.

پرائو حق هندوء لاءِ گانء، مسلمان لاءِ سوئر.

پرائو حق ڪاٺ. ڪنهن به مذهب ۾ جائز ڪونهي. اهو ائين حرام آهي. جيئن هندوء لاءِ ڳئون جو گوشت ۽ مسلمان لاءِ سوئر جو گوشت ڪاٺ حرام آهي. مثال: ”هندوء گانء، مسلمان سوئر.“ (پهاڪن جي حڪمت 99)

پرائو عقل، ڪڏ جي ڊوڙ.

ڏسو پهاڪو ”پرائي مت...“

پريا مڙس، ”ڪنو چٽيندين؟“

جي، ”ابا! ويٺي ڪو وڌندس؟“

پريو مڙس = بزرگ، وڏي ڄمار وارو.

ڪنو = ٺڪر جو ڍيڳڙو

واندي ويٺن کان چڱو آهي ته ڪون ڪو ڪر ڪجي

مثال:

”بيڪار مٺاس، ڪُڇ ڪيا ڪر.“

ڪپڙي اڏيترڪر، پسياڪر.“ (ڪلفند 92)

پڙ ڏنڊو ڀڳو، هيل ڪونڊو.

ڏڪن مٿان ڏڪ.

پڙ = گذريل سال.

هيل = هن سال ملندڙ سال.

اڻهوند ۾ ننڍڙو نقصان به وڏي نقصان جي ڏک ڏيندو آهي.

پڙتيا ناهيون پر جاجي ضرور ٿيا آهيون.

تر ڪوئي پر جو ڪائيءَ ۾ ڪر واري ۽ روزاني استعمال

جي شئي جو نقصان ڏي ٿو ڇڏي

پلي ڪئي موند ۽ ڀل پائي نه به مڃي پر ضروري

ڪونهي ته جنهن شيء تائين پهچ ۽ رسائي نه هجي

ان جي سڌ ۽ جان نه هجي.

پڙاڏو، سڌ جو وياء.

پڙاڏو = سڌ يا واڪي جو پڙلاء، گونج، موت

پڙاڏو سڌ کان ڌار نه آهي. اهو سڌ جو پڙاء ٿي ته

هوندو آهي

مثال: ”پڙاڏو سوئي سڌ، وڙ وائيءَ جو جي لهين“ (شاها)

پڙج هينان ڏوڙ.

پڙج = لوهر يا ٽين جي چادر.

ٽين جي چادر ٻاهران ڪيڏي به چلڪي مڃي، پر

اُن جي هينان ڏوڙ چميل هوندي آهي. ڏيڪاءَ ۾

سنئون سولو ماڻهو پر اندر جو ڪوتو ۽ ڪوڪلو ماڻهو.

مثال: ”ڏيئي جي پٺ ۾ اوندھ.“ (گل شڪر 119)

پڙهو نه پڙهو آڳوٺي تي جڙهو، اسان جو

پگهار ڪڙهو.

اڳ ڇڏهن استاد محنت سان پڙهائيندا هئا، تڏهن

اهي گوسڙو شاگردن کي انين چوندا هئا، اڄ ته

شاگرد پڙهن گهرن ٿا، استاد گوسڙو ٿي پيا آهن.

پڻ تي پري، ته مڙس ڪوهه ڪري.

پڻ = پنڻ، هنگڻ

پري = پلجي، گذارو ڪري

ڪوهه = چو

جيڪو ماڻهو پڻ جي ٺڪرن تي جيئن تي هري ٿو وڃي

ان کان پوريو ڪري ڪمائي ڪاٺ ڪٿي ٿو پڇي؟

مثال: ”پنئي، منگئي گهر هلي. ته ڪهه اڌاري

واٽ.“ (گل شڪر 71)

پنڌ، اڪيلي جو دشمن.

اڪيلي ماڻهو جو پنڌ نه نيرندو آهي. ٿورو پنڌ به

وڏي منزل پيو لڳندو پر به جڻا پاڻ ۾ ڪچهري

ڪندا ويندا ته وڏو پنڌ به ڏک ڪونه ڏيندو.

پنج ڪٽي، مڦر گهٽي.

پنج ڪٽي = پنجن قسمن جو اناج جهڙوڪ

ڪڻڪ، جوئر، ٻاجهري، چانور وغيره، خيرات.

اڳ ٻهراڻين پر فقير در تي ستن هڻندو هو ته گهر ڌڻي

کيس اُن جي لپ واٽ الله جي خيرات ۾ ڏيندا هئا. اهو

اناج مٿين پنجن قسمن جو هوندو هو. فقير به اها ئي

صدا هڻندا هئا ۽ فقيرن جي گوڏڙيءَ ۾ خير جي مليل

اناج رکڻ لاءِ ٿار ٿار گوتريون، هونديون هيون.

مثال: ”ڏيڻ سڀ چڱي پڇڙي هڪڙي گار. وٺڻ سڀ

پڇڙو چڱيءَ هڪڙي دل.“ (گل شڪر 119)

پَنڀِرُ ڦَڪِبو وٽي.

پنهنجي ڦڙي، پاڻ کي ستائي.
پنهنجو پيٽ ڄاڻو اولاد جڏهن ماءُ پيءُ کي ڏنجهي
ڏيندو آهي تڏهن ائين چوندا آهن.

پَنڀِرُ - پَسارڪو وڌيڪو ڪڙو ۽ ڪسارو ٿئي ٿو.
ڪڙو ۽ اُڱرو ماڻهو جيڪو سدائين آهي کان ٻاهر
نڪتل هجي ان لاءِ ائين چوندا آهن.
مثال: "ڪڙو هڙ پيتو وتندو آ." (ماڻهيلي 108)

پنهنجي کاڌي ۾ وهڪير گڏائيندو؟
ڄاڻي وائي پاڻ کي ڏجي ۾ ڪير وجهندو؟

پنن پَڇَر جڏيم، ته به ڪٿو نٿو ڇڏي.

پنهنجي جيءَ ۾ جعائي پائي ڏسجي.
بني جو درد ۽ پيڙا، پاڻ تي محسوس ڪري ڏسجي.

ڪو ماڻهو برائي ۽ بچڙائيءَ وارا ڪم ڇڏي به ڏئي
ته به ڪو وقت ته ماڻهو پيا سندس ماضيءَ جون
ڳالهيون پڇاريندا آهن.

پنهنجي هانءَ تي هٿ رکي ڏسجي.
ڏس مٿين پهڪو.

مثال: "چُر ته جنيءَ کي ڇڏي پر جني به ته جن کي
ڇڏي" (اتراڌي پهڪا 180)

پنهنجي هٿن نارن ۽ ٻئي جو اندر ساڙڻ کان
پنهنجي ڪاوڙ مارڻ گهرجي.

ٻئي تي هٿ ڪٿي باهه ڪڍڻ ۽ ڳڻڻ لفظن سان اندر
ساڙڻ کان چڱو آهي ته پنهنجي ڪاوڙ کي مارجي.

پنهنجا پاڻ ۾ آهيون، سرائين مان پهر به ڪانهي.
سرائي - ڳوٺ جو چڱو مڙس وڏو ماڻهو.

مڪجهڙائي، ڪوبه ڪنهن ڪار، حيثيت ۾ مٿيرون
هٿل، سڀ هڪ حال ۽ حيثيت وارا هٿل.

پنهنجي گهر ڪو نٿو پيو ڏيندو، تنهن سان
ڪو ٻڌل آهي ڇا؟

ڪو موالو اُٿي ويٺو پيو چوندو هو ته "ميرُ سيد کي
ڪم اچي" هڪ ڏينهن ڪو سيد اتان اچي لنگهيو
۽ مواليءَ جو گفتو ٻڌي ورتائين. مواليءَ کي سڏي
چيائين "موالي، اڄ تنهنجي سر جي ضرورت پئجي
وئي آهي." تڏهن مواليءَ ٺهه په اها ورندي ڏيندي.

پنهنجائيءَ جو ڪنهن کي سيڪ نه سواد.

پاڻ پٺي ۽ موٽي پرستيءَ جي اهڙي ته هولا لڳي جورت
جا رشتا به وڻير ڪا ٿي ويا آهن. رت جي چڪ ۽
دانگيءَ تي رٿ وڻڻ واري سيڪ ۽ ساءُ نه رهيو آهي.

پنهنجي گهوڙي جا پنڌ ۽ پنهنجي گابي جا
ڏنڊ، هر ڪنهن کي ساريا پيا آهن.

هر ماڻهوءَ کي پنهنجا حال ساريا پيا آهن.
پنهنجو فائدو ڪنهن ڇڏيو آهي؟
پنهنجو مفاد، هر ماڻهوءَ کي پيارو هوندو آهي.

پنهنجي ٻارجي، پنهنجي ڄاڙهجي.

ٻئي تي ڀاڙڻ ۽ محتاجيءَ وارا هٿ تنگ ٻدران
پنهنجي پگهر پورهئي سان پنهنجي گهر جي چُلهه
۽ چمئي ٻارجي ۽ رڌي پچائي شان سان کائجي.

پنهنجي ٻني، پنهنجو هَر.

ٻنيءَ جا چار ٻارا پنهنجا مڃن ۽ ڏيڳن جو جوڙو ۽ هُر
به پنهنجو هجي. اهوئي آسودگيءَ جو اهڃاڻ آهي.

پنهنجو رکي ٻئي جو چڪي.

پاڻ ڏي سڃاڻو ۽ ٻين کي اڃاڻو - مڃهڻ وارو
ڪنجوس ماڻهو جيڪو ٻين جي مُروت ۽ لحاظ
واري ورتاءُ جو غلط فائدو وٺندو آهي.

پنهنجي پُٺ، ورائي ڪنهن کان نه ڏني آهي.
ماڻهوءَ کي پنهنجا عيب ۽ اوڻائين ڏسڻ ۾ ڪون
ٿيون اچن. ٻئي جي ڳلا ڪرڻ کان اڳ پنهنجي
جيءَ ۾ ججهائي پائي ڏسجي.

مثال: "آپ ڇي خورڇي، ڀُئي کي چوي مڪي
ڪاءُ." (پهاڪن جي حڪمت 65)

پنهنجي ڦاٽي پيٽ جي، ڪهڙي ملم پَٽي.
ڏسوهيا ڪو: "پيٽ پنهنجو ڪريو..."

پنهنجو عقل ۽ پرائو مال گهڻو ڏسڻ ۾ ايندو آهي.
ڏسڻ پهاڪو. "اولاد پنهنجو....."

پنهنجو ساهه به پرائو آهي.

ساهه تي ڪو به ڀروسو نه آهي، هر شيءِ فاني آهي
انسان کي نيٺ هري منجھو ڇڏڻو آهي.

پلانڊ پرائو نه ٿيندا آهن.

ويڙ پاڙڻ ۽ پلانڊ وٺڻ جو ڪو وقت مقرر نه هوندو آهي.

پلڻ، پلي ٻڌي، رسول جي اُمت وڌي.

پلڻ پلي ٻڌڻ = شاديءَ جي رسم جنهن ۾ ڪنوار
جي پوٽي ۽ گهوٽ جي پٽ جا پلڻ ٻڌا ويندا آهن.
گهوٽ ڪنوار جو وهانءُ ٿيو ته اولاد به ٿيندو رسول
جي اُمت به وڌندي.

ڀٽو ويچارو غريب غريبي جو گذارو.

هيءُ پهاڪو آڳاٽي دور جو آهي، جڏهن ڀلا سستا ۽
غريب غريبي جي وس ۽ پهچ ۾ هئا.

ڀٽڙ پرائو نه ٿا ٺاهن.

ڏسڻ پهاڪو: "پلانڊ پرائو...."

ڀوڪ پاڻيءَ سان ماڻهو نيٺ سان.

جيئن پاڻي ڀوڪ کي سيراڻ ڪندو آهي، تيئن
نيٺ ماڻهوءَ جي روح کي تازو رکندي آهي.

ڀوڪين تان ڪي ڀوڪ، جاسين وٽ اٿئي واري ۾.

وڌ - ڀاتي

ڀاتي پهچ ۾ هجي ته ڀوڪ ڀوڪڻ ۾ دير نه ڪجي.

ڀوڪڻي اٿئي ته ڀوڪ، نه ته ڀينڻي منڌ چڙهي.

منڌ چڙهي وئي ته ڀوڪ پاڇائي ٿي ويندي ان ڪري
منڌ ۽ مهل سان ڀوڪ ڪجي.

رٿ رٿيءَ واري وهيءَ ۾ جيڪو ڪرڻو آهي سو ڪري
ڇڏجي، ڇڙهيل وهيءَ ۾ ڪجهه به نٿو ڪري سگهي.

ڀوڪ سنگ سان، رلي رنگ سان، مڙس ننگ سان، ڌرتي جهنگ سان.

ڀوڪ جا سنگ ۽ رليءَ جا رنگ ڀلا هوندا ته وڻندا،
مڙس اهو جو زال جو خيال رکي ۽ ڌرتي جهنگ کان
سواءِ ٻئي هوندي آهي.

ڀورهيو، ته خدا چور جو به نٿو ڀڄي.

ڏسڻ پهاڪو: "الله چور جي...."

ڀوڙهو ۽ ٻار، هڪ آچار.

آچار = وانگر. جيان مثال
ڏسڻ پهاڪو: "ٻار يار ۽ بيمار...."

ڀوليسارو، نه ڪجي ڀار.

ڏسڻ پهاڪو: "اوجھري ٺاهي گوشت...."

ڀوليس نوڙيءَ مان نانگ ۽ نانگ مان نوڙي ڪري.

ڀوليس ننڍي معاملي کي اينگه ڏئي وڏو ڪري ۽
وڏي معاملي کي سسائي ننڍو ڪري سگهي ٿي.

ڀولو ڪڻ ڪٽولو، چاند گاڏي جلد مقام.

اڳي ڀولو ۽ چاند گاڏو. برابڻ جا سستا ۽ غير معياري
سگريٽ بنا فلٽر جي سنڌ ۾ عام جام وڪامبا هئا،
هنن سگريٽن جي ڪري ٽي بي جهڙا موذي مرض
سرجيا، جنهن تان هيءُ پهاڪو ٺهيو.

ڀوءِ جا ڀاڳ، ڀوءِ سان.

توڪل وارا ماڻهو پاڇي نه رکندا آهن. اُهي رڻ لاءِ
پنهنجي پالڻهار تي توڪل رکندا آهن.

ڀوئينءَ کان، پهرين پلي.

ڀوءِ جيڪو ڪجي اهو وقت سر ۽ پهرين ڪجي.

ڀڻهين مٽي کان ڀوءِ سڌ ٿي ڪانهي، ته

گرهه ڀڄن جي وات ۾ يا پنهنجي وات ۾.

وڙ لهي، رن زال جو جيا پو به سورن گاڏو هوندو آهي.

پهاج، مڪڻ به نٿو سهي.

پهاج = زال جي مٿان ٻي زال پرڻجي اچڻ.

مثال: ”پهاج، مڪڻ جي به چڱي ناهي.“ (ماتيلي... 104)

پهتو تڙ ڪي به ڪونهي، لام ٿو لڙ ڪي.

وٽ ۽ وس آهر ڪڙ ڪجي، وٽ کان ٻاهر ڪڙ به هٿ وجهيو ته نقصان ٿيندو.

پهتو وتائي تائين ڪونهي، الله الله ٿو ڪري.

عوامي روايت آهي ته وتايو فقير درياھ پنھن ۾ اُڪريو ته همراھ چيس ته ”وتايا، مون ڪي به وٺيو هل“ وتائي کيس چيو ته ”تيڪ آهي تون منهنجي پٺيان، وتايو وتايو چونڊو اڃ.“ ٻئي پاڻيءَ ۾ لهي پيا ۽ اڳتي وڌڻ لڳا. ڪجهه اڳتي هلي همراھ وتائي ڏانهن ڪن ڏٺو ته هو ”الله الله“ ڪندو پئي هليو همراھ به سوچيو ته چو نه آءُ به الله الله جو ذڪر ڪريان ۽ هن ائين ڪيو ته ٻڌڻ لڳو ان تي وتائي ڪنڌ ورائي ائين چيس. هر ڪر سھڻسارو حيثيت آهر ۽ مرحلي وار ڪرڻ گهرجي.

پهرين وٽي کير پري، ٻي ڏيندو الله.

اُتندي ئي ڪنهن ڪم ۾ ڪاميابي ٿئي يا هن جي مراڌ پوري ٿئي ته ائين چوندا آهن. مثال: ”هڪڙي ڪپڙي کير پري به ڏيندو الله.“ (گلغند 65)

پهريون ملهه، ڪٽوري.

مال پڙيءَ ۾ ڪو مال ڪاهي وڪڻڻ وڃي ۽ اُن ڏور جو پهريون سئو ملهه لڳي ته ڏئي ڇڏجي. ان ڪري ته پهريون ملهه پڙيءَ جي چاٽيءَ وارو هوندو آهي.

پهڙ هيٺيءَ هنڌان پڇي.

پهڙ = حد. لوڙهو ماڻهو جيئن وافر شاخ يا لوڙهو وغيره اُتان پڇندو آهي، جتان ڪمزور هوندو آهي. تيئن ماڻهوءَ جي هيٺائين کيس مرضي خلاف فيصلا مڃڻ تي مجبور ڪندي آهي.

پهرئين ڏينهن مهمان، ٻئي ڏينهن مڙو،

ٽئين ڏينهن پادر ڪڙو.

مهمان جي پهرئين ڏينهن، چڱي آڌرڀاءُ ۽ خدمت چاڪري ٿيندي آهي به تي ڏينهن تڪيو ته کيس

مٿاڇري دل سان قبول ڪيو ويندو آهي. پر جيڪڏهن مهمان لڏولاهي ٿڪي پيو ته مهمان جي مانيءَ تان گھار ۾ ڪر ڪر ۽ جهيڙو شروع ٿي ويندو آهي.

پڪ ٿي پاڌي ڪي، ته مينهن مڙي وئي پاڙي تي.

مڙڻ = ڏيئي وڃڻ.

پاڙو = مينهن جڏهن ويامندي آهي ته کيس ڏهن کان اڳ سندس ڦر ڪي ڇڏيندا آهن ۽ مينهن جو هڪ ٿڻ ڦر ڪي ڏاڻن ڏيندا آهن. ڪا مينهن ڦر سان به نه مڙندي آهي. ته پاڳيا مينهن ڪي گاهه جي مُنڊ يا ڏارو وغيره ڦٽي ڏهي وٺندا آهن، ان وقت جي ڏنل گاهه يا ڏاري کي پاڙو چوندا آهن.

دلاسي ۾ رهڻ کان پوءِ آسرو لهڻ جي پڪ ٿيڻ.

پڪي وڻ ۾، سئو چاڻپون.

چاڻپ = ڪاٺيءَ جو ٽڪرو جيڪو ٻيڙ چاڻڻ لاءِ پير جي وچ ۾ اڇلائي هڻندا آهن. ميوندار وچ مان ميوو چاڻڻ لاءِ ٻار چاڻپون هڻندا آهن. ڪنهن گهر ۾ چوڪري ساميل هوندي ته ان گهر ۾ سڱ جي گهر ڪرڻ وارا به ايندا رهندا.

مثال: ”پڪل پير ۾ هر ڪو چاڻپ هڻندو“ (گلغند 55)

پڪي گهڙي به ڪڏهن ڪٿا پيا؟

اڻ ٿيڻي ڳالهه، ڪچي وهيءَ ۾ جيڪو نه سُڌريو سو پڪي وهيءَ ۾ ڪهڙو سُڌرندو؟

مثال: ”جي نڍيان ڪر نه وريا، ڏينهن ڪريا. وري نه وريا.“ (ماجر... 178)

”جنهن اُڀرندي تاءُ نه ڪيئ سو اُلهندي ڪهڙو تاءُ ڪندو؟“ (گل شڪر 15)

پڪل ماني به يا نصيب.

هُوند اُتھوند يا رڌي پڪي اصل ڳالهه نه آهي، پر اصل ڳالهه نصيب جي آهي. ماڻهوءَ جي نصيب ۾ ناهي ته رڌي پڪي ماني به نٿو کائي سگهي. مثال: ”رڌي پڪي به يا نصيب.“ (ننڍڙي روپ... 69)

پئڻجاتي سالو، وڏو مڙسالو.

پئڻجات = چيڙيون نبيرون ۽ فيصلا ڪرڻ واري هندن جي جماعت.

ملندي پچندي ۽ اثر رسوخ واري ماڻهوءَ جو سالو ماڻڻ يا خاص ماڻهوءَ وڏي آڪڙ ڏيکاريندو آهي. مثال: ”سالشينهن کي پريارا آهن.“ (سنڌي پهاڪا 139)

پئسا، پاڇي هوندا، ته سڌ ۾ سڌ ڏيندا.
پئسو پنڄڙ تاريل هوندو ته ڏکيءَ مهل ۾ ڪم ايندو. مثال: ”ڪڏ، ڇي، جيءَ سڌ.“ (گل شڪر 187)

پئسا ئي پاڻيءَ ۾.
خرچ اڃايو ٿين، خرچ ڪري ورتل ٿئي، ضايع ۽ بي فائدي ٿين.

پئسي بنا پرساد، هرو ڏئي نه هٿ ۾.
هرو = نالو ماڻهوءَ جو پرساد = کاڌو

هيءَ ساميءَ جي سلوڪ جي سٺ آهي، خيراتي شئي به حيثيت ۽ مطلب بنا نٿي ملي، تڪاڻي جو ٻاڻو به حيثيت واري کي مان ڏئي ٿو. مثال: ”ٺٽ به ٺاڻو ويهه به ٺاڻي ٺاڻي بنا ٿو ويڳاڻو.“ (گلڦند 8)

پئسي کي پَر ۽ پير آهن.
پئسو پير ڪري اچي ٿو ۽ پَر ڪري اڏامي ٿو وڃي.

پئسي جي تانگهه به پُري ته تار به پُري.
تانگهه = کوٽ، ڪمي تار = گهڻائي

پئسي جي کوٽ ۽ اڻهوند به خراب آهي ته پئسي جي گهڻائي به خراب آهي. ٻنهي حالتن ۾ ماڻهوءَ جي بگڙڻ جا امڪان وڌي ويندا آهن.

پئسي سان جيڪا نه ماسي، سا به ماسي.
شڪني ۽ شاهوڪار ماڻهوءَ سان پري جي ماتحتائي لڄ به ويجهي پئي لڳندي آهي. مثال: ”پيٽر ته بکيو غريب ته گڏو خاشو ته خاصخيلي، تونگر ته طاهر اٿي.“ (ماچر... 178)

پئسن کي ڪٿو به نٿو ڪاڻي.
پئسو خرچ ۾ جي شئي آهي، ڪاٺل جي شئي نه آهي. نونن جون ٿهين ڪٽي جي اڳيان اڇلائين ته هنهن به نه هڻندو.

پئسو آهي، شينهن جي ڪن ۾.

پئسو سُٽرو نٿو اچي، وڏي محنت ۽ جاکوڙ کان پوءِ حاصل ٿئي ٿو.

پئسو اکين جو ڌيءُ آهي.
پئسو ڪوڙو ڌيءُ آهي، جنهن تيزيءَ سان اچي ٿو ان تيزيءَ سان هٿن مان نڪري ٿو وڃي.

پئسو اچڻي وڃڻي شئي آهي.
پئسو هڪ جاءِ تي نٿو ٽڪي ڪالهه جا امير اڃ جا ڪنگال ۽ ڪالهه جا عيلا اڃ جا امير بڻجي ٿا وڃن.

پئسو اِسَرُ اعظم آهي.
پئسي ۾ ڪرامت آهي، نه ٿيڻ وارا ڪم به پئسي جي ڪرامت سان ٿي وڃن ٿا.

پئسو پئسي کي چڪي ٿو.
پئسو ئي پئسي کي ڪمائي ٿو.

پئسو عيبن کي ڏکي ٿو.
پئسي سان ماڻهوءَ جا عيبن ۽ اوڻايون ڏڪجي وڃن ٿيون.

پئسو هٿن جي مير آهي.
پئسو هٿن سان ڪمائجي ٿو ۽ هٿن مان ئي خرچ ٿي وڃي ٿو.

پئسو هجي سان، ته ڪهڙي ڪجي پُڄاڻ؟
هڙ ۾ پئسو آهي ته پوءِ پُڄا ڳاڇا ڪهڙي؟

پئئون ٻارهن.
ڇوڙ راند ۾ وڏو وا، پهريون دا، ٻن چڪن جو اُٿندي ٽي سوپ، سڀ سڻائي، ٽڙي ڪڙي ڪاميابي حاصل ٿين.

ج

جاڳڻ، ته ورتي پاڳڻ.
جيڪو ننڊ مان صبح سوږ جاڳندو اهو زندگيءَ ۾ ضرور ڪاميابيون ماڻيندو.

مثال: "گهر جتي ڀاڳ، ته سويل جاڳ." (پهاڪن جي حڪمت 92)
 "مٿا اتي جاڳ، ننڊ نه ڪجي ايتري (شاهه)

جاڳڻ، ڪم جوَان جو.

ننڊ مان اُٿڻ وارو هر ماڻهو جاڳيل نه هوندو آهي. ننڊ مان اُٿڻ ۽ جاڳڻ ۾ فرق آهي. اڪيون ننڊ ڪري اُٿندڙيون آهن ۽ جاڳندا حواس آهن. جوان آهي، جيڪي هر شئي تي ٽپي تور واري پرڪ جي نظر رکڻ.

جاڙا خان، ڪٽو جهنجانءِ.

ڏسو "ٽڪ سلام عليڪرا"

جا جڙي، سا واهءِ.

رب جي ڀاران جيڪا جوڙجڙي ٿي، ان تي راضي رهجي. مثال: "جا جوڙيائين، سا واهءِ." (گلڦند 93)

جان آهي، ته جهان آهي.

جهان جا سمورا جنسار جيون سان آهن، ڌرم سان ڌرم آهي حياتي آهي، ته سڀ ڪجهه آهي.

جان بچائڻ، سنّت آهي.

زندگي، رب جي خوبصورت شوڪڙي آهي. ان کي بچائڻ ضروري آهي.

جا سامائي آهي، سا گهر ڏيائي به ٿيندي.

جيڪا نيٺي جوان ٿي آهي، سا نيٺ مڪه ڏينهن پنهنجو گهر به وسائيندي. مثال: "وينيون نه مڃجن ۽ مڃتيون نه پرڻجن ته جڳ ڪيئن هلي؟" (رئي آهي... 77)

جاوڻي تان واهءُ، ڪلُون قريبن کي.

ڪلُون = مٿ، سماءُ، اندر جو حال، ڳجهه. پروڙ قريب = ويجهو مٿ مائٽ.

اسان ڏٺي ٿي، پسند ۽ ناپسند ڪندو آهي پر اها چڱائي آهي يا مٺائي، سا خبرِ خاوند کي آهي.

جاهل فقير، شيطان جو ٽٽون.

ٽٽون = گهوڙو

جاهل ۽ اڻ ڄاڻ ماڻهو، کي. شيطان جلد ڀلائي وجهندو آهي.

جاهل کي جن پوي، ته عالم ڪڍي.

عالم کي جن پوي ته ڪيڙ ڪڍي.

سنڌ جو هاڪارو عالم دين ۽ مفسر قرآن علامه سيد ابو محمد بديع الدين شاهه راشدي ماڻهن کي پيٽ لاءِ لٽائڻ ۽ پٺيلائڻ وارن ملن ۽ عالمن لاءِ اڪثر ائين چونڊو هو.

اڻ ڄاڻ غلطي ڪري ته عالم سڌاري پر ڪوپاڻ کي عالم سڏائي، ڄاڻي وائي ائين ڪري ته ان کي ڇا چئجي؟

مثال: ٿر ڏلهي ته سنڌ جهلي. سنڌ ڏلهي، ته ڪيڙ جهلي." (اتراڌي پهاڪا 35)

ڄاڻي جُواري، حاضِر.

ڄاڻي جُواري = جوئر جي ماني، سادو کاڌو. ڏسو: "حال حبيبانه..."

جتي پئي، اُتي وهاڻي.

هلندڙ گهمندڙ سيلاني ماڻهو جنهن جو ڪوبه گهر گهٽ ۽ تڏو منهن نه هجي.

جتي تون پڙهيو هُڪين، اُتي آءٌ ماستر هئس.

جڏهن ڪو پاڻ کي ٻين کان مٿاڻو سمجهي، تڏهن کيس زندگيءَ جي تجربي ۽ مشاهدي جو حوالو ڏئي، توک مان ائين چوندا آهن.

جتي ڳڙ، اُتي مڪيون.

ماڻهن کي جتي پنهنجو شفا ڏسڻ ۾ ايندو اُتي ڳاڙهت پيا ٿيندا.

جتي کائي، اُتي ڳري.

جنهن جو کائي اُن کي اڪيون ڏيکاري يا بدخواهي ڪري مثال: "ٻڪري جنهن وڻ سان ٻڏجي، سو وڻ ڇري." (گل شڪر 37)

2. ناسمي غلام مصطفيٰ غلام مفسين "علامه پير محمد راشد روضي قري" نامي "الرحيم" 1965ء، ص 127

جتي ڏسي پات، اتي ڳاڻي ساري رات، جتي ڏسي ٿالهي، اتي هٿ ڪڍي خالي.

طمع وارو لالچي ماڻهو جتي گهڻو ملڻ جو آهي، هونديس اُتي دل لائي ڪم ڪندو پر جتي گهٽ، جتي پڪ هونديس اُتي پڪيءَ دل سان ڪم ڪندو. مثال: ”جيڏانهن ڏسي تيري تيانهن پائي ڦيري.“ (گلڦند 44)

جتي راج وارا هوندا، اتي ديءَ وارا به هئا.

راج وارا = چڱي ماڻهوءَ جي اثر هيٺ ڳوٺ يا وري ديءَ وارا = گندوڀاڙو جتي چڙواڳ ۽ لڄ ماڻهو رهندا، جن ڀلا ۽ ڏاڍا ماڻهو جتي ڪٿي آهن، جتي سندن چڱا ماڻهو هوندا، اتي بُرا ماڻهو به هوندا. مثال: ”جتي پاڙو پئي ڏيڍ وارا.“ (پهاڪو، جن جي حصي 73)

جتي ماڪي، تتي ماڳ.

ماڪي اُتي مائارو ٺاهيندي آهي، جتي ساوڪ به هجي ته پاڻي به هجي، اڳ ڏهه نه ته اُتي ٻڌا ويندا هئا، جتي پاڻيءَ جي سهوليت هجي. مثال: ”جتي پاڻي، تاتي ماڳ.“ (موزون... 48) جتي ماني، اُتي ماڳ. (گلڦند 64)

جتي مڙو ساند نه آهي، اُتي به چتي کاڌل چئن ٿا.

فلو ساند = مخدوم سعد بلاولي، مخدوم بلاول جي ستن خليفن مان هڪ خليفو جنهن جي مزار سڪرنڊ لڳ قديم ڳوٺ بهادر جوڪيو ۽ جمال ڪيريو ۽ ”چانهيون، ٻوهيون“ جي قديم ڌڙي ڀرسان آهي، اتي جي ماڻه جو ويساھ آهي ته هن قبرستان جي ڪپڙن جا پن ڪاراڻن سان چتي ڪٽي جي چڪيل ماڻهوءَ کي فائدو ٿئي ٿو. رهجي ڪم ڪنهن جو به ڪو نه ٿي، جن وٽ ڪو به سهارو نه آهي، انهن جون هاجون به پوريون ٿين ٿيون.

جتي لال ٺاهي، اُتي به مائرون پٽ جڏين ٿيون.

ڏسو مٿيون پهاڪو.

جتي وار وڇايا، تن سان ڪو ٻر مڃبو؟

وار وڇائڻ = نياڻيءَ جو سڱ ڏيڻ.

ٻر مڃڻ = برابري ڪرڻ، مقابلو ڪرڻ.

فلواري

جتي نياڻي ڏنل هجي، انهن سان ڪهڙو سينو ساھبو؟ مثال: ”جن کي ڏنيون ڇايون، تن سان ڪهڙيون باهيون؟“ (گلڦند 67)

”جتي وڇايا وڻ اُتي ڪهرا باز؟“ (سنڌي پهاڪا 137)

جتي وڻ وڻ ڪاٺي گڏجي،

ان ويڙهي، پاڙي مان لڏجي.

جنهن ڳوٺ ۾ مختلف ذات، برادرين جا ماڻهو گڏ رهندا، اُتي مسئلا به پيدا ٿيندا.

مثال: ”جتي ويڙها، تتي جهيڙا.“ (گلڦند 63)

جتيءَ جو ڪوڪو،

تون هل، ته آءُ گسان.

عاجزي انڪاري ۽ نفھائي.

مثال: ”تون سڀڙ آءُ سيڪڙو تون ڦاٿار آءُ ڏوھ.“ (شاھ)

جتي مڙئي، پنھونءَ جا پائڙ.

جڏهن ڪو ماڻهو پنهنجي مٿ مائٽ يا ڀاءُ جي اجاڻي طرفداري ڪري ته ان مهل تي ائين چوندو آھن. مثال: ”روڏن سڀ، ڪار پوڻيون.“ (گلڦند 77)

جڳت سالي جو، جتي ڪٽ بخت نرالو.

جڳت سالو = عورتن جو دلال، پڙو.

ڏسو پهاڪو ”پڙي جو هنڌ...“

جڳ جڳ جيءُ، ڪنڊون ڪير پيءُ.

امرڙ جي پنهنجي ٻچن لاءِ دعا.

مثال: ”جيءُ ڪير پيءُ.“ (پهاڪن جي حڪمت 74)

جڳ، جهان جو خير.

سنڌ جي ماڻهن جي سوچ جي عالمگيريت

جيءُ ٿيندو هجتي يار، ته ٻيو دشمن نه ڏار.

ٽٽيو = وائيو واپاري حسابي ماڻهو بي مروت، لالچي.

اڳ ڀڄرائين ۾ مٿ وائيا هوندا هئا، جن کان سادا ۽ ان پڙهيل ماڻهو ڪنڌو ڪڍندا هئا ۽ هٿ وارا هڪوڻ جي پيرن اوڳاڙيندا هئا.

مثال: ”سپاهيءَ جهڙو يار ٻيو دشمن نه ڌار.“ (سنڌي پهاڪا 140)

جي ٻڌڻو آهي، ته ڪهڙا ويهي گهيڙ پڇيا؟

گهيڙ - درياھ يا واھ جي ڪپ جو اهو منڍ جتان پاڻيءَ ۾ گهڙجي يا ٻاهر نڪرجي.

پاڻيءَ ۾ ٿي وڃي ٻڏي مرن جو ارادو هجي، ته پوءِ پاڻي ۾ لهڻ يا ٻاهر نڪرڻ لاءِ اڳواٽ سهوليت ڇو گولجي؟

جيترا وات، اوتريون ڳالهيون.

ڪنهن واقعي کي هر ماڻهو پنهنجي انداز سان ڏسندو ۽ سمجهندو آهي ۽ پوءِ ان کي بيان به پنهنجي انداز ۾ ڪندو آهي.

جيتري گڏ، اوتري آڏ.

پوک مان جيترو گڏ ڪڍي گندگاه صاف ڪبو اوتروئي ٻوٽو صحتمند ۽ پوک پلي ٿيندي ان ڪري ته فصل ۾ گندگاه فصل جي ٻوٽن جي کاڌ خوراڪ کائي ٿا وڃن.

جيترو اوچن، اوترو سيءُ.

اوچن - سيءُ کان ٻڇڻ لاءِ سم ۽ مهل مٿان وجهڻ لاءِ سو هڙيا ڪمبل.

جيتريون سهوليتون هونديون، اوتروئي سهڻ جي سگهه گهٽبي جن وٽ وسيلو گهٽ هوندا آهن. انهن وٽ سهڻ ۽ مداخلت جي قوت سڃي هوندي آهي. مثال: ”ناهي گندي ناهي سيءُ.“ (رني آهي... 120)

جيترو ڄاڻ، اوترو ٻُڙ.

ڄاڻ - ڇڻيل، صاف ٿيل آڻ

ٻُڙ - گند، ڪچرو ڪڪ، مٽي

ڇڻي جي ڌاڻي کي صٽ کليون هونديون آهن. ان کي جيئن پيو ڇڙيو آهي، تيئن پيون کليون لهنديون ۽ ٻُڙ پيو نڪرندو.

جيترو ٻُڙ وجهيو، اوترو منو ٿيندو.

جيتري وڌيڪ محنت ڪبي، اوترو وڌيڪ لاپ ملندو.

جيترو هڙ، اوترو ڦر.

ڏسو پهاڪو ”ڪيتي آهي...“

جيٽ سڄڻ به، دشمن به.

ڪجهه جيٽ، فصلن کي نقصان ڏيندا آهن ۽ ڪي جيٽ وري انهن جيٽن کي کائي ناس ڪندا آهن ۽ فصلن کي فائدو ڏيندا آهن.

جيٽ آهن پير، تيٽ آهن خير.

سفر تي آسهن واري لاءِ دعا ۽ نيڪ خواهشن جو اظهار.

جيٽ آهن گاهه، تيٽ آهن راهه.

جنهن بجوءِ ۾ گاهه ڄام هوندو آهي، اُن جوو ڏانهن مالوند ماڻهو اڇ وڃ جا چارا ٺاهي ڇڏيندا آهن.

جيٽ آهن ڪڻ، تيٽ آهن پنڌ.

ڏسو پهاڪو ”جتي پئي...“

جيٽو الله، تيٽو آسرو.

الله جي باجهه، اڻ کٽ آهي.

مثال: ”الله، جيئن نالو، تيئن مون وڏو آسرو.“ (شاهه)

جيٽو هڏ، تيٽو سنڌ.

هن پهاڪي جو استعمال هڪ کان وڌيڪ ڌار ڌار معنائن ۾ ٿئي ٿو.

1 - پٽ ۽ ڪاڇ جو سڏ، ايترو ڏجي، جيتريون ڦنڊرون هجن.

2 - پاڇي ٿيل پئسو يا چوپايو مال جيترو هوندو

اوتروئي اوچتي گهرج ۽ ڏکي مهل ۾ ڪر ڏيندو.

3 - جيتري جسم ۾ سگهه هوندي، اوتروئي وات مان

واڪو يا سڏ نڪرندو، جوان ۽ صحتمند ماڻهوءَ جو

سڏ يا واڪو جيترو ماڙ ڪندو، ڪراڙي يا هيٺي

ماڻهوءَ جو آواز اوتري فاصلي تائين نه رسندو.

جي ڇَرَن، سي نه ڇَرَن.

جنهن جو معدو صاف ۽ هاضمو درست هوندو ان کي

کاڌو پيئو وٺندو ۽ سٺي غذا کائڻ واري بيمار نه ٿيندو.

مثال: ”جنهن اُن ڇڏيو تنهن قبر کي ڪن هنيو.“

جنهن پاڻي ڇڏيو تنهن قبر کي ماڻي ڇڏيو.“ (اتراڌي

پهاڪا 40)

”ڇَر ڇَر ۾ حياتي آهي.“ (اتراڌي پهاڪا 43)

جي رڪين پياس پسڻ جي، ته مڪڻ سيخ پڄاءِ.
محبوب جي ملڻ جو گهرو ۽ گهر جاتو آهين. ته فراق
جي ڦوڙائي مان لنگهي پار پٽ.

جي روح ڏئي ريلو، ته وطن هڪڙي وڪڙ تي.
روح جو ريلو - روح جي صت کائڻ، دل ڪڍڻ.
سيڪڙ سڄي آهي ۽ وطن جي مٽيءَ جو هڳاءُ اُتالو
ڪري ته وڏو پنڌ به ڪا ڏک نٿو ڏئي.
مثال: ”سڪندين کي سيد چوي ڪوه جهليندو
جهنگند“ (شاه)

جیل به، مَرَسَن لاءِ نھيا آهن.

حق ۽ سچ جي راهه پر وڙهندي جيل وڃڻ مردانگي
آهي. پر چور ڊڍي ۽ لُچ ماڻهو به جيل وڃڻ تي فخر
ڪندا آهن.

جیل کي، حضرت یوسف ۽ جي دعا آھي.
ڏسو مٿئين چوڻي.

جيسين سڄيءَ کي سارجي، تيسين ڀڳيءَ
کي پيرجي.

آسري يا دلاسي پر، هٿ تي هٿ ڏئي ويهي نه رهجي.
جيسين نئون چرخو يا اٺت ملي، تيسين ڀڳل ٿل
چرخي سان ئي ڪٽڻ جو ڪم: باري رکجي.
مثال: ”ڀڳي سان ئي پير، جيسينءَ وتو راس
ٿئي“ (شاه)

جيسين سچُ سچُ ٿئي، تيسين ڪُنڄي ڪوڙُ.
سچُ ته سچُ ئي آهي. پر جيسين سچُ پڌرو ٿئي،
تيسين ڪوڙُ کائي ٿو وڃي.

جي ويا جاوا، سي ڦل نه آيا،
جي آيا، ته بال بچا ڏايا.

اڳ سنڌ جا وڻجارا وڪر جا پيڙا ۽ غوراب پري
انڊونيشيا جاوا تائين واپار لاءِ ويندا هئا. پاڻيءَ
رستي جاوا جو پنڌ اٿانگو ۽ خطرن ڀريو هوندو هو
پر وڻجارا اتان موٽندا هئا ته ججهو ناٿو ڪمائي
موٽندا هئا.

مثال: ”جيڪو ويڃي جائي، سو ڦل نه آئي، جي آئي،
ته پڙيو تائين.“ (ماجر... 178)

جي وڃان وڃان ڪن، سي رهي رهندا ڪيترو؟

وڃڻ وارا مهمان. ڪنهن وٽ ڪيترو ترسندا؟ نيٺ
ته ويندا، انسان فاني آهي. جڳ پر ڪيترو وقت
رهندو؟ نيٺ ته مړ ٿو آهي.
مثال: هليو هارا منهنجا سپرين. وڃڻ وايون
ڪن.“ (لوڪ گيت جي مٽ)

جي وڃڻ ڪاڻ ويا، سي رهي ورندا ڪين ڪي.

مړڻ وارا ماڻهو جيڪي هيءَ جهان ڇڏي ٿا
وڃن، سي وري ڪڏهن به موٽتا نه آهن.
مثال: ”هئا به ڪڏهن، حسن تان موٽيا آهن؟“
(گل شڪر 231)

”مڙهه به، ڪڏهن مڙمان مان موٽيا آهن؟“
(گل شڪر 231)

جي هوندو پيٽ ۾ ڏاٽو، ته پوءِ ئي وڻندو راڻو.

پيٽ ۾ ڀڪ هوندي ته شونهن سوپيا به ڪا نه وڻندي
مثال: ”پيٽ نه جيسين روئي، تيسين ڳالهه مڙباڻي
کوٽي.“ (گلگند 34)
”ڏهه بنا ڏوليا، نامي ساڃهه سونهن جي.“ (شيخ اياز)

جيڪا پهرين پنهني، پوءِ ٽي پٽي، تنهن جو
اٽو، ڪڏهن نه کڻي.

جيڪو مکيه ۽ ضروري ڪم پهرين اُڪلائي ۽
پوءِ ٻيا رواجي ڪم اُڪلائي. ان کي ڪڏهن به
کوٽ نه ٿيندي.
مثال: ”اڄ جو ڪم سڀاڻي نه ڇڏجي.“ (گلگند 13)

جيڪا دائيءَ کان پيٽ لڪائي، سا ٻار سان
گڏ پنهنجو به سڙ وڃائي.

ڊاڪٽر. حڪيم ۽ دائيءَ کان ڪجهه به نه
لڪائجي، بيماري يا بيماريءَ جو اصل ڪارڻ
لڪائڻ سان فائدي بدران اٿلندو نقصان ٿيندو.

**جيڪا عورت گھڙ نه ڪري، اڄ نه ڪري، ته
سيان ڪري.**

جيڪا عورت. وڙ ۽ گهر جو خيال نه رکي ۽ گهر کي
گهر ڪري نه سمجهي. ان عورت جي خراب ٿيڻ جو
امڪان وڏي وڃي ٿو.

مثال: ”جيڪي گهر ۾ ڪنن گذارينديون. تن کي
لوڪ ميارون ماريونديون.“ (گلڦند 39)

جيڪا رات قبر ۾ هوندي، سا ٻاهر نه ٿيندي.
موت جو وقت مقرر آهي. اهو اڳ يا پوءِ نه ايندو پر
مقرر وقت تي ايندو.

جيڪا راز سان رڙهي اچي، حلال آهي.

مُلاَن جي گهر ڪُڪڙ جو ٻوڙ رڌو ڀڄڻ تي زال
ٻڌائيس. ته ڪُڪڙ الائجي ڪٿان اچي گهر ۾
ڪريو سو ڪُهي. کڻي رڌو ٿاڻون. ملاَن توبه. توبه
ڪندي چيو. ”حرام... حرام...“ زال مانيءَ جو
ڀڄيس ته ورائيائين. ته ”رهو حلال آهي. ٻوڙيون
مردار آهن“ پليٽ ۾ رهو پڪي ڪڍيو ته ڏوٿيءَ ۾
ٻوٽي به اچي وئي. زال ڏوٿي مان ٻوٽي ڪڍڻ لڳي ته
ملاَن رڌ ڪري ائين چيو

”رهو حلال ٻوڙيون مردار.“ (پهاڪن جي پاڙ 80)
”شور حلال. ٻوڙيون مردار.“ (گلڦند 111)

جيڪا مڱي آهي، سا پرڻبي به ضرور.
ڏسو پهاڪو: ”جا سامائي آهي...“

جيڪا لڳي، سا انڌي جي اک ۾.

جس ۾ ڪنهن حصي ۾ سوڙ هجي ۽ اتفاقي
ڌڪ ۽ ان ۾ لڳي. تڏهن چوندا آهن.
مثال: ”جا لڳي لڳ. سا ڪاٿي جي اک ۾.“
”مار مڙئي. مندر واري گابي تي.“ (ماٿيلي 109)

جيڪا گھڻن جي صلاح.

ڇوڪرن لئين سان گڏهه کي پئي ڪٽيو وڌايو
فقير اتان اچي لنگهيو ۽ ڇوڪرن کي ڏسي پاڻ به
لڪڻ لڳو. گڏهه کي ڪٽڻ لڳو ان تي ڪنهن
چيس ته ”وڌايا! اهو ڇا پيو ڪرين؟“ ته ٺهه ٺهه
ورائين. ”با! جيڪا گھڻن جي صلاح.“

لازمي ناهي. ته گھڻن جي صلاح سان ٿيندڙ هر ڪم
ڇڻو به هجي.

مثال: ”پنجن ۾ پر ميسور.“ (سنڌي پهاڪا 43)

جيڪب آباد، دل آباد.

جيڪب آباد شهر لاءِ چوڻي مشهور آهي.
مثال: ”جيڪب آباد آهي جو نه ڄاڻي جو“ (اتراڌي
پهاڪا 76)

جيڪي اُنڌارين ٿا، سي دروازا به وڌا رکندا آهن.

جيڪي وڏو ۽ مهانگو شوق ۽ خفت ڪندا آهن.
سي اُن جي پورائي جو سڻ به رکندا آهن.
مثال: ”جيڪي ڪانچ پائيندا آهن. سي مٽڻ جي
جاء به رکندا آهن.“ (سنڌي پهاڪا 92)

**جيڪي اُڪرين ۾ مٿا وجهندا، سي مُهرين کان
ڪهڙو ڊڄندا؟**

جيڪي خطرن سان ڪيڏن جا ميراڏ هوندا، اُهي
نتيجن کان ڪهڙو ڊڄندا؟
مثال: ”جي پوندا سوڙهين تن لڳندا سيله.“ (اگل شڪر 84)
”سيلهن ٻر هٿ وجهندا، سي سُور ته سهندا.“
(گلڦند 118)

**جيڪي پيٽ ۾ مايون، سي ڪُني ۾ به مايي
وينديون.**

پيٽ ڄاڻين نيائين جو ماءُ پيءُ تي ڪهڙو ٻاڙ ٿيندو؟
جڏهن ڪا نيائي ساهرن کان رُسي ماڻهن ۾ اچي ۽
ساهرا کيس پرڄاڻي. پاڻ سان وٺي ويڃو لاءِ اچن.
تڏهن نيائي جا ماءُ پيءُ ائين چوندا آهن.

جيڪي پيئڻ ترو، تن کي نه ڏر نه ٻرو.

ڀنگ جي موالين جو ڳڻتن.
ٽاڏل يا ڀنگ گهوٽي ڄاڻي ٿان، ٻر رکبي. ته ڦوڳ مان
نپوڙيل مغزيات جو عرق تري ٻر رهجي ويندو آهي.

جيڪي پيئڻ، سي جيئڻ، ٻين جو جيئڻ الاهي.

”الاهي“ اڃا پيو فضول. ڏکيو موالين جو ڳڻتن

جيڪي ڏٺي نه ٿا ڄاڻن، سي وٺي به ڄاڻن ٿا. جهيڙو ڪار ڪانچ ۽ واترادر ماڻهو اوڌر ڏيندو ته جهيڙو ڪري به اوڳاڙي ڪندو.

جيڪي جڻين، سي نڀائين.

جنهن ڪم ۾ جنهن کي مهارت هجي يا جيڪو ڪم جنهن جو مها مرڪ هجي، سوئي ڪري جيڪو مسئلو پيدا ڪري سوئي منهن ڏئي. مثال: ”جو ڇڻي، سو نڀائي، جوڌاريءَ سو پاري“ (پهاڪن جي حڪمت 72)

جيڪو جوانءِ، سو ته اڳيئي آهين.

همراهه ڪي گڏهه اڻ هنڌي، ان تي هن ڪاوڙ مان گڏهه ڏانهن ڏسي ائين چيو.

جيڪي جُلهه تي سي دل تي، جيڪو ڄام سان سو نام سان، جيڪو يار آ، سو پائيوار آ.

ڄام صادق عليءَ جي سنڌ جي وڏو وزارت واري دور ۾، جڏهن هن دڙڪي ۽ لالچ جي هٿيار سان ٻين پارتين جا ميمبر توڙي حڪومت ٺاهي هئي، هيءُ پهاڪو انهن ڏهاڙن ۾ سر جيو ۽ عام ٿيو. مثال: ”جيڪي چلهه تي، سي دل تي، جيڪي اُسريا، سي وسريا.“ (پهاڪن جي حڪمت 74)

جيڪي منجھان ماڻ، سو ڪڍڻ مان ڪين ٿئي.

تڪي ۽ گُٺي لفظ جي ساڳئي لهجي ۾ موت ڏيڻ سان جهيڙو ٿيندو، پر گُٺي ۽ تڪي جملي جي ماڻ جهيڙي موت آهي ئي ڪا نه ان سان اڳلي جي ڌاڻ بي اثر ٿئي وڃي ٿي. مثال: ”ڇپ، هزار تڪن جملن کان به تڪي آهي.“ (اترادي پهاڪا 43)

جيڪي هتان جا هريا، سي قيام به ڪونه مڙندا.

عورتن پاڻ ۾ ڪچهري پئي ڪئي، هڪ عورت چيو ”اڏي هتي ٽي مڙس پاڻ تي ڏاڍ ۽ جبر ڪن ٿا، پر قيامت جي ڏينهن، پاڻ ساڻن پلڪ ڪنديون سين.“ ان تي ٻي عورت ٿڌو ساھ ڪئي ائين ورندي ڏي. مثال: ”هين چئي پيڙ.“ (ننڍڙي روپ... 86)

جيڪي ڪمائين، سي کائين.

محنت ڪرڻ وارا ماڻهو ئي سُکيو تُڪر ٿا کائين ۽ عزت سان جيئن ٿا.

جيڪو آسمان سان مٿو گسائيندو، سو ضرور ٽاپو کائيندو.

تڪڙ، هٿ ۽ وٺائي ڪرڻ وارو ماڻهو اُوس نقصان ۾ ويندو.

جيڪو اُبتا واهڙ ترندو، سو پانهون هڻي مرنندو.

واهڙ = درياهه جي چاڙهه واري مُنڌ ۾، درياهه مان وهي ايندڙ پاڻيءَ جو وڪرو، جيڪو جنهن ۾ پٿرن ۾ چوڙ ڪري پوڏ آڻيندو آهي، جيڪو ڏٺي وائڻي جو ڪم وارا ڪم ڪري ۽ ان ٿيڻي ڪم لاءِ هٿ پير هڻي، اهو نقصان کائيندو.

جيڪو بئي لاءِ ڪڏ ڪٿي، سو پاڻ ان ۾ پوي.

جيڪو ماڻهو ٻين جا پير ڪُٽيڻ لاءِ سٽيون پيو سٽيندو، ۽ بدخواهي ڪندو ته پنهنجو پاڻ کي نقصان رسائيندو. مثال: ڪرڇا ڪڏ ڪٿي، پوڻ ڪارڻ پرينءَ جي، تنهن ۾ پاڻ پئي، غيبيتي غار ٿيو.“ (شاهه)

جيڪو پنهنجو پتڪو لاهي هٿ ۾ ڪري، ان کي بئي جو لاهيندي ڪهڙي دير؟

لُٽيو ماڻهو جنهن کي پنهنجي عزت جي پرواهه نه هجي، اهو پئي جي ڪهڙي عزت رکندو؟

جيڪو تريءَ تي مٽي، تنهن کي منهن تي مٽجي.

جيڪو جهڙي اڳرائي ڪري، ان کي ان کان به اڳري موت ڏجي.

مثال: ”جهڙي سان تجي تهڙو.“ (سنڌي پهاڪا 49)

جيڪو قلعي ۾ ڦوڪون ڏيندو، سو پنهنجو منهن چار سان پريندو.

قلعي ۾ ”چلهه جي چار رڪت.

ڏسو: ”جيڪو اُبتا واهڙ...“

سندس دُرستي ڪندو آهي ان کي ٽاڪائو يا لقمو چوندا آهن.
جيڪو ٻين جي اصلاح ڪري ٿو سو ڏاڏو آهي.

جيڪو ساڌي، سو واڌي.

ساڌي - گھڻائي سادي طبيعت وارو همت وارو
سادگي ۽ گھڻن وارو ماڻهو سدائين خوش ٿوري.

جيڪو، سڀ کي ڏيئو ڏيکاري،

سو پنهنجو تيل، اجايو ٻاري.

ڏسو ٻيا ڪو: ”آپ اڪئين ڏسجي...“
مثال: ”هٿ جي ڪنگڙ کي آرسِيءَ جو ڪهڙو ڪٽي؟“
(گلفند 128)

”پتي نه ٻاراڻي جي.

چوڏهيءَ جو چنڊ چمڪي ٿو.“ (تنوير عباسي)

جيڪو واءِ کي پٺي ڏئي نٿو هلي،

سو پنهنجا پير ڏکيا ٿو جهلي.

جيڪو زماني جي دستور ۽ رسم رواج سان ٺهڪي
نٿو هلي ان کي ڏکيائين اڳيان ٿيون اچن.
مثال: ”جهڙو لڳي واءِ، تهڙي ڏجي پُٺ.“ (گلفند 68)

جيڪو واءِ لڳي، ان کي سامهون ٿجي.

جيڪي به حالات سامهون اچن. تن سان مُٽران
مُٽسي مقابلو ڪري منهن ڏجي.

جيڪو هٿ کڻي وڌي ڏي، تنهن سان هڙي

ٿئي، هاءِ!

جيڪو وڌي سان سامهون ٿو ٿئي، تنهن کي سڀڪو
ڏيٺ ملامت ٿو ڪري

جيڪو هٿ ۾، سو واٽ ۾.

ڏسو ٻيا ڪو: ”جيڪو ڊيگ ۾...“

مثال: ”جيڪو ڪوهه ۾ هوندو سو آهه ۾ پوندو“
(گلفند 76).

جيڪو هڙ سان نه مٿو، سو ترار سان به نه مرنڊو.

هڙ - طعن ۽ بهش چڙب. ويڻ.

ماڻهجي ۽ اکر واري انسان لاءِ ته مٿي جا به اکر به ڪوڙ آهن
پر آخري انسان کي ته ترار جو گهاٽو به اثر نٿو ڪري

فلوڙي

جيڪو کائي نه مڃي، هندو نه مسلمان.

جيڪو ماڻهو ڪنهن جو ڳڻ، ٿورو يا چڱائي نه
مڃي، اهو ڪنهن به ذات، برادري ۽ مذهب سان
تعلق رکندو هجي، پر چڱو انسان نه هوندو.
مثال: ”جنهن جو کائجي، تنهن جو ڳائجي“
(پهاڪن جي حڪمت 73)

جيڪو ڊيگ ۾ هوندو، سو پاٽ ۾ پوندو.

پاٽ - ٺڪر جو وڏو ٿالھ.

جيڪو هڙ پر يا پاڇي تيل هوندو اهو ئي هٿ ۾
ايندو، جنهن وٽ جيڪا علميت، چاڻ ۽ لڄ
هوندو اهو ئي گفتگو مان پڌرو ٿيندو.
مثال: ”جيڪو گهي ۾ هوندو سو پاٽ ۾ پوندو (گلفند 76)
”جو ڏڙ ٻڙي جن سين، سو وڙ سڀئي ڪن.“ (شاهه)

جيڪو چوي جيءُ، تنهن کي جٽ سڏا جيءُ،

جيڪو چوي ڦوٽ، تنهن کي جٽ ٻوڏ.

ڦوٽ - ڦٽڪار لعنت، ڌڪار

ٻوڏ - ڦٽڪار واري سڏ جي اڻ وڻندڙ ورندي.
جيڪو جهڙو ورتاءُ ڪري ان جي ان کان به ڀرپور
موت ڏجي.

جيڪو محبت ۾ نه ٻڌو، سو ڪامئي نه ٻڌيو.

ڪامئي - جادو هن، ڊوهه خوبصورت عورت.
محبت ڪرشماتي جذبو آهي جنهن تي محبت جو
اثر نه ٿئي، ان تي ٻيو ڪوبه جادو يا ڊوهه اثر نه ڪندو.

جيڪو نَميو، سو ڦَٻيو.

ڦَٻڻ - چڱي حاصلات ٿيڻ. مرادون پوريون ٿيڻ.
پراڻي شيءِ، پنهنجي ٿيڻ.
نوڙت ۽ نهٺائيءَ سان هلڻ وارو ماڻهو گهڻو ڪجهه
حاصل ڪري ٿو.

مثال: ”واءِ ڏسي، گاهه به نسي.“ (گلفند 68)

”ٽپي، ٽپي، ٽپي ٺهڙ ڏم وڌو ڏک.“

سنجان صبر سڳو، جي سنواري سمجهين.“ (شاهه)

جو لقمو ڏئي، سو لقمان.

لقمو - ٽاڪائو پل چڪ جي دُرستي.

لقمان - ڏاڏو داناءُ.

تراويح نماز ۾ قرآن جو حافظ قرآن پڙهندي ڪٿي
يلجي پوندو آهي، ته پوئين صف ۾ بيٺل ٻيو حافظ

جيڪو هتي ڪهڙو تنهن کي ڏکڻ جو ڪهڙو ڌڻ؟
مڏ ڀڳل ۽ محنتي ماڻهوءَ کي ڪڏهن به ڪوٽ ۽ هٿ
جي تنگي نه ٿيندي

جيڪو ڪري پيءُ، سو ئي سگي پٽ.

ڏسڻ ٻاهر ”پٽ، پيءُ جي آڻ.“

مثال: ”جهڙو ڏٺو، تهڙو ڦڙ.“ (گلشن 93)

جيڪو ڪوڙي نه اچي، سو اچي ڪهڙو ايندو.

جيڪو ڪوڙي ڳالهه ٻڌي به سار لهڻ نٿو اچي. سو
سڄي ڳالهه ۽ اوکيءَ پر ڪهڙو پر جهلو ٿيندو؟

جيءُ آهي، ته جهان آهي.

دنيا، جهان جا سمورا رنگ، جيءُ جان سان آهن.

مثال: جيءُ خوش، ته جهان خوش.“ (گلشن 76)

جيئي شاهه، جبل ۾ شاهه.

شاهه نورانيءَ جي عقيدت مندن جون عمرو.

جيئي لال، ناهي خيال.

قلندر شهباز جي عقيدت مندن جون عمرو.

جيءُ ڇڻءُ تن کي، جن تو کي جيءُ سيڪاريو.

سنڌي هندو سماج ۾ نياڻين جو ساهرائو پاسو مٿي ۽
پيڪائو پاسو نيميل هونڊو آهي. ڪو ماڻهو ڪيڏو به
آڙو ۽ تڪي سپاءُ وارو مڃي پر نياڻيون جوان ٿيون ته
سندن سموري آڙا ٽپڻ، نهائين ۽ پر بدلجي ٿي وڃي
مثال: ”ڪٿا قريبن اڳيان، ڪنڌ ڪٿين ٿو ڪيئن؟
جنهن سيڪاري جيءُ، ٿو ڏند ڏيکاري تن
کي.“ (شاهه)

جيئري ساهه کي، نه سيڪائجي.

وس ۾ مڃي ته کاڌي پيئي ۽ چوڙ ماڻ ۾ پنهنجي روح
کي نه سيڪائجي، حيثيت آهر کائجي، پيشجي ۽
چوڙجي ماڻجي دل جي جائز خواهشن کي نه بهائجي.

**جيئري ڪجهه نه ڪيائون، مٿي ڊهه ڊهه
پنڀائون.**

ماڻهوءَ جو جيئري قدر نٿو ٿئي، پر مٿي کان پوءِ هن جا
گل ياد ٿا پون ۽ هن جي وچوڙي جو احساس رٿاري ٿو.

مثال: جيئري ڪو نه سٺيان، مٿي ڌڙ ڌڙ پٺيان
(ماچر ... 165)

”جيڪي مٿي ڪنداهه، سو جانب ڪريو جيئري“
(عبدالرحيم گرهوڙي)

جيئرن سان جهيڙو، مٿن تي ميڙو.

جيئرن سان جهيڙا، تڪرار ۽ اختلاف پيا ٿيندا رهندا

آهن پر مٿي تي سڀ ويڇا وساري گڏ ٿي ويندا آهن.

مثال: ”پنهنجن سان وير، پراون سان ميڙ“

(گلشن 107)

جيئرو ڪاٺي مٿو مڃي، اها ڳالهه علم جي

عقل ۾ ڪيئن اچي؟

مرڻ واري جا مائٽ مٿي جي روح کي ثواب پهچائڻ
لاءِ ختم ۽ ست جمعا ڪري ملن کي کارائيندا
آهن. هڪ شاعر ”علم فقير“ ان ڳالهه کي شاعريءَ
جي ستن ۾ آندو آهي. ته مٿي جي نيت ڪري هتي
ملن کي جيڪي طعمر کارايا ٿا وڃن. اُهي مٿي تائين
ڪيئن ٿا پهچن؟ ڪاٺين ملا ۽ پهچي مٿي کي؟

جيئن ٿا ڏيندڙ ڏين، تيئن جي چيندڙ چين،

ته بيتن ۾ بيگو چوي، ڪڪر ڪين پين.

چيندڙ = چونڊڻ شاعر، سگهڙ

چين = چوڻ، اُچارين، سرجن.

ڪڪر = بگاڙ زيرن زيرن ۽ تلفظ جون غلطيون.

پين = پوڻ.

شاعر ۽ سگهڙ، جيئن بيت سرجين ٿا تيئن پڙهندڙ

۽ اچاريندڙ انهن کي درست تلفظ سان پڙهن ته

بيتن ۾ بگاڙ پوي ٿي ڪو نه. شاعريءَ کي ڌيان سان

۽ جيئن جو تيس اچارڻ گهرجي.

جيئنس ڌڻي، مرنس چور.

مال جا پارڪو ڀاڳيا ۽ وهن جا خفتي جڏهن ڀلوڙ

ڏاند، مينهن، اُٺ يا گهوڙي کي ڏسندا آهن. ته ان جي

پٺيءَ تي هٿ ٿيري دعا ڏيندا آهن. ته ”شل، چورن،

ڦورن، دشمنن ۽ هٿ گهرن جي ٿري نظر کان بچائي.

ڌڻيءَ کي رب سائين بخشي بچائي ڏئي.“

جيئن ڄهل، تيئن بچ.

توڪل وارو ماڻهو جيڪو الله تي آسرو رکي ٿو ان کي ساجهر سويل ملي ويندو آهي.
ڏسو: ”توڪل جا.....“

جنين ادب، ٽئين حاصل.

ادب، اخلاق ۽ سُنن لڃڻ وارا ماڻهو جتي ڪٿي عزت ماڻيندا آهن.
مثال: ”ادب اٿئي اوڻ، اوڻ ته آگاهن ٿين.“
(سچل سرمست)

”آئني پهر ادب سين، پنهنجي ڀڄن. رَس ريزلايون تن سين. ڪڇاڙي ڪي ڪن.“ (شاهه)

جنڊ جو مٿيون پُڙ، سدائين جگر ۾.

جيئن اُن پيئڻ مهل جنڊ جو مٿيون پُڙ سدائين پيو لڙندو آهي، تيئن گهوڙي جا سدائين ڪنڊا آهن پنڌ هوندا آهن.

جنڊ ڪڍي سسئي، پنجوڙيون پاڻي.

جنڊ ڪڍڻ = ڪشالا ڪڍڻ.
پنجوڙيون = سَنهي ڏوري يا جگر جي وڏي جيڪا پکين جي پرن يا پيرن ۾ ڏيئي ڳنڍ ڏئي ڦاسائي آهي.
مقصد ماڻ لاءِ ڪو سسئيءَ جيان ڏونگرن جا ڏاڪڙا ڪڍي جيڪا ڀر ۽ پير ٻڌل پکيءَ جيان، وندر جي واقف نه هوندي به ڪشالا ڪڍي ڏونگر ڏوري ٿي.
مثال: اڃان اُٺ ڪين، سسئي.“ (گلڦند 14)

جن جا مائهو مريد، تن کي ڪهڙو ڪان؟

سنڌ جا پير ۽ مُرشد، جن جي عقيدت جي تئڻ ۾ ماڻهو ٻڌل هجن، تن کي ڪهڙي ڳالهه جي ڪوٽ ۽ پرواهه هوندي؟
مثال: ”ماڻهو جنهن جو مان، تن کي ڪهڙي ڳالهه جو ڪان؟“ (اتراڌي بيهڪا 151)

جن اڳيان وارَ وڃايان، تن سان ڪهڙو سڀڻو ساهيان.

ڏسو: ”جتي وار وڃايا...“
مثال: ”جن کي ڏٺيون جايون، تن سان ڪهڙيون باهيون؟“ (پهاڪن جي حڪمت 80)

جڏا جيارِي، مُرڪنڌ ماري.

موٽ اڳهائيءَ سگهائيءَ تي آهي ئي ڪون
مثال: ”ملوڪ ٿو ماري جڏا جيارِي“ (گلڦند 20)

جڏو ڪاٿو ماستر، لنبُ لومز سپاهي.

موجوده سياسي دور جي سفارشي ڪلچر ۾ سياسي ڪوٽا تي ڏڏا ۽ ٻنھ جڏا ماستريءَ ۾ ڀڄ، لومز ۽ بگڙيل نوجوان سپاهيءَ جي نوڪريءَ ۾ ڀرتي ٿي وڃن ٿا.

جڏهن هٿڻون وٺي، تڏهن الله تي پئي.

جڏهن ڳالهه ماڻهوءَ جي وس ۽ ٻيڇ ڪان ٻاهر ٿي ويندي آهي، تڏهن ان کي الله جي ڪرڻي سمجهندا آهن. رڳو اڳيئي مرڻي، بد پئي بگهاڙ ٿي.
(ماچر... 173)

جڏهن ڪن پراوا ٿيا، ته واليون به پرايون ٿيون.

ڏسو: ”ڏنل ڏاڇ...“

جڏهن، ڪٿو ڪارو ٿيندو، تڏهن پيٽ به دشمن ٿيندو.

ڪٿو ڪارو = ڀلو فصل، فصل وارو ڏياريءَ پئسو گهڻو ٿيڻ. گهڻو پئسو جهيڙي جي جڙ آهي. مسئلن کي جنمي ٿو ۽ ڀائرن ۾ به وڇوٽيون وجهي ٿو ڇڏي.

جڙ کي جوءِ جهلي.

درياهه جي چاڙه واري منڌ ۾ جڏهن درياهه مان واهڙ وهي ايندا آهن، تڏهن ٻوڏ جي اُن پاڻيءَ کي جهنگ ۽ چڙ روڪيندي آهي.

جڙن تي ڪهڙا سنج؟

جڙا = ڪچا ۽ نوان وهڻ، سيڪڙاٽ.
هيءُ چورائو بيهڪو آهي، جيئن ڪچن وهڻ، توڏهن ڪنواڻن ۽ وچرن تي سواريءَ لاءِ سنج نه رکبا آهن، تيئن گهاگهه چور نون ۽ سيڪڙاٽ چورن تي گهڻو باڙ ۽ ڀروسو نه رکندا آهن.

جن جتي ڀاڙيو، تن کي تتي مليو.

پنهنجي سوچ سمجھ ۽ ذهني سطح آهر. جنهن جتي توڪل ڪئي. تنهن کي اُتي ئي ملي ٿو وڃي. مثال: ”جن جاتي جاتو تن تاتي پاتو“ (اتراڌي پهاڪا 39)

جن جاڙهي، تن چڪي به ڪانه.

جن جھڙ پتي کڻي ڪمائي ميڙا چونڊي ڪئي ته انهن جو سمورو پوريو پوتلن ۽ سڀني جي کيسن ۾ هليو ويو. ڏسو: ”سڪل ماني به...“ مثال: ”ڪاهوڙي ڪجن، ڀسي پورهيت ويسرا.“ (شاهه)

جن جاڙهيو، تن چڪيو.

جن هڻا لوڙي محنت ڪئي تن کي ان محنت جو ڦل مليو

جن ڇڏي دعويٰ، سي ٿيا ساوا.

جن درگذر ڪئي ۽ مڙي ويا، سي آباد ٿيا. مثال: ”مڙيا، سي بڙيا.“ (گل شڪر 234) ”جن ڪسيرو قيمت، سي به سوداگر نه جهلي، تنهن لڏا لڪ، جي پري کان پري ٿيا.“ (خواجہ محمد زمان)

جن خدا جا واڻ آهن.

واڻ هئا.

جن به انسان جيان خدا جي مخلوق آهن. جيڪي هوا جيان وجود ته رکن ٿا، پر ڏسڻ ۾ نٿا اچن. ان ڪري خدا جا واڻ سڏجن ٿا.

جن سندا، تن سامهان.

جيڪو ڪڍو تنهن کي ئي پنهنجو ڪيتو اڳيان ايندو. مثال: ”جيڪو ڪري سو پري“ ننڍڙي روپ... (14 ن)

”ٻيون ڪوهر ڀڄجن، جن سندا تن سامهان.“ (شاهه)

جنس ئي جنس کي ڳولي ٿي.

هر ڪوپاڻ جهڙي حال ۽ حيثيت واري جوڙ جيڪي کي ڳولي ٿو لهي. مثال: ”سَنَ کي ڳولي.“ (رئي آهي... 104)

جنوري جن آهي.

جنوري مهيني ۾ سيارو ٿو هُئ مُند ۾ هوندو آهي. ماڻهن چوڻي، جيئن جن ماڻهوءَ جي سرير ۾ واسو ڪري ويندو آهي تيئن سيءَ به ماڻهوءَ جي سرير ۾ داخل ٿي سَن ڪري ڇڏيندو آهي

جنهن سنڌي منهن، تنهن سنڌو آڇار.

منهن - گهر. تڏو ڪڪائين جهوپڙي آڇار = فيصلو نبيرو جنهن جو تڏو هوندو ان جي ڳالهه مٿي ٿيندي مثال: ”جنهن جو تڏو تنهن جي ڳالهه.“ (رئي آهي... 77)

جنهن آلاريو، سو هڻندو.

جنهن ڏڪ مٿن لاءِ هڻ ڪنڀو ان ۾ ثروت ۽ لحاظ نه هوندو اهو ڏڪ آلاري سگهي ٿو ته ڏڪ مٿي به سگهي ٿو

جنهن نهيو ڪئي، سو نهيو.

نهيو = درگذر ڪريو مڙيو بڙيو آباد ٿيو. ڏسو: ”بن ڇڏي دعويٰ...“

جنهن گوڏي تان ڪٽئي، تنهن لاءِ جهڙو تار

تهڙو تانگهو.

گوڏي تان ڪٽڻ = اگهاڙو ٽڻ. لڄ لاهي بيهرڻ تار = اونهو پائي. تانگهو = ننڍو گهٽ پائي ٽڪ ٽڪر جو ماڻهو اگهاڙو ٿي بيهي ته ان کي ٻين جي لڄ ۽ شرم جو ڪهڙو خيال ٿيندو؟ مثال: ”لنگهي لائي لوئي، ته ڪيا ڪريگا ڪوئي.“ (گل شڪر 207)

جنهن کي، الله رکي، تنهن کي ڪير چڪي.

جنهن کي الله پنهنجي حفاظت ۽ آمان ۾ رکي، اُن کي ڪوبه ڇيهو نٿو رسائي سگهي. مثال: ”آهي ڳري ڪير ڳرن، جي قائم رهن، ڪير سان.“ (اتراڌي پهاڪا 30)

جنهن کي پنهنجي گهر جو داڻو،

سو، ٻين گڙمين سياڻو.

گڙمي = هاري جيڪو هاري پنهنجي هاري جي ونڊيءَ مان بچڻ جي نيت قوت لاءِ سال جو اناج، گهر ۾ سانڍي ٿو رکي. اهو ٻين هارين ۾ سمجهو ۽ ڏاهو هجي ٿو

مثال: "ذات پلي اُن جي جنهن جي گهر مهندان پلي." (ماجر... 182)

جنهن کيتَ ڪانڀائي ڇڏي، تنهن جو ريج پائيءَ سان ڇا؟

ڪيٽ - پوک فصل هاريو
ڪانڀائي - چهار مڪڻ لاءِ شٽ مان لهيل ۽ وڻيل رسي، جنهن جي وچ ۾ مٽيءَ جو ڳوڙهو وجهي گهمائي مٽندا آهن ته لڪاءُ ٿيندو آهي ۽ پڪي اڏامي ويندا آهن.
جنهن ڪم سان واهيو ۽ تعلق نه رهي، ته اُن ۾ مداخلت به نه ڪجي.
مثال: "سا ٿون ڪڇاڙياءُ، سڪڻ جون سڌون ڪرين؟" (شاهه)

جنهن کي ڄوڙ تي غيرت نه آئي، تنهن کي ڄوڙ تي به ڪا نه ايندي.

ڄوڙ - ماڳ، ملڪ، ٿر
ڄوڙ - زال
پنهنجي جنم ڏينهن ۽ ماتر ڏينهن مان، هر ماڻهوءَ کي اُنسيت ۽ لڳاءُ هوندو آهي.
مثال: "سڄڻ ۽ ساليهه ڪنهن اڻاسيءَ وسري" (شاهه)

جنهن کي چڱي سائين، تنهن جي ڪهڙي لائين؟

لائين - گهٽتائي، اوڻائي
جنهن لاءِ دل ۾ عزت، احترام ۽ پيار هجي، اُن جي اوڻاين کي ڪهڙو ڏسبو؟

جنهن کي ماءُ نه ماءُ ڄاڻو، سو به گهڻن ماءُ پيءُ وارن کان سائو.

ماءُ ڄاڻو - پيءُ، پير، گهر پاتي.
سائو - سڪيو ستابو آسودو.

پرديس ۾ رهندڙ ماڻهو جتي ڪوبه مائٽ يا گهر جو پاتي يا ڄاڻو سڃاڻ وارو نه هجي.

ڇورو چئو جنهن کي پيءُ پير نه هجي.
مثال: "ته مون نانائشان ڪٿي نه مون ڏاڏاشان، پيرين جي پاران، مون سين وڏا وڏ ٿيا." (شاهه)

جنهن کي منهن ۾ نڪَ ئي ڪونهي، ان کي ناس پتو، ڪهڙو هوندو؟

اڻاسي، نڪو ۽ ٻي لڳي ماڻهوءَ لاءِ چوندا آهن.
مثال: "جو ڄاڻو ٿي ڪونهي، سو مرندو ڪيئن؟"
"اڏيون آڻن واريون نرجا ٿڪ ٿيان."
وڏيا تان نه ويان، پائان مورين منهن ۾. (شاهه)

جنهن کي ناهي سر جو سانگو، تنهن لاءِ جهڙو تار تهرڙو تانگو.

سانگو - پرواهه خيال
ٻي ڏيو ۽ ميريت مان بيزار ماڻهو ڪنهن به خطري يا جوڪم کان نه ڊڄندو آهي.
مثال: "تَر تڪڙ تار گهڙڻ اڳ، ڪناريون جو ڪڙ." (شاهه)

جنهن کي هينين وات پيءُ نه مٿين وات پيءُ، تنهن کي سڙ ڪڍي ڇڻ، ته به ساڳي ڪار ڪمونه جي.

ٻي ڏيو ۽ ضدي ماڻهو پنهنجي رڻيندو ۽ پنهنجي هلائيندو آهي ان تي ڪنهن به نصيحت يا سمجهاڻيءَ جو اثر نه ٿيندو آهي.

جنهن کي وات هوندو، سو ڪاڻيندو به ضرور.

جيئري ماڻهوءَ کي جيئري لاءِ کاڌو پيئو ضروري آهي.

جنهن يار جو پاڙ نه سڃاتو، تنهن ڄڻ پاڙ نه سڃاتو.

پاڙ - طرف، نشاني.
جنهن يار جي ڪنهن نشاني، حوالي موڪليل ماڻهوءَ يا نياڻي کي مان نه ڏٺو، ان ڄڻ يار کي مان نه ڏٺو.
مثال: "ٻانڀڙ ٿي، ٻوٽيون، ته ڪٿا ڪاڻي ڪيچ جا." (شاهه)

جنهن جي عمر جي خبر هجي، ان جا ڏند ڪهڙا ڏسبا؟

اُضحِيءَ لاءِ خريد ڪرڻوٽ ڏور جو واٽ پٽي ڏند ڏسبا آهن. ته پڙاندو ٿي ويو آهي يا نه پر جي گهر جو پاليل هوندو ته ان جي عمر ساري پئي هوندي ڏند نه ڏسبا.

جاني ڄم ڪان جنهن جا لڇڻ ساريا پيا مڃن. ان جي باري ۾ پڇڻ ڳاڇڻ اڃايو آهي.
مثال: جنهن جي ساڪن جو سهي. تنهن جا ڏنڊ
ڪهڙا ڏسجن؟“ (اتراڌي پهاڪا 121)

جنهن جي ماني، تنهن جي ڪاٺي.

ڏسو ”جنهن جي منهن...“
مثال: ”جنهن جي ويلا، تنهن جي رکيا.“ (گلڦند 77)

جنهن جي مغز ۾ واءُ، تنهن جو هوش نه جاءِ.

هوڏيري ۽ مت موڙميل ماڻهوءَ جو هوڏو تي چڙهي عقل ڇڏائجي ويندو آهي.

جنهن جي ناني نياڳي، تنهن جا ڏوهڻا ڪهڙا ڏاتار ٿيندا؟

نسل انساني هجي يا حيواني، پٽياد جو اثر ۽ ڇڱ پيڙهين تائين رهي ٿو.
مثال: ”جنهن جو پٽ پٽياد، تنهن جو ميوو مينو نه ٿئي.“ (سنڌي پهاڪا 89)

جنهن جي هٿ ۾ ڏوئي، پڪ مري سوئي.

هوڙيا پٽ جو ڪٺو ونڊڻ واريءَ لاءِ ڪڏهن ڪڏهن ڪٽيءَ ۾ ڪجهه پڇندو ئي ڪونهي.

جنهن جي گهر ۾ ڪاهي، تنهن جي جري به ڏاهي.

ڪاهي = اُن ڪٺ لاءِ به هورا گڏ سبيل. وڏو هورا.
ڏسو ”جنهن کي پنهنجي گهر...“
مثال: ”دلي ۾ داڻا، ڪڏن ڪٽاڻا.“ (ماٿيلي... 106)

جنهن جو پاور، تنهن جو پادر.

ملڪ ۾ سياسي ڪلچر جي بدعت بابت جڙيل چوڻي اقتدار ۾ اچڻ کان پوءِ مخالفت لاءِ رخ تباهي ڏيندا آهن.

جنهن جو ڪائجي، تنهن جو ڳائجي.

جنهن وراثتي ماڻهوءَ جو وڙ هجي ته اُن کي ڳائجي.
مثال: ”مان ديوان جو نوڪر آهيان. نه واڱڻ جو.“ (پهاڪن جي پاڙ 103)

جنهن جو جيترو تنهن جو تيترو، فقير جو ڪهڙو ڪم ڪڇڻ جو؟

ڪنهن فقير کي اچي ريجڪ ٿيو ته گڏه جو پڇڻ وڌو آهي يا گهوڙي جو؟ پڪ ڪرڻ لاءِ ڪاٺيءَ جو ٽڪرو کڻي گڏه جو پڇڻ ماڻڻ لڳو ته گڏهڙاٺ وهائي ڪڍيس تڏهن ڪاٺيءَ مان هٿ ڪڍي ائين چيائين.
ٻين جي اندروني ۽ ذاتي معاملن ۾ تنگ آڙائبي ته ان مان چڱائي ڪا نه ٿيندي

جنهن جو خُلق، تنهن جو مُلڪ

جنهن وٽ مٺي زبان، صاف سُٿرو ڪردار ۽ اخلاق وارو سپاءُ هوندو، اهو هر هنڌ جيءَ ۾ جايون جوڙيندو.

جنهن جو رب، تنهن جو سڀ.

ڏسو ”الله مهربان...“
مثال: ”بي واهن جو واهي، الله.“ (اتراڌي پهاڪا 31)
”جنئين ريجهايو رب، وير نه وڙهي تن سان.“ (شاه)

جنهن جون ساريون، تنهن جو پيال.

پيال = سارين جو اُن ڪرڻ کان پوءِ بچيل ڪڪ پڻ، پراڻ.
لاپ به تنهن جو ٿيندو جنهن جو موز هوندو.

جنهن جو واءُ ٿئي ويڙي، تنهن جو ڏينگو ٿي ڏيري.

ڏينگو = مُرلي يا نار جو مُهڙ وارو چڪرو يا اٿت جو چرخو.

جڏهن الهندي جي ڪٽڻ لڳندي آهي، ته ڪٽڪ جو ساڻو فصل به اُن جو داڻو ماري ۽ سُڪائي ويندو آهي. فصل کي ڪاپاري ڌڪ لڳندو آهي.
مثال: ”والي، واهر ڪا ڪري واءِ سڻائو وار.“ (شاعري بيت)
”ڪاچي واءُ، هوڙي يا توڙي.“ (ماچر... 168)

جنهن جوءَ جا گابا ڏنا، تنهن جوءَ ڏني.

اڳ چوپائي مال جي جسم تي ڏنپ سان نشان هڻندا هئا. ان مان پتو پوندو هو ته هيءُ مال فلاڻي مالوند يا

فلاڻي جو ٻه يا علائقي جو آهي. واٽڙو يا مسافر به جهنگ ۾ چرندڙ مال جي جسم تي لڳل نشان مان اندازو لڳائيندو هو ته هيءَ فلاڻي جو ٻه يا علائقو آهي. مال جي خوءَ، روع ۽ سگهه مان ماڻهو کي پتو پئجي ويندو هو ته هيءَ مال ڪنهن وسن ۽ واري علائقي جو آهي يا ڏوگامي جو ماريل آهي.

مثال: ”وڻ ڏٺا، ته ڏيهه ڏٺو.“ (ماجر... 177)

”ڪاڪو ڏٺو ته ڪڪنب ڏٺو.“ (ماجر... 175)

جنهن ڏٺو آجندڙ، بکي به سوئي ڏيندو.

جندڙ = اُن پيهڻ لاءِ پڙي پٿر جي ننڍي چڪي جيڪا بهرائين پر اڄ به ڪن گهرن ۾ موجود آهن. جنهن اُن پيهڻ لاءِ جندڙ ڏنو آهي سو پيهڻ ۽ کائڻ لاءِ اُن به ڏيندو.

مثال: ”جنهن ساس ڏنو آهي گراس به ڏيندو.“ (گلغند 69)

”مڱ تنهن کان مڱڻا، جو ڏيهاري ڏئي.“ (شاه)

جنهن رني نه ڏنو، سو گهرڻي ڪهڙو ڏيندو؟

گنور دل ماڻهن جنهن کي روئي حال ڏيڻ تي ڪهل نه اچي. تنهن کي گهرڻ تي ڪهڙي جهيبي ايندي

جنهن مائتن جي نه رکي، سا پئي جي ڪهڙي رکندي؟

پاڇوڪڙ عورت، جيڪا پنهنجي مائتن جي عزت اورانگهي ڇاهيندڙ سان پجي ويڃي. اها سامهون ۽ مڙس جي عزت جي ڪهڙي پرواهه ڪندي؟

جنهن جي ماءُ ٻيو، سا راهه رهندي ڪيتري؟

ماءُ = اُن ڀرڻ جو ماپي پشمان تور تڪ.

راهه = بڻجيءَ لاءِ ڪري پر گاهه ٿيل اُن جو ڍڳ.

جنهن ديري پر بڻجيءَ لاءِ تور پئي ته اهو اُن جو ڍڳ گهڻي دير تائين نه رهندو.

ماڻهوءَ جا ڏينهن ڀرجي ٿا اچن ته وڃڻ ۾ دير ٿي نٿو ڪري.

مثال: ”ڪاڌي ڪوه ڪٽيو وڃن.“ (بهاڪن جي حڪمت 89)

جنهن وٽ جيڪو وکر هوندو، هوڪو به، اهو ڏيندو.

وکر = سودو سامان، وڪامڻ واري شيءِ.

هوڪو = سامان وڪڻڻ لاءِ، ماڻهن جو ڌيان سامان ڏانهن ڇڪائڻ لاءِ سڏيا واکو.

گدرا ڪپاڻڻ وارو انهن جو هوڪو نه ڏيندو اهوئي هوڪو ڏيندو جيڪو وٽس وکر هوندو. جنهن وٽ جيترو عقل ۽ سمجهه هوندي ان جي گفتگوءَ مان اهوئي پڌرو ٿيندو.

مثال: ”وکر سو وها، جو پئي پراڻو نه ٿئي.“ (شاه)

”سيڪن پنهنجي هٿي، جو هوڪو ٿئي.“ (گل شڪر 152)

جنهن هوندڙ نه ڪيو، سو، انهن ڏندڙ ڇا ڪندو؟

جنهن هوندي سوندي ڪجهه نه ڪيو سو سڃاڻيءَ واري حال ۾ ڪهڙو پوئو پاريندو؟

مثال: ”جان واهڙ ۾ هڻو هٿ ته مڇ موڙ جي نه ڪيئي سِرَ مٿئون سَهَ، مهميزن ملاحن جون.“ (شاه)

جنهن ڪڙ ڪڙا ڪيا، سا هيٺنگ به ضرور ڏيندي.

ڪن ڪڙا ڪرڻ = تيارِي ڪرڻ ارادو ڪرڻ سنبهڻ

جنهن دل ٿي دل پر پڪو ارادو ڪري سنبهت ڪري ورتي. اهو ضرور ڪري به ڏيکاريندو.

جن گهڻو گهڻو ڪيو، سي وريائي ڪو نه.

جيڪي گهڻو حرص ۽ مايا ميڙڻ لاءِ هٿ پير هڻي ۽ هٿ مٿان ڪري مري ويا، سي موتيا ٿي ڪو نه.

جل تون جلال تون، آئي بلا ڪون ٿال تون.

جل، جلال = جل جلاله

وڏي شان ۽ بزرگيءَ وارو الله پاڪ.

بلا = مصيبت، ڏکيو وقت

مصيبت يا ڏکيءَ مهل ۾ چوندا آهن يا ڪنهن اڻ وڻندڙ ۽ اٽي تي چئي ماڻهوءَ کي ڏسندا آهن ته ان جي ٿري وڃڻ لاءِ چوندا آهن.

جوارِيءَ جي جوءِ به پراڻي.

جوارِيءَ کٽي ۽ موڙ موٽائڻ جي جنون ۾ پنهنجي زال کي به داءِ تي لڳائي ڇڏيندو آهي.

مثال: ڪشئي نه ڪمان، پڙهي نه ضمان، ٽپي نه
کوها، زميني نه جوئا. " (گل شڪر 169)

**جوان سان جيل به وڃي، ڀاڙهي سان ڀت تي
به نه وڃي.**

جوان ۽ اکر واري ماڻهوءَ سان جيل وڃڻ پر به الڪو نه
ٿيندو، پر ڀاڙهي سان شاديءَ جي ڪاڄ ۾ وڃبو ته
خوار ڪندو.

جوا، سڌائين سوا.

جوا جي ٽڪري هلائڻ واري جواڙيءَ لاءِ جوا به سوا
مينهن وانگر روز پئي ڪير ڏينديءَ نال جي اوڳاريءَ
مان روزانو پيو ڪمائيندو.
مثال: "جوا ۾ هارائڻ واري جو ڌڻ منهن ڪارو ڪٽڻ
واري جو سڄو منهن ڪارو." (گلشن 71)

جوڳي، رمندا ڀلا.

جوڳي ۽ سامي فقير سڌائين سفر ۾ هوندا آهن ۽
سفر ۾ ئي سونهن ٿا.
مثال: "جوڳي زمنا ڀلا..." (ننڍڙي روپ..... 61)
"سنڌي جوڳيان ذات، پئي پيري ڀاڳ مليئي." (شاهه)

جوڳي نه ڪنهن جا مٽ.

ڏسو مٿيون پهاڪو.
مثال: "جوڳيءَ کي پٽ نه وسريو نانگ کي ڀڄ نه
وسريو." (ماڻهيلي.... 105)

جوڳين ڪهڙا ديس، ڪهڙا ويس؟

ڏسو مٿيون پهاڪو.
مثال: "سامي جي سپاڳا مڃن ها ته ماڻتن جون
مڙهيون وسائين ها." (ماڇر... 174)

جو ڳولي، سو لهي.

لوڇڻ وارو ماڻهو جيڪو ڳولڻ جو سامهون رکي ٿو،
سوئي منزل ۽ مراد ماڻي ٿو.
مثال: "انڌن ملتان لڌو." (پهاڪن جي حڪمت 65)

جو ڪير پئي، سو وير ٿئي.

ڪير جي احميت ۽ افاديت جي باري ۾ اڳوڻي نصاب ۾
شامل نظر جي سٺ، جيڪا چوڻي بڻجي وئي آهي.

جو سڄڻ ڪونهي، سو دشمن به نه ٿيندو.

ڀاڻ پئي ۾ ورتل ماڻهو جيڪو ڪنهن سان سڄڻاڻپ
نٿو ڪري سو ڪنهن سان دشمني به نه ڪندو.

جو سهندو سوئي لهندو، سائينءَ سنڌي واٽ.

سهڻ ۽ صبر وارو ماڻهو ئي سستين راهه ماڻيندو.
مثال: "جيترو پيشه اوترو ڏيڻ" (گلشن 70)

جو وڙهي، سو لهي.

مڏ ڀڳل ماڻهو جنهن جي سخت محنت ڪيل
هوندي، سوئي ڪاميابيون ماڻيندو.

جوهي، مڪڻ موهي.

جوهي = وڻن جي ھڙي دادو ضلعي جو هڪ شهر.
موهي = ڳوهيل اتي ۾ مرڻ (ڳهڻ) وجهڻ.
سٺيون ساٿو ۽ نڪاريل، وٽراهه وارو علائقو يا هنڌ.
مثال: "جوهي جا جانان جي پيلا ٻه ٻه ڪن." (شاهه)

جو ڪري، سو ئي ڀري.

جيڪو ڪندو سوئي پنهنجي ڪٿي جو نتيجو ڏيندو.

جوءِ تي ڳار، سوئر به نٿو سهي.

سوئر جي شڪار ۾ شڪاري ٿر ۾ ٿيل سوئر جا
گهٽ جهلي بيهندا آهن. سوئر ٿر مان نڪري ڀڄڻ
جي ڪوشش ڪندو آهي. پر جڏهن ڪو شڪاري
کيس جوءِ تي ڳار ڏيندو آهي ته يڪدم موت کائي
ڳار ڏيندڙ شڪاريءَ تي حملو ڪندو آهي.

جوءِ، جوت سان.

سرير ۾ سگهه ۽ جان ۾ جوت سلامت آهي ته
ازدواجي زندگي خوشگوار ٿي رهي.

جوءِ جو چور، چور نه مور.

اڳ نالي وارا چور پنهنجي ٿر ۽ علائقي مان چوري نه
ڪندا هئا، تر ۾ چوري ڪرڻ واري کي پاڙيو ۽ گيدي

چور سڏيندا هئا. سندن چوڻ هو ته جيڪو پاڙي پتي ۽
 ٿر مان چوري ٿو ڪري اهو بڪٽ ٿو پٺائي. اهو چور ته
 آهي ڀراڪر ۽ اصول وارو مڙس ماڻهو نٿو ٿي سگهي.
 مثال: ٻاهريان اچڻا وڃڻا، ٿر راضي رکجي."
 (اتراڌي پهاڪا 32)

جُوئر ڪري، ٻوري ڪري.

جوئر جي سنگن تي 'پچڻ کان اڳ، هيڏي رنگ جو
 سنهو پورو ڇڙهندو آهي. ڇو ته ان جي سنگ جا داڻا
 پوريءَ طرح رسندا نه آهن. ان ڪري داڻي واري
 جڳهه تي توتڙن جيان ٻوڙ ڏسڻ ۾ ايندو آهي.
 جيڪو فصل جو عيب هوندو آهي.

جهڙا جٽ رليءَ جا، تهڙا جانب جوان.

ڇٽ-گُڏڪاري
 جهڙا رليءَ جا ڇٽ ۽ رنگ سهڻا آهن. تهڙا ٿي رلين
 تي ويهڻ وارا، سهڻا سڀيتا ۽ گھڻ وارا جوان آهن.
 مثال: "جهڙو پنهنون پاڻ تهڙي سيٺ آسات جي." (شاهه)

جهڙي ڏوڙ، تهڙي چاڻي.

چاڻي - رڪٽ، چاڻ ڪيري
 مرڻ کان پوءِ قبر ۾ پورڻ سان ماڻهو مٽيءَ سان ملي
 مٽي ٿي وڃي ٿو ۽ مسائل ۾ ساڙڻ سان ماڻهو چار ٿي
 وڃي ٿو. اصل ڳالهه انسان جي فنا ٿيڻ جي آهي.
 مثال: "ڏوڙ چاڻي، ڳڻهه اڏائي." (گلڦند 39)

جهڙي چالي تهڙي پني، جهڙو گهٽ تهڙي وٽي.

چالي - لڳ، چُلڻو، ڦُلڪڻو ملي.
 پني - هيڊ ۽ بصر جي ٿوري جيڪي يا ڪلرائي مٽيءَ
 يا بصر جي ٿوري جيڪا لڳ يا ڦرڻيءَ تي ٻڌندا آهن.
 جيڪو جهڙو پاڻ آهي، تنهن کي تهڙو ٿي ملي ٿو.
 مثال: "جهڙي چالي، تهڙي پني، هُن لاهي کڻي هن
 کي ڏني." (پهاڪن جي حڪمت 72)

جهڙيون پنڃ ويهون، تهڙو سو.

ويهون - ويهه روپيا
 اڳ سنڌ جي پهراڻين ۾ وڏي عمر جا ڪراڙا ۽ ڪراڙيون
 پئسن جي ڳڻپ سئو پنجاهه ٻدران ويهن سان ڪندا هئا.
 جيئن سؤ روپين لاءِ ڏهه ويهون چوندا هئا.
 ساڳي ڳالهه محڪم جهڙائي.

جهڙو ٻج، تهڙو سلو.

سلو - ٻج مان ڦٽل گونج، انگور، ننڍڙو ٻوٽو.
 ٻج سلو هوندو ته سلو به سلو نسرندو پر ٻج ڪسو
 هوندو ته سلو به ڪمزور نسرندو.
 مثال: "جهڙو وڻ، تهڙو ٿڙ" (گلڦند 93)

جهڙو جيت، تهڙي ڪٽي.

سدائين ساڳئي حال ۾ رهڻ، هڪ جهڙي سڀاءِ ۾ رهڻ.

جهڙو راڄ، تهڙو ڀاڳ.

جهڙي رعيت هوندي حڪمراني به اهڙي ئي هوندي
 مثال: "جهڙو راڄا، تهڙي پرڄا."
 (پهاڪن جي حڪمت 73)

جهڙو سانوڻ تهڙي ڪٽي، جهڙي بجلي تهڙي پٽي.

ڏسو پهاڪو: "جهڙو جيت....."

جهڙو ڪُڇر ڪاٺين تي، تهڙو گانڊو گاهه تي.

ڪُڇر - وڏن ڪُڇن وارو سست، بي همت
 بي همت، سست ۽ ڊڄي ماڻهوءَ کان مهل نه ٿيندي

ج

جار جاڳر هڪڙي اگهر.

جار - ڪپڙ جو قسم، جنهن ۾ پيرون به ٿين. ته پاڙ مان
 ڏندڻ به ٿين.
 جاڳر - پير جو قسم، جنهن ۾ عام پير کان ننڍو ۽
 منو پير ٿيندو آهي. ٻري ڀلي جي فرق نه ڪرڻ، شين
 جي بي قدري ڪرڻ.
 مثال: "انڌير نگرِي، چرٻت راجا، ٽڪي سير ڀڳتا،
 ٽڪي سير ڪاجا." (گلڦند 98)
 "ڄڳر ۽ جار اڳهه مڙشي هڪڙي" (پهاڪن جي
 حڪمت 75)

جاڻي اکر به نه، نالو فاضل خان.

ڏسو پهاڪو "اکين کان انڌي....."
 مثال: "لين لوڻ ڪٿا به نه نالو سون ٻائي" (گلڦند 98)

جاڻي ٻليءَ پير به نه نالو آڪابر خان.

ڏسو مٿيون پهڪو.

جان ٿي جار آهي، ان جان ٿي پار آهي.

سمجھ واري ڏاهي ماڻهوءَ لاءِ سوڙ آهن. بي سمجھ ماڻهوءَ کي معاملي جي نتيجن ۽ سنگينيءَ جي جان ٿي نه هوندي ته پڇران ڪهڙي ٿيندي؟
مثال: ”بي عقل جي بلا ڏور.“ (گل شڪر 30)
”الله ڏاهي مڙيان، ڏاهيون ڏک ڏسن.“ (شاهه)

چنڊ کي لڳي ڀاڳ، ته ڦياري جُواري اتي کي ڍاڳ.

جُوارواتو = چُون جواتو
بي سمجھ ۽ پوءِ ڏاڻي ماڻهوءَ وٽ ججهو پئسو ايندو، ته بيوقوفن واريون اونڌيون اُبتيون حرڪتون پيو ڪندو.
مثال: ”رڻ پُٺ کي لڳي ڀاڳ، ته ڏياري جُواريءَ اتي کي ڍاڳ.“ (گل شڪر 131)

جَنَٽُ سمورو سونَ، پر ڳڻي پتل جي.

بي سمجھ ماڻهوءَ ۾ سٺو ڳڻ هجڻ، پر ڪنهن معاملي ۾ پنهنجي ۾ پر عقل واري ڳالهه ڪندو پر ان مان سندس بي عقلائي پڌري ٿي پوندي.

جرڪو ڪَڙم جو ويڙي.

جرڪو = مڇيءَ جو قسم، جيڪو پنهنجي ئي نسل کي کائيندو آهي.
ڪَڙم = گهرائو آڪهه.
مثال: ”سگ ۾ ساڙو رت ۾ باهه.“
(پهاڪن جي حڪمت 84)

جَمِي به پير، مري به پير

سنڌ ۾ پيري مريءَ جهڙو لاپاتو ڏندو پيو آهي ئي ڪونه پيرن جي مرڻي پرڻي ۽ خوشيءَ جي ڪاڇن جو خرچ مريد ڪندا آهن. پير کي پُٺ جمِي يا فوت ٿئي ته مُريد ڏيندا وٺندا آهن.

جَمَ ۾ رڻي ڪَم آهي.

جَمَ ۽ ويءَ سان ئي انساني نسل جي واڌ ويجهه ٿئي ٿي. نه رڳو انسان پر جانورن توڙي پکي پکڻ ۽ جيت جڻين جي نسلن جي بقا به جَمَ ۾ ئي آهي.

ٺُلواڙي

جڻي ماءُ منهن ڪارو ٻارن جو.

ماءُ ۾ لڄ نه هوندو ته ٻارن جي تربيت ڪهڙي ٿيندي؟
ماءُ ٻار جهڻي ٿي ۽ ٿوري گهڻي ٿي ڏوه ٻارن تي ڏئي.

جڻي ماءُ منهن ڪارو مائٽن جو.

ماءُ اولاد ٻارن جهڻندي آهي ۽ پوءِ ٻارن کان ڏک يا تڪليف پهچي ته مائٽن کي پتلا پارا ٿيندي آهي ته ”ناحق پرڻائي ڏجي ۽ روجي ڇڏيائون.“

جَڻينديون وڃن ڊنگهرن تي اُڇلنديون.

ڪثرت سان اولاد پيدا ڪرڻ ۾ اولاد جي سار سنڀال ۽ تربيت نه ڪرڻ وارين مائرن جو اولاد ڇڙواڳ ٿيندو آهي.

جڻيندڙ جُٽا پر ٿيندڙ مُٺا.

مُٺا = نقصان ۾ پيا، آڙيا، قاسي ويا.
ڏئي نه ورتي، راه گناهه پراڻو مسئلو ڳاتي ۾ پئجي وڃي، ته ائين چوندا آهن.

جڻيو ماءُ، ماريو موت.

جڙ ۽ موٽ لازم ملزوم آهن. جيڪو جمِي ٿو اُن کي هڪ ڏينهن اوس مرڻو به آهي.
ماءُ جو ڪم آهي جڻڻ ۽ موت جي ملائڪ جو ڪم آهي مارڻ.

جه

جُهڪو ٿي جُهڻ!

آلهه ٿلهه ڇٽ ٿيڻ، برباد ٿيڻ.
ڏسو ”لوتو انگوچو...“

جهيڙاڪار کي چار ڪَن.

جهيڙاڪار عورت، جهيڙي لاءِ وَر ڪنڀو بيٺي هوندي آهي. ڀتين کان پئي ڪٽائيندي آهي، شل نه ڪو پٽڪو ڪن تي پويس جهيڙو شروع ٿي ويندو آهي.

جهيڙي تي ناڻجي، ڳجيءَ پوي ته ڳاڻجي.

ناڻڻ = پاڻي ناڻڻ. ٿڌو ڪرڻ نارڻ.
جهيڙي کي تارڻ ۽ ٿڌو ڪرڻ جي ڪوشش ڪجي. پر جڏهن صفا ڳاتي ۾ پئجي وڃي، ته پوءِ مڙسان مڙسي منهن ڏجي.

مثال: "جهيڙو ڪُھ پيو جهيڙو جهيڙو گلي جو ماڙ جهيڙو" (گلفند 78)

جهيڙي مان، وري نه سڙي.

جهيڙن مان ڪجهه حاصل ته ڪو نه ٿو ٿئي رهندو جيءَ جو جوڪو ۽ گهر جو گهاٽو پلڻ پوي ٿو. مثال: "جُهڙ، جهيڙا، سدا نه رهندا." (ماٿيلي... 105)

جهيڙي ۾ ڌڪ ڳڻي ڪو نه هٿبا آهن.

جهيڙي ۾ ڌڪن جو هوش ۽ حساب نه رهندو آهي. اولو سولو ڌڪ به لڳي سگهي ٿو. مثال: "جهيڙي ۾ لڏڻ ڪو نه ورهائبا آهن." (اتراڊي پهاڪا 23)

جهيڙن جا مُنهن ٻِرڻ ڏانهن.

جهيڙا ۽ تڪرار پري هجن. مثال: "جهيڙي ۽ باهه جو منهن ٻِر ڏي هجي." (ماٿيلي... 105)

جهرڪيءَ جي ڳڻيءَ ۾ مُهري.

ان ڳڻيءَ ۾ ڳالهه تي پئسو وقت ۽ دماغ خرچ ڪرڻ. ڏسو: "سئيءَ جي پاڪي مان..."

جُهڙ جي اُس گنجي جي قوس ۽ پاڙي جي هوس، خراب آهي.

جُهڙ کان پوءِ تڪي اُس ٿي نڪري ٿوري گهڻي تان پاڙي جي اڻ سهوارو ورتاءُ خراب آهي. مثال: جُهڙ جي اُس، انڌي جي ٿڱ ۽ ماتي جي ماءُ جي ٿڱ جتي لڳي اُتي سڱ. (سنڌي پهاڪا 98)

جهنگ جو گڏه، شينهن جو شڪار.

گڏهه جيڪو جهنگ ۾ رهندو سو نيٺ هڪ ڏينهن شينهن جو شڪار ٿيندو. جهنگل ۾ منگل.

منگل = ميلو منڊل، خوشي

سُڄ ۽ جهنگ ۾ ميلي جهڙا خوشيءَ جا رنگ. مثال: "جهنگ، پنهنجا رنگ" (گلفند 77)

جُھولي لال، ٻيڙا پار.

لال = صوفي بزرگ اڏيرو لال جنهن کي هندو ۽ مسلمان مڃين ٿا، جيڪو سنبت 1007 يعني 51- 1550ع ۾ نصرپور ۾ رتن راءِ جي گهر ۾ پيدا ٿيو. هن بزرگ کي هندو اڏيرو لال ۽ مسلمان شيخ ظاهر جي نالي سان ياد ڪندا آهن. هن بزرگ جا هندو عقيدت مند هيءَ عمرو هئندا آهن.

جھولي لال، ناهي خيال.

ڏسو مٿين پهاڪو.

جُھو جُھو ماڻي، لسي پنهنجي گهاٽي.

نڪر جي چاڙيءَ ۾ مانڊائيءَ سان لسيءَ کي ولوڙيو آهي ته "جُھو جُھو" جو آواز نڪرندو آهي. ٻاراڻو ٻول جيڪو پهراڙيءَ جا ٻار راند روند ۾ چوندا آهن.

چ

چاچي به جوي، جُهڙڙي به هٿي.

ٻه اڪيائي ڪرڻ وارو ماڻهو جنهن جي دل ۾ گدڙ وينل هجي، اهو پنهنجي مطلب جي پورائي لاءِ هڪ ئي وقت ٻه متضاد ڳالهائون ڪندو آهي مطلب نڪري ته به واهه نه ته به ڳالهه ڏيڪ ۾ رهجي اچي. مثال: "واٽي جو دستور ڌڪ به هٿي، ڌاڙ ڌاڙ به ڪري" (اتراڊي پهاڪا 91)

چار ڏينهن چاهه جا، پوءِ وٺ ڪپڙ واهه جا.

ڪچي سنگت ۽ ڏيکاءُ جي پُرڻي دوستي پتر جيان پُري ويندي آهي گهڻو جتاءُ نه ڪندي آهي ڪجهه وقت چاهه سان هلندي آهي پوءِ ڇڏي ٿي ويندي آهي. مثال: "چار دن ڪي چاندني، ڦر انڌيري رات." (پهاڪن جي حڪمت 76)

چار جُٿا رليءَ ۾، پاءُ گهڙ ڊيگ ۾، ڀلي ته نيڪي ٿئي.

سڪرنڊ تعلقي جي ڳوٺ چتن شاهه ۾ بزرگ ڪامل شاهه (سرڪار پير) جو هر سال ميلو لڳندو آهي. پري پري کان مريد، عقيدت مند ۽ تر جا ماڻهو اچي گڏ ٿيندا آهن. مريدن ۽ پانڌيڙن جي رهائش

۽ لنگر جي ذميداري، درگاه جي فجارو ۽ خدمتگار
 بدن فقير شيدائيءَ جي هوندي هئي. هڪ سال سياري
 جي مند ۾ پانڌيڙن ۾ مريدن جو انگ وڌي ويو. هن
 درويش صفت فقير، مڪان ۾ باهه جا وڏا مڇ ٻاريا ۽
 ڪنهن کي رلي، ڪنهن کي سوهرڙ ته ڪنهن کي
 پٿرائي ڏئي ائين چيائين.
 ههل کي رست، گسي ۽ همت سان تپائين.

چار سجن چار دشمن سڀ ڪنهن جا آهن.

هڃ هجان واري انساني زندگيءَ ۾ جتي ماڻهوءَ جا
 توان لهه لاڳاپا نهن ٿا، اُتي پراڻن لاڳاپن ۾ بگاڙ ۽
 رنجشون به جنم وٺن ٿيون ۽ جتي ڪجهه ماڻهن
 جيءَ ۾ جايون ڏيڻ وارا هوندا، اُتي چار ماڻهو هٿ
 گهرا ۽ کڏون کوٽڻ وارا به ضرور هوندا.

چارئي پلانڊ چڪ ۾.

چڪ = گڻ، چڪڙ، ترڪڻ.
 چئني پاسن کان مسئلن ۽ مونجهارن ۾ گهيريل ماڻهو.

جانگ ۽ پينانگ ڦل تي وڙهي پيا.

ڦل = لٽيل ڪٽڪ جي عيڙي، گذر
 پينانگ = پٿرائڻ رولو پنڻ وارا.
 ڪٽڪن ۾ لاپارا پوندا آهن. ته پير مرشد ڦلا ۽ پينو
 فقير ڦل پنڻ لاءِ پهچي ويندا آهن. پينو فقير ته گگ
 ٿي چٽي پوندا آهن. اُهي منت سان نه سمجهندا
 آهن ته دڙڪي دهمان سان چند چڙاڻي پوندي آهي.

جانگ کاڌن نانگ، کير سڀ ڪاٺيا.

کير = بلا جو قسم.
 چانگ برادريءَ جا ست چٽا رات وڳڙي ۾ جهنگ
 جي پيچري تان ويا پئي ته اڳئين همراھ کي کير بلا
 ڏنگي وڌو. هو پويان ايندڙ همراھن کي هوشيار
 ڪري بلا کان بچائڻ بدران اڳتي وڌي ويو ته ”پلي
 سڀ مون جهڙا ٿين.“ ائين کير بلا ستن ئي همراھن
 کي ڏنگيو پر ڪنهن به رڌ نه ڪئي.
 فطري ساڻ سهائپ ۽ اڻ سهو مزاج رکندڙ ماڻهو.

مثال: ”سهتا ستن نانگن جا کاڌل.“

(اتراڌي پهاڪا 133)

جانگ ۽ نانگ ويڙ نه ڇڏي.

چانگ قبيلي جا ڪجهه پاڙا ويڙهاڪ ۽
 جهيڙا ڪار آهن. اُهي دشمني پاڙيندا آهن.

چانڊئي جي چڱائيءَ کان قرآن ڏکي.

هيءُ پهاڪو آهيءَ واري ڏهاڪي جي سنڌ جي حالتن
 جي عڪاسي ڪري ٿو جڏهن سنڌ ۾ ڌاڙيلن جو راج
 هو ۽ چانڊيا برادريءَ جا ڌاڙيل وڌيڪ هئا.

چاڪي يار ته به اُٿيا وار.

چاڪي، گهاٽي وارو تيل وڪڻڻ وارو تيلي.
 سهوليت هوند ۽ موقعو هوندي به ڪو ان مان فائدو
 نه وٺي ته ائين چوندا آهن.
 ڪنهن پڇيو ته ”يار چاڪي، سينڌ اُٿي، پوءِ به
 توکي آ غروڙ؟“ ۽ جواب مليس، ته ”يار ياريءَ لاءِ
 ڪبا آهن نه ڪي سينڌ سڻي ڪرڻ لاءِ.“
 بي لوٺ محبت لاءِ به ائين چوندا آهن.

چاڪيءَ جي ڏاند کي، گهر ۾ ئي سؤ ڪوهه.

ڪوهه = ٻه ميل، لڳ ڀڳ ٽي ڪلوميٽر.
 گهاٽي ۾ جوتيل ڏاند روزانو گهاٽي جي چوڌاري سؤ
 ڪوهه پنڌ جيترا چڪر ڪاٽيندو آهي.
 غريب ۽ پورهيت ماڻهو کي گهر ۾ روزانو گهڻي
 محنت ڪرڻي پوي ٿي.

چپرو رات جو شاهه، ڪانه سڄندي جو شينهن.

سياڻو ڪانه؛ ڏينهن جو جاڳندو ۽ من مستيون ڪندو
 آهي ۽ رات موڙهيو چپرو رات جو جاڳندو آهي.
 چپر لڳندي ته چور بند ٿيندي.

چپر = ڪاٺيءَ جي گهڙيل ٽڪري جيڪا ڪاٺ
 جي سوراخن جي وٿين ۾ پچائي ڪاٺ جي
 مضبوطي ۽ لچڪ کان بچائڻ لاءِ توڪي آهي.
 چوڙ = ڪاٺ جا گهڙيل چيڙا، جيڪي ٻي ڪاٺيءَ
 جي سوراخ ۾ پچائبا آهن. ائين جيئن ڪٽ جي پاون
 جي سوراخن ۾ ايشون پچائبيون آهن.
 راڙيا دل جي ڳالهه به چوڙ جيان آهي. ان کي ڏڪڻ
 لاءِ چپر جيان دل ۾ سانڍي رکبو ته وائڪو نه ٿيندو.

جَتو پُت گھر جي سُونهنَ.

لاڏلو پاڙ گهڙو ڪري بگڙيل ۽ بدعاتو ٿيندو آهي.
چريو ڪريو پوءِ به مائتن کي پيارو هوندو آهي.

جَتورَن جا يار به گھڻا ته يار به گھڻا.

ڪُني ۽ بدليشي عورت جا لاڳاپا مک کان وڌيڪ
مردن سان هوندا آهن.
مثال: ”ڪُني رَن جا يار جيئن ٿورا تيئن چڱا.“
(گلشن 110)

جَتو رهي پر جُتوہ جي جُت نہ رهي.

مير خراب آهي. بدعاتو ماڻهو پاڻ کي ڪيڏو به
کڻي پلي پر پراڻي عادت کيس ائين ڪرڻ نه
ڏيندي
مثال: ”مير چئي پير.“ (ننڍڙي روپ... 86)

چٽائي آهي مٺائي.

چٽائي = معاملي جي اچائي فيصلي جي پڌرائي. نيپرو
جهڙيءَ ۽ تڪرار کان پوءِ الڪي ۽ کٽڪي واري
ڪيفيت ۽ گونگ ٻوڙ ۽ بي يقينيءَ واري حالت ۾ رهڻ
کان معاملي جي اچائي ۽ نيپرو بهتر مڃي ٿو.
مثال: ”چٽي مٺي آهي.“ (ماچر... 172)

جَتي جاندين جي، پئي پرڻيجن تي.

غلط صحبت ۾ رهڻ ڪري ڪڏهن ڪڏهن ائين
به ٿيندو آهي ته ماڻهو اڻ ڪڍي جي سزا پوڳيندو
آهي. ڪندو مڪڙو آهي ۽ پريندو ٻيو آهي.
مثال: ”جَتي چڻيجن جي، پئي پرڻيجن تي.“
(پهاڪن جي پاڙ 55)

جَتَ ڏياري تَتَ.

سنڌي مهيني ٻڍي جو سڄو مهينو ۽ آسو مهيني جا ڏه
ڏينهن جن ۾ ڪتيءَ جوان پچندو آهي گهٽ ۽ ٻوست
جي ڪري گرمي گهڻي ٿيندي آهي. هوا جي سِٽ به
ڪا نه گهلندي آهي. چٽ جي گرمي ماڻهوءَ جي سهڻ
کان چڙهي ٿي وڃي ته دانهه چڙائجي ٿي وڃي.

جَتَ ڏئي جُتوہ کي ڪاڏَ ڪتابائون ڪلهي تي.

چٽ = سڪوڊ لاسو ڏئي پوري ٿئي.
ڪنهن پير مٿڙي ماڻهوءَ کي ڦنڊائي ۽ ڪوڙي واکاڻ
جي ٿئي ڏئي سخت ۽ ڏکيو ڪر وٺڻ.

جَتَ جي اُٻڙاس، ڍور به ڪيرائي ڇڏي.

اُٻڙاس = زمين مان نڪرندڙ گرميءَ جي اُٻ.
چٽ جي گهٽ ۽ ٻوست نه رڳو انسان پر جانورن کي
به ساڻو ڪري وجهندي آهي.

جَتَ نہ ڪنهن جي مَتَ.

ڏسو پهاڪن چٽ، ڏياري تَتَ.

جَنِيءَ تي ڪَمَ ٿئي، پاڻ وڃي ته بي آٻو ٿي اچي.

بي آٻو = بي مانو بي عزت.
لٻاڙي ۽ هٽاڪي ماڻهو جيڪو پُر پُٺ هار هڻي، پر
هلندي پهندي نه هجي ان کي توڪ مان ائين
چوندا آهن.

جُڳي ته جُگورُ نہ ته مورُ ته هَئي ٿي هَئي.

ڪنهن ماڻهوءَ کي جهنگ مان ڪو ٿيل پڪي مٽ
لڳو ڳوٺ وارن جڏهن پڪيءَ کي نه سڃاتو ته چڱي
مڙس وٽ سڃاڻپ لاءِ کڻي آيا. چڱي مڙس پڪي کي
غور سان ڏسي، ايئن چيو.

چڱا به ڪنهن ورهايا آهن؟

چڱا مڙس ڪنهن به ذات برادريءَ جا هجن پر انهن
۾ سڀني جي حُجت هوندي آهي. ڪمن ڪارين ۽
چيڙين نيپرين لاءِ چڱي وٽ سڀ ڪو ويندو آهي.

چڱائي ڪري گهوگها پيو ڏيانس ته اڪيون

پيو ڦوٽاري.

گهوگهو = گهڻو ساھ ٻوساڻڻ.

زوال پذير معاشري ۾ غلط ڪر لاءِ دليل گهڙي وٺڻ
ڪو مسئلو نه آهي.

چڱائيءَ جو وقت ٿي ڪونهي.

پاڻ پئي جي مرض ۾ ورتل سماج ۾ چڱائيءَ جي
موت برائيءَ ۾ ملي. ته ڏک ۽ مايوسيءَ مان ائين
چوندا آهن.

مثال: ”چڱائيءَ کي چار ٻئي هٿجن موچڙا.“

(پهاڪن جي حڪمت 77)

”نيڪي برباد گناه لازم“ (پهاڪن جي حڪمت 97)

جڳائيءَ مان جڳهائي.

جڳهائي - عيب ڪڍڻ، بُرايون ڪرڻ. سٺي موت نه ڏيڻ.

ڏسو مٿيون پهاڪو/ چوڻي.

"هلي شينهن پڙهايا، ڦير هلي ڪون ڪارڻ آيا."
(گلفند 42)

"نيڪيءَ جو بدلو پُراڻيءَ پر." (پهاڪن جي پاڙ 109)

چڱي جي چيچَ ۽ بئراج جي پيچَ مان چڱائي ڪانهي.

پيچَ - پنيءَ کي سيراب ڪرڻ لاءِ پاڻيءَ جي رسد وڌي مائهوءَ سان ويجهڙائپ ۽ پنيءَ لاءِ شاخ بدران سڌو بئراج مان پاڻي وٺڻ سان چڱائي نه ٿيندي.

جڳن جا چار گهره.

وڏا مائهو ڪنهن دعوت پر ويندا آهن ته وڏا مائهپي جي ڏيکاءَ لاءِ مانيءَ مان ٻه چار گهره وجهي پس ڪندا آهن. ڪو مائهو مانيءَ کي چڱي عت ڏئي ۽ گهڻو ڪاٺي ته کيس ٽوڪ مان ٻه ائين چوندا آهن.

جڳن جونڊ جالو، ڦٽڪن جو ڦٽڪو.

جنرل ضياءَ جي آمريت واري دور ۾ سياسي اڳواڻن جي اندازندڙ گرفتارين ۽ سياسي ڪارڪنن کي ڦٽڪن جي سزائن جي پس منظر ۾ جڙيل پهاڪو.

جُريا به ڪي پنهنجي وسِ ڇڏيا آهن.

چرين کي پنهنجي مرضي هلائڻ ۾ آزادي ڏيبي ۽ چڙواڳ ڇڏيو ته ان مان چڱائي نه ٿيندي.

جُريا تياسين، يار پرڪياسين.

ڪي يار ۽ دوست زباني هوندا آهن. انهن جا رڳو ظاهري ڏند ڪلندا آهن پر جڏهن چريو ٿيو آهي ته پڌرا ٿي پوندا آهن ۽ پري پري ڀڄندا آهن. ان ڪري ته پوءِ انهن جي طمع ۽ لالچ نه رهندي آهي.

جريا ڪريا آهيون، پر سڃاڻون سڀڪنهن کي ٿا.

چريو ڪريو ۽ آياڻو مائهو هوندو ته ٻه ان ۾ رت جي رشتن جي شناس ۽ مائهوءَ کي سڃاڻڻ جي اهليت ضرور هوندي.

مثال: "اُٺ چاريندا وتون ٿا، پوءِ به هي سمجهي سگهون ٿا."

اُٺ ڇا هن، ڏهر ڇا هن، ڳل ڇا هن، ڳهه ڇا هن؟" (نور محمد سومرو)

جُريو ڳالهائي، سنهيون پرڪي.

سنهيون - سنئون سالر سيالو سيبٽو چريو ۽ آياڻو ڪا ڳالهه ڪري ته سنئين سالر مائهوءَ جو ڪم آهي ته ان تي ويچار ڪري.
مثال: "اياڻو چوي سيالو ويچارِي." (گلفند 30)

جُريو هڻي نه، هڻي ته ماري.

چريو مائهو ڏکڻ نه هڻندو پر جي هڻندو ته ڪوبه سانگو نه ڪندو.

جُريءَ کي ڄاڻو پُٽ، ڄميون ڏئي ماريائينس.

سڪئي مائهوءَ کي سڪي سڪي پئسو يا چڱي شيءِ هٿ لڳندي ته هر هر پيو پين کي ڏيکاريندو ۽ سڪائيندو.

مثال: "سڪئيءَ کي ڄاڻو پُٽ ڄميون ڏئي ماريائينس." (پهاڪن جي حڪمت 76)

جُريءَ جو چولو، چنڊڻيءَ ۾ ويو.

چرين جا پُٽ آهن، جنهن ڳالهه تي چڙهيو اها ئي ڳالهه ذهن تي سوار هونديس. اهو به نه سوچيندو ته پنهنجو نقصان پيو ڪريان.

مثال: "چريءَ کي چوڙو ڪڏهن تنگ ۾ ته ڪڏهن ٻانهن ۾." (گلفند 79)

جُريءَ ڇڪي ڏنو، جي "ڳڙ".

سڪڻو ۽ چٽيرو مائهو رڳو کاڌي جا مومتا پيو تارتيندو آهي.

مثال: "نن چشڪي هري رکي آرت وار."
(گل شڪر 132)

جُريءَ ڇڪيو لڳس منو جي، "هلندي ڪا شهر؟"

ڏسو مٿيون پهاڪو.

مثال: "ٻڪڻي چيو بقال ڪر يا بقال جي زال ڪر." (موزون... 34)

جرية ڪهڪو لڳس مٺو جي، ”هل ڪالھوڪي هنڌ.“

ڏس مٿيون پهاڪو.

مثال: ”جريءَ جا پُورَ مٿي جا سوز.“ (گلڦند 79)

مثال: چوڙ ڄمڙي جي ڪٺي سج جي ڳلا ڇاڻي پيو؟
ناهه ڪا پرواهه سج کي سج سدا روشن رهيو
(عبدالقادر سیتائي)

ڄمڙي چيو مهمانن کي ”اسين به پيا لڙڪون،
اوهان به لڙڪو.“

ڄمڙو وٺ جي ٿاريءَ ۾ چنبا ڪوڙي اونڌو لڙڪي ننڊ
ڪندو آهي. ان ڪري آيل مهمانن کي پنهنجي
حال آهر آڇ ڪيائين.
مثال: ”جهڙو حال حبيبانه تهڙو پيش ڀرين.“ (گلڦند 73)

ڄمڙي وڃي، ڌمڙي نه وڃي.

ڇيهه جو ڪنجوش بيچڙ ۽ مڇوٽ ماڻهو پنهنجي
جان کي نقصان ڏيندو پر پڪسي تي ساهه پيو ڏيندو

ڄم نٿو وٺي، ڪم نٿو وٺي.

سيڪو ڪم لاءِ مزدور ٿورڪي ۽ اجرت به ڪم جي ڏئي
ٿو اچي ڄمڙيءَ واري کي ڪم جي معافي ٿئي ملي.
مثال: ”ڪم ڀرين سڀ ڪو آهي، ڇڙ ڀرين ڪو نه
آهي.“ (پهاڪن جي حڪمت 82)

ڄنڊ بکي، چوڏهينءَ وهانءَ.

تڪڙ ۾ باڙ لاهڻ. ساڍگيءَ ۾ وهانءَ جو لڪ لنگهائڻ.
ڪنهن به ڪم کي تڪڙ ۾ اُڪلائڻ.
مثال: ”ثرت دان، ٺها پڇ.“ (گلڦند 46)

ڄنڊ جي پڳ تاري تي.

وڏن جي معاملن يا ڳالهين ۾ ڪو ننڍو تنگ اڙائي
تو ان موقعي تي ائين چوندا آهن.

ڄنڊ جهڙندو، ته جهان ڏسندو.

عام ۽ رواجي ڳالهه. پٽ پڌري ڳالهه جنهن ۾ ڪا به
لڪ لڪوتي نه هجي.

ڇوٽين يار جو اهلاد آهين ڇا؟

ڇوٽون يار = حضرت علي ع. سيد. پيو.
ڪو ماڻهو پاڻ کي ضرورت کان وڌيڪ اُتڻائي ۽
مٿيرائپ ڏيکاري ته موت ۾ ائين چوندا آهن.

فلواري

ڄڻ تي ڄم ڪنديءَ تي آهر،

جي تڪڙا آهيو ته سوئي ڏئي وڃو.

ڄڻ = چرندڙ مال، چوپايو مال.
رَ = چوڏو، ٻٻر ۽ ڪنديءَ جا چوڏا. جنهن سان
ڄمڙي کي رڳيندا آهن.
سوئي = بيانو

اڳ مڇي ڄمڙي کي رڳي ان مان هٿ سان جوتا
ٺاهيندا هئا. ڪم جي گهڻائيءَ ڪري گيراڪن
کي چوندا هئا ته ڇرا اڃان مال جي بٽ تي آهي ۽
ڄمڙي رڳن لاءِ چوڏا ڪنديءَ جي وٺ ۾ آهن. ان
هوندي به گهڻي تڪڙ آتو ته سوئي ڏئي وڃو.

ڄرس ذري، تماڪ ڀري.

ڄرس جو ذرو يا ٿورو مقدار به تماڪ جي پريءَ کان
وڌيڪ نقصانڪار آهي.
ڄرس جي ذري تماڪ جي پريءَ ۾ ملائي استعمال
ڪجي ته به ماضيڪار آهي.
مثال: ”ڄرس، بي ترش.“ (ننڍڙي روپ..... 35)

ڄرس ناهي، ته پٽ نٺئي تي ٿيندي.

پٽ = ماهر
نٺيو = آڱوڻو
ڪنهن ڳوٺ ۾ محرم جي ڏهاڙن ۾ وزر جي آسري تي
مڪان ۾ رايندڙ ماليءَ کي وزر نه مليل ته ائين چيائين.

ڄڙ جي سونهن ڄمار ڏسي، ڳڻ جي سونهن ڳياني.

ڄمار = ڄمڙي جي رڱائيءَ جو ڪم ڪندڙ ڄمڙي
جو ڪم ڪرڻ وارو سوچي.
عام ماڻهو ڪنهن جي ظاهري سونهن ۽ ڄمڙي جو
واپاري ڇڏي سونهن ڏسندو پر علم ۽ ڄاڻ وارو
ماڻهو ۽ پارکو ماڻهو ڄا ڳڻ ڏسندو آهي.

ڄمڙي لاءِ ڏينهن ٿئي ٿي ڪو نه.

ڄمڙو ساري رات جاڳندو ۽ شڪار ڪندو آهي ۽
ڏينهن جو سهندو آهي.

جودھين جَت، پندرھين پَنَت.

جي چوريءَ کي عيب ۽ پاڻ لاءِ حرام سمجهندا هئا. اُهي تر چڏي ڏورانهن علائقن مان چوري ڪري ايندا هئا ۽ ان کي پاڻ لاءِ حلال ڄاڻندا هئا.

وڏن جي اڳڪٿي آهي ته جودھين صديءَ ۾ ٻرايون خرابيون ۽ ڏوه وڌي ويندا ۽ پندرھين صدي هجريءَ ۾ قيامت ايندي ڏس مٿيون پهاڪو.

چوري ڪانهي، زوري آهي.

اڳ ڇورن وٽ به ڪي اصول قدر ۽ اخلاقيات هئي چوريءَ دوران گهر ڏئي ڇاڪي پوندا هئا ته چور ۽ ڇي ويندا هئا. نياڻين سيالين جي لڄ هئي پر اڄ ته گهر ڏئين کي هٿيارن جي زور تي يرغمال ڪري گهر ٻهاريو ٿو وڃي.

جودھين صديءَ کان مَرَن به پناهه گهري آهي.

ڏس مٿيون پهاڪو.

چوران پَنَت نه ڪائي، توڙي هوون سڳي ڀائي.

پَنَت - اعتبار يقين.

چور سڳو ڀاءُ هجي ته به ان جي ڳالهه تي يقين نه ڪجي مثال: "هاڻو هونئي مٿ ته به اُٻڪو لاهِ اُن مان" (شاهه)

چوري گهڻي ته به گهوري.
چوري ڪڪ جي مڇي يا لڪ جي پر ان جو نتيجو خراب آهي.
مثال: "چوري نه موري موري ته به گهوري" (گلشن 43)

چور ته بيشڪ چور، پر ڳالهه مڃي ته مور.

گُٽائو ۽ اکر وارو چور اهو آهي جيڪو بک جا چڱ نه هئي پر چڱي هئي جو چيو ڪري ۽ غريب ڀاڳي جي منٿ مير کي مان ڏئي.
مثال: "هڪڙو چوي بهيو مڃي.
تنهن جو پوريو ڏئي به نه پڇي." (گل شڪر 246)

چوريءَ جا ڪپڙا، ڏانگ جا گُڙ.

ڏانگ - ڊگهي ڪاٺي. لڪڻ.

گُڙ - ڪپڙو ماڻن جو وار.

چور چوري ڪيل ڪپڙو لئين جي گڙن سان ماڻي ورهائيندا آهن. پراڻي ۽ چوريءَ جي مال جي ورهاست ۾ ڪپڙو نفعي نقصان جو ڇو؟
مثال: "نڌلڪا گهوڙا، غيلاڻا سوار." (پهاڪن جي حڪمت 96)

چور کي چار اڪيون.

چور ڪيڏو به دلير هجي، پر پراڻي گهر ۾ چوريءَ لاءِ گهڙندو ته چوڌاري ڪن پيو هڻندو ته متان گهر ڏئي سڃاڳ ٿي پون.

چوريءَ جو ڳڙ منو.

پراڻو ۽ ففت جو مال، منو لڳندو آهي.

چور، چور کي نه سڃي.

ڪٽو، ڪٽي کي نه سڃي.

جيئن ڪٽو ڪٽي کي ڪو نه سهندو آهي. ايئن چورن ۾ به فطري سهائپ هوندي آهي. ان اڻ سهو فطرت ۽ هڪجهڙي کي نيڇو ڏيکارڻ واري روش ڪري ٿي اڪثر چورين ڦاٽي پونديون آهن.

چور کي نياڳ، کات مهل ڪنگهه.

کات - چور چوري ڪرڻ لاءِ رات جي وقت گهر جي ڀت ۾ خاص رُني سان وڏو سوراخ ڪري گهر ۾ داخل ٿيندا آهن. اُن کي کات مهل چوندا آهن.
ضروري ڪم مهل ڪا اوچتي ۽ اڻ وڻندڙ رنڊڪ پئجي وڃي ته ايئن چوندا آهن.
مثال: "هڪرين پر تهر ٿيو ڪٽيءَ کي منگڻ آيو." (اتراڌي پهاڪا 114)

چور مان چڱو مڙس.

اتفاق سان چوريءَ مان ڪو چور ٽيڪجي ويو ته چوري ڇڏي چورن ۽ ڪاٽڪن جو چڱو مڙس بڻجي ويندو آهي.
مثال: "ماءُ مري ٿي پت ڳاٽي پڳو." (ماٿيلي... 109)

چوري حرام، چوري حلال.

هي چور ٿو پهاڪو آهي اڳ نالي ۽ اکر وارا چور ڳوٺ ۽ پاڙو ته وڏي ڳالهه پر پنهنجي تر ۽ علائقي

چور ۾ ساڃاهه آهي، ڏکي ۾ ساڃاهه ڪانهي.

ڏڪو - ٻانڌو ڏنڊو لٽ، گهوڙو.

ڏکي کي اڳ نه هوندي آهي. چور ۾ پيلي ساڃاهه ۽ ڪهل مڃي پر ڀاڳين کان جند ڇڏائڻ لاءِ چور جيڪو گهوڙا ٽو اڇلائي هڻندا آهن. اهو آجائو سڃاڻو به لڳي سگهي ٿو.

چور موت کائي ته پوليس جو دلا.

چور جي پڇاڙي خراب ٿئي ٿي. اهو ٻئي ڪر کان ويندو آهي ته پوليس جي مخبري ۽ دلالي ڪندو آهي.

چورن ڦرڻي، ڀاڳيا ولها نه ٿين.

ولها - خالي، پڙ پالها، سڃا.

ڏسو ٻهاڪو: "ڀاڳين جا پاڻ...."

مثال: "چور سائو ڪونهي، ڀاڳيو بکيو ڪونهي." (ماتيلي..... 105)

چورن ڏکا هنيا نه هئي جهڙا.

چوري ڪندي ڀاڳين جي سڃاڳ ٿيڻ تي چور ڀڄڻ وقت ڀاڳين کي روڪڻ لاءِ گهوڙا اڇلائي هڻندا ويندا آهن. انهن جو مقصد ڀاڳين کي ڀڄڻو ڪرڻ کان روڪڻ هوندو آهي. ڀاڳين کي نقصان پهچائڻ جي نيت ۽ ارادو نه هوندو آهي.

چور جھليو، جن کڻو جھليو.

چوري ڪندي چور پڪڙجي ٿو پوي ته ڀاڳيا جھليون ڪري ڪٽن سان گڏ ڪارائيندا آهن. ان ڪري چور ڀاڳين هٿان ٻڏجڻ کان بچڻ لاءِ ٺهڻ چوڻيءَ جو زور لائيندا آهن.

چوڙي پٽ به چڙيو وڃن، کاڌي، ڪوهه به کنيو وڃن.

چوڙڻ - پهرڻ، پائڻ. استعمال ڪرڻ. پائڻ ۽ پهرڻ سان. پٽ ريشر جهڙو قيمتي ڪپڙو به چڙي ڦاٽيو ٿو وڃي. ڪماڻڻ بنا ويٺي کائڻو ته خزاني جا ڪوهه به خالي ٿي ويندا.

مثال: کاڌي خراب به کنيو وڃن. (پهاڪن جي حڪمت 89)

چولي جي اڳڙي، چولي کي لڳي.

چولي جي اڳڙي ڦاٽل چولي کي ئي چئي لڳندي مثال: "ڪوهه جي مٿي، ڪوهه کي لڳي." (گلڦند 112)

چون سان ڪو به ڪوهه ۾ ٽپو نٿو ڏئي.

هاتر ۽ لٻاڙ هڻڻ سولي آهي، پر چون ۽ ڪرڻ ۾ وڏو فرق ٿئي ٿو.

چون سولو، ڪرڻ ڏکيو.

چون سان ڪجهه به نٿو ٿئي، ڪجهه ڪرڻ لاءِ اٿل ارادو ٿو گهرجي.

مثال: "چون ۽ ڪرڻ ۾ وڏو ڦير آهي." (گلڦند 81)

چون وارن کي جهل آهي ئي ڪا نه.

چون وارن کي ڪيترو روڪي سگهيو؟ ماڻهن جا وات بند ٿيڻ جا آهن ئي ڪو نه.

مثال: "ڪوهن جا وات بند ٿين، ماڻهن جا وات بند ٿين ڇا نه آهن." (پهاڪن جي حڪمت 90)

"ماڻهن جا وات به ڪي بند ٿين ڇا آهن؟" (پهاڪن جي حڪمت 93)

چٽا پٽ گهڻا، مٿر مان نٿا ڪن.

چٽا ۽ مٿر، گهڻي ريع ۽ بادي هوا خارج ڪن ٿا.

جھڙن جون ونڊيون جھڙا کائين.

جھڙا - لاڏاڻو قبيلو جيڪو مثل جانور جو گوشت کائيندو آهي.

ونڊيون - حصا پٽيون.

حرام شيءِ جا حصا پٽيون به حرام کائيندڙ ٿي کائيندا.

جھو تتر گنديءَ ۾.

جھو - چٽ، گم.

اڳ لٽي جي ڇهن مان گنديون ۽ پليون ٺاهي گاري سان لٽي ڇڏيندا هئا، ته جھو لکي ويندا هئا.

تتر چورائي گنديءَ ۾ وجهي ڏيک ڏئي ڇڏجي. ته به ان اندران ٻوليون ڪري پڌرو ٿي پوندو آهي. اهو چهي جيان لکي نه سگهندو آهي.

جگر گھوڙو، در اڳيان نه ٻڌجي.

جيڪو وھڻ ماڻهن سان وڙهي، لتون ۽ چڱڪ هڻي، ان کي ماڻهن جي لنگهه واري جاءِ پر سان نه ٻڌڻ گهرجي نه ته ايندڙ ويندڙ کي پيو چڪ ۽ لتون هڻندو. نقصانڪار شيءِ کان پاسو ڪرڻ پر چڱائي آهي.

چڪني گھڙي تي بوند نه ٿڪي.

چڪنو - سڻو.
تڪوڻ ۽ ڏيڍ قسم جي ماڻهوءَ تي ڏڻ ملامت ۽ ڪنهن به نصيحت جو اثر نه ٿيندو. ڪنهن شيءِ کان پاسو ڪرڻو مڃي ته ان جو ضد ڳولجي.

چڪني گھڙي تي، مينهن ٿڌو پيو نه پئي جھڙو.

ڏسو: مٿيون پهاڪو.

جڳ ڪري چوٽيءَ واري، ٺڪر پڇي ٺوڙهيءَ تي.

ڪري ڪٽڻ واري، پوي ويچارِيءَ پوڙيءَ تي.

جڳ - غلطي

ٺڪر پڇڻ - الزام اچڻ.

ڪري مڪڙو پوکي پيو ناهن صافيءَ واري سماج تي ٺٺو.

جڻي ڪٿي ڪٿاءِ.

جيتري واکاڻ ڪجي اها گهٽ آهي، ڪنهن جي ڪري يا ڪنهن شيءِ کان بيحد متاثر ٿيڻ تي ان جي ٿورن لفظن ۾ واکاڻ ڪندي ائين چوندا آهن.

جڳون ٿا سڻ، ته آهي پٽ ٿڪو.

سچ چوڻ ڏاڍو ڏکيو آهي. اُن سان لاڳاپا به خراب ٿي سگهن ٿا ۽ وقتي وچوتيون به پئجي سگهن ٿيون.

چ

چا باهه، چا ڪياهم؟

جيئن ڪجهه جو باهه سان ڪو ميل آهي، نه مقابلن تيئن ٺهيل ۽ مڙهي ماڻهوءَ جو ڏاڍي سگهاري ماڻهوءَ سان ڪهڙو مقابلو ٿيندو؟

مثال: ”چا ڪوريءَ چا ترار“ (ماڻيلي... 106)

چا بلي، چا جلاب؟

زور کي زور جهليندو آهي. مڙهو ماڻهو وٽ کان وڌي ٻار کي ڪٿي نه سگهندو.
مثال: چا ڪول، چا ڪول جو وزن“ (موزون... 67)

چا دال، چا بسم الله؟

ڪٿي دال جي حيثيت ۽ ڪٿي بسم الله جو شان. ان برابريءَ واري سماج ۾ ڪڏهن ڪڏهن ڪمپيٽي ۽ نااهل ماڻهوءَ کي انصاف جي ڪرسيءَ تي وهاريو ويندو آهي.

چا چٽو پٽ، چا بسم الله؟

چٽو پٽ - چڊو يا پٿرو پٽ، هاڻيلو پٽ، جنهن ۾ کير ملائي ڇڏو ڪري کائبو آهي.
ڏسو: مٿيون پهاڪو.

مثال: ”ڪٿي محمد خان مختيار ڪار ڪٿي مترن جي دال؟“ (مايجر... 175)

چٽو ڪٿو به، ڌڻي سڃاڻي.

پاليندڙ جي ساڃاهه جو انوکو مثال. ته ڪٿي ۾ ڪوڙ خرابيون مڃن. پر ۾ ۾ وفاداريءَ جو وڙ ۽ گڻ بي مثال آهي. اُن چٽو ٿيندو آهي ته ڌڻيءَ کي کائيندو آهي پر ڪٿي ۾ ايتري ساڃاهه ۽ شناس مڃي ٿي، جو چٽو ٿيڻ کان پوءِ به پالڻ واري ڌڻيءَ کي نٿو ڪاٽي. ڪنهن بي شناس ماڻهوءَ کي شرمائن لاءِ چوندا آهن.
مثال: ”چٽو ڪٿو ساڻين سڃاڻي.“ (ماڻيلي... 106)

چٽيءَ جو چورو، شل ڌڻي دشمن کي به نه ڪري.

همندي ٿي ڪنهن ٻار جي ماءُ مري وڃي ته اهو ٻار سڄي ڄمار تڪر ٽولن ۾ ٿو گذري. نڌڻڪو شل دشمن به نه مڃي.

مثال: ”چٽي موروڻ ونئي، ٻانڀڻ ڪهڙو ڏوه؟“ (گلغند 108)

چٽي جان چوڪڙ جي، ڪڍيس لنڊ خدا.

ڪو ماڻهو وڏي مصيبت ۽ مشڪل مان مڙهي جان ڇڏائي ته ائين چوندا آهن.

مثال: "لولي چٽي ڪٽڻ کان، ڪڏڻ لڳس ٻار؟"
(سنڌي پهاڪا 83)

چڏ، ته چڏئين!

ٻه همراھ وڙهي پيا ۽ هڪ ٻئي جي وارن ۾ هٿ وجهي ڏونڌاڻ لڳا. وڙهي ڍانگا ٿيا ته هڪڙي چيو "وارن مان هٿ ڪڍ." ٻيو جيڪو اڳ ئي بيزار هو تنهن ٺهه ٻه ورهين ته "چڏ ته چڏئين."

ڪو به ماڻهو خوشيءَ سان مصيبت پنهنجي ڳاڻي ۾ نه وجهندو آهي. هڪڙو درگذر ڪندو ته ٻئي کي به درگذر ڪرڻي پوندي.

چڙي پوک، ڏنبا سنڌ.

پوک جا سلا ۽ ٻوڙا وڻير ڪا واڻڪا ۽ چڙا هوندا ته گهريل اُس ۽ هوا حاصل ڪري صحتمند ٿيندا ۽ سنگ به ٿلها ٿيندا.

ياري دوست ۽ ميل جول ۾ جيتري چڙائي هوندي اوتري سڪ ۽ محبت وڌندي.

مثال: "ڏيڏر ٽپ جوار ڪوئي ڪوئي ٿڌا واڙ (اتراڌي پهاڪا 129)

"دورباش خوش باش." (سنڌي پهاڪا 49)

چڙي سوني هوندي، ته به ڪاٺي ته ڪا نه.

ڪاڏي جا ٿاڻ ۽ ڀلي سون جا مڇن. ته به ڪاڏي جون عمر الڀل نٿا ٿي سگهن. ٻاهريون ڏيک ويڪ ڪٽي ڪيڏو به ٺٽ وارو مڇي ڀر ڪر جو نه آهي.

چڙي مڙي، شاهه جي.

اڳ مال وڃانندو هو ته ان مان هڪ ٿر مرشد جي نالي ڪندا هئا. ان موقعي تي ائين چوندا هئا. يعني مري بچي، چوري ٿئي يا موتي ملي يا وڌي ويجهي مرشد جي آهي.

چڙي وٺي، چُنندي آئي.

مال چڙي ويندو آهي ته ٻيلي يا جهنگ مان چري پائي پي شام جو وٽان موٽندو آهي. ڪچي جي مالونڊن جو مال گهڻو ڪري بنا ڌنارن جي گور چرندو آهي ۽ پاڻ ئي وٽان تي موٽندو آهي.

چڙي ڪري ڄم ڄم، ته وديا اچي گم ڪم.

چڙي- ڪٺ، لڪڻ.

وديا = علم

اڳ مدرسن مڪتبن ۽ اسڪولن ۾ مار کي ٻار لاءِ ستوار سمجهيو ويندو هو. اُن لاءِ دليل ڏنو ويندو هو ته ٻار کي استاد جي مار جو ڀڄ هوندو ته مار کان بچڻ لاءِ شوق سان علم پرائيندو.

چڙهو چاند، اُضمعيءَ جو ڏاند.

چڙهو- غير شادي شد، اڻ پرڻيل

چڙهو ماڻهو گهر ۽ ٻارن جي خفن خرچن ۽ ڳڻتيين کان آجو هوندو آهي. ان ڪري ڪاٺي پي مڇي مواڙ ٿي پوندو آهي.

چورو پڙهيو قسمت جاڳي، چوري پڙهي

منهن تي دانگي.

سنڌ جي لاڙ واري علائقي سان تعلق رکندڙ هيءُ چوڻي سنڌي زرعي سماج ۾ نياڻين جي تعليم لاءِ منفي ۽ جاملائي سوچ کي پڌرو ڪري ٿي.

چوڙن جو واهي، گذر.

چوڙو- مال جو چڙ.

ڏس "آئين جو واهي...."

مثال: "پهر چور ته واهي ڪيڙو وي؟" (گلفند 89)

چوڪر جي ياري، گڏهه جي سواري.

چوڪر سان ياري رکڻ ۽ گڏهه جي سواري پنهي مان ڌڪ کائڻ ۽ خوري، بدناميءَ کان سواءِ ڪجهه به مڙ حاصل نه ٿيندو.

مثال: "ڪچريءَ جو پاڻ ڀڄريءَ جو شڪار سدا خوار." (گل شڪر 169)

چڪي رک، سنڌ تي ڪانٽو.

اڳ ڳاڏين جي رفتار ميل واري حساب سان وڌ ۾ وڌ سٺ تائين هوندي هئي. ڪنهن ڪر کي تيزيءَ سان اُڪلائڻ لاءِ ائين چوندا آهن.

حياتي آهي، ته ميا پيا ٿيندا.

ڏسوپهاڪي ”يار زندهه...“

مثال: ”چيندا، هڪ ڏينهن ملدا.“

(ماٿيلي... 105)

حياتي آهي، ته موڪائي آهي ئي ڪا نه.

جيئن جون ڪهڙيون موڪلائيون؟ دوست موڪلائڻ مهل ائين چوندا آهن.

حياتي آها، جا هيڃ سان هجي.

هيڃ - شوق، چاهه، خوشي، انگل

حياتي آها، جيڪا چاهه ۽ خوشيءَ سان گذري

حياتي باقي، يار اوطاقي.

ڏسو ڏهاڪو: ”يار زندهه...“

حياتي تي، ڪو پروسو ڪونهي.

حياتي، بي بقا آهي، انسان ۽ هر سامه واري جي ريتي

پورو آهي، هڪ ڏينهن نيٺ پڙهي آهي.

حياتي ۾ ڏينهن آهن به، هڪ پرڻي جو،

پيو مرڻي جو.

انسان جي زندگيءَ جا ٻه اهم ۽ يادگار ڏينهن آهن

ٻه هڪ پرڻي کان پوءِ ماڻهوءَ جي دنياوي زندگي

شروع ٿئي ٿي ۽ ٻيو مرڻي کان پوءِ آخرت جي

زندگي شروع ٿئي ٿي.

حياءُ زال جو سينگار آهي.

حياءُ نيڪ سيرت عورت جو زيور هوندو آهي.

حجامَ چڙي ماکيءَ کان، ساڳي ماکي منهن.

اڳ ڳوٺاڻي سماج ۾ ماکيءَ کان حجامَ چڙندا هئا،

جيئن مڱهار مڱن کان چڙندا هئا.

مثال: لنگهه چڙي مڱن کان آهي ئي مڱ ”(گل شڪر 210)

حجام ۽ پاڪي، جڳ نه ٻجي باقي.

حجامَ پاڪيءَ سان مٽو ڪوڙيندو ته چڳ به نه ڇڏيندو.

مثال: ”حجامَ ڙو حرامَ ڙو“ (ننڍڙي روپ... 13)

حاجي ته حرامي، نه ته پئسا ئي پاڻيءَ ۾.

انهن حاجين لاءِ چوندا آهن، جيڪي پلي پار کان

حج ڪري توبه تائب ٿي موٽي وري ساڳيا ڪڍا

ڪر ڪن يا اُهي ماڻهو جيڪي حج جي بهاني

سامان وٺي اچي وڪڙن.

حالُ حبيبِان، پيش پرين.

جيڪو حالُ ۽ حيثيت هوندي، پرين پيارن ۽ دل

وارن جي اڳيان حاضر ڪجي.

مثال: ”حالُ پريان نالُ“

”مڪئي چنڊ، پرين تون صدقي.“ (ماٿيلي... 107)

حالُ هيٺا، سَوَ ٻيٽا.

هيٺي حال ۾ غريبت جا سُوز ۽ مسئلا به وڏي ٿا وڃن.

حاکم حکيم، قوي ۽ ڪوٽوال سان ويڙ

نه رکجي.

جنهن سان سدائين جو واسطو پوي ان سان وير نه

رکجي، نه ته نقصان ڏيندو.

حَبّ کان سواءِ، هوڏ به ڪهڙي؟

انگل آرو آتو ۽ هوڏ به اُتي ٺهندي، جتي قرب واري

حُجّت هوندي

حُبِ علي نه، پر بغضِ معاويا.

دشمن جي دانگي ڀڄڻ ۽ ڇيهو رسائڻ لاءِ ڪو

دشمن جي دشمنن جو ساٿ ڏئي، ته اُن ۾ ساٿ ڏيڻ

واري سان لڳاءُ نه هوندو پر پنهنجي دشمن جو بغض

شامل هوندو آهي.

حياتي آهي، ته ڇڏي ڪا نه ٿي وڃي.

موٽ بيماريءَ تي ڪونهي، حياتي آهي ته ماڻهو

بيماريءَ جي لوڏن لمن ۽ چاڙهي ڪن مان به چڙهي

ٿو وڃي.

حَجُّ بَہ تَيْس، عمرو بہ تيس.

ڪو ماڻهو نيڪيءَ جو چڱو ڪم ڪري ته ائين چوندا آهن.

حِرْصُ تاري، حِرْصُ ٻوڙي.

حِرْصُ سڻائو ۽ مثبت هجي ته تاري ٿو پر جي. اڻائو ۽ منفي آهي. ته ٻوڙي ٿو.

حليمت سان، حيوان بہ وسِ تين.

حليمت = نرمائي ٿڌو مزاج. ٻاٻوھ
ٻاٻوھ سان انسان ته ڇا حيوان به وس پر ڪري سگهجن ٿا.

حساب ۾، ڌڪو بہ نہ ڇڏجي.

ڏيئي لپي ۽ وهنوار پر رعايت نہ ڪجي.
مثال: ”ونڊ ڪاٽي، سڪ پائي.“ (گل شڪر 242)

حق آ، لڳو دشمن کي ڌڪ آ.

دشمن = شيطان.
ٻانگ ايندي آهي ته سنڌي ماڻهو بي اختيار چوندا آهن
ته حق جو آواز بلند ٿيو ۽ شيطان کي آماڙي لڳي.

حڪيمن حاڪمين شل ڌڻي، ڪنهن کي بہ نہ وڃي.

بيمارين ۽ حڪمرانن جي ڌمڪان شل ڌڻي بچائي

خ

خاموشي نيم رضامندي

ڪنهن اهر معاملي يا پيچيل سوال جي جواب ۾ ماڻ
رهڻ مان مراد آ رضامندي سمجهي ويندي آهي.

خير ان پوسن، مَر تہ سهي.

هن جهان ۾ انسان کي ڊگهو رسو آهي. پر مرڻ کان
پوءِ هر عمل جو حساب ڏيڻو پوندو.

خير شاهه جي چئي ڪٿيو وتي.

نواب شاهه جي پراڻي سياسي سيد گهراڻي ج
بزرگ شيخ خير شاهه. جنهن جي نالي سان نوا:
شاهه پيرسان ڳوٺ بہ آهي. نالي وارو سياستدان ؟

ٺُلواڙ

حرامين جو حج، پنج موري کان پر تي.

پنج مورو = سميد آباد ۽ هالا برانچ جي وچ تي.
نيشنل هاءِ ويءَ تي ننڍڙو اسٽاپ ۽ وڏو ڳوٺ.
اهل حديث مسلڪ رکندڙ بزرگن ۽ عالمن. جڏهن
غير الله جي نالي تي خير خيراتن کي حرام ۽ شرڪ
قرار ڏنو تڏهن مخالف مسلڪ وارن اڌ پڙهيل ملن
مورائن ۽ موالين. ائين رد عمل ظاهر ڪيو.

حرامُ حلال کي بہ چڪي ٿو.

حق حلال جي ڪمائيءَ ۾ حرام جو پيسو ملائڻ ائين
آهي جيئن کير ۾ لسيءَ جو ذرو (سبان) ملائڻ سان
کير ڦٽي ٿو پوي.
مثال: ”حرام“ جيڪي ڪائيندا، بڪ ۾ سي اونائيندا.“
(موزون..... 67)

**حرام جي ڪمائي، ڪن کي سون پائي، ڪن
کي لوڻ پائي.**

سون پائي = سون جو پاڻي ڏنل. فائدو ڏيندڙ
لوڻ پائي = لوڻ واري پاڻيءَ جيان ڳاريندڙ نقصان ڏيندڙ
حرام جو پيسو ڪن کي پانءِ پوي ٿو ته ڪن کي
ٺپ پانءِ نٿو پوي.

حرام جو مال، حرام ۾ وڃي.

حرام جو ڪمائي پيسو به حرام جي ڪمن ۾ خرچ ٿو ٿئي
مثال: ”پاپ جي مايا. پراچت ۾ وڃي.“ (گلڦند 50)

حرامُ منو آهي.

رڳو رشوت ۽ وياج خوري نه پر هر اهو ڪم جيڪو
حرام آهي. منو لڳندو آهي.

حَر تَا، قَر ڪرڻ کان مَرَن؟

انگريزن خلاف حر هلچل کي مانو ڪرڻ ۽ حُرَن
خلاف سنڌ ۾ نفرت پيدا ڪرڻ لاءِ انگريز سرڪار ۽
سندن ڏيهي چارٽن پاران حُرَن کي وطن دوست نه پر

گذريو آهي. ڪمن ڪارين سان ايندڙ ماڻهن کي چڱن ۽ ڪامورن ڏانهن خط لکي ڏيندو هو ان ڪري هيءُ چوڻي مشهور ٿي. ڪو ماڻهو پنهنجي ڪم لاءِ گهڻا پنڌ ڪري ته ايئن چوندا آهن.

خير ڪندي هٿ سڙڻ ته سڙڻ ڏي.

چڱائيءَ جو ڪم ڪندي ڏکيائين ۽ وقتي تڪليفون اچن ته گهٻرائڻ نه گهرجي. مثال: ”نال روتي کاڌي ڏن ڪئي، ته ڪٿڻ ڏي.“ (گل شڪر 112)

خرچ ميعر جو، کائي جاني.

ڪمائي هڪڙو ۽ کائي ٻيو. مثال: ”ڪٿيو کائي ڪٿيڃان. ڏکڻ جهلي ڏيڻس.“ (گلشند 110)
”ڪوهي ڪنگهار جي، نالو نارائڻ جو.“ (اتراڌي پهاکا 89)

خُشڪ ڪجھري، بند جو پاسو.

مطلبي ۽ ڪم ڪڍائڻ ماڻهوءَ جو ڪم نڪتو ته چڻ واقف ٿي نه هوندو.

خواب گهوڙا هجن ها ته فقير به ساري ڪن ها.

خواب خواب ٿي هوندا آهن. هوا جي ڳالهين جيان لمحن جا مهمان، هونئن به غريب ته رڳو خوابن ۾ ئي خوشيون ڏسندا آهن. باقي ساڀيان جي جهان ۾ ته سور ٿي شور هوندا آهن. ان لاءِ چيل آهي ته ڪو فقير گهوڙي جي ساري ڪرڻ چاهي ته اها خواب جيان خام خيالي ٿي هوندي.

خون ۽ ڪٽوري نه لکي، توڙي ٻار پون باري.

خوشبوءِ کي ڪيڏو به لڪائجي پر اها لکي نٿي سگهي. ايئن ڪنهن جو ناحق خون به ڪڏهن نه ڪڏهن نيٺ ڦاٽي ٿو پوي. ان ڪري ته خون ڪم ڊگهي زبان هوندي آهي.

مثال: ”عشق ۽ مُشڪ، لکي نٿا سگهن.“ (پهاڪن جي حڪمت 85)

”خون ۽ ڪٽوري ڳجهو نه رهي.“ (گلشند 8)

خوشامد ۾ به آمد آهي.

جيئن ”خوش آمد“ لفظ ۾ به آمد آهي. ايئن چاڀلوسيءَ ڪرڻ واري جو ٽڪر به گهٽ ۾ ٻڌل هوندو آهي.

خوشيءَ جهڙي خوراڪ ڪانهي، ڳڻتيءَ جهڙو

مرض ڪونهي.

جيئن اُڏوهي ڪاٺ جي ويري آهي، تيئن ڳڻتي انسان کي جهوري ٿي وجهي خوشيءَ ۾ اگهو ماڻهو به ڙٽي ٿو پوي پر ڳڻتيءَ ۾ چڱو پلو ماڻهو به ڳرندو ٿو وڃي.

خوش رهه پنهنجي خرچ تي.

پنهنجي زور ٻَل ۽ همت سان جتي به هجين، شال خوش هجين.

خَط اڌ ملاقات آهي.

خط مان حال احوال معلوم ڪري ماڻهو نئون سنئون ٿي وڃي ٿو.

د

دادلو ٻار، چريو يا چتو.

دادلو ٻار گهڻي لاءِ ڪوڏ ۽ پيار ڪري گهڻو ڪري موڳو ٿيندو آهي يا بد عادتو هوندو آهي. مثال: ”شاهو ڪاري ٻار چريو يا چتو.“ (سنڌي پهاکا 46)

دادو، جادو.

دادو شهر جادوءَ جهڙي چڱ رڪي ٿو. ان ڪري هيءُ چوڻي مشهور ٿي آهي.

داناءُ مري آکر سان، نادان مري تلوار سان.

سمجهه ۽ سُرٽ واري ماڻهوءَ لاءِ اکر جي ماز به گهڻي آهي. نادان ماڻهوءَ تي وڻن چتر يا توڪ اثر نه ڪندي پر تلوار سان ٽپري پوندو.

دائيءَ کان پيٽ ۽ ڪڙميءَ کان ڪيٽ ڳجهو ڪونهي.

راڌان حال محرم ۽ پٽي کان واقف ماڻهوءَ کان حال ڳجهو نه هوندو آهي.

مثال: ”دائيءَ کان ٿڻ، ڳجهو ڪونهي.“ (گل شڪر 112)

دَبي ۾ نڪريون.

سمجھ ۾ نه ايندڙ ڳالھ يا معاملو جيڪو سمجھڻ کان ٻاهر ٿي وڃي.

دَبي وهاءُ، رَجي ڪاءُ.

دَبي وهائڻ = گهڻي محنت ڪرڻ. گهڻو هڙ هلائڻ.

رَجي = ڏءُ ڪري خوش ٿي.

پنيءَ ۾ گهڻو هڙ هلائڻ ۽ صحيحه محنت سان پيداوار وڌندي ۽ آسودگي ايندي.

دَبَ ڏي دانگيءَ واريءَ کي، ته ڪُني واري ڪُن ڪري.

ٻين کي سيڪڻ ۽ سمجهاڻي ڏيڻ لاءِ ڪنهن کي آڙ بڻائي ڇڏڻ پٿڻ ته جيئن ان مان ٻيا به سمجهي وڃن. مثال: "مَرُ ڏيءَ کي سِڪي نُنهن". (گل شڪر 254)

ديڳ جي پرک ڪَٽي مان.

ديڳ کي ٽن ٽن لاهن کان پوءِ حجام يا ريڌارو ديڳ مان ٻه چار ڪٽا وات ۾ وجهي پڪ ڪندو آهي ته چانور رهجي ويا آهن يا اڃان ڪچا آهن. يا لوڻ مرچ ۾ پورا آهن؟ ائين چانور جي مک ڪٽي مان سموري ديڳ جي پرک ٿي ويندي آهي.

ڪٽنب جي هلت چلت ۽ رهڻي ڪهڻيءَ جو پتو ڪٽنب جي ٻار مان پئجي ٿو وڃي. ڪنهن ماڻهوءَ جي ڳالهائڻ ٻولهاڻن مان سندس حيثيت ۽ جان جي پرک ٿي وڃي ٿي. مثال: "ڪُٽي، مان خبر پوي ته ديڳ پڪل آهي." (مايجر... 175)

ديڳ جيترا يا ڙيا، هر برادريءَ ۾ هوندا آهن.

گستاخانوان هر ذات ۽ برادريءَ ۾ هوندا آهن.

ديدار بازي، الله راضي.

نظر نيڪ مهجي ۽ سونهن کي ڏسي خلقشهار کي واکاڻجي. ته ڏسڻ ۾ ڪو به حرج نه آهي.

ديس ڏٺي ديوانو ٿئي.

ديس ۽ ساڻيه جي سڱ ۽ چڪ هر ماڻهوءَ کي ٿئي ٿي. مثال: "سجڻ ۽ ساڻيه ڪنهن اڻاسيءَ وسري" (شاهه)

دَر تي دَهل وَڃن، ڇوڪر ميڙي ڇيٽا.

ننڍي جمار ۾ ڇوڪرين جون شاديون مڱڻا ۽ پٽريون ڪري گنڊين پوتيون وجهڻ جي گڏي رس. جنهن ۾ ٻاراڻي وهيءَ جي ڇوڪرين کي شادي وهانءَ لفظ جي معنيٰ جي به خبر نه هوندي آهي.

درياءَ مينهن جي چاري مان به وهي پوندو آهي.

درياهه جي چاڙه واري مُنڌ ۾ درياهه مان واهڙ وهي پوندا آهن ڪڏهن ڪڏهن ڪنهن وڏي يا مال جي لنگهه واري چاري تان به وهي پنهنجو رخ مٽائيندو آهي.

درزيءَ جي سَنِي، ڪڏهن سَنَ ۾ ڪڏهن پَنَ ۾.

جيئن درزيءَ جي سُئي سڌائين مڪ تسر جي ڪپڙي ۾ نه وهندي آهي. تيئن ماڻهو به سڌائين مڪ حال ۾ رتو رهي. ڪڏهن ڏک ۾ ته ڪڏهن سُڪ ۾ گذاري ٿو.

دَرسني منهن ڏيکاريندي نه مٿيا.

گيان مٿيا ڏيکاريندو نه منهن.

درسني - آرسِي، آئينو ڏيک

گيان - علم.

مٿيا - جوت، جوهر، قابليت

آرسِيءَ ۾ ماڻهوءَ جو چهرو ته ڏسڻ ۾ ايندو پر ماڻهوءَ جو جوهر ۽ مٿيا ڏسڻ ۾ نه ايندي آها ته علم سان پڌري ٿيندي آهي.

دَڙي ٿي دَق.

دڙي - وٽي، جوڍ ڳ

دَق - ڇڻڻ، ختم.

آلهه تلهه ڇڻڻ مڪ ٿي ڏک ۾ ساري پونجي ختم ٿي وڃڻ.

دعويٰ کي دليل گهرجي.

ماڻهو جيڪا هاءِ هڻي ٿو ان جي سچائيءَ لاءِ دليل به هڻڻ گهرجي.

دَمادَم مست قلندر.

سند جي بزرگ عثمان مرونديءَ (شهباز قلندر) جي عقيدت مندن جو نمرو.

دَمَ ناهي بدن ۾ نانءُ زور آور خان.

ڪي ڪي نالا ڏاڍا عجيب لڳندا آهن جيڪي ماڻهوءَ جي مزاج ۽ شخصيت جي ابتڙ هوندا آهن. جيئن ڪمزور ۽ ٽڪل ماڻهو جو ”پهلوان“، ڏند پڳل پيرس جو ”پرين“، سڄي ماڻهوءَ جو ”شڪيو“، اڪثر ۽ بدمزاج ماڻهوءَ جو ”يلو“ يا ”مصري“ انڌي جو ”آفتاب“ ۽ ڪوچهي ماڻهوءَ جو ”ملوڪ“ جهڙا نالا رکيا ويندا آهن مثال: ”اچي ڏاڙهي نانءُ دلير.“ (گلفند 38)

دَم سان دَم آهي.

ڌڙ - ساه

ڌڙ - وجود موجودگي حياتي.
ساه سان سارو جنسار آهي.

دَمَ وڃي دمڙي نه وڃي.

ڪنجوش ماڻهو جيڪو ٽڪي پسي تي به ساه ڇڏي ان لاءِ چيو ويندو آهي.
مثال: ”ديوان جو ڌڙ دمڙيءَ جي نال تي“ (پهاڪن جي حڪمت 79)

دَن ڪي ئي رولو.

دَن - جوڙو ۽ باجهريءَ جي ڪاٺن جي گڏن جي آڀي گول سٺي.
ڏسو پهاڪو: ”کوڙيءَ کي....“

دُنيا دورنگي آهي.

بهر رهي دنيا جا ڪيئي رُپ آهن.

دُنيا دَمَ گذر.

جڳ ۾ جياپو ڪَن پل ۽ اک ٻوٽ جيان گذري ٿو وڃي.
مثال: ”دنيا آهي ڌوڙ ڌوڙ دنيا جي منهن ۾.“ (پهاڪن جي حڪمت 78)

دُنيا مانجهاندي جو ماڳ آهي.

مانجهاندي جو ماڳ - ڪجهه دير لاءِ آرام ڪري ٿو ڇڏڻ جي جاءِ عارضي لڪائو.
ڏسو: مٿيون پهاڪو.
مثال: ”جو تو ساڻيه پانتيو سو مانجهاندي جو ماڳ.“ (شاه)

دُنيا ۾ ڪَرَن کان مَرَن بهتر آهي.

دنيا ۾ ڏوهن، گناهن ۽ پاپن واري زندگي گذارڻ کان چڱو آهي ته ماڻهوءَ کي الله ڪٽي وٺي.

دُنيا سوڙهي، گهر ڪُشادو.

ماڻهو پاڻ کي جيترو پنهنجي گهر ۾ سلامت ۽ سڪون سان سمجهي ٿو اوترو گهر کان ٻاهر نٿو سمجهي.
مثال: ”جو شڪ اڀي چوپاري ۾، سو ناهين تلخ بخاري ۾.“ (گلفند 58)

دلاسي جهڙو، دشمن ڪونهي.

جيڪي ماڻهو هٿ پير هٿ پيران پئي جي آسري تي ڳنڍ ٻڏي هٿ هٿ تي ڏئي ويهي ٿا رهن، اُهي سدائين دوکو کائي خوار ٿيندا آهن.
مثال: ”دلاسي دوست جي، سيءُ شڪايتي ڪن.“ (پهاڪن جي حڪمت 78)
”سخي کان شور مليو ٿرت ڏئي جواب ڏ.“ (گلفند 96)

دل پسند، لوڪ پسند.

جيڪو دل کي وٺي سو ڄڻ ٻين کي به وٺيو.

دل ڪٿي ويو آهين، ته بيانو موتائي ڏي.

پيائڻو - سوئي، واعدا، وچڻ.
ڪو دل گهرو دوست دوستيءَ ۾ ڪچائي لڪائي ڪري تڏهن چوندا آهن.

دلين تي درجا آهن.

الله، دلين جا پيڏ ڄاڻي ٿو. سڄي دل ۽ صاف نيت واري ماڻهوءَ جي ڪا نه ڪا ادا يا ننڍڙو ڪم به رب وٽ اڳاهي ٿو وڃي.

دلين جا پيڏ، رب ٿو ڄاڻي.

ڏسو چوڻي، ”پڇهه جو علم.....“

دل ڏوٿي، دڪيءَ ۾ رک.

ڪو ماڻهو ڪنهن جي ڪوڙي ڏٺي ۽ آسري ۾ مڃي ته ڄاڻ ڪم ٿيوان کي توڪ مان چوندا آهن.

دل جو راز، قَرَڙِيءَ مثال.

قَرَڙِي ڦاٽندي ته گندُ ڇڏيندي ائين راز جيستائين دل ۾ آهي ته رازُ آهي. پر کلي ويو ته خوارِي ۽ بدنامي ٿيندي مثال: ”دل جي ڳالهه دوست سان به نه ڪجي (اترادي پهاڪا 44)

دستگير! ڪڏهن پناهگير.

سندءِ سڏائين ٻاهرين ۽ ڌارين جي پناهه گاهه رهي آهي. ڌرتيءَ ڏئي جڏهن پناهگيرن جي ڪينس مان بيزار ٿيندا آهن. ته کائڻ چوٽڪاري لاءِ هن دعا جا پڪ ڪندا آهن.

دستر خوان جي پلي، گڏ ڪائي.

دستر خوان = ماني کائڻ يا ڪارائڻ لاءِ وڃائڻ جي چادر يا ڪپڙو.

هيرايل، جيتي ۽ ويلا تار ماڻهوءَ کي جتي ڪاڏي جي هوا ڏيوي آهي پھچي ٿو وڃي. مثال: ”حمائيت گڏهه عراقيءَ کي لتون هئي.“ (گلڦند 82)

دشمن کي مارڻ بدران ڪاري ڇڏ، دوست کي ڪارڻ بدران ماري ڇڏ.

دوست کي خراب عادت تڏهن هيرائي زندگي تباهه ڪرڻ کيس قتل ڪرڻ کان به وڏو ڏوهه آهي. اهڙو ورتاءُ دشمن سان ڪجي.

دشمن کي پاڻ کان، گهٽ نه ڄاڻجي.

دشمن پلي ڪمزور هجي. پر ان مان سڏائين ڪٽڪو رکڻ گهرجي.

دشمن جي دانگي، پڳي به ڇڏي آهي.

دشمن جي ٿورڙي ۽ معمولي نقصان تي به خوش ٿيڻ.

دشمن جي در جو ٿو وڃين؟

جي، ”ادا، سڄڻ گروي.“

ڪنهن سان لاڳاپا پلي مٿا نه مڃن، پر رشتن جو پرم رکڻ لاءِ پنهنجي انا کي مارڻو ٿو پوي مثال: ”جتي وڃايا وار آهي، ڪهڙا پار.“ (سنڌي پهاڪا 137)

دل جو گهٽ، هڪ راڻي ڄاڻي، ٻيو راءِ.

گُجهي صدمي جو درد ان کي ئي معلوم هوندو جنهن کي صدمو رسيو هوندو. مثال: ”جنهن تن لڳي، سو تن ڄاڻي.“ (گلڦند 69)

دل، خدا جو گهر آهي.

رَب، دلين ۾ وسي ٿو.

دل ۾ ڌارُ ۽ آئيني ۾ وارُ پوي، ته ڪنهن نه ٺڪري. ڏسڻ پهاڪو ”ڳڻو سڄو نه ٿئي.....“

دل ۾ جاءِ هجي، ته سوڙهه آهي ئي ڪا نه.

دل وڏي ۽ حوصلو سلامت هجي. ته هر معاملي ۾ گنجائش ٺڪري ٿي اچي. مثال: ”دل سوڙهي نه هجي ته جاءِ سوڙهي نه چئبي.“ (گلڦند 84)

دل ۾ خوش، بگل ۾ تين.

مٿاچرو ۽ بي دليو انڪار ڪرڻ، پر دل ۾ خوش ۽ راضي هئڻ.

دل لڳي ڏائڻ سان، ته پري ڪهڙي شئي آهي.

ڪنهن ماڻهوءَ کي ڪو جهي عورت جي نينهن جي ناوڪ لڳي وڃي ته ان کي بي ڪا به عورت نه وٺندي آهي.

دل ڪر، درخت جي دستور.

دستور = جيان، وانگر. آڳاٽي پراڻي نصيب ۾ شامل نظر جي ست، جيڪا چوڻي بڻجي وئي آهي. ماڻهوءَ کي وڻ جيان ٿيڻ گهرجي، جيڪو پاڻ اُس ۾ سڙي ٻين کي ڇانءُ ڏئي ٿو ۽ پٽر ڇاڻيون سهي مٺو ميوو ڏئي ٿو. مثال: ”قتي قَرَڙِي نيت مقابل پانهجن جي (شاهه

دُشمن، ننڊو به وڏو ڪري ڄاڻجي.

دشمن کي ڪڏهن به پاڻ کان هيٺو ڪري نه ڄاڻجي. ننڍي دشمن کان به ڪُن ڪرڻ گهرجي.

دُشمن سان داناءُ ٿجي،

سڄڻ سان، حال اورجي.

دشمن سان سياڻپ سان هلجي ۽ سڄڻ سان دل جو حال ڪجي.

مثال: ”دشمن لاءِ مال سڄڻ لاءِ حال.“

(ماجيرو... 166)

دوا اندر، دمَ ٻاهر.

نير حڪيم نُرُڪو ۽ اڻ ڄاڻ ڊاڪٽر جو علاج فائدو ڏيڻ پدران سر وڃائو هوندو آهي.

دُونهان، سُونهان آهن.

سونهان - راهه جو ڏس ڏيندڙ رهنمائي ڪندڙ
پهراڻين ۾ سانجهيءَ کان اڳ مالوند ماڻهو مڇرن کان مال کي بچائڻ لاءِ دونهين ڏکائي ڇڏيندا هئا. اهو دونهين مٽي ويندو هو ۽ پري کان ڏسڻ ۾ ايندو هو. ڪو مسافر يا واٽهڙو دونهين مان ڪنهن ڳوٺ يا وسنديءَ جو اندازو لڳائي اوڏانهن وڃي نڪرندو.

دولت آهي تر ڪٿي، هڪ جاءِ ٽڪي ئي ڪانه.

ڏسو ”پنسي کي پر....“

مثال: ”مايا، ڇُٽي آهي.“ (گلڦند 84)

دولت وڻ جي ڄاڻ آهي.

دولت ڀتھڻ اُس ۾ روڻ جي ٿڌڙيري ڄاڻ، جهڙي آسائش ڏئي ٿي.

مثال: لڇمي، گلڇڙ ڍڪي.“ (گلڦند 22)

دولت مايا دورنگي، واريءَ جي مُٺ،

جيڪو جھليس زور سان، تنهن سان ڪري جُٺ.

ڏسو ”پسو اچي ويڃي...“

دوست ٿئي دشمن، ته ٻيو دشمن نه ڌار.

دوست حال محرم رازن ۾ ڪڇاين ٿڪاين کان واقف هوندو آهي. اهو دشمن ٿئي ته وڏو نقصان ڏيندو آهي.

فلواڙي

دوستي، ڪجي تند آهي.

دوستيءَ جو رشتو ڪڇي ڌاڳي جي تند جيان نازڪ ۽ ڪمزور هوندو آهي. شڪ پڊگماني ۽ غلط فهميءَ جي معمولي چڪ به ان کي جهوري وجهندي آهي. مثال: ”دوستي رکڻ سولي نڀائڻ ڏکي آهي.“ (رئي آهي...)

ڏُهل وڃي اورين گهنڊيا، دوسو نجي پرين گهنڊيا.

گهنڊيا - ڳوٺ جونالو.

سڪرنڊ تعلقي ۾ گهنڊيا نالي سان ٻه وڏا ڳوٺ آهن. جيڪي هڪٻئي کي ويجهو واقع آهن. انهن مان هڪ کي اورين گهنڊيا ۽ ٻئي کي ”پرين گهنڊيا“ سڏيندا آهن. ٻنهي ڳوٺن ۾ ڪوري ۽ زرداري قبيلن جا ماڻهو رهن ٿا.

پيتوڙي ماڻهن جيڪو کاڌي جو موقعو ڏسي خوشيءَ مان هنيو ڇڏيو هئندو آهي.

مثال: ”ڏهل وڃي، دوسو نجي.“ (ماجيرو... 66)

ڏُهل وڃي ڌڌ جي ڳوٺ، سڦيران نجي سڪرنڊ ۾.

ڌڌ - ان نالي سان ٻه قديم ڳوٺ سڪرنڊ لڳ نيشنل هاءِ وي تي واقع آهن.
ڌسو: مٿيون ٻهاڪو.

ڌ

ڌاريا، ڌارين جا يار.

ڌاريا پاڻ ۾ ڀلي ذات، قبيلي ۽ قوم جي حوالي سان ڌار ڌار هجن. پر انهن جا مفاد پاڻ ۾ سلهاڙيل ۽ هڪجهڙا هوندا آهن. انڪري آهي نه ڄاهيندي به پاڻ ۾ جُٺ ۽ گڏ هوندا آهن.

ڌارين هنڌي سپڪا، پنهنجن هنڌي آءُ.

ڌاريو ته ڌاريو آهي. آهڻج، ايڏا ۽ تڪليف ڏيندو ته ان تي ميار به ڪانه نهندي ۽ ڌڪ به ڪونه ٿيندو. پر ڪو پنهنجو ائين ڪندو ته اُن جو ڌارين واري ورتاءُ جو ڌڪ مانءُ تي چڙهي ٿو ٻيهي. مثال: ”گهوڙن هنيون گهڻيون، اُنن هنڌي آءُ.“ (شاهه)

ڌڳاڻو جهڙو گهر، تهرڙو جهنگ ۾.

ڌڳاڻو - ماڻهوءَ جو نالو.

ڏسو: ”گهڻو جهڙو...“

ڌيءَ اروڙي ڏن، ۽ ڏندي وير مڙي نه ڪري.

اروڙي - آروڙي واٽر کان پوءِ اڇو ٿيل اُن ڀسائيل آلي مڙي جيئن بڻجي لاءِ راهه ٿيل اُن ۽ گاري لپي لاءِ ڀسائيل مڙي کي ڪپڙ ۽ سُڪڻ ۾ دير نٿي لڳي، تيسن نياڻيون به جلد وڏيون ٿي وينديون آهن. مثال: "ڌيءَ ڏن، ۽ ڏندڙ وڏن" (سنڌي ٻهاڪا 109)

ڌيئون ماءُ، گهر ڦڄائي،

پتن ماءُ، نوڪريائي.

ڌيئون جي ماءُ کي گهر جي ڪم ڪار جو اُوتو نه هوندو آهي. ٻياري صفائي کان وٺي رڌي پڪي ۽ ڪپڙي لٽي جي ڌوپ تائين، هر ڪم نياڻيون ڪنديون آهن ۽ ماءُ به اوني هوندي آهي. پر پتن ماءُ کي گهر جو سمورو ڪم ڪرڻو پوندو آهي ۽ پتن اڳيان نوڪريائي، جيان پئي ڳهندي آهي. مثال: "پيئي ليئي، ڌيءَ ڪراچي" (گلڦند 61)

ڌيئون، پرائو ڏن.

ڌيئون، ماءُ پيءُ جي گهر مهمان هونديون آهن. اُهي پرائي ملڪيت هونديون آهن. سامانجن کانيءَ ماءُ پيءُ جي گهر مهمان جيان هونديون آهن. نيٺ پرڻجي پرايون ٿي وينديون آهن ۽ ساهرائي گهر جون سڏيون آهن.

ڌيءَ گهر جي لچمي آهي.

سنڌي سماج ۾ اهو تصور رهندو اچي ته نياڻيون گهر جو پاڳ هونديون آهن.

ڌيئڪو ڏن، وڏي سڳهو.

ڏسو ٻهاڪو "ڌيءَ اروڙي ڏن...."

مثال: "ڌيئون ڏيرون آهن" (ٻهاڪن جي حڪمت 79)

ڌرتي ماءُ آهي.

هر سماج ۾، ڌرتيءَ کي ماءُ جو درجو ڏنل آهي. سنڌي ماڻهن وٽ به اهوئي تصور آهي جنهن لاءِ اهو چيو ويندو آهي.

مثال: "ڌرتي، سرتي." (ننڍڙي روپ... 14)

ڌرم ته نيتي، ٻيو سڀ ڪوڙ.

نيتي - نيت، طريقو رستن دل جي سچائي ۽ نيت جي سچائيءَ کان سواءِ، ڪو به ماڻهو ڪنهن به مذهب جو سچو پيروڪار نٿو بڻجي سگهي.

ڏن، رکڻ رک، ميڙن مڙي، ڏين ذات ۽ خرچن خوراڪ آهي.

ڏن ميڙن ۽ سانڍي رکڻ ڪنهن به ڪم جو نه آهي. پر ڏن کي ٻين جي پلائيءَ لاءِ خرچ ڪرڻ ئي ڏن جو اصل ڪارج آهي.

مثال: "ڏن آهي، ڇتو ڪتن جنهن کي کائي." (ننڍڙي روپ... 69)

ڏوڙ ڏاڻيون، پٽينس نياڻيون.

ڏوڙ ڏاڻيون - پسا اڏائڻ، اجايو خرچ ڪرڻ. سنڌي هندو سماج ۾ ماڻڻ نياڻين کي ڏيڇ ڏيون ڏئي پرائڻ لاءِ نه سوچين ۽ پسا اڃائي خرچ ۾ اڏائيندا رهن. ته اُهي نياڻيون، ماڻڻن کي پتون ۽ پاراڻا ڏينديون آهن. مثال: "ڏوڙ ڏاڻيون آئي چاليون (ٻهاڪن جي حڪمت 79)

ڌڻيءَ جو ڌڻي، آهي ئي ڪو نه.

پنهنجي شيءِ جي مالڪيءَ جو جيڪو حق ۽ اختيار ڌڻيءَ وٽ هوندو اهو پٽي وٽ نه هوندو. مثال: "ڌڻيءَ ريءَ ڏن سڄو ڏن ريءَ شجي واڙ." (گلڦند 85)

ڏک دشمن جو به نه وڃائجي.

دشمني پنهنجي جاءِ تي پر اخلاقي قدر نه وڃائجن. وڏي دل ڳردي واري بردباري هئڻن نه ڇڏجي. چڱيءَ ۽ سچي ڳالهه دشمن جي به مڃڻ گهرجي.

ڏک، ڌڻيءَ جي آسري.

جهڙي تهڙي حال ۾ صبر ۽ شڪر سان ڌڻيءَ جي آسري جيون جي گاڏي کي ڏڪجي.

ڏڪ، ڏڪن ۾ ڦوڪ.

ڏانون کائي، اڇي ڏندن کي لڳو آهي.

ڏسو: ”ڪتن کائي اڇي.....“

ڏاڍو آهو جيڪو منهن تي مڃائي.

ناٿ ڪوڙو ماڻهو جيڪو ڪوڙي مٺي ٺڪ نرجائيءَ سان منهن تي مڃائي ۽ ٻئي کي ڪوڙو ڪري ان کان وڌيڪ ٻيو ڪيڙو ڏاڍو ٿيندو؟
مثال: ”ڏاڍو آهو جيڪو درياهه جي پرينءَ ۾ بيٺي گاريون ڏي“ (پهاڪن جي حڪمت 81)

ڏاڍو مري روئڻ نه ڏي.

پاڻ کان سگهو ۽ وڏو ماڻهو چيو رسائيندو ته ان جي دانهن ڪوڪ به ڪري نه سگهي.
مثال: ”ڏاڍو سو گايو“ (گلڦند 85)

ڏاڙهي جنهن جي پيٽ ۾، پهرين پٽن سي پڄن.

تنقيدي وهيءَ ۾ وڏي سمجهه شرت ۽ ڏاهپ وارو جتي ڪٿي ڪاميابي ماڻي ٿو.

ڏاڙهي نه ڏٺ تنهن تي ڪهڙي پٽ؟

ڏٺ- ٿورو آحسان وڙ.

پٽ- يقين، اعتبار ويساهه
بي وڙو ماڻهو جيڪو ننڍي وڏائيءَ جو لحاظ نه رکي ۽ ٻين کي اوکيءَ ۾ ڪمر نه اچي ان تي ڪهڙو اعتبار؟
مثال: ”جنهن جون اڳي اچن مڃون تنهن جي ڏاڙهي ڪنهن کان پڇون؟“ (پهاڪن جي حڪمت 93)

ڏاهرين جا ڏاند، ڪٽر بھه جا هيراڪ.

مالوند ماڻهن کير ڏيندڙ مال مينهن يا ڍڳيءَ کي ڪيڙ وڌائڻ لاءِ ڪٽر بھه کارائيندا آهن. ڏاندن کي ڪٽر بھه گهڻو ڪري نه ڏيندا آهن. بي سمجهه مالوند ڏاندن کي به ڪٽر بھه کارائيندا آهن پر ڏاندن جا خفتي ۽ آسودا مالوند ائين ڪندا آهن.

ڏيڻي ڍڏ، سٺڪي بروهه.

ڏسوپهاڪي ”ٻارُ گڏهه تي.....“
مثال: ”هتي مون، ڪنجهين تون“ (مايجر..... 168)

سنڌ جو سماج قبائلي نه پر راجپوت رهيو آهي. هتي راج هئا، راج وارا به هئا ته راجن پال به هئا. ان سماج ۾ فيصلا به راجپوتي ٿيندا هئا. راجن کي ڪير ڪنڊ ڪرڻ وارا اڳرائيءَ ڪرڻ واري تي چئيون ۽ ڏنڊ رکندا آهن پر جهيڙي ۾ لڳل ڏڪن کي لشي مٿي ڪري فيصلو ٻڌائڻ مهل ائين چوندا آهن. ”ڏڪ ويا ڏڪن ۾ برابر ٿي.“

ڏڪن جا شاهد، ڦٽ.

ڏڪ لڳندا، ته ڦٽ به ضرور ٿيندا. ڏڪن جو ثبوت لئن کان وڌيڪ ٻيو ڪهڙو ٿيندو؟

ڏڪ لڳو مڙس مٿو، وزن جي خبر پئجي وئي.

ڪنهن به ڪم ۾ نقصان پوي ته سمجهو ماڻهوءَ کي ان مان سبق ملي ويندو آهي.

ڏڪ شيطاني، ڏڪ رحماني.

جهيڙي ۾ آجايو سڃاڻو ڏڪ لڳڻ جي خدشي کان ائين چئبو آهي.

ڏڪ هن، رت جو ڦڙو نه ٿمي.

سراپيل حيرت ۾ رڍ ٿي ۽ پنهنجي شرم ۾ ٻڌل ماڻهو

ڏ

ڏاتار لکن جا به ليڪا نه ڪري،

ٻندو ڪڙ به نه ڇڏي.

الله باجهارو آهي ٻانهن سان ليکون ٺٽو ڪري جتي نيڪو ڪارن کي ڏئي ٿو اتي گناهه گارن کي به ٺٽو وساري پر بندو بي ايمان آهي. ننڍڙي به نيڪي ڪري ٿو ته الله کان ان جي صلي جي طلب ڪري ٿو

ڏات جو علاج آنبوري.

انبوري = لوهر جو اوزار پڪڙڻ جنهن سان ڪوڪا، چڪي ڪڍبا آهن.
ڏات جو سوڙ ڏاڍو آزاريندڙ ٿئي ٿو. سوڙ واري ڏات ڪڍائڻ سان ئي سور مان چنڊ اچي ٿئي ٿي.

نلواڙي

ڏنم ٿوه، ٿيم روم، کاڌي، خيال کجي ويا.

ٿوه - جهنگ جي ڦل جو گدري جهڙو پتو جيڪو
ڏسڻ ۾ ته ڏاڍو سهڻو ۽ ڪڙو ٿيندو آهي.
ڏيک ويڪ ۽ شهنش سببتي ۾ اندر جو کوٽو ماڻهو
جيڪو واسطو پوڻ تي پڌرو ٿئي ٿو.

ڏٺو، ته پوڳ، نه ته ساڀيان.

چوريءَ جو هڏڻ طريقو. دل ۾ گڏڙ ويل، ڏسڻ وائڻو
ماڻهو اک پچائي، ڪنهن جي ڪا شئي کڻي وٺي.
ڏٺي ڏسي وٺي، ته پوڳ، نه ڏٺائين ته شيءِ گر.

ڏنو مڻو آهي.

آڻ ڏئي ۽ آڻ ميسر شيءِ کان ڏئي ۽ هٿ ۾ آيل شئي
مٺي ٿئي ٿي.

مثال: ڏنا، منهن مٺا. (ننڍڙي روپ... 68)

ڏڦير ۾ ڏهه ڦير.

ڏڦير - سوئڙن جي شڪار ۾ ڏکو (پالو) هڻڻ وارو
شڪاري ٻالو يا جهيڙ.
پيڙيل طبقي جي لڏڙاڻو قبيلن جي ماڻهن تي مٿئين
طبقي جي ماڻهن جي بچڻ.

ڏڦير، شل نه ڏهين ڦير تي اچي.

ڏسو: مٿيون پهڻاڪو.

ڏکڻ جي پاڙ، آهي ئي ڪا نه.

ڏک ۽ ڏکيا ڏينهن. سدائين رعنا نه آهن.
مثال: "ڏکڻ پٺيان شڪ، سڪن پٺيان ڏک."
(گلڦند 9)

ڏکڻي کي، ڏئي ڪونه، سڪڻي کي، سهي ڪونه.

انساني فطرت جو اهو ڪڙو سچ آهي. ته ڏکڻي
ماڻهوءَ جي ڪو واهر نٿو ڪري ۽ سڪڻي ماڻهوءَ کان
ساڙ ڪيو ٿو وڃي.

ڏيڪاري هڪڙو، وجهي پيو.

بي ايمان واپاري گيراڪ کي ڏيڪاريندو سٺي
جنس آهي ۽ پوريءَ ۾ ڪسي جنس وجهي.

مثال "ماڻيءَ جا ڏند، ڪاٺ جا مڪڙا، ڏيڪاري جا
پيا." (گلڦند 127)

ڏيڪاري ڪٽڻ، وجهي ڄو.

ڄو - ملڪي جنس جواناڄ.
مثال: "شڪاري پوري نيت پري ڏيڪارين باجهر، ڏين
پري" (اتراڌي پهڻاڪا 100)

ڏيڪڻ دا گشولڙا، پر پٽن دا ڪٽا هئي.

گشولڙا، سادڙي ماڻهوءَ وٽ مرشد آيو. هن پنهنجي
پر ۾ ماڻهن اڳيان. مرشد جي ڪافي، ڪرامتن جو
رعب واهڻ لاءِ ائين چيو.
ڏسو پهڻاڪو: "اسا ڏا لوڙها..."

ڏيندڙ مون ڏنا، جن جا هنڌ حضور ۾.

ڏيندڙ - سخي، ڏاٽار ۽ واهر ڪرڻ وارو.
يتيم، غريبن، انگ اگاهڙن، پيٽ بڪايلن ۽
گهرجائو ماڻهن جي مدد ۽ واهر ڪرڻ وارن جا درجا
بلند ٿين ٿا. اُهي الله جا پيارا ٻانها ۽ جنتي آهن.
مثال: "ڏيڻ تان وڏو ڏاج، پرڻ ناهي، نوڙت جو."
(اتراڌي 46)

ڏينهن تنو، مڙس متو.

ڏينهن تنندو، ته پوک پچندي مڙس مچندو ته ڪم
گهڻو نبرندو.
مثال: "ستيءَ ٿڌيءَ ڪاهه، ڪانهي ويل وهڻ
جي." (شاهه)

**ڏينهن جو چنڊ جي سونهن، ٻڍاڀي ۾، عورت جي
سونهن ۽ ڳڻتيءَ ۾ ڪا به سونهن نه وٺندي آهي.**

سج جي روشنيءَ ۾ چنڊ جي روشنيءَ شل هوندي ٻڍاڀي
۾ ماڻهوءَ جي مستي ۽ هستي مثل هوندي آهي پر ڳڻتيءَ
۾ ماڻهوءَ جو هر شئي مان موهر خست ٿي ويندو آهي.

ڏينهن ۽ پنڌ، پنهنجي مڏاڻ تي پورا ٿين.

مڏاڻ - مڏو مقرر ٿيل وقت.
جيئن طه ٿيل وقت تي ڏينهن پنهنجو پنڌ پورو
ڪري پچائي ٿو ڪري تيسن طه ٿيل ۽ مقرر
فاصلو به پنڌ ڪرڻ سان ئي پورو ٿيندو.

لٽواڙي

ڏيواڻي جو ڏيئو، غريب جي گهر ٿي ٻرندو.

جيئن لسي گهرڻ مهڻو نه آهي. تيئن مٽي مائٽيءَ لاءِ سڱ جي گهر ڪرڻ پر به عيب يا مهڻو نه آهي.

ڌرجي به ڌجي به.

ڌڻُ = اُن ڌڻ ڌارو ڪرڻ ڊڄڻ. ڪنهن ٻئي معنيٰ وارو پهڪو آهي. الله جي وات ۾ ڌجي به پر الله کان هر ڊر ڊججي به.

پنهنجي بيت لاءِ ان جو ڌارو ڪجي ته ان مان ٻين جي به سار لهجي. عبادت ڪيڏي به ڪجي پر ان تي فخر ۽ وڌائو ڪرڻ پدران الله کان ڊججي، تـشـل قبول پوي.

ڌمجي نه ڌاتار، ڌسي ڌنگايون.

رڻ ڌمجي ٿو ته ماڻهوءَ کان مٽ ڪسي ٿو ڇڏي. مثال: ڌمجي نه ڏيه ڌئي، ڇنا ڇڏائي. (پهاڪن جي حڪمت 80).

رڻ رُسي، مٽ ڪسي، هٿي ڪو نه هٿيار. ڌسي اهڙي ڪار جنهن مان جوڪو جيءَ کي. (شاهه)

ڌني قرض ڇڏي، ڪٿي پنڌ ڪٿي.

قرض ڏيو ته جڏن ڇڏندي پنڌ ڪيو ته فاصلو ڪٽندو. مثال: ننگر پهچي ڪو نه بنا پنڌ ڪئي. (گلڦند 82)

ڌني نه ورتي.

هرو پيرو بنا ڪنهن ڪارڻ. ڪو مسئلو ڳاڻي پر پئجي ويڃي ته ايئن چوندا آهن.

ڏند هئا ته ڀڳڙا آهن نه هئا، ڀڳڙا آهن ته ڏند نه آهن.

سڀ ڳالهه هوند سان آهي. ڏند سلامت هئا ته ڀڳڙن لاءِ پئسا نه هئا، اڄ پئسا آهن ته ڀڳڙا ڪاٽڻ لاءِ ڏند نه آهن. مثال: جڏهن ڏند هئا، ته حلوو نه هو. حلوو آهي ته ڏند نه آهن. (گل شڪر 88)

ڏنڊي تي منزل.

ٿاڱو شجرو ماڻهو جنهن جو گهر تڙ به ڪو لڪائو نه هجي.

ڏنل ڏاج مائٽن به ڪو نه موٽايو آهي.

ڏاج ۾ ڌجي يا ڌان پر ڏنل شئي پراڻي ٿي ويندي آهي. اها موٽائي نه وٺي آهي.

ڏيواڻو - واپار ۾ توتو نقصان. ڪٿي وڃڻ. اڳ، جڏهن ڪو واپاري واپار ۾ کڻي، سڄو ٿي ويندو هو ته گهر يا دڪان ۾ ڏيئو ٻاري ڇڏيندو هو. ته جيئن قرضي ۽ ڏيئي لپتيءَ وارا لهڻيدار کيس تنگ نه ڪن. اهو ڏيواڻو گهڻو ڪري غريب ۽ وچولي طبقي ۽ ميهڻين طبقي جا واپاري ڪيندا هئا.

ڏين، روئڻ ۽ ڏيهه ڇڏڻ لاءِ، هنياءُ ٿو ڪپي.

اوڪيءَ ۾ ڪنهن کي مڙئين وڙئين ڏيڻ. ڪنهن جي درد ۽ پيڙا، پاڻ تي محسوس ڪري اکين ۾ پاڻي اوتجي اچڻ ۽ پنهنجو ڏيهه ۽ اباڻا ڪڪ ڇڏڻ سڄ ته ڏاڍو ڏکيو آهي. مثال: ڏيڻ ۽ روئڻ، دل جي ميان گهر ۽ ڪلڻ دل جي مٿان. (گل شڪر... 122)

ڏيهه ٻڌي، ڏيريائي نه ٻڌي.

گڏيل ڪتبي سنڌي سماج ۾ ڏيريائين نظري ساڙي سهائپ جي ڪري پاڻ ۾ گهٽ ٺهنديون آهن. خاص ڪري گڏيل چله پات واري گهر ۾ اهو عام آهي. مثال: ”ڏيهه چوي ڏيريائي نه چوي.“ (گلڦند... 107) ”ڏيريائين، توڙ جون ويرائيون.“ (پهاڪن جي حڪمت 81)

ڏيهه ڏسي، ڏيريائي نه ڏسي.

ڏسو مٿيون پهڪو. مثال: ”ڪٿي ڪٿي، پر ڏيريائي نه ڏني.“ (سنڌي پهاڪا 138)

ڏيئي بنا پنهنجو، ڏس گهمي اونداهو گهر.

گهڙ سوچري سان آهي. بنا سوچري گهر ويران ڪندڙ جيان لڳندو آهي ۽ ڏيئو گهر جو اُجالو هوندو آهي.

ڏڏ گهرڻ ۽ مائٽي جون ۾ ڪو به عيب نه آهي.

ڏڏ - لسي.

اڳ بهرائين ۾ جن غريبن وٽ ڪير لاءِ مال نه هوندو هو انهن گهرن جا ٻارڙا صبح سان لوڻا ۽ چونڊيون کڻي ڳوٺ جي مالوندن جي گهرن مان لسي وٺڻ ويندا هئا. ان کي عيب يا مهڻو نه سمجهيو ويندو هو.

مثال: "ڏٺو ڦاڻ مٿو پٺاڻ ورائي وٺي بي ايمان
(گلفند 87)
"ڏٺي پٺڻ چئي." (پهاڪن جي حڪمت 80)

ڏٺو، ڀرڻ، چٺو.

ڀرو- بخار ٿيڻ آزار.
ڪنهن جو لهڻو يا قرض مٿي تي آهي. ته باڙ ۽
ڪٽڪو ٿو رهي پر لهڻو ليڪو ڏئي ٿو ڇڏجي ته ماڻهو
پاڻ کي هلڪو ٿلڪو محسوس ٿو ڪري

ڏٺو وسري لکيو نه وسري.

ڏيتي لپيتي، پر ليڪو چوڪو ۽ لکت ضروري آهي. ڏنل
رقم يا سيڌو ڏيڻ واري ۽ وٺڻ واري کي ته وسري
سگهي ٿو پر لکت ڪنهن جو به منهن نٿي ڏسي.

ڏسڻ جا وڏا، اندر جا جڏا.

ٻاهريون ڏيک وڌيڪ ۽ ٺٽ نانگر ته وڏن ماڻهن وارو
پر اندران سڪڻو ۽ ڪوڪلو.
مثال: "اندر اڳڙيون ٻاهر پڳڙيون." (گلفند 97)

ڏسڻ ۾ رائي، مٽجي ته مٽائي.

ظاهري ٺاهه ٺوهه ڪپڙي لٽي ۽ اتفاقي ٽن دولت ۽ حيثيت
ملڻ سان ماڻهو جي اصل ذهينيت تبديل ٿئي ٿي
مثال: "منهن جو منو اندر جو ڪارو." (گلفند 38)
"ڪچو سڄو نه ٿئي توڙي لڳيس رنگ" (سجڻ سرمست)

ڏور شهر زور آ...

ڏور = لوڪ ادب جي صنف. بيت ۾ گجهاڙ ٻڌل
هوندي آهي. جيڪا ڪنهن واقعي جي ڪول تي
پڇندي آهي.
ڏور اهو شگرڙ ۽ پارڪو پيچندو جنهن وٽ سٺي ديني
۽ اسلامي تاريخ جي ڄاڻ هوندي.

ڏوهتاڻ پيٽاڻ، وڌندي جا وير.

سنڌي هندو سماج ۾ نياڻيءَ کي شاديءَ کان پوءِ به
گهڻو ماڻ ڏنو ويندو آهي. ڏوهتاڻ پيٽ جو سڱ هڻڻ
ڪري ڏاڍي مني مڃي ٿي. ان ڪري ڏوهتاڻ کي به
ڏيڻ ۽ گهرڻ ضروري ٿئي ٿو.
مثال: "ڏوهتا وڌندي جا وير" (موزون 72)
"ڪاٺي پي ڏوهتا. ڪوٺيا ڳاڏي پوتا" (سنڌي پهاڪا 110)

ڏهي ڪاڻجي، گهي نه ڪاڻجي.

مينهن ڏيڻي يا ڪير ڏيندڙ چوپائي مال کي ڏهي
ڪاڻجي. گهي ڪاٺو ته هڪ ڏينهن جوڌ ٿيندو.
مثال: "ڏڏي جا ڏينهن گهڻا. گهي جو ڏينهن
هڪڙو." (گلفند 87)

"ڏهن آ سو پيرا، گهن آ هڪ پيرو." (اتراڌي
پهاڪا 48)

ڏهن جو نه گهن جو.

نيڪو ماڻهو جيڪو ڪنهن به ڪار جو نه هجي.
جنهن مان ڪنهن کي ڪوبه فائدو نه ٿئي.

ڏهه ئي آڱريون گهه ۾.

گهڻي فائدي ۾ هئڻ.
مثال: پنج ئي آڱريون گهه ۾." (پهاڪن جي
حڪمت 71)

ڏهه ئي ڏوڪڙ لسا.

سڀ حيلن بيهڪار ٿيڻ. ڪم جو آسرو لهڻ.

ڏڪر ۾، دائي بدران، ناٿو ٿو ڇڀاڙجي.

ڏڪر = اثاڻ، اڻهونڊر اناج ۽ ڪاڏي پيٽي جي شين جي کوٽ.
ڏڪر ۾ شين جي ترڪوتي ۽ اگه چوٽ چڙهي ويندا
آهن. واپاري مال، مهانگو ڪري وڪڻندا آهن.
تڏهن دائي بدران ناٿو ڇڀاڙيو آهي.

ڏٺي ڏاتار، ڳٽي ڦاٽي پانڊار جي.

پانڊار = پانڊو سنڀالڻ وارو. پانڊاري لنگر هلاڪڻ وارو.
خرچ ڏئي، جو گهر ڪي ورهائڻ وارو.
مثال: "تيليءَ جو - سڙي مشعلچيءَ جي گانڊ
سڙي." (سنڌي پهاڪا 114)
"آهو جا ڪاٺين، ماهو جا پيٽ سور مرڻ." (گلفند 4)

ڊ

ڊاهڻ سولو، ٺاهڻ ڏکيو.

ٺاهڻ ۾ وقت ٿو لڳي. ڊاهڻ ۽ وڃائڻ ۾ دير ٿي ڪا نه
ٿي لڳي.

ڊگريءَ مذهب ڊگريءَ تائين، منافق جو سلام ۽ پگريءَ تائين.

ڊگريءَ مذهب = مالڪ جو طريقي مرضي.
نوڪر يا پگهاردار تيستائين مالڪ جي چوڻ آڪڻ
پر هوندو جيستائين کيس پگهار ڏيندو رهندو
منافق ماڻهو به تيستائين ڪنهن جي آڳي پيچي ۽
چاپلوسي ڪندو جيستائين سندس مفاد هوندو.

ڊچئي ڪٿي، مرون جي منهن ۾.

ماڻهو جنهن ڳالهه کان گهڻو پيو ڊچندو ۽ لنوائيندو
آهي. اها ئي ڳالهه منهن ۾ پونديس..
مثال: ”ڪانئر چڪيءَ موٽ، ڏه ڏه پيرا ڏينهن
۾.“ (گلشن 106)

ڊچو وڙهي نه، وڙهي ته سِر نهي.

ڊچو ماڻهو وڙهندو ڪو نه پر پنهنجي ڊپ ۾ ۽ جان
بچائڻ لاءِ. ڪنهن کي ڏک هئندو ته اهو ڏک سِر
وڃائو هوندو.

مثال: ڏک مينهن نه وسڻا، وسي ته ٻوڙي
ڪانئر ڏک نه هڻڻا. هتي ته جهوري (گل شڪر
121)

ڊرائيور مان وڙ نه وڃي.

وڙ - وڪڙ ٽولو هيرا ڦيري
ڊرائيورن جي گهڻائي هڪ جاءِ ٽڪي ملازمت نه
ڪندي آهي. ڪڏهن ڪٿي ته ڪڏهن ڪٿي مزاج
پر شامل وڙ کين هڪ جاءِ ٽڪن نه ڏيندو آهي
مثال: ”هيري پاڙي جي هيڙ تنگ پيچي ته به نه
وڃي.“ (بهاڪن جي حڪمت 99)

ڊنگ مار، ڊنگ مار.

جهڙو تڙو ڪار، پر ڏينهن نه ڪار.

ڊنگ - وڏو ماڻهو شاهوڪار.

ڪار - خراب ڪرڻ.

ملائي هيج واري سوچ تي عوامي چتر.

مثال: ”ڪرڪسو نه خالي آڏيون پائلي.“ (ماجر 168)

”هڏيءَ ٻيڙيءَ جون هيري پڙون به پليون.“ (بهاڪن جي
حڪمت 68)

ڊنگهرن تي اٿو پيو هاري.

آجايو ۽ فضول خرچ ڪرڻ وارو جيڪو نالائقي پيئوناري

ڊ

ڊائي وٽ هر ڪو اچي، بکئي وٽ ڪير ايندو؟

کليا بکي جي آهي، شڪي ستابي ماڻهو وٽ هر ڪو
ايندي ويندي پيو پيو ڪندو آهي. پر شجي ۽ سڪي
ماڻهو وٽ وڃڻ کان هر ڪو پيو لنوائيندو آهي.

ڊڳي جو مٿه هزار، ڊڳو پير پيران.

لوڪ گيت جي سِٽ آهي، جيڪا بھاکو پڇجي
وئي آهي. ڳالهه وڏي پر ڪم جو پڙي ۽ ڪسو.
ڏسو بھاکو: ڏسڻ جا وڏا.....
مثال: وهي، نه وهي، وڻ، ريگت کي.“ (گلشن 60)

ڊڳو نه ڊور، ڇا ڪاهيندو ڇور؟

ڇوري چڪاري ۽ ڦر جو اُڪو ۽ ڳڻي مال واري
کي هوندي پر غريب جي گهر ۾ پٽي بڪري به نه
هوندي ان کي ڇوري جو ڪهڙو ڊپ؟
مثال: ”شڪ شهن ڪٽياڻ ڇور نه ڇائين
مٽي.“ (ماڻيلي 108)

ڊينگو ٿي ڊيري.

ڊينگو - اٿڻ جو چڪرو ڦرلي يا نار جو تڙ وارو
چڪرو چرخو
رٿا ٿي چويت ٿي وڃي يا سموري موڙي ٻڏي وڃي ۽
ڪو کڻي تباهه ٿي سکن مان ڏکڻ ۾ اچي وڃي ته ان
لاءِ ائين چوندا آهن.

ڊر ڌارا، پڻون ٻارهن، سير وڃي.

سڳو نه وڃي، ڏڙ وڃي ڏاڳو نه وڃي.

جوڳي ڌارو هڻڻ وقت چوڙ راند وانگر چڪا
اڇلائيندو آهي ۽ وات سان ائين چونندو ويندو آهي.
پهرين اچل تي هن چڪن جو داءِ اچڻ تي اٿندي ئي
سوڀ ۽ چڱائيءَ جي خوشخبري ٻڌائيندو آهي.
جوڳي ڌارو هڻي سادن ماڻهن کي ڏاڳا وٺي ڏيندا
آهن ۽ پشما ڦريندا آهن.

ڊڪڻ ڊڪ ۾ ٻڌي به نٿو مڙين.

ڪو ماڻهو شرمساريءَ جهڙو ڪر ڪري ته ان کي
نندن ۽ شرمائن لاءِ ائين چوندا آهن.

ذ

ذات به ڏاڍو، وات به ڏاڍو.

ذات ڏاڍو = وڏگهراڻي جي سيد، پير.

وات ڏاڍو = وات جو چوٽ، ڳالهه وڌائي ڪرڻ وارو
وا ترادو.

ڪاٺي ڪرامتن جا ڀڳ ڏئي ڀڄن تي گذران ڪندڙ
لويي پيرن ۽ لوڳي فرشتن لاءِ ائين چوندا آهن.

ر

راتيان ڪاٺي ڪڇڻي، ڏينهان ڪاٺي پلاهه،

جائي هڪ الله، ته صابو ڪوري سيد ٿيو.

حرفتي ۽ چالاڪ ماڻهو جيڪو گهر پر ته ڪڇڻي
ڪاٺي پر ٻاهر ذات مٽائي سٺا ڪاڌا ڪاٺي.

راتين پٺيان ڏينهن، ڏينهن پٺيان راتيون.

قدرت جو نظام آهي، جنهن موجب ڪائنات جو
وهنوار هلي ٿو.

ڏکڻ پٺيان سڪه، سڪن پٺيان ڏک.

مثال: ”روزن پٺيان عيدون عيدن پٺيان روزا.“
(گلڦند 91)

راڳ تي مڙون به عاشق.

راڳ روح جي غذا آهي، راڳ کان اڻجڻ ماڻهوءَ کي
به راڳ متاثر ڪري ٿو.

مثال: ”جيئن موتين ۾ هيرو تيشن راڳ ۾ ڪلياڻ.“
رني آهي... (111)

راڳ رسوئي، پڳڙي ڪڏهن ڪڏهن.

رسوئي = کاڌو طعام رکڻو.

پڳڙي = هندن جي رسم مري ويل ماڻهوءَ جي آخري
رسمن کان پوءِ، تشين ڏينهن پڳ ٻڌائڻ جي رسم.

راڳيءَ جو راڳ به ڪڏهن ڪڏهن ڏاڍوس ڪري بيهي
ويندو آهي، طعام به ڪڏهن ڪڏهن تمام سٺو ٺهندو
آهي، ايئن موت فوت به ڪڏهن ڪڏهن ٿيندو آهي.

راڳ لڳي نه لڳي، اسين پئسن جا ڌڻي.

شاديءَ جي ڪاڄ ۾ راڳيءَ کي پئسا ٻولي گهرائبو
آهي ۽ راڳ جي محفل ۾ راڳ لڳي نه لڳي، ڪاڄ
وارا حاجي ۽ ساڌا گهوت تان پئسا ضرور گهريندا
آهن.

راڳ لڳي نه لڳي، وٺ رينگت کي.

ميلن ۾ ناچو چوڪرا يا ناچشيون، جڏهن راڳ تي
نچي پئسا وٺنديون آهن، تڏهن راڳ گهٽ ۾ سڙن
جورينگت وڌيڪ هوندو آهي.

راڳ ويراج آهي.

ويراج = دنيا ٽرڪ ڪرڻ، تياڳيل، هنياس.

هندو ڌرم ۽ مسلمانن جي چشتي ۽ صوفي سلسلي
۾ راڳ کي گيان ۽ ڌيان سان ڳائڻ ۽ شرت ۽
سمجھ سان ٻڌڻ ۽ پر ڪن کي عبادت سمجهيو ويندو
آهي. راڳ جي ان مقام کي مائڻ لاءِ راڳ کي پاڻ
ارڻو ٿو پوي.

راڳ ۽ رڀ، ٿڌا ٿيا، ته ڇٽا.

رڀ جيسين گرم آهي، مزو ڏئي ٿي، ائين راڳ به رس
۾ وٺي ٿو. يعني ٿڌا ٿيا ته مزو ڇڏائجي ٿو وڃي.

راج جي رضا آهي ته ملهه ڏجي متاري کي.

رضا = مرضي، ارادي رضامندي

متارو = نالو ماڻهو جو.

غلط فيصلو پر گهڻن جي صلاح ۽ اڪثريتي راءِ
سان.

مثال: ”جا ساڌن جي، سا پئشن جي.“ (پهاڪن جي
حڪمت 71)

راج جائي ته موت جائي.

جتي راج هوندا آهي موت جو ملاڪ به پير وٺيو ڪندو.
مثال: ”ڳڙ جائي، تڳڙ جي ڳوٺري جائي.“ (گلڦند 116)

"آي ڄاڻي ته آو ڄاڻي، تون ٻيئي اٿا توڙ." (اتراڊي
پهاڪا 97)

رَبُّ رَاضِي تَه جَڳ رَاضِي.
ڏسوپهاڪو: "الله مهربان...."

رَاجَ مَڪا تَه خِير، پَر ڪَو رَاجَن پال نَه مَري.

راجن پال- راج ۽ هيئن کي سنڀالڻ وارو پالڻ وارو.
موٽ اٿل آهي. هر ماڻهوءَ کي مري منجھو ڇڏڻو آهي
پر هر ماڻهوءَ جي پنهنجي خوشبو آهي. هونئن ته
ڪيترائي ماڻهو مرندا رهندا آهن. پر جڏهن ڪو
هيئن جو همراھ هڏ ڏوڪي ۽ راج کي سنڀالڻ وارو
وڃڙي ٿو وڃي ته اهو وڃوڙو ڏکوئيندڙ ۽ راجن جو
اجتماعي ۽ وڏو نقصان هوندو آهي.
مثال: "لک مري لکپال نه مري" (ماٿيلي 109
"بيڙ وڃي، سيراھ نه وڃي." (اتراڊي پهاڪا 132)

رَبُّ ٿڻي رَاضِي تَه ڏوڙ مان ڏَن.

رَب جي پاران سڻائي آهي. تڏاوتڏا ڪر به سڻي ٿي
پون ٿا. مٿي کي هٿ لائيندو ته به سون ٿي پوندي
مثال: "ڀاڳ هجڻي ڀاري، ته ڪو نه ڪندي
ويچاري" (ماڃر ... 165)

رَبَ جِي رَضا تِي رَاضِي رَهِجِي.

هر ڳالهه ۾ رب جي حڪمت هوندي آهي، ان
ڪري ڏک سک ۾ راضي رهجي.

رَبَ جِي سِرڪارِ ڏاڍِي آهي.

الله ڪُل شئي تي قادر آهي الله جي ڏمڙ کان ڊڄجي.

رَاجَن مان به ڪي ڀاڳ ويا آهن.

ڀاڳ - سومرن جي راج جا فقير هڪ ذات.
اڳ راجن جا پنهنجا فقير هوندا هئا، جيئن سومرن جي
فقيرن کي ڀاڳ ۽ سمن جي فقيرن کي پاڻ چوندا هئا.

رَبُّ، جِن سان جِيڏو، تِن سان تِيڏو.

رب کي جنهن پنهنجي سمجھ شعور ۽ ذهني سطح
موجب جيئن ڄاڻن رب جي باجهاري ذات، تن کي
تيئن ئي پاڻ محسوس ڪرائي ٿي.

راهوءَ جو رومُ، ڪارو ڪوهه.

راهو- زهائيءَ وارو هلندي پڄنديءَ وارو نالو ماڻهوءَ جو ذات
هندن جي عقيدي موجب اهو ديوتا جو سج چنڊ کي
جهلي گرھ ڪرائي.
هلندي پڄنديءَ وارو ماڻهو گھڻو ڪري رڳو ٿيندو آهي.

رَبُ رِسي مَت ڪِسي، هُتي نَه هُتيار،

ڏِسي اهڙي ڪار، جنهن مان جو ڪو جيءَ کي.

رَب ٿمڙجي ٿو ته ماڻهوءَ کان مت ڪسي ٿو ڇڏي، بي علاقي ۾
ماڻهو اهڙا ڪم ٿو ڪري جو آزار ۾ پئجي ٿو وڃي.

راڪاش مٿان، پَرَ پاڪاس.

راڪاش- وڏي پٽ بوتي وارو ديؤ.
برڙ پاڪاس- راڪاش کان به وڏو ۽ سگهو ديؤ
لوڪ ڪهاڻين جا خيالي ڪردار.
ظالم ۽ ڏاڍي جي مٿان به ڏاڍا آهن.
مثال: "چوڻ مٿان موڙ." (پهاڪو، جي حڪمت 58)

رَبَ پِتاري نَه کاڌو نَه پيتو.

باهريءَ جي ڏاريه ۾ پاڻي وجهي چانهه وانگر
ڪاڙهي پيشو آهي ان کي رب چوندا آهن. رب نه
کاڌي ۾ ڳڻي آهي نه پيتي ۾.
مثال: "جوئر جو اٿن نه شاديءَ جو نه ڪٿي
جو." (اتراڊي پهاڪا 42)

راءِ کان راجَ وڏو.

حڪمراني به آهي راجن سان. راجن جي چاهت
کان سواءِ ڪوبه حڪمراني نٿو ڪري سگهي.

"ويچارو ٿماتو نه پاڇين ورتن نه ميون پرتو" (زئي
آهي... 118)

راءِ کي راڻي، ڪاڻي کي ڪاڻي.

هر ڪنهن کي پنهنجي حال ۽ حيثيت آهر ملي ٿو.
مثال: "جهڙا روح، تهڙا ختما." (گلشن 72)

رَبَ جِي آسري، درياهه ۾ نه گھڙجي.

خالي بيت درياهه ۾ ترڻ چڱو ڪونهي، ترڻ وارو جلد
ٽڪجي ساڻو ٿي پوي ٿو ۽ رب سان بيت نٿو ڀرجي.

ڪوڙي ڏٺي ۽ دلاسي تي ڪنهن ڪم ۾ مٿن وجهجي
مثال: "پٽ جي آسري درياھ ۾ نه گهڙجي." (اتراڌي
پهاڪا 34)
"پٽ پٽ تائين. چانور چائيند تائين." (اتراڌي
پهاڪا 34)

رت کي باهه لڳل آهي.

پاڻي جي هوا اهڙي گهلي آهي. جورت جي رشتن
۽ ميٺ محبت ۽ سهڻي بدران ساڙ ۽ سهڻپ جي
ڪڙاڻا اوتجي وئي آهي.
مثال: "آئين ۾ تانڊو." (گلشن 107)

رت ڏيڻ وارا ٻيا، اسين ڪٿي ڪاڻ وارا مجنون آهيون.

ڪٿي "چوري ۾ ڏسي ڳهه ۽ ڪنڊ ۾ پيريل ماني.
مطلبي لالچي ۽ ڪم ڪيائو ماڻهو جيڪو پٽ
پرڻ لاءِ عشق جو ڏونگ رچائيندو آهي.

رت راتو آهي.

رت رتيءَ سان سرير جي شونهن ۽ صحت سلامت
رهي ٿي.
رت جي رشتن جي ڇڪ ۽ ائين آهي. جيئن عاشق
جي پنهنجي محبوب لاءِ.

رت ريت نه ڀري، ڇت ريت نه پٽ.

رتي - سڳي. جنهن سان جسر مان رت ڪڍندا آهن.
هر ڪا شئي ان تي پائيندڙ جي ڪري وجود رکي
ٿي جيئن رت کان سواءِ سڳي، جو ۽ پٽ کان سواءِ
ڇت جو تصور نٿو ڪري سگهجي.
مثال: "رت ڏسي، رمي مٽجي." (گل شڪر 133)

رت ست آهي.

رت رتي هوندي ته جسر ۾ سگهه ۽ توانائي ايندي
رت جا رشتا ڏي ۽ طاقت هوندا آهن.

رٿائي رهن پر هجن حياتي.

سڄي محبت بي لوٽ هوندو آهي رٿ ۽ پر چڻ پيار
جو حسن هوندو آهي. پيار وارا ڀلي رٿل ٿي رهن پر
شل حياتي ۽ هجن.
مثال: "رٿي جو ڀاڱو مٽيو." (ماڻيلي 107)

رڪ بادشاهه پير تي، ٻيڙا ٿي پار.

پيران پير عبدالقادر جيلانيءَ جي عقيدت مندن جون عمرو.

رڪيو نالو پٽ تي به چڱو ڪونهي.

توڪل وارا ماڻهو پاڇي نه رکندا آهن. انهن جي
توڪل هوندي آهي ته جڳ جهان جو پالڻهار
جيڪو جيت جتي ۽ پڪي پڪي ڪي به ڏئي ٿو اهوئي
نئين سج جي نئين روزي انسان ڪي به ڏيندو.
مثال: "رڪل رڪ آهي." (ننڍڙي روپ... 60)

ريش ڪجي، پر هيش نه ڪجي.

هيش - هيسائڻ ساڙ ڪرڻ

ريس - رشڪ، آتساهه

ڪنهن جي ڪٿي ڪماڻي محنت ۽ ڀاڳ ۽ چڱي
ڪم تي رشڪ ڪجي ۽ ان مان آتساهه وٺجي. پر
ان تي ساڙ ۽ ٽوڪ نه ڪجي.

ريلو وٽي، ٿورو وڇوڙو.

ريلو - ننڍو پيشاب.

ٿورو - وڏو پيشاب. جهنگ جو خيال. رفع حاجت
اڳ جهنگ ۾ پٽ ويندي ڪنهن کي پيشاب لڳندو هو.
ته اتي ئي پاسي کان ويهي رهندو هو ۽ واندو ٿي ٿوري
وٽي، تي اڳيان ويندڙ ساڻين سان ويهي ملندو هو. پر
ڪنهن کي وڏو پيشاب لڳندو هو ته جهنگ ۾ پري
نڪري ويندو هو ۽ جڏهن واندو ٿي رستي تي چڙهندو
هو ته ساڻي کانئس گهڻو اڳتي نڪري ويندا هئا.

ريءَ ڪٽي ريءَ وٽي، وٽو سيم ڇڙهي.

ڪٽي - ڪٽي ڪماڻي.

وٽي - ميڙي چونڊي ڏي وٽ، حصو

وٽو = گهوڙو. لاڏو پٿرو. پراون ڪلهن ۽ ٻين جي
خرچن تي هلجندڙ نڪتو ماڻهو.

رڌ تي، ناس ڏئي!

اڻ ٿيڻي ڳالهه.

رڌ جي لت، پيڌيءَ تائين.

پيڌي - پيڙ جي ڪڙيءَ مٿان ٻاهر نڪتل گول ھڏو
جيئن رڌ جي لت بي اثر هوندي آهي تيش غريب ۽ هيٺي
ماڻهوءَ جي ڪاڙڙ ۾ ڪاڙڙ ۽ طاقت نه هوندي آهي.

رَدَ ڇا ڄاڻي راڳ مان.

ڏسوپهاڪو "انڌي لاءِ جهڙو....."

مثال: "سُر منڊل جي ساز مان، ساندو ڇا ڄاڻي؟"
(پهاڪن جي حڪمت 83)

رنگ رتو ڇڏجي، ميلو مٽو ڇڏجي، يارُ پرتو ڇڏجي.

رتو - پڪو ڳاڙهو.

مٽو - مٽل اوج وارو.

لڳ لاڳاپا ۽ رشتا ناتا وڙهي نه ڇڏجن، پر رس رهائڻ
پر کلندي ائين ڇڏيو ٿي ويجهي جو ماڻهو ڳل لڳتيءَ
کان نه وڃي.

مثال: "رهاڻ رس پر ڇڏجي." (ماجر 173)
"رانڊ رس پر ڇڏجي" (اتراڌي پهاڪا 121)

رَدَ رزين ۾ ڏيئي.

رَدَ کي ڏهندا آهن تر پيڪاٽ ڪندي آهي.

رمضانُ آهي معمان.

رمضانُ مهينو سال ۾ هڪ ڀيرو ايندو آهي ۽ مهمان
جيان اچي هليو ويندو آهي.

رنبار جَبرِ ڪُون، تہ بہ ٿڪ لعنت ڪوڙيءَ بهر ڪون.

ڪان ماري ڪهر ڪون، تہ بہ ٿڪ لعنت
ڪوڙي بهر ڪون.

ڪوڙو - نالو ماڻهوءَ جو (ڏسوپهاڪو: "جيڪا لڳي
سا.....")

مثال: "جڏي وڃي واڳو تڏي پاڻي تانگهو" (گل
شڪر 78)

"وسي تہ بہ ڏهري گسي، نہ وسي تہ بہ ڏهري
گسي." (رلي آهي..... 63)

رَن بہ وٿي رلي بہ وٿي.

ڏسوپهاڪو "پہ بہ ويون....."

مثال: "گگر، گگر، پنڊا آڙيا." (گلڦند 115)

رَن ٻڏي سکر، جار پويس بکر.

ڏسو: "وٿائي وارو اڳ....."

مثال: "ڪاڻي دستگير، ڪاڻي جمعون
فقير؟" (اتراڌي پهاڪا 83)

(1) هيءُ پهاڪو نوجوان شاعر ذوالفقار ڳاڙهيءَ
وٿان مليو.

رَلي رلي نہ مَر، ڪم ايندڙي پنهنجو گهر.

ڏسو ڏهاڪو: "جيڪا عورت....."

مثال: "جو شڪ اڀري چوڀاري ۾ سو نامين، بلخ
بخاري ۾." (گلڦند 58)

رنگيلي آها، جا سو رنگ ڄاڻي.

رنگيلي - رنگين مزاج، تيرهن تالي، ڪڍي عورت.
ڪڍي تيرهن تالي عورت هڪ ڪري ڇڏندي
آهي.

ٻليون ڪاٿي اچي وان کي لڳو آهي.

ماڻهو ڪمائن کان سواءِ گهر پيو کائيندو. ته نيٺ
گهر جا ٽيٽ ٽاڙي تين وال ڪندو.
ڏسو: ”ڪنهن ڪاٿي...“

رُوپ سڪي، بخت ڪاٿي.

ماڻهو ماڻهو پنهنجو پاڳ آهي. سُهڻا سببتا ماڻهو
ته ٻڪن ۾ ٻاهر ٿا ٿين. پر پاڳ ۽ ساڻ وارا ڏه جون
اوڳريون ٿا ڏين.

مثال: ”ٽنهن سڪي پاڳ ڪاٿي“ (سنڌي بھاڪا 116)
”روپ روئي، ڪرم ڪاٿي.“ (سنڌي بھاڪا 116)
”ساڻ وارو ڪاٿي وڃي، لهڻي وارو لنگهڻ
وڃي.“ (اتراڌي بھاڪا 24)

روزي رزاق جي هٿ ۾ آهي.

روزي ۽ رزق ڏيڻ الله جي اختيار ۾ آهي.

روز روز مرڻ کان هڪ ڀيرو مرڻ چڱو آهي.

ڪانڌر ۽ ڊڄڻو ماڻهو ٿوري ٿوري ڳالهه تي پنهنجي
ڊپ ۾ روز پيو مرنديون جيئن ڏسجن ٿا. پر الله کان ڊڄڻ
وارو ماڻهو پنهنجي مرڻيءَ هڪ ڀيرو ئي مرنديون آهي.
مثال: ”ڪانڌر چڪن موٽ، ڏه ڏه پيرا ڏينهن
۾.“ (گلشن 106)

روز روز نئين ڪوهيءَ جو پاڻي نه ڪڍي.

ڏيئي لپتي، وهنوار اوڌر، پاڌر يا سنگت ۾ ياري
هڪ سان رکجي، روز روز نوان ڪندا ڪولائڻ ۽ يار
مٿاڻن سان پٽ به وانگي ٿيندي ته اعتبار ۽ اعتقاد به
وڃائي ڇڏيو.

روزو ڪاٿي ڪونهي جو ڀڄي پوندو.

روزي جو احترام ڪرڻ ضروري آهي، پر ايئن به
ڪونهي ته ڪنهن کي کائيندي پيشندي ڏسڻ سان
روزو ڀڄي ٿو ڀڄي.

روئي به راند کٽجي.

سنئين سولي طريقي سان ڪو ڪم نه نبر، ته
جهڙو جهڙو ڪري ويتر مسئلو پيدا ڪرڻ کان
نهنائي ۽ منت ميٽ سان ڪم وٺجي.

رلي ڪلهي تي ماني راج تي.

نڪمو ماڻهو جنهن جو گهر تڙ نه هجي.
ڏسو: ”انگ الله تي...“

مثال: ”جنهن ڇهنڊ ڏني آهي، سو چوڻو به
ڏيندو.“ (ننڍڙي روپ... 38)

رستي جو مال سستو.

بازار ۾ گاڏن ۽ پڙين تي اهو مال وڪامندو آهي،
جيڪو نقص وارو مدي خارج ۽ غير معياري هوندو
آهي. اهو سستي اگهر ۾ وڪامندو آهي.
پاڇين ۽ ميوات سميت هر شئي جيڪا پهراڻين کان
اچي ٿي، اها منڊيءَ تائين پڇڻ کان اڳ سستي ملي ٿي
وڃي ان ڪري ته ان ۾ منڊيءَ جي دلالن ۽ واپارين جون
ڪميشنون ۽ نفعا شامل نه هوندا آهن.

رَس کان سواءِ رسوئي، ڍورن جو چارو.

رسوئي = ڳنڍڻ.

رَس = زهو، شورو، قرب

ڳنڍڻ پائڻ به آهي رَس ۽ شوروي سان. بنان
شوروي واري پاڇي، جوڙ ۽ ٻاجهريءَ جي مانيءَ سان
کاڌن ۾ ڏکي لڳندي ۽ سواد نه ڏيندي.
ڌڙ پڇاءِ ۽ چلهه پات به آهي رَس ۽ قرب سان، گهر
پاتين ۾ رس ڪس سان رهڻ جي ريت نه هوندي ته
چڱو کاڌو به ڍورن جو چارو لڳندو.

رسو به نڪر.

منهن مهاندي ۾ تر جيترو به فرق نه هئڻ. ائين جيئن
جاڙا ٻار يا ٻاريلن جي جوڙي
ڏسو: ”ائين به ٿا ڪن.“

روپ ڏوڍي جو، ڪم چنيسر وارا.

پهريون ۽ بدنيٺ ماڻهو ظاهر ۾ ته منڙو ۽ هڏ ڏوڪي
پر اندر جو ڪارو ۽ پليٽ.

روئجي تن لاءِ جيڪي پرڄاڻين.

روئنڊيون ته اکيون آهن. پر روئاڙيندي دل ۽ دل وارو ڳانڍاپو آهي. روئن ۽ رُسن جي پٺيان پرچڻ ۽ پرچائڻ جي آس هوندي آهي. پوءِ جنهن کي روئن تي جهلي ناهي ان لاءِ روئجي ڇو؟

مثال: ”ڳل رکيو آهي ڳوڙهو وه جو ڀريو آهي ڏڪ“ (اتراڌي پهالاڪا 52)

روئن واري، نه پڦڻ واري.

نڌڻڪو ماڻهو جنهن لاءِ نه ڪو روئي نه پئي. ڏسو: ”هاڻي، نه هوتي.“

روئن ۽ ڳائڻ ڪنهن کي نٿو اچي.

روئن ۽ ڪلج ماڻهوءَ جي فطرت ۾ شامل هوندو آهي. ڏک ۽ تڪليف رٿاڙي ٿي ڇڏي ۽ ڪل جهڙي ڳالهه تي بي اختيار ڪل ڇڏائجي ٿي وڃي. ان لاءِ ابهر پار کي به ڪا سڪيا وٺي نٿي پوي. ائين هر ماڻهو پنهنجي منهن ڪجهه نه ڪجهه جهونگاريندو رهندو آهي ۽ ڏک جي ڳالهه ته اکين جا ڳاٽ ڀري ٿا وڃن.

رڻو لهي وڃي، ڊٻو نه لهي.

رڻو = قرض، اوڌر ڪٿت، لهڻو.

ڊٻو = ويڻ، مهڻو، گڻولفظ

لهڻو يا قرض ته ڏکيو سڪيو نيٺ لهي ٿو وڃي، پر مهڻو، اڳوڻو لفظ ڳر هوانگر هر وقت هانءُ تي چڙهي ٿو بيهي، دل تان لهي ٿي نٿو.

مثال: ”ترار جو ڦٽ ڇٽي وڃي، زبان جو ڦٽ، نه ڇٽي.“ (گلڦند 106)

”ڪال ويس، سُڪال ويس، پر ڇُٽ سڙي دا داڳ نه ويس.“ (اتراڌي پهالاڪا 83)

”سُٺو طعام وسري ويندو، پر ڪڙو ويڻ نه وسرندو.“ (ماجر..... 182)

رهي نانءُ الله جو.

هر شئي کي فنا آهي، پر الله جو نانءُ ئي باقي رهندو.

رَه راجا ٿي پر مَن ڪر فقير اٿو.

سُٺو ڪاٺجي پيئجي ڇوڙجي ۽ هنداججي پر غرور تڪر ۽ وڌائو نه ڪجي.

رَهَر مان ڦٽ.

معمولي ڳالهه يا ننڍي معاملي کي نبيرو بدران ڪو ماڻهو وڌائي وڏو مسئلو بڻائي ته ائين چوندا آهن.

رهجي ڪم ڪنهن جو به ڪو نه ٿو.

مسئلا ۽ مونجهارا، انساني زندگيءَ سان سلهاڙيل آهن. اهي نسرندا به رهندا آهن ته نبرندا به رهندا آهن. ڏکيءَ مهل ۽ تڪليف ۾ ڪو واهر ڪري يا نه ڪري ڏکيو سڪيو ڪم هر ڪنهن جو نيري ٿو وڃي.

رهن رنگ رتا، اُنئي پَهر اندر ۾.

انسان کي اصل ۾ اندر جي دنيا کي راضي ڪرڻو هوندو آهي. ان لاءِ هو ٻاهرين دنيا کي ڪم آڻيندو آهي. ان ڪري ڪم اهڙو ڪجي، جنهن سان ٻاهريون جوڙون به جڙيون رهن ته اندر جي دنيا جا رنگ به رتا رهن ۽ من جو سڪون تباهه نه ٿئي.

ز

زال مَرَس جو کيسو ڏسي ماءُ ڏسي پيٽ.

ماءُ جو رشتو ۽ مٿا هر طمع لالچ ۽ مفاد کان مٿانهون ٿئي ٿو. اولاد پلي جوان ٿي وڃي پر ماءُ کي رڳو ٻچن جي صحت، سلامتي ۽ کاڌي جو اڻو رهندو آهي. پر زال جي رڳو مَرَس جي ڪمائي ۾ دلچسپي هوندي آهي.

مثال: ”ڏوڙ ڀڪليو ماءُ پرين، ڌن ڀڪليو جوءِ پرين ۽ اچن ڪپڙن سس پرين.“ (گلڦند 119)

زالن جي زبان تي مَهر آهي.

سنڌي زرعي سماج ۾، عورت مَرَس جي ڪمين ڪوتاهين ۽ اوڻاين تي ڪڪ رکندي آهي. پڙڪ به ٻاهر نه ڪڍندي آهي.

زال سلڇڻي، گهر جي سُونهن.

ڏسو ”زال چئي....“

مثال: ”مرد جي ڪٽي، زال جي سهڻيءَ.“ (سنڌي پهالاڪا 139)

زال جُهورِ تہ بہ اکین جو نُورُ.

زال ڀلي ڪراڙي هجي پر مڙس جو سهارو هوندي
آهي اگاهائي. سگهائي پر زال ئي مڙس جي بهتر
سنيال ڪري سگهي ٿي.

زبان ڄم جي، ڪنهن نه ڪم جي.

گفتگو، پر جڏهن ڪنهن کان اڻ ڄاڻائيءَ ۾ وات مان ڪواٽرو گفتوي وائي نڪري وڃي. جيڪا اڳتي ڪي ڏکي لڳي تڏهن معذرت ڪندي ايئن چوندا آهن.

زیر تیء زبر نہ تیء، متان پیش تیٹو پوٹی.

سنڌي لپيءَ جي اعرابن جي علامتي رنگ ۾ ڇپيل هن چوڻيءَ ۾ وڏي ڏاهپ سمائيل آهي. ڪوڙي ۾ درياھ کي بند ڪيو ويو آهي، جيڪا ڳالهه سمجھائڻ لاءِ ڪتاب لکجي سا هڪ جملي ۾ نهايت ڪاريگيريءَ سان سمجھائي وئي آهي.

مثال: ”ڍول تئين جي ڍان هيٺائون هلن جي.“ (شاهه)

زراعت عبادت.

زراعت سان خدا جي خلق جي پيٽ جا اُلڪا پلجن
 ٿا، ان ڪري زراعت عبادت جو درجو رکي ٿي.
 ”سانجهي سڀني ڦل ۾ جنين جي هٿ ۾“ (شاهه)

زمين جي سنوٽ، پاڻيءَ جي بچت.

پوکيءَ کان اڳ زمين کي هر ڏئي مٿان سانڌر گهمائي
 ڪٽڙا ۽ پتر پڇي سنوٽ ڀر کڻو اوترو پاڻي کي رڪاوٽ
 گهٽ ٿيندي ۽ هڪڙو ڏنل پاڻي به گهڻي ڏنل پاڻيءَ
 جيترو اثر ڪندو ان پوک کي ترٿ ترٿ پاڻيءَ جي
 گهرج به نه ٿيندي ۽ پاڻي زيان به نه ٿيندو.

زمین جاءِ ذئیس ته لهي وحي.

ڪو ماڻهو پنهنجي ڪئي تي پڇتائي ۽ ندامت محسوس ڪري تڏهن ائين چوندا آهن.

زمین خدا جو فرش آهي.

آسمان ۽ خلا کي عرش ۽ زمين کي فرش چوندا آهن. خدا جي زمين خدا جي اُن بندي جي آهي جيڪوان کي کيڙي، سوڌي ۽ سنواري ٿو.

زمین ۽ زال آهي قبضي سان.

هتي قبضي مان مراد، صحيح سار سنڀال لھڻ ۽ مٿس ڦٽ ۽ ڦٽ ۾ رکڻ آهي. عورت ۽ زمين سار سنڀال چاڄ ۽ اهميت لھڻ ٿيون. ٻي صورت ۾ هٿ وس مان نڪتيون تڙپو ۽ زور نٿو هلي.

زَنَا فَنَا آہی.

**جيڪو ماڻهو لاهي پاھي ڪٺي ڪم ۽ براين جي
پٺيان لڳي تون جي پڇاڙي ڏاڍي خراب ٿئي ٿي.**

زندگي پاڻيءَ جو ڦوٽو آهي.

زندگي، خواب جيان آهي، هوا جي جُھوتي ۽ پاڻيءَ جي ڦوتي جيان گذري ٿي وڃي.

زندگي ۽ موتُ خدا جي وَسِ آهي.

زندگي ۽ موت تي الله جو اختيار آهي. ماري يا جياڙي وٽس وارو آهي.

زهر بنا نانگ، جوڳيءَ جو ڳھڻو.

فنانگ جو سراپ آهي ٿي زهر سان. جوگي نانگ جا
زهر وارا ڏند ڪڍي ڇڏيندا آهن. نانگ بي اثر
بڻجي ويندو آهي ۽ جوگي ان کي هار يا مالها جيان
ڳچي ۽ روجهي هلندا آهن.

زهر کي، زهر ماري.

طاقت واري ڪي طاقت واروئي منهن ڏئي سگهي ٿو.

زور کي زور ٿو جهلي.

ڏسو مٿيون پهالو.

زور جي ميندي لڳڻي ئي ڪانهي.

ڪنهن جي راضي ۽ مرضي کان سواءِ ڪنهن تي پنهنجو فيصلو مڙهيو يا توڻي ته اها جتان نه هوندي مثال: ”اُڇاري پيئندي ڇڪياري ڪين پيئندي“ (گلفند 14)

زور لائجی وتُ آھر.

زور ايترو لڳندو جيتري سگھ هوندي سگھ کان
وڌيڪ زور لائڻ سان ڇيهو رسڻ جو امڪان رهي ٿو.

س

سادوءَ جي سنگت ۾ ڪنهن جو درشن.

سنت، درويش ۽ وير اڳي، دنياوي خواهشن کان گهڻو پري هوندا آهن. طمع ۽ لالچ واري ماڻهوءَ کي انهن جي صحبت مان ڪجهه به پلڪ نه پوندو.

ساري ڪريءَ پاپڙي ڪري.

ساري = چانورن جو فصل.
پاپڙي = ٺلهين ساريون جنهن ۾ ان جو دائرو نه هجي
ڏسو: ”جوئر ڪري...“

ساز وڳو سر سمجھيو سين.

ڪنهن جي هچاپڙائي وارين ڳالهين مان سندس لڪل نيت پرکي وئي.
ڏسو: ”تارو ڳي...“

سامهون شينهن به نه کائي.

چوندا آهن ته شينهن کي ڏسي پڇجي نه هاتيءَ کي ڏسي بيهجي نه ان ڪري ته شينهن پڇڻ ۽ چُرپُر ڪرڻ واري تي حملو ڪندو آهي.
ڪنهن به معاملي کي سامهون ٿي، منهن ڏجي، لڪڻ سان مسئلو حل نه ٿو ٿئي. پر ويتر منجهي ٿو.

سانڍي مان صوبيدار.

نااهل ۽ نڪمي ماڻهوءَ کي اهمر ذميوار ڏيڻ.
ڏسو: ”ٿور مان زعفران“
مثال: ماءُ ٿوري پيءُ بصر، پُٽ پنهي کان ڪس. (گلڦند 32)

سان سوڳ ڪري ٿي ڪونه.

سان = نر، ڀاڙو.
سوڳ = بچان ڪراهت
مينهن سنجھو ڪندي آهي ته مالوندان کي سان ڏيندا آهن ۽ سان ڪنهن به مينهن کان بچان نه ڪندو آهي.

سال ڪريو آهي عمر ڪا نه ڪري آهي.

ٻوڏ ۽ فصل ٻڏي وڃي، واپار ۾ نقصان پئجي وڃي يا شاگرد امتحان ۾ ناڪامياب ٿي وڃي ته ائين چوندا آهن.

ساڳيا اٿن، ساڳي تاهري.

ڪتر جي يڪسانيت، ساڳي ڪرت کي لڳورهن.

ساڳيا لائون، ساڳيا جڳهه.

جڳهه = سوراخ
جيڪو ڪنهن جي سمجهه ۽ صلاح نه وٺي ۽ پنهنجي ڪرت کي جاري رکي ان لاءِ ائين چوندا آهن.

ساڳي ماني، ساڳ ساڻ.

ڪنهن غريب کي ڪٿان پئسو هٿ اچي ۽ ان پئسي کي اڃا ئي ٿڌ ٺانگر ۽ عياشين ۾ اڏائي ڇڏي، ساڳي حالت کي رسي ته ان لاءِ ائين چوندا آهن.

ساڳيو ڳڻ، ڪهاڙيءَ ۾.

ڳڻ = ڪهاڙي ڪوڏر يا ڪهڙي ۾ هٿ وجهڻ لاءِ ڪاٺ جي گهڙيل لسي ڏنڊي
ڏسو: ”ساڳيا لائون...“

ساڪ چور جي ڍال آهي.

ساڪ = قسمر
ڀاڳين جڏهن ڪنهن چور ۾ چوريءَ جو شڪ ڏيکاريندو آهي ته چور پاڻ کي صاف ۽ بيڏوهيءَ ظاهر ڪرڻ ۽ ڌڪ تارڻ لاءِ قسمر ڏيڻ تي تيار ٿي ويندو آهي. ڀاڳيا، چور جي قسمر تي اعتبار نه ڪندا آهن ۽ ائين چوندا آهن.

سادو رهندو ڀلو، پاڻي وهندو ڀلو.

سادو = سنياسي، سنت
درويش، وير اڳي.
جيئن وهندڙ پاڻي سڌائين تازو هوندو آهي تيئن سنياسي ۽ وير اڳي فقير به سڌائين پنڌ ۾ خوش هوندا آهن.

سادو سو جو ڌڳ لائي.

سنت، درويش ۽ مرشد جو ڪم آهي ته پنڪيل ۽ اڻ جان ماڻهن جي رهنمائي ڪري کين سڌي راهه ڏيکاري.

فلواڙي

ساهُ آهي، ته ساهُ وري به ٿي پوندو.

حياتي آهي ته جوت طاقت، مال متاع وري به ٿي پوندو.
مثال: ”شل آن، پر هجي، ٿان، پر ٿي پوندو.“ (ماجر... 134)

سپ فنا آهي.

هر شئي، پوءِ اُها ساهه واري هجي يا سيجان، ان کي
نيٺ فنا ٿيڻو آهي.

ساهه به آهي، سون سان.

ساهه = ڳهن زيورن جو جنسار، بدن جا زيور.
زيور سون جا هوندا ته رنگ و پاتڻ واري عورت جو ڪاڇ
۽ منهن ۾ رکندڙ پر سون جا ڳهر ڏکي، مهل به به ڪم
ايندا آهن، ڪوڙا زيور ڪنهن به ڪم به نٿا اچن.

سپ ڳالهه، هرنال.

آناج سميت انساني جياپي لاءِ کاڌ خوراڪ، زمين
مان پيدا ٿئي ٿي ۽ هر پيدائش لاءِ زمين جي ڪيتر
لازمي هجي ٿي، زمين جي ڪيتر، هر سان ٿيندي آهي.

سپري پاءُ کان، آيري پني پلي.

سپرو = سُڪيو مستابو آسودو شاهوڪار.
سُڪئي مستابي پاءُ آڏو هٿ تنگڻ يا محتاجيءَ کان
پنهنجي ڪسي لائين پني پلي آهي.
مثال: ”سُڪئي مستابي پاءُ کان پنهنجي آيري، سپري
پوک پلي.“ (اتراڌي بهاڪا 50)

ساهه پريت آهي.

ساهه جهڙي پياري شئي به آهي ٿي ڪان.
مثال: ”مرن گهري ڪين، جيئن گهري ڄال.“
توڙي کيس حياتي لڳندي هئي ويال.“ (گلڦند: 19)

ساهه تي ڪو به ڀروسو نه آهي.

ڏسو ”آدم آدم“

سپ رئيس، گهوڙو ڪير ٻڌي؟

اڳ بهراڙين پر ڪو مهمان ايندو هو يا ڪو مسافر
ڪنهن وٽ لڙي ويندو هو ته اوطاق ڏئي ان کان
گهوڙو اُٺ يا وٽ وٺي ٻڌندو هو ۽ ان کي گاهه ۽
دائو ڏيندو هو.

سيڪو پاڻ کي معتبر ۽ وڏو ماڻهو سمجهندو ته
زندگيءَ جو گاڏو ڪيئن گهليو؟
مثال: ”تون به راڻي، آءُ به راڻي، ڪير پريندو
پاڻي؟“ (گلڦند 118)

”آءُ به رئيس، تون به رئيس، گڏهه ڪير هڪليندو؟“
(گلڦند 111)

ساجي به ڪن ڪتر به هن.

ڪتر = ڪتر مشين يا ڪاٺ سان جوئر، لوسڻ
وغيره جي ڪيل ڪتر.
ٿورڙي اجرت تي پورهيت کان سخت ۽ گهڻو ڪم
وٺڻ ۽ ڏيکاءُ جي همدردي به ڏيکارڻ.
مثال: ”ڪم نه هجي، ته وڃ وٺائي گهر.“ (موزن... 100)

ساهه ڪتي کي به منو آهي.

ڏسو ”ساهه پرين آهي.“

سپ ماڻهو ته خدا مان به راضي نه آهن.

دنيا پر ڪروڙين ماڻهو اهڙا به آهن، جيڪي لادين ۽
ڌرميا آهن. ڪنهن به مذهب جا مڃيندڙ نه آهن.
چار سجن، چار دشمن هر ماڻهوءَ جا آهن، ڪو به
اهڙو ماڻهو ڪونهي، جنهن مان سپ راضي هجن.

سائين ڄاڻن ڳاڻين ڄاڻن.

جيڪو ڪم جو جو آهي يا جن جي پلي آهي، اهي
ٿي ڪن، ٻئي جوان پر ڪجهه به نه وڃي.
مثال: ”قاضي ڄاڻي، ٿيهر ڄاڻي“ (پهاڪن جي
حڪمت 86)

سيڪو جڙهيءَ جو يار آهي.

چڙهي = اوج، سرسي، حيثيت.
ڏسو: ”بيٺي جو سپ ڪو...“
مثال: ”بيٺل جو، سپ ڪو يار.“ (گلڦند 69)

سڀاڻي جا پاڳ، سڀاڻي سان.

ڏسو ”پوءِ جا پاڳ...“
مثال: ”جيڪي آهي اُڃ، سڀاڻي ناهه صديق چئي“ س
(شاعر صديق)

سيڪو پنهنجي قبر ۾ ويندو.

هر ماڻهو پنهنجو ڪيتو لوڙيندو ۽ مرڻ کان پوءِ پنهنجي اعمالن جو پاڻ حساب ڏيندو. ان ڪري ٻئي جي ڳلا ڪرڻ بدران پاڻ کي سڌارجي.

سَنا اُتي جاڳ سُلَفي اُتي اٿي سِرَ تي.

موالين لاءِ سُلَفي سِر ڪرڻ کان وڏو ٻيو ڪهڙو ڪم؟ سُلَفي ڀرجي موالِيءَ جي مٿان اچي ۽ موالِي نندڻ پئجي وڃي ته ان کان وڏو ٻيو ڪهڙو نياڳ؟ ڪم جو وقت ڀرجي اچي ۽ اڳلي کي ڪا اُون نه هجي ته اهو ماڻهو جو نياڳ چئبو.

سَتَ گَڏم آڪرو.

پنان ڪنهن سبب يا جواز جي ڪو ماڻهو اڃائي آڪر ۽ وڌائي ڏيکاري ته چوندا آهن.

سَتين ايندو سَتَ لَندي ۽ لَچ جا لڳي؟

سَتر واري پاڪ دامن عورت ئي سَتر رکندي ڪٿي ۽ بدڪار عورت کي سَتر جي ڪهڙي ڄاڻ ۽ قدر؟

سَتَئين مَذهَبن سَوَئر حَرام.

اسلام سميت ٻين به ڪيترن مذهب ۾ سَوَئر جو گوشت ۽ وياڄ حَرام آهي.

سَتين مَذهَبن، ڪاوڙ حَرام.

تمام مذهب ۾ ڪاوڙ کي مارڻ ۽ صبر ۽ سهڻ جي تلقين ڪيل آهي.

سَتين لَچَ ڏاڇيءَ کي به چڱ ڪري.

ڪڏي ڪَڙَ خاصيتون ۽ عادتون موروثي هونديون آهن. اهي پوئين نسلن تائين منتقل ٿين ٿيون.

سَتين لَنگهَئين، سَوَئر به حَلال.

ڪو ماڻهو ستن ويلن کان بَڪَ تي هجي ته ان لاءِ ايترو حرام گوشت کائڻ جائز آهي جو هو زندهه رهي سگهي.

مثال: ”ستين لنگهئين، ڪتو به حلال.“ (گل شڪر 141)

سَتل پاڻ جي پَچَ تي لَتَ ڏي ته ڦوڪون ته ڏيندي.

ڄاڻي وٺي ڪنهن کي ڪڪ ڪبو يا ستاڻو ته ردعمل ته ضرور ڏيکاريندو. مثال: ”مٿل شينهن کي، آگر نه ڏجي.“ (گلغند 94)

سَنا فَصلَ، خوشحال سَتل.

زراعت جيترو ترقي ڪندي فصل اوترا سَنا ۽ وڌيڪ لاپ ۽ اُپت ڏيندڙ ٿيندا، اوترو ئي آسودگي ۽ نسل در نسل خوشحالي ٿيندي.

سُبتِي قَتي، پوڪ ڪَئي.

واپار يا ڪاروبار ۾ پهرين موڙي سيڙائي آهي تجربو گهٽ يا نه هئڻ ڪري واپار ۾ پهرين نقصان به پئجي سگهي ٿو. پوءِ جڏهن ڪاروباري ڪُرن جي ڄاڻ ٿئي ٿي، ته ڪمائي ٿئي ٿي.

سَڳي کان پوءِ به سَتَ موالِي چڪين.

موالين ۾ مَڇَ جي هواڙ به مڙي گهٽ هوندي آهي اُهي وزر جي پائلي هجي، پنگ جي چپٽي يا پن جي پيڙي پاڻ ۾ ونڊي ورهائي استعمال ڪندا آهن. پن جي پيڙيءَ کي سڳي کان پوءِ به ست موالِي چڪيندا آهن.

سِڱ پَڄاڻِي، گابو قيو وِتي.

وڏي ڄمار جو ماڻهو وارن کي خُساب هڻي ۽ ٺاهه ٺاهه ڪري پاڻ کي ننڍو نيتو ۽ جوان ڏيکارڻ جو ڏيکاءُ ڪري ته ائين چوندا آهن.

سَڱ سِياپو، لکڻي جو ليکَ آهي.

ڏسو: ”لکيو منجهه آزل....“ مثال: ”ليک کي ميڪ پوڻي ئي ڪانهي.“ (ماجر... 168)

سَڪَ جي ساعَتَ به چڱي.

شڪ سلامتيءَ جو احساس ۽ خوشيءَ جا ڪجهه لمحاهه پلا.

سَڪَ جو سالَ به ٿورو، ڏَڪَ جو ڏينهنَ به گهڻو.

شڪ جو سالَ به اڪ چنپ ۾ گذري ٿو وڃي. پر ڏڪ جو هڪڙو ڏينهن به سال جيترو ڏڪ ٿو ڏئي.

سڪڻي دُعا، پٽ برابر.

پٽ = پاراڻي پدعا.

ڏسو: ”ٽلهو ڦيڻو...“

مثال: ”سڪڻو ڦيڻو سوڙ ٻيڻو.“ (اتراڌي ٻهاڪا 49)

سياڻو وزير، راج جي سُونهن.

اڳ، جڏهن بادشاهتون هيون. بادشاهن کي ڏاها

وزير هارائيندا هئا. سياڻو ۽ عقلمند وزير رعيت لاءِ

خدا جي رحمت هوندا هئا.

سياڻو ڪاڻ، ڪُن ڪاڻي.

سياڻپ ۽ ڏاهپ ضروري ناهي، ته سُنن ۽ تعميري

ڪمن لاءِ استعمال ۾ اچي. سياڻو ڪاڻ ڪُن

ڪاٽيندو آهي. مڪ کي هزارين اکيون آهن پر

ويهندي ڪن تي آهي.

سينڌ جو پاڙو به، جَتَ تي.

ڏسو: ”پتڪو ته ڏنڻي...“

سينڌ سِيرُو ملُ يا جُتي هَتَ ۾.

جُوا جهڙو جو ڪاٽو ڪُڙ جنهن ۾ فائدو ٿئي ته، ڏءِ ۽

نقصان ٿئي. ته مُوڙي به ڇٽ ٿي وڃي.

مثال: ”ڪڏهن هُٽ ماتيءَ تي، ڪڏهن ماتي هُٽَ

تي.“ (گلڦند 94)

”لڳي ته لائي، نه ته رڻ پرائي.“ (ٻهاڪن جي پيڙهه 27)

سيد مِيرُو، ته به پنج سِيرُو.

سنڌ جو سِيءُ. ڀلي ڪيڏو به ڪٿي ٻڌڪار ڪُڏن

ڪ. ڪوتن وارو ۽ غريب هجي، پر پاڻ کي ٻين کان

اٽر ۽ مٿيرو سمجهندو آهي.

سيد سائو، ته ملڪ لاءِ ڦاهو،

سيد سَڄو، ته ملڪ لاءِ ڏِجو.

ڏُڄو = ڏُڪارُ

سيءُ سُڪيو ستابو ۽ حيثيت وارو هوندو ته ملڪ کي

تپائي ڏيندو. پر غريب آهي، ته مريلن ۽ غريبن کي

پت ڪوهه ڪري ڇڏي پنهنجو جهڙو ڪري ٿو ڇڏي

سيد ۽ سپاهي، تن کان رڪم الهي.

سنڌي ماڻهن ڏن تي تڳندڙ سيدن ۽ پوليس جو

تبايل رهيو آهي.

مثال: ”سيد سپاهي. غضب الهي.“ (ٻهاڪن جي

حڪمت 99)

سياري ۾ سي ٿي چڱا، جن کي گهڻي باهه.

اونهارِي ۾ سي ٿي چڱا، جن کي گهڻي جاهه.

چاهه = چانءُ.

سياري جي ٿڌ کان اهي ٿي بچاءُ ۾ هوندا، جن جي

گهرن ۾ باهه جو مڇُ ۽ پرندو هوندو. اونهاري ۾ وڻ جي

چانءُ غريب ماڻهن لاءِ وڏي نعمت آهي.

مثال: ”سياري ۾ سي ٿي چڱا، جن کي ڪي آهه

اونهاري ۾ سي ٿي چڱا، جن کي ڪي آهه. (گل

شڪر 145)

”گرمي ڇڏي جهڻ ڪنگر سان، سردِي ڇڏي زر

ڪنگر سان.“ (گل شڪر 197)

سياري جي پڇاڙي ڳري.

ڏسو: ”سونهاري جي اڳياڙي...“

سياري جو سِجُ، اُڀرڻ سان الهي.

سياري ۾ ڏينهن ننڍو ۽ رات وڏي ٿيندي آهي.

مثال: ”سياري جو سِجُ، ڪن پاءُ ۾ پورو.“ (اتراڌي

ٻهاڪا 120)

سياري ۾ سنگم، اونهاري ۾ آرايون،

ڪنهن کي ساراھي، ڪنهن کي ساراھيون؟

سياري ۾ ٿڌ ۽ زڪام تنگ ٿو ڪري ته اونهاري ۾

گرميءَ کان آرايون ٿيون نڪرن.

سياري سون، آکاڙ ڄاندي،

ساوڻ پورهيو تاوڻ، ٻڍي جو هر بادي.

ڏسو: ”آکاڙ سون ساوڻ...“

سياري ۽ درياهه جي، سِيرَ ڏکي.

سِيرَ = وڃَ اوجَ.

درياهه جي وڃ واري حصي ۾ وهڪرو تيز ۽ ڪُن

وارو هوندو آهي. ائين سياري جي سِيرَ واري حصي

۾ رڍن جو پاڻي ڄمي ويندو آهي.

”سيد سپاهي ته غضب الھي، جي ٿئي ڪري جي
لائي، تڏيڻ ڏکي سان آئي. (ماجر... 179)

سيرِ مٿان، سَوا سيرَ.

هر اهو ماڻهو جنهن جي ٻيا ڪاڻ ڪڍڻ ٿا ۽ پاڻ
کان هيٺن تي آڪرو ٿوري اهو وري پاڻ کان ڏاڍين
جي ڪاڻ ڪڍندو آهي. ائين هر ڏاڍي جي مٿان به
ڏاڍو موجود آهي.
مثال: ”چورن مٿان مور“ (پهاڪن جي پاڙ 58)

سيڙيا سين به، سيد به ڪو نه وڙهيا.

جنهن ڪڙ يا مقصد لاءِ به چار ٻيا ڪر سيڙائي،
انتظار به ڪجي ۽ اهو ڪر به نه ٿئي، ته ائين چوندا
آهن.

سينڌ ته آهي، سڄي سانئڻ جي.

سڄي سانئڻ = خاتون جنت، بي بي فاطمة الزهرا
عورتون سينڌ تي هٿ رکي، سڄي سانئڻ جو قسم
ڪڍڻ وقت، ائين چونديون آهن.

سينڌو ڪٿو، به پيرا ڏاڙهي.

سينڌو = سڃاڻندڙ حجت، سڃاڻندڙ ڪٿو جيڪو
ڀل ۾ ڌاريو سمجهي ڏاڙهي ۽ ٻيهر مار جي ڊپ کان
ڏاڙهي.

سيوا سان ڪرم ڪُندو آهي.

عبادت يا ٻين جي واهر ۽ خدمت ڪرڻ سان ڀاڳ
کُندو آهي ۽ ناما چاري ٿيندي آهي.

سيوهڻ کي، گهل ڇا ڪندي؟

گهل = لشڪر، هٿن ماڻهن جي گهٽائي، انبوهه
سيوهڻ قديم شهر آهي، جيڪو نه رڳو گيت ويه پر
ڌارين حملي آورن کان ڍال به رهيو آهي. هتي
مضبوط قلعو به هو ان ڪري سيوهڻ کي فتح ڪرڻ
ڏکيو هو.

سيوهڻ ۾ روزانو هزارين ماڻهو زيارتن لاءِ اچن ٿا،
پر ڪافي ۽ مڪانن تي جام لنگر، نياز ۽ تيل ڦل
ملي ٿو. ماڻهن جي گهٽائي کي کاڌو پيئو ملي ٿو.

سيوهڻ.

ڏي ته وڻ، نه ته تير ڪن.

سيوهڻ ۾ ڪجهه ماڻهن جو زيارتن تي گذر سفر
آهي، زيارتي، مهمان خانن، اوتارن ۽ مسافر خانن ۾
رهن ٿا ۽ رهائش جا پشما ڏين ٿا. ماڻهو هفتن جا
مفتا رهي پون ٿا، پر ڪنهن جا پشما ڪٿي ٿا پون، ته
ان کي اتان ٽپڻ ڪٽڻا پون ٿا.

سيڻ، ڏيڻ.

ڏيڻ = ڏاڻ

سيڻ = گهٽ ۾ ڪنوار جا ماڻ.

گهٽ، ڪنوار جا ماڻ، پاڻ ۾ گهٽ ٺهندا آهن.
مثال: ”سيڻ، ته نيڻ، نه ته ويڻ.“ (سنڌي پهاڪا
111)

سيڙي راند، ستونڙي جي،

بيڙي ٻڏي، ڪوئي جي.

بنا ڪنهن وٽ وراڻ ۽ لڳي ڇپي، جي، سيڙي ٻڏي
ڳالهه ڪرڻ سان، ڪوئي ۽ مڪوڙي ماڻهو جي پٽ
وانگي ٿي وڃي ٿي.

سيڙي ڪائيءَ تي پاڙ گهڻو.

جيئن ڇپر يا پٽ تي رکيل سيڙي ڪائيءَ تي بار
گهڻو هوندو آهي، تيئن سڌو سڄو ۽ سنئون سولو
ماڻهو به پنهنجي سڃاڻي ۽ ڪري مزاج ڪري گهڻو
ڀوڳي ٿو.

مثال: سنئون چوي سَوَ پرائي، ڪيڏا ڪري سو
ڪائي. (گلڦند 99)

سڙي ڪائيءَ تي، سڀ ڪنهن جي اک.

وڻ جي سنئين ڪائي، ڪچن گهرن جي منهن،
ڇپرڻ کان سواءِ گهر جي فرنيچر لاءِ به ڪارائتي
هوندي آهي، ان ڪري سڀ ڪنهن جي اک ۾
هوندي آهي.

سڙي سنئين هٿ چٽ واري ماڻهوءَ کي هر ڪواڪ
۾ ڪريو وينو هوندو آهي، ان سان ساڙ ڪندا آهن.
مثال: سنئين ڪائيءَ جو واڍو ويرِي (سنڌي
پهاڪا 85)

سڌي ڪاٺيءَ تي، سڀ ڪنهن جي لت.

رستي ۾ ڪا ڏنگي، ڏڏي يا انگنهن واري ڪاٺي پيل
هوندي ته واهڙوان تي پير نه رکندو ته متان تنگ
يا پير نه لڳي. پر سڌي ڪاٺيءَ تي لت ڏئي هليو
ويندو آهي. ڏنگي ۽ ڏاميج ماڻهوءَ کان هر ڪو
پاسو ڪري لنگهندو ۽ سڌي ماڻهوءَ تي آيو رهندو.

سڌ سان ٿي، ٻڌ آهي.

سڌ = ڄاڻ، آگاهي.

ٻڌ = سمجهه، ڄاڻ، ڄاڻ.

سالر سمجهه ۽ ڄاڻ اها آهي، جيڪا ڄاڻ ۽
آگاهيءَ سان هجي.
مثال: ”سڌ تي ٻڌ.“ (گلغند 64)

سڄ اڳيان ڏيئو ٻارن، تيل جو زيان.

جيڪو اڳي ئي ڳالهه يا معاملي کي سمجهيو ويٺو
آهي ان اڳيان ڪنڌي ڪٽي اڃائي آهي.
ڏسو: ”جيڪو سڄ اڳيان...“

سڄ، ڪاري، هيٺان نه لڪي.

پٽ پڌري ڳالهه ڪئي ٿي لڪي سگهي؟ جتي پٽي
حق کي لڪائڻ اڃائو آهي، ائين جيئن عشق ۾
مشڪ نه لڪندا آهن.
مثال: سڄ به ڪو تيزيءَ هيٺان لڪي؟“ (گلغند 8)

سڄ ڪٿي، يا ٻج ڪٿي.

ان ٿڪ محنت، اورچائيءَ سان ڪر ڪرڻ.

سڄ سنڌي ملڪ ۾، ڪيئن انڌا آگاهه ڪندا!

سڄاڻ ۽ ثروت وند ماڻهن اڳيان، جاهل ۽ عقل جا
انڌا ڪهڙي ماڻهون آهن؟

سڄ، ڏڄ جو خيڙ.

سنڌ جي روايتي خير خواهي، ته آهي دشمن جا به
هٿ گهرا نه هوندا آهن. نه رڳو سڄ، پر دشمن جو
به خير گهرجي.

سڄ، ڏڄ نه ٿئي، توڙي رسي سٺو وار.

سڄ ۽ هڏڙوڪي ماڻهي پلي رسي وڃي پر دشمن نه ٿيندو.
مثال: سڄ هونءَ سنوان. هر ڏيهه ڏنگايون ڪن
(گلغند 95)

سڄ ڄاڻي مٿو، دشمن ڄاڻي پير.

جيڪو سڄ ۽ هڏڙوڪي هوندو اهو حال ڏسندو ۽
دشمن ويڪون ۽ عيب ڪيڙن لاءِ افعال ڏسندو.

سڄا آيا ڀينگين ڦٽ، جي، عيد ڪندا سين.

ڏسو: ”ٻڪيا ويا سڄين وٽ...“

مثال: ”سڄا، ڀني پنهن، روئي رڌين ۽ ڄاڻن مان
ڪاٺين. (ننڍڙي روپ... 31)

سڄا مل! پالھومل، سلام ڏيندو هوءَ.

پالھو = سڪڻو خالي

پالھومل = نالو ماڻهوءَ جو

ڏسو: مٿيون پهاڪو

سڄا مل! جي، جيءَ پالها مل.

ڏسو: مٿيون پهاڪو

مثال: سڄي ابي ڄاڻي، ڇڄ چنڊيندي آهي.“ (سنڌي
پهاڪا 136)

سڄي ڪي، سڄائي ڇا ڪندي؟

ڏسو: ”ڇڳو نه ڇڳو...“

مثال: ”سڄي ڪي نه هيلين واٽ پوءِ.

نه مٿين واٽ پوءِ“ (اتراڌي پهاڪا 130)

سڄي رڻ، سڪڻا سلام.

اڳ پهرائين پر پير ڪهائين جي شروعات، سلامن

سان ٿيندي هئي. اکين جي اٽڪاءَ کان پوءِ وڃ واري

ڌوٽيءَ هٿان سلامن سان گڏ سوکڙيون به ماڻيندا هئا.

مثال: سڄا عاشق، پيتو دي آچار.“ (گل شڪر 149)

سڄي مان، الله به بيزار.

سڄي ۽ ڪنگلي ماڻهوءَ کان هر ڪو پيو ٽهندو ۽
ڇهندو آهي.

سڄو، الله کان به ڏاڍو.

سڄو ماڻهو ٻٽ مان بيزار هوندو آهي. اهو پنهنجي

ڳالهه تي چڙهي، ته سٺهن ساڪ ۽ ڪنهن به مهاڀي

کي نه مڃيندو آهي.

سُجُو گهر، چورن جو ٽاڪُ.

سُجُو ڀڙويران گهر، جنهن ۾ ڪنهن جي رهائش نه هجي، ان گهر کي چور لڪڻ ۽ چوريءَ جو مال ٿيڻ لاءِ استعمال ڪندا آهن.

سُجُ، ٽنهي ڪالن ۾ سڄي آهي.

سُجُ، ڪڏهن به ميرو ۽ پراڻو نٿو ٿئي، اهو ٽنهي زمانن، ماضي، حال ۽ مستقبل ۾ مڪمل ۽ آجرو ٿوري مثال: سڄي جي ٻيڙي لڏي، لڏي ۾ ٻڏي ڪين. (ڪل شڪر 136)

سُجُو آهين، پر ڏجو آهين.

ڏجو - آزان مصيبت
سُجُو ماڻهو ٺهڻ تي سڄي ٺهڪائي ڏيندو آهي، جيڪو ڪڙو لگندو آهي. ڪوڙ جو ڪٿيو ڪاڻو وارا ماڻهو، سڄي ۽ ڪري ماڻهوءَ کي انڪري آزار سمجهندا آهن.

سُجُو آهين، تڏهن ته بچيو آهين.

سڄي کي ٺهر لوڏو آهي ئي ڪونه. مثال: "سڄي دل تي، صاحب راضي" (سنڌي پهاڪا 144)

سُجُو سَنَ الله جو، پر منهنجي ڳالهه به سڄي.

ڪو ماڻهو ڪا ڳالهه پيو ٻڌائي ۽ ڳالهه وچ ۾ بانگ اچي، ته اهو ٿر تائين چوندو آهي. سنڌ جا ماڻهو ان ڳالهه کي سڄي سمجهندا آهن، جنهن جي دوران بانگ اچي.

سُجُ، ڪڙو آهي.

سُجُ ڪڙو ٿئي ٿو پر ان جو ڦل منو ٿئي. مثال: سڄي مرچان، ڪوڙ ٻُڙ. (گلڦند 96)
"سڄي ڳالهه هميشه ڪوڙي لڳندي آهي" (اتراڙي پهاڪا 48)

سُخِي، ڏيار ڪو پڪي، ڏسونس چڪي.

موالين جو گفٽو موالي، جڏهن سُخِي ۾ هوندا آهن. ته هوائي ماڻهيون ڏيندا آهن. مثال: "آئي هزاري چڙهي ڪيون ڦساري" (ننڍڙي روپ 69)

سُخِي، ساري، چٽو، جيئن پيل، تيئن پلو ٿئي.

پيل - فصل کي پٽڻ لٽائڻ.
جيئن ساري ۽ چٽي جي فصل کي جيترو پيلي پٽيو لٽايو ۽ ڪاٽي اوترو ئي پلو فصل ٿيندو، سُخِي به جيترو ڏيندو مال رزق ۾ اوتري برڪت پونديس.

سُخِي، ساري، سرنهن ۽ چٽو، جيئن پيل، تيئن پلو ٿئي.

سرنهن جي فصل مان به جيئن ماڻهو پاڇيءَ لاءِ پَر ۽ گنڀ پٽيندا تيئن فصل پلو ٿيندو.

سُخِي ۽ سُومَ جو، سال ۾ ليڪو برابر.

سُومَ = ڪنجوس
سُخِيءَ جي ٻلا ۽ مصيبت، سُخا جي ڪري ٿري ٿي وڃي ۽ مال ۾ برڪت پوي ٿي. ڪنجوس جو مال بيمارين ۽ ٻين بيمارين ۾ خرچ ٿي وڃي ٿو. مثال: "صدقو رڌ ٻلا." (پهاڪن جي حڪمت 85)

سُخِيءَ جي ٻلا مال تي، سُومَ جي ٻلا جان تي.

ڏسون ٿيون پهاڪو.

سِرَائي مٿا، ته هن مٿا.

ڪو ماڻهو ڀڏو ڪڙ يا غلطي ڪري ۽ ڳالهه ڪلي پوي، ته ائين چوندا آهن.

سِرَ کپي، ته حاضر آهي. گاهه جو گڏو ڪونهي.

سڪئي هام مٿس، ڏيکاءِ ۽ مٿاچري دل سان سر گهروڻ جي ڳالهه ڪرڻ ۾ معمولي ڪم تي پاڻ کي ڀڏرو ڪري ڇڏڻ.

سِرِي تَن جي، جي وڃڻ کي ويا.

جيئري انسان جي سري تي سگهي، جيڪي ماڻهو مري لاڳاپا چئي ٿا وڃن. انهن کي لڳ لاڳاپن ۽ رشتن ناتن جي ڪهڙي تانگهه؟

سِرَ ڏيون گرميون به انسان تي آهن.

ڏک ۽ سُڪه، انساني جياپي سان لاڳاپيل آهن.

سِرَ جي ٻَلا، سِرَ سان.

ماڻهو، جي مٿي تي اچي ٿي ته پنهنجي ڪرڻي، جي مصيبت کي پاڻ ئي پوڳي ٿو.

مثال: ”جهڙو سمر آيلو تهڙو مٿ ڪو“ (گلغند 57)

مثال: ”راهو جن ڀر رات، قادر نه وجهي ڪنهن جي.“ (شاهه)

سَمَھن ھو پُھين سان، ھاڻي آھي ڊَھن.

ڊَھڻ = ڪٽ تي بي دليو سَمَھي پوڻ.

عورت جو لاءِ، شوق ۽ خوشيون، مڙس سان هونديون آهن. وڏا ڳالھ ۽ رڙ عورت ٻچن لاءِ جيئن ڏي آهي ان پر جياپي جو موٽ نه رهندو آهي.

سَرَنھن ڪَري، تہ ڪاڻي ڪَري.

ڪاڻي = رتي، پوک جو مک مرڻ سرنهن جي پوک ڪرندي آهي ته ان پر رتيءَ جو مرض لڳندو آهي.

سمجھ کي سَوَر آھن.

سمجھو ماڻهو ايندڙ وقت جي ڏکيائين جو پتو پڻ کان اڳ لڳائي وٺندو آهي ۽ پوءِ پيو شور ڪائيندو آهي. ڏسو: ”ڄاڻ ٿي ڄار.....“

سِرُ وڃي، پر سُخُن نہ وڃي.

سُخُن = واعدو، وچڻ، قول زبان. مک سخنو ماڻهو جيڪو مک پيرو واعدو وچڻ ڪري ته سرنندو مري وڃي، پر واعدو تان نه مڙي مثال: ”مڙس جي ڳالهه، ساهه آهي“ (گل شڪر 166)

سمجھي نہ سَئي، آلوڻا بَتَ ھئي.

آلوڻا بَتَ = بيهودين ڳالهيون، اڃائي بڪ. جيڪو ماڻهو معاملي کي سمجھڻ کانسواءِ اڃائي بڪ ڪري ۽ جلان ڦلان ڳالهائي تان لاءِ چوندا آهن. مثال: ”آڻو ڇي گھوڻا تو.“ (بهاڪن جي پاڙ 4)

سَر ڪار جي ڳُٺي ڳُڙ جي، منھن شينھن جو.

غُٺُ بدعنواني ۽ سرڪاري مال جي چوري سرڪار جي نظر پر ناهي ته ٿئي ٿي وڃي، پر ڦاٿ ڦاٿي پوي ته ماڻهو ڪاٺ پر پئجي ٿو وڃي.

سنگت ۾ ڇڏا سوڙها نہ ڪجن.

سنگت ۽ دوستيءَ ۾ اڳلو ليڪو نه ڪري ته ان سان بديڪو نه ڪجي.

سَرُ ٻُڄي، ڪُنڊَ وارا.

پنهنجي دشمن ۽ مخالف کي ساڙڻ لاءِ ڪنهن جو نالو وٺڻ بنا اشاري پر چوندا آهن.

سنڪيو مَري تہ نَري، نہ تہ ڪاريھر جيان وَري.

سنڪيو = زهر جو قسم. سنڪيو زهر آهي. حڪيم ان زهر کي باهين ۾ ماري ان مان اڌ رنگ ۽ قوت باهه وڌائڻ جون دوائون تيار ڪندا آهن. سنڪيو چڱي طرح مري ٿو ته فائدو ٿو ڏئي، پر ٿورو به ڪچرو رهجي ٿو وڃي ته اهو ڪاريهر نانگ جي ڏنگ جيان اثر ڪندو آهي.

سَمَرُ آھي ساڻ، تہ پوءِ ڪھڙي ڪاڻ؟

سفر ۾ کاڌي پيئي ۽ ضرورت جو سامان ساڻ آهي ته پوءِ ڪوبه اُڪو نه آهي. مثال: صبر جنين ساڻ، هوٽ حمايتي تن جو. (شاهه)

سَمَرُ ھجي ساڻ، تہ رات نہ پوي راجڙي ۾.

راجڙي = راجڙي ٻيلي. راجڙي ٻيلي ۾ مڇر تمام گھڻو ٿئي ٿو ان ڪري مسافر ٻيلي ڀر رات پوڻ کان لنوائيندا هئا. مثال: سڌر هجي ساڻ ته ڀڄڻ پاڻين کان. (ماجره... 162)

سَمَرُ ھجي ساڻ، تہ رات نہ پوي راوتياڻي ۾.

راوتياڻي = سانگھڙ ضلعي جو مک ڳوٺ. ڏسو: مٿيون بھاڪو.

سَئي، وڃَ جي صَئي.

شيعا ٽن خليفن ۽ ڪجهه اصحابن سڳورن کي نه مڃيندا آهن. اهلحديث مسلڪ ورا پيرن فقيرن ۽ اوليائن جي ڪرامتن کي نه مڃيندا آهن. پر سني چئن يارن اصحابن، امان، پيرن، فقيرن ۽ اوليائن کي مڃيندا آهن. ان ڪري وڃ جي مٿي سڏبا آهن.

سنڌُ قُربِي، قُڪِي تيندي، ڇِندي پتئون پت.

ايندي تن جي هٿ، رتي رحم نه جن جي روح ۾.

سنڌ جي ڪنهن بزرگ جي سنڌ جي آئيندي بابت هيءُ اڳڪٿي آهي، جيڪا ارغون ترخان ۽ مغل حملن بابت آهي ته سنڌ ڌرتي ڏکين کان قُربِي.

ڀاڱن ۾ روهانجي ويندي ۽ اهڙي سفاڪ ۽ ڪنور ماڻهن جي هٿ ايندي جن وٽ ڪهڪاءُ ۽ رحم نالي ماتي به نه هوندو.

سِنڌُ ڪَلي سان ٻڌل آهي.

ڪَلو - مڇڙي مان سختي.

هن پهڪي ۾ سنڌ مان مراد سنڌ جو مٿيون طبقو آهي. ان ڪري ته سنڌ جا وچولي ۽ هيٺين طبقي جا ماڻهو ته هر دور ۾ ڌارين حڪمرانن سان وطن جي آجپي لاءِ وڙهيا آهن. پر ميرن، پيرن جاگيردارن، عالمن ۽ قاضين جي گهڻائي پنهنجي مغلن ۽ ملڪيتن جي بچاءَ لاءِ ڌارين حڪمرانن جي ڏن ڀرو ۽ آنڪي پريندڙ رهي آهي. اهي حڪمرانن جي ڏم کان ڏڪندا رهيا آهن.

سنڌيءَ جو پهرين عقل، ڪنهن ڪٿي ڪي به نه لڳي.

سنڌيءَ جو ٻيون عقل، شل اهل اولاد کي اڳي.

سنڌي ماڻهو فيصلن ۾ جلد باز ۽ ڪنهن تي تڪڙو اعتماد ڪري ويهندا آهن ۽ ان اعتماد ۾ ويساهه گهاتيءَ جي چوٽ کائي پوءِ هٿ هڻندا آهن. بعد ۾ تڏي مغز اعليٰ قسم جي حڪمت عملي جوڙي ان چوٽ جي پورائي ڪندا آهن.

سنڌُ جاين جي نه، پر آين جي آهي.

ڇاوا = ڌرتيءَ ڇاوا، ڌڻي.

آيا = ٻاهران آيل، ڌاريا.

سنڌ جا اصل وارث، ٻاهران آيلن کي جيءَ ۾ جاين ڏيندا رهيا آهن. انڪري سنڌ ٻاهران آيلن لاءِ ته جنت بڻيل آهي پر اصل ڌڻي ڏڪن ڏوٿن ۽ ننڍڻڪارين جي اوجھڙ ۾ آهن.

سنڌُ چاليھ سال اڳ غرق ٿيندي.

(1) هيءُ اڳڪٿي سنڌ جي بزرگ شهيد عبدالرحيم گروڙيءَ ڏانهن منسوب ڪئي وئي آهي.

سنڌُ چورن پال آهي.

چورن پال = ٻگين، پينگين ۽ ڇڙيل ماڻهن کي پالڻ واري ڏسو: ”سنڌ ڇاين جي نه.....“

سنڌُ، سون ڪاڻ آهي.

سنڌ صدين کان خوشحال ملڪ رهيو آهي. زراعت ۽ معيشت ۾ پاڻ پراڻپ کان سواءِ قدرتي ۽ معدني وسيلن سان مالا مال رهيو آهي.

سنڌ ۾ پلو به رنگ مٽائي.

پلو سمنڊ مان درياھ ڏانهن ايتو ترندو آهي. سمنڊ ۾ ان جو رنگ ڪارو هوندو آهي پر سنڌو جي مٺي پاڻي ۾ پلي جو رنگ ٿري اچو ٿي ويندو آهي.

سنسار ۾ پاپ جهڙو اوڳڻ، جُغليءَ جهڙو پاپ ۽ اُڄس جهڙو موت ڪونهي.

اُڄس = خوري، بدنامي

جڳ ۾ ظلم، ڏوهه ۽ جُغلي خراب آهن پر ماڻهوءَ جي ڪردار تي ڪو تڪو لڳي ٿو وڃي ته اهو موت جي برابر هوندو آهي.

مثال: ”سنسار مها ڄار.“ (گلڦند: 99)

سنهڙي کي سِيَت گهڻي.

سنهڙي سڀيڪ ۽ ٽڪل ماڻهوءَ کي بي پهچائيءَ واري آڪڙ گهڻي هوندي آهي.

مثال: ”هڏن ۾ ٿر نه لهي، نالو زور آور خان.“ (گلڦند: 33)

سنجھي جي ڳالهه، بيھي ٿي ڪانه.

سنجھو = رات جو پھريون ٻھڙ.

ڏسو: ”آڌيءَ جي ڳالهه....“

مثال: ”رات جون ڳالهيون نه پڙن.“ (گلڦند: 90)

سلام مان موت.

چون ٿا ته مخدوم محمد هاشم نٿويءَ واري وقت ۾ جيڪڏهن ڪو هندو رسو يا ”رسول“ گهرندو هوندو ته ان کي زوريءَ مسلمان ڪندا هئا، ته تون رسول چئي اسلام کي دين مڃڻ تي آمادگي ڏيکاري آهي. ڏسو: ”مٽيارين جو موت...“

سلام عليڪم جي، ڪائيندو سانءُ.

جنهن سان ڀلائي ڪجي سورڙي دشمن بڻجي وڃي
 ڏسو: ماسي، ڀلي آئينءُ..."
 مثال: "آٽو پاٽ، ڇي، "گهو پاٽ، " (گلڦند 9)

سُست جو هٿ، سدائين ڪَڇ تي.

سُست ماڻهو بي همت ٿيندو آهي. ان ۾ ڪجهه
 ڪرڻ جو شڪ ۽ ساهس نه هوندو آهي.

سوال بي حال آهي.

سوال - گهرڻ، پڻڻ سوال ڪرڻ وارو ويچارو بيهال
 ۽ پراڻي وس هوندو آهي. ان ڪري ته سندس
 دارومدار ڏيڻ واري تي هوندو آهي ته سندس مرضي
 اوکيءَ ۾ ڏئي يا جواب ڏئي ڇڏي

سوال مُنهن جي ترار آهي.

سوال ڪرڻ ڏکيو آهي، ٻئي کان گهرڻ مهل پنهنجي
 انا ۽ خودداريءَ کي پاسي تي رکڻو پوي
 مثال: "سوال، ويچارو آهي" (گلڦند 100)

سو ڀاڳوان جنهن جي گهر مهمان.

سنڌ جي روايتي مهمان نوازي بابت چوڻي مهمان اچڻ
 تي سنڌ جا ماڻهو پاڻ کي ڀاڳ وارو سمجهندا آهن.

سوڀ خدا جي وس آهي.

انسان جي هٿ ۾ هيلو آهي، ڪاميابي ڏيڻ الله جي
 اختيار ۾ آهي.

سو کي سوائي ڇا ڪندي؟

اڳ، سئو روپيا به وڏي رقم هوندي هئي. جنهن وٽ
 سئو روپيا پاهي هوندا هئا، اهو شڪيو ستابو
 سمجهيو ويندو هو جنهن وٽ سئو هجي ان کي
 سوائي نه هجي ته به شاهوڪار ليکبو.

سوڀرُ سَمجھي سوير اُتجي، اول ڏٺيءَ جو نالو ڳنجهي.

آڳاٽي نصاب ۾ شامل نظر جي ٿلهه جون سِتون
 جيڪي چوڻي بڻجي ويون آهن. سوير سمهڻ ۽
 سوير اُتڻ سان نه رڳو صحت سلامت رهي ٿي پر
 ڪاميابيون به ملن ٿيون.

سودو آهي بودو.

بودو - بي سمجهه، اڻوجھه.
 سودو آهي سمجهه سان، سودي ۾ ڪُڻ لڳڻ جو
 امڪان به رهندو آهي پر اهو بي سمجهائي جي
 ڪري ٿيندو آهي.

سودو آهي رضا جو.

سودو ٿيندو ئي ڏيڻ ۽ وٺڻ واري جي خوشي ۽
 رضامنديءَ سان آهي.
 مثال: "خوشي به خوشي، سودا به رضا." (بهاڪن جي
 حڪمت 101)

سودو ڪجي تنهن سان، جنهن جو تازو مٿو پيءُ

پيءُ جي مرڻ کان پوءِ ڪنهن کي پيءُ جي ڇڏيل
 ملڪيت هٿ اچي ٿي ته اهو ملڪيت کي اوڻيون
 پوڻيون ڪري اڏائيندو آهي، اها ملڪيت سندس
 ڪمايل نه هوندي آهي. ان ڪري کيس ان جو قدر
 نه هوندو آهي. سڀاڻا ۽ موقعي جو فائدو وٺڻ وارا
 ماڻهو اهڙن ماڻهن سان سودو ڪندا آهن.

سوچَ کي لوچ آهي.

اهوئي ماڻهو لڳندو پڇيندو ۽ لوچيندو آهي جنهن
 وٽ ڄاڻ، سمجهه ۽ سوچ هوندي آهي.

سورجُ تپي کيتي مڃي، سياري جو پارو پاڻءَ جو پورو.

ڪڻڪ جي پوک سڀ ۽ ڀارن ۾ مچندي ۽ زور
 وٺندي آهي ۽ سج جي تپش ۾ پڇندي آهي، ڪڻڪ
 جي فصل کي رات جو پارو فائدو ٿي تڏهن ڏيندو
 جڏهن صبح تيز آس لڳندي.

سُورمو اهو جو پَنءُ ماري.

پنءُ - راز ڳجهه، اهڃاڻ نشان.
 سُورمو رڳو اهو ڪونهي جيڪو ويڙهه جي ميدان ۾
 پاڻ ملهائي پر سورهيائي اها به آهي ته راز ۽ ڳجهه
 کي دل ۾ سانڍي رکجي ۽ وائڻو نه ڪجي.
 مثال: "منجهان پَنءُ پروڙ تو ۾ آهيس تڪيو." (شاهه)

سُون سیدن جا، پَنجن اَمار.

امامن سڳورن جي مظلوميت جو ڏک ۽ ماتر تہ سنڌ جا ماڻهو هر سال ڪندا آهن. پر سيد ذات جي نالي پر سنڌ جي سيدن غريب ۽ اڻوڃھ ماڻهن کي جيڪي ڏنجا ڏنا آهن، ان جو ماتر سنڌ جا ماڻهو هن پهاڪي جي صورت ۾ ڪندا آهن.

سُون تي مين.

مينُ = ميناڪاري چٽسالي، گُلڪاري
سُون قيمتي ڌاتو آهي، ان تي مين جو ڪم ان جي مُلھ سان گڏ سونھن بہ وڌائي ٿو ڇڏي

سُون تي سَھاڳو.

سھاڳو = ڪنگڻ ڪار جنھن سان سون ۽ چانديءَ کي جر ڪرائڻ ۽ اوچر ڏيڻ لاءِ استعمال ڪندا آهن.
ڏسو مٿيون پهاڪو.

سُون کان گھڙائي مھانگي.

گھڙائي = زيور ٺھرائڻ جي اجرت.
ڏسو: ”لوني کان اُپنگ...“

سوني ٽالھيءَ ۾ بکيا ڪير نہ وجھندو؟

حيثيت واري ماڻھو کي هر ڪو خوشيءَ سان ڪر ايندو آهي.
مثال: هڪ سھڻي زبان ٻيو سونو ڳھڻ پوءِ ڪير نہ رکندو ڳھڻ؟ (اتراڊي پهاڪا 141)

سُون جھڙا ڪُوھہ جي تري ۾.

ڪنھن ماڻھو ڏانھن اوتار رحيل مڃي ۽ ڏيڻ جو انڪاري بہ نہ مڃي، پر ڏيڻ جو نالو بہ نہ وٺي، تڏھن ائين چوندا آهن.

سون رتيءَ کان رت رتي وڌيڪ آهي.

سُون جا زيور ٺھرائڻ کان چوپايو مال وڌيڪ فائدو ڏيندڙ آهي، ان ڪري تہ مال پٽاري ۾ واڌ ويجهه ٿئي ٿي، ملڪيت ۽ شاهوڪاريءَ کان صحت وڌيڪ آهي.
مثال: ”مال پٽارو اکين جو تارو.“ (رُئي آهي.....64)

سُول آهي ڪول.

ملڪ جو عدالتي نظام جنھن مان انصاف ملڻ خواب بڻجي ويو آهي، عدالتن ۾ سالن کان پيل ڪيسن جو اڪلاءُ نٿو ٿئي.
هيءُ ننڍڙو پهاڪو ان عدالتي نظام کان مايوس ماڻھن جو مشاهدا تي ردعمل آهي.

سُونڪھڙي کان، ٻوڏھڙو ڳھو.

سُونڪھڙو = پاڻيءَ جي اثاٺ، فصلن لاءِ پاڻيءَ جي اڻھوند.
ٻوڏھڙو = گھرج کان وڌيڪ پاڻي.
ٿر، ڪاڇي، ڪڇي ۽ بئراجي علائقن جي ڀُڄڙين ۾ پاڻيءَ جي اڻھوندا کان ٻوڏ واريون حالتون، چڱيون آهن.
مثال: ”سُڪ تورو کان، ٻُڏ تورو چڱي.“ (پهاڪن جي حڪمت 83)

”وھندي پير ٻوڏ بہ چڱي، بيٺل تار بہ نہ چڱي.“ (گل شڪر 244)

سَنائي مينھن جي ڪٿي ڪٿي سُون.

اھو مينھن جيڪو فصلن جي گھرج واري مُند ۾ وسي، ان جي ٻوند، ٻوند لاپائتي ھوندي آھي.
مثال: جي وسي چيئڻ، تہ اُن نہ ماڀي ڪيئ.“ (سنڌي پهاڪا 107).

سَنڀي مُنھن تي مڪيون مِڙن.

مُونڊ ۽ هلندي پڇندي واري ماڻھو وٽ، گھرجاڻو ماڻھن جا ڳاھت ھوندا آهن.

سَھاڳن اُما جا وَرَ ۽ گھڙ نہ ڇڏي.

سھاڳن عورت جيڪا ڏکڻي سُکڻي حال ۾ رور ۽ گھرج سان ساٿ نڀائي اها شلچڻي ۽ وفا شمار زال سڏجي ٿي.
مثال: ”نُھن اُما، جا پيڪا بہ ملھائي، تہ ساھرا بہ.“ (اتراڊي پهاڪا... 63)
”نُھن آھي، ٻن گھرن جو ڏيئو، پيڪا بہ ناري تہ ساھرا بہ ناري.“ (سنڌي پهاڪا 110)

سَھي چيو ماءُ کي، ”امان، ٻوڙ!“ جي، ابا، پاڻ اڳيئي ٻوڙ.

اھڙي خواھش نہ ڪجي جيڪا پوري ٿيڻ جھڙي نہ مڃي.
مثال: ”اتي جو ڏيئو اندر کانين ڪوٺا، ٻاھر کانين ڪانگہ.“ (پهاڪن جي حڪمت 64)

سَهڻي صورت کان سَهڻي سيرت پلي.

سَهڻي صورت کي ته زوال آهي. سونهن سدائين قائم رهي رهي، پر سنا عمل ۽ ڪردار تاريخ جو حصو ٿي رهندا آهن ۽ سدائين ياد رکيا ويندا آهن. ڏسو: ”منهن آچي کان....“

سنگھو چور اگهو شاهوڪار.

پراڻي پرائمري نصاب ۾ شامل سبق جو عنوان جنهن جو حاصل مطلب آهي ته ڏن دولت اصل دولت نه آهي، پر ان کان به وڏي دولت صحت آهي. ڏسو: ”سوين رتيءَ کان....“

سڪا ڦيٽا، سُور پيٽا.

ڪنهن ڏاڳن، تمويذ ڦيٽن ۽ دعا ڪرائڻ جهڙا چڱا ڪم به ڪاروبار بڻجي ويا آهن ڏاڳو ڦيٽو به پئسن کان سواءِ نٿو ٿئي.

ڪمزورن لاءِ هٿ پير مڙها ٿا پون بنان جاکوڙ جي ڪم ٿيندو ڪونه رهندو بگڙندو (ڏسو: ”سڪئي دعا...“)

سڱ پلي، گانءَ ۾.

ڪو ماڻهو چوري ڪندو رهي ۽ نيٺ پڪڙجي پوي ته ائين چوندا آهن.

سڱ کي پنءَ آهي ٿي ڪو نه.

ڏسو ”جي روح ڏئي ريلو....“

مثال: ”حيدرآباد ۽ ڪنهن ٻئي به گڏي پئي هن.“
اترادي پهاسڪا (123)

سڱي جي حڪومت، اڏائي ڏينهن.

حڪو- ٻچا شڪا، افغانستان جو پخالي، جنهن کي هڪ ڏينهن جي حڪومت ملي ته چمڙي جا سڪا رائج ڪيائين. ٻي سمجهه ۽ اڀرائي جي ڳالهه، گهڻو وقت ٽڪاءُ نه ڪندي.
مثال: ”جڳ جي جمان اڏائي کڻا.“ (گل شڪر 100)

سبڪڙڻ سُور، پينگهي ۾ پراڻا.

سبڪي پني جابلو ٻار لاءِ ڪوڏ مان پلجي ٿو پر وڏو ٿي ڏکيا ڏينهن ڏسي ٿو.

سڱ جي وڪ به پلي.

ڪو ماڻهو خلوص سچائي ۽ چاهه مان وڪ کڻي وڙائڻو ڳڻ ڪري ته اهو ڏيکاءُ واري همدرديءَ کان سٺو پيرا وڌيڪ آهي.

سَنَڀِيءَ جي پاڪي مان، اُن پيو لنگهائي.

پاڪو- سَنَڀِيءَ جو سوراخ جنهن ۾ ڏاڳو پوندو آهي. ڪو ماڻهو ان ٿيڻي ڳالهه ۽ ناممڪن ڪم کي ڪري ڏيکارڻ جي ڪوڙي ماهر هڻي تڏهن ائين چوندا آهن.

سنڀوٽ، سنجي مان جوٽ.

زال ڏاڏي پوٽي هوندي ته اها مڙس جو گهڻو خيال رکندي ۽ دل سان خدمت ڪندي آهي.
مثال: ”پنهنجي، سنهنجي.“ (گلڦند 56)

سئو ڳالهين جي، هڪ ڳالهه.

ٽوين لفظن ۾ ڪم جي ڳالهه ڪرڻ اڃائي پٿار ڪرڻ بدران هڪ ئي ڳالهه ڪرڻ.

سئو ڏاجيءَ جو سردار.

ذات، قبيلي ۽ ويڙهي جو چڱو مڙس. ڪوٽوڙي هوندو ته گهڻي ٿڌ ۽ آڪوڙ ڏيکاري ته ان کي توڪ مان چوندا آهن.

سئو ماکوڙا ڌڙ ۾.

ڪنهن ماڻهوءَ پٽ کي نصيحت پئي ڪئي ۽ پٽ نصيحت کي ان ٻڌو ڪري ماکوڙن کي غور سان پئي ڏٺو جيڪي ڌڙ ۾ پئي ويا. پيءُ نصيحت ڪري پٽ کان پڇيو. ”ابا، ڪجهه سمجهئي؟“
تڏهن پٽ ائين ورندي ڏنيس.
مثال: ”اڪ نامت الله دي اڪ نامت سبڪ لئي.“
آڪ سبڪندي برناميڪي جيسي پڙهوندي پئي.“ (گلڦند 37)

سئو ماکوڙو، ڌڙ پيٽو.

ڏسو مٿيون پهاسڪو.
مثال: ”سوين ستن چون ته به ٻوڙا ٻڌن ڪين ڪي.“ (گلڦند 91)

ستو لومڙيون هڪ شينهن جو شڪار.

گهڻا هيٺا، بي مٽ ۽ ڪانٽر گڏجي به ڪنهن ڏاڍي ۽ ظالم جو مقابلو نٿا ڪري سگهن.

ستو ويائي، هڪ ڪهاڻي.

ڪهاڻي - ڪچو ٻار ضايع ٿيڻ.

ڪچن مهينن جو ٻار ضايع ٿيڻ تي عورت، وير کان وڌيڪ درد ۽ پيڙا مان گذري ٿي.

ستو وڃائجي، پر ساءُ نه وڃائجي.

لڪ وڃائجي، پر لڇن نه وڃائجي.

مالي نقصان سهي وڃجي، پر لهند لاڳاپو ۽ رشتا نانا ۽ اخلاق نه وڃائجن.

ستو هر، هڪ سانڌو.

سانڌو - تڙ، ڪاٺ جو سڌو ٻنڌ. جيڪو هاري پتر پڇڻ لاءِ زمين ۾ ملائيندا آهن.

ش

شادي ڪيٿي؟

آڪي، پڇ به ڳئي.

ڳالهه پراڻي ٿي وڃڻ.

ڪنهن باليشاميءَ کان جڏهن ڪنهن شاديءَ جي باري ۾ پڇيو ته هن مخصوص سادگيءَ سان ورائيو ته ”پڇي به وٺي!“.

مثال: ”زال زحمت، ٻار ٻرو، وس پڇي ته گهر ڇڙهو.“ (ننڍڙي روپ 18)

شاعر الله جا پڙهايا آهن.

اهي عوامي ڪلاسيڪل شاعر جيڪي في البديهي شاعري ڪندا آهن. انهن لاءِ ائين چوندا آهن.

شال نه ماڻهوءَ جي وڃا ۽ نرجا مري.

وڃا - وڌيا، علم سمجهه ڄاڻ.

نرجا - اورچائي، دليري نٿر.

ڪنهن نڪو ماڻهوءَ کان سمجهه ڄاڻ اورچائي ڇڏائجي ٿي وڃي تان جي ڪٿي ڪمائي ڇٽ ٿي وڃي ٿي.

تلواڙي

شاهوڪار کي چوي ڪو نه، باقي پهر هيٺيءَ

هٿان پڇي.

پاڻ کان ڏاڍي ۽ مالدار ماڻهوءَ سان ته ڪير ڪڇي به نٿو سگهي، پر پاڻ کان هيٺي ۽ غريب تي هر ڪو آيو ٿورو.

مثال: ”ڏاڍي تي ڇڙ ڇڙي نه، هيٺي تان لهي نه.“ (اتراڌي پهاڪا 45)

شاهه صدر، نيڪ نظر.

سيد علي مڪيءَ جي اولاد مان سنڌ جو معروف بزرگ، جيڪو سنڌ جي راشدي ۽ لڪياري سيدن جو وڏو جد امجد آهي. ان لاءِ ائين چوندا آهن.

شاڪر کي شڪر، موذيءَ کي ڏڪر.

صبر ۽ شڪر ڪرڻ وارو هر حال پر پنهنجي پالڻهار جو شڪر ادا ڪندو آهي، پر موذي ۽ نرڇوٽ ماڻهو سدائين هڪ وانگر منهن مٿو پيو پٽيندو آهي.

شفا ٿئي، ته مٽي به آڪسير.

هيلو ۽ علاج انسان جي وس ۾ آهي، وسيلو خدا آهي. ڪڏهن ڪڏهن وڏي بيماريءَ ۾ معمولي پيسار کي وڪريا ڏس پنڌ مان به فائدو ٿي ويندو آهي.

شيخ جو ڊڊو سدائين پنڌ ۾.

ڊڊو - گهوڙو.

اڳ پير ۽ مرشد، شريدن کان ڏن وٺڻ لاءِ گهوڙن تي چڙهي سفر ڪندا هئا ۽ گهڻو ڪري سدائين سفر ۾ هوندا هئا.

شير خان پاٻوڙي.

پڇي ستن شينهن جي ڪوڙي.

ڪوڙي - شينهن جو ٽولو ڪوڙيءَ جو ڪنڊو ڪرنگهي ڊاڙي پٽاڪي ماڻهو جيڪو اڻ وسهڻ جهڙيون لهڙون مٿي.

شيرو ٻلو شاهه جو گهر جا ڪڪڙ ماري.

گهٽ جو آڪرو ماڻهو جيڪو پاڻ کان ننڍن ۽ گهر ڀاتين تي آڪڙيو ٿو.

مثال: شير و بلو شاه جو نه پي، جو نه ماءُ جو. (سنڌي پهاڪا 45)

شينهن پوڙهو ته به گاهه نه کائي.

شينهن پوڙهو ٿيندو آهي، ته ڏند گسي ويندا اٿس نه شڪار ڪري سگهندو آهي نه ئي گوشت کائي سگهندو آهي، پوءِ به گاهه نه کائيندو آهي.
ڏسو: ”مرسان مرسان...“
مثال: شينهن ٻڪ مري ته به ڀٽ نه چري (اترادي پهاڪا 97)

شرع ظاهر تي آهي.

شريعت جو قانون ظاهري معاملن تي لاڳو ٿيندو آهي.

شرم ويو شڪار پور لڄ وئي لاڙ کائي.

نگهه نير جو ۽ بي لڄو ماڻهو جنهن وٽ شرم نالي ڪا شيءِ نه هجي.
مثال: ”بي حياتي، ته بادشاهي.“ (پهاڪن جي حڪمت 67)

شرم ڪونهي ٻيو سيڪجهه آهي.

ڏسو: مٿيون پهاڪو
مثال: شرم وڌي شئي گاتار جنهن کي ڏئي (ماچر... 182)

شل ماڻهوءَ کان مهل نه ڇڏائجي.

ڪڏهن ڪڏهن، ماڻهوءَ نه چاهيندي به مهل ڇڏائجي ويندي آهي، هوندي هوندي به ڏکيءَ مهل ۾ ڪنهن کي ڪر نه اچي سگهندو آهي ۽ پوءِ پنهنجي ڪئي تي هٿ هڻندو آهي ۽ شرمسار ٿيندو آهي.

شل نه ڪارو مٿو ڪنهن جي پويان پوي.

نوجوان ۽ نئين ننڍي عورت پنهنجي ڳالهه تي اچي ٿي ته دليريءَ سان پيار ۾ گهڻو اڳتي نڪري ٿي وڃي ۽ ڪنهن به ڳالهه جي پرواهه نٿي ڪري.

شل نه ڪنهن ۾ ڪم پوي.

ماڻهوءَ جو ماڻهوءَ ۾ ڪم ضرور پوي ٿو پر ڪنهن کي ڪم چوڻ کان پوءِ اڳلي مان اها موت نه ملي ته

ماڻهوءَ جي خودداريءَ کي چيهو رسي ٿو ان ڪري چوندا آهن، ته ڪنهن ۾ ڪم نه پوي ته چڱو.
مثال: ”شل نه ڪنهن ڪميڻي ۾ ڪم پوي“ (رني آهي... 86)

شل نه هلنديءَ کي وڙ پوي.

هلنديءَ ۾ پهچ، طاقت، رسائي، پڄت وڙ پوڻ ۽ وڪڙ پوڻ، بگاڙ پوڻ، روڪ يا رندڪ پوڻ.
هلندي پڇندي ۽ حشيت ۾ شل روڪ يا رندڪ نه پوي.

شهر سرهاري پاڻي لُڏي، شاخ وا، ڪراچي آڱوڻي دا مٿا.

سرهاريءَ ۾ سران لُڏي شهر جو وڏي ڄمار جو ماڻهو ڪراچي گهمڻ ويو پر کيس مزون آيو. واپس موٽڻ تي ڪنهن پڇيس، ته ائين تبصرو ڪيائين.

شڪار آهي بيڪار، لڳي ته عيد نه ته قلبو هوا تي.

شڪاري جوڻي آهي. شڪار هوائي روزي ۽ ڀاڳ تي آهي. لڳي ته لڳي ته سڄو ڏينهن سيراڻڻ کان پوءِ به هٿين خالي موٽڻو ٿو پوي.

شڪور جي واري جو.

وڏي عمر ۽ سٺي ڪهيءَ واري ماڻهوءَ لاءِ ائين چوندا آهن.

شئي پنهنجي قابو ڪجي، ڏوهه ٻئي کي نه ڏجي.

پنهنجي شئي جي پاڻ حفاظت ۽ خيال ڪجي. وڃائجي وڃي ته پاڻ تي ڏوهه ڏجي، ٻئي کي ان جو ذميوار نه ڪجي.

ص

صافو رکيو آڪلهي تي، صافو ڙي صافو.

صافو، صافائيءَ جو ڪپڙو ملل جو ڪپڙو جيڪو ڊيگ ڀڄڻ کان پوءِ ڊيگ جي منهن تي رکي مٿان ڍڪ ڏئي ڌرتي رکندا آهن.

چيهه جو ويسارو ۽ غائب دماغ ماڻهو جيڪو شئي اکين آڏو هوندي به ڳوليندو پيو آهي.

صبر جو ڀاڱو منو.

ڀاڱو = ونڊي حصو

صبر ڪرڻ وارن کي صبر جو سُٺو ڦل ملي ٿو.

مثال: "صبران جو ملي سو تڪڙان نه

ملي." (ماجر... 167)

"صبر جا سورن، تڪڙ جا تيرن." (موزون... 95)

صبح جا سائين، ٻيڙا پني لائين.

ڏسو "مولا ڪر ڪر...."

مثال: "صبح جي تاري نه ڏيندو ٻُڪت، نه

بيماري." (ننڍڙي روپ... 69)

صبح سکر شام ڪراچي.

گهمندڙ ٿرندڙ سيلان ماڻهو.

مثال: رهي راهوچين، ٻي بهاهوچين، ڪٿي

ڪوريچن جي" (گل شڪر 129)

صبح وڻي، شام آڻي.

آڏي، مون ڪا دير لائي؟

پنهنجي غلط ڳالهه کي درست ثابت ڪرڻ لاءِ دليل

ڏيڻ ۽ ان تي آڙجي ويڃڻ.

صفائي آڏايمان آهي.

صفائي ايمان جو جُز آهي. صفائي سُٺائيءَ سان نه

رڳو صحت پر ماحول به صاف ۽ سنو ٿورهي.

صلاح بَنج ڪان به ونجي.

بَنجُ = وڌيل وڻ جو سُڪل ڪاٺ. هر معاملي ۾

صلاح وٺڻ ضروري آهي. ڪو ماڻهو نه ملي ته

ڪنهن بي جان شئي سان خود ڪلامي ڪري ان

معاملي جي مثبت ۽ منفي پاسن تي دليل ڏئي پاڻ

کان صلاح وٺجي.

مثال: "پنهنجن ۾ پرميشور." (پهاڪن جي پاڙ 156)

صلاح ٻوڙي ڪان به ونجي.

ڏسو. مٿيون پهاڪو.

مثال: "صلاحين شينهن ٻُجهن، ڪم ڪرهن نه

ٿئي." (گل شڪر 156)

ض

ضامن ڀاءُ جو به نه پئجي.

ڪنهن جي ڏيتي لپتي يا ٻئي معاملي ۾ ضامن پوڻ

نه گهرجي. پوءِ اهو سڳو ڀاءُ چو نه هجي.

مثال: "ڪششي نه ڪمان پڙئي نه ضمان." (گلقد 103)

ضرورت ايجاد جي ماءُ آهي.

هر ايجاد جي پٺيان انساني زندگيءَ جي ضروريات

آهي. اُن ڪري ته جڏهن ماڻهوءَ کي ڪنهن شئي

جي ضرورت پئي آهي، ته اُن ضرورت جي پورائي

لاءِ ڪا نه ڪا ايجاد ڪئي آهي.

ضرور ڪم شيطان جو.

هر ڪم پنهنجي خدا تي ٿيندو آهي ۽ ڪو ڪم

ٿيندو آهي ته ڪو ڪم نه به ٿيندو آهي. ان ڪري

انسان کي تڪبر واري وائي نه وارڻ گهرجي.

ط

طلبه ته ملهه.

هن پهاڪي ۾ عربي ۽ سنڌي لفظن جو ميلاپ ڏاڍي

خوشحوت سان ڪيل آهي. طلب ۽ سڳ سڄي

آهي ته ميلاپ ضرور ٿيندو.

ظلم قائم آهي ظالم قائم نه آهي.

خير ۽ شر ته رهندي دنيا تائين قائم رهڻا آهن. جتي

چڱائي ۽ سُٺائي هوندي اُتي ظلم ۽ استحصال به

هوندو. اهو جاري رهندو پر ظلم ڪرڻ وارو فاني

آهي ان کي نيٺ فنا ٿيڻو آهي.

ع

عادت عضو آهي.

عادت. جڏهن ماڻهوءَ جي مجبوري بڻجي ٿي وڃي،

تڏهن اها جسر جو عضو بڻجي ويندي آهي.

مثال: "عِلت وڃي. عادت نه وڃي." (گل شڪر

158)

عادت مٽي نه عادتِي، علت مَور نه جاءِ،
اُن پوي گُٽڪ ۾ ته به گَنڊا چُن چُن ڪاءِ.

عِلت- بيماري مرض
دَسو مٿيون پهاڪو.

مثال: "فقير يائي تي راڻي، ڇي، "جلا ڏيوڻا، مين
کاواڻا." (موزين... 84)

عين کان آڄو، جيڪ الله.

انسان سميت هر تخليق ۾ ڪو نه ڪو عيب يا
نقص ضرور هوندو پر خدا جي ذات هر عيب کان
آجي ۽ پاڪ آهي.

مثال: "انسان، تن نيسان" (گلغند 23)

عيال دار، نه مالدار.

وڏي آڪهه وارو ماڻهو پنهنجي محدود آمدنيءَ مان
ڪڏهن به مالدار نه ٿي سگهندو.

مثال: "پاليتي نه مائيتي" (پهاڪن جي حڪمت)
"پيٽ نه هجي، ته سونين پيتون اڏجن" (گلغند 60)

عيڏ کان پوءِ، ڪپڙا ڇا ڪندا؟

گهرج واري ڏکيءَ مهل ۾ ڪو ڪر نه اچي ته پوءِ
ڪهڙي ڪهڙي ڪم جو؟

مثال: "مٺي کان پوءِ، سڄُ اُڀري نه اُڀري" (پهاڪن
جي حڪمت 95)

عيسيٰ، مَوسِي، بڙا پير پشسا،

خير محمد خوشامداد جي ڪري، جنهن جا پير کيسا.

پشسو مرش پير کان به وڏو پير آهي جيترو ماڻ
پسي ڪي ٿو ملي، اوترو پير ڪي به نٿو ملي.

مثال: عيسا نه مَوسا، وڏا پير پشسا. " (گل شڪر 96)

عمر ويهه ڀولڙي جي، چاليهه ڏاند جي.

سٺ گُٽي جي، اسي جَب جي.

جانورن ۽ پکين جي عمر کي ماڻهوءَ جي زندگيءَ
جي حصن سان پيٽ ڏئي وٺي آهي. ويهن ورهين
تائين جي زندگي ڀولڙي وانگر موج مستيءَ واري
آهي. چاليهن سالن تائين ماڻهو ڏيڳي جيان بچڻ لاءِ

ڳجهي ٿو. وهيءَ موت کاڌي ته سٺ واري عمر ۾
گُٽي جيان رڳو پيو گهر ۾ مٿو هڻندو ۽ اسيءَ واري
وهيءَ کي رسيو ته ڇٽ وانگر هڪ هنڌ اٿڻ ويهڻ
کان لاچار ٿي وينو اڪيون نٿيندين.

مثال: "اُسي هٿ ڪسي" (پهاڪن جي حڪمت 64)

علاج کان ڪري جڳي آهي.

ڪري- زڪ، پرهيز

بيماريءَ جي پاڙ ته علاج سان پٽي آهي، پر بيماريءَ
کان اڳ احتياط ۽ بيماريءَ کان پوءِ رک يا پرهيز نه
ڪجي ته بيماري وڌندي ۽ علاج اثر نه ڪندو.

دَسو: "اڏ ڪهڪير..."

علاج سُنَت آهي.

بيماريءَ جو علاج ڪرائڻ سُٺ نڀو آهي.

علي، علي خان ۾ قمبر منجهه قهر،

هڃئي ناٿو، ته گهر لاڙ ڪاٿو،

نه ته ڪري پڻ گنهڙ شهر ۾.

قنبر علي خان ۽ گنهڙ اڳ لاڙڪاڻي ضلعي ۾ ۽
هينئر قمبر- شهدادڪوٽ ضلعي ۾ آهن.

مثال: "جي هڃئي ناٿو ته گهر لاڙڪاڻو نه ته وٽ
ويڳاڻو." (سنڌي پهاڪا 146).

علي سخي آ، پر بُندي به ڳري آ.

هٿن پيرن جي پورهي کان سواءِ ڪا به ڪرامت ۽
دُعا گهر ويٺي وات ۾ گرھڙ ڪا نه جهندي آهي
ڪنهن اُٺ کي پيرن ۾ ڏاوڻ وجهي الله جي آسري
ڇڏبو ته ٿيڙ ڪاٿي مرندي.

دَسو: "الله جي جوڙ آ....."

مثال: "پاڻهي ايندم هوت، پر آءُ به ڪجهه اڳيري
ٿيان." (شاه)

علم بادشاهه آهي.

علم انسان جي ٽين اک ۽ اهڙي بادشاهي آهي
جنهن کي ڪڏهن به زوال نٿو اچي.

علم جي دولت کي ڪوبه چور اڻي نٿو سگهي.

علم اهڙي ذراوت آهي، جنهن کي جيترو خرچ
ڪيو اوترو ئي وڌندي ڪو به چور ڌاڙيل يا ٿورو
ڦري يا چورائي نٿو سگهي.

مثال: "علم جيترو ڳپاءُ اوترو وڌي" (اتراڌي
پهاڪا 53)

علم روشني آهي.

مثال: ”ڏٺ ته ڏٺي، نه ته وڪڙ ڪٺي. وار ته ڦٽي نه ته ڪوڙاء ڪٺي.“ (پهاڪن جي حڪمت 79)

عورت حياءَ جو گلدستو آهي.

حياءَ عورت جو شان ۽ سينگار آهي.

علم اهڙو سوڳهرو آهي، جنهن جي پرڻو ڪرڻ سان جهالت ۽ اڻ ڄاڻائيءَ جا سمورا انڌيرا اُڃالي پر تبديل ٿي وڃن ٿا.

مثال: ”علم انسان جي ٽين اک آهي.“ (سنڌي پهاڪا 52)

عورت جي ڳالهه رڌ جي لت.

جيئن رڌ جي لت پيڙيءَ تائين هوندي آهي، تيئن عورت جي ڳالهه پر به وزن ۽ اثر نه هوندو آهي.

عورتون هڪ ٽٽي جون روڻيون،

ڪي چوڻيون ته ڪي موڻيون.

عورتون ڦڌ بٽ، رنگ ۽ جسامت پر مڪڻي کان مختلف ٿي سگهن ٿيون پر پنهنجي سوچ ۽ فطرت پر گهڻو ڪري هڪجهڙيون هونديون آهن.

عقل واري لاءِ اشارو ئي ڪافي آهي.

سمجه وارو ماڻهو ٿورڙي ڳالهه مان ئي معاملي کي سمجهي ويندو آهي.

مثال: ”انسان کي اڪثر پس“ (گلڦند 49)
”گهڻا هر ٻئيءَ کي ڏبا آهن.“ (رني آهي... 78)
”اڪر چئي هڪڙي بهون جي نه ٻجهن.“

ڪوھ ڪبو ڪي تن، سڄي سڻائي ڳالهڙي“ (شاه)

عقل واري جو عقل، بي عقل جي ڄمار.

ڏس مٿين چوڻي.

مثال: ”علم واري جو علم، بي علم جي ڄمار.“ (اتراڌي پهاڪا 101)

هُنڙ وري هُنر، بي هنر جي ڄمار. (گل شڪر 247)

عشق جيري واري چَر، جنهن کي لڳي تنهن کي خبر.

عشق باهر جي چپيءَ جيان ساڙي ٿو ان جي سڌ ان کي ئي هوندي، جنهن کي ان جو سيڪ آيو هوندو مثال: ”عشق نانگ، ٺپڻ، خبر ڪاڏن کان پڇو.“ (شاه)

عشق جڙهيو آڳاٽي، هاڻي هانءُ ٿو ڦاٽي.

سنڌيا ۽ ڪڇي پنڊيءَ وارا عاشق جيڪي عشق جي وات ۾ ٿورڙي ڌڪ ۽ اهڃ تي به ڦاٽي پوندا آهن، اهڙن عاشقن لاءِ توڪ مان ائين چوندا آهن.

عشق ماري يا ڪاري.

عشق جي سٺ سٺ سڻ ۽ فراق جي ٿورائي ۾ پڇڻ ۽ پڇڻ ٿاڏو ڏکيو آهي، ان مان بچڻ ٿاڏو ڏکيو آهي، پر قسمت سان، ڪو بچي به ويو ته ستون سالهه نه رهندو.

عورت آڏيو، عورت پائلي،

پر ڪا عورت، رڻي جو رڻيو.

جسماني طور عورت مرد جي پيٽ ۾ گهڻي ڪمزور هوندي آهي، پر ڪي عورتون اهڙيون ته همت پريون دلير ۽ ڏيا واريون هونديون آهن، جو مردن جو هٿ هونديون آهن.

عورت آڏيو، مرد رڻي جو رڻيو.

جسماني طاقت ۾ عورت جي حيثيت مرد جي پيٽ ۾ اڏجيتري هوندي آهي.

عورت ته چوٽو، نه ته مٿو لوٽو.

وڏا واڙ عورت جو شان ۽ سونهن آهن ۽ وارن جو شان چوٽي آهي، سنڌي سماج ۾ کليل وارن واري عورت کي سلو نه سمجهيو ويندو آهي.

غ

غيب جي ڄاڻ غيب دان کي.

غيب - گجهه اڻ ڏٺل لڪل راڻ.
غيب دان - گجهه ڄاڻندڙ الله پاڪ.
ڏسو چوڻي، ”گجهه جو علم....“

غُرِبَتُ غَرِيبَ جو بَچاءُ آهي.

جهيڙا تڪرار ۽ دشمنيون به مال ملڪيت ۽ دن دولت ڪري ٿينديون آهن. غريب وٽ هوندو ئي ڪجهه ڪونه، ته کيس ڊپ به ڪهڙو هوندو؟

غريبِيءَ ۾ سَوَ عَيْبَ.

غريب جا عيب جلد ڏسڻ ۾ ايندا آهن. اميرن جا عيب دولت ۾ ڍڪجي ويندا آهن.

غَرِيبَ جو پاڳ به غَرِيبَ.

غريب ماڻهوءَ سان پاڳ به پيڙهون هوندو آهي. مثال: ”غريب ٿي مري ته ڪانڌي وڃي ڪو نه“ (ماجر... 174)

غريب جو ٻار مٽي کائيندو ته چوندا ”بَڪَ کان ٿو کائي،

امير جو ٻار مٽي کائيندو ته چوندا ”شوق کان ٿو کائي.“

ڏسوپهاڪو: ”غريبِيءَ ۾ سَوَ...“

مثال: ”سانڻن جو پيٽ سڙيو ڪنهن نه ڏٺو ٻانهي جو مٿو ڦاٽي هر ڪنهن ڏٺو. (پهاڪن جي حڪمت 82)

غَرِيبُ نه ڄاڻو ڇڳو نه مٿو ڇڳو.

غريب جي گهر ويتر ٿئي ته به ستن ۾ اچيو وڃي، جي ڪو گهر ڀاتي مري پوي ته به ڪفن دفن ۽ ان کان پوءِ تيجهن ختمن ۽ جُمعائن جي خرچن ۾ پيڙجي وڃي.

غريبن رکيا روزا ته ڏينهن به ٿيا وڏا!

غريب ماڻهو سڌ ۽ آس ڪري ڪنهن ڪم ۾ هٿ وجهي ۽ اهواينگارو ٿي وڃي تڏهن ائين چوندا آهن. مثال: ”انڌن رکيا روزا، ته ڏينهن به ٿيا وڏا.“ (ڪلفند 23)

غريبِيءَ ۾ جَوَن جي رو تي به مِني لڳندي آهي.

اڻهونڊ واري ٻُڪ ۾ جهڙي تهڙي ۽ رُڪي سُڪي ماني به مِني لڳندي آهي.

مثال: ”عشقُ نه پوڃي ذات، ٻُڪ نه پوڃي باسي ڀات، پياس نه پوڃي ڌوڻي گهاٽ، ننڊ نه پوڃي ٽوٽي ڪاٽ.“ (اتراڌي پهاڪا 83)

غلام حسين وادو کوسن کان ڏاڍو.

سنڌ جو نالي چڙهيو ڏاڙيل، جيڪو کوسن سان دشمني ڪري ڏاڙيل بڻيو هو. غلام حسين سنڌ جي پلورَ شاعر ۽ ڪيئي ڪتابن جي ليکڪ الحاج رحيم بخش قمر جو مامو هو.

ف

فالودو کائيندي، ڏنڊَ پَجن ته پَجن ڏي.

عام رواجي ۽ معمولي ڪم ڪرڻ ۾ ڪهڙو جوڪم ٿيندو؟ چڱائي جو بدلو برائيءَ ۾ ملي ته ملي پر ان ڪري ڇا چڱائي ڪرڻ چڱي ڏي؟ مثال: ڦٽي ڏيندي، وار کُسن ته کُسن ڏي“ (ڪلفند 83)

فَرَضُ چڱي مَرَضُ چڱي پر قَرَضُ نه چڱي.

قرض جهڙو ڳڻپستن ڳارائو هيو آهي ئي ڪونه مثال: قَرَضُ، وڏو مَرَضُ.“ (ڪلفند 105)

فَنَ ڪنهن جي ميراث نه آهي.

فَنَ قدرت واري جي ذات آهي، اهو موروثي نه ٿيندو آهي.

فَقِيرَ ته قَنَدَ نه ته ڪَنائي ڪَنَدَ.

قَنَدَ = مِڪَرُ، چَيندُ، چالاڪي پينو فقير وٽ پنڻ جو جيترو ڏانءُ، چَيندُ ۽ طريقو هوندو اوترو ئي وڌيڪ ڪمائي سگهندو.

فقيري شينهن جو بُرِ قعو آهي.

فقير = فَقَرُ جو ڌڻي، سالڪُ. فقير سڏائڻ ته سولو آهي، پر فقيريءَ واري منزل تي رسڻ ڏاڍو ڪُسن ڪم آهي.

مثال: ”فقيرن جي گوڏي پنجن ۾ پڙي“ (ماجر... 175)

”پنجنين لڳل رنگين، ڪيڏيون اُن تي آس جون، هيءَ دل آهي ڪين ڪا گوڏي فقير جي“ (نارائڻ شيلا)

فقيريءَ جا پَنڌَ پري آهن.

ڏسو مٿين پهاڪو مثال: ”فقيرَ جي ڪاوڙ پاڻ تائين.“ (ڪلفند 104)

فقير دعا ڪري، ”ابا! جهڙي نيت تهڙي مراد.“

عملن جو دارومدار نيتن تي آهي. جهڙي ماڻهوءَ جي نيت هوندي، نتيجو به اهڙو ئي سامهون ايندو.
مثال: ”جهڙي نيت، تهڙي مراد.“ (گلڦند 104)

فقير گهوڙي نياڳي اٿئي،

جي، ”ابا، پٺان ته هوندين پيو.“

پٺڻ کان وڌيڪ ڪهڙو نياڳ ٿيندو؟

فقيرن جا آهن اُوندا ٽوپا.

اوند ٽوپا = اجايا سجايا ڪر.

فقيرن جا ڪر سمجه ۾ نه ايندا آهن. بظاهر اجايا سجايا لڳندا جنهن تان هي چوڻي سر جي.

ق

قائي کان پوءِ ڦٽڪن ڪهڙو؟

مصيبت يا پریشانيءَ مان سهڻ ۽ بُر باريءَ سان نڪرڻ گهرجي ماءُ گهوڙا ڪرڻ سان ڪجهه به نه ورندي.

ڦٽيا آهي جيڪي قائي مٿا، اسين ته پاڻ

ڪٿاڻو پيا وڃون.

ڦٽيا = جن کي ڪجهه حاصل ٿيو.

مٿو ڪنهن دعوت ۾ کائي پريو ته هلڻ کان وڌو ٿي پاڻ ڪٿاڻي پئي ويو رستي ۾ ڪنهن پچيس، ته ”فلان ڪجهه ڦٽين؟“ ان جي موت ۾ ائين چيائين.

ملا جي ڪردار تي عوامي توڳ.

ڦٽي ته ڪو ڏني اٿئي؟

ڦٽي = موٽ.

ڪو ماڻهو ٿڙيل ٿڙيل ڳالهين ڪري ته ائين چوندا آهن. يا ڪنهن جُٺ ٿيڻ جو انديشو ته نه ٿيو اٿئي.

ڦٽي ٿي ته هٿ به آنڪهون.

آنڪهون = ڪاٺيءَ جون ويڙيل ۽ ڇهنڊ واريون ڪتليون ماڻهوءَ جو نياڳ جڏهن چوڻي ٿو ڪري ته جيڪو به ڪر ڪندو ته ان ۾ پنهنجي هٿان نقصان ٿيندس.

مثال: ڪَرمَ هيٺ ڪيتي ڪري به ٿڌو مري يا ٿوڻا پري “ (گلڦند 108)

ڦٽيون به ڏاڙهونءَ جون گجرون به ڏاڙهونءَ جون.

ڏاڙهونءَ نالي گهوڙيو ڳوٺ ۾ گجرون کڻي اچي ڪپائيندو هو. ٻار ڦٽين جو چنبوڏي ڪانئس گجرون وٺندا هئا، ڪي حرڪتي ٻار وري ڦٽيون به سندس چورائي ڪانئس گجرون وٺندا هئا.
ڏسو: ”تُڪُ به ڪڍڙي جي.....“

ڦٽندي آهي ته واٽون ونڱيون ٿينديون آهن.

ونڱي = ڦڏي، انگ، رنگڙو.

ڏسو پهاڪو: ”ڦٽي ٿي ته.....“

ڦيري ڏس فقير هٿ پنهنجي هٿيانءِ تي.

پنهنجي حال کي ڏسي ٻئي جي ڏک ۽ تڪليف کي پاڻ تي ٿيندي محسوس ڪري ڏسڻ ۽ ان جو اندازو ڪرڻ.

ڦيرو نه ماري گهيرو ماري.

سَنئون سولو گس وٺجي پوءِ چو نه ڦيرو ڪري ويڙو پوي.

مثال: ”ڦري ماري پيرون ماري“ (گلڦند 45)

ڦل ڦوٽو جيئن پاڻيءَ تي ٿلي، هلي سنگت،

ست ڌار ٿي سان، ته ڪيئن؟

جيئن پاڻيءَ جي ٿوڻي کي جٽاءُ نه آهي. تيئن ست ڌار ٿي سان سنگت به جٽاءُ نه ڪندي ان ڪري ته ڌار ٿي جي. سنگت مطلب ۽ ڪم ڪيڙ تائين هوندي آهي.

مثال: ”پنهنجي ٿئي سهنجي، پراڻي وجهي گهاري“ (ننڍڙي روپ... 12)

ڦوٽي جي ڦار، سڄڻ جي سار.

ڦوٽو = چٽو چٽي جو ڪچو ۽ ساڻو داڻو.

ڦوٽي جي داڻي جون ٻه ڦاڪون ڪجن ته به ونڊي، ورهائي ڪاٽجي، ننڍين شين ۽ خوشين ۾ ٻيرن جي سار لهڻ گهرجي.

قُودَنو قُودَنو چوَن سان، پيَت جو سور ڪو نه لهندو.
ڏسوپهاڪو ”پاڻي پاڻي چوَن.....“

قَبِرَ ۾ پيرَ لڙ ڪايو ويٺو آهي.
وڏي جمار جو ماڻهو.

قُوسَ تي لپو.

لپو = ڪوڏر سان ڪنيل مٽيءَ جيڪا گهاري جي
سوراخ ڪي يا آڏَ جي مُنڍي ڪي بند ڪرڻ لاءِ
استعمال ڪبي آهي.

پاڻ ڏاڍي يا وڏي جي موجودگيءَ ۾ ڪنهن جي ٻولتي
بند ٿيڻ.

قُوسَ مان فتح خان.

ڏسوپهاڪو ”تورَ مان.....“

ق

قاضي ۽ ڪُجر جي ڪا ذات نه آهي.

قاضي ذات نه آهي پر لقب آهي جيڪو علميت جي
ڪري حاصل ٿئي ٿو. ائين ڪير به ذات نه آهي پر
پنهنجي ڌنڌي ۽ ڪِرت جي ڪري ڪير سڏجي ٿو.

قاضيءَ کان ڪَتي اچي، ته به الله کان
ڊڄجي.

قاضيءَ جي عدالت مان فيصلو ڪتي اچجي ته ان تي
فخر يا وڌاءَ نه ڪجي. پر الله کان ڊڄجي.

قاضيءَ جي هڪ رعايت، سئو شاهدين
برابر.

فيصلي ڪرڻ واري قاضي يا جج جو ٿورڙو رياءَ به
انصاف جو ٻيڙو، سوڙي ڪنهن جو حق ڪسي وٺي ٿو.

قائدي ۾ فائڊو آهي.

جيڪو ماڻهو زندگيءَ جي اصولن تيمن ۽ قاعدن تي
هلي ٿو اهو ئي ڪاميابيون ماڻي ٿو.

قَبِرَ جي بَئي، قبر تائين.

ڏسو ”مٽي جي مٽي...“

مثال: ”ڪُوھ جي مٽي، ڪُوھ تائين.“ (پهاڪن جي
حڪمت 90)

قبضي مَرُني بيمارين جي ماءُ.

قبضي اهڙي بيماري آهي، جيڪا ٻين بيمارين جو
ڪارڻ بڻجي ٿي.

قيامت جا تڏا ته ڪو نه ويڙهيندين؟

ڪو قبر ڪنڌيءَ کي پھتل وڏي جمار جو ماڻهو اونڌي
اُٻتي حرڪت ڪري ته ان کي ائين چوندا آهن.

قَرَضُ، مَرَضُ ۽ قَرَضُ، ڪڏهن ڪين وسارجن.

قرض ۽ مرض ڪي ڇڏي ڏيو ته وڏي وٺ ٿي ويندو ۽
ماڻهو گهڻي پر بچي ويندو. ائين الله ۽ الله جي بندن
جا جيڪي قرض آهن اهي به ادا ڪرڻ گهرجن.

مثال: قرض، ڪوڙم جو ٽڪو آهي. (گل شڪر 159)

”قرض ڦارڻ لوڻ پاڻي به چڱا آهن.“ (ننڍڙي روپه.. 19)

قَلَمُ تلوار کان ٽڪو آهي.

قلم قانئونءَ جو درجو رکي ٿو تلوار جو وارَ گُسي به
سگهي ٿو پر قلم مان نڪتل فيصلو اڻ ٿر آهي.

قَلَمُ گونگي جي زبان آهي.

جيڪو ماڻهو اظهار جي جرئت ۽ ڳالهائڻ جو سٺ
نٿو ساري سگهي، اهو قلم وسيلي پنهنجي راءِ جو
اظهار ڪري سگهي ٿو.

قَلَمُ ڪُلها ٿو چئي.

پورهيو سڀ ڏکيو آهي پر ذهني ۽ قلمي پورهيو
ڪرڻ به ڏاڍو ڏکيو ۽ ٽڪائيندڙ ٿئي ٿو.

قلندر تنهنجا سونا ڌڙ.

سنڌ جي بزرگ عثمان مروندي (لال شهباز قلندر)
جي درگاه جا دروازا سونَ جا ٺهيل آهن.

قَسَمَ نه ڏيندي چڱو نه وٺندي چڱو.

دنياوي ٽيچ مسئلن ۽ معاملن جي تبيري لاءِ ڪنهن کان
قرآن شريف تي هٿ رکي قسم وٺڻ يا ذبح چڱو ڪونهي.

قصو واه گروء کان چڙهيل آهي.

بحث مباحثي ۽ ڳالهين سان مسئلو نيرڻ کان گرو
ٿي وڃڻ
ڏسو: ”ڳالهه چرچي کان....“

قضا پڇي ڪان نه ٿي اچي.

ڪا به مصيبت تڪليف يا ڏکي مهل پڇي ڪان نه
ايندي آهي. پر اوچتو اچي ڪڙڪندي آهي.

قضا سان ڪٿي اٿو ڪاٿي وٺي.

ڪنهن نڪمي ڏيک ۽ ٽوٽي ماڻهوءَ کان ڪو اتفاقي
چڱو ڪم ٿي وڃي ته ائين چوندا آهن.

ڪ

ڪانءُ پراڻي ڳڻي ۾، ڪپهه کان به ڪٺورو.

ڪٺورو = ٿرُ

بين جي ڪلهن تي بندوڻ رکي هلائڻ وارو ماڻهو
جيڪو پنهنجي مفاد لاءِ، ٻئي جي تڪليف جي
پرواهه نه ڪندو آهي.
مثال: پراڻي ٻوڏن ڪاڻ، ڪپهه کان به
ڪٺورو. (گلفند 53)

ڪاٺي پاڻي، پاڻ وهڻو رزق آرحماني.

پاڻ وهڻو = پنهنجي هٿ وس، سولائيءَ سان ٿيسر.
بهرائين ۾ بارڻ لاءِ ڪاٺيون ۽ پيشن جي ضرورت لاءِ
پاڻي ته بنا پئسي ۽ سولائيءَ سان ملي ٿو. پر رزق ۽
روزي الله جي هٿ وس آهي. ان لاءِ هٿ پير هڻڻا ٿا
پون.

ڪاٺيءَ ۾ به، ڪم پئجي ٿو وڃي.

معمولي غير اهم ۽ عام شئي ۾ به ماڻهوءَ جو ڪيڏي
مهل به ڪم پئجي ٿو وڃي.

ڪاڻ جو ڪٺو، ڇلهه تي نه چڙهي.

ڪوڙ ۽ دغا جي پاڙ نه آهي. ڪوڙ جڏهن ٿئي ٿو ڪري
مثال: ”ڪاڻ جي ڪٺي، باهه تي هڪ دفعو
چڙهي.“ (اتراڌي پهاڪا 83)

ڪافر پڇي ڪلمي کان، ساڳيو ڪلمو منهن ۾.

جيڪو ماڻهو جنهن ڳالهه کان ٽهندو ۽ پڇندو آهي
اُن کي اهائي ڳالهه منهن ۾ ايندي آهي.
مثال: گهوڙو پڇي توڙي کان، ساڳيو توڙو
منهن.“ (ماجر... 172)

ڪاغذ جي بيڙي، جلد ٻڏي.

ڪوڙ جو تڪڙاڻ جڏهن ٺٽو ڪري

ڪار آهي يائيوار.

ڏيئي لپتي ۽ وهنوار ۾ سيڙي ۽ سُئي ساڪ رکندڙ
ڪاريت واري ماڻهوءَ کي اوکي، مهل ۾ هر ڪو اوڏر
ڏيندو.

مثال: ”لڪ پتي ڪٺي، پٽ پتي نه ڪٺي.“ (اتراڌي
پهاڪا 86)

ڪار پٽ کي ڊنگهر.

ڪو ماڻهو ڏيئي لپتيءَ ۾ پٽ ۽ اعتبار وڃائي ٿو
ويهي. ته ان کي ڏکي وقت ڪو به اُڏارو ڏيڻ کان
ڪٽو جواب ڏيندو.

ڪاري ڏانڊ جا ڌڻي رسي ويا.

ڏسو: ”شينخ لاءِ پٽ....“

ڪاريهر جي پَر ۾، جيڪو وجهي ٻانهءَ جي

نه ڪرائي ڏانهه ته ڪاريهر ڪيئن سڏجي.

ڪاريهر = اصيل نانگ ڪوڙا جو قسم.
جيڪو ڄاڻي وائي جو ڪم واري ڪم ۾ هٿ وجهي
ته اهو پڪ سان جوکي ۾ پئجي ٿو وڃي.
مثال: ”ڪاريهر جي ٻه مٿان جيڪو لنگهائي لنگهه
جي نه ڳڙڪائي هنجڻ ته ڪاريهر ڪيئن
سڏجي.“ (اتراڌي پهاڪا 55)

ڪارڙو ڪمارڙو، اُن پاڻي ڏي ته مينهن وسي.

ڪارڙو ڪمارڙو جي رسم تقدير آهي. اڳ جڏهن
مندائتا مينهن نه وسندا هئا ته ڳوٺ جا ٻارڙا گڏ ٿي،
هڪ چوڪر کي، جنهن جي پيڻ نه هجي، اڳواڻ
ڪري ڳوٺ جي گهر گهر وڃي، اها سٺن هٿي پنج

ڪٿي (پنجن تسمن جو اناج، ڪڻڪ، جوئر،
 باجهريه جانور وغيره) پندرا هئا ۽ پوءِ مليل اناج جو
 ديگڙو لاهي کائيندا هئا، چون ٿا ته ان سوڻ ڪرڻ
 سان مينهن وسندو هو.

ڪارو رب کي پيارو.

ڪو ماڻهو رنگ جو ڪارو مڃي، پر ان جا لڇڻ
 چڱا مڃن. ان کان دنيا وارا ڀلي بچان ڪن. پر رب
 ان تي راضي هوندو آهي.

ڪارو ڪٺو، نڪاح ڀڻو.

ڪارو ڪٺو خوار بدنام نادر غريب، ڪٽل حال،
 غريبي حال ۾ وهانءَ جو لڪ لنگهائڻ، چئن ڪپڙن
 ۾ نياڻي ويڙهي ڏيڻ.

گلا جو ٽڪو لڳڻ جي ڊپ کان تڙ ٽڪڙ ۾ نڪاح
 وجهي ڏيڻ.

کا مٿل نه ڪنهن جهڙي.

وقت سدائين هڪجهڙو نٿو رهي، ان ڪري اوکيءَ مهل
 لاءِ پئسو تاري رکڻ چڱو آهي، ڏکي وقت ۾ ان تي هٿ
 ٺهندا ۽ هٿ تنگي جي محتاجيءَ کان بچي سگهيو.

ڪامورو کڻي جٽ ڦٽي، واپاري کڻي هٽ ڦٽي، ڊاڪٽر کڻي هٽ ڦٽي.

ڪٽل ڪامورو سندن ۾ ابوجهه ماڻهن کي ڦريندو واپاري
 ڪٽندو ته دڪان جو موڙ کائيندو ۽ ٽڙڪو ڊاڪٽر
 ڪٽندو ته مريض جي مرض کي وڌائيندو.

کانگ جو بڇو کانگ ٿيندو، نانگ جو بڇو نانگ.

انسان مڃي يا جانور، پکي پکڻ مڃي يا جيت جڻيو
 شڪل شبيهه کان وٺي عادت ۾ پنهنجي ٻڻ تي ويندو.
 مثال: ”جهڙا ڪانءُ، تهڙا ٻچا.“ (پهاڪن جي
 حڪمت 92)

ڪاٺيءَ کان پياني ٿڪي.

ڪاٺي = پڻ، پارائڻ، بددعا.
 پياني = ٻن شاخن واري ڪاٺي، جنهن جو هڪ سرو
 (V) جهڙو هوندو آهي. ڳاهه ڳاهڻ وقت ان سان ول
 کي اُٿلائيندا آهن يا لوڙهو ڏيڻ لاءِ ڊنگهر ڪندا
 آهن. ان کي ٻسانگي به چوندا آهن.

هڪ پيڙ مريدن ۾ ويو ۽ ڦڻ ۾ هڪ مريد جو ڏاند
 زوري چوڙڻ لڳو ته مريد پياني کڻي پٺيان لڳي پيس
 مرشد ڏاند مان هٿ ڪڍي ڀڄڻ لڳو خليفي مرشد
 جي پٺيان ڊوڙندي چيو ”قبلا ڪاٺي هڻيس، ان تي
 پير پچندي اها ورندي ڏٺس.

مثال: ”جيسين ڪاٺي اثر ڪري، تيسين پياني سِر
 ٿئي.“ (موزون... 58)

ڪانج جي اندران، مرض پيو سڃاڻي.

ڪو ماڻهو ٻڌو ته ان ڏٺل ۽ ان تصديق ٿيل ڳالهه
 ڪري ۽ ان جي سچ هئڻ تي اڙجي وڃي ته ان
 موقعي تي چوندا آهن.
 مثال: سيلي کان اڳ، سَنگ پيو ڳڻي.“ (گلشن 14)

ڪانءَ جي اک پئي نڪري.

اونهاري ۾ منجهند جو سخت گرميءَ واري ڪاڙهي
 ۾ ماڻهو ته ماڻهو پر پکي پکڻ به پريشان هوندا آهن.
 جنهن لاءِ هي چوڻي مشهور آهي.

ڪالھ جا حاڪم، اڃا جا پڙوا.

ڏن دولت ۽ حشيت وارو ماڻهو عياشين ۾ دولت
 لُٽائي سڃو ٿيندو آهي ته پوءِ پنندو آهي يا ڪنو
 ڪر ڪندو آهي.
 ڏسو: ”چور، موٽ ڪاٺي....“

ڪاوڙيو آهي، پر جائن لاءِ.

رُسن، پيار ۽ پنهنجائپ جي نشاني آهي، ڌارئي ۽
 اوڀري ماڻهوءَ سان رسڻ ۽ ڪاوڙجڻ ڪهڙو.
 ڏسو: ”روئجي تن لاءِ....“

ڪاوڙ جهيڙي جي جڙ آهي.

جهيڙي جو اصل ۽ وڏو ڪارڻ ڪاوڙ ۾ ڀرجڻ آهي
 ڪاوڙ ۾ ڀرجڻ وارو ماڻهو آهي مان نڪري ويندو آهي.
 مثال: ”ڪاوڙ ماريه جُهڳا ساڙي“ (گل ڦل: 242)

ڪاٺي کي ڪاٺو نه چئجي.

عيب واري ماڻهوءَ جي سندس منهن تي ان جو نه
 کولجي ان سان دل آزاري ٿئي ٿي.

ڪارڻ جي ڪسر، ڌڙيءَ مان.

وکر ڪسو هوندو ته واپاري اُن جو پوراڻو تور جي
ڪوٽ مان ڪندو.
مثال: لٽر کي چڪر پڇي. "گل شڪر (215)

ڪٽ جaro ڪونڊائي، ٽيئي خلقت اڃائي.

ڪٽ - سنهڙو اڇو جيٺ مچر وانگر.
چارو = خلقجي دنيا پر آيل.
اڃائي - ڪنهن نه ڪر جي. بيسود
ڪونڊائي = مري قبيلي جو پاڙو جيڪي گهڻو
ڪري پنگ ۽ چرس جا مالي آهن.
مچر ته ڏسڻ ۾ اچي ٿو ۽ پون پون ڪري پنهنجي
موجودگيءَ جو احساس ڏياري ٿو پر ڪٽ ۽ چارو
ته گهڻو ڪري ڏسڻ ۾ نه ايندا آهن ۽ نه ئي مچر
وانگر پٽڪو ڪندا آهن.

ڪٽ، مڇر، جڻي، ٽيئي خلقت اڃائي.

جڻي = جُونِ جو ٻجڻ
ليڪ ڪٽ مچر ۽ جُونِ ٽيئي ماڻهوءَ جو رت پيشن
وارا جيت آهن، جيڪي ماڻهوءَ کي بيزار ڪن ٿا.

ڪٽي، بک کان جنڊ پئي جڻيو، ٻئي جيس، "ادا، آئي لب ته ڄاڻ."

ڏسو "ٻکيا ويا سجين وت....."

ڪٽي دُنبڻ، مُند پڻڻ.

سند جي اتر واري پاسي جڏهن ڪيرٿر وهي ايندو آهي
ته ماڻهو فصل پوکڻ جون تياريون ڪندا آهن. ان کان
اڳ جو ڪٽيءَ جي مند ڇڙهي اچي ۽ پاڻي کي ٺنڊ وارا
روڪين آهي ساريون روٽي وٺندا آهن.

ڪٽي جو علاج، پٿر.

ڇوڻ ٿا ته ڪٽ پٿر کان ڊڄندو آهي ڏاڙهڻ واري ڪٽي
ڏانهن پٿ تان پٿر کڻي اڇلايو ته هتي بيهي رهندو.
مثال: "چٽي ڪٽي جي دوا، پٿر." (گل شڪر 109)
ڪٽيءَ جي ڌوڙ به پلي.

ڪٽيءَ جي ٺنڊ ۾ وونتن جا فصل ٿيندا آهن.
ڪٽيءَ جو لائون فصل به ڀيٽ قوت کان سواءِ
دنياوي ڪر نبيرو ۾ هتي ڏئي ٿو.

ڪاڻ سان، رهاڻ آ.

ڪاڻ = ڪٽڻ، پرواهه
سنگت ۾ مٽي مائٽيءَ ۾ ڪٽڻ ڪسر سان هلبو ۽ ٻين
جو لحاظ ۽ خيال رکيو ته قرب محبت قائم رهندي

ڪاڪو ڪوڙ، سعيد آبادي ڌوڙ، جمالڪو جانو ۽ سُهتڪي گيسر.

هي منظوم چوڻي سعيد آباد جي ڳوٺ جي سگهڙ
جمن شاھ جي آهي.
سعيد آباد کان بکر جمالي تائين ڪاڪا، سهتا ۽
جمالي برادرين جا ڳوٺ آهن. هن علائقي ۾
ڪاڪن جو ڪوڙ سعيد آباد ڏانهن ويندڙ ڪڇن
رستن جي ڌوڙ جمالين جو موقعي مان فائدو وٺڻ ۽
سهتن جي سُستي ۽ گيسر واري سبب مشهور آهي.

ڪُٻر ڪُونر، جوڻا شام.

جُوڻا ۽ ڪُٻر قاضي احمد تعلقي جا قديم ۽ وڏا
ڳوٺ آهن. جتي اڳ وڏا مدرسا ۽ وڏا عالم رهندا
هئا، انهن ڳوٺن ۾ غير شرعي ڳالهين ڪرڻ نه ڏيندا
هئا، ان ڪري ماڻهن انهي ٻنهي ڳوٺن لاءِ اهو
پهاڪو مشهور ڪيو.

ڪٽا يونگ ته مين نند ڪر گھنان.

ڪٽي جو ڪم آهي پونڪڻ. ان ڪري فقير ڪٽي
جي پونڪڻ تي ڌيان ٿي ڪو نه ڏيندو آهي.
پنهنجي ڪم کي مستقل مزاجيءَ سان ڪندو
رهجي. ڪنهن جي روڪڻ، توڪڻ يا چٽرون
ڪرڻ تي ڪن نه ڏجي.
ڪٽ به، ڪٽ به.

ڪٽڻ - آٺ يا چرخي تي سٺ ڪٽڻ.
ڪٽڻ - ڏڪڻ. خدا جو خوف ڪرڻ.
ڪوبه ڪم ڪرڻ مهل. پاڻ تي خدا جو خوف طاري
رکيو ته خطا نه ڪائي.

ڪٽيءَ ڪڇا ڪوهيا، ڇلي آيو ڇيٽ.

ڪٽيءَ جو فصل مکيه هوندو آهي. ڇيٽ جو فصل ته ٻيٽ لاءِ اناج جي پورٽ ڪندو آهي. جڏهن ته زندگيءَ جون ٻيون گهرجون ۽ شادين مرادين جا ڪاڄ ڪٽيءَ جي فصل مان ٿيندا آهن. ان ڪري جنهن جو ڪٽيءَ جي فصل مان ڇاڙهو نه ٿيو سو ڇيٽ جي فصل مان ڪهڙو پوتو ٻاريندو؟

ڪٽو به ان کي ڪاٺي، ڦٽ لعنت به ان تي.

ڪنهن چوگر کي ڌڪ لڳي يا ڪٽو ڪاٺي ته گهر جا پاتي اُٿو کيس ئي ڇڙيون ۽ دڙڪا ڏيندا آهن. ته ”اندو مٿين ڇا؟ يا ”ڪٽي واري پاسي وٺين ڇو؟“ مثال: ”هڙ به گاسو لوڪ تماشو.“ (گل شڪر 246)

ڪٽو به ويهندو آهي ته پڇ هڻي پوءِ ويهندو آهي.

صفائي سٿرائي. صحت لاءِ نهايت اهم آهي. ان ڪري صفائي سٺائي جي تلقين لاءِ هي چوڻي ورجائجي آهي. مثال: ڪٽو به وڃي پڇ لٽڪائي وڃي.“ (گلڦند 107)

ڪٽو به ڪڙم کان سواءِ، نٿو نهي.

ماڻهو ڪڙم تبيلي ۽ پنهنجن سان نهي ٿو سکن پر سڄي خوشي ۽ ڏکڻ پر بي لوٽ ڏي. جيڪو پنهنجن وٽان ملي ٿو اهو ٻين وٽان نٿو ملي. ان ڪري ڏک. سک پر ماڻهو پنهنجن سان نهي ٿو. مثال: ”ڪڙم تبيلي کان. شل ڪٽو به ڌار نه ٿي.“ (سنڌي پهاڪا 108)

ڪٽو پنهنجو قابو ڪر، اسان پنڻ پڇڙ ڇڏي.

ڏاڍي ماڻهو کي غريبائي ۽ نمائي ميار ته اسان جو غريبائو گذران آهي. تو کي ٿڌو وڻي ته اسان بس ڪٽي. رڳو پنهنجو ڌرم نه ڏيکار.

ڪٽو ماني ڪٿي ويو، جي ”ابي جي نيت.“

ڪو ماڻهو جيڪو ڪنهن کي پنهنجو ڇڏي به نه ڏئي، پر جڏهن ڪا شئي مٿن مان نڪرڻ لڳيس ته نه چاهيندي به ٻئي تي ٿورو ڪري ڇڏي.

ڪٽو مسيت ۾ گهڙيو ته نمازي ته ڪونه ٿيندو؟

ڏسو: ”حضرت عيسيٰ جو گڏھ..“

ڪٽو ڪٽي کي نه سنهي، فقير فقير کي نه سنهي.

ساڳئي پيشي ۽ ڪرت وارن ماڻهن جو هڪٻئي سان نظري ساڙ ۽ مڻهائپ. مثال: ”به شينهن، ٻيلي پر نه ٺهن.“ (پهاڪن جي حڪمت 99)

ڪٽو، ڪٽي جو وڻاءُ.

ڏسو: ”نانگ جو پڇو.....“

مثال: ”ڪٽي ڪٽي جو پاڻ.“ (موزون... 86)

ڪٽور وڃن ٿي جهيڙي جي پاڙ آهي.

ڏسو: ”گار، جهيڙي جو.....“

مثال: ”ڇٽيلي، جهيڙي جي ماءُ.“ (اتراڌي پهاڪا 42)

ڪٽي ڳڙ، ڪٽي پاڙ.

ڳڙ ڪيترن ئي مرحلن مان گذرڻ کان پوءِ وڻو ٿو ٿئي. ڪمانڊ کي چيڇڙي پر پيڙي رس ڪڍيو ٿو وڃي ۽ ان رس کي وڏي ڪڙهيءَ ۾ ڪاڙهي گهاٽي چاش ٺاهي ٿي وڃي ۽ پوءِ ان مان ڳڙ جون ڊميون ٺاهيون وينديون آهن.

ماڻهو کي مقام ماڻن لاءِ آزمائش مان گذرڻو ٿو پوي.

ڪٽي پنج ڳچي، ڪٽي حافظ ٻڃي.

حافظ نالي رٿاڻرڊ پوليس آفيسر ڏوڪڙن تي نئين ننڍي خوبصورت چوڪريءَ جو سڱ ورتو. پر چوڪريءَ ساڻس شاديءَ کان انڪار ڪري ڇڏيو. اهو فيصلو سائين جي اير سيد وٽ آيو سائينءَ. ٻنهي کي ڏسي ڪاوڙ مان ائين چيو. مثال: ڪٽي راجا پوڄ، ڪٽي گنگو تبلي.“ (سنڌي پهاڪا 103)

ڪٽر جو نالو وٺڻ، ڪٽر نه آهي.

ڏسو: ”زهر چوڻ سان..“

ڪڪَ ٻن ۾ خدا وسي ٿو.

تصوف جي وحدت الوجود فڪر سان لاڳاپيل صوفين جو خيال آهي ته ”خدا، هر شئي ۾ وسي ٿو ۽ هر شئي ۾ خدا جو جلوو آهي.“ مثال: ”ڪڪَ ٻن ۾ پاڻ وسي ٿو.“ (سنڌي پهاڪا 115)

ڪڪ سان به نه ڦٽائجي، مٿان اڏامي اڪ ۾ پوي.
 پنهنجي معمولي ۽ پاڻ کان حيثيت ۾ گهڻي گهٽ مائهو
 ڪي به گهٽ ڪري نه ڄاڻجي. ان سان اڇاٽ ڪري
 نه رنجائجي نه ته ان مان به جو ڪورسي سگهي ٿو.

ڪير ڪنهن جو ڪونهي.
 پنهنجي ٻارڻي ٿي پوي ڏکي مهل ۾ ڪير به ڪنهن
 کي ڪر نٿو اچي.
 مثال: ”ڪو ڪاهو ڪونهين.“ (گلڦند 114)

ڪي دل غني، ڪي مال غني.

غني = مالدار امير
 غنا رڳو مال ۽ جي ڪا نه ٿيندي آهي. زبان ۽ دل جي
 غنا به ٿيندي آهي مال جو غني ۽ سخي سخاوت
 ڪندو آهي پر غريبي حال ۾ به ڪو دل جو ڪشادو
 ۽ سخي هوندو آهي.

ڪي وڃائي سڳن، ڪي سڳي وڃائين.
 ڪجهه سچيت مائهو پنهنجي غلطي مان سبق
 پرائي پاڻ سنڀالي ٿا وڃن پر ڪي اهڙا هڻڪر به
 آهن. جيڪي ڌڪ ڪاڻڻ کان وٺي ساڳيون غلطيون
 ورجائي پاڻ کي تباھ ڪندا آهن.
 مثال: ”ڀلي ڀلي پاڻ آهي، سا به نه ڀلي.“ (گل شڪر 43)

ڪي حال پرين، ڪي مال پرين.

ڪجهه سچڙا ۽ گهڻ گهڻا مائهو جيڪي هر حال ۾
 ريت ۽ پرڻي ڀاڻڻ ڄاڻندا آهن ته ڪي وري ڪوڙا
 ۽ ڪپتي مائهو موني پرست هوندا آهن جيڪي
 مالي حيثيت ڏسي تعلق رکندا آهن ۽ پوهائون حال
 ڏسي پويان پير ڪندا آهن.

ڪي ڪم پرين، ڪي ڄم پرين.
 ڪجهه مائهو ڪم جا گهروا هوندا آهن ته ڪي
 مائهو وري سونهن جا گهروا هوندا آهن. اصل ۾ ڪم
 جي گهروائي مقصد کي ويجهو ڪندي آهي.

ڪي حال مست، ڪي مال مست.

ڪجهه مائهو اهڙا جبار هوندا آهن جيڪي پئسي
 جي اثاڻ ۽ اڻهوند ۾ به پنهنجي حال ۾ خوش هوندا
 آهن ته ڪجهه وري پنهنجي ڏن دولت جي زور تي
 مست ۽ مغرور هوندا آهن.

ڪڏهن آءُ پٽ آبي جو، ڪڏهن ابو پٽ مون.
 اسان وٽ پٽن تي پنهنجي پيءُ جا نالا رکڻ جو رواج آهي
 فوت ٿي ويل پيءُ جو نالو پنهنجي پٽ تي رکندا آهن.
 مثال: ”ڪڏهن مٿ مائيءَ تي، ڪڏهن مائي مٿ
 تي.“ (گلڦند 94)

ڪڏهن تولو، ڪڏهن ماسو.

انسان سڌائين. هڪجهڙو نٿو رهي. ڪڏهن ڪهڙي
 خيال ۾ ته ڪڏهن ڪهڙي حال ۾.
 مثال: ”ايمان آهي مهمان.“ (ننڍڙي روپ..... 52)

ڪڏهن ڪوت ۾ ڪڏهن سوٽ ۾ ڪڏهن سوائي ۾ ڪڏهن نوائي ۾.

انسان هڪڙي حال ۾ نٿو رهي. ڪڏهن هوند ۾ ته ڪڏهن
 اڻهوند ۾ ڪڏهن خوشحاليءَ ۾ ته ڪڏهن بدحاليءَ ۾.
 مثال: ”ڪڏهن پريءَ ۾ ته ڪڏهن پاڳر ۾.“ (گل
 شڪر 162)

ڪير جوي تنهنجي منهن ۾ به اڪيون؟

پاڻ کان ٿاڏي ڪي سچ چوڻ يا هيار ۽ ڦرپوڏين ڏکيو آهي
 مثال: ”مجھدا! ڪو نه گهڻي صاحب ڪون“ تر
 يون ٺاڪرو تر يون ڪرو. (گلڦند 27)

ڪير جوي شينهن جي وات ۾ ڌڻ؟

ٿاڏي جي اڳيان سندس عيب اڳهائڻ يا غلطيءَ جي
 نشاندهي ڪرڻ ڏکيو آهي.

ڪري ڪير؟ پري ڪير؟

هن سماج ۾ ڏوھ جو پڇاڻو ٿيڻ ۽ انصاف ملڻ ۾ سال
 لڳيو وڃن پوءِ ٿئي ٿو ته ڪرڻ وارو ته پاڻ ڪيائي ٿو
 وڃي. چڱڪ چيڙو پئي جي ڳاڻي ۾ پيشجي ٿو وڃي.
 ڏس ”ڇڪ ڪري چوٽيءَ واري...“
 مثال: ”ڪري ڪوت پري ڪو.“ (سنڌي پهاڪا 97)

ڪڏهن ڏينهن وڏا، ڪڏهن راتيون.
 جيئن اونھاري ۾ ڏينهن وڏا ۽ سياري ۾ راتيون وڏيون ٿيون
 تيئن انسان تي به لاهڻا چاڙها ايندا رهندا آهن.
 مثال: ”هڪ سج به پاڇا آهن.“ (گل شڪر 256)

ڪڏهن مڙهه به، مقام مان موٽيا آهن؟

اڻ ٿيڻي ڳالهه مرڻ کان پوءِ مُردو قبر مان ٻاهر نڪري اچي اهو ممڪن ڪونهي.
مثال: "ڪنهن ڪانورٽي ڪاهوٽ ڳولهن ڇٽ تي" (شاهه)

ڪڏهن لاهيءَ کي سلام، ڪڏهن چاڙهيءَ کي سلام.

ڪڏهن هيٺاهين ۽ نوڙت ٿي ڪر اچي ته ڪڏهن ڏکو سکو ڪر ٿو اچي.

مثال: "لامين پٺيان چاڙهيون، چاڙهيون پٺيان لاميون." (گلڦند 92)

ڪڏهن ڪڏهن غريبت به ڪم اچي ٿي وڃي.

غريب کي غُربت جا سُور هجن ته هجن پر بدامنيءَ جو ڊپ نه هوندو ڌاڙيلن جي اوج واري دور ۾ جڏهن پئسي وارن جا ساهه منين پر ۽ ننڊون حرام هيون اُتي غريب سُڪون جي ننڊ سمنهندا هئا.
ڏسو: "ملڪ چمن....."

ڪجَر کي به عزت مٺي آهي.

ڪِنو ڪَر ڪرڻ وارو ماڻهو به بي عزتو ٿيڻ کان لنوائي ٿو.

ڪجَر کي به مُنهن تي ڪجَر نه چڻجي.

ڪنهن جي عيب جي ڄاڻ هوندي به ان جو عيب اُڳهاڙي دل آڙاري نه ڪجي.
ڏسو: "ڪاڻي کي ڪاڻو....."

ڪڇا پٽي وٽيس ته پڪا پٽي، مالڪ جي مرضي.

موٽ ننڍي وڏي تي آهي ئي ڪونه مالڪ جي اختيار ۾ آهي ته نوان ننڍا ۽ ٻار ماري يا وڏي ڄمار وارا.
مثال: مٿن ويٺي ماتيون ماتين ويٺي مٿه" (گلڦند 120)

ڪڇا ٿو پٽي، نوڙيون ٿو وٺي.

نِڪم ۾ بي ممت ماڻهو ڪنهن وڏي ڪم ڪرڻ جي لڀاڙ هڻي ته توک مان ائين چوندا آهن.

ڪجَر نه مرن ها، ته ڏاس جو ڪالُ ئي نه پوي ها.

ڏاس = اُنَ رين جا واز
ڏسو مٿين چوڻي.

ڪڇن کُتي به ڪا مَيت ڦلڪي ٿئي.

کُتي = ڪومڻ يا پٽڻ سان
ڪنهن ماڻهوءَ جي مٿي تي مڻ وزن هجي ان مان اڌ پاء جيترو ٻار گهٽ ڪڇي يا ڪنهن کي لڪ رپيا ڏيڻا هجن ۽ ان کي ڏهر رپيا گهٽ ڏجن ته ڪهڙو فرق ٿو پوي

ڪڇو ٻُڌي ته سڄو، نه ته آهي ڏڇو.

ڪڇي جي زرخيزي ۽ فطري سونهن آهي ئي ٻوڏ تي، ڪڇو ٻڌي ٿو ته نه رڳو زمينون آباد ٿين ٿيون پر گاهه به ٺٽن ٿا ۽ مال جو چارو جام ٿئي ٿو پر ٻوڏ نٿي ٿئي ته ڪڇو آزار بڻجي ٿو پوي

ڪڇهريون قائم بادشاهي برقرار.

درباري ۽ غلاماني سوچ جو عڪس ڪنهن وڏي سگهاري ۽ ٻاڻر ماڻهوءَ اڳيان نوڙت مان ائين ڪيڪاريندا آهن.

ڪڇن ڪُنئي، ڦٽَ پيا ڏسجن.

غريبي حال ۽ اڻهونڌ ڪري ڪمزور جسم ۽ هيٺا حال.

ڪڇَ واريءَ کان، ڀيٽ واري تڪڙي.

گُهرج واري کان ان گهرجائو گهڻي تڪڙ ڏيکاري ته ائين چوندا آهن.
مثال: "گهوٽ ماءُ کان، اُنهيئر ماءُ تڪڙي" (گل شڪر 203)

ڪُراڙو اُنُ ڏهر ڪنواٽ لهي.

تجربيڪار ۽ مشاهدي وارو ماڻهو ڏهن جڙن ۽ نون ننڍن سيڪڙائن کان وڌيڪ هوندو آهي.
مثال: "پوڙهو اُنُ، ٻه ڪنواٽ لهي" (ٻهاڪن جي حڪمت 7)

ڪِر پورهيو ڪاءِ پوريو.

هٿن ۽ پيرن جي ڦر ۽ همت سان محنت ڪري ڪمائجي ۽ پوءِ سُٺو ڪاڌو کائجي ۽ خوش زندگي گذارجي.
ڏسو: "ڊهي وهاءِ..."

ڪر پلو، ته ٿيئي پلو.

ٻين سان ڀلائي ڪبي ۽ ٻين لاءِ سٺي سوچ رکبي ته ان جي موت به سٺي ملندي

ڪر ڪر ته ڪارائيءَ ۾ سوز.

وٺي کائڻ وارن جا هڏ ۽ سنڌ نمڪاڻي ويندا آهن. ڪر نه ڪرڻ وارا ماڻهو جن کي کاڌي خوراڪ لاءِ محنت نه ڪرڻي پوي انهن لاءِ ائين چوندا آهن.

ڪري ڪري جنهن نه ڪئي، تنهن به نه ڪئي.

ڀاڻ پڻي جي بيماريءَ ۾ ورتل سماج جي نفسيات اها بڻجندي پئي وڃي ته ڪنهن ماڻهوءَ کي ڏهه ڀيرا ڏکيءَ مهل ۾ ڪم اچجي پر هڪ ڀيرو واهر کان گسي وڃي ته ڇڻ اڳيان وڙ به ٻڏي ٿا وڃن. ڪئي ڪمائي جت اڳلوا اڳيون ڳالهين وساري ٿو ڇڏي

ڪرن ماوان، لوڙن ڏيون.

ڇيڳرين ۽ جهيڙيڪار ماڻهن جون ڌيئرون ڏچي ۾ پئجي وينديون آهن، اهي ماڻهن جو ڪيتو لوڙين ٿيون. مثال: ”ڪري ٿاڙهيءَ وارو پري ڇڏن وارو“ (ماڻهلي، 108)

ڪماريا، ڪنهن نه ماري.

ڪماريا = اٻڙن جو پاڙو
اُتر سنڌ ۾ ڪماريا (اٻڙا) رهن ٿا، ڏنگا، ويڙهاڪ ۽ اڻموت هئڻ ڪري انهن لاءِ هيءَ چوڻي مشهور آهي.

ڪمان مان نڪتل تير ۽ وات مان نڪتل ويڻ، موتي نه اچي.

جيئن ڪمان مان نڪتل تير موتي ڪمان ۾ نٿو اچي، تيئن وات مان نڪتل گتو لفظ موتي نٿو اچي. ان ڪري سوچي سمجهي ڳالهائجي.

ڪمال کي زوال آهي.

انسان سميت هر اها شئي جنهن کي غرور آهي، ان کي زوال به اچڻو آهي.

ڪمائي به شهر، کائي به شهر.

بهرائين اناج ۽ پيداوار جا ذريعا آهن. شهر ڪاروباري ۽ واپاري مرڪز آهن. بهرائين جي

پيداواري جنسن ۽ مال تي جتي آبادگارن کي مالي فائدو ٿئي ٿو اُتي واپاري ۽ ڪاروباري طبقو وڌيڪ ناڻو ڪمائي ٿو.

ڪمائي خان خانان، کائي ميان فقير.

خان خانان = مغل فوج جو سپهه سالار، عبدالرحيم خان خانان، جنهن (سن 998-999 هـ - 1590 ... 1591 ع) ۾ سنڌ تي حملو ڪري سنڌ فتح ڪئي هئي.

ڪمائين هڪڙا کائين ٻيا.

مثال: ”مينهان چاري ميهه فقير، کير پي وڃن کولي.“ (اتراڌي پهاڪا 89)

ڪمائي نه ڪو ڏي، خرچن جي ڪري.

ڪمائي نه ڪري پر بنان سوچ ويچار جي، اونڌا اُبتا خرچ ڪري.
مثال: کائڻ مهل ڪرو ڪم مهل ٻرو.“ (پهاڪن جي حڪمت 90)

ڪمائين بودا، کائين ڳوڏا.

بودا = بي سمجهه، اڻوڻجھ، ڪنوت، ڳوڏا = ڍڳا، ڏاند، جوڏا، شورما.
ڏسو: ”ڪمائي خان خانان....“
مثال: ”آڏي ڪاڻ، ٻڏي توڻو وڃ واري کي، لڳو شوڻو.“ (پهاڪن جي حڪمت 90)

ڪمائجي فقير ٿي، کائجي امير ٿي.

آنا کي ڇڏي ڪمائجي، ڪنهن به پورهئي کي عيب يا مهڻو نه سمجهجي، محنت سان ڪمائجي ۽ پوءِ سُٺو ڪاڌو کائجي.

ڪمائجي گڏهه ٿي، کائجي شينهن ٿي.

گڏهه جيان سخت پورهئي سان ڪمائجي ۽ شينهن جيان سُٺو ڪاڌو (گوشت) کائجي.

ڪمائڻ ڏکيو، کپائڻ سولو.

پئسو ڪمائڻ سولو ڪم نه آهي، ڏاڍو ڏکيو آهي. پر پئسي کي خرچ ڪرڻ تمار سولو آهي.
مثال: ”اک ڪيڙن سولي، وجهڻ اولي.“ (گلشن 18)

ڪمائڻ واري لاءِ سنڌ به ديئي آهي.

سنڌ ڌرتي ندرتي وسيلن سان مالا مال آهي. صدين کان خوشحال رهي آهي. محنت جو جذبو سالر هجي ته سنڌ هر روزگار جي وسيلن کي کوٽ آهي ٿي ڪانه.

ڪم پوي ته پيءُ ڪن، ڪم نڪري ته پُٽ به نه ڪن.

ڪم ڪڍائو ۽ مطلبی ماڻهو پنهنجي ڪم ۽ مطلب لاءِ ته گهڻي آڳي پيچي ۽ هيٺاهين ڪندو آهي پر جڏهن ڪم نڪري ويندو اٿس ته منهن موڙي ويندو آهي. مڙي پچندو به ڪونه آهي. مثال: ”سيح ڪيائون شرمي منا مڱهڻار.“ (گلشن 109)

ڪميءَ جي ڪڪ، بگهڙ جي بڪ ۽ راهوءَ جي رڻ جي خبر نه ڄار.

راهو - راه ويندڙ وانهڙو. ڪچونءَ جي ڀنيءَ تي سخت کوبو چڙهيل هوندو آهي. ان ڪري هن جي ڪڪ ڏسڻ پر ڪانه ايندي آهي. بگهڙ جو ڪڙڪيدار نمونو ڏسي اندازو لڳائڻ ڏکيو آهي ته هو بکيو آهي. ائين راه ويندڙ ماڻهو جي منزل جي خبر نه پوندي آهي.

ڪمزور تي ڪٽي، ڏاڍي کان ڪٽري.

ڪٽي - ڪٽو هٿڻ. واپاري اناج، ڪپهه يا جنس وٺڻ مهل مرڻ تي به چار ڪلو ڪٽو ٿي ڪندا آهن. ڪٽري - لنواڻ. پاسو ڪرڻ. ڏاڍي کان هر ڪو لنواڻي ٿو ۽ غريب کي ڦرڻ کان ڪوبه نشوونڙي مثال: ”شهرسين سينءَ، ڪبي ڪيئن؟ ۽ چوندو جيئن ٿيندو ٿيئن.“ (گلشن 85)

ڪم ڪنڻ جو به رهجي ڪو نه ٿو.

ڪو واهر ڪري نه ڪري ڏکيو سڪيو ڪم هر ڪنهن جونبري تووڃي.

ڪنڀر جي گهر، ٿانءُ سڄو نه هوندو.

ڏسو: ”نالاري جي گهر...“ مثال: ”ڪنڀر جي گهر، ٻٽو ڍلو.“ (سنڌي پهاڪا 114)

ڪنڀر ڪٿي گڏهه جا ڪن.

ڪنڀر ٿانون ٺاهڻ لاءِ گڏهه تي چيڪي مٽي ڍونيندو آهي. ٻين سان ته ٻڄي نه سگهندو آهي پوءِ اندر جو تيسو ۽ ڪاوڙ گڏهه کي سٽي ڪڍندو آهي. پاڻ کان هيٺي تي آيو رهن.

ڪن کي ڦولهيو، ته ڌڀ ايندي.

اڻوڻندڙ ۽ ڪنڀن ڳالهين کي جيترو پڇاريو اوتري ڳلا ۽ بدنامي ٿيندي.

ڪنيت تي هلندڙ پاءُ به دشمن مثال.

ڪنيت - ذات. گڙم اهو نالي جيڪو ابن ابن. اُم يا بنت سان اچي. ڪنهن تي چڙ جو نالو. سنڌ هر ڪجهه ماڻهو عربن جي تقليد پر نالن جي اڳيان ۽ پٺيان ابن اُم ابو ۽ بنت جا لفظ لڳائيندا آهن. اسان وٽ ڪوڙاڻي جا نالا رکڻ کان سواءِ چڙ جا نالا به رکيا ويندا آهن جيئن قائم ڪارو طاهر تنڊو مريد ٿيڌي بخشل بشني، بهادر پينڊو گلڻ گولو وغيره. انهن چڙ وارن نالن سان سڏڻ وارو پاءُ ٿي ڇو نه هجي. پر وڻندو ڪونهي.

ڪني رڻ، ٻئي ڪم کان ويندي، ته گس تي مٽندي.

ڪني عورت، چامچو جي وهيءَ کان چڙهي ويندي آهي. ته پوءِ ليڪا لٽاڙي بيهندي آهي. ته من ڪو گار ڏئي وجهي ته آسيس اچي. ڏسو: ”عادت مٽي نه عادت...“

ڪني ڦل جا، پتا به ڪڙا.

پتا - ڦل ميوو. بڻياد خراب هوندو ته اُن جواثر لازمي طور ڦل (اولاد) تي به پوندو. مثال: ”جنهن جي ڦل ڪاريه تنهن جا پتا به ڪارا.“ (ماچر... 172)

ڪنڌ تي ڪاٽي ايندي، ته دانهن به ڪبي.

مجبورين ۽ محرومين جا آثار، پاڻ ڳالهائيندا آهن. ڏسو: ”پلان جي پچ تي...“

ڪنجياري ۾ ڪٽڻ گھڻي، ننڍي وڏي جنگ گھڻي.

ضلعي نوشهروفيروز جي قديم شهر ڪنڊياري ۾ ورهاڱي کان اڳ ڀاتيا برادري جو وڏو پاڙو هو. سڀ شڪيا ستابا ۽ زميندار هئا. پئسي جي زور تي ڪٽونس باز ۽ ويڙهاڪ هئا. اُهي پنجاب مان پئسن تي ٻانهون گهراڻي شريت ڪري رکندا هئا ۽ ان ڳالهه تان هٿن ۾ اڪثر جهيڙا به ٿيندا رهندا هئا، ان ڪري هي ٻها ڪونهيو.

1 - لچمن ڪومل، ”ومي کاتي جا پنا“، ماهوار سوجهرو، فيبروري 2003ع.

ڪن جي آئي، ڪن جي ڄاڻي.

ماڻهوءَ ماڻهو ڀاڳ آهي. ڪنهن گهر ۾ نهنن پرڻجي ايندي آهي ته پنهنجو ڀاڳ به ساڻ ڪٿي ايندي آهي يا ڪو ٻار ڄمندو آهي، ته گهر وارن لاءِ ڀاڳ ٿي ايندو آهي.
مثال: ”ڪاڻي ڪاڻي لڄ.“ (ڪلغند 106)

ڪن جي ڪسڙ، پڇ مان.

ڪنهن سان پڇي نه سگهيو آهي ته اُن جي ڪسڙ ان مان ڪيڏي آهي. جيڪو پڇ ۾ سولو هوندو آهي.
ڏسو: ”ڪاڻ جي ڪسڙ....“

ڪنجوس، مڪي ڇوس.

ڇيهه جو مرجوٽ ماڻهو جو ٻوڙ ۾ مڪ پنڄي وڃي، ته ان کي به ڪڍي چوي پوءِ اُڇلائي.

ڪن جيٽ جريو، ڪن ٻيٽ جريو.

جن سياڻن سببتن چيٽ جي پورهن جي ونڊيءَ مان سال لاءِ اناج گھنديءَ ۾ سانڍي رکيو، تن سڄو سال بي اوائيءَ سان ٻچن سان گڏ چيٽ جو پورهيو کاڌو ۽ جن مڙڪن چيٽ جي ونڊيءَ جو اناج داڻا دفلا ڪري اجاين خرچن ۾ ٿوڪي ڇڏيو انهن سڄو سال جهڻ پيٽ کي فائدو ڏنا.

مثال: ”چيٽ، لڳن ميرن ننڍي وڏي پيٽ“ (ماجر....)

(179)

ڪن جو ڪم ڪرائجي، ڏيڍ کان.

ڏيڍ ۾ گهٽ ذات واري مردار جانور کائڻ وارو ڪن جو ڪم گنديءَ وارو ڪم گهٽ ذات وارا ماڻهو ٿي ڪندا آهن.

ڪنهن کي دڙ ڪنهن کي دلاسو، ڪنهن کي

ٻنڍڻ، ڪنهن کي پاسو.

دڙ ۾ دڙڪو ڏهه مان.

ٻنڍڻ = ويهڻ واري جاءِ جو اڌ حصو.

حوالي ڏنائڻ ۽ بي اعتبار ماڻهو يا ڪنهن ۽ بدنام عورت جنهن جا هڪ کان وڌيڪ مردن سان لاڳاپا هجن. اها سمورن سان ڪيئن ٿي پوري پوي؟ اُن جي عڪاسي ٿيل آهي.

ڪنهن کي دل جو حال نه ڏجي.

راز کي سانڍي رکڻ وڏي دل ڳري ۽ مردانگي جو ڳڻ آهي. اُن ڪري راز کي دل ۾ رهي رکجي ٻئي سان راز علح سان ماڻهو خوار ٿئي ٿو.

ڪنهن ڏني سھڻي، ڪنهن ڏنو ميعار.

اها عشق جي سڄائي ۽ لازواليت ٿي ته آهي جو سھڻي ميعار جا ڪردار آمر ٿي ويا آهن نه ته سھڻي ميعار کي ڪنهن ڏنو آهي جواج سوڌو ڳانجن پيا؟

ڪنهن جا ڪٽيا ڪير کائي.

قسمت ۽ لکڻي جا ليکا آهن جو وڻ ته ٻوڪي ٿو ڏاڏو ۽ ان جو ٿل پوتو ٿو کائي.

ڪنهن جي ڀاڳ سان ڪا ريس؟

ڀاڳ جو وڻ خدا کان ٿو ملي، ان ڪري ڪنهن سان ريس ڪرڻ سان ڪجهه به پئله نه پوندو.
ڏسو: ”مڙس سان ريس....“

ڪنهن جي ڪٽڻ، ڪنهن جي مٽڻ.

ڪنهن جي مٿان کان قدرت واري جي طرف کان ٿئي ٿي ته نقصان پوي ٿو پر ڪي ته پنهنجي هٿن سان پاڻ ڦٽائي نقصان ڪندا آهن.

ڪنهن جو قسم، ڪنهن جي ڳالهه.

جتي ٻي پتو ماڻهو تسر کڻي ڳالهه ڪندو آهي
مٿي ساڪ ۽ پٽ وارو ماڻهو ڳالهه ڪندو ته ان جي
ڳالهه تي يقين ڪيو ويندو.

گلابي، سو سٺا مڻي.

جيڪو ڳالهائيندو ٻولھائيندو سو سلام ۽ ڪيڪار
به ڪندو.

ڪٿر ويڙي ڪوٽ، مڇيءَ ويڙي جاز، مرد ويڙي ننڊ، زال ويڙي سينگار.

مٽيءَ جي ڪوٽ جي پٽ کي ڪلر لڳندو ته پٽ
جي پاڙ کاجي ويندي ۽ ڪري پوندي چار ۽ رچ ۾
ٺاسڻ کان پوءِ مڇي ٺڪي ساهه ٿي ڏئي مرد ننڊ
مان دير سان آڻندو ته زندگيءَ ۾ گهڻو اڳتي نه وڌي
سگهندو ۽ عورت جيڪا رڳو هار سينگار تي ڌيان
ڏيندي ان جي پگڙن جو امڪان رهندو.

ڪٿر ۽ ڪٿر جو مان آهي.

ڪٿر = ولايتي پاڻ. يورپا ۽ ٻين قسمن جا پاڻ
اڄڪلهه زراعت ۾ ولايتي پاڻ ۽ سماج ۾ منافق
ماڻهن جو قدر ۽ مان وڌي ويو آهي.

ڪٽس کان سواءِ رَس نه آهي.

ڪٽس ڪٽس سان ٿي، جيون جو وهنوار هلي ٿو.
رشتن ناتن ۽ سٺن لاڳاپن جي ڳانڍاپي ۽ رَس لاءِ
ڪٽس کائڻي پوي ٿي.
مثال: ”جن سان مٺا کائبا، تن سان ڪٽڙا به کائبا.“ (پهاڪن
جي پيڙهه 80)

ڪُسنڱ نانگ جي ڏنگ کان به، وڌيڪ زهريلو آهي.

ڪُسنڱ = خراب سنگت، ٻري صحبت.
ٻرن ماڻهن جي صحبت ۽ خراب سنگت، نانگ جي
ڏنگ کان به وڌيڪ زهريلي ۽ هاجيڪار ٿئي ٿي.

ڪو پاڻي پرائي، ڪو وڃائي پرائي.

ڪجهه ماڻهو واپار جي فائدي جي ڪٽڻي مان ڄاڻ
پرائيندا آهن ته ڪجهه ماڻهو وري واپار ۾ ڏڪ
کائي پوءِ ان مان سکندا آهن.
ڏسو: ”ڪي وڃائي سکن...“

ڪوٽ جي مٽي ڪوٽ تائين.

ڪوٽ = ڪچو قلعو اوڌڪي پتتين سان ٺهيل
اوچي چوڌيواري
جتان ڪمانجي، اُتي ئي خرچ ڪري ڇڏڻ.
ڏسو: ”ڪوهه جي مٽي...“

ڪوڏي ڏئي ويٺو ڪُٽينس.

ڪوڏي = آڳاٽي زماني جو سڪو دمڙي
لالچي ماڻهو، ڪي لالچ ڏئي ڪو به ڪم وٺي
سگهجي ٿو.

ڪورٽ ته آيا ڪونه، سِرزا ته ٿئين کاڌا ٿي.

چرٿ جي ڳوٺي رکڻ جي ڪيس ۾ جج موليٰ
کي سزا ٻڌائي ته وزر جي نشن جي اوتارن ۾ موليٰ
نهنجه ائين ورائيو ته ”ڪورٽ ته ڪو نه پئي
ڳالهائي، مٿو ته تون پيو کائين.“

ڪو ماڻهو ڪنهن ٻئي جي آڙ وٺي، اهڙي ڳالهه
ڪري جنهن ۾ سندس مفاد هجي يا ڪنهن ٻئي
جي حوالي سان يا ٻئي جو نالو وٺي اونڌي آهستي
ڳالهه ڪري ته ان کي ائين چوندا آهن.

ڪورٽ ڪچهري ڪانهي جو ڪوڙ هڻجي.

هيءَ چوڻي ڪوڙ جي ٽڪڙاڻ تي بينل وڪالتن ۽
عدالتي نظام تي پريور عوامي چٽر ۽ طنز آهي.
راجوئي فيصلن ۾ ڌرين ۽ شاهد فيصلو ڪندڙ
اڳيان سڄي ڳالهه ۽ شاهديون ڏيندا آهن ته ڳالهه
شروع ڪرڻ کان اڳ، ائين چوندا آهن.

ڪورين هنگي تخت وڃايو.

آڳاٽي زماني ۾ جڏهن ننڍن ننڍن علائقن تي راجن
جو راڄ هوندو هو ته تڏهن ڪورين جي به ڪنهن
ٽڪري تي راج ۽ حڪمراني هئي. جڏهن ڪنهن
ڌارين فوج جي هلاڻ تي ته ڪورين وڙهڻ بدران
ڊڄي هٿيار کڻي ڦٽا ڪيا.

مثال: ”ڇا ڪوري ڇا ترار؟“ (ماٿيلي... 106)

”هنگي هروءَ ماءُ ڪاڇ ڪٽي ڪڍڻ“
”ڪيو.“ (ماٿيلي... 142)

ڪوريءَ مان قاضي، سوچيءَ مان سلطان.

ڪوريءَ سوچي، موجي ڊڪڻ، ڪُنير، مڱهار وغيره ذاتيون نه آهن، پر ڪرت ۽ ڌنڌا آهن. اُن هوندي به اُهي گهٽ ذاتيون سمجهيون وڃن ٿيون، انهن ذاتين مان ڪو پئسي وارو ٿي وڃي ٿو ته اهو ذات مٿاهي قاضي، چنار، سمان يا ساند وغيره سڏائيندو آهي. مثال: ”ماءُ پٺاري پٽ ڳاڙي ڀڳو.“ (گلڦند 32)

ڪوڙ کي پر ٿيندا آهن پر پير نه ٿيندا آهن.

ڪوڙ اٽڪ ۾ پيلي ڪيڏو به کڻي اڏامي پر ڪوڙ جي پڇاڙي نه آهي. مثال: ”ڪوڙي ڪتابون وڃون، ڪجهه نه ٿيسي.“ (پهاڪن جي حڪمت 89)

ڪوڙي تي لعنت سڄي تي رحمت.

ڪوڙي ماڻهوءَ تي ڳٽڪار وسي ٿي ۽ سڄي ماڻهوءَ جو ماءُ ۽ ۽ عزت ٿئي ٿي. مثال: ”ڪوڙ ڄمار جي ڪتر آهي.“ (پهاڪن جي حڪمت 87)

ڪوڙي جي ڳالهه گڏهه جا نٿ.

ڪوڙو ماڻهو پنهنجي پٽ وڃائي ڇڏيندو آهي. ان ڪري هن جي ڳالهه تي ڌيان ئي ڪونه ڏبو آهي. مثال: ”ڪوڙي جي ڳالهه ڪڏ جي ڊوڙ.“ (گل شڪر 180)

ڪوڙ جي پاڙ آهي ئي ڪانه.

ڪوڙ ته ڪوڙ آهي، نيٺ ڪٿي نه ڪٿي کڻي پوندو، نيٺ ڀڏرو ۽ وائڪو ٿيندو.

ڪوڙهي کي ڇون ڪا ليڪ؟

ڪوڙهه - جذام چئجي، جو مڪ تسر چمڙي جي بيماري، جنهن ۾ رُٽ تي اڇا داغ ٿين ٿا. ليڪ - سنهڙي جون، جون جي آني مان نڪتل ٻڇو، جنهن کي چڻي به چوندا آهن. جُونِ مَنورُٿ پيئندي آهي، ڪوڙهي جورت خراب هوندو آهي. ان ڪري ڪوڙهي کي جُونِ پوندي ئي ڪا نه.

سڄي ماڻهوءَ کي ڪهڙو ڏيڻ؟

مثال: ”گنجي کي جُونِ ڪا ليڪ؟“ (پهاڪن جي حڪمت 91)

ڪوڙ ڪنهن جي پيءُ جو ڪونهي.

ڪوڙ هڻڻ واري کي ڪهڙي جهل پل؟ ڪوڙ ڪنهن جي ملڪيت ناهي، جيڪو هڻي، اُن جو آهي. مثال: ”ڪوڙ ته ڪهڙو صرفو؟“ (گلڦند 125)

ڪول کاڌي مان به آهه نه لاهجي.

ڪول کاڌو = هيٺ ڪمزور. آهه = آسرو اُميد. هيٺي ۽ ڪمزور ماڻهوءَ کي به ڪمزور نه ڄاڻجي.

ڪولهي زمين جو ڪيڙو.

ڪولهي سخت جان ۽ پورهيو ڪندڙ پورهيت آهن. پوکي راهيءَ ۾ زالين مڙسين گهڻي محنت ڪندا آهن. ان ڪري انهن کي زمين جو ڪيڙو چوندا آهن.

ڪولهن انڌي ته به لڪجي.

ڪولهن ۾ رواج آهي ته مٽي ماڻهي ڪرڻ وقت سڱ جا پٽا وٺندا آهن.

ڪوسو پاڻي مُردا اُٿاري.

نير گرم پاڻي سان وهجڻ ڪري جسر کي حرارت ملي ٿي، صحت لاءِ سُٺو آهي. مثال: ”ڪوسا ناري ٿڌا ڪاري، ويڇ پاس نه جاوي.“ (گل شڪر 182)

ڪوجهي روئڻ کان بَس پلي.

روئڻ فطري عمل آهي ان تي ڪنهن جو به اختيار نه آهي. پر روئڻ جو به هر ڪنهن جو پنهنجو انداز ٿئي ٿو. ڪجهه ماڻهو رانپاڙ ڪري ائين روئندا آهن، جو اڻوڻندڙ لڳندو آهي، ٻڇان پئي لڳندي آهي. مثال: ”ڪن جو ڪلڻ به خوري ڪن جو روئڻ به راحت.“ (پهاڪن جي حڪمت 88)

ڪٿي پئي، ڪٿي وئي.

ڪنهن عورت جي ڪنهن جي نالي ٿيڻ يا پڌري ٿيڻ سان. اها ان سان منسوب ٿي وڃي ٿي ۽ ان کان پوءِ ڪڇڻ پڇڻ جي ڪا به گنجائش نٿي رهي. مثال: ”ڏني ڄاڻي، ڇٽي وائي.“ (گلڦند 67)

ڪٿي مان، ڪيڇ ٿين.

زمين ۾ ڪٿو پوکجي ٿو ته ان مان گنج ٿو ٿئي. شادي کان پوءِ هڪ جوڙي مان پٽ، پوٽا، ڏوھٽا ۽ پٽڙيون ٿين ٿا، انساني نسل وڌي ٿو. ڪنهن جو پٽ پڙڻ ۾ آهي ته وڏيون دعا ڏيندي ائين چونديون آهن.

ڪٿي گھٽ ڪاسو.

ڪاسو = اُن ماڻھو لاءِ چئن توپن جو ماڻھو. خوار جو سنهون حصو. پوري ماڻھو ان لکو گھٽ ڪو ڪم ٿيندي ٿيندي رهجي وڃي ته ائين چوندا آهن.

ڪٿن سان گڏ گھڻا به پيسجي ويندا آهن.

گھڻا = اناج جاسنھڙا جيت جھيڙي تڪرار ۽ دشمنيءَ ۾ ڏوهين سان گڏ بيڙوھي به لپيٽ ۾ اچي ويندا آهن.

ڪٽڪ ڪري ته ڌڻڪ ڪري.

ڌڻڪ = ڪٽڪ جي پوک جو ڪريل ڊاٺو. ڪٽڪ جي پوک کي مرض لڳندو آهي ته ان جو ڊاٺو ملڪو ٿيندو آهي.

ڪٽڪ جي مانيءَ لاءِ فوادي پيٽ گھرجي.

وڏي رتبتي ۽ سٺي کاڌ خوراڪ لاءِ وڏي حوصلي ۽ هڏ آلو ٿيندڙ محنت ڪرڻي ٿي پوي.

ڪٽڪ سان گڏ ڌڻڪ به پيسجي ويندي آهي.

ڏسو: ”ڪٿن سان گڏ.....“

ڪٽڪ، ڪمانڊ، مڪئي، ٻي پڻ ڪيتي گل، پاڻ ٻاجھون نه ٿئي، تون ڳالهه اها نه ڀل.

ٻاجھون = بنان. کان سواءِ. پاڻي مکيه عنصر آهي. پاڻي کان سواءِ ڪا به پوک نٿي پوکي سگھجي. پر پاڻ پوک جي ٻوٽن کي سگھ

ڏئي ٿو ان ڪري پوک لاءِ پاڻيءَ کان پوءِ ٻي اهم شئي پاڻ آهي.

ڪهاڙيءَ ڪهڙو ڏوھ ڳڻ وڍيندڙ هٿ ۾.

ڪو پنهنجو ڌارڻي جي برعلائق تي دشمن ٿي بيبي ته ڌارڻي تي ڪهڙو ڏوھ ڏبو؟

ڪهڙي اربع خطا ٿي پئي؟

سنڌ ۾ صفر مهيني جي پوئين اربع تي شيعا مسلڪ جا ماڻھو امام جعفر صادق ع جي نالي تي ڊيگڙو لاهيندا آهن. ان کي صفر پوئين اربع چوندا آهن. ڪو ماڻھو بنان ڪنهن ڪارڻ جي ڪاوڙ ڏيکاري ته ائين چوندا آهن.

ڪهڙي باغ جي موري آھين؟

تون آھين ڇا؟ پاڻ کي سمجھين ڇا ٿو؟ تون ڪهڙو وڏ گھراڻو ۽ معتبر ماڻھو آھين جو تنهنجو آڌرپاءُ ڪرين.

ڪهڙي ڪڪيءَ جو اُٺو ٿو کائين؟

ڪنهن جي جسم تي ماڇ چڙهي وڃي ۽ ٿلهو ٿنڀرو ٿيندو وڃي ته توک مان ائين چوندا آهن.

ڪجهه امان جي به هٿ ۾ آهي، ڏيئس ته ماني پڄائي، وٺيس ته پٽ رڌي.

وٽائي فقير کي ڪنهن چيو ته ”سڀ ڪجهه الله جي هٿ ۾ آهي.“ ان جي جواب ۾ هن ائين ورائيو ته الله تي پاڙڻ سٺي ڳالهه آهي پر ڪجهه پنهنجي همت به ڪرڻ گھرجي ماڻھوءَ ۾ مستقل مزاجي ۽ فيصلي جي قوت سان ڪم ڪرڻ گھرجي.

ڪجهه گذري آ، ڪجهه گذري ويندي.

زندگي پاڻيءَ جي همڪري جيان گذرندي رهي ٿي. ڪنهن کان پڇيو ته ”ڪيئن پئي گذري؟“ ته هو نهٺائي مان ائين ورائيندو.

ڪڪر ڏسي، ڊاڻ نه پڇجن.

ڪنهن وڏي دلاسي ۽ آسري تي ٿوري بچيل موڙي به خرچ نه ڪري ڇڏجي.

آپ تي چڙهي آيل هر بادل وسندو نامي. انڪري
گج ڀڳ واري ڳالهه تي پاڙي نه ويهجي.

ڪاٿو پٽ، انڌي جي لٽ.

پيريءَ ۾ ماءُ پيءُ جي سنڀال ڪرڻ وارو سڀڻو پٽ
ماڻهن لاءِ سهاري جي لٽ هوندو آهي.
مثال: ”پٽ وڻي ڪٿي وارو ڌيءُ وڻي لڌي
واري“ (سنڌي پهڪا 109)

ڪاٿو پٽ، گهر جي سونهن.

ڪمائيندڙ پٽ سڄي گهر کي پيارو هوندو آهي.
مثال: ”ڪٿاڻو پٽ، پيارو“ (اتراڌي پهڪا 135)

ڪاٿو پٽ، ڪاٿو به ڀلو.

ماڻهوءَ جو ظاهري عيب ان جي محنت ۽ ڪردار ۾
لڪي ٿو وڃي.
سٺين سولي نڪتو پٽ کان ڪمائيءَ وارو ڪو جهو
۽ عيب وارو پٽ چڱو آهي.
مثال: ”ڪير پتي مينهن جي لٽ به ڀلي.“ (سنڌي
پهڪا 106)

کاڌي بنا زهر نه ماري، توڙي چڙهي ويهه ڳوٺين تي.

نقصان ڏيندڙ شئي کي ويجهو نه وڃيو ته نقصان يا
جهيڙو نه رسندو.

کاڌي جو بکيو، ڪير به ڪونهي.

ڀلڻ جي سڃاڻ ڪير ۽ محبت واري اڪٽڙ آهي.
جيڪا ماڻهوءَ کي چڪي وٺي ٿي اچي نه ته کاڌي
جو بکيو ڪير آهي.
مثال: ”مانءُ جو بکيو سڀڪو نانءُ جو بکيو ڪو
ڪو نه“ (ڪلڦند 123)

کاڌي مٿاسين ته شهيد ٿياسين.

پيئي ماڻهو فلاڻي سوچ.
ڏسو پهڪا ”ڦيا آهي.....“

ڪاراءِ سونو گرھ، پر نظر شينهن واري رک.
اولاد جي کاڌي پيئي، چوڙمار ۽ ضروري خرچ کان
پڪاڻي نه ڪجي. پر انهن جي آڻي وٺي ميل جول

ڪڪڙ اڳي يا آڻو اڳي.

برطانيا جي شيفلڊ يونيورسٽيءَ جي سائنسدانن
ڊگهي تحقيق کان پوءِ ان جو جواب ڳولي لڌو آهي
تہ دنيا ۾ پهرين ڪڪڙ آڻي هئي. دليل اهو ڏنو ويو
آهي تہ ڪڪڙ جي آڻي جي ڪل يا چلڪو هڪ
خاص پروٽين مان ٺهي ٿو، جيڪا ڪڪڙ جي
جسم ۾ موجود هوندي آهي.
ڪو اجايو بحث ۽ بي مقصد تڪرار ڪري ته ائين
چوندا آهن.
مثال: وڏي باگهي، ڪي ڏيڻس؟“ (ڪلڦند 109)

ڪڪڙ بچن سوڌي انڌي.

سڀ مڪجهڙا.
ڏسو: ”کوڙيءَ کي گهمرو.“

ڪڪڙن دس نه ڏنا، ته ڇا صبح نه ٿيندو؟

دس = ڪڪڙ وڏي آسڻ ۾ بانگون ڏيندا آهن.
معمولات جا ڪرڻ ٿيندا رهندا، ڪنهن جي چاهڻ يا نه
چاهڻ سان يا رتو ڪو وجهڻ سان ڪجهه به نٿو ٿئي.
مثال: ”مٺس بانگ نه ڏيندو. ته ڇا صبح نه
ٿيندو؟“ (سنڌي پهڪا 14)

ڪڪڙ ڪورين جي، ناموس وڏيري جي.

ناموس = واکاڻ، تعريف، واه واه
بهي جي خرچ ۽ مال تي پنهنجي واکاڻ ۽ نالو ڪيائين

ڪڻو ٻر ۾ پاڻ نه پورو، ويتر ٻڌائين ڇڄ.

پنهنجو گذارو چڪي تائي مٿس پورو ٿئي پوءِ به ٻين
کي ڪڙ لائي هلي. ان لاءِ چوندا آهن.
مثال: ”يونگي سوڙهي ڀڙو گهڻا.“ (سنڌي پهڪا 110)

ڪڻو ڪوئي منهن ۾ پائي.

پنهنجو ڪيتو آڏو ٿو اچي.
مثال: ”ڪوري ڪڏ ڪٿي. پاڻ پوي“ (پهڪاڪن جي
حڪمت 74).

۽ عادت تي ڪڙي نظر رکجي ته جيئن انهن جي بگاڙ جو امڪان نه رهي.
مثال: ”ڪارائجي هوتن جيان پر ڏٺي جي ڏاڏن جيان.“ (رئي آهي.....)

ڪاٺي ماني تان، ڪل به نٿو لاهي.

ڪاٺي = ڪاٺيل، سڙيل.
چيهه جو ڪنجوس ۽ شور مائهو.

ڪاٺيا سو پائيا، چوڙيا سو ٻوڙيا.

ماڻهو پنهنجي ڪٽيءَ ۽ ڪمائيءَ مان پنهنجي حياتيءَ ۾ جيڪو چوڙي ماڻي تو يا چڱن ڪمن ۾ خرچ ڪري ٿو. اهو ئي کيس هتي ۽ هتي ڦهي ٿو. مرڻ کان پوءِ جيڪو ڪجهه ڇڏي ٿو وڃي اهو سندس ڪنهن به ڪم نٿو اچي جن ٻڌي ٿو وڃي.
مثال: ”چڪ ڊال مال ڏن ڪو ڪوڙي نه رک ڪفن ڪو جس ني ديا هي، تن ڪو ديگا وهي ڪفن ڪو.“ (گفلند 83)
”آڏا چوڙا، آڏا ٻوڙا، مال ڪوڙا، مراد ٻورا.“ (موزون... 28)

ڪاٺي پي نالو وٺ.

ڪنهن بي فيض ۽ بي وڙي ماڻهوءَ جو ڪنهن ڪر لاءِ نالو وٺڻ تي ائين چوندا آهن. جنهن مان ڪجهه ورتو سرڻو نه هجي.

ڪاٺين ڏن ڪارائين ڏن جو خير.

دعا جو جُملو آهي. جيڪو اڪثر مهمان مسافر ۽ ڳوٺاڻا ڪنهن وٽ ماني ڪاٺ ڪان پوءِ چوندا آهن.

ڪاٺين نه ڪارائين ڳوٺ جو پٽيل سڏائين، گهه

جي ڏکي رکي بصر سان ماني ڪاٺين.

پٽيل = ڳوٺ جو چڱو مڙس وڏيرو.

ڏکي = نڪر جو لوڻي جهڙو ٿانءُ ڪنگر.

ڪنجوش ماڻهو جيڪو پاڻ کي شمعبر ۽ عزت وارو ته سمجهي پر نه پاڻ ڪاٺي نه ٻين کي ڪارائي.

ڪاٺي ته ڳاٺي پر ايترو به نه ڳاٺي جو

ڪنهن کي آسمان سان لاڻجي.

جنهن جو ڪاٺي ان جي واکاڻ ڪرڻ واجب آهي پر گله جو تويجي بڻجي ايتري به واکاڻ نه ڪجي. جواها ڇاپلوسي بڻجي وڃي.

مثال: ”ڳڻ ڪجي ڳڻ پر ڪجي، ڳڻ ڪجي ڳڻهار سان.“ (اتراڌي پهاڪا 85)

ڪاٺي ته ڪارائجي نه ته اصل نه ڪاٺجي،

لاڻجي، ته نياڻجي نه ته اصل نه لاڻجي.

سنگت ۽ چوياريءَ ۾ ڪاٺجي پلي پر ڪارائڻ به گهرجي نه ته عزت ڪا نه رهندي ائين نينهن لاڻجي ته توڙ نياڻجي.

ڪاٺن مهل ڳڏ، سمن مهل مسيت ۾.

توڻي ۽ ڪم چور ماڻهو جيڪو ڪاٺن مهل ته هڪيو تڪيو حاضر هجي پر ڪم مهل ڪو نه ڪو بهانو ڪري نٿاڻي وڃي.

مثال: ”ڪاٺن مهل مڙس، هاج مهل چوڪڙ.“ (گلند 78)

ڪٽ ڪٽي نه ڏيو پر سمنهو ته سڻا ٿي.

ڪو ماڻهو مهمان لاءِ پاڙي جي گهر مان ڪٽ وٺڻ ويو گهر ڏئي نٿا ڏيندي تڪڙ ۾ چيو ته ”ادا، اسان جي گهر ۾ آهن ئي ٻه ڪٽون هڪ تي امان ۽ آءٌ سمهندا آهيون ۽ ٻي ڪٽ تي بابا ۽ منهنجي گهر واري سمهندا آهن.“ ان تي همراه ڪلندي ائين چيس.
مهل ۾ ڪم نه اچي ته ٽپ جواب ڏجي نٿاڻ لاءِ ڪوڙا ۽ اڻ وسهن جهڙا بهان نه ڪجن.

ڪٽيا ته به گهر آڻيا، هاريا ته به گهر آڻيا.

ڏک هجي يا سڪڙ پر پنهنجي گهر جهڙي آسپس ۽ سڪون آهي ئي ڪون.

مثال: ”پنهنجي گهر جهڙي ڪا به بادشاهي؟“

ڪٽي اوڳرائي نه ڏجي.

اڻ وٺندڙ ۽ دل آزاريندڙ ڳالهه نه ڪجي. ڏيک نه ڏجي.

ڪٽي شاهه صدر، ڪاٺي شهباز قلندر.

لڪياري بزرگ ۽ درويش شاهه صدر جيڪو سنڌ ۾ راشدي ۽ لڪياري سادات گهراڻن جو وڏو جيد امجد ۽ سيد علي مڪيءَ جي اولاد مان آهي. هيءُ

چوڻي ڏانهن منسوب آهي، جيڪا سينا به سينا
هلندي پئي اچي.
مثال: "ابي جي کڻي ادي ڪيائي، ڪمائيءَ هڪڙو
تد پيو ڪائي. (پهاڪن جي پاڙو 3)
(1) بلوچ نبي بخش خان ڊاڪٽر،
روزاني "مهراڻ" شاھ صدر نمبر.

**ڪُٺل آهيون ته به خان آهيون، جتي ناهي ته به
جوان آهيون.**

دل جو سخي ۽ هٿ چوٽ ماڻهو غربت واري هيشي
حال ۾ به مايوس نه آهي.

ڪُٽابين اُن مسيت تي جاڙهيو.

ڪُٽابي = ڪتابي، مدرسي جا شاگرد
شاگرد ۽ ڦوهه وڃي وارا چوڪرات اڄ جهل هوندا
آهن، جنهن ڳالهه تي چڙهندا آهن سا ضرور پوري
ڪندا آهن.
مثال: "چوڪراڻي پوتي، ڪنهن نه ڌوتي." (گلڪند
81)

کڳا ڍنڍ ۾ ڪونه، ويڳر پيا ڪُٽجن.

کڳو = مڇيءَ جو قسم.
ويڳر = مسالا.
هر ڪُٽر پنهنجي مهل موقعي ۽ مداق تي ٺهي ٿو.
اڳواٽ اُپهرائي نه ڪجي.
مثال: "کڳا ڪوهر ۾ مريون مانند پيون ڪُٽجن."
(ماچر... 175)
"ڪنگر ۾ ڪڪڙا، پڙي مبارڪ." (گل شڪر
180)

ڪيٽي آهي ڪيڙ سان.

ٻئيءَ کي جيترو هڙ ڏئي ڪيڙيو ۽ اُٿلا ٿيو فصل اوترو
ٿي پلو ٿيندو.

ڪيڙ اها، جا ڪنگر پجي.

ڪيڙ = ڪيڙو ڪندڙ ڏهن مهل تنهن هڻڻ واري
ڪنگر = ڪير ڏهن لاءِ ٺڪر جوتان.

ڪيڙ ڏوهن مهل ٿورو گهڻو ڪيڙيو لٽ هڻڻ ته چوپائي
مال جي عادت آهي، پر بيزاري جي حد تائين ڪيڙو
مال جو عيب سمجهيو ٿو وڃي.

ڪيڙو پنهنجو به هاري، ته ٻئي جو به هاري.

ڏس مٿيون پهاڪو.
مثال: "ڪٿر، پنهنجو ته هاري، پر ٻئي کي به
ڪاري" (ماچر... 168)

ڪيڙي ٿوراند ۽ آڳ نه ڏيندو؟

آڳ = ٻارڙن جي راند ۾ وارو.
راند ۾ ننڍ وڏائي ۽ اميري غريبيءَ جو فرق آهي ٿي
ڪونه. ٻارڙن جي اڪيوٽ، راني ڏڪريا ٻي ڪنهن
راند ۾ جيڪو ٻين کان آڳ وٺندو سو آڳ ڏيندو به
ضرور.
مثال: "نچڻو پيو ته گهوڻگهٽ ڪهڙا؟" (گل شڪر
239)

ڪير ۽ پيڙ کي نه موناڻجي.

سند ۾ ڪير ۽ پيڙ کي وڏي عزت ڏني ويندي آهي
مالوند ماڻهو ڪير کي "ڪير پٿارو"، اُن کي "ان
پٿارو" ۽ مال کي "مال پٿارو" چوندا آهن.
مثال: "ڪيڙ پيڙ آهي" (ننڍيري روپ 19)

ڪيڙي ٽيڙي، پوءِ ميڙي.

ٽئي پوک جا مرحلا آهن، پهرين پوک لاءِ زمين کي
ڪيڙيو آهي پوءِ ان ۾ ٻج ڇڏيو آهي ۽ پوءِ اُن ميڙيو
آهي.

ڪيڙي سو ڪائي.

سند جي عظيم صوفي بزرگ شاھ عنايت شهيد
جهوڪ واري جو تاريخي نعرو جنهن مغلن جي دور
۾ حڪمرانن سان بغاوت ڪري "جيڪو ڪيڙي سو
ڪائي" جو نعرو هنيو هو ۽ شهيد ٿي ويو هو.

ڪيل ختم پڻسا هضم.

ڪُٽر پورو ٿيو ته ڪُٽر لاءِ ڏنل اجرت به هضم ٿي
وئي.

ڪڏڙي کي ڇڏائون، ”پُٽ ڄائو اٿئي ڇي، اها دعا دل سان ئي نٿي لڳي.“
اهڙي ڳالهه جيڪا ميڄن ۾ نه اچي.

ڪڏڙي کي مرندي ڪنهن ڏٺو؟

ڪڏڙا فقير، مرڻ واري جون ڪنهن دفن جون رسمون رات جي پيڳاهه وقت، لوڪ کان لڪي ڪندا آهن.

ڪڏڙي جي سڃاڻ تازيءَ سان، مرد جي سڃاڻ ڏاڙهيءَ سان.

سنڌي سماج ۾ مرد جي سڃاڻپ ۽ ڄاڻ پتڪو ۽ ڏاڙهي هئا. ڇاڻيڪ ڏاڙهيءَ تي وڻيل شهر ۾ مرد جو شان سمجهيو ويندو هو.
اهڙي ريت ڪڏڙي جي سڃاڻپ تازي سان ٿئي ٿي.

ڪڏڙن جي خاسارن کي پانڊي ٿا پهچن.

پانڊي = ڪڏڙن جو دلال.
حاضرِيءَ جو خاص ماڻهو.
خاسارا = گهل گينڌاڙ ناز نخر. انگل آرا ۽ خرچ پڪا.

ڪڏڙن جي انگل آرن ۽ ناز نخرن کي پانڊي ئي منهن ڏئي سگهن ٿا، ان ڪري جو اُهي سندن پيٽ تي پيل ۽ مزاج کان واقف هوندا آهن.
مثال: ”جنهن جو ڪُڙ سوئي ڪري ٻيو ڪري ته گهاٽو پري“ (گلڦند 83)

ڪڏڙن جي ڪمائي، ڏاڙهي مَڃَ جي صفائي ۾ وٺي.

عورتاڻي ڏيک ڏيڻ لاءِ ڪڏڙا ٺاهه ٺاهه تي گهڻو خرچ ڪندا آهن. جسر جا وار لاهڻ ۽ ڏينهن ۾ به پيرا شيو ڪرڻ ۾ گهڻو خرچ ايندو اٿن.

ڪڏ ۾ ڪنڊو، صاحب لوڪ منڊو.

صاحب لوڪ = انگريز

ٻاراڻي راند جو بول انگريزن خلاف حُر هلچل دوران ٻاراڻي ذهن جي ايجاد آهي. جنهن مان انگريزن لاءِ ڏڪار پڌري ٿئي ٿي.

ڪڏون ٿيون خالي، هَنجُ نه رهيو هيڪڙو.
جڏهن چڱن ماڻهن جي اُٺاڻ محسوس ٿيندي آهي.
تڏهن ائين چوندا آهن.
مثال: ”ويا موڙ مري، هَنجُ نه رهيو هيڪڙو.“ (شاهه)

ڪريا به پنهنجا، ٻريا به پنهنجا.

ڪريا = ڪريل، بگڙيل، خراب لڇڻن وارا.
ٻريا = بيمار جهيڙا ڪار.
ڪسا هجن يا لانوان پنهنجا وري به پنهنجا آهن.
مثال: ”چريا، ڪريا ٻيڙ ماڻهن جا.“ (ماجر... 172)

ڪريل ٻار ڪوٽو سڪو، ڪر ٽڪاڻي حوالي.

اسان وٽ الله جي نالي تي نڪميون ۽ بيڪار شيون ڏيڻ جو رواج آهي. ڪنوميو پاروئي ماني، چوڙيل ڪپڙا الله جي واٽ ۾ ڏيندا آهن نه رڳو ايترو پر انڌا، منڊا، جڏا ۽ ڏڏ ٻار مدرسن ۽ ٽڪاڻن ۾ ڏيندا آهن.

ڪنڀ مان ڪانَ جوڙيائين ته ٿيو جمعدار.

معاملي کي ننڍي مان وڏو ۽ وڏي مان ننڍو ڪرڻ جو گُڙيڪي ورثائن ته سپاهيءَ مان جمعدار ٿي ويندو.
مثال: ”تيليءَ مان پٺاڻي ٽنڀ ڪيو اٿس.“ (پهاڪن جي حڪمن 69)

ڪنڌو ويو کاڌي ۾، ٻار ٻچا نفعي ۾.

ڪنڌو = ڪلته اوڌر جو کاتو.
زال جو خرچ پڪي سندس خدمت چاڪريءَ ۾ برابر ٿيو. ٻار ٻچا نفعي ۾ ٿيا.
مثال: ”اوٽ پڙي موت ۾ ڪنوار پڙي گهوٽ ۾.“ (گلڦند 28)

ڪنڀي ڪپي ڪانه، ڳولي لپي ڪانه.

ضرورت ۾ ڪا به شئي ڪڍي وڃي ڪنهن وٽ ڪپائجي ته ان جو مانءُ نه ٿيندو اوترو مُلهه نه ڪندي ۽ گهرج ۾ ڪنهن شئي کي ڳوليو ته ليندي يا ملندي ڪانه.
مثال: ”ڪنڀي وٽ جو مُلهه ڪونهي.“ (گلڦند 192)

ڪل ته ڪٽل ڪارائين.

زُئل ته روئندڙ ٻار کي پرچائڻ لاءِ، پيار ۽ پاپوهه مان چوندا آهن.

ڪُل خوشيءَ جي خوراڪ آهي.

ڪُل خوشي جو اميجان ۽ انساني صحت لاءِ فائدي واري هوندي آهي.

ڪلنڊرن تان خير.

ڪنهن ماڻهوءَ جي ڪٽر مان خاميون ڪڍي مٿس چٿرون ۽ توڪون ڪيون وڃن. تڏهن اڳلو موٽڻ ۾ ائين چوندو آهي.

ڪُل ڪٽل ڪُل.

رڳو ماڻهو نه پر ڪٽل به ڪلندي آهي ڪٽل ڪپاڻڻ وارو جڏهن هٿن کي تيل هڻي ڪٽل کي مهتيندو آهي ۽ گاڏي تي ڊگ ڪري رکندو آهي ته تيل جي هلڪي سٺپ ڪري ڪٽل جو رنگ اڀري پوندو آهي ۽ جرڪڻ لڳندي آهي. ان کي ڪٽل جو ڪلڻ چوندا آهن.

ڪسي نه ڪلر مان، ڌڻي نه ڪلر مان.

ڪلڙ - جهيڙو ٺاڻو.

ڪلڙ - لوڻيائي زمين. جنهن ۾ فصل نه ٿيندو آهي. رب نه ڪسي ته ڀلي ڪسي ۾ جهيڙي فساد سان نه ڪسي پر ڌڻي ته ڪلر مان نه ڌڻي.

کوٽو سيڪو به پنهنجو ڀلو.

ڪسي لائين شئي يا اڻ سڌريل پٽ به پنهنجو ڀلو.

کوڊو ٿي ڪوهه ۾.

مٺڙل معاملو جنهن ۾ سڀ وڪوڙيل هجن.

کوڙيءَ کي گهمرو.

کوڙي = ڪاٺن جا گڏا سڻي رکيا آهن. ته ان کي کوڙي چئبو آهي. سڀ هڪجهڙا.

کوسي جي خير کان ويڙ ڀلو.

خير = صلح. ٺاهه.

کوسن جي ڪن پاڻن لاءِ چيو وڃي ٿو ته اهي فيصلو ڪري ٺاهه ڪرڻ کان پوءِ به ويڙ نه ڇڏيندا آهن.

فيصلي کان پوءِ ماڻهو ٻي اونو ٿي وڃي ٿو پر دشمني هوندي ته احتياط ضرور ڪندو.

ڪوهه جي ڏيڍڙ لاءِ دنياڻي ايتري.

ڪوهه جو ڏيڍڙ جيڪو چمي به ڪوهه ۾ ٿو ۽ مري به ڪوهه ۾ وڃي ٿو. ٻاهرين دنيا ڏسڻ جو موقعو ٿي کيس نٿو ملي. ان جي سموري ڪائنات ٿي ڪوهه آهي.

ڪوءِ ڍلن دوستي، ڀلو ڀلن ويڙ.

هيءَ تاريخي پهلو آهي روايتن موجب علاؤالدين جي سنڌ تي هٿن ۾ ڌڻي وقت اڀري سمي سومرن حڪمرانن جون سامون جهليون هيون. تن ڏهاڙن ۾ اڀري سمي جا جاڙيجن سان ٿر سنوان نه هئا پر جنگ هئي. جاڙيجائي سردار جڪري جڏهن اڀري سمي تي چڙهائي ڪئي ته علاؤالدين جي لشڪر کي ڏٺائين. جيڪو اڀري سمي کان سومرن جون سامون وٺڻ لاءِ مٿس حملي لاءِ تيار هو. اڀري سمي پاڻ کي ٻن دشمنن جي وچ ۾ گهيريل ڏٺو. تڏهن جڪري سردار کيس چوائي موڪليو ته ”ايڙا، ماندو نه ٿجانءِ، اجهو آياسين جڳ ۾ گهڻا جاڙيجا آهن.“ علاؤالدين کي مري سومرن جون سامون ڏينداسين. ان نياپي جي موت ۾ اڀري سمي جي واتان ٻي اختياريائين نڪتو.

ڪڻ پنهنجي پيءُ کي ڀليءَ ۾ ويڙهي.

ملهه راند ۾ پهلوان کي ڌڪ اچي يا جهيڙي ۾ ڪو ڦٽي ٿئي ته ائين چوندا آهن.

گ

گاڏي نڪتي ته به ڇريا نه ويا.

سنجيده گفتگوءَ ۾ ڪو بيوقوفيءَ جي ڳالهه ڪري ته توڪ مان ائين چوندا آهن.

گار جهيڙي جو منڍ.

گُٽي ۽ گندي لفظ ڳالهائڻ سان جهيڙو وڌي ٿو.

گانڊوءَ کان گوشو ڪر، تڏي ڪندو تڪرار.

گانڊو = ڊڄڻو ڪانڊر.

گوشو = پاسو ٿارو.

ڪانسر ۽ ملڪڙو ماڻهو پنهنجي تڏي تي آڪڙ پيو
ڏيکاريندو اهڙي ماڻهوءَ کان پاسو ڪجي.

گاهه پَريءَ کان گهٽو آهي.

ڳالهه يا معاملو وس کان ٻاهر ٿيڻ.

گاڙهيان جو پڻ گاس هئي، تريان جو پڻ آهي، مٿي جو پڻ مرد مردان جو پڻ ڏن.

گاڙهيان - ڳئون، ڍڳيون

تريان - گهوڙيون

مٿي - عورت

هيءُ تري پهڪو آهي.

ڳئون جو چارو گاهه آهي ۽ گهوڙن جو ڏاڻو عورت جو

مها مرڪءُ مرد ۽ مردن جي گهرج پئسو آهي.

مثال: "اٺ کي لاش گهوڙي کي ڏاڻو مرد کي نائو

محبوب کي ماڻو." (گلڦند 82)

گپ جو ڪلهو ڍلو ٿي ڍلو.

جيئن گپ ۾ ڪلهو کوڙيو ته پيو لڄڪندو ٿيڻ

پر مٿس ۽ غير مستقل مزاج ماڻهوءَ جي ڳالهه به

بيهندي ڪانه. پراڻي مٿ تي پيو ڦرندو گهرندو.

مثال: "گپ جو ڪلهو جتي کوڙ آهي ڪُهي." (گلڦند

112)

گپ ۾ گهڙيو ته ڦٽنگن کان ڪهڙو ڊڄيو؟

ڦٽنگون - چنبا.

ڏسوپهاڪو: "پيرن تي چڙهيو...."

گهو آهين، جي هٿ ۾ آهين.

هٿ ۾ هٿ = قبضي، وس يا اختيار ۾ هٿ ڪا

ڪمزوري هٿ ۾ هٿ.

جيڪو ماڻهو ڪنهن جي قبضي ۽ وس ۾ هجي يا

ڪنهن جي ڪا ڪمزوري ڪنهن وٽ هجي. اهو

ڪيترا ڌڪ گُسانيندو؟

گذر ڪاڻي نه ڪاڻي، وات ٻاڙهو.

ڏسوپهاڪو "بگهڙ ڪاڻي نه ڪاڻي...."

مثال: "وڪئي چوڙ جو نانءُ ساڻو." (گلڦند 122)

گذر ڪي ڪٿي ڪٿي ته ڪري شهر جو منهن.

چاڻي وائي، خطري ۽ جوڪر واري منڏ وڃڻ.

مثال: "ڪانگ ڪي وهه ٿئي ته ڪري سانامو

سمونڊ ڏي." (ماجر... 182)

گدو بندر جي ڀڳل حيدر آباد نهي ٿي ڪانه.

نهي ڪانه = ملي ڪانه، لپي يا موجود نه هجي.

جنهن ڌڪ تڪليف کان ۽ شور ٻرندي ڪو ماڻهو

آجائپ جو موقعو ملڻ تي پڇي ٿو نڪري تاهو ويجهي

ڇڪ ۾ لڪڻ جي بيوقوفي نه ڪندو جيترو ٿي

سگهندس ڳولڻ واري جي پهچ کان پري پڇي ويندو.

گذري سا گذري.

گذريل وقت موتي نٿو اچي. ان ڪري گذريل وقت

جو تي روئڻ بدران حال ۽ آئيندي لاءِ ڀڳ ۽ سوچ

ويچار ڪرڻ گهرجي.

مثال: "گذري ڪي ياد نه ڪجي." (گلڦند 105)

"گذري ڪو نه ڦرياد نه ڪرڻا، جا گذري سا

چوڪي." (گل شڪر 190)

گذر جو گهڻيون، ڪن کي ننڍيون ڪن کي وڏيون.

گذر سفر ۽ روزگار لاءِ ڌڪا ڏيڻا ڪاڻي ڏاکڻا ڪڍڻا

ٿا پون. پوءِ ڪن کي ٿورا ته ڪن کي گهڻا.

گڏهه ڪاڻي ڪاڻي مري ويا، ڏپ وري مورجي ويا.

مورجڻ = ڦٽڻ

ڏپ جي ٻوڙي ۾ اها خاصيت ٿئي ٿي ته بنا ريج واري

غير آباد بنيءَ ۾ به ٿئي ٿو ۽ مال يا گڏهن جي چرڻ

کان پوءِ به بيهڙ ٿئي ٿو پوي

ظالڙ، ظلم ڪندي ڪندي مري ڪپي ناپٽ ٿي ويا

پر مظلوم ماڻهو نئين سر جيا پو ساڻي ويا.

گڏهيون به ٿيون گڏ پائين؟

گڏج = ڀرت ڀريل خوبصورت چولو عمدو لباس.

جنهن عورت کي ڪپڙي لٽي پائڻ جو سليقو ۽ ڍنگ

نه هجي اها عمدو وڳو پائي تائين چوندا آهن.

مثال: گڏهه به ڪو گڏج پائي؟" (گل شڪر 196)

"انڌيون، ٿيون رليون سڀن! (ماجر... 178)

گڏهه جي گجيءَ ۾ لال.

بي سمجهه ۽ بي قدري ماڻهوءَ وٽ قيمتي شئي هجي ۽ هو ان جي قدر ۽ قيمت ۽ اهميت جي جان نٿو ڪندو هجي. مثال: ”گڏهه تي گلاب هاريندي حيف ٿيو.“ (گلڦند 114)

گرهه گهٽ ته به پرين وٽ.

سنڌي سماج ۽ تهذيب جون اڻ ٿٽ محبتون ۽ رشتن جو گهرو تعلق ان ڪري پوري پئي آيت ۽ دال ماني به پنهنجي گهر جي پلي سمجهندا آهن.

گرهه گهٽ ته به ڄلمه وٽ.

گهر ۽ ڪٽنب جا پاڻي مک ڪٿي پات ۽ ڇلمه تي پاڻ ۾ گڏ هجن ته پوءِ لسي ۽ کير سان ماني به سڪون پئي ڏيندي آهي.

گڏهه لاءِ جهڙو گند تهرڙو گلڦند.

ڏسو مٿيون پهالو.

گڏهه ساڳيو آٽر مٽ.

آٽر = گڏهه جا ٽٽڙا. گڏهه جي پٺيءَ تي رکڻ لاءِ ٽپڙي مٽ = مٽيل، تبديل ٿيل. اُهاڻو ۽ ڇيگرو ماڻهو پٺيءَ ۽ ڇماهيءَ نئون يا ڌوئل وڳو پاڻي تيار ٿئي نڪري ته توک مان چوندا آهن. مثال: ”گڏهه اهو ئي آٽر ٻيا پيس ته پيو ڪونهي.“ (پهاڪن جي ٻاڙ 99)

گرا گنجا پيا کائين، لنگهه پيا لياڻين.

لنگهه = سهڻو سببشو اشراف، سورهيه

لياڻڻ = منتون ايلان ڪرڻ.

سماجي اوڻائي بابت چوڻي ته آهل ۽ لائق ماڻهوءَ جو قدر نٿو ٿئي. اُهي ٻائون پيا کائين ۽ نااهل ماڻهن کي نوازيو ٿو وڃي.

مثال: ”سونهن سِڪي سون ڪاڻ. سون سِڪي سونهن ڪاڻ.“ (رئي آهي... 118)

گرو، گپ جو پاڙي آهي.

گرو = مرشد، اڳواڻ.

نيڪو ۽ ٿوري ماڻهو جيڪو وڏيون هاسون هڻي، ڦٽند ته گهڻا ڪندو پر ڏکڻي وقت ۾ ائين غائب ٿي ويندو جيئن ڳئونءَ جا مٿيان ڦٽند.

گرهه، گرهه تي بسم الله.

ٿوري ٿوري ڳالهه تي نيڪ ۽ ديندار هئڻ جو ڏيکاءُ ڪرڻ.

گرهه گرهه تي واهه گرو.

هندو ۽ سک کائن مهل واهه گروءَ کي ياد ڪندا آهن. ڏسو مٿيون پهالو.

گند گند سان نه ڏوپجي، نيٺ پاڻيءَ سان ڏوپي.

برائيءَ کي برائيءَ سان نٿو روڪي سگهجي پر چڱائيءَ سان روڪي يا گهٽائي سگهجي ٿو. مثال: ”ڪڻ ڪڻ سان ڪين ڏوپي.“ (گلڦند 110)

گندي کير ڏئي ته مينهن ڪو ڌاري ئي ڪو نه.

گندي = مٽيءَ مان ٺهيل وڏو گندلو جنهن ۾ سال لاءِ اُن سانڍي رکندا آهن.

سڪڻيون ۽ هوڻي توائي ڳالهين پيٽ نه پرينديون آهن. ائين هجي ته ڪوبه پورهئي جا هٿ پير چومهي؟

مثال: ”وڃ کير ڏئي ته مينهن ڇو ڌارجي؟“ (گل شڪر 243)

”گابا هڙ وهن ته ڏاندن کي ڪير پڇي؟“ (اتراڌي پهاڪا 137)

گند جو ڪيڙو، گند ۾ خوش.

گند جو ڪيڙو گند ۾ ئي خوش رهندو آهي. ان ڪري ته ان جي کاڌ خوراڪ به گند ۾ هوندي آهي ۽ هو مانوس به انهن حالتن سان هوندو آهي. برو ماڻهو بري صحبت ۾ خوش رهندو آهي.

گنجو چوي ”سڀ مون جهڙا ٿين“.

اڻ سنهو ۽ ساڙ سڙيو ماڻهو ٻئي جي چڱيلائي آسودگي ۽ خوشي ڏسي اندر ۾ بلان وارا وٽ پيو کائيندو آهي.

گلا خور، مٿل پاءُ جو گوشت ٿو کائي.

اسلام ۾ گلا کان سختيءَ سان روڪيو ويو آهي. ايتري قدر جو گلا ڪرڻ واري ماڻهوءَ کي پنهنجي مٿل پاءُ جو گوشت کائڻ وارو چيو ويو آهي.

گل جي خوشبو نڪ تائين، ماڻهو جي خوشبو، ملڪان ملڪ.

گل جي خوشبو ماڻهوءَ جي سونگهڻ جي حد تائين هوندي آهي پر ماڻهوءَ جي ڪردار جي هاڪ پري پري تائين ۽ ملڪان ملڪ پهچي ٿي وڃي.

گلن جي ورکا کان ڇُ نه پٿرن جي وسڪار کان.

پٿر وسائڻ واري جي هن ۾ ته چٽي پٽي ڌڪار ۽ نفرت هوندي اُن ۾ منافقي نه هوندي پر اهو ضروري ڪونهي ته ڳچيءَ ۾ هار وجهڻ وارو هر ماڻهو دل ۾ محبت به رکندو هجي.

حسين بن منصور حلاج ۽ شibliءَ جو مثال دليل لاءِ ڏئي سگهجي ٿو پٿرن جو وسڪارو ڪنڌڙن جي وچ مان جڏهن منصور جي دوست شibliءَ گل اُڇلائي کيس هنيو ته هن کان رڙ نڪري وئي ان ڪري ته هڪ ڄاڻو ۽ سمجھو ماڻهوءَ ننڍڙي ئي صحيح پر سزا ته تجويز ڪئي آهي ٻين کان گهڻو ڏکوئيندڙ هئي.

گُلُو جهڙو گهر تهڙو گابن سان.

ڪنهن نڪمي ماڻهوءَ جي هٿن يا نه هٿن سان ڪو به فرق نٿو پوي.

گوڏا سدائين پيٽ ڏانهن ورن.

ٻين جي پيٽ ۾ پنهنجي مٿ مائٽ جو لڄار وڌيڪ ٿو پوي اهو مثبت تعصب ۽ ماڻهوءَ جو فطري لاڳو آهي مثال: ”رُٿ دانگيءَ تي به وري“ (گلشن 90)

گوڏي يا جوڏي؟

گوڏي = ڍڳو ڏاند.

جوڏي = پٽ.

هيءَ ٿري پهاڪو آهي. ٿري ماڻهن جو گذران وسڪاري کانپوءِ پوکي راهيءَ تي هوندو آهي يا چوپائي مال تي. خوشحالي مال جي واپار يا پورهئي سان ايندي آهي يا پتن جي ڪمائيءَ سان ايندي آهي.

گونگي گاريون ڏنيون پر دل ۾.

دل ئي دل ۾ ڏنل گارين جي ڪا به ثابتي نه هوندي آهي*.

* راڻي گوتم مضمون. ”تبديل ٿيندڙ ترجيحات ۽ چوڻيون“ سماجي ”ٽريڊپ سماچار“، جولاءِ، سيپٽمبر 2005ع

گونگن ڳايو ٻوڙن ٻڌو.

گونگو ڳائي نٿو سگهي ۽ ٻوڙو ٻڌي نٿو سگهي.

ان تيئي ڳالهه ڪرڻ يا لڪ چپ ۾ ڪرڻ

مثال: ”انڌن وهان، ۾ منڊا نچن. ٿنڊا پائن ٿيريون.“ (گل شڪر 12)

گونگن جون مڃيون گونگا سمجهن.

مڃيون = اشارا.

گونگا اشارن ۾ ڳالهائيندا آهن ۽ انهن جا اشارا ۽ ڳالهيون به انهن جهڙا گونگا ئي بهتر سمجهي سگهن يا مائٽ.

مثال: ”گونگن جون آڇون مائٽ سمجهن.“ (ماجر... 175)

گونگو مينهن ٻوڙي.

جيڪو مينهن گجندو ۽ گڙندو ناهي يا ڏکڻ جو مينهن گهڻو وسندو آهي ۽ گهڻو نقصان به ڏيندو آهي.

گهڻ ڪير مان نڪري، پر ڪير ۾ ملائي نه سگهجي.

ڏهي، مهي، مڪڻ، لسي ۽ گه ڪير مان ئي نڪرن ٿا پر هر ڪنهن جي خاصيت ڌار ٿئي ٿي. اُهي ڪير ۾ ملائي نٿا سگهجن. هر ماڻهو منفرد آهي. ڪو به ڪنهن جو بدل نٿو ٿي سگهي.

ڳ

ڳاتا پلا، ڪه سٿتا؟

راڳ ڳائڻ واري راڳيءَ کان راڳ، ٺي سمجهڻ وارو پارڪو پيلو آهي.

ڳاتي پڳا ميندي لاوڻ ڏي.

پنهنجو ڪڙ ڪيڻ لاءِ ٻئي جي تڪليف جي پرواهه نه ڪرڻ.

مثال: ”لوڪ ڪي لوڪ جي. ٻوڙي ڪي ڪنن جي.“ (ماٿيلي... 109)

ڳاڏي هڪلڻ دا مين پٽر هان، رڳو ميڪون جھل ٻھو.

ڳاڏي ناز يا گهاٽي جو تختو جنهن تي ويهي ناز ۾ جوڙيل اٺ يا ڏيڳي کي هڪليندا آهن. پٽر - ماهر، چاڻو. ڪمر جي ٿوڙي ۽ بهاني باز ماڻهوءَ لاءِ ائين چوندا آهن.

ڳالهه ڀلي، پر گجھارت ٻڄي.

گجھارت پيڇڻ لاءِ جڏهن ڪو ماڻهو ڪو ڏڪو هڻي ۽ نه لڳي تڏهن گجھارت ڏيندڙ ائين چوندا آهن.

ڳالهه، ٿي ڪٿائڻي.

ڳالهه کي مختصر ڪرڻ، معاملي جو نبيرو ڪرڻ.

ڳالهه ڳوٺ کان ٻاهر نه ويندي.

ڪا ڳالهه جڏهن پيٽ جي ڪچي ۽ قانوني ڪم جھڙي ماڻهوءَ وٽ پهچي تڏهن توڪ مان چوندا آهن.

ڳالهه يا ڦڪڙي؟

ڦڪڙ - جهيڙو

ڦڪڙي - ڪڪر ڪڪر ڪرڻ. ڀنڊي ٻارڻ. ڪو ماڻهو ننڍي ۽ معمولي ڳالهه کي اينگهائي وڌو ڪري تڏهن چوندا آهن.

ڳالهه چرجي کان چڙهيل آهي.

سنجيده ۽ ڳڻتيءَ جوڳي ڳالهه هئڻ.

ڳالهه نه ڳالهه جو منهن.

چڙوچڙ ۽ بي ترتيب ڳالهه سمجهه ۾ نه ايندڙ معاملو.

ڳالهه نه ماري ڳالهه جو مامرو ٿو ماري.

ڳالهه ته ڪا نه ٿي ماري پر ڳالهه جي پيٽ مان جيڪي مسئلا پيدا ٿا ٿين. انهن کي منهن ڏيڻ ڏکيو آهي.

مثال: "جيرو نه ماري ڇڙ ماري" (ماچر... 172)

ڳالهه واهه گروءَ کان چڙهيل آهي.

ڏسوڏهاڪو "ڳالهه چرجي کان..."

ڳالهه ڪجي الله لڳ، ڏڪو ڪٽجي پاء لڳ.

ڏڪو - لٽ، لوڙهه، ڪهاڙي يا هٿيار.

جهيڙي جهڙي يا تڪرار ۾ پاء جو ساٿ ڏجي پر فيصلي ۾ شاهدي خدا ڪارڻ ڏجي.

مثال: "لٽ ڪٽجي، پاء پاران شاهدي ڏجي، خدا ڪارڻ." (گل شڪر 115)

ڳالهه رنبي جي ڳڻ جهڙي.

رنبو - زمين ڪوٽڻ لاءِ، لوهه جي ٿلهي سيخ مان ٺهيل اوزار رنبي کي ڳڻ ٿيندو ٿي ڪونهي. بي بنياد ڳالهه جنهن جو منهن سِر ٿي نه هجي.

ڳائڻ ۽ روئڻ ڪنهن کي نٿو اچي؟

روئڻ فطري عمل آهي. ڳوڙهن جون ڳنڍيون دل سان ڳنڍيل هونديون آهن. پنهنجي مرضيءَ يا ٻئي جي چوڻ تي روئي نه سگهيو آهي پر ڪو ڏک رسندو آهي ۽ جيءَ کي جهلي ايندي آهي ته اڪيون پاڻ مرادو پائيءَ سان پر جي اينديون آهن. ائين هر ماڻهو پنهنجي منهن جهونگاريندو رهندو آهي.

ڳيڙ ڦاٽي ڳيرو ڦاٽو، تون ڪيئن ٿاڻين وهيا؟

ياران آڪي، ڄڻ پڻ لائي، ميڏا روم به نه رهيا. ڳير - ڳٽ وارا مادي پکي، ننڍي عمر وارا پکي. وهيو - پکيءَ جو نالو.

ڪو ضرورتمند ۽ بي سمجهه ماڻهو پراڻي مت تي هر ڪجهه مصيبت ۾ ڦاسي ته سمجهه ۾ اچي ٿو پر ڪو سياڻو سببتو ۽ سرنڊ ماڻهو لالچ ۾ اچي ڪنهن اوجھڙ ۾ ڦاسي پوي ته ائين چوندا آهن.

ڳجيءَ ۾ پنه، سمنڊ ڪئن تري؟

اڻيڪ مسئلن ۽ مونجهارن ۾ ڦاٿل ماڻهو مسئلن کي مڙسان مڙسي منهن نه ڏيندو ته آڃاڻپ ڪيئن مٿي سگهندو؟

ڳجيءَ ۾ ڪپڙو، وات ۾ گاهه،

پيرين پوندي، آخوند ماءُ.

هيءَ تاريخي پهاڪو آهي. ارغون، ترخان ۽ خاص ڪري مغل دور ۾ ڌارين جي فوج سان وڙهندڙ سنڌي ويڙهاڪ قبيلن جي ڳوٺن تي فوج هلان

ڪري ڳوٺ تاراج ڪري مائهو گرفتار ڪري ڪٽي ويندي هئي. تڏهن قبيلن جا چڱا مڙس ۽ آخوند ڳچيءَ پر ڪپڙو ۽ وات پر گاهه وجهي ڳچيءَ ڳارانا ڪري معافين وٺي گرفتار ٿيلن کي ڇڏائيندا هئا. اها سندن حڪمت عملي هوندي هئي. ڪو مائهو پنهنجي ڪم لاءِ ڪنهن ڏاڍي مائهوءَ اڳيان نيچڻو ڏيکاري راضي ڪرڻ لاءِ جتن ڪري تائين چوندا آهن.

گُڙ ڳڙ چون سان، وات منو نه ٿيندو.

ڏس "گوندو گوندو چوڻ سان....."
مثال: ڇپ چڙ سان بک ٿوروش لهي " (ماجر... 173)

گُڙ کاڌائين، ڳڙ جي روغني نه کاڌائين.

ٿوري بدنمي ۽ نقصان کان پاسو ڪرڻ ۽ وڏي بدنامي ۽ نقصان جي پرواهه نه ڪرڻ.

گُڙ منو ٿي منو، ليمون ڪٽو ٿي ڪٽو.

جيئن مٺاڻ ڳڙ جي خاصيت آهي ۽ ڪٽاڻ ليمي جي اها بدلاجي نٿي سگهي. تيئن مائهو جو سپاءَ به نٿو بدلاجي. چڱو مائهو چڱو ۽ لڄ مائهو لڄ ٿي رهندو.

گُڏ ۾ ٺهي ڪو نه، زور سخاوت تي.

پنهنجي حيثيت کان وڌي ڪم پر هٿ وجهڻ.
مثال: "ڦير ۾ ٺهي ڪو نه زور ختمن تي" (پهاڪن جي حڪمت 86)

ڳوليندي، خدا به ملي ٿو وڃي.

اٽل ارادي سان ۽ لاڳيتي جستجو سان مقصد ضرور حاصل ٿئي ٿو.
مثال: "مٺو شڻ انڌي پاون راهه" (گل شڪر 5)
ڏورين سي ڏسن اڳڻ عجيبين جا. " (شاهه)

ڳولڻ واري جا، ڪيئي منهن.

وڃڻ واري جو، هڪ ئي منهن.

رسي وڃڻ وارو يا گم ٿيڻ وارو ته مڪڙي ٿي منهن سان ويندو پر ڳولجڻ وارا ته کيس هنڌين ماڳين پيا ڳوليندا آهن. ائين جيئن لڪ لڪوٽي راند ۾ لڪڻ

وارو ٻار ته مڪڙي ٿي هنڌ لڪي ويهندو آهي. پر آڳ ڏيڻ وارو ٻار کيس هر هنڌ پيو ڳوليندو آهي.

ڳهڻو جهڙو ڳوٺ، تهڙو ڳڻن سان.

ڳهڻو = مائهو جوانو.
ڏس پهاڪو: "گلو جهڙو گهر...."

ڳجهارت ڳجهڙي، جنهن کي ڪن ناهي پڇڙي.

جيئن ڳجهارت پراڻو ڳجهه هوندي آهي ان کي ڳولڻ ڏکيو آهي. تيئن مائهوءَ جي اندر جو منجهه لهڻ به ڏکيو هوندو آهي.
ڳهڙي مائهوءَ جي اندر جو ڳجهه هوندي آهي. جنهن جو ڪوبه آڻو مٿو ۽ منهن سِر نه هوندو آهي.

ڳجهه جي نظر ڏونڊ تي.

ڳجهه. مثال جانور جي ڳولائو هوندي آهي ان کي ٻي ڪنهن شئي جي گهرج نه هوندي آهي.
جيڪو جنهن ڳالهه جو گهرجائو هوندو ان جي دل ۽ دماغ تي به اها ڳالهه چاڻيل هوندي.
مثال: "پليءَ کي خواب ۾ ڇيڇڙا." (گلڦند 43)
"پگهن مڇيءَ هن. پارس پس ڪينڪي." (شاهه)

ڳجهه جو علم الله کي.

گڏو منو آهي يا ڦڪو؟ انب منو آهي يا ڪٽو؟ ونگو منو آهي يا ڪٽو؟ اهو ڳجهه آهي. جنهن جو علم الله کي آهي. بندي کي نه آهي.
مثال: "وڏيون اکيون، الڪ کي." (گلڦند 104)

ڳجهن جي پاراتين به ڪڏهن ڍور مٿا.

ڍور = جانور پالتو ماڻ.
اندر جي کوٽي ۽ اڻ سهانپ جي باهر ۾ سڙندڙ مائهوءَ جي پاراتن ۽ ڪڏهن کوٽڻ سان ڪو به نقصان نٿو پهچي.

ڳڻي اگهاڙي، لال ڦيري.

عبيدار مائهو جيڪو پنهنجا عيب لڪائڻ بدران پڙها ڏئي ۽ وٽي هر هڪ کي پنهنجا پرڪار ۽ عيب ٻڌائيندو اهڙي مائهوءَ کي ائين چوندا آهن.

گُئي ٿي ڳنا ڇوپي؟

اڻ ٿيڻي ڳالهه اهو ماڻهو جيڪو سڌون ۽ خواهشون
تہ ڪري پر انهن جي پورائي لاءِ ڪجهہ بہ نہ ڪري

گُئي نہ هڻي ها تہ ولي هجين ها.

ڪو مت موڙهي ۽ اڻڄاڻ ماڻهو بيوقوفيءَ جهڙي
اڳڪٿي ڪري تہ توڪ مان چوندا آهن.

گُئي لِيي ڪا نہ، زورُ جالب تي.

ڏسو: ”ڳنڍ پر ٺهي ڪونہ.....“

گُئي سوڙهي، خيال وڏا.

حيثيت کان گهڻو مٿي ٻاڙون ۽ لڳاڙون هڻڻ

گُئيءَ کي ڪهڙي خبر تہ دادوءَ ۾ ڌاڙو لڳو آهي؟

اڻ ڄاڻ ۽ بي سمجهه ماڻهوءَ کي معاملي جي ڪارڻ
۽ سنگينيءَ جي ڪهڙي ڄاڻ ۽ سڌ؟

گُئيءَ جو سور، گُئيءَ ڌاري.

پنهنجو ڏک ۽ اهنج پاڻ تائين رکجي. وانگو ڪبو
تہ ڪو واهر تہ ڪونہ ڪندو رهندو گلارو ڪندو.

گُئيءَ ۾ ڌڻيءَ، ڌڻيءَ ۾ رومال.

ڏسو: ”اندر لنگهن.....“

مثال: ”اندر ڪارو ڪاڻ ٻاهر ٻولي منج جي“ (شاهه)

گُئيءَ ۾ جريو، العذنو ڪنڀر.

ڪو ماڻهو چريائپ جهڙو اونڌو اُٻتو ڪر ڪري تہ
ان کي ”گُئيءَ ۾ جريو“ چوندا آهن.

**ڳئون کي سڱن جو، پهلوان کي لڱن جو ۽
ماڻهن کي آڏن جو ڪهڙو ٻار؟**

آڏيا - پيٽ ڄاوا، اولادُ

جيئن ڳئونءَ تي سڱ ۽ پهلوان تي لڱ ٻار نہ هوندا
آهن. تيئن بچا ماءُ پيءُ تي ٻار نہ هوندا آهن.

ڳئون جو مکيه ڪٽجي کير سان نہ سونهن سان.

کير ڏيندڙ ڳئون يا مينهن جو مکيه کير سان ڪٽيو ويندو
آهي. چيترو کير وڌيڪ ڏيندي اوترو مٺو ۽ وڌيڪ ٿيندس

فلواڙي

ڪارج کان سواءِ سونهن ڪنهن بہ ڪم جي نامي
هوندي. ٻاهرئين ڏيک وڌيڪ بدران پاڻ ۾ جوهر پيدا
ڪجي چو تہ مان ان تي ملندو آهي.

گه

گهاٽي پوئي ڪا!

گهاٽي - ننڍو گهاٽو جنهن ۾ سرنهن پيڙي تيل
ڪڍندا آهن. مخدور بلاول جي گهاٽي ۾ پيڙجڻ
واري واقعي جي پس منظر ۾ عورتون ان واقعي جي
اهڃاڻ ۾ ڪنهن کي پارا توڙيڻ لاءِ چونديون آهن.

گهٽ معنيٰ بي عزتي، شو معنيٰ تباهي.

ڏيک وڌيڪ ۾ گهٽتائي بي عزتي آهي. پر حد کان
گهڻو ڏيکاءُ برباد ڪري ٿو ڇڏي

گهٽ سوٽ بہ ڪا نہ ٿيندي.

سوٽ - انج جو ڏهون حصو.
ڪنهن بہ ڪم ۾ ڏهه ۾ ڪسڙ نہ ڇڏڻ

**گهٽيل خرچ وڌي سگهي ٿو، پر وڌيل خرچ
نٿو گهٽجي سگهي.**

خرچ وڌائڻ سولو آهي. پر وڌيل خرچ کي گهٽ
ڪرڻ ڏاڍو ڏکيو آهي.

**گهٽي جو پُڄ وڏو تہ بہ پنهنجي گُئي
ڇڪيندو.**

ڪنهن وٽ جهجهو مال اسباب ۽ اڻ مٿي دولت
هوندي تہ اها ان لاءِ هوندي. ان مان پئسي کي ڪهڙو
فائدو ٿيندو؟

گهر آئي ڪٿي کي بہ ڪو نٿو لوڏي.

لوڏڻ - بيحمت ڪري ٻاهر ڪڍڻ.
ڏسو: ”سڌي آئي کي.....“

گهر آڻو شيشي ۾ ٻاهر لڳڙي لاٿ.

لاٿ - ڪوڙ پٽاڪ. ڀاڙ

ڏسو: ”ٻاهر خان بهادر.....“

مثال: ”گهر ۾ داڻو نہ لڀي. امان وٺي آ پڻيڻ پيئهن.“
(ماٿيلي.... 109)

گهر اڳيان پير نه پوکجي.

گهر اڳيان پير جو ڦڻ هوندو ته ٻار ٻچو پير ۾ پتر يا چائپ ضرور هڻندو ۽ ان تان جهيڙي جو امڪان رهندو ۽ گهر اڳيان ٻارن جي کينس به رهندي مثال: "ڏسمن نه مڃئي، ته گهر ۾ پير پوک." (اتراڌي پهاڪا 78)

گهر انهيءَ کان گهر، جيڪو ڏئي نه بچاري.

ان مالڪ کان گهرجي، جيڪو ڏئي به ٿو ته ڏيڻ کان پوءِ ٿورو جٽائي به نٿو انسان کان گهريو ته اهو ڏئي پوءِ ڳالهه ڳالهه تي احسان پيو ڳڻائيندو. مثال: "جو ڏيهاڻي ٿو ڏئي، مڱ تنهن کان مڱڻا." (شاهه)

گهر ٻاري ٿيو نالو ڪڍائڻو.

ڏسو: "مٺ ڪٽائي..." مثال: "گهر ٻاري ڏياري نه ڪجي." (گلڦند 54) "ڪڍي ڪاڍارا، ڏئي آڌارا." (گل شڪر 181)

گهر ٻار جو پهريون اسڪول ۽ اسڪول ٻار جو ٻيو گهر آهي.

گهر ۾ ماءُ ٻار جي ابتدائي تربيت ڪري ڪيس ڳالهائڻ سيکاري ٿي ۽ اسڪول ۾ ٻار جي ذهني ۽ فڪري واڌ ويجهه ٿئي ٿي.

گهر ته زال نه ته مڙوئي ڪوڙ.

گهر آهي ٿي زال جي سگهڙائپ سان، زال سڀيتي ۽ سمجهه واري آهي ته گهر جنت جهڙو لڳندو پر زال ڪلچڻي آهي ته گهر دوزخ جهڙو لڳندو. مثال: زال چڱي چال ڀلي يا ڙني مڙس کان. "ننڍڙي روپ... 16"

گهر ته گهرئين!

ڀانئڻ گهرڻ آهي، ڀانئڻ گهرڻ وٽان، ڪنهن کي عزت مان ۽ پيار ڏئي ڀانئبو گهريو ته اڳلو به موت ٻرجيءَ ۾ جايون ڏيندو.

مثال: "گهي وانگر، ڇت ته ڇٽيانءِ." (گل شڪر 194) "گهر ته گهرجين تون، مٺ مڙئي مينهن جي." (شاهه)

گهر کي سر ڳانڍاڻ ٻڌائڻ، استريءَ جي وس آهي.

سر ڳ - بهشت
نرڳ - دوزخ
استري - عورت، زال
ڏسو: "گهر ته زال....."

گهرين تون مٿان، ڏيندس آءُ ڪو نه خدا ڪندو سڀڪي ٿيندءِ.

بي فيض مرجوٺ ۽ بي مهابو ماڻهو جنهن مان مهل ۾ ڪم اچڻ جي اميد رکڻ به اجائي مڃي.

گهر ٿي اهو جيڪو نه گهر ٿي.

ڪنهن کان آڌارا پئسا وٺجن ۽ اهو مروت پر نه گهري ته ان کي ان گهري يا ۽ گهرڻ کان اڳ مروتاني ڏجن.

گهر جي پير کي تيل جي ڪٽي ته ڪانه ڪارائتي؟

ماڻهو جيترو ويجهو رهندو ان جو اترو ٿي قدر گهٽ ٿيندو پوءِ اهو مرشد ٿي چو نه مڃي. مثال: "گهر جو پير، چلهه جو مارنگه" (گل شڪر 203) گهر جو پاڻي بيل برابر. " (ننڍڙي روپ... 24)

گهر جي ڪنڊ ڪرڪر ڪري، چوريءَ جو ڳڙ به مٺو.

پنهنجي يا سولائيءَ سان ملڻ واري شئي جو قدر نه ٿيندو پر پراڻي گهٽ ۽ غير معياري شئي به وڻندي آهي.

گهر جي جنڊڙي واري واري سان.

جنڊڙي = اتي پنهڻ جو جنڊ. اڃا به ڪمي ڪمي بهرائين پر عورتون آسڻ جو آڻي جنڊ تي اٿو پيهنديون آهن. گهر جون عورتون واري واري سان جنڊ تي اٿو پيهنديون آهن. مثال: "جنڊ به وان پٺ به وار." (گلڦند 66)

گهر ۾ نهي ڪو نه، ڪڪڙ سڻئين ڳات.

گهر ۾ اهو آڻ جو ڏاڻو نه آهي، جو گهر جو ڪڪڙ ڪشي چڱي سگهي. مفلسي ۽ غربت.

گهر ۾ زال آهي پر پٽ.

ڏسو: "گهر ته زال....." مثال: "زال ته سهڻو گهر نه ته آهي ٻڙ جو پٽ." (اتراڌي پهاڪا 47)

گهر ۾ ڪين ته به گهوڙي تي زين.

زين - گهوڙي جا سنڃ، چمڙي جو مٿو.

ڏسو: "باهر خان بهادر....."

مثال: "گهر ۾ ڪلا بجا، باهر شير بهادر بلي."

(پهاڪن جي حڪمت 91)

گهر مري ته مائٽ پٽينس.

ڪنهن ماڻهوءَ کان سخت پڇان ۽ بي زاري مڃي ته ائين چوندا آهن.

گهر سريو ته گهوريو، ڪٿا ته مٿا.

ٿوري فائدي لاءِ گهڻي نقصان جي پرواهه نه ڪرڻ.

گهر واري جو ڪهڙو گهر، بي گهر جا سٺو گهر.

بي گهر ۽ گهمندڙ لڙندڙ ماڻهوءَ جو گهر گهات نه هوندو آهي. ڪڏهن ڪٿي ته ڪڏهن ڪٿي جتي پئي آئي وهائي.

گهرڻي ته موت به ڪو نه ٿو ملي.

موت جو وقت مقرر آهي. خواهش ڪرڻ يا گهرڻ سان موت ناهيندو آهي.

گهڻي گمائي ونجي، گهڻي ڏهائي ونجي،

نڪر ونجي ته به ٺوڪي وڃائي ونجي.

ڪا به شئي ڏسي وٺي ونجي، مينهن، ڏيڳي، ٻڪري يا ڪو به مال ونجي ته ڏمي ۽ گهمائي ڦيرائي ڏسي وٺي ونجي. ايتري قدر جو نڪر ونجي ته به ٺوڪي وڃائي پوءِ ونجي ته پڳل نه مڃي. مثال: "نڪر ونجي، ٺڪي ٺوڪي." (گلفند 49)

گهوٽ جڙهيو گهوڙي، ناس پتو ٻوڙي.

وڏي ڄمار جو ماڻهو دولت جي زور تي يا ڏوهتي پوئتي يا ڏيءَ جو سڱ ڏئي ٻڏي تي نئين ننڍي چوڪريءَ سان پرڻو ڪري ته ائين چوندا آهن.

گهوڙن ٿا گهورين، پر پٿر جهلين ڪين ڪي.

ڏيکاءَ واري پنهنجائپ ڪرڻ وارا ته ڪوڙ آهن پر ڏکي وقت ۾ سهارو ڏيڻ وارو ڪوبه نه آهي.

گهوڙا ٻاري توبه زاري.

گهوڙا ٻاري شهر لاءِ هيءَ چوڻي مشهور آهي.

گهوڙا ڙي گهوڙا!!

هيءَ تاريخي چوڻي آهي جيڪا اڄ به ڪنهن ٿاڍي ظلم ۽ انيئه تي سنڌ جي ماڻهن وٽان بي اختيار نڪري ويندي آهي. سنڌ تي مدد خان پٺاڻ سميت ڌاريان ٿورو ۽ حملي آور هلان ڪري ڦرلٽ ڪندا هئا ۽ ڳولن کي ساڙ ٻار ڪري تباهه ڪري ڇڏيندا هئا. سنڌ جا ماڻهو جڏهن ڌارئين لشڪر کي پري کان ايندي ڏسندا هئا ته ٻين کي ڄاڻ ڏئي موشيار ڪرڻ لاءِ واکا ڪري ائين چوندا هئا.

گهوڙا ڙي گهوڙا ڇو؟

ڇي، هونئين.

هونئين - ائين ئي. بنا ڪارڻ. هروڀرو.

ڪوڙو ماڻهو جيڪو اڃا ئي واپلا ڪري ٻين ۾ ڊپ ۽ ڏمڪاءَ پکيڙي ۽ پڇڻ تي ڏند ٽيڙي چوي ته "مون ته ائين ئي پئي چيو."

مثال: "جهنگ ۾ مينهن ڪلن ۾ وڃون ڇي." "ڏايون ڙي ڏايون!" (پهاڪن جي حڪمت 33)

گهوڙي کي نه ڏسجي پر گهوڙي جي سوار

کي ڏسجي.

گهوڙي جي سڪيا ۽ تياريءَ جي پرک گهوڙي جي سوار مان ٿيندي آهي.

مثال: "ڪتا تو نه منهن. تنهنجي ڏٺيءَ جي منهن." (گلفند 33)

گهوڙي جو پُڄ وڏو ته به پنهنجون مڪيون

هڪليندو.

ڏ.و: "گهيتي جو پڇ...."

گهڻي باغباني خوشحاليءَ جي نشاني.

زراعت ۾ ميوو جا باغ پوکڻ نه رڳو نعمت ڏيندڙ آهي پر آب و هوا ۾ برساتن ۽ وڻندڙ موسر جو ڪارڻ به بڻجن ٿا.

گهڻي مان ڇا کائڻو؟

فائدي ۾ طعام پيلي ۽ ڪيترا به هجن پر پيٽ ۾ اوترو
ٿي ڪا ڇي سگهندو، جيئن پيٽ ۾ گنجائش هوندي

گهڻي مان گهڻو ٿوري مان ٿورو.

حيثيت آهر بين جي مدد ڪجي.

گهڻيون گهرجون انسان کي ڏکي ڪن ٿيون.

وڌيل ضرورتن خرچ کي وڌائين ٿيون. ان ڪري
ماڻهو پريشانين ۾ وڪوڙجي ٿو وڃي.

گهڻن ۾ پنهنجو منهن به نٿو وٺي.

گهڻين شين مان چونڊ ڪرڻ ڏکي هوندي آهي
خريداري ڪرڻ مهل ڊڪاندار جڏهن ڪنهن وڪر
جا ڪوٽ تسر آڏو رکندو آهي ته انهن مان ڪنهن
مڪ جي چونڊ ڪرڻ ۾ ڏکيائي ٿيندي آهي.

گهڻو کاڌو، وهه برابر.

ضرورت کان وڌيڪ ۽ گهڻو کاڌو کائڻ سان معدي ۽
هاضمي جي نظام ۾ خرابي پيدا ٿئي ٿي.

گهڻو خير!

هيءُ چوڻي سنڌ ۾ ”انشاء الله“ جي معنيٰ ۾ ڪم اچي
ٿي. ڪو ماڻهو چوي ته سڀاڻي هيءُ ڪم ڪرڻو آهي
ته اڳلو جواب ۾ چونڊو آهي ته ”گهڻو خير“!

گهڻو عقل گهر جو گهڻو.

ضرورت کان وڌيڪ سڀاڻپ ڏيکارڻ سان فائدي
بدارن نقصان ٿئي ٿو.
مثال: ”گهڻو مال، گهڻو ويال“ (گلشن 77)

گهڻو نفعو مَور جو ويڄاڻ.

ويڄاڻ = زبان نقصان.
ويار ۾ گهڻي لالچ فائدو ڏيڻ بدارن ۽ واپار کي ڏڪرائي ٿي.

ل

لاڙو پلي ۾، لاء نه ساء.

لاڙو پليو = سنڌوءَ مان سمنڊ ڏانهن موٽ کائيندڙ پليو.
پليو سمنڊ مان نڪري درياھ ۾ اڀارو ورتندو ۽ پاڻي
لهن تي پيو، موٽ کائيندو آهي.
لاڙو پلي ۾ اهو سواڌ نه هوندو آهي.

لانئين سان ٿلي، پلي سان لانئين.

لانئون = لڳو سونهن ۾ گهٽ.
ڏي وٺ جي مٿي مائٽيءَ ۾ ڪسا ۽ لانوان سڱ به
اگاهي ويندا آهن.

لال، لڙ ۾ ٿي لکان رهجي ويو.

ڪنهن ماڻهوءَ جي سچائي، خلوص، ڏاهپ ۽ گش
جي پرک نه ڪرڻ بي قدري ڪرڻ.

لالجيءَ کان، لعنتي پلو.

لالجي ماڻهوءَ مان چڱائي نه ٿيندي، ان کان لعنتي
ماڻهو چڱو آهي.
مثال: ”لالچ، ڪن سان گڏ ڪارائي“ (پهاڪن جي پيڙهه 83)

لالوءَ پيري، چوڙي ڇڏيم.

ڪنهن رنڙ زال جي عادت هئي ته زالن جي
ڪچهريءَ ۾ ڪنهن ڪپڙي لٽي، سون يا سهنجن
جي ڳالهه نڪرندي هئي، ته ٺهه ٻه ورائيندي هئي،
ته اها ته مون لالوءَ (مڙس) پيري چوڙي ڇڏي آهي.
چوڙڻ = پائڻ، استعمال ڪرڻ.
احساس ڪمٽري ۾ مبتلا ماڻهو جيڪو پاڻ کي
اجايو ٿيندا ٿيندا آهن.

لاهو تي لڏي ويا، ڪاري گُتي ڇڏي ويا.

سڄڻ ۽ هڏ ڏوڪي ماڻهوءَ جي اکين پوئڻ کان پوءِ پونين
۾ اها خوشبوءِ لڄڻ نه هجي ته ائين چوندا آهن.
مثال: ”نانا لڏي ويا، ڪاري گُتي ڇڏي ويا.“ (پهاڪن جي حڪمت 96)

لاڻي ته ڇٽي، رهندو ڏاڻي به وڃائي.

لاڻي = اجرت تي ڪٽڪ جي پوک جي کٽائي ۽
کٽائي.

ڪمائي ته ڪمائيءَ جي ماڳ رهندو گهر جو گهاتو
پهچي ويو. مثال: ”ڏاڻو هلي مڙدا ڪڍڻ. مڙدن
ڪپڙا به لاهي ورتس.“ (گل شڪر 126)

لپي لوڻڪ کان نه، زور مريڙي تي.

لوڻڪ = گاهراڻو جن چارو ڏت، پاڇي جو مڪ تسر.
مريڙو = خاص ڏٺ جنهن جي پاڇي سواڌي ٿيندي آهي
نلوڙي

مثال: ”لڳي ته لک هزار ٿئي ته تڪو به نه لهي.“ (حمل فقير)

لڳي دَم، ته مَنجي غَم.

وزم جي موالين جو گفتو موالين جو خيال آهي ته جيستائين نشي جا خمار ۽ سُرو رهن ٿا، ڳڻتيون پري رهن ٿيون.

لڳي مَڪَ مولِيءَ کي، پيروءَ ڏاهيا پير.

ڏسو: ”دب ڏي ڏانگيءَ واري...“

لڳي هودئي ته ڪَل پوئي، نه ته پُڄ لڳيان واليان ڪنون.

جن جي مٿان گذري ٿي، ان ڪرب ۽ پيڙا جي پوڳنا جو احساس به انهن کي ٿي هوندو ٻين کي ڪهڙي ڄاڻ هوندي؟

مثال: ”دل دي تضا دل ڄاڻي، ڪيا ڄاڻي قاضي؟“ (پهاڪن جي حڪمت 78)

لڳي پيڙي، سِرَ وڃائي.

لڳي پيڙي = جتي اچي اُتي ڳالهين ۾ ٻيهر رهڻ ٿوري پاڻيءَ ۾ پيڙيءَ جو ترو لڳڻ. هر ڪنهن سان نينهن جا پيچ لڙائڻ ڳالهين جو ڳهڙ ۽ هر ڪنهن سان نينهن جا پيچ اٽڪائڻ وارو ماڻهو سرويائيندو آهي.

لڳيءَ تي لعنت آهي.

لڳي = عشق ٿيڻ نينهن جي ناوڪ لڳڻ. عشق ۾ ورتل ماڻهو پنهنجي وس ۾ نه هوندو آهي. اکين اڳيان عشق جا ترورا اچي ويندا اٿس ۽ ٻيو ڪجهه به ڏسڻ ۾ نه ايندو اٿس.

لَکَ بندِيءَ تي، ٻي سڀ اوڏر.

کُتل ماڻهو واپار ۾ مورڪائي سڃوڻيل واپاري.

لَکَ تي ڏيئو، پيو پري.

مثال: کُتو وائين بنديون ساري (گل شڪر 186)
اڳ پئسو گهٽ هو لکن ۾ ڪو ورلي اهڙو واپاري يا سينيئو هوندو هو جنهن کي لک روپيا هوندا هئا.

پنهنجي حيثيت کان وڌيڪ ڏيڻ ۽ خواهش ڪرڻ
مثال: ”لين لوڻ ڪٿا نه منهنجو نالو سون پائي.“ (گلڦند 109)

لَٽَ به ڏيڪارجي، ڇَٽَ به ڏيڪارجي.

ڇَٽَ = نڪر جو ٿاڻ، جنهن ۾ پالتو ڪٽي کي کاڌو ۽ پاڻي ڏيندا آهن.

ٻار ۽ اولاد کي پيارهه به ڏجي ۾ ڪجهه اک به ڏيڪارجي.

پالتو ڪٽو مڇي يا ٻيو ڪو پالتو جانور ڏئيءَ جي ڊپ ۾ هوندو ته ضابطي ۾ رهندو نه ته گهر جا ٿانءَ وڃائيندو ۽ لُٽو ٿي زبان ڪندو.

مثال: ”جيڪا ڏڏي سا نه مڙي سا ريب ميوڙجي.“ (ماجر... 112)

لَٽَ ڪٽڻ سُنَت آهي.

اڳ، جهنگ جا لنگهه ۽ پنڌ هوندا هئا، جهنگ ۾ نانگ بلائون ۽ جانور به هوندا هئا. ان ڪري سفر يا پنڌ ۽ هٿ ۾ لٽ کڻڻ ضروري هوندو هو. اها سُنَت به آهي.

لَٽَ هٿن سان پاڻي ڌار ته ڪو نه ٿيندو؟

ويجهن رشتن ۾ وقتي گهٽ وڌائي ۽ رنج روساما تي سگهن ٿا، پر رت جا رشتا ٽٽي يا ڇڄي نه سگهندا آهن.

مثال: ”پنهنجا وري به پنهنجا آهن.“ (سنڌي پهاڪا 50)

لَٽِي لاپاري، ڪَڇَر بَڌل ڪانٻو.

ڪانٻو = ڪپڙي جي جهولي، جيڪا عورتون پُٺن سان ٻڌي ڏُڻ ۽ ڀاڄيون پٽينديون ۽ ٿڌيون چونڊينديون آهن.

ڪانٻو لاپاري کان اڳ ٻٽيو آهي، پوءِ ٻٽڻ بيوقوفي آهي
ڏسو: ”ٽپاڳي ٻار کي...“

لڳي ته لَکَ جي، نه ته ڪَڪَ جي.

ڪا معمولي شئي جيڪا ڪنهن ڪم ۾ اچي يا پاڻءَ پوي ته قيمتي چئجي. پر ڪا شئي ڪنهن به ڪم ۾ نه اچي، ته اڪارج چئجي.

پریت ٻنهي پاسن کان آهي، ته سون تي ميو آهي، پر هڪ طرفي آهي ته ماڻهو ڪڪ جو به ٿورهي.

فلواڙي

جنهن وٽ لک روپيا ٿيندا هئا ته لک تي ڏيئو باري لکاپتي ٿيڻ جو اعلان ڪندو هو يا لک روپين جي ڊنگلن سڪن جي پريءَ تي ويهي مٿو ڏوٽندو هو.

لکَ تي، مٿو ڏويو وتي.
ڏس مٿين پهاڪو.

لکي عيسيٰ، پڙهي موسيٰ.

آڏي آڏي ۽ اڌاڪري لکت، جيڪا پڙهڻ ۾ نه اچي.

لکيو منجهه ازل، ڪيڙ وجهي جُهَل؟

ٿيئيءَ کي ڪير به ٿاري نٿو سگهي. جيڪو نصيب ۾ لکيل آهي، اهو ئي ٿيندو.

مثال: ”لکئي منجهان لک، نڪو لاهي نڪو پاڻي.“ (گلشن 118)

”هيءَ ڪمپڻي ڪير، ڄا امر کي آڏو ٿئي؟“ (شاه)

لکيو، لوهي ڪوٽ پڄي.

ڏس مٿين پهاڪو.

مثال: ”لکيو پري تري نه“ (پهاڪن جي حڪمت 92)

”هيءَ ڪمپڻي ڪير، ڄا امر کي آڏو ٿئي؟“ (شاه)

لکئي جا ليک آهن.

ڏس مٿين پهاڪو.

مثال: ”لکيو جو نراڻ سو انگ ڪيائڙي نه ٿئي.“ (شاه)

لڏ به ڏي، لڏيندڙ به ڏي،

اهو به ڏي، جو توڙ بچائي.

لڏ - سامان، ٻورو پري

ڏسو پهاڪو ”پتڪو ته ڏنئي...“

سموري جو سمورو ٻئي تي پاڙو وارو ماڻهو.

لڏي ويا، پر پونين کي اڏي ويا.

پڪا ماڻهو جيڪي پنهنجي تن کي ٽسيا ڏئي، ساري ڄمار ميڙي گڏ ڪري پونين لاءِ ملڪيت ڇڏي مري ٿا وڃن.

لڏي ويا، ڇڏي ويا، ڏن ڏنار.

نڪا بيڪ بڪر جي، نڪا تڙ تنوار.

ڪو ماڻهو ساري ڄمار هن مٿان ڪري اولاد لاءِ مال متاع ۽ ڏن دولت ڇڏي وڃي ٿو پر پويان ماڻه ۾ پگهر پورهي جي ميڙا چونڊيءَ کي لوڪي اڏائي ٿا ڇڏين.

لڏ منجهان لعل، پرور ڪڍي پيدا ڪيو.

ٻيڙيءَ ٻري ۽ لڳي ماڻهءَ جي گهر ۾ نيڪ ۽ چڱي ماڻهءَ جو پيدا ٿيڻ.

مثال: ”جن کي منهن ۾ هڻيا، سي پاڻي ٿيندا پٽرا.“ (گلشن 21)

لڏون چون سان، وات ملو نه ٿيندو.

ڏسو چوڻي ”ماڳ پيش سان...“

لڏو ٿي لٽ ٿي.

اڳ فقير سيلاني ۽ گهمڻ لڙڻ وارا ماڻهو سفر ۾ ڪپڙن جو وڳو ۽ ملڪو ڦلڪو سامان ڪپڙي جي هڙ ۾ ٻڌي هڙ کي وري لٽ جي سري سان ٻڌي ڪلهي تي رکي هلندا هئا.

مثال: ”ميان جي هڏي به ڏنڊن، تين ٿڌي“ (گل شڪر 230)

لنگر گهٽ وڌ، ڪچهري ڄام.

لنگر - خيرات، نان، کاڌو ڄام.

پيارن ۽ قرب وارن سان ملڻ جي سڪ سڄي مڃي ته کاڌو پيئو ڪا معنيٰ نٿو رکي. پر رُڪو سُڪو کائي ڪچهريءَ مان ڏي ڪري سِڪَ لاهي سگهجي ٿي.

لُنڊيون پيون لاڏ ڪن.

سٽيون سيتائين.

لُنڊي - ڪڍي عورت.

لاڏ - البيلايون، مائٽا، نخر.

سٽي - ستر واري نيڪ عورت. سڄي ڄمار

ڪناري رهڻ واري

سيتائڻ - سيءَ ۾ ڌڪڻ. اڪيلو گذارو.

ڏسو پهاڪو: ”روپ سِڪي...“

لنڊن ۾ لنگور کي، گولا گهاٽ ڪندا.

انگريزن خلاف ڪُور هلچل جي پس منظر ۾ شاعريءَ جي
سٺ آهي. جيڪا ان دور ۾ چوڻي بڻجي وئي هئي.

لنگهه تي، گاهه نه ڦٽي.

بيچري يا چاري واري زمين. جنهن تي ماڻهن جي اڃ
وج گهڻي هوندي آهي. ان زمين تي گاهه يا ڪو سٺو
نه لڌندو آهي.

مفاد پرست، ترچوٽ ۽ ٻي فيض ماڻهوءَ مان مهل يا
چڱائي ٿيڻي ٿي ڪانهي.

لنگهه پڇي ڪڏ کان، ساڳي ڪڏ منهن.

لنگهه - مڱهه، ميراثي.

ڏسپهاڪو: "حجاري چڙي ماکيءَ کان..."

لنگهه، شل ڪتو به نه سُمهي.

لنگهه - پٺا کاڌي، پڪ تي.

پڪ پڇڙي آهي. ماڻهجي مان ڪڍي سوچڻ سمجهڻ
جي صلاحيت وڃائي ٿي ڇڏي. انسان ته ڇا؟ ڪو
جانور به شل پڪ تي نه هجي.

لست گري يا ڍڳ گري.

ٻه ڪوهي مري سنڌ جي ڪنهن شهر ۾ گهمڻ آيا ۽
بازار ۾ ڪٽل جي گاڏي تي بيهي ڪٽل جو اگه
پڇيائون. گاڏي وارن ٻڌائين ته سٺي ڪٽل پنج روپيا
پاءُ آهي ۽ هلڪي ڪٽل ڏهه روپيا سيڙ. ان تي
هڪڙي همراھ ٻئي ڏانهن ڏسي ائين چيو... يعني ڏهه
ڪرڻ لاءِ ڏهين رپئي سير واري ڪٽل وٺون يا سواد
۽ ڏاڻهي لاءِ پنجين روپي پاءُ واري؟

لشڪر بنان سلطان، مهمان بنا خان، بنيءَ بنا نان سنگتو لڏو ليکيو آهي.

لشڪر ۽ رعيت گڏ نه هجي. ته سلطاني ڪهڙي؟
ڪو خان سڏائي ۽ وٽس ڪو مهمان لڙي نه اچي. ته
اهو خاني ڪهڙي؟ ساڳيءَ ريت جنهن هاريءَ وٽ اُن
ته هجي. پر ڪيڏون لاءِ ٻئي نه هجي ته اهو هاري به
نڪموليڪيو ويندو.

لوپ، وياح وانگر وڏي ٿو.

لوپ، اهڙي بيماري آهي. جو ڪنهن کي لڳي وڃي.
ته اها جيئن پوءِ تيشن پئي وڌندي ان ماڻهوءَ جو پيٽ
پريو ٿي ڪونهي. گهڻي جي حرص ۾ هٿ پير هڻي
مري ويندو آهي.

لوٽو، انگوڇو ڳهه.

ڳهه - گروي

مفلسي ۽ اڻهوند ۾ گهر جا ٽپڙ به تين وال تي وڃن.
هٿ جي سوڙهه ۽ تنگيءَ واري حالت ۾

لوٽي کان اُڀنگ ڳرو.

اُڀنگ - سرن مان وڻيل نوڙ يا رسو جنهن سان ناز
جي لوٽن کي ٻڌندا آهن.
ڏسپهاڪو: "اوتيهه اُپت..."
مثال: "لوٽي کان، تهڳڻ ڳرو." (ماچر... 182)

لوچين سي لهڻ.

لوچڻ - ڳولا ڪرڻ. هٿ پير هڻڻ.

محنت ڪرڻ.

لهڻ - ڳولي لهڻ. پاڻڻ ڪٽڻ.

جيڪي محنت ۽ ڳولا ڳولا ڪن ٿا، اُهي ئي ان وڃ
انسان ڪاميابيون ماڻين ٿا.

مثال: "لوچ تهلهين لال کي ڏور ته پوئي ڏس" (ڪلفند 24)
"ڏورن منجهان ڏس ملندڻي هوٽ پنهنجي جو." (شاهه)

لوسڻ، پٽ ڄڻالوءَ جو.

ڄڻالو - (1) گاهه جو قسم.

(2) وڻين جي فصل ۾ گاهه لاءِ ڇٽيل جوئر جو بچ.

ڏسپهاڪو: "جهڙيون پنج ويهون..."
مثال: "جهڙا ساڍا ٻه تهڙا اڍائي." (ڪلفند 74)

لوهه کي لوهه، گتئيندو آهي.

ڏسپهاڪو: "زهر کي زهر..."

لوهه جي گهر ٽٽي سڄي نه هوندي.

ٽٽي - تن ڪڍڻ واري لوهه جي ڪري جنهن سان
تن تي پڇڻ واري مانيءَ کي اٿلايو آهي.
ڏسپهاڪو: "ناناري جي گهر..."

لوڪان آڪيان مجنون ڪون، تيڏي ايلارنگ دي ڪالي،
مجنون آڪيا لوڪان ڪون، ٿسان ڪون اک
نهين ڏيڪڻ والي.

حسن ماڻهوءَ ۾ نہ پر ڏسڻ واري جي اک ۾ هوندو آهي
سونهن اهاڻي آهي، جيڪا ماڻهوءَ جي اک کي وٺي
مثال: ”لوڪان نحو صرف، من مطالع ڏسرين.“ (شاهه)

لوڪ ته آهي بوڪ.

بوڪ = وات جو چڙيل، وڏي واڪي ڳالهائڻ وارو.
ڳالهه وانگي ٿئي ٿي ته ماڻهن جي ڪچهرين جو
موضوع بڻجي ٿي وڃي. وات جا چڙيل ۽ گلا خود
ماڻهو ڳالهه کي ڳالھوڙو بڻائي ٿا ڇڏين.
مثال: ڪونهن جا وات بند ٿين، ماڻهن جا وات بند نہ
ٿين. (پهاڪن جي حڪمت 90)

لوڪ پسند پائجي، دل پسند ڪائجي.

زماني جي رواج ۽ لوڪائي پسند مطابق پهرجي پر
ڪائجي پنهنجي پسند ۽ مرضيءَ مطابق.

لوڪ منهن موڪ.

موڪ = وات جو چڙيل، هيٺانهين زمين ۾ وهندڙ
پاڻي، گهڻو.
ڏسو پهاڪو: ”لوڪ ته آهي بوڪ.“
مثال: درياهن جا منهن به ڪنهن بند ڪيا آهن؟
(ماڻيلي 106)

لوڪ ليکي چري ڪري، مڙس ليکي حور.

جڻي ڏنائينس پٺڙا ته لهي ويس سؤر.

پنهنجائپ ۽ ڌاريائپ جي نظر ۾ فرق ٿو ٿئي. هڪ
ماڻهو جيڪو ٻين جي نظر ۾ چريو ڪريو آهي سو
پنهنجن جي نظر ۾ سنئون سالر ۽ ڪارائتو آهي.

لوڪ لڏن تي، چري آڏن تي.

چرين جا ڪهڙا ڇٽ؟ چريو ماڻهو اهو ئي ڪندو
جيڪو هن جي دماغ ۾ آين ان جي غلط يا صحيح
جي پرواهه نہ ڪندو آهي.

ڪو ماڻهو جهلڻ ۽ روڪڻ باوجود ضد تي ڪو
ڪم ڪري تڏهن ائين چوندا آهن.

مثال: ”ڏيهه ڪري ڏياري ته هرچند ڪري
مولي.“ (سنڌي پهاڪا 117)

لڏيءَ مان لڏ پڇي، لٽيار ٿيو وتي.

لڏي = لڪڻ وٺڻ جو قسم.
لٽيار = لٽ وارو چڱو مڙس.
پوءِ ڏاڻو ماڻهو جيڪو حيثيت کان وڌي ڏک ڏئي.

م

ماتا پٽا گرو حڪيم ۽ راجا جو جيو، ڪڏهن به نه موناڻجي.

مٽا پٽا = ماءُ پيءُ.
ماءُ پيءُ جو چيو موناڻبو ته نافرمان سڏبو مرشد
اڳواڻ يا چڱي جو چوڻ موناڻبو ته بداخلاق ۽ نفوذ
سڏبو حڪيم جو چوڻ نہ ڪبو ته صحت کي هاجو
رسندو ۽ وقت جي حاڪم جي چوڻ کي پٺي ڏيئي ته
باغي سڏبو ۽ ڪاٺ ۾ پوندو.

ماڻ جهڙي مٺائي ڪانهي.

ماڻ ۾ وڏي حڪمت رکيل آهي ڳالهائي پاڻ کي
وانگو ڪرڻ کان ماڻ رهڻ چڱو آهي.
مثال: ”ماڻ، ڏاڍي مٺي آهي.“ (پهاڪن جي پيڙهه 30)

ماڪي نہ ڏسي وڻ، عورت نہ ڏسي مرد.

ماڪي، مانارو ٺاهيندي آهي ته وڻ جي شوڪ نه
ڪندي آهي. ائين عورت جڏهن خراب ٿيندي آهي
ته مرد جي شوهنن ۽ گڻ نہ ڏسندي آهي. آندڙ جي
گهوڙي تي سوار هوندي آهي.

مايا جو مريد، اندر جو پليد.

ڌن دولت جي موه ۾ انڌي ماڻهوءَ جي دل دماغ ۽
حواسن تي رڳو دولت جو پوت سوار هوندو آهي. ان
ماڻهوءَ جي اندر ۾ کوٽ ۽ اڪين ۾ ماڻهجي جو پاڻي
مثل هوندو آهي.

مثال: ”مايا اچي ته انڌو ڪري وڃي ته چيلهه
پڇي.“ (سنڌي پهاڪا 115)

مايا، چايا آهي.

نفرت ۽ پڄاڻ ڪئي ويندي هئي. هيءَ پهاڪوان سوچ کي پڌرو ڪري ٿو.

چايا - چانءُ، پاڇو.

دولت چانءُ جيان آهي جيڪا مڪ جاءِ نٿي ٽڪي، پر ٿرندي گهرندي رهي ٿي.

ماچين جو ڪٿو، مرون جو همراھ.

ڏس مٿيون پهاڪو.

مثال: ”ماچڪو ڪٿو سوٿر جو همراھ.“ (اترادي پهاڪا 86)

مايا ميڙ مڪڙ سان، ڪاءُ شڪر سان.

مڪڙ - دولابُ، ٺڳي، اٽڪل، سڀاڻپ
شڪر - ڪنڊ، مٺاڻ.

دولت چالاڪي ۽ سڀاڻپ سان ميڙجي، پر سڪ سانت سان خرچ ڪجي.

مارفائي ڪفن وچ هووي، ته به ڪن ڪريجي.

مارفائي - اڀڙن جو پاڙو.

اڀڙن جي مارفائي پاڙي جا ماڻهه ڏنگا ۽ ويڙهاڪ هوندا آهن.

مايا ۽ موھ، جيئن باگڙي ۽ ڳوھ.

باگڙي قبيلي جا ماڻهو ڳوھ جو گوشت شوق سان کائيندا آهن. جيئن ڳوھ کي ڦاسائڻ لاءِ باگڙي جهنگ ۾ رلندا آهن تيئن دولت جا پوڄاري دولت جي حرص ۾ هٿ پير هڻي مري ويندا آهن.

مايوسي ڪُفر آهي.

الله جي رحمت مان نااميد ٿيڻ، ڪفر جي برابر آهي.

مار کان پاڙ خراب آهي.

پاڙ - طرفداري، ٺلهه، ٻڌڻ.

پاڙ لاءِ مار خراب آهي پر مار کان به ٻار جون غلطيون لڪائڻ ۽ جائز ناجائز طرفداري ڪرڻ خراب آهي پٺ ٻڌڻ سان ٻار خراب ٿئي ٿو.

مثال: ”لڪڻ لائڻ ڏاندُ پرائو.“ (اترادي پهاڪا ... 58)

مار کان جن به ڀڄيو وين.

سنڌ جي ڪڏين رسمن مطابق جنهن عورت کي جن پوندو آهي ته مائٽ جن ڪيڻ لاءِ پوپا يا فقير آڻيندا آهن. پوپا سرندي جي ساز تي جن واري عورت کي وجد ۾ آڻي جن کان عورت جي پچر ڇڏڻ لاءِ چوندا آهن. پر ڪوڏيل جن پچر نه ڇڏيندو آهي ته پوپو يا فقير ان عورت جي جن کي ڪپڙي جو نورڙ وٺي يا لڪڻ سان ڪٽيندو آهي. چوندا آهن ته اها مار اصل ۾ جن کي ڏيندو آهي ۽ مار تي جن ڀڄي ويندو آهي.

مثال: ”ڪلو پنجون پيڙ.“ (اترادي پهاڪا 137)

ماديءَ مٽهون پنهنجي گهر جو سونهون.

ماديءَ مٽهون - نڪم ڊڄڻو بي همت ۽ زالاڻي طبيعت رکندڙ
ڪانئر ۽ ڊڄڻو هجي يا نڪم پنهنجي گهر لاءِ شينهن آهي.
مثال: ”چريو ته به گهر وريو.“ (سنڌي پهاڪا 90)

ماديءَ ڪڪڙ ٻانگ ڏني.

ڪو ماڻهو لڄ لامي ڳالهائي آن ٿيڻي ڳالهه ڪري يا اڃائي هار هڻي تڏهن توک مان ائين چوندا آهن.
مثال: ”مادي ڪڪڙ به ڪڏهن ٻانگ ڏني؟“ (گل شڪر 219)

ماري پاڻ خدا ڏوهه ڏنائين ڏاند تي.

زندگي ۽ موٽ خدا جي اختيار ۾ آهي پر موت ڪنهن نه ڪنهن بهاني سان اچي ٿو جيئن بيماري يا اتفاقي حادثو وغيره
مثال: ”حيلي رڙو، بهاني موٽ.“ (گلڦند 82)

ماچي نه ماڻهو ڪٿو نه مال.

انگريز دور ۾ هتي ڏني طبقاتي اونچ نيچ کي گهڻو وڌايو ويو هو ان کان سواءِ هندو سماج جي ذات پات واري سوچ جي ڪري ڌڙيل ۽ پلٽي پيل قبيلن کان

ماريءَ مٿان به ماري ويٺو آهي.

جيڪو ڪنهن کي قتل ڪري ٿو يا ساهه ڀري شئي جانور يا پکيءَ جو ساهه وٺي ٿو ان جو ساهه به ڪنهن جي هٿ ۾ آهي، ائين به اتفاق ٿيا آهن، ته ٻئي کي قتل ڪرڻ لاءِ نڪتل ماڻهو پاڻ قتل ٿي ويندو آهي يا شڪار ڪندي شڪاري پاڻ شڪار ٿي ويندو آهي.

مارجن ته مير پيئڻن ته کير.

پاڻ کان ٿاڳي ۽ حيثيت ۾ وڏي سان مهاڏو اٽڪائجي ڇيٽ به سرهي ته هار به سرهي کڻي ويو ته واه واه ٿيندي پر جي مات کاڌائين ته به گلاڪا نه ٿيندي پاڻ ٿاڳو کڻي يا هارائي، ٻنهي صورتن ۾ ڳلارو ٿيندو. مثال: ”پاڻجي ته وڏي ڏير سان پاڻجي.“ (گلڦند 51)

مارجن ته مير نه ته ڇڄ چيپائڻ کان بس پلي.

ڏسو مٿيون پهاڪو. مثال: ”ماڪوڙيون مارڻ ڪر نه ڪير شينهن جو.“ (پهاڪن جي حڪمت 93)

مارواڙيءَ مانءَ پلي نه گانءَ پلي*.

مانءَ = ماءُ. گانءَ = ڳئون، ڍڳي. ڏڪار وارين حالتن ۾ مارواڙي ڏٽڙجي مال سميت ناري واري پاسي لڏي ايندا آهن. ڏڪار سٽيل مارواڙين جو مال بکن جو ماريل ۽ ڏٻرو هوندو آهي، ان ڪري ڳئون ۽ کير نه هوندو آهي ۽ نه ئي بکن ۾ ٻاهه ٿيل ماڻهن جي چاتين ۾ کير يا ٽيڄ هوندي آهي.

مارڻ واري جو هٿ روڪي سگهجي ٿو، پر چوڻ واري جي وات کي نٿو روڪي سگهجي.

ڪو ڏک هئندو ته ان جو ڏک گسائي يا روڪي سگهجي ٿو پر چوڻ واري کي ڪهڙي روڪ ٿيندي؟

مثال: ”ماڻهن جا وات به ڪي بند ٿيڻ جا آهن؟“ (پهاڪن جي حڪمت 93)

مانءَ آهي مهمان تي.

جهڙو مهمان هوندو ان جي خاطر مدارت ۽ آڌر پاءُ به اهڙو ٿي ٿيندو. مثال: ”جهڙو مهمان، تهڙي مهماني.“ (مايجر 165)

ماني الله جي آهي.

سنڌ جي پهراڙين ۾ ڪنهن وٽ ڪو مهمان مسافر يا وانهڙو لڙي ويندو ته خوشيءَ سان حال سارو ماني ٽڪڙ ڪارائيندا آهن سندن ويساهه آهي ته ماني ڪارائڻ ڪنهن تي ٿڌو ٿورو ٺاهي پر ماني الله جي آهي.

ماني مڪ سان، ملهه ڏک سان.

ماني مڪ سان مڪيل پلي آهي ۽ هله اها پلي آهي جنهن ۾ پهلو ان وچ ۾ سخت مقابلو ٿئي ۽ پهلو ان ڏند بڻجي وڃي.

مانيءَ لاءِ جيئڻ کان مان لاءِ جيئڻ چڱو آهي.

پيئڻ ته پکي پڪڻ ۽ جانور به پيرين ٿا رڳو پيئڻ لاءِ جيئڻ زندگيءَ جو مقصد نه آهي پر رڳو مڪو کائي اوچي ڳاٽ ۽ مانءَ سان جيئڻ ئي اصل زندگي آهي. مثال: ”پلي پڪڻ ڀرم جي، شل نه وڃي شان.“ (گلڦند 123)

مانگه مٿا ٽڳڻ ٿو لهڙيون.

مانگه ۽ ٽڳڻ = سنڌي سال جا مهينا. مٿا = ٿلها ٿنڀرا، صحت مند مانگه مهيني ۾ پوکيل اناج جي منداڻي فصل جو ڏاڻو ٿلهو ۽ صحت مند ٿئي ٿو ۽ ٽڳڻ مهيني ۾ پوکيل پاڇاتي فصل جو ڏاڻو ماريل ۽ ڪمزور ٿئي ٿو.

مال تي منائي آهي.

هن قديم پهاڪي ۾، جديد مارڪيٽنگ جي اصول جو تصور موجود آهي ته جنس يا مال جي اگهه جي ڪٿ ان جي ڪپت جي گهرج ۽ معيار جي آڌار تي ٿيندي آهي.

مثال: ”مال تي منائي آهي، پنڌ تي پاڙو.“ (مايجر ... 169)

*هي پهاڪو برعسني ليکڪ ۽ ضابطيڪار امر لغاري وٽان مليو

مالَ واري جو مالَ وڃي، سڄي جو وڃي سِرَ.

دولت مند جتي پلا ان جي مال تي ايندي آهي پر سڄي ماڻهوءَ جي پلا ان جي سِر تي ايندي آهي.

مال مُقت دل بي رحم.

جنهن شئي پر پنهنجي مَڌَ جي ڪمائي شامل نه هوندي ان کي خرچ ڪرڻ تي گهڻي جهڳي ڏايندي.
ڏسو: ”چوريءَ جا ڪپڙا...“

مالَ مڻين جنهن کي کُٽي ڪُٽي.

ڳنڍڻ ۾ پئسو آهي ته ڪنهن به شئي جي ڪوٽ آهي ئي ڪا نه.

مالَ صدقو سِرَ جو، سِرَ، صدقو لڄ جو.

مالَ ۽ دولت انساني حياتيءَ ۽ سِرَ جو مَڌَ نه آهي. ائين لڄن ۽ ننگن جي حرمت تان سِرَ به گهروڙي ڇڏبا آهن.
مثال: ”ناٿا گهوريا سِرَ تان، سر گهوريا شرمن تان.“ (گلفند 123)
”لڄن تان، لڪت قربان.“ (گلفند 123)

مالڪ کي مزور گهڻا، مزور کي مزوري گهڻي.

روزي رزاق جي هٿ ۾ آهي جتي پئسي وارن کي اجرت تي ڪم ڪرڻ وارن پورهيتن جي ڪا ڪوٽ نه آهي. اُتي ڏهاڙيءَ جي اجرت تي تڳڻ وارن پورهيتن کي به مزدوريءَ جي ڪا ڪمي نه آهي.
مثال: ”ڪٽيءَ کي مزدوري ڪوڙ“ (ماجر... 182)
”مانيءَ کي مزدور گهڻا، مزدور کي ماني گهڻي“ (پهاڪن جي حڪمت 93)

ماسات مَني ذات، ڪُڪڙ ڪُه ته تڳون رات.

ڏاڏاڻو رشتو تخر جو رشتو هوندو آهي ۽ نانائو رشتو پيٽ جو رشتو هوندو آهي. ان ڪري ڏٺو ويو آهي ته ڏاڏاڻي ڪيڙ کان نانائي ڪيڙ ۾ قرب ۽ سڳ سڄيه هوندي آهي.

ماسُ کائي هڏو ڳڄيءَ سان ته ڪو نه پڌيو.

ڪم واري شئي استعمال ۾ آڻي غير ضروري شئي ڦٽي ڪري ڇڏي آهي جيئن گوشت کائي مڏا اُڇلائي ڇڏبا آهن ۽ انب جو ڳڙ کائي ڪل ۽ ڏڍي اُڇلائي ڇڏي آهي.

ماسي، پلي آئينءَ،

جي ابا بگي ڪُڪڙ ته ڪا نه ڏٺو؟“

خود غرض ماڻهو جيڪو رڳو پنهنجي مطلب جي ڳالهه ڪري.

مثال: ”ڪاٿا سوامي نهڪار.“

جي ”اها، وڙهڻ جا پاڙ.“ (سنڌي پهاڪا 117)

ماسي ٿئي نه ماءُ،

ڇاڇو ٿئي نه پيءُ.

ماسي = مائيلي ماءُ، پيءُ جي ٻي زال.

ڇاڇو = ڳڙهي پيءُ، ماءُ جو ٻيو مڙس.

مائيلي ماءُ ۽ ڳڙهي پيءُ ڪڏهن به ماءُ پيءُ جو مَڌَ يا نعر البدل نٿا ٿي سگهن انهن جي پيار ۾ اها اڀرنا نه هوندي.

مثال: ”ماءُ ساماءُ ٻيو سڀ دنيا جو، ماسي ٿئي نه ماءُ توڙي ڪڍي ڌڻي ساه.“ (گلفند 119)

ماسي ورائي،

دَمَ پنهنجي، دَمَ پرائي.

ڦرڻو گهرڻو ماڻهو جيڪو ڪنهن کي به پنهنجو منجهه نه ڏئي اُن جي ڳالهه کي تڪاءُ نه هوندو آهي.
مثال: ”ماسي سڀاڻي، تَر پنهنجي دَمَ پرائي.“ (ماجر... 168)

ماسيون ٿين نه مائرون،

ڪاڪا ٿين نه پيءُ.

ڏسو ”ماسي ٿئي نه ماءُ...“

ماڻهو اڪيلو نه آيو ڄڻو نه ويو ڄڻو.

ڏسو ”اڪيلو ماڻهو نه ڪلندو...“

ماڻهو يا مڪ؟

گهگيرو ماڻهو جيڪو انڌي مڪ وانگر پڇرڻي نه ڇڏي.

ماڻهو سڀ ڄڳا پر ڪو ڪنهن لاءِ ته ڪو ڪنهن لاءِ.

انسان، خوين ۽ خامين جو مجموعو ٿئي ٿو چار چڱايون چار خرابيون به هر انسان ۾ هجن ٿيون. هڪ ماڻهو جيڪو ٻين لاءِ بُرو آهي. اهو ڪنهن ٻئي لاءِ چڱو به هوندو.

مثال: "ماڻهو سڀ ڄڻا، پر ڪي ڪن سان. ڪي ڪن سان." (گل شڪر 221)

ماڻهوءَ کي پنهنجا سڱ ٿا ٿارين.

مئي ماڻهو لاءِ روئندڙ ماڻهوءَ کي وڇريل ماڻهوءَ جا ڏنل سڱ چڱايون، ۽ يادن روئارينديون آهن.

ماڻهوءَ ڪرندي ۽ منڍ متڃندي دير ٿي ڪانه ٿي لڳي.

جيئن ڏسندي ڏسندي موسر متڃي ٿي وڃي تيئن ماڻهوءَ کي خراب ٿيڻ ۾ دير ٿي نٿي لڳي.

ماڻهوءَ ڪرڻ جي منڍ آهي ٿي ڪانه.

ڏسو مٿيون پهاڪو.

ماڻهوءَ جو ماڻهوءَ ۾ اوس ڪم پوي.

ماڻهوءَ غريب هجي يا امير ننڍو هجي يا وڏو پر ڪنهن نه ڪنهن موڙ تي ڪنهن غريب ۽ ننڍڙي ماڻهوءَ ۾ به ڪم پئجي ٿو وڃي.

مثال: "ست زنجيءَ جو به هڪ رنجيءَ ۾ ڪم پوي (پهاڪن جي حڪمت 83)

ماڻهوءَ جو قدر مئي کان پوءِ ٿئي.

ماڻهوءَ سميت هر شئي جو قدر هن موقعن تي ٿيندو آهي. ملڻ يا حاصل ٿيڻ کان اڳ ۽ هٿ مان نڪرڻ يا وڃائجڻ کان پوءِ ماڻهو جيئرو آهي ته ان جو قدر ۽ احساس نٿو ٿئي پر مرڻ کان پوءِ ان جا گڻ ۽ چڱايون ياد پون ٿيون ۽ کوٽ محسوس ٿئي ٿي.

مثال: "ويهي وٺ جو قدر" (گلشن 127)

ماڻهوءَ ماڻهوءَ يا ڳڏ آهي.

هر ماڻهوءَ جو پنهنجو پاڳ ۽ نصيب آهي، نصيب ۾ جيڪو لکيو آهي، اهو ئي کيس ملي ٿو.

مثال: "هر ڪنهن پنهنجو پاڳ." (گلشن 128)

ماڳ پيئڻ سان اڄ نه اڃاهي.

ڏسو "هڙ ڳڙ چوڻ سان...."

مثال: "هڙ جو پئي، پيٽ ڪو نه ڀريو." (گلشن 120)

ماڳڙ هڏي آفت.

ماڳڙ - لکن جي انگ ۾ مڪڙن جو وڏو لشڪر. اڳ جڏهن مڪڙن جو وڏو لشڪر حملو ڪندو هو ته نه رڳو فصل کائي پڇڻ ڪري ڇڏيندو هو پر وٺن جا پڻ به کائي وٺن کي ٺوڙو ڪري ڇڏيندو هو ان ڪري ماڳڙ کي آفت چوندا هئا.

ماءُ پيءُ اولاد کي عرش تان ڪڍي فرش تي آڻين.

استاد فرش تان ڪڍي عرش تي بچائي.

ماءُ پيءُ، اولاد کي ڇڻي ڏيهه ڏيکارين ٿا پر استاد، ٻار جي ذهني آبياري کيس علم ۽ آگاهي جو شعور ۽ ساڃاهه ڏئي جيون کي سفل بڻائي ٿو.

ماءُ پيءُ اولاد لاءِ چپر ڄاڻ آهن.

ماءُ پيءُ اولاد جي سڪت، سلامتي ۽ خوشين لاءِ جيئنڻا آهن ۽ اولاد لاءِ ساڻيان هوندا آهن.

ماءُ پيءُ جو پٽيل ڪڏهن به نه سڦرن ٿو.

ماءُ پيءُ کي رنجائڻ واري اولاد کي ماڻهن جي پٽ ۽ ڀائرن کي ٿي وڃي، اهو ساري جمارنه سڏرندو. مثال: "ماءُ جي پٽ گسي، پيءُ جي نه" (اتراڌي پهاڪا 86)

ماڻه جو من مڻ، اولاد جو من پڻ.

ماءُ پيءُ جو هن من مڻ جيان نرم هوندو آهي اولاد جي ڏک ۽ تڪليف تي ٻجھري پوندو آهي، پر اولاد جو هن ڪٺور ۽ پھڻ جيان سخت هوندو آهي. ماڻه جي آهنگ ۽ تڪليف تي اولاد کي ايترو ڪڍڻ نه ايندو آهي، جيترو ماڻه کي اولاد لاءِ ٿيندو آهي. مثال: "ماڻه جي دل مڪڻ، اولاد جي دل ڪٺڙ." (گلشن 119)

ماڻه مڃن آهي.

اولاد سان ماڻه جو پيار ڪنهن سچي عاشقي جيان سِر گهور هوندو آهي.

ماڻه مڃن مڃي نه مڃن.

مڃي جي - دل وارو عيبن ٿوابن کان واقف، راز دان، حال محرم، عورت جو يار سيندو.

ڪڍي عورت کي پنهنجو يار ۽ دل وارو پنهنجي
مٿن مائٽن کان به وڌيڪ پيارو هوندو آهي. ان تي
ڪڪڙ به نه سهندي آهي.

ماءُ ڏسي پيٽ جا گھنڻ، زال ڏسي کيسي جا گھنڻ.
ڏسوپهاڪو: ”زال مڙس جو کيسو...“

ماءُ جي پيرن هيٺان جنت آهي.

آدم جي خدمت ۽ سبوا ڪرڻ وارو جنت ۾ جاينون
جوڙي ٿو.

ماءُ جي مَٽ ۾ به پيار آهي.

ماءُ پنهنجي اولاد کي مار ڏيندي آهي ته ان ۾ نفرت
۽ ڌڪار جو جذبو نه پر پيار هوندو آهي.

ماءُ جو پيٽ ڪنير جي آوي.

آوي = باهه جي ڪوري. جنهن ۾ ڪچا ٿانو پچندا
آهن.

جيئن ڪنير جي آويءَ مان ڪي پڪا ٿانو
نڪرندا آهن. ڪي پيلا، ته ڪي اڌ پڪل تيشن ماءُ
به اولاد ڄڻيندي ته ان مان ڪي چڱا ٿيندا آهن ته
ڪي ڍلا ۽ لُچ لونڙ.

ماءُ جڻي بار بار زبان جڻي هڪ وار.

پڪو واعدو هڪ شخن ۽ هڪ زبان. ڏيئي لپتي يا
وهنوار ۾ ڪنهن کي زبان ڏيڻ مهل ائين چوندا
آهن.

ماءُ جڻي پُٽڙا وٺندي نه ڏي ڀاڳ.

ماءُ اولاد ڄڻيندي آهي پر اولاد جو ڀاڳ سندس هٿ ۾ نه
هوندو آهي. ڀاڳ جي وٺڻ ورهاست مائرن جي هٿ ۾
هجي ها ته دنيا ۾ ڪو نياڳو ڳولجي به نه لپي ها.

ماءُ موليٰ، پُٽ فتم خان.

مولهي = وڏي ڄمار واري هيڻي غريب ۽ لاچار عورت
ڏسوپهاڪو ”پيءُ پني، پُٽڙو...“

مثال: ”ماءُ مري گندي جي بار سان.“ پُٽ پاڻي
خان“ (ماتيلي... 107)

ماءُ نه ويائي، ماسي ويائي.

ڏسوپهاڪو: ”ماسات، مٺي ذات...“

مٺ پيڙيائي پلي.

ڳالهه ڍڪيل ۽ پردي ۾ چڱي آهي. ڳالهه واڻڪي ٿي
ته پراون ڪنن تائين پهچي رسوائيءَ جو ڪارڻ
بڻجي ويندي. ائين چيئن مٺ بند آهي ته ڳجهه ۾
آهي پر مٺ زلي ته ڳجهه نه رهندو. هٿ کي کليل نه
چڏجي، فضول خرچي، ماڻهوءَ کي سڃو ۽ ڏٺو ڪري
ٿي ڇڏي.

مثال: ”مٺ پيڙيائي پلي، اُپتي تراءُ“ (شاهه ڪريم)

**مٺو ڳالهائ، سچ ٻڌ، سٺو ڏس ۽ سائين
سدائين سان سمجه.**

ڌيرج ۽ ميناج واري لهجي. ٿڌي مزاج سچ ٻڌڻ جي
حوصلي ۽ سٺي سوچ واري سان رڻ سائين سدائين
سائي هوندو آهي.

مٽيارين جو موت ويندي جي ويرم*.

ويرم = وير.

ڪلهوڙن ۽ ميرن جي دور ۾ مٽياريءَ جي ڪجهه
عالمن فتويٰ ڏني هئي ته جنهن هندوءَ ڪنهن
مسلمان کي ”ادا“، ”ڀاڻو“، ”ڀار“، ”دوست“ يا اهڙي
لفظ سان مخاطب ڪيو ته اهو چڻ مسلمان ٿي ويو
ان دور ۾ باقيل پوٽا سيدن جي پڳدار حاجي ميراول
شاهه وٽ تهندن کي مسلمان ڪرڻ جي شند هئي.
ادا، ڀاڻو ۽ ڀار چوڻ وارن هنندن کي جهلي وٽس آندو
ويندو هو ۽ پوءِ ان کي زوريءَ مسلمان ڪري هٿ
تي ٽهر هڻي ڇڏيندا هئا ۽ پوءِ هنندن جو اندر ساڙڻ
لاءِ ان کي ڪلهن تي کڻي شهر جو سرگس ڪرايو
ويندو هو. اهو سلسلو انگريزن جي دور ۾ به ڪجهه
عرصي تائين جاري رهيو.

مٽي مٽيءَ کي چڪيندي آهي.

انسان مٽيءَ مان ٺهيو آهي ۽ قبر جي مٽيءَ ۾ ملي
مٽي ٿيڻو آهي.

* تاريخ مٽياري، مقصود احمد قاضي، صفحو 24 علمي ادبي
اشاعت گهر مٽياري.

مَنَ سَوڌا، ٽي دُڪا.

دُڪو - ٽولو

جڏهن مڻهن کير مٽائي ويندي آهي ۽ ٻنھ گھٽ ڏيندي آهي تڏهن ائين چوندا آهن.
مثال: ”ٻارهن گدرا، تيرهن لاڳدار“ (پهاڪن جي حڪمت 88)

مٿان دُھري، هيٺان مَھري.

نئين پرڻيل ڪنوار جنهن جي مٿن جي مينديءَ جو رنگ به نه لٿو هجي، ان کان گهر جو ڪم ڪار ڪرائين ته ائين چوندا آهن.

مٿي الله، ته هيٺ الاهڙي.

هڪ سادي ڳوٺاڻي ماڻهوءَ روزو رکي ڪاڙهي جا سخت ڏينهن منجهند ٿي ته اُڃا اچي تپايس سوچيائين ته ٻاهر پاڻي پيئندس ته الله ڏسندو ان ڪري چون ڏشاخ پر ٽهي مٿي پاڻي پي وٺان شاخ پر لهي جيئن ٽهي هيٺائين ته شاخ جي تري پر ڪاٺيءَ جي ڪٽ منهن پر لڳس ته ٻاهر نڪري توبه ڪري ائين چيائين.

مٿي تي ساڙهو ڪَڇ پر ڦاڙهو، تون آهين، سيد ڳاڙهو.

ساڙهو - کير لاءِ نڪر جو ڏوڏ ٿان، ڀاڳيو.
ڳاڙهن سيدن جو وڏو بزرگ بهاول شاهه لکيءَ جي بزرگن جي حاضريءَ ۾ رهندو هو. حويليءَ ۾ کير پهچائڻ جو ڪم سندس نمي هو. هڪ ڏينهن سج لٿي کان پوءِ کير جو پريل ساڙهو مٿي تي رکي ۽ ڦاڙهو ڪڇ ۾ ڪري جيئن حويليءَ جي ڏيڍيءَ وٽ پهتو ته زوردار بوسات شروع ٿي وئي ۽ رات دير تائين هلندي رهي. هو کير جو ساڙهو ۽ ڦاڙهو ڪڇي ساري رات ڏيڍيءَ تي پيئو رهيو. اسر مهل بزرگ جيئن حويليءَ مان نماز لاءِ ٻاهر نڪتو ته کيس بيٺل ڏٺائين. ان مهل کيس دعا ڏيندي ”ڳاڙهو سيد“ جو لقب ڏنائين. سندس اولاد ان نسبت سان اڄ تائين ڳاڙها سيد سڏجن ٿا ۽ سڪرنڊ تعلقي جي ڳوٺ چئن شاهه ۾ رهن ٿا.

مٿي نهار ته دل پڪي ٿيئي.

طهر ڪرائڻ مهل پاٽ تي ويٺل چوڪر جي دل ٻڌائڻ لاءِ چوندا آهن.

ڪنهن کي ڪنهن ڪم جي نه ٿيڻ جي آگاهي ڏيڻ يا ڪم کان ٺٻ جواب ڏيڻ لاءِ چوندا آهن.

مٿي نھاري هلڻ وارو، اوس ٿا ٻو ڪاٺي.

اوس = ضرور
مغرو ۽ وڏائيءَ وارو ماڻهو جنهن جو ڪنڌ وڏائيءَ کان سدائين مٿي هجي، اهو ضرور ڪنڌ ڀر ڪرندو.

مَفت جو پوندو به ٿيلو.

بنا معارضي ۽ بنا محنت ۽ هٿ پير هڻڻ جي ڪا شڪي ملي پوءِ اها معمولي چونڊ هجي پلي آهي.
مثال: ”پراڻي ڏيوتان، ڪارڪ به چڱي.“ (موزون... 45)

مَفت جو شراب قاضيءَ کي به حلال.

ڏسو مٿيون پهاڪو.
مثال: ”مفت جو مال قاضيءَ کي به حلال.“ (موزون... 96)

مگسي، ڏسي نه.

مگسي - ذات، قبيلو.
سرائڪي ٻوليءَ ۾ ”مگسي“ جي معنيٰ ٿيندي ”گھرنڊو“ مگسي قبيلي لاءِ چوندا آهن ته گھرنڊو يا وٺندو پر ڏيندو ڪونه.
ڏسو ”ايندس ته ڇا آئيندين...“

مڱيا نه پرڻجن، لکيا پرڻجن.

مڱيا ۽ گنديون پوتيون وجهي پڌريون ڪيل به ٿئي ٿا وڃن. پر لکيو ڪڏهن به نٿو ٿري شادي وهانءُ آئي ٿيندو جتي نصيب جو لکيو هوندو.

مڱڻھار کي نياڳ، گھوَر محل ٿورو.

گھوَر - شادي وهانءُ، مڱڻي، چٽيءَ يا خوشيءَ جي ڪاڇ ۾ گھوٽ يا پٽ تان گھريل پسا جيڪي مڱڻھار کي ملن. صدقو.
ڏسو ”چور کي نياڳ...“
مثال: ”نياڳي کي، مانيءَ تي نڪھير آچي.“ (اتراڌي پهاڪا 115)

مڱڻھار کي نياڳ، گھوَر محل نڪھير.

ڏسو مٿيون پهاڪو.

هوندو آهي، ميراثين ۽ مڱهاري جو بار به سر ۽ ساز سان لڳاءُ رکندو آهي.

ميرن کي گهران لڳي.

سدائين ڀروسي جهڙن دوستن، ويجهن ساٿين ۽ رازدارن ماڻهن مان ئي پڇيو سگهندو آهي.

مثال: ”ميرن جي گهران لڳي.“ (سنڌي پهاڪا 102)

مينهن پيو سياري، ڏرت وئي ڪناري.

ڏرت - ڏڪار ڪالڙ ڏولائڻ، تنگي، مصيبت

سياري جو مينهن، فصلن لاءِ لاپتائو ٿئي ٿو.

مينهن مٽيو پاڻيءَ ۾.

نصيحت ۽ سمجهائيءَ جو ڪوبه اثر نه ٿيڻ.

مثال: ”رڻ اڳيان رباب، وڃائيندي وهه ٿيا، پر

هولي ساڳي ”هي.“ (گل شڪر 130)

ميلي تي هزار ڀڄي يا مداري.

ميلي جو شوق خراج ٿو گهريه ان ڪري ميلو گهمڻ

لاءِ اهو وڃي، جيڪو خراج ڪري کائي پيشي ۽

گهمي ٿري يا فقير ۽ مداري وڃي جيڪو ميلي پر

ڪمائي به نه کائي به.

ميلو لڳو ئي منهنجو پٽڪو چورائڻ لاءِ هو.

ڪو ماڻهو ميلو گهمڻ ويو ميلي پر گهمي ٿري رات

ڏير سان درگاهه جي اڱڻ پر پٽڪو لاهي سيراند

ڪري مٿو ته ڪو شاهينگ پٽڪو چوري ڪري

ويس. صبح ننڊ مان اٿيو ۽ پٽڪو نه ڏسي اندر

سڙئي کان ائين چيائين.

ميوه پڇي ٿئي منو، ماڻهو پڇي ٿئي ڪڙو.

ميوه شاخ پر جيئن پيو پڇندو تيئن منو پيو ٿيندو. پر

ماڻهو جيئن پيو ڪراڙو ٿيندو تيئن اُن جي سهڻ

ويندي گهٽجندي ۽ چڙ ۽ ڪاوڙ مان پيو چڙيون ڏيندو.

محببت انڌي آهي.

محببت اهڙو ڪرشماتي جذبو آهي، جنهن پر ماڻهوءَ

کان سمجهه ڇڏائجي ٿي وڃي، پرين ۽ پرين جي

پڇار کان سواءِ، کيس ڪا به ڳالهه نه وڻندي آهي.

مڪ نه ماري، مڪ جي مروڙ ماري.

مڪ نٿي ماري پر مڪين ماڻو کاڌو کائڻ سان پيٽ پر

جيڪا تڪليف ٿئي ٿي اها خراب آهي.

مثال: ”ڳالهه نه ماري ڳالهه جو مارو

ماري“ (ماچر 176)

مڪ وانگر منهن مٿو پيو پتي؟

ناشڪرو ۽ روڻو ماڻهو جيڪو هر وقت ڪين جو

ڪٽو چاڙهي مڪ وانگر منهن مٿو پيو پٽيندو آهي.

مڪڻ کائيندي به ڪو مٿو ٿئي؟

مڪڙو ته ڪنهن ماڻهوءَ جي ناندي جو ڪم ڪجي

۽ اڳلوان ڪم مان ويڪون ڪڍي ۽ ڪر ڪر

ڪري تڏهن چوندا آهن.

مثال: ”مڪڻ کائيندي به ڪو مٿي پر شور ٿئي؟

(پهاڪن جي حڪمت 94)

ميان بيوي راضي ته ڪوهه ڪندو قاضي؟

ڪوهه - ڇا چو.

ٻه ڏرين پاڻ پر کير ڪنڊ مڃن ته ٻيو ڪو ڇا ڪري

سگهندو؟

مثال: ”گهٽ ڪنوار راضي ته ڪوهه ڪندو

قاضي؟“ (گل شڪر 205)

ميان جي، ول نه ڏيڻي ڪاسان.

ڏيڻو - ڪرڙ جي وڻ جو ٿڙ، پڪو ڏٺو، ڏينو.

ڪرڙ جي وڻ جي ڪچي ڦل کي ڏٺو يا ڏيڻو چوندا

آهن. ان مان پاڇي به ٿيندي آهي ته آچار به ٺهندو آهي.

جڏهن ته ڪرڙ جي وڻ جي پڪل ڦل کي پڪو چوندا

آهن. جيڪو منو ۽ سواڊي ٿيندو آهي پر ڏٺو يا

پڪو ڏيک ڪائڻ سان قبضي ٿئي ٿي.

ڏسو ”اهي ٿيڏي...“

ميڏي دل وچ ڪلمان.

ڏسو ”اسان جي دل ۾...“

ميراثين جو بار، روئي ته به سر ۾.

سر ۽ ساز ميراثين جو ٿا ڪم ڪرڻ ۽ ڏاڄ به هوندو

آهي ته سڃاڻپ جو خوالو به راڳ انهن جي جنس پر

مَجيءَ جي پُونگَ کي تَرَنُ ڪنهن سِڪاريو؟

پونگ - مڃي، جي آني مان ڦٽل ٻجڻو.
مڃيءَ جي ٻجڻ کي ترڻ لاءِ سِڪيا وٺي نٿي پوي
اهو هن جي نظرت ۾ شامل هوندو آهي.

مُعَاملي ۽ مَقدمي کان پاڻ کي بچائجي.

ڪنهن معاملي ۾ آڙجڻ ۽ ڪنهن ڪيس ۾ ڦاسڻ
کان پاڻ کي بچائجي.
مثال: ”معاملا، اُسرندا ٻه نبرندا به“ (اتراڌي پهاڪا 87)

مَري پنهنجيءَ موتَ تہ به ڪاٺي ڪلهوڙن جي.

ڪاٺي ڪرامتن تي اندو ويساهه رکندڙ سادا ماڻهو
هر نقصان ۽ بيماريءَ کي پير مرشد جي پٿ پارائي
۽ ڪاٺيءَ جو ڪارڻ ڄاڻندا آهن.

مَري ڇاڪي جُني ڏاندُ.

ڇاڪيءَ جو ڏاندُ گهاٽي ۾ وهندو ۽ ڳهندو رهندو
آهي. ڇاڪيءَ جي گهر ۾ موت فوت وارا ڏهاڙا ٿي
ڪيس سڪ جو ساهه کڻڻ لاءِ ملندا آهن.
مثال: ”ڪاڻُ ڪُٽو وايو پُٽو.“ (گلڦند 105)

مَري نه مِهارُ تہ وِٿاڻُ ولھو نہ ٿئي.

مالُ آهي سنڀال سان. مال ۽ وِٿاڻ جو ڌڻي آهي تہ
مالُ به سلامت هوندو تہ وِٿاڻ به آباد هوندو.

مَرْدُ پڙھيو فَرْدُ پڙھيو، زال پڙھي گھر پڙھيو.

گهر ۾ عورت پڙهيل هوندي تہ اُها ٻارن جي بهتر
تعليم ۽ تربيت ڪندي ۽ سڄو گهر علم جي
روشنيءَ سان آجرو هوندو.

مَرْدُ جي زبَان جِڪَڙِي.

ڏسو پهاڪو ”ماءُ ڇڻي ٻار ٻار...“
مثال: ”ڦردي گهردي نامرد مردان دي مُئي
هڪ.“ (گل شڪر 72)

مَرْدُ جو ڏاڙھي قرارُ، عورت جي سينڌَ.

قرار = اقراڻ واعدو وڃڻ.
سينڌ ۾ اُڄ به مرد ڏاڙهيءَ تي هٿ رکي ۽ عورتون
سينڌ تي هٿ رکي وڃن ڪنديون آهن.
نہ ڦِرڻ وارو مُنڊي تي ٽِڪَ جهڙو پڪو واعدو.

نِلاوڙِي

مُحبت دوزخ کي جنت ۽ رنج کي راحت بڻائي ٿي.

مُحبت ۽ پيار اهڙي املهه وٺ آهي. جنهن سان نفرتن ۽
ڪدورتن سميت سمورن ناڪاري جذبن جي ڪڙاڻ
کي ڪُٽي مِٺاڇ ۾ بدلائي سگهجي ٿو.
مثال: ”محبتِي مِٺن تہ تهي لوڪان لڪاپوري“ (گل شڪر 223)

مُحبت ڪُٽِي نہ پر ٿِي ويندي آهي.

محبت ڪنهن رڳائيندي يا ڪوشش سان نہ ٿيندي
آهي. اها تہ سڌيءَ ريت روح تائين رسائي رکندي آهي.

مُحبت، مِٺپ مان نہ ڄاڻي.

مِٺپ = مُحبت ٿوئي پائي، چوڻائي ۽ تور ٽڪ ۽ ماپ
جو وکر ناهي. هن ۾ ڪا به درجابندي نہ ٿيندي آهي.

مُحبتَ ۽ جَنگَ ۾ سڀ جائز آهي.

جيئن جنگ ۾ نيون نيون حڪمت عمليون
جوڙيون آهن. تيئن محبت ۾ به رنج روساما ۽ زُسن
پر چڻ جائز آهي.

مُحتاجي اولاد جي به چڱي ڪانهي.

پراڻي هٿ وَس مُحتاجيءَ واري زندگي ڏاڍي عذاب
واري ٿئي ٿي. پوءِ اُها مُحتاجي اولاد جي ٿي چو نہ مڃي.

مُحنت سُنّت آهي.

مُٺن پيرن جو پورهيو ڪري حق حلال جي روزي
ڪمائڻ سنت نبوي آهي.

مُحبو تہ مِجائبو.

پئي کي اُهو ئي ماڻهو، حياتي سگهندو جنهن ۾ پاڻ
مڃڻ جي خوبي هوندي.

مُجَن مُراد آهي.

پنهنجي غلط ۽ اڻ تصديق ٿيل ڳالهه تي آڙجي وڃڻ
جهاڻت آهي. پنهنجي غلطي ۽ پئي جي درست
موقف کي مڃڻ فراخ دلي آهي.

مَڇَ ۾ گھڙيو تہ پَڇَ ۾ گھڙو ڊڄيو؟

ڏسو پهاڪو ”پهرن تي چڙهيو...“

مرد زلي ته کلي، زن زلي ته پلي.

پلي - گمراه شي، خراب شي.

مرد جيترو گهمندو فرندو اوترو سیکندو ۽ پرائيندو پر عورت جيترو چڙاڳ ٿيندي اوترو خراب ٿيندي مثال: "زن زلي ته پلي، ڏانڙ زلي ته کلي." (اتراڌي پهاڪا 47)

مردن جا هٿ سونا، عورتن جون پانهون سونيون.

محنت، مڙ جو نشان آهي ته سونا گهر پائڻ عورت جو سينگار آهي. مرد کي محنت وارا هٿ ڪرايون زيورن سان ٺهن ٿيون.

مردن جون رڳو وڃي رهنديون ڳالهيون.

انسان فاني آهي پر گھڻن وارا ماڻهو مردن کان پوءِ به زندهه رهن ٿا، انهن جي چڱاين جون ڳالهيون پيون ورجائين آهن.

مثال: "چڱن جي چڱائي پوءِ به پيشي ڳاڻبي." (گلشن 80)

مرد هيٺو، هيٺو ته به زاعفان کان بيٺو.

عورت جسماني ۽ ذهني طور مرد کان ڪمزور هوندي آهي. پيءُ واري سماجن ۾ عورت نفسياتي دٻاءُ هيٺ مرد جي مٿي ٻاڻ ڪري قبول ڪري پاڻ کي ڪمزور سمجهندي آهي.

مثال: "جا مڙسي مردن ۾ سا مارئيءَ ۾ ناهي." (گل شڪر 96)

مڙسون مڙسون سنڌ نه ڏيسون.

1843ع ۾ انگريزن جي سنڌ تي حملي وقت سنڌ جي آمر ڪردار هوشو شيدي هيءُ نمرهڻي انگريز فوج سان ماڻهو اٽڪايو ۽ وطن لاءِ وڙهندي سڙ گهوري شهيد ٿي ويو.

(مريسون، پر سنڌ نه ڏيسون)

مڙون چوڻ کائي پنهنجو سڙ وڃائيندو آهي.

چوڻ - کاڌي تي ميراث

شڪار لاءِ چارو

شوئر جو شڪار ڪرڻ لاءِ، شڪاري پهرين سوئر جو ڊپ پيڇ لاءِ کيس چاري تي هيرائيندا آهن ۽

پوءِ جڏهن بنا ڊپ ڊاءِ جي هونسل ۾ کاڌي لاءِ ايندو

آهي ته کيس ڦاسائي، شڪار ڪندا آهن.

لالچ مارائي ٿي، گهڻي لالچ مان نقصان ٿئي ٿو.

مثال: "مڙ، جتي کائي آئي اوجھه ڏئي." (پهاڪن جي حڪمت 98)

مڙن کان پوءِ ڏنن نه پر ڌرم ٿو ساڻ هلي.

دولت اکين جوڙيءَ ۽ سرباب آهي، مڙن کان پوءِ دولت جو وڏو خزانو به ڪم نٿو اچي پر چڱاين ۽ نيڪيون ساڻ هلن ٿيون.

مڙن واري کي چاليهه ڏينهن اڳ پسن پئجي ويندا آهن.

چوندا آهن ته مڙن واري ماڻهوءَ کي مڙن کان چاليهه ڏينهن اڳ پنهنجي موت جا اهڃاڻ ڏسڻ ۾ ايندا آهن ۽ هو پنهنجي عمل ۽ ڳالهين مان اهڙا پسن پيوڏيندو آهي.

مڙ ٿو ناهي مڙ ٿو، پر ٿو ناهي ڳاڙ.

موت آڻل آهي موٽ جو مڙ ٺهي ٿي ڪونه ٿو ائين پر ٿو يا شادي، مرد توڙي عورت لاءِ لازمي آهي ڳاڙ نه آهي.

مزدوريءَ ۾ مڙ ٿو ڪونهي.

محنت مزدوري ڪري حق حلال جي روزي ڪمائڻ ۾ ڪوبه حرج ناهي، ان ۾ ماڻهوءَ جي عزت گهٽجي نٿي.

مڙس آڻي ٻڪي ٻڪي، زال وڃائي هڪڙي ٻڪي.

ٻڪي ٻڪي - ٿورو ٿورو.

هڪڙي ٻڪي - هڪ ئي ڌڪ ۾ خرچ.

خرچاڻو هٿ چوٽ ۽ ڪُلچي زال، مڙس جي ٿوري ٿوري ميڙا چونڊي ۽ کڻي کي هڪ ئي ڌڪ ۾ اڏائي ڇڏيندي آهي.

مڙس آڻاري ته لڳ ڀڻ، يار آڻاري ته لڳ ڀڻ.

ڏسو پهاڪو: "يار لاءِ ڪڙي تڙي..."

مڙس آهي جي ٻاري ويهي.

سنڌ جي پهراڻين ۾ آهي ماڻهو عزت ڀريا ۽ نالي وارا هوندا هئا جن جي اوطاقن ۾ سڏائين ڪچهرا هوندا هئا. اوطاقون وسيل ۽ باهه جامڇ پيا ٻرندا هئا.

مثال: "ترو پٽو ٻئي تي نه پاڙجي. ڪجهه پنهنجي به ٻارجي." (اتراڌي پهاسڪا 228)

مڙس ته ڦڙو، نه ته آهي ڇڏو.

جهيڙا ڪار ۽ لڏائي ماڻهو ڄڻ ڪنهن ڳالهه تان تڪرار ڪري ڳاڙهي پريونڌو آهي تڏهن چتر مان چوندا آهن.

مڙس ته ڦڙو.

مڙس جي مڙسي اها آهي ته ڏکين گهڙين ۽ آزمائشن ۾ حالتن کي بردياريءَ سان منهن ڏئي پار پوي.

مڙس تجبي يا مڙس جي پاڙي ۾ رهجي.

يا ته ماڻهو پاڻ هچ مڙس ٿئي ۽ ڏکين گهڙين ۽ حالتن سان اڪيل ۾ اڪيل ملائي جيئڻ جو ڏانءُ سڀني يا اهڙي مڙس ماڻهو جي صحبت ۾ رهي.

مڙس ڪنڀو مڙس کي ته مڙس ٿيو ماندو، مڙس ڇڏيو مڙس کي ته مڙس ٿيو واندو.

ڀٽ جهڙي هن چوڻيءَ مان مڙا سخت قبضي وارو ماڻهو آهي زور لائي لائي ڏوڳا ٻاهر نڪري ٿا اچن ۽ پوءِ جڏهن فارغ ٿئي ٿو ته شڪون محسوس ڪري ٿو.

مڙس مري ويا، ڏٻڪيون ڇڏي ويا.

سڀني ۽ مهمان نواز ماڻهو جيڪي واڙهن مسافرن ۽ آڻي وٺي کي ماني ڪارائيندا هئا، اهي هاڪارا ماڻهو لڏي جهان ڇڏي ويا ۽ ڪشيون ڏٻڪيون (نالائق ۽ ڪنجوس اولاد) ڇڏي ويا. مثال: "وياسي وينجهار ميل لعل وٺڙين جي" (شاها)

مڙس مڙس جو مٽ آهي.

جيئن ڪنهن جوان جو قدر به ڪو جوان ٿي ڪري سگهي ٿو تيئن هڪ سورهيءَ ۽ پهلوان سان به اهڙو ئي شورهيءَ ۽ اڻموٽ ٿي منهن ڏئي سگهي ٿو. مثال: "زالون، زالن جو ڪاڇ" (گلشن 92)

مڙس مٽي کان پوءِ ڪندي بد زال سينگار.

مڙس ٿي زال جو اصل سينگار هوندو آهي. سينگار به ورهائجي عورت کي سونهي ٿو. مڙس جي مرڻ کان پوءِ رڻ زال کي ٺاهه ٺوهه ۽ سينگار نٿو جڳائي.

مڙس کي ڪهڙي مڙ؟

مرداڻي مڙس واري سماج جي سوچ ته مرد عشق ڪري ته ان کي مڙ يا ڪاراڻ ٿئي لڳي پر عورت ڪري ته ڪاري ٿئي.

مڙس جا ڦڙ ڪهه نه ڪچيا آهن.

ڦڙ ۽ ڦڙت ۽ دليري ماڻهو جي قدبت تي نه هوندي آهي.

مڙس لاءِ جيل، جن ڪنوار لاءِ ونهواس.

شئي ۽ ڀلائيءَ واري مقصد لاءِ جيل وڃڻ سان سماج ۾ ماڻهو جي عزت ۽ مان وڌي ٿو پر چور ڏي ۽ ڏوهاري ذهنييت جا ماڻهو به جيل ڪاٽڻ کي سنڌ ۽ نخر جو ڪارڻ سمجهندا آهن.

مڙس سان ريس ڪجي، ان جي ڀاڳ سان ريس نه ڪجي.

هر ماڻهو پنهنجي ڀاڳ ۽ محنت جو ڪٽيو ٿو کائي. ان ڪري ڪنهن سان ڀاڳ پيو ٿو ٿئي ته ان سان ريس ۽ ساڙ نه ڪجي. مثال: "ڪنهن جي ڀاڳ سان ڪا ريس؟" (سنڌي پهاسڪا 144)

"مڙس ته ڀاڳ نه ته چانپي جو ساڳ" (ماچر... 168)

مندائتو هڪڙو ان مندائتا ستو.

سنڌ واري مينهن جي ڪٽي ڪٽي سون هوندي آهي. اهو فصلن لاءِ لاپائتو ۽ ان مندائتن سون مينهن کان وڌيڪ ڪارائتو هوندو آهي.

مندڙ اهو جتي من کي شانت ملي.

سڄي عبادت سان روح کي شڪون ۽ آسپس ملي ٿي. اها جاءِ جتي دنيا داريءَ وارو ڏيکاءُ نه هجي ۽ جتي من کي شانت ۽ سکون ملي. اها عبادت گاهه کان گهٽ نه هوندي آهي.

منڇل ملا، ڪٽل ڪٽاڻي.

جنهن درسگاهه جا معلم ۽ استاد پاڻ علمي ڪوٽ ۽ ان ڄاڻائي ۾ ورتل هوندا، ان درسگاهه جا طالب وٽ الله جون مانيون پيش کان سواءِ ڪهڙا علم جا پل پريندا؟

مُنڊيءَ تي ٽِڪَ.

نهنڊڙ ۽ نهڪندڙ ڳالهه. ٻيڪي ڳالهه.

مَن جا لَڏُون، بَڪَ نه لاهينُ.

من جا لڏون - خيالي ڪاڏا.

ڏسوپهاڪو. "ماڪ پيش سان...."

مُنهن ۾ مٿان، ڇٽ ۾ چورُ.

ڇٽ = دل من. نيٽ

دل ۾ پريائي ڏوٽي رکڻ وارو ماڻهن جيڪو ظاهر زبان ۾ ته منو هوندو آهي پر دل ۾ ڪوٽ رکندو آهي.

مثال "منهن ۾ ملان دل ۾ ڪاسائي." (سنڌي پهاڪا 113)

مُنهن، مُنهن سان ضرور لڳندو.

ماڻهو ڪيڏو به رُٿل ۽ ڪاوڙيل هجي پر ڪنهن نه ڪنهن موقعي تي ضرور منهن منهن ٿيندو.

مثال: اَنَ جو مُنهن، جنبَ ڏانهن." (پهاڪن جي حڪمت 65)

مُنهن نه ٿو ڏوئين؟ جي، "غربت آ."

غربت رڳو ڌن دولت جي اثاڻ ڪري ٿي نه هوندي آهي پر غربت جو مک قسم ذهني غربت به آهي. پنهنجي بي عقلي ۽ بدليچائيءَ کي ڪو غربت ۾ لڪائي ته ائين چوندا آهن.

مٿان جي پريت طبقَ تائين، چوڪرن جي پريت سبق تائين.

طبق = تباڪ، پاتوڙو وڏي ٿالهي. جنهن ۾ پيٽ وجهي کائيندا آهن.

پيتوڙي ملان کي کاڌي جي لوري لڳل هوندي ۽ شاگردن کي اها چنتا هوندي آهي ته سبق ملي ته موڪل ٿئي.

مٿان جي ڪُٺِي، ان ڏني ڄالو.

مسلمانن ۾ حلال جانور کي سبڙ وجهي ذبح ڪرڻ وقت جانور جو منهن ڪمبي ڏانهن ڪري "بسم الله، الله اڪبر" پڙهڻ ضروري هوندو آهي پر جڏهن ڪو ملان جانور کي ذبح ڪري ته خاطري ٿي وڃي ٿي.

مَن جيتي، جَڳ جيتي.

ڪنهن جي دل ونڊ ۽ ڪنهن جي دل ۾ جاءِ ٺاهڻ. جڳ کي جيتڻ برابر آهي.

مُنهن آڇي کان، اندر آڇو پٿلو.

ڏسوپهاڪو "اندر ڪاري کان...."

مثال "مٺيانءَ تنيءَ کان، ڪڙيءَ تني چڱي آهي." (گل شڪر 235)

"منهن ته آميريان ٿي آجرو اندر ۾ ڪارو." (شاهه)

مُنهن ڏسي، مٺائي گهرجي.

حيثيت آمر ڪري سول ڪجي.

مثال: "منهن ڏسي، تيلڪ مٽجي." (گل شڪر 228)

منش، مان ۽ منهنجو ڪرڻ سان مري ٿو،

تُون ۽ تنهنجو ڪرڻ سان تري ٿو.

منش = ماڻهو انسان.

جرص ۽ وڏائو ڪرڻ سان ماڻهو آڇي مان نڪري ٻين جي نظر ۾ ڪري ٿو پوي پر نهنو ۽ گهڻ گهرو ماڻهو ٻين وٽ مان لهي ٿو.

منهنجي آڱوٺي مٿي سُوڙ.

ڪنهن کي سمجهائجي ۽ اهو سمجهه نه وٺي ته ان کي بيزاريءَ مان شه ڏيڻ لاءِ ائين چوندا آهن.

منهنجون اکيون، تنهنجون لَتُون.

ڪنهن جو آڌر پاء ۽ آڇيان ڪرڻ مهل انڪساريءَ مان ائين چوندا آهن.

منهنجون اکيون ٽَڏيون.

ڪوبه اعتراض نه هئڻ، خوش ۽ راضي هئڻ.

لِلواري

وڏي ماڻهوءَ جو هر ڪم هر ڳالهه جائز پوءِ اها ڪوڙ
چو نه مڃي سڄي سمجهي ويندي آهي.

مٿيان دي افعالن اسان ڏي اعمالن، پڇين بعشت وڃ به ڪنگ رڙسن.

ڪنگ رڙڻ = سچ يا ويراني ٿيڻ.
فلن جا لڇڻ ۽ اسان جا عمل اهڙا آهن، جو بعشت ۾
سچ پئي واکا ڪندي.

مٽي جا به سانگه، جتي بارو اُتي بانگ.³

بارو- چلهه جو پارڻ، رڌو پڪو کاڌو.
هن پهاڪي ۾ ملائي پهريون سوچ ۽ لوڻ لالچ واري
ڪرت کي آندو ويو آهي.
مثال: "ساڌو به آڱرو آڏو." (پهاڪن جي حڪمت 82)

مٿو جيئن چوي تيئن ڪجي، جيئن ڪري تيئن نه ڪجي.

هتي مٿن مورائن ۽ عالمن جي قول ۽ فعل جي تضاد
کي آندو ويو آهي ته اُهي پنهنجي واعظن ۾ جيڪي
دين جون سنهيون ڳالهيون ٻڌائين ٿا، اُهي سندن
ذاتي ڪردار ۾ نظر نه اينديون آهن.

مٿو مڃاور مڃلو تيئي ڪميئي ذات، هڏو ڏئي واپ ڏئي ڌناري ڇڏيا.

مڃلو = ڪسي ناچو عورت، ڪيري يا وڻشيا جو دلال.
ڌنارڻ = پٺيلاڻ، هر ڪاڻڻ.
مٿان مورائو درگاهن جا مڃاور ۽ رنديءَ جا دلال، تنهن
لالچي مطلب ۽ پئسي جي حرص ۾ انڌا هوندا آهن.
ان ڪري ڏئي سائينءَ به کين لالچ جو سڻيو ٽڪر
ڏئي، پٺيلائي ڇڏيو آهي.

مٿو مٿو وڻ جو ڇوڏو، موالا مٿو سنڌ ڪي لوڏو.

سنڌ ۾ مٿان ۽ موالا، مڪهي جا مخالف ۽ نقاد
رهيا آهن. ٻنهي وچ ۾ گفتن ۽ ٽوڙڪن جي سرد
جنگ رهي آهي. موالين جو هيءُ گفتو به ان سلسلي
جي ڪڙي آهي.

³هي پهاڪو، نماياري ڪهاڻيڪار، پير عبيد راشديءَ کان مليو.

ملهه آهي پوئين.

ملهه راند ۾ ٻن پهلوانن جي وچ ۾ مقابلي جون ٻه
ملهون ٿينديون آهن پهرين ملهه ٻنهي پهلوانن مان
پلي ڪو به کٽي پر ڪامياب اهو ٿيندو آهي.
جيڪو پوئين ملهه کٽيندو ۽ سرسي ڪندو.
ڪنهن به ڪم جي آهي پڇاڙي اڳيائي ڪهڙي به
مڃي، پر ڳڻپ ۾ پڇاڙي ايندي آهي.

ملهه ڏئي، مرگهي ورتيسون.

ملاڪڙي ۾ ڪجهه پهلوان ايئن صلاح تي ملهه
وڙهندا آهن، جيئن ڪرڪيٽر منچ فڪسنگ ۾
ڪيڏندا آهن. هڪ پهلوان صلاح ۾ پهرين ملهه ٻئي
پهلوان کي ڏئي ۽ هن وارو کٽي مٿو مٿي تي ڏئي،
اهڙو مٿيس جو ڏند ٽڄي ويو ۽ بت ۾ مرگهي واري
مريض جيان رڻي پئجي ويس.
ڪو هٿ وٺي مٿس ڳاٽي ۾ وجهي ته ائين چوندا
آهن.

ملهه ۾ ڌڪ آيس، هاڻي راڳ پيو سڪي.

ملهه رت رتيءَ، جوت اکر ۽ طاقت واري ڌڪي راند
آهي. ڌڪ به ايندا آهن. ڪڏهن ڪڏهن ته هڏ به
پڇي پوندا آهن. راڳ سڪڻ سولو ڪم آهي.

ملهه ۾ مٿو ته مائٽن تي پيو.

ملهه راند آهي ۽ راند ۾ اڃاڻو سڃاڻو ڌڪ لڳي وڃي
ته انکي ڏوهه نه سمجهيو ويندو آهي. اهو راند جو
حصو آهي.

ملهه ۾ سيڌي پيري آهي ئي ڪا نه.

راند ۾ ڪا به اونچ نتيج ۽ ننڍ وڏائي نه آهي ملهه ۾
پيري فقيريءَ جي ڪا به رعايت نه ٿيندي آهي. ڌاءُ
تي چڙهيو ته، مٿان ڪري پٽ تي مٿس
مثال: "راند ۾ نڪوسيه نڪو پير." (ماچر..... 172)

ملهه وڙهه، ڌڪ آيو ته مون تي.

ڪم ڪيائو ماڻهو جيڪو پنهنجي مفاد ۽ مطلب
لاءِ ٻئي کي ٻوهي ۾ ڏيڻ کان به ڪين ڪيائيندو
آهي ان ڏانهن اشارو.

ملڪ ڇڏڻ تي ويو.

ٻڌي گهر ٿي ويل ماڻهو اهڙن بدنصيب ماڻهن کي
ڪفن به نصيب نه ٿيندو آهي.

موت ڏسي ملڪ ته ڪو نه ڇڏيو؟

سال 1919ع کي سنڌ وارا ساڻيءَ جو سال ڪري
سڏيندا آهن. هن سال سنڌ ۾ پليگ جي بيماريءَ جا
واڻرس پکڙجي ويا هئا، گهر گهر مان لاش پئي
نڪتا، ماڻهو موت جي ڊپ کان گهر ۽ ڳوٺ ڇڏي
پئي ويا پر ڪن ماڻهن اهو چئي، پنهنجا ڪڪ ۽
ڳوٺ نه ڇڏيا ته ”موت ڏسي، ملڪ ته ڪو نه ڇڏيو؟“

موت جو ملائڪ ته ڪو نه ڏٺو اٿئي؟

ڏسي ”ٿئي ته ڪا نه ڏئي...“

موت ملاقات اوچتو.

جيئن موت پڇي ڪو نه ٿو اچي، تيئن ميل ملاقات
به اوچتو ٿي ويندي آهي.
مثال: ”هن ڏن مهوڙ پڇي پڇي ٿي نه وار“ (گلشن 221)

موت ۽ گيراک جو وقت ٿي ڪونهي.

جيئن موت ڪنهن به وقت اچي سگهي ٿو تيئن مال
جو خريدار ڪنهن به وقت دڪان تي خريداري لاءِ
اچي سگهي ٿو.
مثال: ”موت پڇي ڪو نه ٿو اچي“ (پهاڪن جي
حڪمت 95)

موت ۽ محمان جو وقت ٿي ڪونهي.

ڏسي مٿيون پهاڪو.
مثال: ”موٽ هٽ نه آهي، تائين ٿجي
تڪڙو.“ (اتراڌي پهاڪا 91)

موت ۽ مڙهي جي ونڊيءَ ۾ ايندن جي ونڊي.

موت ۽ مڙهي جي ونڊيءَ ۾ ايندن جي ونڊي.
ونڊي = ڀاڱو حصو.
ايندو = آئندو، ايندڙ پونير، مرجوت ماڻهو سڄي
ڄمار پيشي تي ساهه ڇڏيندو آهي پر سندس
ڪمائي اوچتو ماڻهو ۽ چنگو منگو کائي ويندا آهن
يا سندس پونئيرن کي ڀاندو آهي.

سڪرنڊ تملقي جي ڳوٺ چتن شاھ ۾ فقير نانگو
ميدان نالي رهندو هو جيڪو شادين ۾ نچندو هو
پنهه غريب هو ستر واري ڏهاڪي ۾ ڳوٺ کي باھ
لڳي فقير جي گهر هيٺ ٿي ٻه ڪٽون سو باھ ڪڍي
پوئي تي رکيائين، ٻيا گهر سڙي ويا حد جو اير پي
اي معائنو ڪرڻ آيو ۽ سڙيل گهرن جي ڏٺين کي
پنج پنج سئو رپيا امداد ڏنائين. فقير کي پنج سئو
مليا ته بي اختيار واتان ائين نڪري ويس.

مسلمان مري ته به گوشت، جمي ته به گوشت.

مسلمان ٻُٽ يا نياڻيءَ جو عقيو يا چٽي ڪندا آهن
ته به چيلو پڪڙ ڪڍي کارائيندا آهن ۽ ڪو مري
وڃي ته ان جي تيجهي يا چاليهي جي خيرات تي به
گوشت ڪندا آهن.
مثال: ”ميان مري ته به حلوو کائون، بي بي مري ته به
حلوو کائون.“ (پهاڪن جي حڪمت 95)

مَشڪي ڪنگهه نه خشڪي.

سانورو رنگ پڪو هوندو آهي، اُهو ڳٽندو نامي،
ڳورو رنگ ڦيهڻ هوندو آهي.

مشڪل ۾ خدا ياد ٿو اچي.

ڏکي گهڙي ۽ مشڪلات ۾ ماڻهو مشڪل کي تار ۽
ٻاجه لاءِ رب کي ڪثرت سان ٻاڏائي ٿو جڏهن ته
مشڪل هجي يا ڏک، هر دم ڏئي ڪي ياد ڪرڻ گهرجي.
مثال: ”سوڪيءَ پانءِ سِڪو اُوڪيءَ تون ٿي تون“ (شاھ)

موت برحق آهي.

ڏسي ”مڪر جو نهيو آهي...“
مثال: ”آجل آتل آهي.“ (اتراڌي پهاڪا 103)
”موت هر حال ۾ اچڻو آهي.“ (اتراڌي پهاڪا 103)

موت پڳ آڪفن ۾ سڱ آ.

ان ڳالهه ۾ ڪي به دريا نه آهن ته هر سامهاري کي
هڪ ڏينهن مڙو آهي پر ڪي مرتيا اهڙا به هوندا
آهن جو مرڻ واري جو مڙهه ٿي ڪو نه ملندو آهي.
جيئن جهاز جو حادثو ٻير ڏماڪو يا سمنڊ ۽ درياھ ۾

موچيءَ جا گھڙيا موچيءَ جي مُنهن ۾.

اڳ جڏهن بوتن جا دڪان عام نه هئا، موچي سليپڻ ۽ جوتا هٿن سان ٺاهيندا هئا. اهي جوتا جڏهن پراڻا ٿي چڃي پوندا هئا ته ڳنڍ توپ لاءِ ساڳئي موچيءَ وٽ کڻي ايندا هئا.

مثال: ”منهن به پنهنجو موچڙو به پنهنجو.“ (پهاڪن جي حڪمت 91)

موچڙي ۾ برڪت آهي.

ڏس پهاڪو ”مار کان چڙ...“

مثال: ”ڪڙ ڪٿي ٿيئي پلو.“ (گلفند 115)

موچڙو آهي گھٽ، ماني آهي ڏو ٿي.

گھڻي لاءِ پيار مان ڪو ٻار گھڻو ٺٺو ۽ بي چيو ٿي پوي ته ائين چوندا آهن.

مُورَ کان وياچ ڳرو.

مُورُ = موڙي سيڙپ.

اُپت ۽ ڪمائيءَ کان خرچ گھڻو.

وياچ تي ڪنيل اصل رقم کان رقم تي چڙهيل واڌي چيلھ جڳي ڪري ٿي ڇڏي.

مُورَ کان وياچ مٺو.

جيئن وياچ جي ڌنڌي ۾ مُورَ کان وياچ مٺو لڳندو آهي تيئن پُٺ ۽ ڌيءَ کان پوئو ۽ ڏوهٽا مٺو لڳندو آهي.

مُورَ کي سُوڙ.

ڪٽيو ۽ ڪمائي ته ڪمائيءَ جي ماڳ، رهندو سيڙپ واري موڙيءَ جو به وڃان.

مُورَ کَ جي خوشامد کان سياڻي جي توڳ ٿي.

سياڻي جي توڳ ۾ به ڪنهن غلطيءَ جي نشاندھي هوندي آهي. ان توڳ مان پنهنجي غلطيءَ کي ستاري سگھجي ٿو پر بي عقل ماڻهوءَ جي واکاڻ ۽ ساراھ اڃاڻي ۽ بي مقصد هوندي.

مثال: ”مورڪ ماڻهو ٻه ٻارو پئي ٻن ڏجن“ (گلفند 36)
”ڄٽ جي ٺار ملوڪ جي رات.“ (گلشڪر 100)

مُورَ کَ جي سنگت کان، نانگ جي سنگت ٿئي.

ڏس مٿيون پهاڪو.

مثال: ”نانان دوست کان، داناءُ دشمن ٿيڻو.“ (پهاڪن جي پاڙ 107)

”مورڪ ٻانڀڻ، ٻه پارسيون.“ (سنڌي پهاڪا 166)

مُورِيءَ کي پنن جو ٿي ٻارُ گھڻو.

موري پنن سوڌي زمين مان پٽي ڪڍي آهي موريءَ جي پنن جو وزن به موريءَ جيترو ٿي ٿيندو آهي.

وڏي آڪھ واري ماڻهوءَ کي ٻارن ٻچن پالڻ جو ٻارُ ٿي گھڻو ٿو مڃي.

مُورَ مارڻ گناهه ڪاڻن ثواب.

مورُ حلال پکي آهي پر سندس سونهن جي ڪري ان جو شڪار نه ڪندا آهن. هن پکيءَ جو ڪٽڻ قرآن پاڪ جي ورتن ۾ رکيو آهي.

مورو ناهي ٿورو.

هيءُ مشهور لوڪ گيت ”مورو“ جي ٿلهه جي بيت آهي. پر مورو شهر جي سونهن ۽ سويلا لاءِ به استعمال ٿيندي آهي.

مومل مرد هڻي يا عورت؟

ٽصاگو ساري رات ڪچهريءَ ۾ مومل راڻي جو قصو بيان ڪيو. قصو پورو ٿيو ته ويٺلن مان هڪ چڻي اهو سوال ڪيو.

ڪنهن جي ڳالهه تي ڌيان نه ڏيڻ، نصيحت کي ٻڌو اڻ ٻڌو ڪري ڇڏڻ.

مون کي ڪو جھلي نه پلي، آءُ پنهنجي پيڙيءَ، پاڻ ٿو ٻوڙيان.

ڪو به سمجه ۽ هوڏيرو ماڻهو ڪنهن جي جهل نه وٺي ۽ اونڌا اُٻتا ڀڙا ڪم ڪري ته ائين چوندا آهن. مثال: ”پنهنجي پير تي، پاڻ ڪهاڙو ٿو هڻي.“ (گلشڪر 160)

مولا! ماريئس يا مڃائينس.

سَنڌيا عاشق پنهنجي محبوب لاءِ ائين چوندا آهن.

مولا! ڪو ڪم سٺو.

دُعا جي چوڻي آهي جيڪا سنڌ جا ماڻهو اُتندي ويهندي ورجائيندا آهن.

مهر گهڻي ڪير ٿورو.

تُهَل تَڪور ۽ خدمت گهڻي، پر ان جو صِلو ۽ اُجورو ٿورو سُئي چاري ۽ تُهَل کان پوءِ به مينهن جي ڍڳي ٿورو ڪير ڏئي تڏهن ائين چوندا آهن.

مهمان اچي پنهنجي مرضيءَ سان، وڃي پئي جي مرضيءَ سان.

اڳ پري کان ڪو دل گهريو مٺ مائت مهمان ٿي ايندو هو ته کيس زوريءَ به چار راتيون ٽڪائي ڇڏيندا هئا.

مثال: ”بختاور سو جنهن جي گهر ۾ مهمان“ (اترادي پهاڪا 31)

مهمان بي زبان.

سنڌي ماڻهو پنهنجي مزاج ۾ لهجهڙو هوندو آهي. ڪٿي مهمان ٿي وڃي ته ضرورت هوندي به ڪنهن شئي جي گهر نه ڪندو آهي.

مهمان پنهنجو روز پاڻ سان کڻي ٿو اچي.

سنڌ ۾ مهمان کي وڏي عزت ڏني ويندي آهي، ميزبان پاڻ کي پاڳ وارو سمجهندو آهي، سنڌ جي ماڻهن جو عقيدو آهي، ته مهمان پنهنجو روز پاڻ سان کڻيو ٿو اچي.

مهمان ٽڪائڻ پنهنجي وس آهي.

ڏسو چوڻي، ”مهمان اچي...“

مهلون به مڙسڻ تي اينديون آهن.

زندگيءَ جون آزمائشون ۽ ڏکيون مهلن به مڙس ماڻهن ۽ جوانن تي اينديون آهن ۽ مردن جي مردانگي همت ۽ بردياريءَ آڏو مات کائي وينديون آهن.

مثال: ”مردن کان سواءِ به ڪي ويهلون ٿين؟“ (ماير... 176)

مولهي مري، ڇپ نه ڇري.

خوددار ڳالهه ڄڻ ۽ اصل وارو ماڻهو ڪڏهن به پنهنجي ڳالهه ۽ اصل تان نه هٽندو هو غريبي حال ۾ جيئن ڏسڻ ۾ ايندو.

مثال: ”مرسان مرسان ڊٺ نه چرسن“ (گل شڪر 230)

من پويان ايڪيتال.

واپاري اناج يا زرعي جنس وٺندا آهن ته تور مهل ڪٽڻو هڻندا آهن، يا اُن پينھائڻ مهل چڪيءَ وارو به من تي مڪ ڪلو گرام ڪٽوتي ڪندو آهي، چاليهه ڪلو تور تي مڪ ڪلو واڌو ڪٽوتي ڏاڍي خراب ٿيندي آهي.

ڪو ماڻهو ڏٺي نه وڻي ۽ پڇر نه ڇڏي ته ان لاءِ به ائين چوندا آهن.

مثال: ”اُٺ جي پٺيان، گهنڊي.“ (گل شڪر 13)

مهاڻن جا ڪتا به سونا.

اڳ ڇڏهن مڇي مارڻ تي نه ليڪيڌاري نظام هئا نه ٿي ڍنڍن، ڍورن ۽ پاڻين تي محصول هئا. تڏهن سنڌ جا مهاڻا ڍنڍن، ڍورن، درياهه ۽ سمنڊ مان مڇي، پلو، ٻهر پيڻ ۽ لوڙهه مان ڪمائي آسودي زندگي گذاريندا هئا.

مهري پراڻي، ته به پترن پڇڻ لاءِ ڪوڙ.

مهري - ڪاٺ جو گهڙيل ٿلهو ڏنڊو، مولهڙو جنهن سان ٺڪر جي اُڪريءَ ۾ اُن ڇڙيندا آهن.

مهري پلي اُڪريءَ ۾ اُن ڇڙڻ لائق نه رهي، پوءِ به ان سان پتر ته پڇي سگهجن ٿا.

ڪا به شئي بيڪار نه هوندي آهي ناڪاره ٿيڻ کان پوءِ به ان مان ڪو نه ڪو ڪم وٺي سگهجي ٿو.

مثال: ”پگهي پگهي ڏونگري، تائين پترن پڇڻ لائق“ (ماٿيلي... 103)

مَهور ڪري مَنوار، ڪسڙاٽ پڇي پوڇي.*

(1) مهور = پهرين.

منوار = خدمت چاڪري، ماني ٽڪي.

ڪسڙاٽ = حال احوال، خبرون ڪڍڻ.

ٿر سڄوئي مهمان نوازيءَ ۾ اڳرو آهي، پر ٿر جي وٽ واري ڀاڱي ۾ مهمان نوازيءَ سرس ۽ سواني آهي، مهمان آڏيءَ تائي آيو ته پهرين ان جي خدمت جاڪري ڪندا ۽ ماني ٽڪي ڪارائي پوءِ حال حوال وٺندا آهن.

مثال: ”مهمان اچڻ وڌياڳين گهر.“ (سنڌي پهاڪا 51)

صفت لاءِ ۾ سوا لک اولياءَ آهن.

پهريون هي ٿو ته مڪاني ايشيا جو وڏو قبرستان آهي. ٻيو ته بادشاهن ۽ ريت جي حڪمرانن کان سواءِ راجهه بهي وٽن ۾ دفنيد عالمين، سورمن، بزرگن ۽ ولين دفن ٿين ٿا. دورن ۾ قبرون به آهن.

دستور ۾ ڪن جي ڪهاڻي، اڌ ڪير اڌ پاڻي.

دستور = دستور، مڪمل، ٺڳي، ڪريپ.

دستور = حرفت، دونه.

دستور ۾ ڪٿوڙ جي پاڙ آهي ٿي ڪا نه، ٺڳيءَ جوناهه ڳهه ورت جئا، ٿو ڪري.

مثال: ”دستورن جو، سو ڪوڙ پرائي، ڪپڙ ڪري سو ڪٽيو ڪٽائي.“ (گالغند 99)

مٽي کان پوءِ، چار وال ڪفن به يا نصيب.

ڏسو چوئي، ”موٽ پڪ آ...“

مٽي کان ماڻ پيلي.

ماڻ، موٽ جهڙي هوندي آهي، پر اها مثل ماڻهوءَ کان بهتر هوندي آهي.

مٽي جا، مٽ گهڻا.

مرڻ واري جو پيلي ڪوٽ مائٽ نه هجي، پر ان جي ڪفن دفن لاءِ پاڙي پٽيءَ جا ماڻهوءَ وٽ وٺائيندا آهن.

پارو امراتي، مضمون آڏوٽ جون واٽون، اه وڙو وڙو ٻه اڻ ٽماهي
ٿر دير، ساجار حولا، سيپٽمبر 2005ع

مٽي جي پٺيان ڪير مٽو آهي؟

مرڻ واري جي وچوڙي جو ڌڪ ۽ صدمو ڪجهه ڏينهن تائين شدت سان محسوس ٿئي ٿو ۽ پوءِ آهستي آهستي ڌڪ جي شدت گهٽجي ٿي وڃي ۽ زندگي معمول تي اچي ٿي وڃي.

مثال: ”مٽي جو ڏيئو ڏهه ڏينهن.“ (سنڌي پهاڪا 117)

مٽي جي مٽي به ڪم نٿي اچي.

ڏسو پهاڪو ”ڪوه جي مٽي...“

مثال: ”پٽ پرائي ته ڪو جنڊ چونائو؟“ (گل شڪر 64)

مٽي جو هڪ ڌڪ، وئي جا هزار ڌڪ.

مرڻ وارو ڪڏهن به موتي نٿو اچي، ان ڪري ان جي وچوڙي جو مڪڙو ٿي ڌڪ ۽ صدمو ٿئي ٿو پر گم ٿي ويل ماڻهوءَ جي، موتي اچڻ جي آس ڪڏهن به مرندي ناهي، ان ڪري ان جي وچوڙن جو ڌڪ سدائين پيو گهاٽ ڏيندو آهي.

مٽي مٽيءَ جي نشاني.

ڪو ٻار جنهن جا ماءُ پيءُ ننڍپڻ ۾ مري وڃن، يا انهن ۾ ڪو هڪ مري ته ٻار کي مثل ماڻهوءَ جي نشاني سمجهندا آهن.

مٽي سٺائو پر ڏني نه سٺائون.

وتايو نشيبر گش وٺيو پئي ويو ته ڪجهه ماڻهو به سٺائينيو پئي ويا. رتائي هڪ ڪانڌيءَ کان پڇيڻ ته ”ابا مرڻ وارو مر، هويا عورت؟“ همراه ورائيو ته ”عورت“ ان تي وٽائي پڇس ته ”ابا، پريٽل هئي يا ڪنواڙي؟“
مهمراه ٻڌايو ته ”ڪنواڙي هئي.“ ان تي وٽائي فقير ٿو. پوءِ ائين چيو.

مثال: ”ٻڌو سهسڻ، پر ڏنو نه سهسائڻ.“ (پهاڪن جي حڪمت 63)

مٽل ڪٽي جا نئنن پيو لاهي.

چيهه جي ڪنجوش ۽ پسي تي ساهه ڏيڻ واري ماڻهوءَ لاءِ ائين چوندا آهن.

مٽو ڪڙ به نه سٽهي، جيئرو، جانڊهه ۾ پيسجي.

جانڊهه: ”اُن پنهڻن جو وڏو جنڊ.“ چڱي جنهن کي اڪثر گڏهه يا ڪنهن پئي جانور جي چڪ سان گهمائبو آهي.

ٿلواڙي

مثل ماڻهو جي تيز جي سامي، ۾ ڪڪ به چوندي
 ٻاهر ڪڍي ڇڏيندا آهن ۽ جيئرو نار جي اُٺ وانگر
 جيون جي ڳاھ ۾ ڳهندو رهندو آهي.

ن

ناگهان بي گهمان.

ڏکي گهڙي مصيبت يا آزمائش ڀڄي ڪانه ٿي اچي
 ڀر اوچتو اچي ٿي ڪٽڪي.

ناج نہ ڄاڻي، اڳڻ اونڌو.

پنهنجي ان ڄاڻائي ۽ نااهليءَ کي لڪائڻ لاءِ
 ڪوڙا بهانا گهڙڻ.

مثال: ”پڙهي پاڻ نہ ڄاڻي ماري ڪٿائي“ (گلشن 85)

ناڙي بادشاهه ڪيرو وزير جت ٻانهي.

پوکيءَ جا مروج طريقا.

ناڙي = مَر ۾ لوهي پائپ جهڙي نلي ٻڌندا آهن. هر
 سان گڏ ان نالي وسيلي زمين ۾ ٻج ڇڏيندا ويندا
 آهن. پوکيءَ جو اهو ڪارگر طريقو آهي.

ڪيرو = زمين ۾ هر ڏئي، ٻج ڇڏي، مٿان تر
 (سينور) گهمائي ڇڏيندا آهن.

ڇت = هٿ سان اڇلائي ٻج ڇڏڻ جيڪو تازي آيل
 پائيءَ ۾ ڇڏيو آهي.

ناڙيءَ سان ٻج گڏائڻ پوک جو ڪارگر طريقو آهي.
 ان سان فصل ڀلو ۽ اُڀت وڌيڪ ٿئي ٿي. ٻين طريقن
 سان ٻنيءَ ۾ ٻج گڏائڻ سان فصل ايترو ڀلو نٿو ٿئي.

نانگ به مري لب به بچي.

دشمن کي ڏاهپ سان مات ڏجي ڏک به مٽجي ۽
 پاڻ به بچائجي.

نانگ کي پيٽ ۾ پيو.

ٻيڙيءَ ۽ ٻري ماڻهوءَ جي هن ۽ نيت ۾ برائي ۽
 ٻيڙائي هوندي آهي.

نانگ کي نانگ ڇا ڪندو؟

ٻيڙي ماڻهوءَ کي پاڻ جهڙي ٻري ماڻهوءَ مان ڪهڙو ڏپ؟

نانگ جو ٻچو نانگ ئي ٿيندو.

جيئن نانگ زهريلو هوندو آهي، تيئن ان جا ٻچا به
 ڄمڻ سان ئي زهريلو هوندا آهن.
 مثال: ”جهڙا ڪاڻ تهڙا ٻچا.“ (گل شڪر 94)

نانگ جو ڏنگيل نوڙيءَ کان به ڊڄي.

نقصان يا چوٽ ڪاڌل ماڻهو ڊڻي ڊپ کان گهڻو
 احتياط ڪندو آهي.

مثال: ”گُٽيءَ کي ڪنهن اُماڙي ڏئي، سا تارا ڏسي
 ٿي ڊڻي.“ (گلشن 113)

”ڪاٺيل ٻلي، چُلُهه جي ويجهو نہ اچي.“ (اتراڊي
 ٻهاڪا 56)

نانگ مارائجي دشمن کان.

خطرن ۽ سِرَ وڃائو ڪر، دشمن کان ڪرائجي.

نانگ ۾ نو وڪڙ.

جيئن نانگ وڪڙ ڏئي ملندو آهي، تيئن ٻيڙيءَ ۾
 ٻري ماڻهوءَ ۾ به ڪوڙهيرا ٿيريون هونديون آهن.

نانگ ويو نڪري ليڪو پيو ڪٽجي.

ڪو معاملو ٿري ۽ نيري وڃي ۽ پوءِ به اُن جي چور
 ڀڄو رهي، تڏهن ائين چوندا آهن.

نانگ وڙ ۾ هٿ سِرَ ۾ پير گهر ۾ ڇڏو ڪونهي.

نانگ کي وڙ ۾ وجهيو ته ڏنگ مٽندو سِرَ ۾ هٿ
 وجهيو ته هٿ وڃي پوندو تيئن پير ۾ مرشد کي
 وٺي اچي گهر ۾ ويهائڻ ۾ به چڱائي ڪانهي.

مثال: ”هٿ نہ وجهجي سِرَ ۾، نانگ نہ وجهجي وڙ ۾،
 گهوڙو نہ ٻڌجي ڌر ۾، ڌاريو نہ اُڄجي گهر ۾.“ (اتراڊي
 ٻهاڪا 92)

ناني اڳيئي نچڻي، مٿان آيس سَهڙن جو سڏ.

جيڪو ماڻهو جنهن شئي يا ڳالهه جو گهرجائو ۽
 خواهشمند هجي، ان کي ان ڳالهه جي آڇ ڪجي
 ته ان جي خوشي ٻيئي ٿي وڃي ٿي.

مثال: ”هرڻي اڳيئي نچڻي، مٿان پيس
 گهنڊڻي.“ (گل شڪر 255)

ناني مري ڏهنئيءَ لاءِ، ڏهنئي مري جڳهن لاءِ.
ڏسوپهاڪو: "آءُ مران جنيءَ لاءِ...."

ناني نوري، سڀ ڪم ۾ پوري.

ڪو ماڻهو هر ڳالهه ۾ تنگ آڙائي ته ائين چوندا آهن.
مثال: "ملتان ٿي گهٽيلو سڀ ڪنهن جي پير ۾
پورو." (پهاڪن جي حڪمت 91)

نالي ۾ نihal آڏي آرين جي.

nihal = خوش سِرهو.
ڪنهن جي ڪوڙي واھ واه ۽ ڦونڊائڻ تي خوش ٿيڻ.

نه اُس نه چانه.

ڪنهن ماڻهوءَ مان نه نقصان نه فائدي جي اُميد
هجي ته چوندا آهن.

نه اوندو نه سنئون.

آلٽي مٽ وارو ماڻهو جيڪو هڪ ئي وقت ٻه متضاد
ڳالهين ڪري ۽ ڪا به ڳالهه نه هجي.

نه آڻائي گهٽي، ۾ ويڃي نه ڪٽو کائي.

نه خراب ۽ ڪانچ ماڻهن سان لاڳاپو ۽ آڻي ويٺيءَ جي
واٽ رکجي نه نتيجو پيوڳجي.
مثال: "انڌو مڱهڻ نه ڏسي نه آرا ڪري" (پهاڪن
جي حڪمت 65)

ناٿو نينهن ٽوڙ آهي.

ويجهي مٽي ماڻهي ۽ دوستيءَ رشتن ۾ پئسي جي ڏيڻي
ليڻي نه ڪجي. ان سان رشتن ناتن ۾ وڇوٽيون پئجي
وينديون آهن. قرب ۽ محبت ڏني ٿي وڃي.
مثال: "ناٿو رتا وڇوڙي" (ننڍڙي روپ.... 84)

ناٿو نه ٺوڙي.

ناٿي ۾ اهڙي ڪشش آهي جو چڱا پلا نالي وارا
جوان به دولت جي موهر ۾ موهمجي پنهنجي ڳالهه ۽
نالي کي ٺهوڙي ٿا ويهن.

ناٿو هٿ ايندو ناٿو هٿ نه ايندو.

ناٿو = وقت
ناٿو هٿن مان نڪري وڃي ته ان کي ٻيهر ڪمائي
سگهجي ٿو. پر وقت، جيڪو گذري ٿو وڃي ان کي
موتائي نٿو سگهجي.

نه پاڇي پوي نه ڪٽو پونگي.

ڪمائيءَ مان پئسو پاڇي هوندو ته چوريءَ جو
امڪان به گڏوگڏ رهندو پر پاڇي پئسو هوندو ئي
ڪونه ته چوريءَ جو ڪهڙو ڏپ؟

نه پارو ٿو بڃي نه ڪٽو ڌر تي اڃي.

جنهن گهر ۾ اڀر يا کاڌي کان پوءِ ماني بچندي ان
جي هيڙ تي ڪٽو به ضرور در تي ايندو
ڏسو: مٿيون پهاڪو

نيٽو مٿو ڪنهن نه سٺو.

نيٽو = جنهن کي پٽ جو اولاد نه هجي.
سٺو = ڀڳو

پيءُ جي پيڙهي پٽن سان اڳتي وڌندي آهي. پٽ پيءُ
جي نالي کي اڳتي وڌائي زنده رکندا آهن. نيائين
جواو لاءِ پراڻو هوندو آهي.
مثال: "وٽن جي قبرن تي، ڏپ نه چانه" (اتراڌي
پهاڪا 114)

نه پيٽ نه پٺي، اڌي کي جائو ٻار.

ڏسوپهاڪو: "اڌيءَ کي جن نه ڪن...."

نپاڳي ٻار کي آجر ڏينهن پڙهڻ جو شوق.

گوسرو ۽ نپاڳو ٻار موڪل واري ڏينهن اسڪول وڃڻ
جي به نيت ڪري ته توڪ مان ائين چوندا آهن.

نه تخت نه بخت، رڳو قرب ۾ ڪٽجي وقت.

ميٺ محبت وارو آسائش ۽ شڪون نه آهي ته ڌن
دولت ۽ بادشاهي به ڪهڙي ڪم جي؟

نيت نئون سيم سنئون.

ڏهاڙي اجرت تي تڳندڙ پورهيت جن لاءِ لائون سڃ
نئين روزي آڻيندو آهي.
مثال: "آئين ۽ چاڙهين، ڏُڱ ڏهاڙي سومرا." (شاهه)

نه فقير پنن کان رهي نه ڪٽو پنن کان رهي.

جيئن ڪٽو پنن کان نٿو مڙي تيئن فقير به پنن
کان نٿو مڙي

جڏهن عادتِ علتِ بڻجي ٿي وڃي. تڏهن اها ڇڏي
 نٿي سگهجي.
 مثال: ”فقيرن پنهندي ۽ ڪتن ٻهندي ورهيه گذري
 ويا.“ (ماچر. 175)
 ”فقيرن جي پٺيان، ڪٿا پيا پونڪندا.“ (پهاڪن
 جي حڪمت 86)

نه ڪي ٿو ڪوت.

نير ۽ ضدي ماڻهو جيڪو پنهنجي ڳالهه تي چڙهي
 ته ڪنهن جي به نه مڃي.
 مثال: ”زمين ڇنڊ، نه ڇنڊ ڳل محمد“ (گل شڪر 16)

نڀاڻو آڻائيندڙ ته لڪ لهي، پر ڏيندڙ نه ڪاري.

ڏسو چوڻي: ”جيئن ٿا ڏيندڙ ڏين...“

نيائي نيائي ذات.

نيائينون نمائينون هونديون آهن. اُهي ماءُ پيءُ ۽ ڀائرن
 تي ساهه ڇڏينديون آهن.

نيائي نوڙت سيڪاري ٿي.

سنڌي هندو سماج ۾ پُٽ وارو پاسو مٿيرو ۽ نيائي
 وارو پاسو ڪانٿرو هوندو آهي. نيائيءَ جا مائٽ،
 نيائيءَ جي ساهرن جي گهڻي ڪاڻ ڪيندا آهن.

نيائيءَ آڻي خون به بخشيو ڇڏين.

سنڌي سماج ۾ نيائيءَ کي وڏي عزت ۽ احترام سان
 ڏٺو ويندو هو. نيائيءَ کي ستن قرآنن جييترو مان
 ڏيندا هئا. جهيڙي تڪرار کان پوءِ نيائينون ميڙ وٺي
 ويندا هئا ته نه رڳو خون جهڙا ڏوهه به بخشي ڇڏيندا
 هئا پر نيائين کي گنديون پوتيون اڏائي عزت به
 ڏيندا هئا.
 مثال: ”نيائي، ست قرآن آهي“ (پهاڪن جي
 حڪمت 97)

نيائيءَ کي گار هڪ پيرو ڏيڻي آهي.

سنڌي سماج ۾ نيائيءَ جو سڱ ڏيڻ کان پوءِ زبان
 تان ڦري وڃڻ ۽ پڌريون، مڱڻا ۽ نڪاح توڙڻ کي
 عيب سمجهيو ويندو آهي.

فلواڙي

نيائيءَ کي مائٽ لاڳ ڏيندا ڀاڳ نه ڏيندا.

لاڳ = بخشش، ڏيڃ، لاڏپيار
 ڏسو پهاڪو: ”ماءُ جهڻي پُٽڙا!...“

نيڀاڻ منو آهي.

جنهن ٻار کي تاتي ٺپائي وڌو ٿو ڪجي، اهو ماڻهو
 جي محبتن جو محور بڻجي منو ٿو لڳي، سڳو ۽
 پيٽ ڄاڻو اولاد ان ڪري به منو ٿو لڳي جو نيڀاڻ
 هوندو آهي. مثال طور ڪنهن عورت کي پيٽان ٿريل
 ٻار ڄمي ٿو ته ان جو ايترو ڌڪ نٿو ٿئي، پر ڪو ٻار
 ڄمڻ کان پوءِ پنجن ستن سالن جي ڄمار ۾ وڃڙي
 ٿو وڃي ته ماءُ جو منيانءُ لسي ٿو پوي.
 ٻار نانيءَ ۽ ڏاڏيءَ کي ان ڪري به پيارو هوندو آهي.
 جوان جي سموري پالنا ڪنديون آهن.

نيت بد روتي ڏي.

ٻري نيت ۽ اندر جي پليدي رکڻ واري ماڻهو کي
 رسوائيءَ کان سواءِ ڪجهه به هٿ حاصل نه ٿيندو.
 صاف نيت واري ماڻهو جون راهون، ياتمرادو صاف
 ٿينديون وينديون.

مثال: ”نيت بد، مانيءَ جو آڏو.“ (ماچر... 169)

نيت صاف، منزل آسان

ڏس مٿيون پهاڪو.

مثال: ”ناسڪ نيت صاف ڪم، ته ترگهه پويرن ٺهول.“
 (اتراڌي پهاڪا 135)

نير نان، صحت جان.

کاڌو ڏي ڪري ۽ هول ڪري کاڌو... ان پيءُ جي
 خرابي ٿئي ٿي پر ڏي کان ٿورو گهٽ کاڌو ته، جلد
 هضم ٿيندو ۽ صحت سُٺي رهندي.
 مثال: ”گهڻي کاڌي کان گهڻو ڏنو چڱو آهي.“ (گل
 شڪر 204)

نير جو ٽڪو لهي وڃي پر ڳا جو ٽڪو نه لهي.

نير = رنگ جيڪو کڻي ڪپڙن کي ڏيندو آهي.
 ڪپڙن تي رنگ جو ٽڪو ٻي سر تي لڳل ڌڪ جو
 نشان يا ڪنهن جو هٿ هيل الزام نه لهي سگهي ٿو پر

ڪنهن جي ڪردار تي، ڳلا جو ٽڪو لڳي ته ساري حياتي نٿو لهي. مثال: ڦٽ پختي وڃن، ڊاڳ ڪين لهن“ (گل شڪر 204)

نينگر جو پنهنجي وهه ڇڏيو، سومائت پٽائيندو.

وهه = وهندي مرضي، خيال
پٽائڻ = بدنام ڪرائڻ ڳلا ڪڍائڻ عيب پڌرا ڪرڻ
ڪنهن ٻار کي چيڪ ڇڙواڳ ۽ پنهنجي مرضيءَ جو مختيار ڇڏيو ته خراب صحبت ۾ اچي، ماڻهن جو نالو خراب ڪري بدنام ڪندو.

نينهن نيهائي، ڌرم ٺڪائي.

نيهائي = نينهن مان، عشق ۽ چاهه مان.
ٺڪائي = آستاني سان ٽڪاءُ ۽ سُڪون سان،
ٽانڪيائيءَ سان نينهن آهي ائين پوڄا عقيدو ۽ عبادت من جي شائني ۽ ٽانڪي آستان سان آهي.

نيڪيءَ جي ڪم ۾ دير نه ڪجي.

ڄڻوڪر بنان دير ۽ ٿر ٿر ڪرڻ گهرجي.
مثال: ”پلو ڪر، ته پلو ٿيڻي.“ (گلشن 46)

نيڪي ڪندڙ کان پڻ، ڳلا ڪندڙ سان پيار ڪر.

واڪاڻ ۽ خوشامد ڪرڻ وارو رڳو چڱايون ٻڌائيندو پر ڳلا ڪرڻ وارو اوڻايون غلطيون ۽ ڪوتاهيون ڳولي ٻين کي ٻڌائيندو ان ڪري ڳلا ڪرڻ واري کان ماڻهو پنهنجي اوڻاين کان آگاهه ٿئي ٿو.

نه ڏک لڳي، نه عضوو ڪري.

جهيڙي مان وري نه سري ماڻهو جهيڙي کان تارو ڪري ته گهڻين مشڪلاتن ۽ پريشانين کان بچي ٿو بچي.

نه جيئرن جي جهان ۾، نه مٿن جي مقام ۾.

ڪنهن به ڪم جو نه هنڌ نه ڪنهن جي خوشيءَ پيڙو نه ڪنهن جي غميءَ ۾ شريڪ.

نه چمي ها، نه در تي ڍولڪ وڃي ها.

سنڌي سماج ۾ ڏيڻ پراڻو ڏن هونديون آهن نيٺ هڪ ڏينهن پير ٽجي وينديون.

مثال: ”جاتي وڻ مڪڙو جاتي وڻ ٿي ته“
مثال: ”نه چمي ڌيءَ، جا ڏجي پراڻي پٽ کي.“ (سنڌي پهڪا 109)

نه جڻي ها، نه در تي ڏهل وڃي ها.

ڏس مٿين پهڪو.

نه چانڊيءَ جي ريت، نه سوڻ جي توفيق.

مهانگي شئي جي خريد ڪرڻ جي سگهه ۽ حيثيت نه هوندي به سستي ۽ عام شئي کان پڇان ۽ عام ڪرڻ

نه جٽ نه کٽ.

ڏس پهڪو ”جتي پئي....“

نٿر آهي ڪر.

سنڌي سماج ۾ مرد عورت کان مٿيو هوندو آهي عورت جي پيٽ ۾ وڌيڪ گهرو ۽ مرضيءَ جو مالڪ هوندو آهي مثال: ”نٿر ننگو ناري لڄ.“ (موزون.... 101)

نٿن ۽ ناهرن جون ڳالهون ورهين تائين وڃن.

نٿر = سخي، بهادر مڙس ماڻهو.
ناهر = بگهڙ، شينهن ويڙهاڪ.
سخي، مٿير مڙس اڙنگ جوانن ۽ ويڙهاڪن جون ڳالهون سدائين ڪچهري ۾ پيون ورجائين.
مثال: ”نانءُ مردان ڏن آوي جاوي“ (گلشن 102)

نه روئڻ واري، نه پئڻ واري.

جنهن جو ڪوبه ڌڻي ڌوڪي يا ويجهه مائت نه هجي مثال: ”نه رن، نه روڳڙي“ (انڌري روپ.... 28)

نزله سدائين ڪمزور عضوي تي ڪرندو آهي.

هيئي ماڻهو ته ڪارڙ جلد چڙهندي آهي هيئي تي هر ڪنهن جي ملان ٿيندي آهي.

نماز جنت جي ڪنجي آهي.

نماز براين کان بچائي ٿي.
نماز نيڪيءَ جي راهه آهي، جيڪا جنت ڏانهن وٺي ٿي وڃي.

نير ٻنهيون مرضن تي پوي.

نير اهڙو وڻ آهي جنهن جي پنن ڪاٺين ٻور نيورين ۽ چوڏن ۾ بيمارين جو علاج آهي.

نم ته ٿيئي ڪم.

غرور ۽ وڏائي ڇڏي. ٺهلو ٿي، ۽ نيوزت کان ڪم وٺ ته سڃاڻي ٿيندي.
مثال: ”نهي سوگورو“ (گلشن 122)

نمن جون ڇانئون، سيدن جون دعائون.

نير جو وڻ ۽ سيد سنڌ جي سڃاڻپ جا ٻه حوالا رهيا آهن. سنڌ جي شهرن توڙي ٻهراڙين ۾ سيدن ۽ نمن کي عزت جي نگاه سان ڏٺو ويندو آهي.

نه مٿن گڏ، نه جيئرن گڏ.

ڏسوپهاڪو ”نه جيئرن جي جهان ۾...“

ننگيءَ تي ننگ آهي.

ننگي = لڄن جو خيال رکڻ وارو، محافظ الله پاڪ. اهڙي الله جيڪو عزتن جو رکوال آهي. ان کي ئي ڀارت آهي.

ننگ ڇڏي نانگا ٿيا، تن نانگن ڪهڙو ننگ؟

نانگو = اگهاڙو شجرو ٻي اولاد ٻي حيا.
ٻي لڄو ماڻهو جيڪو پنهنجي لڄن کي ڇڏي ان کي لڄن جو ڪهڙو خيال ٿيندو؟
مثال: ”نانگو ننگان نڪتو نانگي ڪهڙو ننگ؟“ (گلشن 58)

ننگر ڪيئن ڦٽو؟

جي، ”ڄڻو ٿو.“

ننگر = ننگ ماضيءَ ۾ سنڌ جي گاديءَ جو هنڌ. هيءَ تاريخي ٻهاڪو آهي، جنهن ۾ سنڌ جي گاديءَ واري شهر ننگي جي قتل بابت سوال آهي. ته ڪيئن ڦٽو؟ ۽ ان جو جواب به موجود آهي ته ”سنڌ جي ماڻهن ۾ راڄن وچ ۾ ٻڌي ۽ اڻڪو نه هئڻ ان جو وڏو ڪارڻ رهيو آهي.

مثال: ”ڇٽو ڇٽو گابا.“ (گل شڪر 109)

ننڊ آڏو موت آهي.

ستل ماڻهو مثل ماڻهو، جيان دنيا جهان کان غافل ۽ بي خبر هوندو آهي.
مثال: ”ستل آون“ (۽) مثل مڪ آچار“ (ماتيلي، 108)

ننڊ، سُوريءَ تي به اڃيو وڃي.

اوجاڳي جو ٿڪ اهڙو ته خراب ٿئي ٿو اوجاڳي ماريل ماڻهوءَ کي ٿاهيءَ جي تختي تي به ننڊ اچي ٿي وڃي.
مثال: ”ننڊ نه ڏسي هنڌ، ٻڪ نه ڏسي طعام“ (ماچر... 177)

ننڊائي وئي نڪري، وڏائيءَ تي ٿي وار.

ننڊ وڏائيءَ جو خنڌو رهيو ٿي ڪونهي. ننڍا وڏن جي سامهون ٿا ٿين.

ننڍي قيامت، وڏي قيامت.

قيامت = نالو عورت جو نعمت ننڍي وهيءَ جي چوڪري ٻر زبان ۽ طبيعت جي تڪي ۽ تيز.

ننڍڙي ٻر وهه جي ڳنڍڙي.

زبان آهي ته ننڍڙي ٻر تيز ۽ گڻن لفظن کي جنمي ٿي.

ننڍن ڪٺن، وڏن ڪٺن جا ڪن ڪٽريا.

ڪو ننڍو ٻار ڪنهن وڏي سان چالاڪي ڪري ۽ کيس بيوقوف بڻائي، تڏهن ائين چوندا آهن.

ننڍو آهين ته نياز ڪر، وڏو آهين ته پيار ڪر.

ننڍن کي وڏن سان ادب ۽ نوڙت سان پيش اچڻ گهرجي ۽ وڏن کي ننڍن سان پيار ۽ شفقت وارو ورتاءُ ڪرڻ گهرجي.

ننڍو ڳوڙهو، ٻه ڀاتيءَ جيڏو.

ڀاتي = اُن مٿن جو ماءُ جنهن ۾ چار چوٿاڻيون ان پون ڪنهن ٻار کي مار کان ڏيڄاڙ لاءِ چوندا آهن. جنهن جي معنيٰ آهي. ته ”ايتري مار کائيندي جو ڌڪن سان مٿي ۾ جيڪو ننڍو ڳوڙهو ٿيندو سو به ڀاتيءَ جيڏو هوندو.“

ننڍو وات، وڏي ڳالهه.

حال حيثيت کان وڏي ڳالهه ڪرڻ.
مثال ”ننڍي وات مان وڏو ويڻ نه ڪڍجي“ (ٻهاڪن جي حڪمت 96)

ٽٽو وات وڏو واڪو.

ماڻهوءَ جو واٽ تڏنڊو آهي. پر وات مان نڪتل سڌ يا واڪو پري تائين پهچي ٿو.

نه لهڻي ۾ نه ليڪي ۾.

لهڻو = اوتار رکڻ

ڪنهن کان بنا اجوري جي قرض يا لهڻي پدران مفت يا ونگار ۾ يا سنگت واري لهڻ لحاظ ۾ ڪم وٺجي ته اهو وڙ ۽ ٿورو مڃي ٿو.

نه سٺ نه ڪپاس، رڳو دغا بازيءَ جي آس.

ڪنهن معاملن ۾ ڪنهن جو پري جو به واسطو نه مڃي پوءِ به ان ۾ مداخلت ڪري تڏهن ائين چوندا آهن. مثال: ”نه سٺ نه ڪپاس ڪورين ۾ لڏيون آيون.“ (سنڌي بهاڪا 114)

نه سڄڻ آسرو، نه دشمن پيءُ.

بي ضرر بي فيض ماڻهو جنهن مان نه ڪنهن کي نقصان جوڊپ نه ڪنهن کي فائدي جو آسرو.

نشو ڪري، امير يا فقير.

ڏس ”آفيم کائي“....

نه ويو آهين ڊيري، نه اٿئي آندل شاهه جي خيڙ.

نوشهروفيروز ضلعي جي ڊيرو شهر جي سيد گهراڻي جو وڏو آندل شاهه وڏي حشمت ۽ ڏيا وارو هو. هن کي دهلاري مڱشتهارن کان چڙهي ۽ کين ڳوٺ ۾ اچڻ به ڪو نه ڏيندو هو. هڪ ڀيري هو ڳوٺ کان ٻاهر ويل هو سو نوڪرن هڪ دهلاري مسافر کي اوطاق ۾ وهاريو ۽ ڏيڍيءَ تي ماني ڇڻي ان وچ ۾ اوچتو ڪنهن ڏانهن ڪئي ته آندل شاهه موٽيو پيو اچي. اهو ٻڌي دهلاري ڊپ ۾ دهل سوڌو اوطاق جي سوڙهي دريءَ مان ائين ڀڳو جو وينل حيرت ۾ پئجي ويا. ان ڪري ته دريءَ مان ماڻهوءَ جي لنگهڻ جي جاءِ مس هئي. ان کان پوءِ اها چوڻي مشهور ٿي.

مثال: ”تاهي جُوشر جوءِ ۾ جو رهو ٿو رانديون ڪري.“ (بهاڪن جي پيڙهه 34)

نور آهي ته جهانءِ آهي.

جهان جا سمورا جوڙ جنسار ۽ رنگ اکين سان آهن. اکين جي نور کان سواءِ جهان اونداهو آهي.

نوراني نور هريلا دور.

نورانيءَ جي عقيدت مندن جو نمرو.

نور مور آهي.

زندگيءَ جي اصل مُوڙي اکين جي جوت آهي.

نولو۽ جي مهماني به پير.

آن ڪوٺي ۾ هريل مهمان کي اها ئي ماني ڪارائي. جيڪا گهر پاتين لاءِ تيار ٿي هوندي.

نوڪري اميري، پوءِ به پڙاگيري.

نوڪري ڪيڏي به وڏي ۽ ٿٽ واري هجي پر پوءِ به پراڻي غلاميءَ واري هوندي.

نقل لاءِ به عقل جي ضرورت آهي.

نقل ڪرڻ به ”نقل“ آهي. ڪنهن جي اهل ڪرڻ يا ڪنهن شئي کي ڏسي ان جهڙي شئي ٺاهڻ ۾ به عقل ۽ سمجهه جي ضرورت پوي ٿي.

نظر ماري، ڪاري يا گهر وهاري.

سادن ماڻهن جو عقيدو ۽ چوڻ آهي ته ڪنهن ڪنهن ماڻهوءَ جي نظر لڳندي آهي. ڪنهن شئي شئي خوبصورت ۽ صحتمند ماڻهوءَ يا متاري ڏور کي ان ماڻهوءَ جي نظر لڳندي آهي ته اهو بيمار ٿي پوندو آهي يا ڪو ڌڪ لڳندو اٿس. ڳوٺاڻا ماڻهن نظر کان بچاءُ جا سوڀ به ڪندا آهن. مثال: ”نظر ماري يا ڪاري“ (اترادي بهاڪا 63)

نه هوند نه شڪر.

ڪنهن وٽ ڦڻ، دولت ۽ مال متاع هوندو ئي ڪو نه ته شڪر ڪهڙو ڪندو؟

نه هڪڙو ڪٿو مت پريندو، نه هڪڙو ڇٽو بُن پريندو.

ٻُڌ = وڏي ڪڙاهي يا نڪر جي ڪُٺي يا ڍلي جنهن ۾ پراسي کان سوراخ ڪري چٽا يا فلا پيچندا آهن. اڪيلي ماڻهوءَ کان ڪوبه وڏو ڪم نه ٿي سگهندو.

نه هُئَنَ کان ڪجهه هُئَنَ چڱو آهي.

هَئَ هَئَ تي ڏئي مايوس ٿي ويهي رهڻ کان ڪجهه نه ڪجهه حاصل ڪري چڱو آهي.
مثال: "ناسيت کان، آسيت پلي." (گلڦند 132)

نَڪا ڪلي ڪيڙ واري، نڪا روئي رَپَ واري.

هُوندَ واري کي پنهنجي آسودگيءَ تي وڏاڻو نه ڪرڻ گهرجي، نه ئي اُڻهوند واري کي پنهنجي غريبي حال جو پتو پئڻ گهرجي.

نڪا سَڙَڪَ سڀي ڪبي نڪو ساڻ سپاهه،
چاڪيءَ جي ڏاند کي گهر ۾ ئي ڪوهه پناهه.
ڏسڻ ٻاهر "چالاڪيءَ جي ڏاند کي...."

نه ڪاڪو مري ها نه اوڍر ٻڏي ها.

ڏيتي لپتي واپار ۽ دڪان جي اوڍر ڏئيءَ جي مرڻ کان پوءِ پونيرن کي گهٽ ملندي آهي. گهڻو ڪري ٻڏي ويندي آهي.

نه گُتو ڏسي نه پونڪي.

ڪتو فقير کي ڏسندو ئي ڪونه ٿو پونڪندو ڪيئن؟
ان سهو ماڻهوءَ کان پاسو ڪجي.

نڪتل ڏند به ڪي ٻيهر مھارن ۾ پون؟

جيئن مھار مان نڪتل ڏند واپس ٿو پوي تيشن راز جي ڳالهه مڪ پيرو وائڻي ٿي ته ٻيهر لڪائي نه سگهجي.

نَگَ نه ناسان، وچ ۾ بهسان.

بي شرمو ماڻهو جيڪو اجايو هر معاملي ۾ پاڻ کي وچ ۾ آڻڻ جي ڪوشش ڪري.

نه ڪنهن جي ٻن ۾ نه ٽن ۾.

پنهنجي ڪم سان ڪم رکڻ وارو ماڻهو جيڪو ڪنهن سان به تنگ ٿيڙ ۽ واسطو نه رکي.

نه ڪنهن جي تيرهن ۾ نه تيجن ۾.

سادا ماڻهو ۽ وهڻ واريون عورتون، سڄي صفر مهيني کي ڳرو سمجهنديون آهن. اڪثر ماڻهو هن

ٿلواڙي

مهيني ۾ گهر وٺڻ لڏو کڻڻ ۽ شادي وهانءُ ڪرڻ کان لنوائيندا آهن. پر صفر مهيني جا پهريان تيرنهن ڏهاڙا ته بنهه ڳرا سمجهيا ويندا آهن. انهن کي "تيرهن تيزيون" چوندا آهن. انهن ڏهاڙن ۾ ٻار ڄمڻ سون وٺڻ کي ته سٺو سنوڻ سمجهيو ويندو آهي. پر انهن ڏهاڙن ۾ ڪا فوتگي ٿي ته ان کي سنو سنوڻ نه سمجهيو ويندو آهي.
نه ڪنهن جي ڏک ۾ نه ڪنهن جي سک ۾ شامل.

نه ڪنهن جي هَئَئيءَ ۾ نه ڪَئَئيءَ ۾.

ڏسڻ مٿين چوڻي.

نَڪو ٿو مري نڪو ٿو منجو ڇڏي.

ڪو ماڻهو پنهنجي ڪنهن به ڳالهه تي نه بيهي ته بيڙاريءَ مان چوندا آهن.

مثال: "هَئو مريءَ به نئو هَئو کان سواءِ سري به نئي." (رني آهي... 40)

نئون ڊڳو نار ۾ وهي ٿو واپار ۾.

ٻاراڻي راند ملندي ڪو نئون ٻار راند ۾ شامل ٿيندو آهي ته ان کان پهرين اڳ وٺندا آهن.
مثال: "ڪنهن جي چوڇڻي چار ڏينهن." (ٻهاڪن جي حڪمت 99)

نئون محرم، نئون يزید.

هڪڙا ظلم ۽ جابر مرندا آهن ته ٻيا پيدا ٿيندا آهن.
ظالم ختم ٿي ويندا آهن. پر ظلم ختم نه ٿيندو آهي.

نئون مَلُو، زور سان بانگ ڏيندو آهي.

ڪو به ڪم نئينءَ مان شروع ڪبو آهي. ته ان ۾ شوق ۽ جذبو مڙهي وڌيڪ هوندو آهي.

و

وات مان نڪتل ڳالهه، پراڻي.

وات مان جيڪو گفتو نڪري ٿو اهو واپس نٿو ٿئي پر ٻين تائين پهچي پراڻو ٿي وڃي ٿو.
مثال: "ڏڏل ڪيڙ، ٿڌين نه پوي." (سنڌي ٻهاڪا 26)

واٽ مان واٽي چڱي ڪڍجي.

واٽي - ڳڻتي ڳالهه.

ڏسو: "پتيلي مان ٻولي..."

مثال: "صبح مردان سان واتان ڪڍجي چڱي واٽي." (اتراڌي پهاڪا 109)

واٽ ۾ مڱ ته ڪو نه اٿئي؟

واٽ ۾ مڱ - نه ڪڍڻ سچ نه چوڻ.

ڪو ماڻهو ڏاڍ ۽ ظلم تي ماڻ رهي ۽ ڪجهه نه ڪڍي ته چوندا آهن.

واٽ ۾ مڱ، ملڪ ناڙ، گهر سڄ.

ناڙ - پيلايل پني، تباھ.

ڏاڍين ۽ ناانصافين تي ماڻ ڪري ويهڻ ۽ نه ڪڍڻ سان ظلم ڪي هتي ملي ٿي سچ سچ رهي پيل ۽ لتاڙ ٿئي ٿي ۽ ماڻهو ڏاڍ جي چڪيءَ ۾ پيسجن ٿا.

واٽ ڇڏي ڪوٽ نه وڃي توڙي هجي ڏور، ذات ڇڏي ڪڏات نه وڃي توڙي هجي حور.

ڪوٽ - اٿانگو ۽ اوجھڙ رستو.

ڪڏات - ٻي ذات، گهٽ ذات، ڌارين رستي ماڻهي، سڌو سنئون گش ڇڏي اٿانگي ۽ اوجھڙ واري گس يا پيچري سان نه وڃي، ڏوٽي ڏوٽي ڏوٽي پر سنئين سڌي رستي تي هلجي ائين پنهنجي ذات برادريءَ ۾ جاءِ مهجي ته گهٽ ذات يا ڌارين مان مٽي، ماڻهي نه ڪجي.

واٽ ويندي، ٻانڀڻ ڦريو.

ڦڙي. نه ورتي ڪو ماڻهو ڪنهن ٻوٽي ۾ اچي وڃي ته ائين چوندا آهن.

واڍي جي گهر، ڏوٽي سڄي نه هوندي.

ڏوٽي - ٻوڙ ڳنڍڻ رڌڻ لاءِ ڪاٺ جو چمچو.

ڏسو: "ناناڙي جي گهر..."

مثال: "ماريءَ جي گهر، هڏا." (ماچر... 176)

وارن جو قدر، گنجي کان پڇ.

جنهن رت، جنهن شئي جي اڻهوند هوندي ان کي ئي اُن شئي جو حقيقي قدر هوندو.

مثال: "جوانيءَ جو قدر پوڙهي کان پڇ." (اتراڌي پهاڪا 74)

واندي کان وندر پلي.

واندو ماڻهو چڱو ڪونهي، واندو ويهڻ کان ڪنهن

نه ڪنهن ڪرت سان لڳو رهڻ چڱو آهي.

مثال: "واندو ڪٿي پُٺ ويٺو ڇٽيندو" (ماچر... 58)

واندو ماڻهو، الله جو مهمان.

واندو ماڻهو مهمانن جيان ريءَ ڪٽي، ٻانيءَ ۾ پرائيوار

هوندو.

مثال: "واندو ماڻهو اتي تي چڱي." (ماچر... 167)

واندو ماڻهو، شيطان جو ڀاءُ.

ماڻهوءَ کي ڪم ڪار نه مهجي ته واندڪائيءَ ۾ رڳو

شيطاني خيال پيا ايندس.

مثال: "سڀاڳن کي ڪاٺ نڀاڳن کي ويڙهي." (گلغند 92)

واندڪائيءَ کان، ونگار پلي.

ونگار يا ڇيڙ ڪنهن ڪم کي اُڪلائڻ لاءِ بنا

معاوضي سڏيل ماڻهو.

واندو ويهي وقت وڃائڻ کان ونگار ۾ پئي کي ڪم

اچڻ چڱو آهي.

مثال: "بيڪار کان، بيگار پلي." (گلغند 92)

وان ڪائي، اچي واڏڻ کي لڳو آهي.

واڏڻ - گٽ جي واڌ کي چڪڻ لاءِ ڪت جي

پيرانديءَ کان ٻڌل رسو يا نوڙي

ڏسو: "رليون ڪائي..."

واٿين جي ڪٽي، پوڙهي ته به ڪولي.

ڪولي = ڌاريل ڪٽي کي سڏڻ لاءِ ڪوڏائي جونالو

ننڍي عمر جي ڪٽي.

وڏن ۽ امير ماڻهن جي معمولي ۽ غير اهم شئي به

وڏي ڌڪ ڏيندي آهي.

مثال: "شاهوڪاري ڏٺا به ڪستوري" (سنڌي پهاڪا 47)

واٿيو پڇي ڪلمي کان ساڳيو ڪلمون منهن.

سنڌ جا هندو قسم ڪٿن ته پري قسم ڪٿائڻ کان به

ڊڄندا آهن ۽ اڻڄاڻ مسلمان ڳالهه ڳالهه تي قسم

ڪٿڻ ۽ ڪٿائڻ جي ڳالهه ڪندا آهن.

واٿيو ڳڙ ڪاٿي ته به لوڪئون لڪائي.

واٿيو ڪڏو يا ڪنو ڪم ڪندو ته به ڊڄي ڊڄي ۽ لڪ ڇپ ۾ ڪندو.

واٿيو، ڳوٺ جي سونهن.

ورهاڱي کان اڳ ڳوٺن ۾ مندن جا وڏا دڪان ۽ ڪوٺيون هيون، جتان ضرورت جوهر سامان روڪ رقم سان يا فصل جي رڪت تي ملي ويندو هو ۽ پري وڃڻ جي ضرورت ڪا نه پوندي هئي. ان ڪري واپاري واٿي کي ڳوٺ جي سونهن چوندا هئا.

مثال: ”هٿ کان ٻاهر، واٿيو تڪو به نه لهي.“ (رئي آهي... 121)

واٿيو يار ته به پاڻي پياري پُڪ ۾.

ورهاڱي کان اڳ ذات پات جو پيد پاءُ ۽ مها سپاڻي ذهنت جي ڪري هندو مسلمانن کي پنهنجي ٿانورن ۾ ڪاٺ پيئڻ نه ڏيندا هئا. مسلمانن لاءِ پاڻي پيئڻ لاءِ ٺڪر جو کونجو يا ڪوپر جو گلاس ڌار رکندا هئا يا کين ٻُڪ ۾ پاڻي پياريندا هئا.

واٿيو، نيٺ پنهنجي مطلب تي مڙي.

واپاري سوچ رکڻ وارو ماڻهو، ڪنهن کي فائدو ڏيڻ لاءِ تڏهن راضي ٿيندو جڏهن ان ۾ سمنڊس فائدو هوندو آهي.

مثال: ”واٿيا ٺڪڙ نه ٿي، مٽيلن“ (ميرن... 104)

واٿيو ۽ سيارو، ڪسز نه ڇڏي.

سياري جي مُنڌ جي پڇاڙيءَ ۾ سڙ جا ست سِيءَ، سيار جي ڪسز هوندي آهي. ويندي ويندي به ست ڏاڍا سِيءَ هڻي ويندو آهي، تيئن واٿيو به حساب ڪتاب يا واڌيءَ جي حساب ۾ ڪسز نه ڇڏيندو آهي.

واٿڪو وياڻ، گهوڙي جي ڊوڙ.

واٿيا ۽ وياڻ خود سونا زيور ڳهن ۾ رکي پڪا وياڻ تي ڏيندا آهن ۽ پوءِ وياڻ تي وياڻ چاڙهي اوڳاڙيندا آهن. اُن ۾ ڌڻيءَ کي هوش ئي ڪو نه رهندو آهي ۽ گروي ٿيل ڳهه وياڻ ۾ ڳري ويندا آهن.

فلواڙي

واٿڪو وياڻ، جيئن وڏي تيئن ڪري.

وياڻ جو ڌنڌو ڪرڻ واري سيٺ جو اولاد به جيئن پيو ڳري چڙهندو ۽ جوان ٿيندو تيئن ان ڌنڌي ۾ ويندو پڙ ٿيندو.

واٿي جي ڪاهه، ڀڳڙيءَ تي.

ڀڳڙي - مٿو ڍڪڻ لاءِ ننڍڙي پوٽڙي جي پٽڪي. واٿيو وڙهندو ڪونه پر ڪنهن سان اٽڪي پيو ته وڙهن ۽ ڌڪ هڻڻ بدران پٽڪي لاهي وري پيو ٻڌندو.

واهه ڙي قسمت تنهنجا چڪر، ڪن کي ڏيءَ، ته ڪن کي ڏڪر.

هر ماڻهوءَ جو نصيب ۽ مقدر پنهنجو آهي. ڪنهن جي قسمت ۾ ٻُڪ ۽ بدحالي آهي ته ڪنهن جي لکي ۾ خوشيون ۽ خوشحاليون آهن. مثال: ”ڪنهن کي ٿان ڪنهن کي ڏڪا.“ (ماڃو... 175)

واٿڙي ڪٿي واءِ تي، ڌڻين جي سماءُ تي.

واٿڙو ۽ غير سنجيده ماڻهو جيڪو ڪنهن به ڪم کي ذميداريءَ سان نه سستيءَ سان نه ڪري.

وتايا! تنهنجو پُٽ، بازار ۾ پئي لٽيو،

جي، ”ابا! ڪنهن لپ تي لٽيندو هوندو.“

وتائي فقير جو پُٽ بازار مان پئي ويو ته پُٽ تي ڍنگلو رهيو ڌڻائين سو چيائين ته توڙي ڪنڊس ته ڪو نه ڪوڏسي وٺندو ان ڪري پٽ تي ڪري پيو ۽ لٽڻ لڳو. ان لپ پٽ ۾ رهيو به ڪٿي ورتائين اها ڳالهه وتائي فقير سان ڪنهن ڪٿي ته ائين ورتائين. مطلب ماڻهوءَ جو هر ڪم ۾ ڪو نه ڪو مفاد ضرور هوندو آهي.

وتائي فقير وارو، اڳ ٿو وٺين.

وتائي فقير جو ڪنهن ماڻهوءَ ڏانهن لهڻو هو گهرڻ کان پوءِ به فرض نه مليس ته وڃي قبرستان ۾ ويهي رهيو ڪنهن پيچس ته ورائي ڏنائين ته ”اڳ وٺي ويٺو آهيانس. نيٺ ته هڪ ڏينهن هتي ايندو.“ ڪنهن جو منجهڙو ڪيڏي يا راز جي ڳالهه ڪيڏي لاءِ ڪو ماڻهو اڳ وٺي ڪا ڳالهه ڪري ته اڳلائين چوندو آهي.

وَتَ كَانَ وَدِيكَ ڳالھائڻ، آڳيان آهي.

پنهنجي ڄاڻ ۽ حيثيت آهر ڳالھائجي، جنهن ڳالھ جي ڄاڻ ۽ علم نه هجي، ان جي باري ۾ دعوي سان ڳالھ نه ڪجي.

وَنَ، تہ مليا سين.

ڳالھ يا معاملي جي اڃائي پٽاڙ کان چڱو آهي تہ ان جي مرڳ ۽ نتيجي کي وٺجي. گهڻي عرصي کان پوءِ ملڻ تي جڏهن اڳلو ڏراپا ۽ ميارون ڏيڻ لڳي ۽ پس تي نه ڪري تڏهن اڳلي جي ڳالھ کي ڪٽائڻ لاءِ ائين چوندا آهن.

وَتِي هَت ۾ يا ڪُنو مٿي تي.

ڪڏهن اڻهوند ۾ وٽي هت ۾ ڪري پڻ سين تي تنگي ۽ وارو گذارو ته ڪڏهن هوند ۾ ڪُنو مٿي تي ڪٿي، ٻين کي ڏيڻ جهڙو ٿي آسودو گذارو ڪرڻ. ڏسو: "سيٺ سيرو مل...."

مثال: "هتيءَ مان هٿ يا هٿي به ڇڏ" (رئي آهي.... 115)

وڪر ٿو و ڪامي، واڻيو ڪو نه ٿو وڪامي.

دڪانداري آهي ئي وڪر جي هوند ۽ موجودگيءَ سان. دڪان تي وڪر پورو موجود هوندو ته ڏنڌو به تيز ۽ زورن تي ٿيندو. دڪان جي هڪ به ٿيندي ۾ وڪر ڪٽل ۽ ان پورو هوندو ته گيراڪ، دڪاندار جو منهن ڏسڻ ته ڪو نه ايندو؟ مثال: "واهن جو واڻيو تهڙو ڏوري جو پاڻي." (گل شڪر 204)

ويني کان ورتڻ پلي.

ورتن ۽ ڪڙ وندر، گذارو. ڏسو "واندڪائيءَ کان...."

ويني، شينهن به بڪَ مَرَن.

شينهن شڪار نه ڪندو ته بڪ ۾ پاهه ٿي مري ويندو ائين هٿ تي ڏئي ويهڻ ۽ ڪڪر ڪار نه ڪرڻ سان چڱو پلو ماڻهو به بڪن ۾ پاهه ٿيندو. روزيءَ لاءِ هٿ پير هٿاڻا پون. مثال: "ويني ڀٽ چمن" (پهاڪن جي حڪمت 98)

ويچار کان سواءِ وديا، وهه سمان.

علم تعليم ۽ ڄاڻ سان سٺي سوچ ۽ سٺا خيال ٿين ٿا. پر علم پراڻن کان پوءِ به ماڻهوءَ جي سوچ ۽ خيال تبديل نه ٿين. ته اهو علم زهر جيان آهي.

ويريءَ کان، واهڙو ويجهو آهي.

ڏشمن، ڇيهو سائڻ جا هٽا هلائي ۽ پڇائڻ ۽ واهر ڪرڻ وارو (الله) ان کان به ويجهو آهي. مثال: "مارڻ واري کان بچائڻ وارو ويجهو آهي." (گل شڪر 219)

ويل، ويل، هت نه اچي.

وقت جو نذر ڪرڻ گهرجي، گذري ويل وقت موتي نٿو اچي. مثال: "وڻ مان پڻ ڇڄي ڳنڍجي، سو ڳوري ڳالھ." (اترادي پهاڪا 48)

ويسيه ۾ گيسي، آهي ئي ڪانه.

حسي پتيءَ ۽ ليکي چوڪي موجب خرچ ڪرڻ سان، پريشاني ۽ پڇتاءَ نٿو ٿئي، ان سان ڪنهن به هڪ تي بار نٿو پوي ۽ پريت به رهمجي ٿي اچي. مثال: "ونڊ ڪاٺي، شڪ پاڻي." (گل شڪر 242) وڏي واڙي، لڳي ڀاڱ. واڙي - آڏي اولاد، ٻچن، گدڙن يا ڇانهن جي پوک. هيءُ دعا آهي ته "شل تنهنجو ڪُڙ وڏي ۽ ويجهي، فصل ۾ ڀاڱ ڀلو ٿئي."

وڏَ وَڏَ ڏاڳهه ٿيا هٿي، عقل دا ذرا به

ڪونهيس.

ڏاڳهه - ڊگهي قد وارو اُٺ وانگر ڊگهين تنگن وارو. ڪو نئون ننڍو ۽ نوجوان بيوقوفيءَ جهڙي ڳالھ ڪري ته ائين چوندا آهن. مثال: "اُٺ پوڙهو ٿيو ته به مٿن نه مڪيو." (گل شڪر 18)

وڏائي، هڪ الله کي جڳائي.

انسان کي وڏائي نٿي جڳائي. اها رڳو رب جي ذات کي ئي جڳائي ٿي.

وڌي جي، وڌي نظر.

وڃي ٿيا، ست خيرو.
ڪو ڏکيو ڪم خبر خوبيءَ سان نيري وڃي يا ڪا
سٺائي ٿئي ته ائين چوندا آهن.

گهر پاڙي يا ڳوٺ جو وڏو مڃي يا راڄ ۽ قبيلي جو
ان وٽ ڳن ڳوٺ واري ڊگهي نظر هوندي آهي.
مثال: "وڏن ۾ وڏي ڪلا." (گلڦند 10)

وڌيرو وڌ ڏئي، هنگي مٽي ڪڍ ڪٽي.

وڙ سڳي ته جڳ سڳي، وڙ ڏکي ته جڳ ڏکي.
وڙ مڻهاڳيون، جن کي مڙسن جو پيار سُڪ ۽
خوشيون ملي ٿيون وڃن ته جڳ کين جڳ جهان
جون خوشيون ملي ٿيون وڃن، پر جن عورتن کي
مڙسن جو پيار نٿو ملي انهن لاءِ جڳ جهان جون
خوشيون به بيڪار ۽ تپج آھن.

ڪو ماڻهو جنهن وٽ چڱو مڙسيءَ جي پڳ به مڃي پر
ڪنهن به ڪم جو نه مڃي ان لاءِ ائين چوندا آهن.

وڌي مڃي، ننڍي مڃيءَ کي ڪاٽي ٿي.

مثال: "سڀاڻ پوندو سيءُ، ڏڪنديون ڏهاڳيون
پاسي جنين پي، ولهه نه ويجهي تن جي." (اترادي
پهاڪا 81..)

ڏاڍو ۽ سگهارو ماڻهو ڪمزورن تي ظلم ڪري ٿو
پر هر ماڻهو پاڻ کان هيٺي ماڻهوءَ کي دٻائي پيرن
هيٺان رکي ٿو.

وڏن تي، وڏا ٻار.

وڙ ولهي، شل ڪٽي به نه هجي.
وڙ ولهي - رڙ ۽ بي وارث عورت ڏکي ۽ نڌڻڪي زال
عورت لاءِ مڙس جو وڏو سهارو هوندو آهي. نڌڻڪي
۽ رڙ زال مڙس مٿي کان پوءِ ڏکيا ڏينهن گهاريندي
آهي.

وڏو ٿيڻ سُٿري ۽ سولي ڳالهه نه هوندي آهي اُتي ويٺي
خرچ جا ٻار ۽ مسئلن جا ٻار وڏن تي هوندا آهن.

وڏو گهره، تارا ساوا.

مثال: "وڙ راج، ٻوهر راج، پٽ راج، مڇ راج" (مونڙن 106)

حرص ۽ لالچ پر پنهنجي حيثيت کان وڌي ڪم ۾
هٿ وجهيو ته ڏکيائين آڏو اينديون.

وڙهين جي ڪٽ.

وڏو گهره، نڙيءَ ۾ ڦاسي.

ڪٽ - ڪاٽيءَ جو تڪير ٿو سنهو ٽڪرو.
وڌي عمر جو ماڻهو جنهن جي ڪپي سٺي مڃي.

ڏسو مٿيون پهاڪو.

وڙن وارا هوندا، تن جا وڙ پيا ڳائبا.

وڏهر ڌيءَ، پٽ برابر.

وڙ - لڇڻ، ٿورو سلوڪ، ڳڻ.
ڳائڻن ۽ وڙائڻن ماڻهن جا ڳڻ ۽ وڙ سندن وڃڻ کان
پوءِ به پيا ڳائبا آهن. ان ڪري ته ماڻهو ته مري ٿو
وڃي، پر ان جا ڳڻ ۽ چڱايون نٿيون مرن
(ڏسو "مردن جون...")

وڌي ۽ پهروئي ڌيءَ نه رڳو گهر جي ڪم ڪار ۾
گهڻو هٿ وٺائيندي آهي، پر ننڍن ڀائرن پيئڻن
جي نيباج کان وٺي گهر ڀاتين ۽ ماءُ پيءُ جو گهڻو
خيال رکندي آهي.

مثال: "پاڇاڻي پٽ کان، آڳاٽي ڌيءَ پلي." (ننڍڙي
روپ... 68)

"نامراد پٽ کان ڌيءَ چڱي." (سنڌي پهاڪا 138)

وڙ، فقير وڙ!

وڙهجي ايترو، جو پرڄڻ مهل ڪم اچي.
وڙهڻ کان پوءِ ايترو به اڳتي نه نڪري وڃجي جو
پوئتي موٽڻ جو رستو به نه بچي، وڙهڻ ۽ رڙسڻ کان
پوءِ اهڙو ورتاءُ يا زبان استعمال نه ڪجي جو پرڄڻ
مهل شرمساري ٿئي.
مثال: "ڳل لڳئيءَ کان وڃجي، پر مٿن لڳئيءَ کان
نه وڃجي." (رئي آهي... 91)

شادي مرادي يا خوشيءَ جي ڪاڇ ۾ مڱهار فقيرن
کي سڃيجهه گهور پوندي آهي، ته جوش ۽ اچي زود
سان واهو ڪندا آهن ۽ راڄ وارا به فرمائش طور
ائين چوندا آهن.

نلواڙي

وڙهجي ته ڪنهن شينهن سان، گجڙ ڪيرِيءَ ۾ ڪوڙ.

ڪيڙي = ڦوڙائين زمين ۾ ڪاهيل زمين ڪڙڙ واري زمين
ڏسو: "مارجن ته مير..."

مثال: "مٽي کي مارڻ سورهيءَ جي ڳلا" (گل شڪر 226)

وڙهن جوڙ، ڀلو ٿئي يا ڳڻي جو.

چوڙ پاڻ ۾ وڙهندا ته چوڙ تي چوڻي ڪندا ۽ چوري ڦاٽي
پوندي ۽ چوري ٿيل مال جي ڏٺي، چوپلو ٿيندو.

وڙهن گهوت ڪنوار، مار پوي وڪيلن تي.

وڪيل = شاديءَ جي موقعي تي نڪاح جي وقت
ڪنوار کان رضا ۽ مرضي پيڇڻ لاءِ وڪيل ويندا
آهن ۽ نڪاح نامي تي گهوت ۽ ڪنوار پاران
وڪالت جي صحيح ڪندا آهن.

زان مڙس پاڻ ۾ وڙهندا آهن ته نڪاح جي وڪيلن
کي پڙتا ۽ پاراڻا ڏيندا آهن.

مثال: "وڙهن واڍا، آڙيا آهتي." (ماجره 177)

وڙڻ وارو، ڍاڍي مري يا بڪ مري.

ڍيڳ يا ڪُڻو وڙڻ لاءِ يا ته گهڻو کاڌو بچي
پوندو آهي يا وري ڪڙڙ به ڪانه بچندي آهي.

وليءَ جي گهر ديوءَ، ديوي جي گهر ولي.

ڪڏهن ڪڏهن چڱي ۽ نيڪ ماڻهوءَ جو اولاد لوئر
بدلچوڻي پوندو آهي ۽ ٻري بچڙي ماڻهوءَ جو اولاد
نيڪ ۽ سلڇوڻي پوندو آهي.

مثال: "ڀلن پيٽان ڀلا، ڀلن پيٽان ڀلا." (پهاڪن جي
حڪمت 69)

وليءَ منجهان ڀوت، سڀوت منجهان ڪپوت.

ڏسو مٿيون پهاڪو.

مثال: "سڄن پيٽان وڏيا وڏين پيٽان صجا" (گل شڪر 141)

وسي آکاڙ، سانوڻ سڀ رڄ ڪري ڪاوڻ.

ڏسو: "آکاڙسون، ساوڻ چاندي..."

وقت جوي، آءُ بادشاهه.

وقت ٺي بادشاهه آهي، جنهن تي ڪنهن جو به
حڪم نٿو هلي.

وقت، سدائين هڪ جهڙو نٿو رهي.

ڏک. سڪ. انساني جياپي سان سلهاڙيل آهي. وقت
سان گڏ حالتون به بدلجي وينديون آهن.

وقت، وقت کي سلام آهي.

ڏسو مٿين چوڻي.

وقت هوا جي ڀرن تي اڏامندو آهي.

وقت مقرر رفتار سان گذري ٿو پر ماڻهوءَ کي وقت
گذرڻ جو احساس نٿو رهي، ڏينهن مان مهينا ۽ سال
اڪ چنپ ۾ گذري ٿا وڃن.

وقت ڪنهن جو انتظار نٿو ڪري.

انسان وقت جو اوسيئڙو ڪري ٿو پر وقت ڪنهن
جو به اوسيئڙو نٿو ڪري پنهنجي مقرر ۽ توريل
تڪميل رفتار سان هلندو رهي ٿو. ان ڪري وقت
جي گهڙين جو قدر ڪرڻ گهرجي.

وٿان نه وٿا، وڃان گهره ڪٿان.

ڏسو: "تڪ نه ناسان..."

وٿ تي جڙهن سولو، لهڻ اولو.

اولو = ڏکيو اٿانگو.

ڪنهن ڏکئي ڪم ۾ هٿ وجهڻ ته سولو آهي، پر ان
کي نيبيرڻ ۽ اڪلائڻ ڏکيو آهي.

وٿ ڪري ڳنڍا ڪري، دوست ڪري ڳلا ڪري.

وٿ ۾ خرابي ٿيندي آهي ته ان جي ٿڙ ۾ ڳنڍا ٿيندا
آهن. بي سمجهه دوست رُسنندو آهي ته دوست جون
گلائون ڪندو آهي.

مثال: "زمين ڪري ته آڪ ڪري" (سنڌي پهاڪا
107)

وٿن ۾ ٻوڙ، لڱن ۾ سَوَر.

مُٺڙ مٽجڻ سان موسمي وائرس حملو ڪن ٿا ۽
ماڻهو پٿ ۾ پيرڙا ۽ لڱن ۾ ڪٽس (هلڪو پُخار)
محسوس ڪندو آهي.

وَن وَن ڪي، ڳڻي نه ڦيڪارجي.

جڏي جڏي سان پنهنجا عيت ۽ ڪمزورين کولي
بيان نه ڪجن، ان سان ماڻهو ڪلارو ٿو ٿئي.
ٿس "روز روز نئين کوهيءَ..."

وڃي ۽ ڦوڳ به، ڦارو آهي.

ڦوڳ - ڦوڳي جو قسم، جنهن جون ڦوڳيون ڏوٿين
جو ڏٺ آهي.
ڦلارجن - ٽٽڻ ڪرڻ
رت رتيءَ واري ڦوڳ وهيءَ ۽ جوانيءَ ۾ شونهن ٺڪري
پوندي آهي.

مثال: "جواني ڏيواني آهي" (پهاڪن جي حڪمت 72)

وڃه جو وڃهي، وڃه مان کائي.

جيڪو ماڻهو جيڪو ڌنڌو يا واپار ڪندو ان مان
ٿي کائيندو.
وڃه جو واپاري، وڃه جي ڪمائيءَ مان ئي روزي روتي
حاصل ڪندو آهي.
مثال: "وڃه وڃي، سو وڃه مان کائي" (گل شڪر
244)

وڃه جو علاج، لقمان حڪيم وٽ به ڪو نه
هو.

علاج بيماريءَ جو ٿيندو آهي، موت ۽ وڃه جو علاج
آهي ئي ڪونه.

وڪاڻل گهوڙن جون، ڪهڙيون بهائون.

پها - اگهه، ڦلهه، قيمت

جيڪا شئي وڪامي پرائي ٿي وڃي، ان جي ڦلهه
جي ڪٽ ڪهڙي ڪئي؟

هه

هاڻي ڏيرو، ته به سوا لک ٺهي.

هاڻي پنهنجي حيثيت ۽ رتبو رکندو آهي، هاڻي ڏيرو
هوندو ته به ان جي قدر ۽ قيمت ۾ ڪا به گهٽتائي نه
ايندي.

مثال: "هاڻي جي هيٺو ته به گهڻو ڦلهو گهوڙن
کان." (شاھ)

فلوازي

هاڻي گهوڙا پيئي ويا، گڏهه ٿا پاڻيءَ گهڙن.

هاڻي ۽ گهوڙا سگهه ۽ شونهن ۾ ڀلي گڏهه کان
سرس مڃن، پر گڏهه ٻڌڪ جانور آهي، ڏکڻي کان
ڏکيو ڪم به ڪري ٿو وڃي.

هاڻيءَ جي ڏهه، هاڻي پڄاڻي.

ڏهه - ٿونو ٽڪڙ.

ٿس "ڏوڏ ڏوڏي..."

مثال: "گهوڙن جون ٿون، گهوڙا جهلين يا
پيڙا." (ماڻي... 109)

هاڻيءَ جو پاڙ، هاڻي ڪٿي.

ڏس ڏسڻين پهاڪو.

هارايل جوارِي، پيهر ڪٽي.

گڏڻ - ڪيڏڻ راند ڪرڻ.

جوا ۾ هارايل جوارِيءَ کي تيسو ۽ ڌوڻس ٿيندي
آهي، ان ڌوڻس ۾ ڦوڳ موتاڻن لاءِ پني ميني ۽ اوڌر
ڪٿي به پيهر جوا ڪيڏندو.
مثال: "جوارِيءَ ميني هار" (گل شڪر 87)

هاري ته ڦڙ، زال ته گهڙ.

هاريءَ جي سڃاڻپ هر سان آهي، سنو هاري اهو آهي
جيڪو دل لڳائي پئي، ۽ ۾ محنت ڪري زال جي
سگهڙاپ جوانن سان جي گهر جي حالت مان ٿئي ٿو.
گهڙ ڇڏيل ڦوڪيل ۽ هر شئي سليقي سان هوندي

هالي، پر ٻالهي.

هالي - مينهن، جنهن جا سڱ اُٻتا وريل مڃن.

پر ٻالهي - وڻان سڄو يا خالي ڪرڻ واري نياڳي.

جنهن مينهن جا سڱ اُٻتا وريل هوندا آهن يا ڳاڙا ان مينهن
کي نياڳي سمجهندا آهن، چوندا آهن ته اها مينهن جنهن
وٽ به هوندي ان جو وڻان سڄو ڪري ڇڏيندي

هاڻوڪا جوان ڪاٽيءَ جا ميلن، ڌڪو ڏين

بين ڪي، ڪريو پون پاڻ.

هن چوڻيءَ ۾ نئين تههءَ جي هيٺي حال ڏيکارڻ ۽
جسماني ڪمزوريءَ ڏانهن اشارو آهي ته ڦوڳ جوانيءَ

پر جيڪا جوت ۽ رت رتيءَ واري وهيءَ ڦلار مٺڻ
گهرجي، اها نه آهي. پر ڪاتيءَ جي لوهي کوبڻي
جيان اندران ڪوڪلا ۽ ڦيٽا آهن.

هائ به وئي، هو به وئي.

هائ - ڏک، افسوس.
هو - سونهن، فخر، وڏائي.
ڏسو: "به به ويون...."

مثال: هائ جي ڪٿي، هو به. "ماجيرو.. (149)

هائو جي پڪ، آهي ئي ڪا نه.

ڏٺائي ۽ حوالي ماڻهون جيڪو ٻئي کي ڪوڙي
دلاسي پر ڪي ڪڙ نه ڪري
مثال: "ماما وڏو مينهن ڏيڇي،" بابا حاضر، عيد
تي. "اتراڌي پهاڪا (103)

هائ هاءِ، سڪ وهاءِ.

مصيبت پر چوڪنيو ڦاٿل ماڻهو جڏهن ڪنهن هيلي
بهاني اُن ڏچي مان جند ڇڏائي آجو ٿيندو آهي ته
شڪراني جو ٿڌو ساهه کڻي ائين چونڌو آهي
ته "مس مس وڃي سڪ جو ساهه نصيب ٿيو آهي."

هت ڦٽو، هت مٽو.

نوٽڻ راند پر جڏهن پٽي ٺهندي آهي ته ڪٽڻ وارو
رانديگر جتي ڦٽندو آهي، اُتي حريف رانديگر جي
ساري ماري مچندو آهي.
بچاڙو ۽ ڦرڻو گهرڻو ماڻهو جيڪو سڀيون ڳالهيون
۽ ٻئي جون ڳالائون ڪري مانجهاندو هڪڙي هنڌ
ڪندو آهي ته رات جو ويلو ٻئي وٽ تاريندو آهي.

هتي ياد نه ٿو، هتي عشق اندو ڪيو.

اڳي کي مهر گمان به نه هجي ۽ ڪو سندس عشق
پر بتال ٿيو وڃي.
ڏسو: "اديءَ کي جن نه ڪن....."

هت ڪٿائي ٿي، ساڪ ڪڍي.

واهر واهر جو ٽڪيو ماڻهو نالو ڪڍائڻ ۽ واکاڻ
ڪرائڻ جي خفت پر گهر جو گهاتو ڪري ته ائين
چوندا آهن.

هتي، جتي، پوءِ ڪٿي.

ڏسو "هتي، هتي، هتي....."

هتيءَ سارو، هوڪو ڏجي.

هائ اها هٽجي، جيڪا وٽ وس آهر ۽ مڇڻ جوڳي
به هجي ته پڇت جوڳي به هجي.

هت ۽ هت کي جيئن چوريو، تيئن چرنڌو.

هت - ڏڪان.

جيئن هت کي جيترو چوريو يا هت ڪينس ڪبي ته
هت ڇٽڻ بدران ويتر اُٿلندو. تيئن دڪان کي جيترو
اُٿلايو پٽلايو اوترو ڪلندو ۽ مچندو.

هتيار سونهي، هت ڀر.

هتيار بجاءِ لاءِ هوندو آهي ان ڪري اهو هت ڀر يا
هت پهچ ڀر هٿڻ گهرجي. جيئن اوکيءَ ويل پر بجاءِ
لاءِ هڪ ڏئي سگهي.
مثال: "هتيار هت ڀر نالو ڳڻ پر." (ماجيرو.. 177)

هت دانه سان، پير پنڌ سان ۽ ڪن ڪٿا سان سونهي.

هت آهي، جن سان ٻين جي واهر ۽ خير ڪجي، پير
آهي، جن سان پنڌ ڪجي ۽ ڪن آهي چڱا جن
سان چڱيون ۽ سٺيون ڳالهيون ٻڌجن.

هت ڏئي، هت وٺي.

پئسو ڏوڪڙ يا ٻي ڪا شئي، جنهن کان وٺجي ان
کي ئي هت ڀر ڏجي وڃ واري ماڻهوءَ هٿان موڪلڻ
سان رقم هيٺ مٿي ٿيڻ جو امڪان به رهي ٿو.

هت جا ليڪا به ڪي ڏهن جا آهن؟

چون ٿا ته هت جي تريءَ تي ماڻهوءَ جي ڏهن ٽن لڪيرن
هونديون آهن ۽ قسمت جون لڪيرن ڏهنديون نه آهن.

هت جو ڏنو، ڪم ايندو.

پنهنجي هٿن سان چڱي ۽ خير جي ڪم ڀرڻ
ڪيل پئسون خير خيالن کان لڪ پيرا وڌيڪ آهي
جيڪو مرڻ کان پوءِ پونئير سندس نيت ڪري ڏين.
مثال: "هت جنهن جو هيئن. پهرين پٽن سي
لنگهندا." گل شڪر (246)

هٽ ۾ روٽي، مٽي ۾ سونڌي.

خير يا نان ڏيڻ جو افضل طريقو آهي ته ان سان اڳلي جي عزت نفس مجروح نه ٿئي ۽ حقير پئي جوا حساس نه ٿئي. ڪو ماڻهو مٿن سان خير ڏئي ڪاوڙ ۽ وڌائي مان ڪٿا لفظ يا بهڻا ڏئي ته اهو خير نه چڻيو.

هٽ نه ڏسي، هٽ کي.

چنڊ جي اوڻيهين رات جي ٻاٽ اونڌاهي. ڪنهن گهرج واري جي مدد يا دانءِ ائين ڏجي جو ٻئي هٿ کي به خبر نه پوي.

هٽ وڪڻجي، وات وڪڻجي، پر ذات نه وڪڻجي.

مٿ جو پورهيو وڪڻجي زبان گفتگو يا ڳالھ سان ڪمائي ڪائجي پر پنهنجي سڃاڻپ ۽ خودناري نه وڪڻجي.

هٽ ڪريون، مردن جا زيور آهن.

ڏسو ”جيل به مڙسڻ لاءِ.....“

هٽئون پئي، ڪچڻي وئي.

پنهنجي غلطيءَ سان جيڪو نقصان ٿئي ٿو ان ۾ ڪچڻ پچڻ جي گنجائش ئي نٿي رهي. مثال: ”هٿ جي وڏي جو ويڇ نه طبيب.“ (پهاڪن جي حڪمت 71)

”هٿ جي ڦٽي، داڙون نه پٽي.“ (پهاڪن جي پاڙ 38)

هيٺيون هيٺ، مٿيون مٿي.

ڪنهن اوچتي ورتاءِ تي واٽڙو حيران ۽ مڪو ٻڪو ٿيڻ. جنهن جي ٿيڻ جو ڪو وهر گمان به نه هجي.

هيٺ نادر، مٿي قادر.

زمين تي پلي ڪيڏو به ظالم ۽ قهاري ماڻهو ڏمڪاءِ جي علامت بڻيل هجي، پر ان جي مٿان به قدرت وارو آهي. جيڪو هر شئي تي قادر آهي.

هيڏانهن ٻاهر، هوڏانهن ٻاڻي.

چوڌاري مصيبتن ۾ گهيريل ماڻهو. ڏسو: ”اڳيان ڪوهه...“

مثال: ”هڪ ڌر نٿي ماءُ، ٻي جڙ سڻدي سڄڻين. ٽي ٻڪي ۽ واجهه، ٻن جرائين وچ ۾.“ (شاهه)

هيرو، پنهنجو ملڪ پاڻ کڻيندو آهي.

جنهن ۾ جيترو جوهر هوندو ان جو ملڪ ۽ قدر قيمت اوتري وڌيڪ هوندي. هيري جهڙو جوهر وارو ماڻهو پنهنجو مقام پاڻ ٺاهيندو آهي.

مثال: ”هيرو ڌوڙ ۾ ڪرندو ته به ملڪ ڪين گهٽس.“ (گلڦند 52)

هيٺا، ڦر ڪنهن وٽيا.

وٽيا - تابع هٿ وس محتاج. ڪاڻ ڪيڻ وارو. غريب ۽ هيٺا ماڻهو سدائين محتاج ۽ ٻين جي هٿ وس رهيا آهن. انهن کي ٻين جي ڪاڻ ڪيڻي پوي ٿي. مثال: ”غريب جي جوه جڳ جي پاڇائي.“ (گلڦند 104)

هيٺي تي، سڀ ڪنهن جي هٿان.

ڏاڍي جي ڀيٽ ۾ هيٺي ۽ ڪمزور سان وڙهڻ سولو آهي. ان ڪري هيٺي تي هر ڪو آڪڙيو وڻندو آهي. مثال: ”غريب جي ماءُ رڻ آهي.“ (اتراڊي پهاڪا 83)

هيٺن وس هيلو، وسيلو الله.

انسانءِ هيٺو آهي بندي جو ڪم آهي هٿ پير هٽي ڪوشش ڪرڻ مدد ۽ سڃاڻي ڪرڻ وارو الله آهي. مثال: ”هيڪلي جو واهي الله.“ (پهاڪن جي پاڙ 110)

هيٺو حاڪم، ڪورين لاءِ قهار.

سگهه ڏئي يا صاحب اقتدار ماڻهو ڪيڏو به ڪمزور هجي، پر هيٺي رعبت لاءِ ڏاڍو هوندو. مثال: ”هيٺو وڏيرو ڪورين لاءِ قهار.“ (اتراڊي پهاڪا 117)

هيڪل چوري، کير ڪٽوري.

چور اڪيلو چوري ڪندو ته چوري ڦاٽڻ يا جوٽڻ جي جوڻي ڪٽڻ جو ڪٽڪو ۽ امڪان نه هوندو پر ٻه يا ٻن کان وڌيڪ چور هڪ چوريءَ ۾ گڏ هوندا ته پاڻ ۾ ٿوري اڻٻڌت تان چوري ڦاٽي سگهي ٿي. مثال: ”هڪ جي چوري کير ڪٽوري ٻن جي چوري جيءَ جي جهوري.“ (ماٿيلي... 110)

هڪلو وٺڻ کانئرو، توڙي تَر تَلعو.

ڪانئرو = هٿيل بيوس

ڏسو: "اڪيلو ماڻهو...."

هر دم نانڪ شاھ، ستي ڏا پيو ٻني لاءِ.

نانڪ شاھ = گرو نانڪ

ورهاڱي کان اڳ، سنڌي سِڪَ، اڻهندي ويهندي دُعا

جو اهو جملو ورجائيندا هئا.

هي دنيا به عجيب آهي، پاڻ سينگاري پاڻ ماري.

ماڻهو جيئرو آهي ته شادي مڱهي يا خوشي، جي موقعي تي مت مائت کيس پاڻ سينگاري گهوت بڻائين ٿا، پر رشتن ۾ تڪرار ۾ نفرتون پيدا ٿين ٿيون ته رت جا رشتا به دشمن ٿي مڪڻي کي قتل ڪري ٿا ڇڏين.

مثال: "جيئري مٽئي پٽ، مٽي مٽئي پٽ ماءُ ٿي مٽي جا پٽ" (ماچر... 178)

هر شئي پنهنجي اصليت ڏانهن موٽ ڪاٽيندي آهي.

هيءُ اصل ۾ عربي ڇوڻي، جو ترجمو آهي.

مثال: "ڪڏهن بچي ڪي به وارو ايندو آهي." (ماٿيلي... 108)

هرلي جا هاري، کڻي وڻنن زميندار ڪيا.

هرلو = ناز جو قسم، جنهن سان مٿانهين زمين کي شاخ يا ڍنڍ مان پاڻي، ڇڪي ڏيندا آهن.

اڳ جڏهن سنڌ ۾ واه ۽ بئراج نه هئا هئا. زراعت وس تي ٿيندي هئي يا ٻوڏ تي يا ڪوهن مان نار وسيلي پاڻي ڇڪي پوکي راهي ڪئي ويندي هئي، نار تي فصل ٿيندا هئا، تن ڏهاڙن ۾ سنڌ ۾ جوئر ۽ ٻاجهري جا مکيه فصل هئا. وونڊ ۽ ڪڻڪ جو فصل ٻنهي گهٽ پوکيو هو. بئراجي ۽ ٺهري نظام کان پوءِ وڻن ۽ ڪڻڪ جي پيداوار مان آبادگار تڪجي ويا. پوءِ نار جو استعمال مٿانهين زمينن کي سيراڻ ڪرڻ لاءِ ٿيندو هو، شاخن ۽ ڍنڍن تي نار هڻي پاڻي مٿانهين زمين تي پهچايو ويندو هو. اڄڪلهه نارن يا هرلن بدران لڦتون لڳايون وڃن ٿيون.

هر ڦلا، منهن ڪلا.

هر مالو = هريل

بدعادتو ۽ هريل ماڻهو خوار ۽ خراب ٿئي ٿو.

مثال: "هر مارو منهن ڪارو" (پهاڪن جي حڪمت 98)

هرن پنهنجي ذات، ڳاڙهو پنهنجي ذات.

هرن ۽ ڳاڙهي جي بناوت ۽ خصلتن ۾ فرق ٿئي ٿو. توڙي جو ٻئي جهنگلي جانور آهن. ائين انسان تانسان آهن. پر هر هڪ جي سڃاڻپ جو حوالو ڏنا آهي.

مثال: "پنج آڱريون، برابر نه آهن." (پهاڪن جي پاڙ

36)

هڏ پڳل مائڻ، پڪ نه مري.

هڏ پڳل = سخت محنت ۽ پورهئي تي هريل سخت جان ماڻهو جيڪو سخت ۽ ڏکڻي پورهئي تي ٺهيل هجي، اهو ڪڏهن به ڏکيو ڏينهن نه ڏسندو. مثال: "هڏ ڏئي تاءُ ته مٿ ڪٽين پاءُ" (گلشن 128)

هڏ، ڏئي سڏ.

هيءُ پهاڪو گهڻن پاسائن ۽ هڪ کان وڌيڪ مضائق وارو آهي.

هڏ = چوپايو مال، پاڇي رقم، سگهه طاقت شادي ڦراديءَ ۾ جيترو پنهنجو مال ۽ ڦٽنبرون هونديون اوترو ڪڇاڇاڇا جي سڏ ۾ ڪم اينديون. اوکيءَ ۾ پنهنجو هڏ رٿ، پاءُ، سئوٽ ۽ ماسا، اچلجي اچي مٿان پوندو.

جنهن وٽ چوپايو مال آهي ته اوچتي ضرورت ۾ هڪ به ڪن وڪڻي پنهنجي مان پنهنجو ڪري ٿو وٺي. گهر ۾ پاڇي ۽ تاريل پئسو آهي ته اوکي سوکيءَ ۾ سڏ ۾ سڏ ڏئي ٿو.

مثال: "هڏ بنان ڪو سڏ نه ڏئي." (گلشن 91)

هڏو ڏئي هٽاءِ، ته مالڪ ڏئي مڙا.

مڙا = شاباس، جش.

هڙان وڙان خرچ ڪري پين جي واهر ڪر ۽ ان جي صلي يا موٽ جي خواهش نه رک ته مالڪ تو تي راضي ٿئي.

قَرَنُ نِيذِ هڪ ڏينهن اوجھ ڏئي.

اوجھ ڏيڻ- ڪيٽو لوڙڻ ڪاٿو اوڳاڇڻ نتيجو پوکڻ
هرڻ پوک ۾ هرندو ته نيٺ هڪ ڏينهن شڪارين
جي ور چڙهي ويندو.

پُري ۽ چور ماڻهوءَ کي سٺو چوريون ۽ بريايون ڀلي
ڏيبي به وڃن پر نيٺ هڪ ڏينهن هٿيڪو ٿيندو ۽
اڳيون پويون ڪسرون ڏيندو.

مثال: "ڦاڙهو جتي ڪٿي اوجھ به اُٿي ڏئي" (ماجر... 175)

هر ڪا ماءُ پيءُ ڄاڻي، هير عشق ڄاڻي.

هونئن ته هر چوڪري ماءُ پيءُ جي ملڪيت ٿي
جمندي آهي پر هير جمن سان ئي عشق جي پکي پئي
هئي، هير ته ڄاڻي ٿي رائجي جي عشق لاءِ هئي.

هَر ڪاهڻ به، ڪا حاجَ؟

محنت ۾ يقين رکڻ وارا اڻ ويڇ هاري ناري هر
ڪاهڻ ۽ پني کيڙڻ کي معمول جو ڪم سمجهندا
آهن ان ڪر مان نه ته ڪڏهن بيزار ٿيندا آهن نه
ٿي ٽڪبا آهن.

مثال: "هر ملاڻ سولي گهوڙ ملاڻ آولو" (اتراڌي
پهلڪا 65)

هر ڪو پنهنجي ڪڏ پيريندو.

ڪڏ- تيز، تيز جي سامي.
هر ڪو پنهنجي ڪرڻيءَ جو پاڻ نتيجو پيو ڳيندو.

هر ڪو پنهنجي دل جو قاضي آهي.

هر ماڻهو پنهنجي دل جي ڳالهه مڃيندو آهي، اهوئي
ڪندو آهي جيڪو دل چوندي اٿس.
مثال: "هر ڪو پنهنجي دل جو بادشاهه
آهي" (اتراڌي پهلڪا 64)

هر ڪو پنهنجي جهنڊ جهڳي.

هر ماڻهو پنهنجي حال ۽ حيثيت آهر، پيٽ پالي تو
۽ پنهنجي مڙان ڪاٺي پيئي ٿو.

هر ڪو پنهنجي قيامت ڇڏائيندو.

هر ماڻهو پنهنجي علمن جو پاڻ حساب ڏيندو ۽ پاڻ
نعيادار هوندو.

هزار نه مان ته سَوَ ڀلا ڪڪڻ نه ملي ته جَوَ ڀلا.

گهڻي جي لالچ ۾ وڏو وات پئي ويهن، پر جڏهن ملڻ
جو ڪوبه آسرو نه رهي ته ڪجهه نه ڪجهه ملڻ تي
به راضي ٿي وڃن.
ڏسو: "ڳنگ مار..."

مثال: "هڏيءَ پيڙيءَ جو هر ڀوبه ڪار" (موزون... 35)

هَر ڦاڪ، پئسا پاڻي ۾.

پئسا به خرچ ٿي وڃن ۽ غرض به پوري نه ٿئي يا
ڪم به سڌو نه ٿئي.

هَر ٿون وڃي، پر وڙ ٿون نه وڃي.

ڪنهن جي مالي مدد نه ڪري سگهجي ته گهٽ ۾
گهٽ زباني دلاسي ۽ ڏيڏ ڏيڏ کان ته نه وڃي.
مثال: "ڀاڳان وڃي، پر پائان نه وڃي" (ماجر... 165)
"ڏجي نه ته ڏکونجي به نه" (گلڦند 86)

هَنگَن بَچَر ڇڏيسون، رڳو بَچُون ڇڙهي.

جڏهن ڀل يا غلطيءَ مان ڀڏو ڪم ڪرڻ کان پوءِ
ڳالهه ڳاڙهي پر پنهنجي وڃي ته پڇيڻاءَ جي پالونئن ۾
پڇرندڙ ماڻهو دل ٿي دل ۾ چوندا آهن، ته "اڳتي لاءِ
توبه ڪير رڳو هن مڃا مان چنڊ ڇڏي."
مثال: "تراور ٻڌڻ کان توبه ڪير جيسين رب
جياري" (گلڦند 47)

هَنگَن ٿورو، مَر ڦَر گهڻي.

ٿورڙي ۽ معمولي ڪم لاءِ گهڻي اينگهه ڪيسر ۽
اڄاڻي پتلر ڪرڻ تي ائين چوندا آهن.
مثال: "ڪم ٿورو ٻڙ ٻڙ گهڻي" (پهلڪن جي
حڪمت 88)

هن کي لڪائي، هن کي ڪڏ.

هڪجهڙائي ڪوبه فرق ۽ تفاوت نه هئڻ.
ڏسو: "نٺ ۽ ٺاڪون"

هندو آهن، هُونڌ تي.

سنڌ جا هندو گهڻو ڪري واپار سان لاڳاپيل هوندا
آهن ان ڪري انهن جو ذهن ۽ سوچ به ڪاروباري

هوندي آهي. ڏيئي لپتيءَ جو رستو به اُن سان رکندا آهن. جيڪي هوند وارا هوندا آهن.

هَنڌُ آهي ٿي ماڳ، جَت نہ رهيا جُوءِ ۾.

ماڳ مڪان ٿا ڪه ۽ ٿا ٿا ته ساڳيا ۽ جيئن جو تيئن موجود رهن ٿا، پر ماڳن جا مڪين هليا ٿا وڃن.

هَنڌَ جون مُڪُون، هَنڌ ۾.

گڏيل ڪتبي گهر پر زال مڙس جي نجي ڪچهري ۽ هملڪا فلڪا رنج روساما هنڌ پر ٿي ٿيندا آهن. مثال: "بستري جون مُڪُون اندر ۾" (اتراي پهاڪا 126)

هن جڳ جي اها ٿي ڪهاڻي، رمندو جوڳي وهندو پاڻي.

جيئن پاڻيءَ جو وهڪرو گذري ٿو وڃي، تيئن انسان به جڳ پر ايندا ۽ ويندا رهن ٿا، هن جڳ جو اهوئي دستور آهي.

هن جو گهر ٿي ڌار آهي.

ڪو ماڻهو چوڻ نه وٺي ۽ پنهنجي رٿيءَ تي اڙجي بيهي ته ان لاءِ چوندا آهن.

هُنَر بادشاهُ آهي.

علم کان پوءِ هنر جي وڏي اهميت آهي. مثال: "هُنَر، ٿر آهي." (ماچر... 169)
"اڪر نه ڪُتي، ڪُڙ ڪُتي." (گلڦند 18)

هُنَر واري جا هَت سونا.

هُنَر وارو ماڻهو محتاج ۽ بيوس نٿو ٿئي. ڪٿي به ويندو کيس تر ت ڪم ملي ويندو. مثال: "هُنَر وارو ٿر آهي، بي هُنَر ٿر آهي." (ننڍڙي روپ... 25)

هُنَر وارو بَڪَ نه مرنڊو.

ڏسو مٿيون پهاڪو. مثال: "هُنَر واري جو هُنَر، بي هُنَر جي جنم کپي." (گل شڪر 247)

هن ڪُتيءَ به سها نه ماري.

ڪو ماڻهو سونپيل ۽ ڏمي ڪيل ڪم ڏميداريءَ سان پورو نه ڪري نه ٿي ان ڪم جي پورائي جا آثار ڏسڻ پر اچن ته ائين چوندا آهن.

هَنڌي کان، اُلايو چڱو.

لڌ ڏکي يا ڪنهن به قسم جي مٿيار سان ڌڪ مٽڻ کان. ڌڪو سڪو ڪري ڏيڄارڻ چڱو آهي.

هَل پَنعل!

ڪنهن ڳالهه تي حيرت ۽ مٿيان جي خوشيءَ گادڙ اظهار لاءِ بي اختيار ائين چوندا آهن.

هَل تہ پُڄئين!

ڪوڙي دلاسي پر رکڻ پر ڪم ڪرڻ جي نيت نه رکڻ ۽ پنڌ ڪرائڻ.

هَل تہ ڳُٺيءَ جا ڳُٺَن لَهَنئي.

ڪو ماڻهو روڪڻ ۽ جهلڻ کان پوءِ به نه مڙي ۽ اُتلندو شه ڏيکاري ته ان کي ڪاوڙ مان ائين چوندا آهن.

هَلِي پَنگ قاضيءَ واري ڪيلي ۾.

ڪيلي جي فصل پر گڏ يا ٻي مزدوري ڏاڍي سخت هوندي آهي. گرمي ۽ پوسل کان ماڻهو بيحال ٿي وڃي ٿو.

ڪوبه چيو ماڻهو جهل نه ڏئي ته ان کي ڪاوڙ مان چوندا آهن ته "تو مڙين ته پاڻهي ڏکيو ٿيندين."

هَل جي آڪيري ۾ ماس ڪٿان آيو؟

هَل - شڪاري پکي، ميرڻ ڪاٺ پيش واري خرچاءُ ۽ هٿ چوڙ ماڻهو وٽ پاڇي پئسو ڪٿان هوندو؟

هَلنديءَ کي هَلائجي.

ڪو به ڪڙ جيڪو جيستائين هٿ پهچ ۽ وٽس پر آهي، اُن کي هلڻ ڏجي.

هَلَنَدَن کي ڏٺائين پَنءَ، جاوَن ڏيءَ به ڪا نہ.

حوالي ڏٺائي ۽ ڪوڙن دلاسن ۾ رکڻ وارو ماڻهو جنهن وٽ "هاڻو" جي بک مڃي ٿي نہ اهو دلاسا تہ گهڻا ڏيندو آهي. پر سڀ سڪڻا هوندا آهن. اهڙو ماڻهو فائدو ڏيڻ بدران نقصان ڏيندو آهي.

هلڪي ذات حجامَ جي، جيئن ڪَتَن ۾ ويندو.

ويندو = اهو ڪٿو جنهن جو پُڇُ ونگو ڏريل مڃي. عام مشاهدو آهي تہ حجامَ جيستائين وارا يا سنوارت ٺاهيندو آهي، سندس زبان پٺي هلندي آهي. هتان هُتان جا ڪوڙا سڄا احوال ٻڌائي ڇيهه ڪندو آهي. اڳ آهتي حجامَ وڏيرن ۽ چڱن جا وار ٺاهڻ ايندا هئا تہ وڏيري جي دل ويڻ لاءِ ڪا اهڙي ڳالهه به ڪري ويندا هئا، جنهن تان مڻ مڇي ويندو هو.

هُوَ ڏينس پالائڻ ٽُڪر به نہ،

جي، سَمَهان وچ ۾.

ڏسو: "تڪ نہ ناسان...."

مثال: "هو سونو نہ سٺي هي، اُٺل گهري" (ماڻيالي 110)

هُوَ ڌَرا مَ آهي.

هُوَ ڌَرا = شرط ضد.

اجايو ضد ڪرڻ ۽ شرط رکڻ مان چڱائي نہ آهي.

هُوَ ندي سان هُونگار آهي.

هُوند = هئڻ مڃڻ. آسودگي

هونگار = سواڙ يا ڌنار وٽ يا مال کي تڪو هلڻ لاءِ وات مان ڳٽڪا يا "هُون" جا آواز ڪيندا آهن.

ڪنهن وٽ سواڙي لاءِ وهڻ يا مال هوندو تہ هونگار به ڏيندو. ڪجهه هوندس ٿي ڪو نہ تہ هونگار ڪنهن کي ڏيندو. هر ڳالهه هوند سان ٺهي ٿي.

مثال: "گهڻي مان نہ پر هئڻ سان ڏي ٿيندو آهي" (اتراڌي پهاڪا 87)

هُوسي نَڪَ لُهر ڪون، ول نہ ويسِي واڙ.

لهر = ٺاهر. بگهڙ شينهن.

ٻڪرين جي واڙ ۾ بگهڙ گهڙي آيو گهر ڏٺين لئين سان چڱي ڦيه ڏنس ۽ بگهڙ واڙ جو لوڙهو ٽپي ڀڄي ويڻ تڏهن هڪ ائين چيو.

سمجھ وارو ماڻهو مڪ پيرو سيکت ۽ نتيجو ڏسڻ کان پوءِ ٻيهر اهڙي غلطي نہ ڪندو.

هُوءُ وڃائي، حلیم ونجي.

هُوءُ = نخر. وڌائي.

وڌائي ۽ غرور کي ڇڏي ٿڌائي ۽ ٺهڻائي، کان ڪر ونجي

هُوَ ٽُٽاري ڪنهن جي مٿان به نٿي ٿري.

هُوَ ٽُٽاري = ٽپي، لڪيو.

ڏسو: "لڪيو منجهه ازل...."

هُن تہ ڇَٽي.

اهڙو زورائتو ڏک، جنهن جي لڳڻ سان ئي جسر

جي ڪُل ۽ مٿس جي چٽي لهي وڃي.

هڪڙو ٿي ڏک سنداڻو لڳي تہ جهوري ٿو وڃي.

هُنَ ڪُن، هُنَ ۽ ڪُن.

هُن ڪُن = ڪُنُ بلا جو قسم سانديءَ جيتري ۽ جهڙي

جسامت رکندڙ ٻلان.

ڪُن بلا لاءِ چوندا آهن تہ ايترو تيز زهر اٿس جو جنهن

کي به ڏنگي ٿي تہ اهو اُٿي جو اُٿي مري ٿو وڃي.

هُنَ هُنَ تہ وڃي ٿي نہ.

هيءُ ڏٺَ گجھارت آهي، جنهن جي ڀڄي

آهي "ڀاڄولو" پر هيءُ چوڻيءَ طور به استعمال ٿيندي آهي

ڪو ماڻهو ڪم کي اُڪلائڻ لاءِ هُنَ وٺ ڪري پر

ڪم ڪتي ٿي نہ تڏهن چوندا آهن.

مثال: "هُنَ هُنَ ڏٺن جي ماڳ، منزل ڪتي ٿي ڪين

ڪي." (اتراڌي پهاڪا 106)

هُڪَ اک کلي، هڪ اک روئي.

ڪنهن کي چٽاءُ ڏيڻ لاءِ چوندا آهن تہ "رنج رهين

يا خوش رهين، پر ڪم توکي ڪرڻو پوندو."

مثال: "هڪڙو هٿ کير ۾ ٻيو هٿ نير ۾." (گل

شڪر 254)

هُڪَ پَنءَ، به ڪاڄ.

هڪ پنڌ ۾ به ڪم نبيرو، ڪو ماڻهو پنهنجي

ڪم سان ويٺي ۽ ٻئي کي پنڌ جي سيڙائي کان

ٻڃائي سندس ڪم به ڪري اچي.

* برود سنڌي ڪهاڻي، ٽيڊرنگي، ٽامي، مهراڻ 2/1956

هڪ ٽنگي جي ملڪ ۾ وڃجي، ته هڪ ٽنگ
تي هلجي.

چئي وڃي اتان جي رستن روايتن ۽ قائلن قانونن موجب هلجي.

هڪ دم ۾، هزار دم آهي.

ٽس ٽر سان ٿي....

هڪ ٽي اوڻر ٻيو ٽياهيءَ ۾ وڃي ٿي.

ٽس "وٿان نه وٿان...."

هڪ جي ٻي، ٻيءَ جي ٽي.

ستئين ستواڻي ڳالهه جي آيتي ورندي غير منجيدگيءَ مان ڪنهن ڳالهه جو آلتو جواب ڏيڻ. مثال: "ڪيئن؟ ڇي، "هالا ۽ ٻينءَ" (پهاڪن جي حڪمت 89)

هڪ چُپ، ته هزار چُپ.

هڪ زبان جي چُپ رهڻ سان ڪيئي مصيبتون ۽ خطرا ٿي ٿا وڃن ڪنهن سان ڪڙو تڪرر ڳالهائيندو ٿي ڪو نه ته اڳلو موت ڪهڙي ٿيندو؟

هڪ چوري چئي، ٻيو وڃڻ تي زور.

چوري چئي "يتيم جنهن جا ماءُ پيءُ مري ويا هجن، جهرو چئو پاڻ جتي ڏکيو ۽ ڏتڙيل هوندو آهي، اُتي ضلعيرو ۽ ڀڙ به ٿيندو آهي. مثال: "ن زال جو بيتن نه هئو وينس نه ڪارڪي وينو (اتراڌي پهاڪا 47)

هڪ زبان کي وس ۾ ڪرڻ سان، سڄو سنسار وس ۾ ٿي ويندو آهي.

ٽسو: "هڪ چُپ...."

هڪ انهنجهڻ، ٻيو افعال ٻُڙا.

ٽسو: "تنهن نٿو ڏٺين...."

مثال: "هڪڙي ٻلهي بيٺو" (پهاڪن جي حڪمت 99)

هڪڙي ٻوڙي، ٻيو سهائي گهٽو.

جهڙتن - مٿا ڪرڻ، ڇتر ڪرڻ، طعنا ڏيڻ. ڪوڄو مٿهو مٿا ڪري ته ائين چوندو آهن

هڪڙي پڻ، ٻي گهڻ؟

گهڻ - ٻڃان نفرت.

هڪڙو مٿهو ٻين تي ٻيٽ پالي ۽ مليل ڪاٺي مان ويڪن ڪڍي ۽ ٻڃان ڪري ته توڪ مان چوندو آهن. مثال: "هڪڙو پڻڻ ٻيو جهڻڻ" (پهاڪن جي حڪمت 99)

هڪڙو چوري ٻيو اُڙه زوري؟

هڪڙو ڏوهه جهڙو ڪٺو ڪڙ ڪري ۽ مٿان وري آڪڙ ۽ ڏاهو به ڏيکاري

هڪڙي غريبت ٻي تاهري.

اڳو، جڏهن پئراجي نظم نه هو. سنڌ ۾ زمينون غير آباد هونديون هيون تڏهن تي جوڙي ۽ ٻاجهريءَ جا يڪ سالا فصل ٿيندا هئا. تڏهن ڪڻڪ جي مٽي ۽ تاهري ۽ ٻُلاهه جهڙا معلم ڇڱا چوڪا هوندا هئا، غريب ۽ اڻهوند وارا ماڻهو چئيءَ چمائي هٿ ڪائيندا هئا. هڪڙي اڻهوند ۽ ٻيو وري سٺي معلم جي خواهش.

هڪڙي غريبت، ٻيو وري شوق امير اٿا.

اڻهوند ۾ وڏا خيال ڏيکاري.

هڪڙي سڃاڻي، ٻيو سيٽ گهٽي.

سيٽ - آڪڙ وڌائي.

شڄو ماڻهو جنهن جا حال ۽ افعال سڀ ڪنهن کي ساريا پيا هجن اهو وڏي ڏک ڏئي ۽ ڪوڙي آڪڙ ڏيکاري ته ائين چوندو آهن.

هڪڙين ڏکڙيهن ٻيا ڏکڙهه ٿيل اندر جا ساڙ.

ڏکڙيهن جا قسم چاڻين ڏکڙي، ڦٽ ڏکڙي ۽ ڊگهي ڏکڙي. سنڌ جي ماڻهن جي سڃاڻپ چاڻين ڏکڙي تي وڏا شهر آهي. اُهي ڊگهي ڏکڙيءَ کي پسند نه ڪندا آهن. مثال: "نواز ريش خضري ايليس" (پهاڪن جي ٻاڙ 64)

هڪڙي وٽي ڪا نه، ٻيو وري جُتيءَ سُوتي

جھول ۾.

جنهن ماڻهوءَ کان پڇيان هجي ۽ ڏٺي به نه وٺي. اهو ماڻهو حجت ڪري ته ڏکي پئي لڳندي آهي.

ڏسو: "تڪ نه ناسان....."

مثال: "حُجتي، لعنتي." (گلفند 82)

"هُو چئي منهنجي هٿ تي نه ويهڻ هي چئي ڪمندو
تور." (ماجر... 178)

هڪڙو پيُور ريل ۾، ٻيو جيل ۾.

عادي ڏوهاري ۽ ڊرائيورن لاءِ چوندا آهن.

هڪڙو ڳالھو ڪٿ تي وهاري، ٻيو ڳالھو پُٽ تي وهاري.

زيان مٺي ۽ لهجي ۾ شائستگي آهي ته ٻين وٽان موت ۾ عزت ۽ جيءَ ۾ جاءِ ملندي پر زيان ڪڙي ڪساري ۽ لهجو تڪو ۽ آزاريندڙ هوندو ته هر ڪو پاسو ڪري لنوائيندو پيو.
مثال: اُها ئي زيان ڪٿ تي وهاري اها ئي زيان پُٽ تي وهاري." (گلفند 28)

هڪڙو ميت ڳرو ٻيو وري مقام پري.

هڪڙو چڱائي ڪري، خير جو ڪم ڪري اڳلوان جو ناجائز فائدو وٺي.

هڪڙو نالي الله جي، ٻيو وري حلوي سان ماني.

مينٽ ۽ ايلاز تي ملڻ واري شئي لاءِ ماڻا ۽ فرمائشون ڪهڙيون ڪيون؟

هڪڙو وڪڙ ڀلو، ٻيو وري زيان مٺي.

هيءُ طعنيا پهاڪو آهي. ڪنهن دڪان واري وٽ وڪڙ ڪسو هجي ۽ ٻيو وري چيڙا ڪُ ۽ ڳالهائڻ جو رُڪو ۽ گهرو هجي ته توڪ مان چوندا آهن.

هڪڙو وڪڙ ڪسو، ٻيو وري اگهه آڪرو.

ڏسو مٿيون پهاڪو.

هڪڙو هٿ وات تي، هڪڙو هٿ گُٽيءَ تي.

جتي ڪُڇڻ پُڇڻ پيئي نه هجي يا ڪُڇڻ سان ڇهيو رسڻ جو انديشو هجي اُتي ماڻ رهن ۾ چڱائي آهي.
مثال: "مٺي به ماڻ، مٺي به ماڻ." (پهاڪن جي حڪمت 43)

هڪڙو ڪڇ تي، ٻيو پيٽ ۾.

ڏسو: "هڪڙو آڏو....."

هڪ من علم کي ڏهه من عقل گهرجي.

علم پراڻن سيڪجه نه آهي. پر علم جو اصل ڪارج عقل سان ئي حاصل ڪري سگهجي ٿو.

هڪڙي وٽي ڪا نه، ٻيو وري هٽ ۾ ڦوسون.

هڪڙي آن وٽ يعني وٽي ئي ڪونه، ٻيو وري افعال ٻيڙا ۽ اٺونڌڙ حرڪتون ڪري ته ويتر ٻيڙاري ٿيندي آهي.
هڪڙي هٽان ته ڇيوس.

ڪنهن ماڻهوءَ ماني پئي کاڌي ماني پوري پني هئي. چار همراھ اچي نڪتا. هن مٿاچري مانيءَ جي صلاح هئڻين ته چار ئي همراھ مانيءَ تي ويهي رهيا. انهن جيئن مانيءَ مان گرھ پڳا، ته همراھ اندر سڙئي کان ائين چيو.

هڪڙيءَ ۾ حرام.

ڪُڪڙن جي ميل ۾ خفت جو ڪُڪڙ هڪڙي ئي کڙھ ۾ ڏير ٿي وڃي. ته ائين چوندا آهن.
ڪنهن ڪم ۾ اُتندي ئي ناڪام ٿيڻ.

هڪڙو اُٺو، سو به ڪُٺو.

دين دنيا ۾ هڪڙو ئي پُٽ هجي ۽ اهو به بگڙيل ڪريل ۽ نافرمان ٿئي ته ائين چوندا آهن.

هڪڙو آڏو، ٻيو پنڌ ۾.

تڪڙا ٻار پيدا ڪرڻ. هڪڙو ٻار ڪڇ تي. ته ٻيو پيٽ ۾.

هڪڙو ڪم مٿ ۾ مڃي ۽ اُن جي پوري ٿيڻ کان اڳ ٻيو ڪم مٿ ۾ کڻڻ سان ذهن ورهائڻ ڪم ۾ بي ترتيب ۽ بدانتظامي ٿيندي.

هڪڙو انڌو، ٻيو گُهمي ڪيڙيءَ ۾.

لاپرواهه ۽ بي احتياط ماڻهو جيڪو ڄاڻي والهي جو ڪائناتن ڪمن ۾ هٿ وجهي.

هڪڙو بکيو، ٻيو وري نالو ڏکيو.

ڏسو "هڪڙي اڻهوند....."

علم جي درست استعمال لاءِ گهڻي عقل ۽ سمجھ
جي ضرورت پوي ٿي.

هڪ نور آدمي، هزار نور ڪپڙو.

خوش پوشاڪي ۽ سُٺا لٽا ڪپڙا پهرڻ سان ماڻهوءَ
جو ماڻ ته وڌي ٿو پر انسان کي اهو ماڻ ڪپڙي جي
ڪري نٿي آهي، جو ڪپڙو انسان جي اوگهڙ ڏيکي
۽ ستر پوشي ڪري کيس مُهذب بڻائي ٿو.

هڪ واٽ ته ڪنڀ سان به پري سگهجي ٿو، پر هزار واٽ مٽيءَ سان به نٿا پري سگهجن.

ڪنهن هڪ کي ته راضي ڪرڻ سولو آهي، پر
گهڻن کي راضي رکڻ ڏکيو ڪم آهي.

هڪ هٿ ۾ وڻجي، ٻئي هٿ سان ڏجي.

اوهي سوکي ۽ ڪنهن کان اڏاڙو وڻجي ته ساجهر
سويلو سمجهي سان جي، جي ڪري موتاڻي ڏجي.

هڪ هٿ سان ڏجي، ته ٻيو هٿ نه ڏسي.

ڪنهن جي مدد ڪجي يا خير ڏجي ته ائين جو
تئين ماڻهوءَ کي ان جو پتو نه پوي ان ڪري ته وڻڻ
واري جي عزت نفس مجروح نه ٿئي.

هڪ ڪوڙ نينان، سئو ڪوڙ ڳالهائڻا ٿا پون.

هڪ ڪوڙ کي سچ ثابت ڪرڻ لاءِ ٻيا به ڪيترائي
ڪوڙ ڳالهائڻا ٿا پون.

ي

يا فقير ڇڏ يا سارنگي ڇڏ.

اڳ راجن جا پنهنجا فقير هوندا هئا، جيڪي
شادين مرادين ۽ خوشين ۾ ڳائي وڃائي دان ۽ ڳهر
وٺندا هئا. انکان سواءِ ڪو فقير ڪو سوال ڪئي راج
پر ايندو هو ته تيستائين پيو لاڳيتو سارنگي
وڃائيندو هو، جيستائين سندس سوال پورو نه ڪيو
ويندو هو. دل ۾ ڪو فيصلو ڪري اٿلنا سان ۽
نتيجن جي پرواهه ڪرڻ بنا ان تي قائم رهڻ.

ياراڻي يارن جي، پڌري تي پيئي، جهليسين پڪن ۾، وٿين مان وهي وئي.

مطلب واري دوستي، گهڻو وقت جڙاءُ نٿي ڪري
جلد پڌري ٿي پوي ٿي.

مثال: ”ياراڻي يارن مان، ويئي سا ويئي، گڏيل هئي
جا گمان ۾، پڌري تي پيئي.“ (حمل فقير)

ياريءَ ۾ گهاري، خوري.

گهاري = وٿي، وچوتي.
گهائڻ يارن جي ياراڻيءَ ۾، ٿوري ڇڏائي به ماڻهن
جي ڪل جو ڪارڻ بڻجي سگهي ٿي.

يار زنده، صحبت باقي.

يار حياتيءَ آهي ته ملڻ جي آس ٿاڻر آهي ميلاپاڻيندا.

يارن جي خار بارن مان.

پارڻ کان ٿاڏي جي ڪاوڙ پارڻ کان هيٺي، مان ڪيڏن

يار لاءِ ڪڙي تڙي، مڙس لاءِ، ليئي پيئي.

ليئي پيئي = بيمار آهي.
ڪڙي عورت، يار تان ته اور گهور پئي ويندي پر
مڙس جي تهل ٽاڪور ۽ خدمت کان بچڻ لاءِ بيماري
۽ آگاهائيءَ جا بهانا پئي ڪندي آهي.

يار ٿا چور وٺن.

نڪمي، ٽوٽي ۽ ڪانثر ماڻهوءَ کان ڪو به وڌو ۽
برجستانيءَ وارو ڪم نه ٿيندو ان مان اهڙي اميد
ڪرڻ ئي اجاڻي آهي.

يار ڪجي هڪڙو، نه ته، ٻه ڪجن، هڪڙو وڃي نڪري، ته ٻئي تي هٿ کپن.

زندگيءَ ۾ سُٺا دوست، ٻنهي گهٽ ٿا ملن پر مطلب
دنيا ۾ جتي ياري دوستيءَ کي به، مفادن جي توراري
۾ ٽوڙيو ٿو وڃي، اُتي يار دوست به ڪم ڪيڙ ۽
مطلب حاصل ڪرڻ لاءِ ڪيا ٿا وڃن.

يڪتا راجاڻ، ٽنڊي لاوڻ.

ٽنڊي = ٽڪڙ، تاهوڻ.
يڪتياڙي ڇپڙيءَ تي ڳائي وڃائي پيٽ گذر ڪرڻ
وارا فقير، جتي به موقوف ڏسندا آهن يڪتاري تي
ڳائڻ شروع ڪندا آهن.

هونئن. ته هر پهاڪو ۽ چوڻي. زندگيءَ جي تجربن ۽ مشاهدن جو نچوڙ ۽ اڀياس آهن. جن مان نصيحت جو ڪو نه ڪو ٽڪٽو ضرور ملي ٿو. پر ڪجهه چوڻيون سڌن سادن لفظن ۾ نسوريون نصيحتون آهن. انهن ۾ ڏاهن ۽ عاقلن پاران سادن ماڻهن لاءِ اصلاحون سمايل آهن. پيڙهيءَ کان پيڙهيءَ تائين سينا به سينا سفر ڪري اسان تائين پهتل وڌڻ جي ڏاهپ جي ان ورثي ۾ رهنمائي ۽ رهبريءَ سمايل آهي. جيئن:

- ضامن. پاءُ جو به نه پئجي.
- اڌارو ڏئي وٺنوروءَ.
- پائيوارو پاءُ سان به نه ڪجي.

— محمد صديق منگيو



سنڌي لئنگئيج اٿارٽي، حيدرآباد، سنڌ